

**ПСКОВСКИЙ**



**ОБЛАСТНОЙ  
СЛОВАРЬ**





ЛЕНИНГРАДСКИЙ ОРДЕНА ЛЕНИНА ГОСУДАРСТВЕННЫЙ  
УНИВЕРСИТЕТ имени А. А. ЖДАНОВА

МЕЖКАФЕДРАЛЬНЫЙ СЛОВАРНЫЙ КАБИНЕТ имени проф. Б. А. ЛАРИНА

# ПСКОВСКИЙ ОБЛАСТНОЙ СЛОВАРЬ С ИСТОРИЧЕСКИМИ ДАННЫМИ

ВЫПУСК

1

А — БИБИШКА



ИЗДАТЕЛЬСТВО  
ЛЕНИНГРАДСКОГО УНИВЕРСИТЕТА  
1967



## РЕДАКЦИОННАЯ КОЛЛЕГИЯ:

доктор филологических наук профессор **Б. А. ЛАРИН**,  
 кандидат филологических наук *А. С. ГЕРД*,  
 кандидат филологических наук доцент *С. М. ГЛУСКИНА*,  
 кандидат филологических наук доцент *И. Т. ГОМОНОВ*,  
 кандидат филологических наук доцент *Л. А. ИВАШКО*,  
 кандидат филологических наук доцент *А. И. ЛЕБЕДЕВА*,  
 кандидат филологических наук доцент *О. С. МЖЕЛЬСКАЯ*

Редакторы выпуска:  
*А. И. ЛЕБЕДЕВА* и *О. С. МЖЕЛЬСКАЯ*



671590

24

Словарь псковских народных говоров составляется коллективом преподавателей, аспирантов, студентов филологического факультета в Межкафедральном словарном кабинете под моим руководством — на основе богатой картотеки (около 1 000 000 карточек). Эта ценнейшая картотека собрана на протяжении последних 15 лет во время ежегодных диалектологических экспедиций в Псковскую область, а наряду с этим и путем извлечения необходимых материалов из относительно богатых древнепсковских и старопсковских памятников письменности (XIII—XVIII вв.), из опубликованных материалов по псковскому наречию (XIX—XX вв.).

Богатство собранных нами лексических и фразеологических материалов так велико, разработка их так детальна в семантико-стилистическом плане, что по объему наш «Псковский областной словарь с историческими данными» почти равен четырехтомному «Толковому словарю живого великорусского языка» В. И. Даля, включившему словарный запас всех русских народных говоров, да еще и общеупотребительную лексику литературного русского языка.

Народная речь Псковской области представляет большой интерес в международном плане, не говоря уже о ее исключительном значении для историков и диалектологов русского языка, так как она отражает тысячелетние связи и культурный обмен русского населения с тесно прилегающими народами прибалтийско-финской группы, с латышами и литовцами, а также и белорусами.

Большим преимуществом перед всеми имеющимися областными словарями русского языка (как и других славянских языков) будет наличие в нашем Словаре большого исторического материала. Кроме Новгорода, ни один край («удел») феодальной эпохи не сохранил такого обилия торговой, юридической, политической документации, такой богатой местной литературы; достаточно напомнить о выдающихся своим местным колоритом Псковских летописях. Это дало нам возможность впервые в русской лексикографии поставить в непосредственную связь лексику современных псковских говоров с отражениями живой народной речи в документах и памятниках письменности феодальной эпохи. Региональный словарь на широком историческом фоне — принципиально новое дело в мировом языкознании. Он явится источником разнообразных исследований исторического, сравнительного и теоретического характера и послужит образцом для других словарей этого типа — русских, славянских, финских, балтийских и т. д.

*Проф. Б. А. Ларин*

#### ОТ РЕДАКЦИИ

В «Псковском областном словаре» (ПОС) нашли отражение идеи проф. Бориса Александровича Ларина об изучении народных говоров в их современном состоянии и историческом развитии. Теоретические основы словаря изложены Б. А. Лариным в «Инструкции Псковского областного словаря»<sup>1</sup>, на основе которой готовится словарь.

Борис Александрович принимал горячее участие в подготовке и проведении диалектологических экспедиций, готовил работников словаря в специальном словарном семинаре. Большая часть словарных статей, вошедших в первые выпуски ПОС, была составлена и обсуждена в этом семинаре под руководством Б. А. Ларина. Б. А. Ларину не удалось довести до конца подготовку к изданию 1-го выпуска словаря. Эта работа осуществлена редакционной коллегией.

«Псковский областной словарь» является коллективной работой двух вузов — Ленинградского ордена Ленина государственного университета имени А. А. Жданова и Псковского государственного педагогического института имени С. М. Кирова.

Основная картотека ПОС создана в результате специальных диалектологических экспедиций ЛГУ в Псковскую область. В состав картотеки включены также материалы, собранные на территории Псковской области под руководством проф. А. П. Евгеньевой для «Атласа русских народных говоров» (около 20 тыс. словарных карточек). В пополнении картотеки ПОС участвует и коллектив Псковского педагогического института (экспедиции, сообщения учителей-заочников). В 1965 г. картотека насчитывала свыше миллиона карточек.

Членами авторского коллектива ПОС являются: Ю. И. Борковский (ЛГУ), А. С. Герд (ЛГУ), С. М. Глускина (ПГПИ), И. Т. Гомонов (ПГПИ),

<sup>1</sup> Псковские говоры. Труды 1-й Псковской диалектологической конференции. Вып. 1. Псков, 1962, стр. 252—271.

К. А. Гомонова (ПГПИ), Ю. Ф. Денисенко (ЛГУ), Л. К. Дмитриева (ЛГПИ), В. Н. Елина (ЛГУ), З. В. Жуковская (ПГПИ), Л. А. Ивашко (ЛГУ), А. И. Корнев (ЛГУ), Л. Я. Костючук (ПГПИ), А. И. Лебедева (ЛГУ), И. С. Лутовинова (ЛГУ), С. Е. Мельников (ПГПИ), О. С. Мжельская (ЛГУ), В. М. Мокиенко (ЛГУ), О. И. Рак (ЛГУ), М. А. Тарасова (ЛГУ), В. И. Трубинский (ЛГУ), В. И. Чагишева (ЛГПИ).

К составлению словарных статей привлекаются студенты — участники специальных словарных и диалектологических семинаров. Активное участие в подготовке первых выпусков словаря принимали студенты ЛГУ Р. Барина, Н. Бурденкова, Л. Бычкова, Л. Горбачевич, В. Еремина, Е. Игумнова, Н. Колтунова, Н. Кочеткова, Л. Куляхтин, Р. Ларина, Ю. Максимов, Л. Сафронова, А. Тенегин, Т. Черепова, Г. Шестерикова, В. Щеголихина, студенты ПГПИ В. Ануфриева, Г. Быстрова, Р. Васильева, Г. Егорова, Л. Завьялов, Ю. Калинина, М. Рамман, В. Семенова, Г. Федорова, У. Шангина, М. Юшина и др.

Составители 1-го выпуска: А. С. Герд (барляёнок — беляшóк), Ю. Ф. Денисенко (баёнка — баёнъка, байна — байня, баёнка — барка, барко — барковать, безверемие, безвремяние), Л. А. Ивашко (а — бабьё), И. С. Лутовинова (бавальства — бадяшка, Бажанова Лука — байковский, бак — балбёц, балбычйха — балмаш, балóванный — бандюк, баркáнный, баркáнныйчек, бензйн — бибишка), О. С. Мжельская (балботать — балботу́чий, балмотать — балмоту́н, баркáвина — баркáнинка, баркáнинца, баркáнный — баркáнье).

Список населенных пунктов, материал из которых поступил в картотеку ПОС, и карта Псковской области с указанием этих пунктов составлены А. И. Корневым. Лексические карты № 1 и 3 составлены А. И. Корневым, № 2 — Н. Яковлевой. Работа по технической подготовке рукописи к печати проведена И. С. Лутовиновой.

Выпуск отредактирован А. И. Лебедевой (а — безнавóзица) и О. С. Мжельской (безнадёжный — бибишка).

Редакция словаря благодарит проф. Б. Л. Богородского, проф. Е. М. Иссерлин, доц. В. И. Чагишеву, прочитавших 1-й выпуск словаря и сделавших ценные замечания по его содержанию и оформлению. Круг исторических источников ПОС был уточнен благодаря ценным консультациям С. Н. Валка и Г. Е. Кочина.

## СОСТАВ СЛОВАРЯ<sup>1</sup>

§ 1. «Псковский областной словарь» — словарь полного типа. Он включает в свой состав по возможности весь активный словарный запас псковских говоров, все, что прочно вошло в речевой обиход крестьянского населения Псковщины.

§ 2. ПОС охватывает лексику говоров на территории современной Псковской области, Холмского района Новгородской области, Торопецкого района Калининской области (б. уезды Псковской губернии XVIII—XIX вв.), юго-западной части Сланцевского района Ленинградской области и населенных пунктов, расположенных на западном побережье Чудского озера и по реке Нарове. Говоры Сланцевского района, Причудья и Понаровья близки по своему типу гдовским говорам (см. историческую карту-схему).

§ 3. Полностью приводится псковская областная лексика, засвидетельствованная соответствующими пометами в «Опыте областного великорусского словаря» АН 1852 г., в «Дополнении к „Опыту“» 1858 г. и в «Толковом словаре живого великорусского языка» В. И. Даля (2-е изд.).

Широко используются в ПОС выборки из опубликованных и хранящихся в архивах фольклорных материалов и диалектных записей XIX—XX вв., относящихся к Псковской области (см. Приложение № 3).

§ 4. С возможной полнотой включаются в словник ПОС все производные слова, созданные посредством различных аффиксов, а также профессиональная терминология.

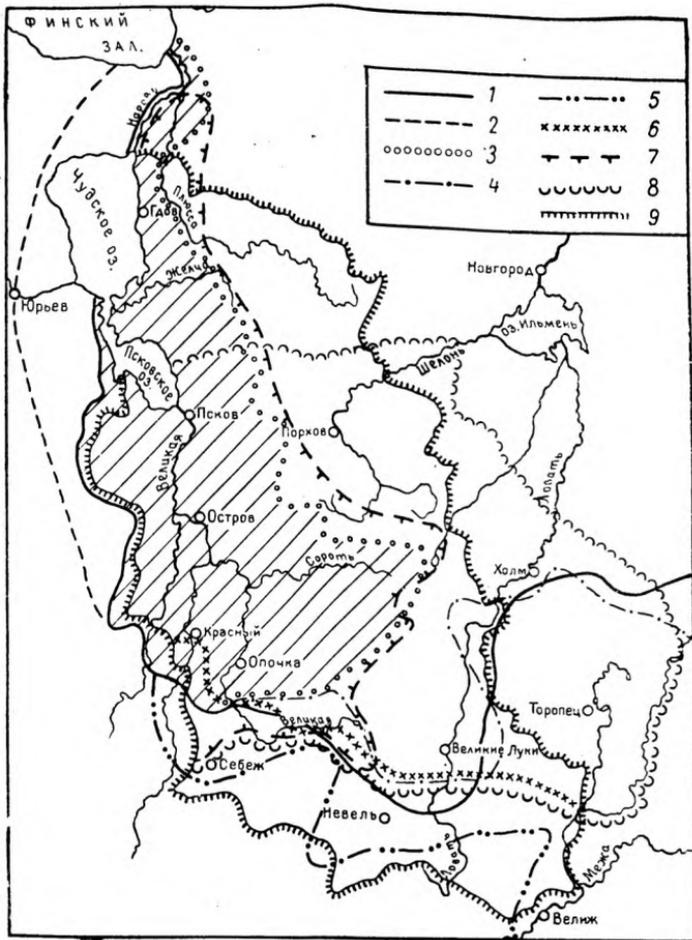
§ 5. Топонимика и ономастика вводятся в словник словаря с некоторыми ограничениями. Из топонимики в словарь включаются только названия мелких географических объектов (микротопонимика), кроме названий, образованных от личных христианских имен.

Прозвища лиц и клички домашних животных помещаются в словаре только в том случае, если они очевидным образом восходят к именам нарицательным.

Личные собственные имена вводятся в словарь при условии, если они приобретают нарицательное значение.

§ 6. Для установления исторической перспективы развития словарного фонда псковских говоров в ПОС приводятся слова, извлеченные из опубликованных памятников письменности XIII—XVIII вв., относимых филологами к псковскому княжеству (воеводству, губернии) (см. Приложение № 4).

<sup>1</sup> Вводная статья к «Псковскому областному словарю» составлена на основе «Инструкции» Б. А. Ларина.



Историческая карта-схема Псковщины  
(использованы карты из «Очерков истории СССР». М., вып. I—IV, 1953—1957).

1 — границы Новгородской земли в XIII в.; 2 — западная граница Новгородской земли в XII в.; 3 — границы Псковской земли до 1510 г.; 4 — граница Великого княжества Литовского и Русского государства в начале 1490-х гг.; 5 — граница Великого княжества Литовского и Русского государства в 1551 г.; 6 — граница Речи Посполитой и Русского государства в конце XVI — начале XVII в.; 7 — границы Псковской провинции во 2-й четверти XVIII в.; 8 — границы Псковского наместничества в конце XVIII в.; 9 — границы Псковской области в 1965 г.

Историческая часть словаря составляется на основе полной выборки лексики из источников. Однако в словарь не включаются слова сугубо книжного характера, нередко принадлежащие к стилистическим украшениям летописного и агнографического стилей (аер, алкание, благопохвальный и др.), и узкотерминологические наименования, связанные с религиозным культом и церковной обрядностью (аллилуйя, антиминс, архидиакон и др.).

Лексика исторических источников, но вошедшая в основной текст словаря, приводится в конце каждого выпуска в виде словника с точным указанием на памятники, но без определения значений.

## СТРУКТУРА СЛОВАРЯ

§ 7. Слова в словаре расположены в алфавитном порядке.

§ 8. Для слов, известных и употребительных в литературном языке, заголовок словарной статьи дается в обычной орфографии и в той исходной форме, какая принята в словарях русского литературного языка: амбар, билет, хотя в говорах существуют фонетические варианты (см. § 10) этих слов: анбар, арбан, абилет. Так же пишутся эти основы и во всех производных словах. Если в псковских говорах встретились в составе производных слов только фонетические варианты данной основы, то заголовок словарной статьи на соответствующее производное слово заключается в квадратные скобки.

**АМБАР** ... *Var.* анбар, арбан, арбар.

[АМБАРЕЦ] ... *Var.* анбарец.

**АМБАРИНКА** ...

[АМБАРИШКО] ... *Var.* анбарिशко, и т. д.

Для слов, не имеющих прямого соответствия в литературном языке, в заголовке помещается наиболее распространенная псковская исходная форма слова. Здесь могут быть два случая: а) морфемный состав слова не вызывает сомнений, например обл-о-еж-а, о-дон-ок; б) морфемный состав слова частично или полностью неясен, например абазурник, аклечетать, баркан. В первом случае при записи заголовка используется морфологический принцип орфографии, во втором случае заголовок дается в фонетической орфографии.

§ 9. Для слов, извлеченных из средневековой письменности или из источников XVIII—XIX вв., заголовок дается в современной орфографии.

§ 10. В словаре разграничиваются фонетические разновидности одного и того же слова (балахон, белухон; барсук, барзук; берёза, берёза; двор, адвор; облоёжа, блоёжа; и др.) и слова, возникшие в результате параллельного словообразования от одной основы (аверьянка, аверьяновка; бабуся, бабана, бабаша и т. д.; берестевик, берестевники, берестники и т. д.).

§ 11. Фонетические варианты слова — это различные видоизменения звуковой оболочки слова, не затрагивающие его морфемного состава. Они характеризуются полным тождеством значения и поэтому разрабатываются в одной словарной статье. В заголовке фонетические варианты не указываются, но помещаются в конце словарной статьи после пометы *Var.*, а также на своем алфавитном месте в словнике в виде отсылочной строки. Отсылочные строки ведут читателя от разных фонетических вариантов к заголовку основной статьи на данное слово.

**БАРКАН**!

*Var.* баракан, боркан.

**БАРАКАН** см. баркан!

**БОРКАН** см. баркан!

Варианты слова, обусловленные аканьем-яканьем, цоканьем, оглушением согласных на конце слова, явлениями ассимиляции по звонкости-глухости, упрощением групп согласных, в словаре особо не отмечаются.

Фонетические варианты записываются по тем же правилам, что и заголовочные слова.

Если основное слово и его фонетический вариант оказываются в алфавите рядом, то отсылочная строка на этот вариант не дается.

Если отсылки на слова с общей основой оказываются в алфавите рядом, то они заменяются одной общей отсылкой.

**БЕРЕД...** см. бред... вместо:

**БЕРЕДНИК** см. бредник.

**БЕРЕДНИЧОК** см. бредничок.

Произносительные варианты слов, относительно недавно заимствованных из литературного языка (автобус, бензін, гибрид и др.); показываются в словарной статье на соответствующее слово после пометы *Var.*, но отсылочные строки на них не даются (читатель будет искать эти слова в словаре, опираясь на их общепринятое написание).

§ 12. Слова, одинаковые или весьма близкие по значению, но различающиеся аффиксами основы, признаются словообразовательными параллелями и разрабатываются в отдельных словарных статьях.

**БЕРЕСТОВИКИ...** То же, что берещеники.

**БЕРЕЩЕВИКИ...** То же, что берещеники.

**БЕРЕЩЕНИКИ...** Обувь, сплетенная из бересты. ср. берестовики, берещевники...

**БАБЕХА...** Рослая, крупная женщина. ср. бабища.

**БАБИЩА...** Толстая рослая женщина. ср. бабёха...

Отдельными словами признаются и образования, отличающиеся мягкостью или твердостью конечного согласного основы (корня) и имеющие тождественное значение (баган и багань, бainya и байна).

§ 13. Омонимы снабжаются цифровым указателем и разрабатываются в разных словарных статьях.

**БАБКА<sup>1</sup>...** Мать отца или матери, бабушка.

**БАБКА<sup>2</sup>...** Бабочка, мотылек.

**БАБКА<sup>3</sup>...** Наковаленка для отбивания кос.

§ 14. Материалы по топонимике и ономастике включаются в словарную статью на соответствующее нарицательное слово. В случае отсутствия в словаре такого слова топонимы, прозвища и т. д. даются в самостоятельной словарной статье.

§ 15. Видовые пары глагола, возвратные глаголы разрабатываются в отдельных словарных статьях.

§ 16. Наречия на -о, -е (производные от прилагательных) даются в статье на прилагательное за знаком □, если значения прилагательного и наречия совпадают.

**БЛАГОЙ...** Плохой... □ Благо, нареч.

Если значения прилагательного и наречия не совпадают или соответствующее прилагательное не зафиксировано, то наречие разрабатывается в самостоятельной словарной статье.

**АККУРАТНЫЙ...** 1. Соблюдающий порядок, чистоту. ... 2. Тщательно, искусно сделанный. ... 3. Статный, ладный. ... 4. Лозкий.

**АККУРАТНО...** 1. Соблюдая чистоту, опрятно. ... 2. Тщательно, старательно, как следует. ... 3. С осторожностью, осмотрительно.

**БЕССРЫВНО,** нареч. Все время, не переставая.

## СТРУКТУРА СЛОВАРНОЙ СТАТЬИ

§ 17. Словарная статья ПОС может содержать только современные материалы, иногда только исторические, нередко — те и другие вместе. В последнем случае в словарной статье выделяются две части: современная и историческая.

Заголовочное слово печатается в начале словарной статьи с абзаца. Ударение указывается у всех слов, зафиксированных в современных псковских говорах, а также в тех случаях, когда оно отмечено в источниках словаря. Затем приводятся грамматические формы слова, в случае необходимости указываются особенности синтаксического управления. Далее следуют стилистические пометы, определения значений, сопровождаемые иллюстративными примерами, географические пометы. Ссылки на источники

XIX—XX вв., в которых отмечено описываемое слово, помещаются после географических помет.

Фразеологические сочетания, тесно связанные с одним из значений слова, приводятся при данном значении. В конце словарной статьи помещается фразеология, прямо не соотносимая ни с одним из значений слова. Синонимы и семантические соответствия приводятся в конце словарной статьи или при соответствующем значении.

После перечня значений, зафиксированных в современных говорах, и описания фразеологии с новой строки за знаком ~ (тильда) помещаются топонимы, за знаком — (черта) — прозвища; в самом конце статьи после пометы *Var.* указываются фонетические варианты заголовочного слова.

Историческая часть словарной статьи (если она имеется) выделяется отступом, но заголовков не повторяется. В ней приводятся цитаты, извлечения из памятников псковской письменности XIII—XVIII вв., разделенные по значениям, и фразеология. В конце этого раздела за знаком + приводятся в хронологическом порядке ссылки на источники, цитаты из которых не вошли в иллюстрации.

Словарные статьи на слова, известные только памятникам письменности, строятся по тем же принципам.

## СЕМАНТИЧЕСКАЯ ХАРАКТЕРИСТИКА СЛОВА

§ 18. Значение слова обычно раскрывается путем развернутого толкования (см. словарные статьи на имена существительные, глаголы, местоимения, наречия, служебные слова и др.).

**БЕЧЕВНИК**... *Полоса земли вдоль берега.*

**АХНУТЬ**... *Внезапно, резко, с шумом произвести какое-н. действие.*

**АТУ**, *междом.* *Выражает неудовольствие, досаду.*

Пояснение слов с помощью синонимов используется главным образом в словарных статьях на прилагательные, глаголы, некоторые наречия. Синонимы допускаются также как дополнительные пояснения к развернутому определению значения.

**БАХМОРА**... *Полоса материи, пришитая складками или сборками к платью; оборка.*

В ряде случаев вместо толкования значений слов в словаре используется система отсылки.

Для слов с тождественным значением, особенно однокоренных, определение дается обычно при одном слове (наиболее употребительном или исходном по образованию), остальные слова получают отсылку к истолкованному по формуле *То же, что ...*

**БЕСТОЛКА**... *Несообразительная, забывчивая женщина.*

**БЕСТОЛКОВКА**... *То же, что бестолка.*

Фермулы типа *Ум.* → (слово), *Ум.-ласк.* → (слово) и другие подобные употребляются при определении значений производных слов, осложненных соответствующими суффиксами.

**БЕРЕЗИНКА**... *Ум.* → березина.

**БЕРЕЗКА**<sup>1</sup>... *Ум.-ласк.* → береза.<sup>1</sup>

**БЕДНЯЧКА**... *Женск.* → бедняк.

При толковании слов, обозначающих общеупотребительные названия растений, рыб, зверей и птиц, указывается терминологическое латинское определение.

В некоторых случаях определение значения сопровождается знаком ? или вовсе отсутствует. Это значит, что материалы картотеки не раскрывают достаточно четко значения слова, а существующие словари не позволяют уточнить его.

Если слово засвидетельствовано печатными или рукописными словарями XIX—XX вв. как псковское, но в картотеке отсутствует, оно вводится в ПОС с тем же определением значения, какое имелось в словаре-источнике.

§ 19. Основные значения слова выделяются арабскими цифрами, а оттенки этих значений — двумя вертикальными чертами (||).

**АККУРАТНО**... 3. *С осторожностью, осм. отрицательно.* ... || *Бережно.*

Переносные значения слова определяются после прямых и выделяются пометой *перен.*

**БАБАХА...** 1. *Оладья, лепешка. ... 2. перен. Пощечина.*

Оттенки значения, имеющие переносный характер, даются за вертикальной чертой (|) с пометой *перен.*

**БАРАХЛО...** 2. *Малоценная вещь, предмет. ... | перен. О человеке с какими-н. ущербными чертами характера или способностями.*

Свежие, не укоренившиеся в диалекте метафоры, возможные в народной речи, даются в словаре за знаком горизонтальной черты (—) и с добавлением пометы *образно.*

**БИТЬСЯ...** 1. *Ударяться, колотиться. ... — образно. Дым стёлеца, бьёца аб зёмлю к плахой пагоде.*

§ 20. Особенности употребления слова в речи, отраженные карточкой, приводятся в словаре за знаком —.

**БАЙНЯ**<sup>1</sup> ... 1. *Специальная постройка, в которой моются и парятся. ... — О печке в бане.*

§ 21. Для выделения семантико-грамматических оттенков, связанных с переходом слова (или его формы) в другой грамматический ряд, применяется знак □ («шпала»).

**БЛЫКУЩИЙ.** 1. *Любящий ходить без дела, слоняться. ... □ в знач. суц. Лентяй.*

§ 22. Основные значения и оттенки значений многозначного слова располагаются в определенной последовательности, которая зависит от особенностей смысловой структуры слова. Составители словаря учитывали в своей практике соответствующие рекомендации инструкций академических толковых словарей.

В тех случаях, когда наличные лексические материалы позволяют установить историческую последовательность в развитии значений слова, на первое место в словарной статье выдвигается наиболее древнее значение.

**БУИ...** 1. *Гора; место на верху горы, холма. ... || Пригорок, холмик. ... 2. Место около церкви, за церковной оградой; кладбище у церкви. ... 3. Открытое место, площадка. ... || Пространство между домом (избой) и изгородью. ... 4. Стремнина в реке.*

Специальные значения слов помещаются в конце словарной статьи.

§ 23. Выделение омонимов проводится при наличии 1) этимологических указаний на разное происхождение слов, совпавших в одной звуковой форме, и 2) при отсутствии преемственности и взаимной обусловленности отдельных значений.

**ГАЙ**<sup>1</sup> ... 1. *Отходы льна при сортировке. ... 2. Мятая, сорная солома.*

**ГАЙ**<sup>2</sup> ... *Гомон, крик.*

**ГАЙ**<sup>3</sup> ... *Лес.*

**БАРЫНЯ**<sup>1</sup> ... *Жена барина.*

**БАРЫНЯ**<sup>2</sup> ... *Название русской народной пляски.*

**БАРЫНЯ**<sup>3</sup> ... *Ягоды боярышника.*

§ 24. Авторы словаря, рассматривая исторический отдел словарной статьи как комментарий к современной части, не ставили своей целью показать последовательность развития значений слова по историческим материалам.

Расположение значений в исторической части словарной статьи подчиняется филиации значений, установленной по данным современных псковских говоров. Возможны следующие случаи:

а) Значения слова в современных говорах и исторических памятниках совпадают. В этом случае в исторической части повторяется порядок значений, принятый в современной части.

**БЛЮСТИ...** 1. *Содержать в целости, сохранности. ... 2. Экономно, расчетливо тратить. ... 3. Заботливо ухаживать, оберегать. ... 4. Следить, наблюдать. ... 5. В точности выполнять что-н., соблюдать.*

В исторической части определения не повторяются, и после соответствующих номеров сразу приводятся цитаты.

б) Значения слова в современных говорах и исторических памятниках совпа-

дают лишь частично. В таком случае в исторической части сначала ставятся соответствующие совпадающие номера, под которыми приводятся примеры, а потом следуют неизвестные современным говорам значения, которые получают номера, продолжающие общую нумерацию значений современной части.

**БЕСЕДА...** 1. Разговор... 2. Собрание, общество людей... 3. Вечеринка, на которую собираются девушки и парни; девушки приносят рукоделие, а парни угощение. В исторической части: 2. (примеры на значение 'собрание, общество людей').

#### 4. Поучение, речь.

В ряде случаев примеры из памятников дают материал лишь к оттенкам значений, выделенным по данным современных говоров. Тогда в исторической части словарной статьи ставится номер значения и знак оттенка, после чего повторяется определение оттенка, приведенное в современной части словарной статьи (см. **БЕЖАТЬ, БЕРЕЧЬ**).

в) Значения слова в современных говорах и в исторических памятниках не совпадают. Тогда нумерация значений исторической части внешним образом продолжает нумерацию значений современной части.

**БИСЕР...** 1. Мелкие стеклянные шарики со сквозным отверстием для продевания нитки... 2. Ожерелье, бусы.

В исторической части: 3. Жемчуг.

§ 25. Семантическая характеристика слова дополняется указаниями на синонимы и семантические параллели.

В словаре принят такой порядок: группа слов, обозначающих одно и то же или близкие понятия, приводится или под наиболее употребительным в псковских говорах членом ряда или под общерусским словом. Остальные члены синонимической серии связываются с этим словом или пометой *ср.* (слово) или формулой *То же, что...* в определении.

**БАРАБОШИТЬ...** 1. Говорить вздор, болтать. *ср.* балаболить, бахорить, блекотать...

**БАЛАБОЛИТЬ...** Много говорить попусту. *ср.* барабошить.

**БАХОРИТЬ...** Болтать, говорить попусту. *ср.* барабошить.

**БЛЕКОТАТЬ...** 2. перен. Много и бестолково говорить. *ср.* барабошить.

**БАГУЛЬНИК...** Вечнозеленое эфиромасличное растение семейства вересковых. *ср.* баган, багань, бадан...

**БАГАН...** То же, что багульник.

**БАГАНЬ...** То же, что багульник.

**БАДАН...** То же, что багульник.

## ФРАЗЕОЛОГИЯ

§ 26. В словаре приводятся и объясняются все фразеологические обороты, зафиксированные в картотеке ПОС и других его источниках.

§ 27. Устойчивые словосочетания разных степеней спаянности выделяются тремя знаками: углом, треугольником и ромбом. Идиомы, фразеологические сращения даются за знаком  $\diamond$ . Метафорические речения, в которых прослеживается значение и соотношение слов-компонентов, отделяются знаком  $\Delta$ . Устойчивые словосочетания, употребляемые с обычным значением слов-компонентов, — знаком  $>$ .

**БИТЬ...** 1. Ударять, колотить. ...  $>$  Бить кобю. Ударами плющить, остричь лезвие косы. ...  $\Delta$  Бить языком. Болтать, пустословить.

$\diamond$  Брйнды бить. Бездельничать, уклоняться от работы.

§ 28. Отдельные значения многозначного фразеологического оборота даются под буквами а), б), в) ...

А... IV. союз присоединит.-усилит. ...  $>$  А то. а) Иначе, в противном случае. ... б) Потому что. ... в) Или, или же.

§ 29. Варианты членов фразеологического словосочетания приводятся в скобках после соответствующего слова.

Блажь ю вопеть (кричать, орать)... Изю всех сил, с натугой кричать.

§ 30. Устойчивые словосочетания, в которых слова сохраняют значение, свойственное им в свободном употреблении, помещаются после иллюстраций на соответствующее номерное значение. Метафорические словосочетания и идиомы, значение которых частично или полностью не соотносимо со значениями отдельных слов-компонентов, приводятся в конце словарной статьи.

§ 31. Каждый фразеологический оборот приводится в словарных статьях на все слова (кроме служебных), которые входят в состав этого оборота. Толкование фразеологизма дается один раз — либо под тем словом, которое является для данного оборота наиболее значимым, либо под тем, которое в составе оборота употреблено в переносном значении. Идиомы толкуются под грамматически подчиняющим словом, если же такого грамматического центра нет, то под первым неслужебным словом.

## ИЛЛЮСТРАЦИИ И ГЕОГРАФИЧЕСКИЕ ПОМЕТЫ

§ 32. Толкования значения слова, оттенка значения или фразеологического оборота иллюстрируются примерами. При наличии достаточного количества контекстов к каждому значению слова или его оттенку приводятся не более 6—7 иллюстраций; общезвестные, общенародные значения иллюстрируются 2—3 цитатами. Для редких слов приводятся все материалы, имеющиеся в распоряжении составителя словарной статьи.

Иллюстративные материалы из современных говоров помещаются после семантического определения, затем следуют цитаты, извлеченные из фольклорных и архивных записей XIX—XX вв.

После каждого примера, взятого из живой речи, указывается место (сокращенное наименование района, название деревни) и год записи.

§ 33. В словаре обобщаются сведения о распространении слова и его значений, имеющиеся в картотеке и других источниках словаря.

Для слов диалектных, как правило, не отмечаемых словарями литературного языка, даются самые точные географические данные: за знаком + в конце каждого номерного значения приводится перечень названий населенных пунктов и печатных источников, материалы из которых не были процитированы в иллюстрациях. Если слово имеет фонетические варианты, то сведения по географии значения располагаются по вариантам.

**БАНЬКА**<sup>2</sup>. . . Железное кольцо, скрепляющее косу и косовище. . . + **банка**: Ва. Кашевицы; Дед. Вышегород, Плещевка; Кр. Перлицы. . .; **банька**: Аш. Котово, Поженка; Бож. Цевло; Ва. Демидово, Пахомово. . .

**АККУРАТ**. . . Точь-в-точь, ровно. . . + **акурат**: Холм. Ветно; **вакурат**: Гд. Лунёхщина. . .; **вокурат**: Стр. Сквородка; **укурат**: Сер. Аксентьево.

Для слов, относимых словарями литературного языка к просторечным и разговорным, даются указания только на районы Псковской области, без упоминания деревень.<sup>1</sup>

У слов широкоизвестных, общеупотребительных географические пометы опускаются.

В виде исключения при наличии очень большого количества примеров на диалектное слово или значение в словарной статье приводятся только сокращенные обозначения районов с указанием количества населенных пунктов в каждом районе, где было зарегистрировано слово в данном значении (см. **БАЙНЯ, БЛИЦЫ**).

§ 34. Слова, отмеченные в немногих и неполных контекстах, в словаре приводятся, но могут не сопровождаться примерами. Указания на географическое распространение их обязательны.

<sup>1</sup> Слова, имеющие в словаре литературного языка помету *обл.*, приравниваются к этой группе, если, по данным областных словарей, они известны многим русским говорам.

§ 35. Все иллюстрации из живой народной речи приводятся в словаре в упрощенной фонетической транскрипции (см. Приложение № 2).<sup>1</sup>

§ 36. В историческом отделе словарной статьи количество иллюстраций на отдельное значение регулируется правилами, принятыми в современной части (см. § 32).

Примеры из псковских памятников письменности сопровождаются сокращенным обозначением источника, указанием на страницу издания и дату создания памятника, если она известна; в противном случае приводится дата самого раннего из списков.

Для примеров из Псковских летописей указывается дата погодной записи и лист рукописи.<sup>2</sup>

Сведения о списках, в которых известны цитируемые памятники, приведены в библиографии исторических источников (см. Приложение № 4).

Расположение цитат под каждым значением по возможности хронологическое. Предпочтение оказывается контекстам из летописей и памятников делового языка.

§ 37. Памятники, примеры из которых не были использованы в основной части статьи, приводятся на каждое номерное значение за знаком + в хронологической последовательности: XIV в., XV в., XVI в. и т. д.

§ 38. Все иллюстрации из памятников письменности даются в орфографии источников, но с переводом на современную графику: не воспроизводятся юсы, омега, фита, ижица, йотированные гласные, десятиричное *i*. Титлы раскрываются, выносные буквы вносятся в строку.

§ 39. Пояснительные замечания в цитатах приводятся в квадратных скобках.

## СТИЛИСТИЧЕСКИЕ ПОМЕТЫ

§ 40. В словаре применяются следующие стилистические пометы:

а) по эмоциональной экспрессии: *бран.* — бранно; для слов и выражений с ярко выраженной эмоцией негодования; *неодобр.* — неодобрительно; для слов и выражений, имеющих неодобрительное значение, но без сильной эмоции; *груб.* — грубо; для слов и выражений грубых; *шутл.* — шутливо; с выраженным легкой, дружеской насмешкой; *уничиж.* — с оттенком презрительности, пренебрежительности; *ирон.* — иронически; *фам.* — фамильярно; для слов и выражений интимного общения (в среде близких людей); *ласк.* — ласково; с выраженным доброжелательности, симпатии; *эвфем.* — эвфемистически; *дет.* — детское; о словах и выражениях, употребляемых детьми или взрослыми в разговоре с детьми; *экспр.* — экспрессивно; эмоциональная окраска не настолько определена, чтобы можно было воспользоваться одной из приведенных выше помет, но повышенная интонация явно свидетельствует об эмоциональности.

Знак \* обозначает, что слово употреблено как бы для смягчения выражения (обычно в речи женщин).

б) по функциональной приуроченности: *флк.* — фольклорное; слово употребляется только в фольклоре; *устар.* — устарелое; принадлежит пассивному словарю говора и употребляется (преимущественно стариками) в рассказе о давно минувших временах.

§ 41. Особую группу составляют пометы, выделяющие специальную терминологию промыслов, ремесел: *рыб.* — у рыбаков; *гонч.* — у гончаров; *охот.* — у охотников; *кузн.* — у кузнецов; *лес.* — у лесорубов; *мельн.* — у работающих на мельнице; *ткач.* — у ткачей; *плот.* — у плотников; *шерст.* — у шерстобитов; *пасеч.* — у пасечников; *жив.* — у животноводов.

§ 42. Стилистическая помета ставится: 1) сразу же после грамматической характеристики слова, если помета относится к слову в целом.

<sup>1</sup> В отдельных случаях фольклорные тексты, записанные в экспедиции, даются без транскрипции, в орфографии записи, с указанием ударения, если оно отмечено собирателем.

<sup>2</sup> Для Псковской III летописи дается дополнительная ссылка на Строевский список, так как имеет место совпадение дат погодных записей и пагинации листов двух списков (Стр. и А<sub>11</sub>), по которым опубликована эта летопись.

**АБАЗУРНЫЙ...** *неодобр.* 1. *Избалованный, своевольный, упрямый.* ... 2. *Тайкой, где надувают, обманывают.*

2) После номера значения или знака ||, если помета относится к данному значению или оттенку.

**БЕДИНА...** 1. *Несчастье.* || *Досада, огорчение.* 2. *экспр. Множество.*

## ГРАММАТИЧЕСКАЯ ХАРАКТЕРИСТИКА СЛОВ

§ 43. При заголовках словарных статей указываются грамматические формы изменяемых частей речи.

§ 44. Имена существительные приводятся в именительном падеже ед. ч. (а если ед. ч. неупотребительно, то в им. п. мн. ч.) с указанием на окончание род. п. ед. (мн.) ч. Во всех остальных случаях формы именительного падежа мн. ч. приводятся только от переменных и супплетивных основ.

**БРАТ...** ты, товья.

**БЕС...** бэси, бэсья.

На род существительного указывают пометы: *м.* — мужской, *ж.* — женский, *с.* — средний, *м* и *ж.* — общий. При переходе некоторых существительных среднего рода в женский указываются формы обоих родов.

§ 45. Имена прилагательные даются в им. п. ед. ч. мужского рода с указанием на окончания форм женского и среднего рода; рядом указываются краткие формы трех родов, если они употребительны. Формы сравнительной степени приводятся при заголовке только в том случае, если они по образованию отклоняются от норм литературного языка.

**ВЫСОКИЙ,** ая, ое; *сравн. степ.* высáе, вышéй.

§ 46. Глаголы даются в инфинитиве с указанием окончаний форм I-го и 3-го лица ед. ч. наст.-буд. времени и формы прош. времени ед. ч. (м. и ж.), если эти формы отмечены источниками словаря. Если 3-е л. ед. ч. наст.-буд. времени оканчивается как на твердое, так и мягкое -т, то знак мягкости (ь) указывается в скобках. Нередко в формах без конечного -т при безударном окончании заударный гласный слышится неясно (и, е, а). В таких случаях для глаголов I спр. указывается форма с гласным -е-, а для глаголов II спр. — форма с гласным -и-.

**ДЕЛАТЬ...** дэлае, но **ВОДИТЬ...** вóди.

При глаголах указывается вид и управление.

Грамматические оттенки, присущие глаголам со значением однократного или многократного действия, выявляются посредством отсылочного определения.

**БИВАТЬ...** *Многокр.* → бить.

Безличные глаголы и безличные формы личных глаголов сопровождаются пометой *безл.*

**БИТЬ...** 18. *безл. Волновать, колыхать.*

§ 47. Причастия и деепричастия помещаются в словарной статье на соответствующий глагол.

В особой части словарной статьи на непереходный глагол разрабатывается предикативное деепричастие, широко употребительное в псковских говорах. Предикативные деепричастия, образованные от возвратных глаголов, рассматриваются в словарной статье на соответствующий возвратный глагол, хотя при их образовании частица -ся обычно опускается (убраться — убравши; остаться — оставши).

Примеры на предикативное деепричастие даются за знаком □ с абзаца после разработки всех значений глагола. Иллюстративный материал на предикативное деепричастие распределяется по значениям глагола, но определения снова не повторяются. Если деепричастие имеет значение, не отмеченное у личных форм глагола, то это значение приводится на соответствующем месте в общем ряду значений глагола с указанием *см. деепр.* (см. **АБАЗУРИТЬСЯ**).

§ 48. Личные местоимения приводятся в одной исходной форме, остальные разряды местоимений даются по тем же правилам, что и прилагательные. Местоимения сопровождаются пометой *местоим.*

§ 49. Числительные количественные и собирательные приводятся с указанием окончания формы род. п. ед. ч. и с пометами *числ. колич.* и *числ. собир.* При числительных порядковых даются родовые окончания и помета *числ. порядк.*

§ 50. Наречия сопровождаются пометой *нареч.* Если наречие употребляется в значении сказуемого, то оно снабжается пометой *предикативно.*

**БЛИЗКО**, нареч. 1. *На небольшом расстоянии, рядом.* □ *предикативно...*

§ 51. При остальных неизменяемых словах приводится указание на часть речи: *предлог, союз, частица, междом.* — междометие.

§ 52. По возможности все записанные в псковских говорах формы слова показываются в словарной статье путем подбора цитатного материала. Предпочтение отдается непарадигматическим, необычным формам.

§ 53. В словарных статьях, содержащих только исторические материалы, принята более скупая грамматическая характеристика: при существительных дается только помета, указывающая на грамматический род, при именах прилагательных — окончания родовых форм полного прилагательного, при глаголе — указание на вид и управление.

## УДАРЕНИЕ

§ 54. Ударение отмечается постановкой значка ' над ударным гласным.

Буква ё показывает одновременно и произношение и место ударения, знак ударения в этих случаях не ставится.

Если в слове зафиксировано два ударения, то оба ударения показываются в заголовочном слове: **БАБИНА**.

## УСЛОВНЫЕ СОКРАЩЕНИЯ

*без доп.* — без дополнения  
*безл.* — безличное  
*бран.* — бранно  
*Вар.* — вариант  
*в знач. нареч.* — в значении наречия  
*в знач. наст.* — в значении настоящего времени  
*в знач. сущ.* — в значении существительного  
*вин. п.* — винительный падеж  
*в обращ.* — в обращении  
*вопросит.* — вопросительный  
*в сравн.* — в сравнении  
*глагол.* — глагол  
*гонч.* — у гончаров  
*груб.* — грубо  
*дат. п.* — дательный падеж  
*деепр.* — деепричастие  
*дет.* — детское  
*ед.* — единственное число  
*ж.* — женский род  
*женск.* — женский род к слову мужского рода  
*жив.* — у животноводов  
*зват.* — звательная форма  
*изъявит.* — изъявительное  
*им. п.* — именительный падеж  
*ирон.* — иронически  
*кузн.* — у кузнецов  
*л.* — лист  
*л.* — либо  
*ласк.* — ласкательное  
*лес.* — у лесорубов  
*м.* — мужской род  
*междом.* — междометие  
*мельн.* — у работающих на мельнице

*местоим.* — местоимение  
*мн.* — множественное число  
*многокр.* — многократный вид  
*-н.* — нибудь  
*накл.* — наклонение  
*нареч.* — наречие  
*неодобр.* — неодобрительно  
*нескл.* — несклоняемое  
*несов.* — несовершенный вид  
*ограничит.* — ограничительный  
*однокр.* — однократный вид  
*охот.* — у охотников  
*пасеч.* — у пасечников  
*перен.* — переносно  
*плот.* — у плотников  
*подчинит.* — подчинительный  
*пояснит.* — пояснительный  
*предл. п.* — предложный падеж  
*прил.* — прилагательное  
*присоединит.* — присоединительный  
*притяж.* — притяжательное  
*противит.* — противительный  
*противоп.* — противоположный  
*разделит.* — разделительный  
*рпк.* — рукопись  
*род. п.* — родительный падеж  
*рыб.* — у рыболовов  
*с.* — средний род  
*сад.* — у садоводов  
*синг.* — сингулятивно  
*см.* — смотри  
*собир.* — собирательное  
*сов.* — совершенный вид  
*соединит.* — соединительный  
*сопоставит.* — сопоставительный  
*сп.* — сравни

*сравнит.* — сравнительный  
*сравн. степ.* — сравнительная степень  
*твор. п.* — творительный падеж  
*ткач.* — у ткачей  
*указ.* — указательное  
*ум.* — уменьшительное  
*ум.-ласк.* — уменьшительно-ласкательное  
*уничиж.* — уничижительное  
*усилит.* — усилительный  
*условн.* — условный  
*устар.* — устарелое  
*уступит.* — уступительный

*утвердит.* — утвердительный  
*фам.* — фамилярно  
*флк.* — фольклорное  
*числ. колич.* — числительное количественное  
*числ. порядк.* — числительное порядковое  
*числ. собир.* — числительное собирательное  
*шерст.* — у шерстобитов  
*шутл.* — шутливо  
*эвфем.* — эвфемистически  
*экспр.* — экспрессивно

---

## ПРИЛОЖЕНИЕ № 2

### ПРИНЯТАЯ УПРОЩЕННАЯ ТРАНСКРИПЦИЯ

1. Все цитаты начинаются с большой буквы.
2. Собственные имена пишутся с большой буквы.
3. Знаки препинания те же, что и в литературном языке.
4. Ударение (') ставится на ударяемом гласном.
5. После мягких согласных пишутся *вм.* 'а — я, 'о — ё, 'у — ю.
6. Гласные в сочетании с *ј* (йотом) передаются буквами: *ја — я, јо — ё, је — е, јн — и, ју — ю.*
7. После твердых шипящих пишется *э:* шэст, цэп, жэна.
8. Мягкость согласных передается буквой *ь.*
9. Редукция гласных переднего ряда не передается (пишется *е* или *и*).
10. Знак *ѣ* употребляется для обозначения редукции гласных переднего ряда. Вместо разделительного знака *ѣ* употребляется написание *й* + соответствующий гласный: подъём — подйом, обощью — обошйу, подъезд — подйезд.
11. Для передачи *г* фрикативного употребляется греческая буква *γ* (гамма).
12. Шепелявое произношение свистящих передается написанием шнящего звука справа сверху над свистящим звуком: з\*жима, сшила. Так же передается написание очень мягкого *т*, напоминающего *ц*, — т<sup>ц</sup>: абит<sup>ц</sup>ь.
13. Двойные согласные передаются написанием двух одинаковых букв: шшука, шшюка. Мягкость двойных согласных передается постановкой гласного переднего ряда после них.

**СПИСОК СОКРАЩЕНИЙ ИСТОЧНИКОВ XIX—XX ВВ.,  
ИСПОЛЬЗОВАННЫХ В СОВРЕМЕННОЙ ЧАСТИ ПОС**

- АГО* — Рукописи, хранящиеся в архиве Географического общества Союза ССР. Псковская губерния. Разр. 32, оп. 1, № 1—10.
- АМДК* — Материалы МДК по Псковской губернии. Архив АН СССР. Ф. 197, оп. 2, № 191—200.
- Богатырёв И., Сказки* — Из сказок Ильи Богатырёва. [Записи 1946—1947 гг.]. — Русская сатирическая сказка в записях сер. XIX — нач. XX в. М.—Л., 1955, стр. 215—230.
- Богатырёв С., Сказки* — Из сказок Сергея Богатырёва. [Записи 1946—1947 гг.]. — Русская сатирическая сказка в записях сер. XIX — нач. XX в., стр. 230—234.
- Даль* (том, страница) — В. И. Даль. Толковый словарь живого великорусского языка, 2-е изд. Тт. I—IV. СПб. — М., 1880—1882.
- Доп.* — Дополнение к «Опыту областного великорусского словаря». СПб., 1858.
- Евлентьев, Загадки* — Загадки русского народа, собранные Евлентьевым. — Псковские губернские ведомости, 1864, № 35—39, 44, 45; 1865, № 2—5.
- Иеропольский, Песни 1* — К. Иеропольский. Песни, записанные в Холмском уезде Псковской губернии. — Труды Псковского археологического общества [далее ТПАО] 1909—1910 г., вып. VI. Псков, 1910, стр. 23—29.
- Иеропольский, Песни 2* — К. Иеропольский. Песни, записанные в Холмском уезде Псковской губернии. — ТПАО 1910—1911 г., вып. VII. Псков, 1911, стр. 119—131.
- Иеропольский, Песни 3* — К. Иеропольский. Народные песни Псковской губернии Холмского уезда. — ТПАО 1911—1912 г., вып. VIII. Псков, 1912, стр. 123—135.
- Иеропольский, Пушк.* — К. Иеропольский. Говор д. Савкино Пушкинского района Псковского округа. — Известия ОРЯС, 1930, т. III, кн. 2, стр. 585—597.
- Иеропольский, Холм.* — [К. Иеропольский]. Заметка о холмском говоре. — ТПАО 1914—1915 г., вып. XI. Псков, 1915, стр. 161—170.
- Карпов* — Краткий сборник простонародных слов преимущественно Новорж., Опоч., Остров., Порхов. и Пск. уездов Псковской и Осташковского Тверской губерний. Собрал окончивший курс Псковской губ. гимназии Ив. Ил. Карпов. СПб., 1855, тетрадь I — 159 л., тетрадь II — 289 л., тетрадь III — 203 л. — Рукописный отдел БАН, шифр 17.10.16.<sup>1</sup>
- Козырев* — Н. Козырев. Семь сказок и одна легенда Псковской губернии. — Живая старина, 1912, вып. II—IV, стр. 297—308.
- Копаневич* — [Словарь И. К. Копаневича 1902—1904 гг.]. Здесь же множество отдельных листов: а) Припевки; б) Песни, легенды, приметы, заговоры, провинциализмы. Здесь же: 1) Народные песни, собранные и записанные в Псковской губернии.

<sup>1</sup> Приводятся лишь слова, не вошедшие в «Дополнение к «Опыту областного великорусского словаря». СПб., 1858.

- Псков, 1907; 2) Народные песни, собранные и записанные в Псковской губернии. Псков, 1912. Рукописный отдел БАН, шифр 25.4.1.
- Копаневич, Дух. стихи* — [И. К. Копаневич]. Духовные стихи, записанные в Псковской губернии. — ТПАО 1907—1908 г., вып. V. Псков, 1909, стр. 126—133.
- Копаневич, Нар. песни 1* — Народные песни, записанные И. К. Копаневичем. — ТПАО 1906 г., вып. IV. Псков, 1907, стр. 1—109.
- Копаневич, Нар. песни 2* — И. К. Копаневич. Народные песни, собранные и записанные в Псковской губернии. — ТПАО 1911—1912 г., вып. VIII. Псков, 1912, стр. 138—187.
- Копаневич, Поминания* — [И. К. Копаневич]. Поминания, записанные в Псковской губернии. — ТПАО 1907—1908 г., вып. V. Псков, 1909, стр. 133—136.
- Копаневич, Частушки* — Частушки, народные припевки, собранные и записанные в Псковской губернии И. К. Копаневичем. — ТПАО 1903—1904 г., вып. III. Псков, 1905, стр. 1—83.
- Кузнецов* — И. Д. Кузнецов. Рыбпромышленный словарь. По материалам, собранным участниками Псковской промыслово-научной экспедиции 1912—1913 гг. Пг., 1915.
- Опыт* — Опыт областного великорусского словаря. СПб., 1852.
- Фридрих* — И. Д. Фридрих. Фольклор русских крестьян Яунлатгальского уезда. Кн. I. Песни детские, хороводные, беседные, обрядовые, заговоры, духовные стихи. Рига, 1936, 527 стр.
- Чернышев, Пск.* — В. И. Чернышев. Псковское наречие. — Труды Комиссии по русскому языку, т. I. Л., 1931, стр. 161—185.
- Чернышев, Пушк.* — В. И. Чернышев. Говор Пушкинского района. — Язык и мышление, т. VI—VII. М.—Л., 1936, стр. 105—131.
- Чернышев, Сказ. и лег.* — Сказки и легенды пушкинских мест. Записи на местах, наблюдения и исследования чл.-кор. АН СССР В. И. Чернышева. М.—Л., 1950, 392 стр.
- Шейн, Нар. песни* — Русские народные песни, собранные П. В. Шейном. — Чтения ОИДР, кн. I. М., 1869, стр. 289—364.
-

**СПИСОК СОКРАЩЕНИЙ ИСТОЧНИКОВ XIII—XVIII вв.,  
ИСПОЛЬЗОВАННЫХ В ИСТОРИЧЕСКОЙ ЧАСТИ ПОС**

- А. Елизар. м.* — Старинные акты Елизаровского монастыря. — Псковские губернские ведомости, 1860, № 14, стр. 382. 1680 г.
- А. земск. торг. д.* — Акты о псковских земских и торговых делах, взимании питейных сборов и проч. — Дополнения к Актам историческим, собранные и изданные Археологическою комиссиею, т. V. СПб., 1853, стр. 1—33, № I—III, V—VII, X—XVIII, XXI. 1665—1666 гг.
- А. тягл. I* — М. Дьяконов. Акты, относящиеся к истории тяглого населения в Московском государстве. Вып. I. Крестьянские порядные. Юрьев, 1895, стр. 5—51, № 5—7, 9—38, 40, 42, 44, 46, 48, 50. 1627—1649 гг.
- А. тягл. II* — М. Дьяконов. Акты, относящиеся к истории тяглого населения в Московском государстве. Вып. II. Грамоты и записи. Юрьев, 1897, стр. 53—106, № 51, 54, 55, 63, 67, 68, 70, 72—79, 83. 1627—1652 гг.
- Введ. пск. взятии* — Введение к рассказу о псковском взятии под 1510 (7018) г. по Бальзеровскому и Горюшкинскому спискам. — Псковские летописи. Изд. А. Насонов. Вып. II. М., 1955, стр. 300—301. 1510 г., сп. XVII и XVIII вв.
- Вып. из дела* — Выпись из дела на придворного крестьянина Симашку Иванова. — Труды Псковского археологического общества [далее ТПАО] 1910—1911 г., вып. VII. Псков, 1911, стр. 84—86. 1693 г.
- Вып. кн. меновных* — Выпись из меновных книг на земли, обмененные между монастырем и вдовой псковского казака Марией Подрезовой. — ТПАО 1910—1911 г., вып. VII. Псков, 1911, стр. 90—93. 1695 г.
- Вып. кн. переписных* — Выпись из переписных книг владений церкви Боговояления в Бродех (отрывок). — ТПАО 1911—1912 г., вып. VIII. Псков, 1912, стр. 278—279. [I пол. XVII в.].
- Вып. кн. писцовых I* — Выпись из Псковских писцовых книг. — ТПАО 1911—1912 г., вып. VIII. Псков, 1912, стр. 285—296. 1624—1632 гг., сп. 1632 г.
- Вып. кн. писцовых 2* — Выпись со Псковских писцовых книг на вотчину Толвицкого Введенского монастыря. — ТПАО 1911—1912 г., вып. VIII. Псков, 1912, стр. 280—285. 1624—1670 гг., сп. 1670 г.
- Вып. кн. писцовых 3* — Выпись со Псковских писцовых книг на Ильинскую вотчину. — ТПАО 1911—1912 г., вып. VIII. Псков, 1912, стр. 304—305. 1588—1667 гг., сп. 1670 г.
- Вып. на владения* — [Выпись на владения изборской Николаевской соборной церкви]. — Летопись древнего славено-русского княжеского города Изборска. [Митрополит Евгений]. — Труды и летописи ОИДР, т. V, кн. I. М., 1830, стр. 144—153. 1675 г.

- Вып. приговор.** — Выпись с приговора, постановленного в 1639 г. боярином князем Федором Куракиным да дьяком Григорьем Лукиным по делу о сенных покосах Ильинского девичья монастыря, коими завладел гость Никола Хозин. — ТПАО 1910—1911 г., вып. VII. Псков, 1911, стр. 88—90. 1639 г., сп. 1642 г.
- Гр. Арсения** — Грамота архиепископа псковского Арсения. — История княжества Псковского с присовокуплением плана города Пскова [митрополита Евгения], ч. II. Киев, 1831, стр. 121—123. 1675 г.
- Гр. Иоанна 1** — Грамота царей Иоанна и Петра Алексеевичей об отдаче Мирожскому монастырю рыбной ловли. — ТПАО 1910—1911 г., вып. VII. Псков, 1911, стр. 76—78. 1658 г., сп. 1684 г.
- Гр. Иоанна 2** — Грамота царей Иоанна и Петра Алексеевичей воеводе Борису Петровичу, коею спорная земля утверждается за Мирожским монастырем. — ТПАО 1910—1911 г., вып. VII. Псков, 1911, стр. 78—81. 1680—1682 гг., сп. 1634 г.
- Гр. льготн.** — Льготные и обельные грамоты. Н. Окулич-Казарин, изд. — ТПАО за 1907—1908 г., вып. V. Псков, 1909, стр. 116—119. 1—1588 г., 2—1598 г.
- Гр. Новг. и Пск.** — Грамоты Великого Новгорода и Пскова. Под ред. С. Н. Валка. М.—Л., 1949, стр. 317—338. № 331—1266—1291 гг.; № 332 — н. XIV в.; № 333—1308—1312 гг., сп. 1673 г.; № 336—1463—1465 гг.; № 337—1467 г.; № 338—1477 г., сп. не датирован; № 339—1480 г., сп. XVI в.; № 340—1483 г., сп. XVI в.; № 341—XV в., сп. 1680 г.; № 342—XV в., сп. 1680 г.; № 343—XV в., сп. 1680 г.; № 344—XV в., сп. 1696 г.; № 345—XV в., сп. 1694 г.; № 346—XV в., сп. современный; № 348—XIII в., сп. XVI в.
- Гр. порядн.** — М. Дьяконов. Очерки из истории сельского населения в Московском государстве (XVI—XVII вв.). СПб., 1898. Приложение, № 2—20, стр. 324—344. 1669—1696 гг.
- Гр. прав.** — Грамота правая, данная дьяками Дубровиным и Мартьяновым Верхне-Островскому игумену Кондратию и оброчным ловцам Кононову с товарищами на рыбные ловли, которые оспаривал снегорский игумен Иона, от 22 марта 1547 г. — Н. И. Серебрянский. Очерки по истории монастырской жизни в Псковской земле. — Чтения ОИДР, кн. IV. М., 1908, стр. 574. 1547 г.
- Гр. Фед. Изв.** — Грамота царя Феодора Ивановича от 1595 г. 12 марта о передаче Верхне-Островского приписного монастыря Печерскому монастырю. — Н. И. Серебрянский. Очерки..., стр. 574—575. 1595 г.
- Гр. харат.** — А. Я. Новооткрытые копии харатейных грамот в свитках XVII в. — Познай свой край, вып. IV. Псков, 1929, стр. 136. 1—1673 г., 2—1680 г.
- Дан. (Валк)** — С. Н. Валк. Псковская данная (XV в.?). — Вопросы социально-экономической истории и источниковедения периода феодализма в России. Сб. статей к 70-летию А. А. Новосельского. М., 1961, стр. 214—215. XV в.?
- Дан. Мирож. м.** — Данная на монастырскую отхожую землю игумену Спасо-Мирожского монастыря Ионе с братиею. — ТПАО 1910—1911 г., вып. VII. Псков, 1911, стр. 71—72. 1645 г.
- Дан. на землю** — Данные на землю и на крестьян. Н. Окулич-Казарин, изд. — ТПАО за 1907—1908 г., вып. V. Псков, 1909, стр. 105—112. 1—1591 г., 2—1620 г., 3—1630 г., 4—1689 г., 5—1697 г.
- Дан. стольн.** — Данная стольника и воеводы Петра Васильевича Шереметева игумену Спасо-Мирожского монастыря Никандру с братиею на отводную землю. — ТПАО 1910—1911 г., вып. VII. Псков, 1911, стр. 81—83. 1677 г.
- Док. Любят. м.** — Материалы для истории монастырей и церквей Псковской губернии. Документы Псковского Николаевского Любятова монастыря, обращенного в приходскую церковь села Любятова. К. Г. Евлентьев, изд. Псков, 1871, стр. 5—6, 11—27, 33—74. к. XVII в.
- Донесен. Шамшева 1** — Донесение подьячего Шамшева о недостатке в г. Острове артиллерийских снарядов. — ТПАО 1911—1912 г., вып. VIII. Псков, 1912, стр. 303—304. 1662 г.
- Донесен. Шамшева 2** — Донесение Патрикея Шамшева Псковскому воеводе о найденном убитом человеке. — ТПАО 1911—1912 г., вып. VIII. Псков, 1912, стр. 309. 1661 г.
- Д. пск. провинц. канц.** — И. И. Васильев. Дела псковской провинциальной канцелярии.

- Материалы для истории Псковской страны. Псков, 1884, стр. 5—178. 1715—1777 гг.
- Дух. завещ.* — Духовные завещания. Н. Окулич-Казарин [изд.]. — ТПАО за 1907—1908 г., вып. V. Псков, 1909, стр. 113—115. 1—1564 г., 2—1563 г., 3—1738 г.
- Дух. завещ. Ладыженского* — Духовное завещание порховского помещика Ладыженского. К. Ильинский, изд. — Труды Псковского церковного историко-археологического комитета. Псковская старина. Т. I. Псков, 1910, стр. 64—69. 1721 г.
- Дух. завещ. Феод.* — Духовное завещание монаха Феодосия. — Н. И. Серебрянский. Очерки... стр. 575. 1564 г.
- Дух пам.* — Духовная память на ниву и пожню. — Н. И. Серебрянский. Очерки... стр. 575—576. 1563 г.
- Ж. Евф.* — Житие преподобного Евфросина псковского (первоначальная редакция). К изданию приготовил Н. Серебрянский. — Памятники древней письменности и искусства. Т. CLXXXII, 1909, стр. 1—88. до 1510 г., сп. XVI в.
- Ж. Ник.* — Житие и подвизи преподобного отца нашего Никандра пустынножителя, иже на Демане озере жившаго, Порховския области. — Н. И. Серебрянский. Очерки... стр. 538—545. 1582 г., сп. XVII в.
- Зап. вкл. I* — Вкладная запись на половину нивы и пожни. — Н. И. Серебрянский. Очерки... стр. 576. 1552 г.
- Зап. вкл. 2* — Вкладная запись на полдвора, пол-огорода и половину сада. — Н. И. Серебрянский. Очерки... стр. 576—577. 1591 г.
- Зап. икон.* — Воспоминание знаменая во граде Пскове явльшегося от сея иконы пресвятыя владычицы нашея Богородицы и приснодевы Марии. — М. Помяловский. О записи под иконой божьей матери Одигитрии, находящейся в Сергиевской с Залужья церкви. — ТПАО 1911—1912 г., вып. VIII. Псков, 1912, стр. 315—317. 1650 г.
- Зап. поступная* — Поступная запись торгового человека Осипа Фалева посадника на ниву и поженку. — ТПАО 1910—1911 г., вып. VII. Псков, 1911, стр. 93—94. 1612 г.
- Ист. Гдова* — Н. Соколов. К истории города Гдова. — ТПАО 1914—1915 г., вып. XI. Псков, 1915, стр. 2—9. 1676 г.
- Кар. Шестоднев* — Н. М. Каринский. Исследование языка псковского Шестоднева 1374 г. — Журнал Министерства народного просвещения, 1916, № 2, стр. 202—204. XIV в.
- Кар. Яз. Пск.* — Н. М. Каринский. Язык Пскова и его области в XV в. СПб., 1909, стр. 1—2, 63, 111, 112, 140, 142—146. XIII—XV вв.
- Кн. писц. I* — Псков и его пригороды. [Подлинная писцовая книга № 355.] Кн. I. — Сборник Московского архива Министерства юстиции, т. V. М., 1913, 502 стр. 1585—1587 гг.
- Кн. писц. II* — Псков и его пригороды. [Дела разрядного приказа, относящиеся к городу Пскову]. Кн. II. — Сборник Московского архива Министерства юстиции, т. VI. М., 1914, 481 стр. 1580—1733 гг.
- Кн. Поганкина* — Книги псковитина посадского торгового человека Сергея Иванова сына Поганкина. Списал с подлинника К. Г. Евлентьев. Особое приложение к «Археологической записке о роде Поганкиных». Псков, 1870, 51 стр. 1644—1678 гг.
- Кн. расх. Завелицк. ц.* — Расходная книга псковской Завелицкой церкви Успения пресвятыя Богородицы 1531 года. И. Сахаров, изд. — Записки Отделения русской и славянской археологии императорского Археологического общества, т. I. СПб., 1851, отд. III, стр. 1—3. 1531 г.
- Кн. Ямского* — Памятник псковской старинной письменности «Домашняя книга псковитина посадского торгового человека Н. И. Ямского». (Материал для истории губ. г. Пскова). К. Евлентьев, изд. Псков, 1873, стр. 3—18. до 1726 г.
- Купч. Игнатьевской* — Купчая крепость, 1728 г., заключенная в г. Пскове вдовую торговую посадского человека Федосьей Тимофеевой Игнатьевской с псковитином посадским человеком Евдокимом Булынниковым. Ф. Ушаков, изд. — ТПАО за 1903—1904 г., вып. II. Псков, 1905, стр. 1—2. 1728 г.
- Лет. I* — Псковская первая летопись. — Псковские летописи. Изд. А. Насонов. Вып. I. М.—Л., 1941. Т — Тихановский список, стр. 3—73 (лл. 9—88 об.), 1469 г., сп. XVII в.; П — Продолжение Погодинского списка, стр. 74—112 (лл. 639 об. — 677 об.), 1547 г.,

- сп. XVI в.; О—Окончание списка Оболенского, стр. 113—170 (лл. 681 об. — 763), 1547 г., сп. 1636 г.; А<sub>III</sub> — Отрывок из Архивского III списка, стр. 141—142 (лл. 143—146 об.), сп. XVII в.
- Лет. II** — Псковская вторая летопись. — Псковские летописи. Изд. А. Насонов. Вып. II. М., 1955. С — Синодальный список, стр. 9—69 (лл. 154—224 об.), 1486 г., сп. XV в.
- Лет. III** — Псковская третья летопись. — Псковские летописи. Изд. А. Насонов. Вып. II. М., 1955. А<sub>II</sub> — Архивский II список, стр. 70—77 (лл. 1—11), окончание Архивского II списка, стр. 251—290 (лл. 182 об. — 243 об.), 1650 г.; Стр. — Строевский список, стр. 78—250 (лл. 1—238 об.), 1556—1567 гг.; К — Отрывок из Копенгагенского сборника, стр. 291—299 (лл. 639 об. — 658 об.), 1537 г., сп. XVII в.
- Лет. Авр.** — Отрывок летописи типа Авраамки [на лл. 2—8 об. Тихановской рукописи Псковских летописей]. — Псковские летописи. Изд. А. Насонов. Вып. I. М.—Л., 1941, стр. 143—146. 1469 г., сп. XVII в.
- Мат. истории** — Материалы для псковской истории. — Псковские губернские ведомости, 1849, № 41, стр. 158. 1865 г.
- Метр. польск.** — Из польской метрики при Третьем департаменте Сената. — История княжества Псковского..., ч. II, стр. 70—73. 1447—1492 гг.
- Надп. Арханг. ц.** — Надпись, находящаяся на псковогородской Михаило-Архангельской церкви, вырезанная на плите и вделанная в вделанная на правой стороне в стену. — История княжества Псковского..., ч. III, стр. 164—165. 1695 г.
- Надп. венц.** — [Надпись] На венце Богородичном двойном. — История княжества Псковского..., ч. III, стр. 162. 1700 г.
- Надп. гробн. Гавриила** — Надпись на гробнице князя Гавриила. — История княжества Псковского..., ч. III, стр. 153. 1703 г.
- Надп. гробн. Доманта** — Надпись на гробнице князя Доманта. — История княжества Псковского..., ч. III, стр. 153—154. Не датирована.
- Надп. икон.** — Надпись на чудотворной иконе Богородичной, находящейся во псковогородской Покровской от Пролома церкви. — История княжества Псковского..., ч. III, стр. 156—159. 1581 г.
- Надп. кр.** — Надпись на Напрестольном кресте [и на других церковных вешах]. — История княжества Псковского..., ч. III, стр. 160—161. 1681, 1558, 1757 гг.
- Надп. кр. Ольги** — Надпись на подножии креста Ольгина в Троицком псковском соборе. — История княжества Псковского..., ч. III, стр. 152—153. 1623 г.
- Надп. образ.** — Надпись на явленном Образе, иже во Святых отца нашего Николая Чудотворца. — История княжества Псковского..., ч. III, стр. 159—160. 1676 г.
- Надп. Петропавл. собор.** — Надпись в Петропавловском соборе под иконою Рождества Богородицы. — История княжества Псковского..., ч. III, стр. 163—164. 1710 г.
- Надп. часовн.** — Надпись в часовне на площади над убиенными. — История княжества Псковского..., ч. III, стр. 162. 1650 г.
- Наказ Пальчикова** — [Наказ Андрея Пальчикова своему крепостному человеку Никите Тиморцеву]. — ТПАО 1914—1915 г., вып. XI. Псков, 1915, стр. 14—20. 1768 г.
- Обозр. кн. писц.** — Обзорные писцовых книг по Новгороду и Пскову. Алфавитный указатель селам, сельцам, деревням, пустошам, селищам, займищам, пожням и погостам. [П. Иванов, сост.]. М., 1841, стр. 185—256. 1627—1687 гг.
- Оп. арт. наряду** — Опись артиллерийскому наряду в городе Опочке, произведенная по приказанию боярина и воеводы Ивана Ивановича Салтыкова 9 апреля 1654 года. — Летопись занятий Археографической комиссии 1865—1866 гг., вып. IV. СПб., 1868, ч. II, стр. 52—55. 1654 г.
- Оп. г. Опочки** — Городовая опись города Опочки 1799 года. Доставил Н. Иваницкий. — Временник ОИДР, кн. XXV. М., 1857, отд. II, стр. 179—186. 1691 г.
- Оп. Изборску** — [Опись Изборску]. Летопись древнего славено-русского княжества Изборска. [Митрополит Евгений]. — Труды и летописи ОИДР, т. V, кн. I. М., 1830, стр. 153—160. 1701 г.
- Отвод. Мирож. м.** — Список с отводной игумену Спасо-Мирожского монастыря Афанасию с братиею на землю. — ТПАО 1910—1911 г., вып. VII. Псков, 1911, стр. 72—76. 1644 г., сп. 1662 г.

- Пам. кружечн. голов. 1* — Память кружечному голове. — История княжества Псковского. . . , ч. II, стр. 124—126. 1677 г.
- Пам. кружечн. голов. 2* — Память кружечным головам. — История княжества Псковского. . . , ч. II, стр. 126—131. 1687 г.
- Пам. послушная* — Послушная память, выданная строительнице Пятницкого девича монастыря Евпраксии. — ТПАО 1911—1912 г., вып. VIII. Псков, 1912, стр. 279—280. 1668 г.
- Пам. Савы* — Память преподобного отца иноческого Савы пустынножителя, нового создателя псковского. — Н. И. Серебрянский. Очерки. . . , стр. 532—533. сп. XVI в.
- ПГВ* (№, год) — Псковские губернские ведомости. Мелкие памятники делового языка, опубликованные в газете за разные годы.
- Пов. прихож. Батория* — Повесть о прихождении Стефана Батория на град Псков. Подготовка текста В. И. Малышева. М.—Л., Изд. АН СССР, 1952, стр. 35—99. сп. XVI в.
- Пов. пск. Печ. м.* — Повесть о начале и основании псковского Печерского первоклассного монастыря, взятая из древних летописцев, обретающихся в книгохранилище одного монастыря. [Пространная редакция]. 2-е изд. Псков, 1849, 158 стр. к. XVI — н. XVII в.
- Пов. пск. Печ. м. (кр. р.)* — Повесть о начале Печерского монастыря. [Краткая редакция]. — Н. И. Серебрянский. Очерки. . . , стр. 545—551. 1531 г., сп. XVI в.
- Пов. явл. икон* — Повесть о явлении чудотворных икон пресвятыя владычицы нашея богородицы и приснодевы Марии во области града Пскова, на Синичьи горе, иже ныне зовома Святая гора. — ТПАО 1906 г., вып. IV. Псков, 1907, стр. 121—133. Рукопись XVII в.
- Покровск. Приписки* — А. А. Покровский. Древнее Псковско-Новгородское письменное наследие. — Труды XV Археологического съезда в Новгороде в 1911 г., т. II. М., 1916, стр. 215—402. XIII—XV вв.
- Порядн. Никандр. м.* — Порядные записи Никандровой пустыни. — Н. И. Серебрянский. Очерки. . . , стр. 577—580. а) 1680 г., б) 1624 г., в) 1666 г., г) 1696 г.
- Посл. Корн.* — Послание Корнилия, инока Снетных горы, к сыну его, попу Иванну, хотящу второму браку сочетатися. — Н. И. Серебрянский. Очерки. . . , стр. 527—532. Рукопись XVII в.
- Похв. Евф.* — Похвала преподобному отцу нашему Ефросину, новому чудотворцу. — Н. И. Серебрянский. Очерки. . . , стр. 534—537. сп. XVI в.
- Прип. Палеи* — Приписка на последнем листе Псковской лицевой Палеи XV в. — Псковские летописи, вып. II, стр. 302—303. 1478 г.
- ПСГ* (№ статьи) — Псковская судная грамота. Изд. Археографической комиссии. СПб., 1914, стр. 1—28, ст. ст. 1—120. 1462—1471 гг., сп. XVI в.
- Разговорник Т. Ф.* — Tönnies Fenne's Low German Manual of Spoken Russian Pskov 1607, ed. by L. L. Hammerich, R. Jakobson, E. van Schooneveld. T. Starck and Ad. Stender-Petersen. I. Facsimile Copy. Prefaced by R. Jakobson and E. van Schooneveld. Published by The Roy. Danish Acad. Sci. and Letters. Copenhagen, 1961. 1607 г.
- Расп. Болдина* — Расписка, данная подьячим Яковом Болдиным в принятии из дворянских доходов денег на покупку рыбы во Пскове. — ТПАО 1911—1912 г., вып. VIII. Псков, 1912, стр. 297. 1674 г.
- Рассказ Дорофея* — Рассказ (видение) псковского пушечного кузнеца Дорофея. В кн.: «Повесть о прихождении Стефана Батория на град Псков». М.—Л., Изд. АН СССР, 1952, стр. 112—113. сп. XVI в.
- Сказ. знамен. икон.* — Месяца септеврия в 24 день, слово похвално пресвятыя владычицы богородицы и приснодевы Марии, сложено от божественных писаний, и сказание, како и коим образом бысть знамение от образа матере господня святыя иконы честнаго его воплощения быша слезы. . . [Мирожский м.]. — Труды Псковского церковного историко-археологического комитета, т. I. Псков, 1910, стр. 97—101, 102—108. [XV в.]
- Сл. и д. 1* — Н. Новомбергский. Слово и Дело Государевы. [Процессы до изгнания Уложения Алексея Михайловича 1649 года]. — Записки Московского археологического

- ческого института, издаваемые под редакцией А. И. Успенского, т. XIV. М., 1911. Т. I, дело № 181, стр. 327—328. 1631 г.
- Сл. и д. 2* — Н. Новомбергский. Слово и Дело Государевы..., дело № 222, стр. 397—398. 1631 г.
- Сл. и д. пск. провинц. канц.* — «Слово и Дело» в практике Псковской провинциальной канцелярии. — ТПАО за 1907—1908 г., вып. V. Псков, 1909, стр. 56—104. 1748—1761 гг.
- Сп. письма Аарона* — Список с письма игумена Аарона слово в слово. — История княжества Псковского..., ч. II, стр. 132—134. 1709 г.
- Сп. указ.* — Список с указу слово в слово. — История княжества Псковского..., ч. II, стр. 134—136. 1712 г.
- Стар. док.* — Старинные документы. Н. Окулич-Казарин, изд. — ТПАО 1909—1910 г., вып. VI. Псков, 1910, стр. 42—47. 1—1569 г., 2—1696 г., 3—1666 г.
- Статист. табл.* — Статистическая таблица о городе Пскове в 1727 году. — История княжества Псковского..., ч. II, стр. 137—143. 1727 г.
- Указ Иннокентия* — Указ от 30 июля 1765 г. № 1512 преосвященного Иннокентия, епископа псковского и рижского, об исправлении икон мученика Христофора «с пестью главою». А. Л. Ляпустин, изд. — Труды Псковского церковного историко-археологического комитета, т. I. Псков, 1910, стр. 74—75. 1765 г.
- Указ Стефана* — Указ от 9 июня 1744 г. за № 860 Стефана [Калиновского], епископа псковского и нарвского, о повседневном богослужении во всех церквях Псковской епархии. [А. Ляпустин, изд.]. — Труды Псковского церковного историко-археологического комитета, т. I. Псков, 1910, стр. 71—74. 1744 г.
- Указ хлеб.* — Указ о невзимании стрелецкого хлеба с излишне приписанного двора. — ТПАО 1911—1912 г., вып. VIII. Псков, 1912, стр. 302. 1677 г.
- Уст. Евфс.* — Се аз грешный в иноцех раб божии Евфросин... [Монастырский устав Евфросина]. — Н. И. Серебрянский. Очерки..., стр. 508—526. сер. XV в., сп. XVI в.
- Челоб. Воронцова* — Челобитная псковского помещика Богдана Воронцова о невзимании стрелецкого хлеба с неправильно приписанного за ним одного двора. — ТПАО 1910—1911 г., вып. VIII. Псков, 1912, стр. 302—303. 1677 г.
- Челоб. Герасима 1* — Челобитная игумена Спасо-Мирожского монастыря Герасима и псковских дворян на всегородних старост. — ТПАО 1911—1912 г., вып. VIII. Псков, 1912, стр. 277—278. [I четв. XVII в.].
- Челоб. Герасима 2* — Челобитная того же игумена [Герасима, игумена Спасо-Мирожского монастыря] и псковских помещиков на всегородних старост. — ТПАО 1911—1912 г., вып. VIII. Псков, 1912, стр. 278. 1623 г.
- Челоб. Жерлыгина* — Челобитная подьячего Жерлыгина по делу о пропаже во Пскове пошлинных книг. — ТПАО 1911—1912 г., вып. VIII. Псков, 1912, стр. 297—298. 1673 г.
- Челоб. Никандра* — Челобитная игумена Мирожского монастыря Никандра о невзыскании хлеба с трех дворов и с боябыя Алешки. [Отрывок]. Допрос по тому же делу. — ТПАО 1911—1912 г., вып. VIII. Псков, 1912, стр. 300—301. 1674 г.
- Челоб. Устьянова* — Челобитная приказчика церкви Богооявления в Бродех Степана Устьянова о невзимании с двух церковных дворов стрелецкого хлеба. — ТПАО 1911—1912 г., вып. VIII. Псков, 1912, стр. 301—302. 1674 г.
- Челоб. Яковлева* — Челобитная сторожишки Ивашки Яковлева о выдаче жалованья на 1675 г. — Псковские губернские ведомости, 1870, № 14, стр. 101. 1675 г.
- Чуд. образа* — О чудесах образа Знамения божия матери. — Труды Псковского церковного историко-археологического комитета, т. I. Псков, 1910, стр. 92—96. 1426 г.

СПИСОК НАЗВАНИЙ НАСЕЛЕННЫХ ПУНКТОВ ПО РАЙОНАМ<sup>1</sup>

Ашевский район (Аш.) XXII<sup>2</sup>

Большие Волоты, 1962 — 410  
 Брус, 1962 = Федорцево  
 Бутырки, 1958  
 Василёво (Василёвская шк.), 1957  
 Верендаль, 1958 — 443  
 Веснино, 1962 = Федорцево  
 Грабово, 1962 = Федорцево  
 Дупли, 1962 = Федорцево  
 Желнино, 1962 = Федорцево  
 Заполье, 1961 — 394  
 Застременье, 1962 = Федорцево  
 Камешек, 1961 — 422  
 Котово, 1957, 1958, 1959 — 448  
 Малиновка, 1962 = Плёссы  
 Навережье, 1962 = Трубецкое  
 Новое, 1958 — 436  
 Овинищи, 1962 = Плёссы

Паново, 1962 = Федорцево  
 Пезово, 1962 = Федорцево  
 Пентелкино, 1962  
 Плёссы, 1962 — 463  
 Подлесье — 434  
 Поженка, 1962 — 470  
 Полозово, 1962 = Плёссы  
 Пошибайлово, 1957, 1958, 1962 — 382  
 Решетниково, 1962 = Плёссы  
 Савкино, 1962 = Плёссы  
 Село, 1962 = Федорцево  
 Сенино, 1962 = Федорцево  
 Торчилово, 1962 = Федорцево  
 Трубецкое, 1962 — 386  
 Федорцево, 1957, 1958, 1959, 1962 — 453  
 Цвень 1962, 1963 — 416  
 Черемша, 1962 — 452

мера означает, что данный населенный пункт на карте не обозначен.

Так как на протяжении 20 лет административное деление Псковской области менялось, один и тот же населенный пункт может в разное время включаться в разные районы. В таких случаях в скобках дается помета ср. Например: Псковский район — Заходы, 1960 — 154 (ср. Сер.). Следовательно, д. Заходы упоминается в составе Середкинского района, но в другое время (в данном случае — 1956 г.).

Помета ндп (надпись) означает, что наименование населенного пункта написано на карте.

<sup>2</sup> Упразднен 1 февраля 1963 г. с передачей территории в состав Бежаницкого района.—Ведомости Верховного Совета РСФСР (далее упоминается сокращенно: Ведомости...), 1963, № 5, ст. 99.

<sup>1</sup> В список включены названия населенных пунктов, материалы из которых представлены в объединенной картотеке Межкафедрального словарного кабинета ЛГУ и кафедры русского языка ПГПИ.

Варианты наименований деревень указываются в скобках, при этом предпочитается вариант, который чаще представлен в картотеке.

После каждого названия указываются год записи и номер, под которым деревня нанесена на карту, прилагаемую к словарю. Если название не снабжено датой, это значит, что она отсутствует в картотеке. Деревни, расположенные недалеко друг от друга (3—4 км.), объединяются на карте под одним номером, а в списке связываются знаком равенства (=). Отсутствие но-

**Бежаницкий район (Беж.) XXVI**

Артемяево, 1962 = Турово  
 Бежаницы, 1962 — ндп.  
 Большое Доцаново — 549  
 Борихново, 1962 = Фатейково  
 Веретье, 1962 = Цевло  
 Гнездино, 1962 — 513  
 Горка, 1962 — 580  
 Детково, 1963  
 Загрязье, 1962 = Фатейково  
 Задорожье, 1962 = Турово  
 Зайцево, 1963 — 624 (б. Пуст.)  
 Захарино, 1962 — 614  
 Зенково, 1962 = Турово  
 Комково, 1962 = Фатейково  
 Линевец, 1963 = Зайцево  
 Лохново, 1962 = Турово  
 Макарино, 1962 — 524  
 Несвино, 1962 — 507  
 Порховок — 501  
 Рябухино, 1962 = Турово  
 Смородовник, 1962 = Гнездино  
 Сорокино, 1964 — 525 (б. Аш.)  
 Сушево, 1962 — 523  
 Турово, 1961, 1962, 1964 — 537  
 Фатейково, 1962 — 603  
 Цевло, 1962 — 510

**Великолукский район (Вл.) XXXV**

Букино, 1952 — 713  
 Горончарово, 1952, 1957 — 681  
 Демидово, 1952, 1958 — 683  
 Дрождино, 1952 = Демидово  
 Дроздово, 1963 = Спичино  
 Дымово, 1964 — 756  
 Жижица, 1963 — 702  
 Загорье (АМДК) — 643  
 Залучье, 1963 — 711 (ср. Кун.)  
 Зевакино, 1963  
 Карцево, 1952 — 663  
 Кашевицы, 1962 — 652  
 Кресты, 1963 — 761  
 Курово, 1963 — 704  
 Лукин (Погост Лукин) (АМДК) — 717  
 Нежилское, 1963 = Спичино  
 Ньюсо, 1963 — 743  
 Паньково, 1963 — 762  
 Пахомово, 1963 — 735  
 Пеганый Ручей, 1963 — 723  
 Печёненки, 1963 — 731  
 Печоники, 1963 — 712  
 Починки, 1963 = Паньково  
 Пухново, 1963 — 744  
 Равонь, 1962, 1963 — 714

**Синие Ворота (Свинные Ворота), 1962 — 745**

Смыки, 1963 — 692  
 Спичино, 1963 — 708 (ср. Кун.)  
 Тарасы, 1952 — 660  
 Узьмень, 1963 — 726  
 Хмелево, 1963 — 697  
 Холм, 1963 — 757  
 Черпеса, 1952 — 626

**Гдовский район (Гд.) II**

Апалёво, 1959 — 74  
 Афаносово, 1959 — 49  
 Байдаково, 1946 — 35  
 Барановка, 1953  
 Бешкино, 1963, 1964 — 51а  
 Богдановщина, 1959 — 27  
 Быковщина, 1957 — 31  
 Веретье, 1959 = Лядины  
 Верховье, 1959 — 54  
 Ветвеник, 1958 — 51  
 Гверёстка, 1946 — 53  
 Гвоздно, 1959 — 116  
 Глушь, 1959 — 114  
 Горка, 1958 — 83  
 Доможирка, 1959 — 23  
 Драготина (Драготин), 1960 — 95 (ср. Полн.)  
 Духнова Гора, 1964 = Бешкино  
 Журавовщина, 1959 = Лядинки  
 Заборовье, 1947 — 20  
 Закрапивно (Закрапивенье), 1958 — 92  
 Залახтовье, 1961 — 82  
 Залосенье, 1957 — 24  
 Замогилье, 1959 — 70 (ср. Полн.)  
 Замошье, 1958 — 48  
 Заозерье, 1959 — 47  
 Зуевец, 1959 — 39  
 Зуевщина, 1959 — 63  
 Ивановщина (Иванщина), 1957 — 41  
 Игодино, 1959 — 73 (ср. Полн.)  
 Каменная Стража, 1959, 1960 — 110  
 Кануновщина, 1946, 1958 — 29  
 Козлов Берег, 1958, 1959 — 16  
 Конзновщина, 1961  
 Корытно, 1958 — 94  
 Котельно, 1959 = Ульдига  
 Крапивна (о), 1959 — 38  
 Криневье, 1959 = Лядинки  
 Кюровщина, 1959 — 33  
 Лески, 1958  
 Локоть, 1959 — 25  
 Лужок, 1959 — 26  
 Лунёвщина, 1946 — 58  
 Лядинки, 1959 — 17  
 Лядины, 1959 — 22

Малые Речницы, 1957 — 60  
Мда (Омда), 1960 = Драготина  
Молековщина, 1959 = Песковицы  
Мостово, 1958  
Мошки, 1947, 1959 — 30  
Мяковщина, 1959 — 21  
Низиовицы, 1961, 1962 — 111 (ср. Полн.)  
Новинка, 1959 — 69  
Новинки, 1959 — 28  
Орёл, 1958, 1959 — 18  
Ореховцы, 1959 — 93  
Остров, 1960 — 124  
Островки — 32  
Острова, 1958, 1959, 1960 — 99 (ср. Полн.)  
Перегреб, 1959 = Лядинки  
Песковицы, 1959 — 19  
Пнево, 1958, 1960 — 133  
Погорелово, 1957  
Подборовье, 1959 — 113 (ср. Полн.)  
Подолешье, 1959, 1960 — 109  
Подоспа, 1946 — 43  
Прибуж, 1946 — 47а  
Раскопель, 1960, 1961 — 90  
Рябинкино, 1959 = Лядины  
Самолва, 1959, 1960 — 125  
Селихово, 1961  
Сосно, 1965 = Залахтовье  
Спицно, 1961 — 77 (ср. Полн.)  
Стрекалово, 1963  
Стректово, 1963 = Ветвеник  
Тербачево, 1946, 1957 — 57  
Теребище, 1959  
Тупицно, 1962 — 66 (ср. Ляд.)  
Турово, 1959 = Якушино  
Ульдежка, 1959 = Ульдига  
Ульдига, 1959 — 36  
Усадие, 1961, 1963 — 72 (ср. Полн.)  
Чечвино, 1958 — 91  
Чорно, 1959 = Ульдига  
Чудская Рудница, 1959, 1960 — 129  
Чудские Заходы, 1960 — 130  
Шелопугино, 1964 = Бешкино  
Якушино (Ектушино), 1959 — 52  
Ямм, 1958 — 96  
Ямок, 1958 = Ямм

#### Дедовичский район (Дед.) XVII<sup>1</sup>

Белозорево, 1957  
Большая Храпь, 1961, 1962 — 329 (ср. Дн.)  
Борк, 1957 — 341  
Вышегород, 1962 — 371

<sup>1</sup> Упразднен 1 февраля 1963 г. — Ведомости ..., 1963, № 5, ст. 99. Восстановлен 3 ноября 1965 г. — Ведомости ..., 1965, № 45, ст. 1112.

Городно, 1959 — 356  
Дубишно, 1957 — 331  
Загорье, 1957 — 332  
Кипино, 1962 — 375  
Красноселье, 1957 — 313  
Красные Горки, 1957 — 350  
Крючково, 1958  
Липня, 1960, 1961 — 312  
Лихачевка — 357  
Монастыри, 1957  
Плещевка, 1962 — 349  
Пожеревицы, 1958 — 374 (ср. Пож., Сл.)  
Рисково, 1957, 1958, 1959  
Сельцо, 1961 — 347  
Сухареве, 1957 — 330  
Тягуше, 1957 — 360  
Юфимово, 1958 — 383  
Яски, 1958 — 348

#### Дновский район (Дн.) XIV

Белошкино, 1957, 1961, 1962 — 236  
Большая Храпь, 1963 — 329 (ср. Дед.)  
Вишенка, 1962 — 249  
Выскодь, 1962 — 237  
Гарицы, 1957 — 235  
Голубово, 1957 — 275  
Гористо, 1961, 1962 — 248  
Гривки, 1960 — 214  
Дно, 1957 — ндп  
Дуброво, 1961, 1963 — 247  
Заклинье, 1957 — 290  
Замошки, 1959 — 208  
Крутец, 1957, 1963 — 261  
Лысово, 1957  
Люта, 1957 — 209  
Михайловский Погост, 1957, 1963 — 222  
Михалёво, 1965 = Вышегород Дед.  
Мста, 1957  
Павлиха — 225  
Панкратово, 1957 — 226  
Рвы, 1957 — 223  
Хотовань, 1957 — 278  
Шиленка, 1961 — 211  
Юрково, 1960, 1962 — 191

#### Идрицкий район (б. Великолуцкой обл.) (Идр.) XXXII<sup>2</sup>

Ильчино, 1951 — 685  
Лешани, 1951 — 665

<sup>2</sup> Упразднен 3 октября 1959 г. с передачей территории в состав Себежского района. — Ведомости ..., 1959, № 37, ст. 549.

Магорево, 1951 — 736  
Петрова, 1951 — 729  
Толстуха, 1951 — 700  
Чайки, 1951 — 737

### Карамышевский район (Кар.) XII<sup>1</sup>

Агафоново, 1961 = Карамышево  
Ажово, 1961 — 267  
Андрюшино, 1961, 1962, 1964 — 259  
Белая Гора, 1957 = Ажово  
Бобыли, 1960 — 272  
Большие Пети, 1961 = Малые Пети  
Большие Пищевцы, 1959 — 309 (ср. Сл.)  
Большое Загорье — 215  
Борок, 1961 = Слобода Сл.  
Быстрцево, 1960, 1962 = Бобыли  
Вешки, 1957  
Волохово, 1960 = Ладыгино  
Выставка, 1957 — 255  
Гора Бобыли (Гор. Бобыли), 1960 = Бобыли  
Емельяново, 1960 = Кириллово  
Загорье, 1961 = Загрязье  
Загрязье, 1957 — 213  
Карамышево, 1960, 1962 — ндп  
Кашнево, 1960 = Ладыгино  
Кириллово, 1961 — 310  
Клубово, 1961 = Лютые Болота  
Коконогово, 1959 — 224  
Кулешово, 1960 — 299  
Ладыгино, 1960 — 305 (ср. Сл.)  
Локоть, 1957 = Молонец Сл.  
Топатино, 1960  
Лютые Болота, 1961 — 346 (ср. Сл.)  
Малые Пети, 1961 = Поддубница Сл.  
Малый Низ, 1961 = Поддубница Сл.  
Осиновичи — 292.  
Пищевцы, 1959 — 354 (ср. Сл.)  
Погорелка — 246  
Подсадье, 1960 = Ладыгино  
Подсевы, 1962 — 263а  
Рыбиха, 1960 = Бобыли  
Рыдалы, 1945 — 245  
Скариха, 1957, 1961 — 285 (ср. Пск.)  
Тешково, 1961 = Большие Пищевцы  
Тянен, 1961 = 381 (ср. Сл., Порх.)  
Черемша, 1960  
Чухонское Загорье, 1960, 1961 = Ажово  
Шемякино, 1961

### Качановский район (Кач.) XVIII<sup>2</sup>

Белуша (и), 1957 — 377  
Высокий Мост, 1957 — 342 (ср. Печ.)  
Горончарово, 1957 — 294 (ср. Печ.)  
Дядно, 1945 — 389 (ср. Палк.)  
Кашино, 1957  
Любры, 1957 = Горончарово  
Пишево, 1957 — 314  
Стуколово, 1946 — 322 (ср. Печ.)  
Терехово, 1957 — 351 (ср. Печ.)  
Тульцево, 1957 — 379  
Усадище, 1957 — 343 (ср. Печ.)  
Шилово, 1957 — 334  
Шумилкино (а), 1946, 1957 — 301 (ср. Печ.)  
Шумилова, 1957 — 276

### Красногородский район (Кр.) XXVIII<sup>3</sup>

Авдеенки, 1946, 1961 — 594  
Агарышево, 1958 — 632  
Антоненки, 1961 = Гавры  
Бартули, 1961 — 640  
Батутино, 1961 = Перлица  
Бережане, 1961 = Бичи  
Бичи, 1961 — 571 (ср. Пыт.)  
Блнны, 1951 — 545  
Брыневка, 1962 — 610  
Гавры, 1961 — 575  
Дубари, 1961 — 544  
Дубровка, 1951  
Жавры — 531  
Заболоцкое, 1961 = Дубари  
Знли, 1960, 1961 — 543  
Золотово, 1962 — 609  
Зубавы (Зыбавы), 1958 — 554  
Кокшино, 1961 — 527 (ср. Пыт.)  
Красногородское, 1962 — ндп  
Томы, 1951 — 605  
Лоскачи, 1961 = Бичи  
Тямоны, 1951 — 589  
Митяги, 1948, 1961 — 519  
Мозули, 1951 — 641  
Наволоч, 1958 — 546  
Нивки, 1957 — 615  
Остропята, 1957, 1958, 1959 — 576  
Отево, 1961 — 583  
Патрейха, 1958 = Наволоч  
Перезуино, 1951, 1961

<sup>2</sup> Упразднен 14 января 1958 г. с передачей его территории в состав Палкинского и Печорского районов. — Ведомости ..., 1958, № 2, ст. 99.

<sup>3</sup> Упразднен 1 февраля 1963 г. — Ведомости ..., 1963, № 5, ст. 99.

<sup>1</sup> Упразднен 1 февраля 1963 г. — Ведомости ..., 1963, № 5, ст. 99.

Перлица (ы), 1961 — 562  
Поляково, 1958 — 604  
Потреша, 1961 = Дубари  
Рагозки, 1961 — 567  
Рогаткино, 1957 — 623  
Рудиновка, 1961 = Отево  
Самульцево, 1961 = Отево  
Саутки, 1958 — 568  
Синеникола (Синяя Никола), 1961 — 528  
Столбово, 1961 — 649  
Суханы, 1962 — 584  
Треньки, 1958, 1961 — 601  
Филелево, 1951 = Ломы

#### Куньинский район (Кун.) XXXVII<sup>1</sup>

Долговица, 1962 — 760  
Залучье, 1965 — 711 (ср. Вл.)  
Каськово, 1961, 1962 — 722  
Касьяново, 1962  
Козинцево, 1961  
Смольки, 1962 — 753  
Спичино, 1961 — 708 (ср. Вл.)  
Стогино, 1961

#### Латвийская ССР (Латв. ССР) ндп

Зайцева, 1946 — 366  
Заречье (Резекненский р-н), 1957  
Мишнская (Карсавский р-н), 1957 — 620  
Патревка (Резекненский р-н), 1963  
Терешково (Балвинский р-н), 1964 — 459  
Юшкани, 1957

#### Локнянский район (Локн.) XXX<sup>2</sup>

Альхимово, 1961 = Заход  
Болотово, 1961 = Заход  
Васьково, 1961 — 629  
Грехново, 1960 — 587  
Заход, 1961 — 625  
Избоево, 1961 — 541  
Козоногово, 1961 = Заход  
Лежакино, 1961  
Локня, 1963 — ндп  
Малое Сельцо, 1959 — 550  
Малые Куницы, 1962 — 561  
Машутино, 1961 = Заход  
Опоки, 1962 — 565

<sup>1</sup> Упразднен 1 февраля 1963 г. — Ведомости ..., 1963, № 5, ст. 99. Восстановлен 12 января 1965 г. — Ведомости ..., 1965, № 3, ст. 54.

<sup>2</sup> Упразднен 1 февраля 1963 г. — Ведомости ..., 1963, № 5, ст. 99. Восстановлен 12 января 1965 г. — Ведомости ..., 1965, № 3, ст. 54.

Погорелка, 1962 — 599  
Подберезье, 1959, 1961, 1962 — 559  
Рожново, 1962 — 593  
Рысцово, 1962 = Шелочи  
Средний Садик, 1960  
Федоровка, 1954  
Фильково, 1961  
Шелочи, 1962 — 573

#### Лядский район (Ляд.) III<sup>3</sup>

Алексино, 1957, 1958 — 55  
Боровня, 1959 — 61  
Васильевщина, 1959 — 42  
Верховье, 1946, 1959 = Тупицыно  
Гольшикино, 1959 = Тупицыно  
Горончарово, 1959 = Тупицыно  
Заклинье, 1959 — 64  
Замощье (Заполье), 1947 — 46  
Заречье, 1958 — 78  
Кареловщина, 1959 — 37  
Лединки, 1946 — 65  
Лосицы, 1959 — 79  
Марьинское, 1947, 1959 — 40  
Новогоща, 1946 — 50  
Новоселье, 1947 — 75  
Радоселье, 1947 — 45  
Сварец, 1946 — 56  
Сербино, 1959 — 62  
Тупицыно, 1959, 1962 — 66 (ср. Гд.)  
Шепилоно, 1959 = Тупицыно  
Язьва, 1959 = Васильевщина

#### Невельский район (Нев.) XL

Богозино, 1952 — 759  
Большие Залогы, 1952 — 746  
Дубокрай, 1963 — 755  
Дудки, 1961, 1963 — 765  
Еменец, 1962, 1965 — 749  
Крутелёво, 1963 — 750  
Мелюхи, 1963 — 766  
Мисники, 1962 — 751  
Невель, 1962 — ндп  
Осовик, 1962 — 724  
Поздняково, 1952 — 742  
Пруднище, 1963 — 764  
Пушкарёво, 1961 — 752  
Рыжаки, 1962 — 754  
Стайки, 1952 — 748  
Туричино, 1961 — 758  
Чернухи, 1951 — 730  
Чёрные Стайки, 1962 — 763  
Шульги, 1952 — 747

<sup>3</sup> Упразднен 3 октября 1959 г. с передачей территории в состав Гдовского и Плюсского районов. — Ведомости ..., 1959, № 37, ст. 549.

## Новоржевский район (Н-Рж.) XXIV

Агурево, 1957  
Акулово, 1958 — 451  
Баксти, 1961 = Вёска  
Бараново, 1957, 1959 — 536  
Батково, 1957 — 491  
Большая Слобода, 1957 — 516  
Борихново, 1957 = Черноярно  
Велье, 1965 — 532 (ср. Пушк.)  
Вёска, 1961 — 429  
Вехно, 1958, 1959, 1960 — 500  
Вешелиха, 1957 — 540  
Взглядь, 1957 — 474  
Волчицкое, 1957 = Большая Слобода  
Воробьево, 1957 — 445  
Выбор, 1961 — 435  
Глухово, 1961 = Туровец  
Глухой Бор, 1957 = Селиваново  
Гнилки, 1957 — 415  
Гоневе, 1957 = Селиваново  
Горушка, 1961 = Вёска  
Гридино, 1957 — 409  
Гридино, 1961 = Жуково  
Гришино, 1963 — 548  
Деревницы, 1945 — 440  
Дубровы, 1957 — 535  
Жадрицы, 1947 — 551  
Жидково, 1961  
Жуково, 1957, 1961 — 446  
Заходы, 1957 — 522  
Звягино, 1957 = Селиваново  
Извоз, 1957, 1965 — 558  
Кабаны, 1961 = Вёска  
Каруза, 1957 = Селиваново  
Козловка, 1958  
Коньково, 1957 = Выбор  
Кремье, 1959, 1960 = Пришвино  
Кролино, 1961 — 413  
Крутцы, 1947, 1961 — 455  
Кудяево, 1957 — 442  
Ладино, 1959 — 572  
Лосковское, 1957 = Посадниково  
Лунино, 1961 = Вёска  
Людсково, 1961 — 402  
Михалкино, 1962 — 506  
Муравинцы, 1957 = Посадниково  
Никулино, 1963 — 492  
Октябрь, 1963  
Ольхи, 1961 = Выбор  
Орлово, 1957 = Посадниково  
Осинкина, 1945 — 483  
Плужкино, 1957 = Посадниково  
Посадниково, 1957 — 478  
Приветок, 1957 — 505  
Пришвино, 1957 — 564  
Решетово, 1961 = Туровец

Селецкая, 1957 — 493  
Селиваново, 1957 — 473  
Селюгино, 1961 = Выбор  
Семеново, 1957  
Семёнкино, 1957 — 447  
Соболицы, 1957, 1960, 1961, 1962 = Посадниково  
Спиры, 1961  
Столбушино, 1957 = Извоз  
Тараскино, 1957 = Посадниково  
Тележенка, 1957 = Хахалево  
Тимохи, 1961  
Тимохово, 1957, 1958, 1961 = Гридино, 1957  
Туровец, 1961 — 421  
Харитонове, 1957 — 570  
Хахалево, 1961 — 469  
Черноярно, 1947, 1957 — 552  
Шики, 1957, 1961 — 419  
Яковлевское, 1959 — 420

## Новосельский район (Нов.) VIII<sup>1</sup>

Засеки, 1957 — 176  
Княжицы, 1946 — 136  
Моложане, 1946 — 147  
Подложье, 1957 — 177 (ср. Стр.)  
Углы, 1946 — 189  
Цапелька, 1957 — 171 (ср. Стр.)

## Новосокольнический район (Н-Сок.) XXXIV

Алё, 1952 — 680  
Жогово, 1961 — 667  
Жуково, 1961 = Руново  
Имаево (Маево), 1961 — 690  
Козлово, 1952 — 648  
Курочкино, 1961 = Руново  
Максимово, 1961 = Имаево  
Мошарино, 1952 — 686  
Настцы, 1961 = Руново  
Нестерово, 1952 = Козлово  
Пуповичи, 1952 — 699  
Рогачево, 1952 = Козлово  
Руново, 1961 — 666  
Фетинино, 1952, 1965 — 654  
Шихово, 1961

## Опочецкий район (Оп.) XXIX

Балахи, 1961 — 647  
Барсаново, 1961, 1962 — 617  
Барсуки, 1961 = Духново  
Болдино, 1958 = Есенички

<sup>1</sup> Упразднен 14 января 1958 г. с передачей территории в состав Псковского и Стругоокрашенского районов. — Ведомости ..., 1958, № 2, ст. 99.

Болотово, 1961 = Сидуниха  
 Болохонцево, 1961 — 636  
 Большие Рогатки (Большая Рогатка),  
 1948, 1962 — 621  
 Броды, 1961 = Сидуниха  
 Визги, 1957, 1961 = Матюшкино  
 Волково, 1961, 1962 — 619  
 Высокая Гора, 1961 — 612  
 Галуха, 1959 = Опочка  
 Глубокое, 1958, 1961, 1965 — 642  
 Глухово — 578  
 Глушнево, 1961 — 622  
 Горенки, 1963 — 590  
 Деревеньки, 1961 — 637  
 Дроздково, 1958 = Есенички  
 Дупли, 1961 — 611  
 Духново, 1961 — 606  
 Есенички, 1958 — 659  
 Есипово, 1961 = Матюшкино  
 Желабово, 1961 = Матюшкино  
 Жуково, 1961 = Макушино  
 Заверняйка, 1951 — 655  
 Зехново, 1961 — 631  
 Зуёво, 1961 = Литвиново  
 Зябки, 1958 — 651  
 Карузы, 1961, 1963 = Матюшкино  
 Кирово, 1961 — 616  
 Ключино, 1948, 1961 = Матюшкино  
 Князи, 1961 = Матюшкино  
 Козырево, 1961 = Сидуниха  
 Крымы, 1964 — 605а  
 Кунино, 1963 — 598  
 Лаврихино, 1958 = Рясино  
 Лахово, 1961 — 613  
 Литвиново, 1959 — 595  
 Лобово, 1958 — 656  
 Лотовицы, 1948, 1961 — 608  
 Луневе, 1961  
 Лушили, 1961 = Сидуниха  
 Максимиха, 1948  
 Макушино, 1958, 1961 — 627  
 Малые Рогатки, 1962 — 618  
 Мамоново, 1958, 1961 = Макушино  
 Матюшкино, 1961 — 586  
 Мочалково, 1958 = Есенички  
 Мышенькино, 1959 — 635  
 Мышино, 1951 — 592  
 Наклы, 1958 = Есенички  
 Новоселье, 1961 = Сидуниха  
 Огурцово, 1951 — 653  
 Панова, 1958 = Глубокое  
 Попки, 1961 = Матюшкино  
 Рассохи, 1962 — 650  
 Ржевки, 1958 = Есенички  
 Рунихино, 1964  
 Рупосы, 1958 = Глубокое  
 Рябинино, 1961 = Сидуниха

Рясина, 1958 — 628  
 Серово, 1962 — 600  
 Сидорово, 1948  
 Сидуниха (Садуниха), 1961 — 577  
 Ступино, 1963 — 597  
 Тарасенки, 1961 = Матюшкино  
 Тоболино, 1958, 1961, 1962 = Макушино  
 Трегузово, 1961 = Сидуниха  
 Трепы, 1961 = Сидуниха  
 Федорково, 1958 — 633  
 Шапкино — 607  
 Шлепиха, 1961 — 585

#### Островский район (Остр.) XIX

Ануфриево, 1961 — 411  
 Анциферово, 1964 — 438  
 Артёмы, 1962  
 Ахрамеёво, 1963 — 407  
 Бережане, 1961, 1962 = Грызавино  
 Бланты, 1957, 1961 — 417  
 Блины, 1961 = Меленка  
 Бобыли, 1951, 1960 = Синее Устье  
 Большая Губа, 1960 = Малая Губа  
 Борисова Гора, 1957  
 Воронцово, 1961 — илп (ср. Сош.)  
 Выставка, 1961 = Тузы  
 Горушка, 1961 = Перевоз  
 Гразлици, 1960  
 Грехново, 1961 — 471  
 Гривы, 1960, 1961 — 479  
 Гришманы, 1960 = Синее Устье  
 Грызавино, 1945 — 403  
 Грязивец, 1960 = Приезжино  
 Гусаково, 1945 — 378  
 Демешкино, 1960, 1961 = Пашково  
 Детятково, 1948 = Меленка  
 Долгино, 1964 = Приезжино  
 Долгово, 1961 = Перевоз  
 Дрени, 1962 — 405 (ср. Пыт.)  
 Дубовик, 1961 = Подмошинка  
 Елены (Елины), 1961 — 441  
 Ерёминцы, 1960 — 404  
 Жавры (Жабры), 1961 — 466  
 Жуки, 1957 — 396  
 Жуково — 370  
 Зайцы, 1957 = Бланты  
 Замошки, 1961 = Тузы  
 Заногы (Занок), 1961 — 430  
 Заньково, 1957  
 Заходы, 1957 — 482  
 Заходы, 1960 — 495  
 Зехново, 1960 = Гривы  
 Кайново (Каньева), 1961 = Песцова Гора  
 Калихово, 1961 = Подмошинка  
 Каношино, 1961 = Перевоз  
 Кахново, 1960 — 391

Кириллово, 1957=Жуки  
Кирилловские, 1957=Луговская  
Козлы, 1960—425  
Косино, 1959, 1960  
Косыгино, 1957, 1961=Бланты  
Кресно, 1960  
Крёхово, 1960, 1961=Елены  
Крюки, 1948—461 а  
Куртыши, 1961, 1962=Семехино  
Лаврово, 1963—433  
Липино, 1962  
Луговская, 1958—398  
Магиново, 1960—457  
Малая Губа, 1957—399  
Матрухново, 1961=Песцова Гора  
Махново, 1961=Подмошинка  
Машкова—364  
Медведково, 1961=Меленка  
Меленка (и), 1961—486  
Мелихово, 1961  
Мельница, 1961=Тузы  
Меньшиково, 1961=Подмошинка  
Мисово, 1957  
Мостище (и), 1961—515  
Мышкино, 1957  
Надеждино, 1960—488  
Немоево, 1962—388 (ср. Сош.)  
Никольское, 1963=Новины Сош.  
Никоново, 1957  
Н[овое] Городище, 1964  
Носово, 1960=Магиново  
Оборотни, 1961, 1963—369  
Орехово, 1961=Тузы  
Орлово, 1960=Гривы  
Остров, 1957—ндп  
Пальцево, 1964—423  
Панево (а), 1957  
Пашково, 1960, 1961, 1963—450  
Перевоз, 1961—485  
Песцова (я) Гора, 1961—461  
Песчаный Бор, 1961  
Петрухин, 1957  
Подмошинка, 1961—458  
Покровское, 1945=Елены  
Полозы, 1960=Синее Устье  
Попово, 1964=Приезжино  
Порозы, 1960=Малая Губа  
Приезжево, 1960=Синее Устье  
Приезжие, 1960—432  
Приезжино, 1960—426  
Пунино, 1961  
Пустошка, 1961—427 (ср. Сош.)  
Пустошки, 1945, 1961, 1962—481  
Родовое, 1965—387 (ср. Палк.)  
Ромонята, 1961=Подмошинка  
Рубилово, 1948=Остров  
Рублёво, 1960=Шитики

Рудаки, 1960=Кахново  
Румоши, 1960=Ерёминцы  
Савино, 1959, 1961—475  
Савинцы, 1964=Магиново  
Сазоны, 1964—437  
Свёклино, 1960=Шитики  
Семехино, 1960—460  
Сергино, 1964  
Синее Устье, 1960—462  
Сорокино, 1961=Тузы  
Сочково, 1959, 1960=Шитики  
Стодолово, 1960  
Ступино, 1960=Шитики  
Суholово, 1957  
Терехи, 1961  
Тихонцы (Тихоняты), 1957  
Троицкие, 1960=Малая Губа  
Трошихино, 1957, 1958=Остров  
Тузы, 1961—467  
Устье, 1961, 1963=Елены  
Фомочкино, 1945=Грызавино  
Фроленки, 1960, 1964=Приезжино  
Хмелевка, 1961=Меленка  
Хмылово, 1961=Тузы  
Чертовидово, 1960—418  
Шитики (Шитяне), 1960—431  
Шкили, 1957—368  
Юдино, 1945—365  
Юркино (Юрчане), 1961=Тузы

#### Павский район (Пав.) IX<sup>1</sup>

Берёза, 1964—179  
Боровичи, 1957—190 (ср. Порх.)  
Воробино, 1957—178  
Всни, 1957—156  
Залужье, 1964=Берёза  
Зачеренье, 1964=Берёза  
Путилово, 1957—194

#### Палкинский район (Палк.) XV<sup>2</sup>

Анашкино, 1958, 1960—306  
Антоново, 1961=Крюково  
Антошкино, 1958  
Батьково, 1961=Крюково  
Башмаково, 1962=Парфеево

<sup>1</sup> Упразднен 3 октября 1959 г. с передачей территории в состав Порховского и Стругоокраесненского районов.— Вестник... 1959, № 37, ст. 549. Деревни, обследованные в 1964 г., находятся на территории Павского сельсовета.

<sup>2</sup> Упразднен 22 ноября 1961 г. с передачей территории в состав Печорского, Псковского и Островского районов.— Вестник... 1961, № 45, ст. 645.

Большие Рудницы, 1957  
Боровичи, 1957  
Борохново, 1959  
Васильево, 1961 = Петригино  
Великополье, 1945 — 303  
Вернявино, 1960 = Наумково  
Волженец, 1948  
Воронино, 1957 = Наумково  
Выставка, 1961 = Петригино (ср. Печ.)  
Горбово, 1948  
Гороховище, 1961 — 361  
Грибули, 1960, 1961 — 372  
Дивино, 1961 — 362  
Дудниково, 1958 — 335  
Дядно, 1960 — 389 (ср. Кач.)  
Ершово, 1957 = Дивино  
Заходы, 1957  
Иваново (Еваново), 1952, 1959 — 304  
Ирхино, 1961 = Петригино  
Клюево, 1961 = Петригино  
Клюкино, 1961 = Петригино  
Краснодудово, 1957 — 324  
Крюково, 1961 — 380  
Лаврово, 1957 — 352  
Ладыгино, 1959 — 315  
Лаз, 1961 = Петригино  
Логово, 1962 = Марково  
Лопатино — 344  
Лоси, 1961 = Крюково  
Марково, 1960, 1961 — 367  
Межник, 1961 = Петригино  
Мылово, 1945 = Великополье  
Наумково, 1961 — 316  
Носово, 1961 = Крюково  
Орехова (я) Гора, 1957 = Парфеево  
Палкино, 1957, 1960 — ндп  
Паничьи Горки, 1948 = Атаки Пск.  
Парфеево, 1961 — 308  
Пестово, 1957  
Петригино, 1961 — 307  
Плавуная Берёза, 1948 = Дивино  
Подмогилы, 1948 = Дивино  
Речевицы (Павлово), 1957 = Парфеево  
Родовое, 1957 — 387 (ср. Остр.)  
Романково, 1960 — 395  
Романово — 376  
Самохвалово, 1948, 1961 — 373  
Сидорово, 1958, 1961 = Петригино  
Сысово, 1945 = Дудниково  
Троши, 1945 = Крюково  
Тумасы, 1960  
Усадище, 1961 = Петригино (ср. Пск.)  
Хоришино, 1961 = Дивино  
Цыплята, 1961 = Петригино  
Шабаны, 1948 = Крюково  
Юматово, 1961 = Петригино  
Ягодкино, 1945 = Палкино

## Печорский район (Печ.) XI<sup>1</sup>

Бельско, 1960 — 262  
Бобково, 1960 — 238  
Бобровник, 1960  
Бодагово, 1961 = Петровск  
Большие Мильцы, 1961 — 257  
Валесое, 1962  
Веребово, 1960 — 251  
Вишняково, 1960, 1961 — 217  
Высокий Мост, 1961 — 342 (ср. Кач.)  
Выставка, 1965 — 307 (ср. Палк.)  
Гверстонь, 1961 — 228  
Голино, 1960 — 250  
Горбатыцы, 1961 — 201  
Городище, 1946, 1960 — 195  
Горончарово, 1964 — 294 (ср. Кач.)  
Давыдов Конец, 1960 — 241  
Давыдовы Хутора, 1960  
Дмитриевский Клин, 1961 — 295  
Дмитровка, 1961  
Дубли, 1960  
Дымково, 1958 = Бельско  
Емельяново, 1960  
Заболотье, 1957  
Загорье, 1946 — 232  
Залесье, 1962 — 256  
Заложье, 1960  
Заходы, 1961 — 193  
Зехново (Захново), 1961 — 253  
Зимний Борок, 1960 — 218  
Иваново Болото, 1957, 1960, 1961 — 216  
Каменка, 1957, 1958, 1961 — 188  
Килинец, 1961 = Моложба  
Киришино, 1957, 1959, 1961 — 183  
Колпино, 1946, 1959 — 168  
Котлино, 1960  
Красная Гора, 1966 — 184  
Кулье, 1946, 1961 — 173  
Лавры, 1960, 1961, 1962 — 323  
Лезги, 1960, 1961 — 231  
Лисье, 1957 — 186  
Лопатово = Старый Изборск  
Малое Рачево, 1960 — 252  
Малы, 1945, 1961, 1964 — 242  
Медли, 1961 — 167  
Моложба (Моложба), 1961 — 200  
Нижняя Крупская, 1945 — 268  
Никольщина, 1960 — 333  
Паниковичи, 1961 — 279  
Пачковка (Большая Пачковка), 1960 — 230

<sup>1</sup> Упразднен 1 февраля 1963 г. — Ведомости ..., 1963, № 5, ст. 99. Восстановлен 2 марта 1964 г. — Ведомости ..., 1964, № 9, ст. 107.

Петровск, 1961 — 296  
Плесоки, 1945 — 243  
Подавалицы, 1961  
Подгорье, 1960 = Иваново Болото  
Подграмье, 1962 — 244  
Пыжово, 1961 — 280  
Романково, 1960  
Ротово, 1961 — 302  
Сохино, 1959 — 320  
Старый Изборск, 1961 — 266  
Стуколово, 1960 — 322 (ср. Кач.)  
Тайлово, 1945 = Печоры  
Терехово, 1960 — 351 (ср. Кач.)  
Усадище, 1959 — 343 (ср. Кач.)  
Федосы, 1960  
Шляхово, 1961  
Шумилино, 1960  
Шумилино, 1960 — 301 (ср. Кач.)

#### Плюсский район (Пл.) V<sup>1</sup>

Бутырки, 1957 — 119  
Вяжище, 1964 = Нежадово  
Вялки, 1958 — 89  
Григорьевск, 1964 = Заполье  
Должицы, 1962 — 84  
Запесенье, 1964 = Звягино  
Заполье, 1964 — 120  
Звягино, 1964 — 105  
Ивановск, 1964 = Заполье  
Которск, 1962 — 88а  
Кошелевицы, 1959 — 86  
(Б.) Лышницы, 1946 — 85  
Милютино, 1964 = Заполье  
Нежадово, 1964 — 76  
Окрино, 1962  
Остров, 1964 = Заполье  
Погорелово, 1957 — 104  
Подгребнище, 1946 — 80  
Староверский Луг, 1964 = Заполье  
Толошницы, 1946 — 67

#### Пожеревицкий район (Пож.) XXI<sup>2</sup>

Пожеревицы, 1957 — 374 (ср. Дед., Сл.)

<sup>1</sup> Упразднен 1 февраля 1963 г. с передачей территории в состав Стругоокрасненского района. — Ведомости..., 1963, № 5, ст. 99. Населенные пункты, имеющие дату 1964 г., находятся на территории Плюсского сельсовета. Восстановлен 3 ноября 1965 г. — Ведомости..., 1965, № 45, ст. 1112.

<sup>2</sup> Упразднен 14 января 1958 г. с передачей территории в состав Ашевского и Дедовичского районов. — Ведомости..., 1958, № 2, ст. 99.

#### Полновский район (Полн.) IV<sup>3</sup>

Барановка, 1957 = Ям Гд.  
Борисово Поле, 1946, 1957 = Мишина Гора  
Волошно, 1957 — 87  
Драготин(а), 1946 — 95 (ср. Гд.)  
Елешно, 1946 — 126  
Желча, 1946 = Ям Гд.  
Замогилье, 1946 — 70 (ср. Гд.)  
Игол(ь)дино, 1957 — 73 (ср. Гд.)  
Мишина Гора (Мишино), 1957 — 71  
Наумовщина, 1946 — 115  
Низиовицы, 1957 — 111 (ср. Гд.)  
Носовка, 1946 — 100  
Островцы, 1957 — 99 (ср. Гд.)  
Подборовье, 1946 — 113 (ср. Гд.)  
Спицно, 1957 — 77 (ср. Гд.)  
Усадище, 1957 — 72 (ср. Гд.)

#### Пореченский район (Пореч.) XXXIX<sup>4</sup>

Липник, 1952 — 738  
Нестерово, 1952 — 739

#### Порховский район (Порх.) XIII

Акатово, 1960 — 291  
Аксенище, 1957, 1960 — 233  
Амосово, 1965 — 337 (ср. Сл.)  
Болото, 1945 = Малая Уза  
Боровичи, 1960 — 190 (ср. Пав.)  
Борок, 1963, 1965 — 260  
Верхние Горки (Высокие Горки), 1961 — 207  
Верхние Козловичи, 1965 = Средние Козловичи  
Вир, 1961 — 210  
Вольшево, 1957 — 311  
Вячок, 1965 — 256а  
Гнилицы, 1961 — 227  
Гнилки, 1961 — 339  
Горка, 1962 — 318  
Гучино, 1957 = Вольшево  
Демьяново, 1961 = Лаз  
Должицы, 1965 — 189а  
Евановичи, 1962 = Курышкино  
Жгилёво, 1965 — 385а  
Железна, 1965 = Вячок  
Житово, 1961 = Гнилицы

<sup>3</sup> Упразднен 14 января 1958 г. с передачей территории в состав Гдовского района. — Ведомости..., 1958, № 2, ст. 99.

<sup>4</sup> Упразднен 23 марта 1959 г. с передачей его территории в состав Великолукского района. — Ведомости..., 1959, № 12, ст. 223.

Замосовье, 1965  
Заозерье — 273  
Каменка, 1965 = Хрычково  
Кириллово, 1961 = Лаз  
Коломно, 1961, 1962 — 181  
Корж, 1962, 1963 — 240  
Курышкино, 1962 — 340  
Лаз, 1961 — 221  
Лисье, 1957 — 319  
Лунина Гора, 1962 = Ясно  
Любасницы, 1961 — 274  
Малая Уза, 1962 — 265  
Нижние Козловичи, 1965 = Средние Козловичи  
Павы, 1961, 1963 — ндп  
Патриково, 1957  
Патрилово, 1957  
Перхово, 1962 — 328  
Писанец, 1957 — 199  
Плотична, 1962  
Поддубье, 1965 — 215а  
Подсухи, 1961 — 327  
Полоное, 1962, 1963 — 234  
Рысцево, 1965 — 358а  
Славковичи, 1963 — ндп  
Сопка, 1965 = Хрычково  
Сосонье, 1957  
Средние Козловичи, 1965 = Должицы  
Степерино, 1957 — 197  
Степково, 1962 — 164  
Сухлово, 1965 — 190а  
Тиней, 1963 — 381 (ср. Кар. Сл.)  
Фомкина Гора, 1962  
Ходоново, 1961  
Хозаново, 1961 = Гнилки  
Хохловы Горки, 1965 — 193а  
Хрычково (Крычково), 1957, 1965 — 198  
Яровня, 1960 — 300  
Ясно, 1962 — 321

#### Псковский район (Пск.) X

Анашкино, 1960, 1961 = Серёдка  
Андреховщина, 1961, 1963 — 169  
Атаки, 1964 — 282  
Бабаево, 1963, 1964  
Барановка, 1958 = Голодуши  
Большие Толбицы, 1946 — 174  
Боровик (и), 1958 — 134 (ср. Сер.)  
Будиха, 1959  
Василёво, 1945 — 258  
Верх, 1962  
Ветрово, 1960 — 139  
(Н.) Галковичи, 1957 — 206  
Глоты, 1948 = Лопатино  
Голодуши, 1945 — 271  
Горелый Дуб, 1962

Горки, 1957  
Горошино, 1959  
Дитятино, 1959 — 269  
Ерошиха, 1948 = Атаки  
Ерусалимка, 1948 = Атаки  
Жидилов Бор, 1962 — 196  
Заборовка — 158  
Загорье, 1957 — 163  
Зазыбень, 1961 — 137  
Залита остров, 1958 — 180  
Заходы, 1960 — 154 (ср. Сер.)  
Котово, 1959 — 220  
Крапивинка, 1957 — 283  
Красные Пруды, 1958 — 353  
Курокша, 1959 = Мтеж  
Кусва, 1957 — 219  
Липеты, 1963 — 298  
Лопатино, 1960 — 254  
Людкино, 1965  
Мазгирино, 1959 — 140  
Малое Фомкино, 1957 — 182  
Марковка, 1964  
Мелётово, 1963, 1964 — 229  
Мелехово, 1957 — 336  
Мельницы, 1962 — 146  
Моглино, 1964 — 239  
Мтеж, 1959 — 153  
Муровицы, 1957 — 212  
Некloch, 1957 — 270  
Оленино, 1964 — 297  
Орлы, 1962 — 325  
Павлово, 1961  
Патрово, 1946 — 205  
Пестово, 1957 — 204  
Подгорье, 1963  
Подлесье, 1960  
Подлпье, 1957 — 203  
Попова Гора, 1963 = Липеты  
Псков, 1957 — ндп  
Ржавино, 1964  
Ровница (ы), 1962 — 159 (ср. Сер.)  
Рогово, 1962, 1963 — 326  
Русилово (Русиново), 1957 — 192  
Рычково, 1965  
Рюха, 1962  
Рябово, 1960 — 284  
Сельцо, 1959 — 141  
Серёдка, 1961, 1963 — 145 (ср. Сер.)  
Скариха, 1963 — 285 (ср. Кар.)  
Слобода, 1958 — 185  
Смержаха, 1958 — 155  
Совницы, 1962  
Теребище, 1959, 1963 — 138 (ср. Сер.)  
Торошино, 1960  
Усадище, 1964 = Петригино Палк. (ср. Палк.)  
Хромино, 1957 — 277

Цаплино, 1957 = Пестово  
Черемша, 1960 — 175  
Шахнищи, 1959 — 281  
Шванибахово, 1945 — 345  
Щедрово, 1959 — 144 (ср. Сер.)

### Пустошкинский район (Пуст.) XXXIII<sup>1</sup>

Алоль, 1961 = Мясово  
Бубново, 1961 — 689  
Вербилово, 1961 — 673  
Волочагино, 1962 — 658 (ср. Себ.)  
Гавривлышево, 1962  
Гаево, 1962 = Мясово  
Галузино, 1961, 1962 — 703  
Ермолово, 1951 — 657  
Козодон, 1965 — 721 (ср. Усть-Дол.)  
Красное, 1951 — 646  
Лосно, 1962 — 672  
Маслово, 1962 — 676  
Монино — 634  
Мясово, 1961, 1962 — 668  
Никитино, 1962 — 696  
Овинищи, 1962  
Ровное, 1962 — 734  
Рокачено (Рокачино), 1962 — 694  
Сергейцево, 1952 — 687  
Станки, 1962 — 701  
Усохи, 1961 — 675  
Устье, 1962 — 671  
Чурилово, 1951 — 639

### Пушкиногорский район (Пушк.) XXV<sup>2</sup>

Аржаково, 1957, 1958 — 591  
Бакино, 1957 — 569  
Баслаки, 1947 = Мельница  
Беличи, 1957  
Богданово, 1961 — 468  
Борисково, 1951  
Брюшково, 1951 — 560  
Быки, 1961 — 547  
Велье, 1948, 1961, 1963 — 532 (ср. Н-Рж.)  
Верховодово, 1958 = Гришино  
Володыкино (Владыкино), 1958 — 497  
Воронино, 1958 — 563  
Воронич, 1945, 1947, 1948 = Пушкинские  
Горы  
Воронково, 1958 = Лисицы  
Ганьково, 1960  
Гарино, 1957 — 534

<sup>1</sup> Упразднен 1 февраля 1963 г. — Ведомости..., 1963, № 5, ст. 99. Восстановлен 12 января 1965 г. — Ведомости..., 1965, № 3, ст. 54.

<sup>2</sup> Упразднен 1 февраля 1963 г. — Ведомости..., 1963, № 5, ст. 99.

Голубово, 1958 — 477  
Горбуны, 1958 — 476  
Гришино, 1958 — 596  
Дедовичи, 1947 — 504  
Зимари, 1945, 1947, 1958 — 499  
Иваново, 1958 = Гришино  
Котово, 1958 = Гришино  
Кошкино, 1945 = Пушкинские Горы  
Кошкино, 1947 — 557  
Кренёвка, 1957 = Усы  
Крылово, 1947 — 490  
Куялы, 1962  
Лазарево, 1959, 1961  
Лайкино, 1947  
Лескутино, 1947 — 555  
Лисицы, 1958 — 487  
Лозовка, 1958 = Тучи  
Малыгино, 1957 — 521  
Марченки, 1957, 1959 — 539  
Мельница, 1947 — 520  
Молчаново, 1957, 1959 — 574  
Москалёво, 1957 — 511  
Назарово, 1961 — 498  
Новгородка, 1958, 1962 — 502  
Подберезье, 1958 — 512  
Подсосонье, 1957 — 518  
Пожито, 1958 = Тучи  
Поляне, 1947 — 579  
Поташово, 1947, 1958 — 602  
Приезжево, 1958 — 582  
Пустые Миколы, 1958 = Гришино  
Пушкинские Горы, 1958, 1962 — ндп  
Редковищи, 1958 = Новгородка  
Рож(д)ество, 1957 — 533  
Романово, 1957 — 530  
Савкино, 1948 = Пушкинские Горы  
Салтаново, 1945, 1946, 1958 — 489  
Симушкино, 1957  
Синищино, 1958, 1959 = Марченки  
Смолино, 1959 — 529  
Смыки, 1957 = Усы  
Софьино, 1945 — 503  
Степаньково, 1960 — 556  
Тучи, 1958 — 472  
Усы, 1957 — 480  
Чернышево, 1957  
Юрцова, 1957 — 581

### Пыталовский район (Пыт.) XXIII<sup>3</sup>

Бичи, 1959 — 571 (ср. Кр.)

<sup>3</sup> Упразднен 3 октября 1959 г. с передачей территории в состав Красногородского и Островского районов. — Ведомости..., 1959, № 37, ст. 549. Восстановлен 12 января 1965 г. — Ведомости..., 1965, № 3, ст. 54.

Богородицкие, 1957, 1959 — 465  
Гавры, 1958, 1959, 1965 — 553  
Дрени, 1945 — 405 (ср. Остр.)  
Заводино, 1958  
Зеркала, 1957  
Климово, 1957  
Кокшино, 1957 — 527 (ср. Кр.)  
Линово, 1957 — 428  
Паньково, 1945 — 424  
Поддубново, 1957  
Пыталово, 1945, 1947, 1959 — ндп  
Сунево, 1946 — 484  
Тележники, 1957 — 538  
Худяки, 1960 — 496

### Себежский район (Себ.) XXXI

Аннинск, 1962 — 720  
Афимьево, 1964 — 674а  
Барлово, 1963 — 709  
Белогурово, 1962 = Чернея  
Борисенки, 1961 — 674  
Борки, 1962 — 695  
Бородулино, 1962 = Чернея  
Влазовичи, 1961 — 679  
Волочагино, 1963 — 658  
Гаврильцево, 1963 — 662  
Глембочино, 1962 — 719  
Дивны, 1951 — 693  
Дроздово, 1962 — 728  
Дубровка, 1951 — 682  
Жуки, 1962 — 664  
Залинево, 1962 = Аннинск  
Заозерье, 1962 — 727  
Заситино, 1963  
Козихи, 1961  
Красиково, 1951 — 733  
Левново, 1961 = Масенково  
Ляхово, 1951 — 718  
Масенково, 1961 — 678  
Метиши, 1962 — 716  
Мостищи, 1962 — 698  
Ново-Орловичи, 1951 — 732  
Опоросово, 1961 — 661  
Припиши, 1962 = Жуки  
Просни, 1962 — 684  
Пучнино, 1961 = Масенково  
Репшино, 1962 = Чернея  
Ровное, 1963  
Рыболовка, 1962 — 705  
Себеж, 1962 — ндп  
Селявы, 1961  
Соино, 1963 — 691 (б. Пуст.)  
Сутки, 1962 — 715  
Томсино, 1961 — 707  
Усадище, 1961 = Томсино  
Холое, 1961 — 688

Чёрная Грязь, 1951, 1965 — 706  
Чернея, 1961, 1962 — 707  
Язвини, 1962 — 710

### Середкинский район (Сер.) VII<sup>1</sup>

Аксентьево, 1946 — 131  
Большие Вязки, 1956 — 149  
Боровик, 1957 — 134 (ср. Пск.)  
Гверздонь, 1956 = Смержаха Пск.  
Елохово, 1956 = Большие Вязки  
Заходы, 1956, 1957 — 154 (ср. Пск.)  
Красиковщина, 1957 — 162  
Лаптево, 1956 = Большие Вязки  
Люботеж, 1946 — 135  
Мали(ы)шево, 1956, 1958 = Ровницы  
Малые Вязки, 1956 = Большие Вязки  
Маслогостицы, 1957 — 143  
Москва, 1956 = Большие Вязки  
Носырево, 1957  
Подклинье, 1957 — 170  
Подполозье, 1956 — 151  
Подъяблонье, 1956 = Большие Вязки  
Прошкино, 1956 = Большие Вязки  
Ремда, 1956 — 123  
Ровницы(а), 1956 — 159 (ср. Пск.)  
Серёдка, 1957 — 145 (ср. Пск.)  
Сидорово, 1956 = Большие Вязки  
Средний Путь, 1956 = Заходы  
Теребище, 1957 — 138 (ср. Пск.)  
Троицкая Гора, 1946 — 172  
Щедрово, 1957 — 144 (ср. Пск.)

### Славковский район (Сл.) XVI<sup>2</sup>

Амосово, 1957 — 337 (ср. Порх.)  
Большая Радунка, 1957 — 355  
Большие Заходы, 1957 — 288  
Большие Пищевницы, 1957 — 309 (ср. Кар.)  
Большой Низ, 1957, 1958 — 289  
Гальчиха, 1957 = Слобода  
Демиденки, 1945 — 363  
Ефременки, 1945 = Демиденки  
Жаворонково, 1957 = Слобода  
Заполье, 1957 — 293  
Заходы, 1957 = Большие Заходы  
Капустино, 1957  
Клин, 1957  
Ключиха, 1957 — 338

<sup>1</sup> Упразднен 14 января 1958 г. с передачей территории в состав Гдовского и Псковского районов.— Вестник..., 1958, № 2, ст. 39.

<sup>2</sup> Упразднен 3 октября 1959 г. с передачей территории в состав Карамышевского района.— Вестник..., 1959, № 37, ст. 549.

Кондратово, 1957=Амосово  
Костелевщина, 1957=Слобода  
Ладыгино, 1957 — 305 (ср. Кар.)  
Левково, 1957=Слобода  
Луг, 1945 — 264  
Лужок, 1957=Слобода  
Лютые Болота, 1945 — 346 (ср. Кар.)  
Малая Радунка, 1957=Слобода  
Мельница, 1957=Слобода  
Молонец, 1957 — 263  
Молостово, 1957=Слобода  
Низ=Большой Низ  
Объезд, 1957=Слобода  
Пищевницы (а), 1957 — 354 (ср. Кар.)  
Подберезно, 1957=Слобода  
Поддубница, 1957 — 317  
Пожеревицы, 1959 — 374 (ср. Дед., Пож.)  
Сакоево, 1957 — 287  
Славковичи, 1957 — ндп  
Слобода, 1957 — 358  
Старина, 1957 — 286  
Тинен, 1957 — 381 (ср. Кар., Порх.)  
Третьяково, 1957=Слобода  
Флорево, 1957 — 359

#### Сланцевский район

Ленинградской обл. (Слан.) I

Большая Жердянка, 1947=Усть-Жердянка  
Втроя, 1947 — 14  
Заборожки, 1947=Пуговицyno  
Загрьивье, 1947, 1958, 1963 — 3  
Клин, 1958 — 6  
Куккин Берег, 1958 — 13  
Куклина Гора, 1958 — 8  
Монастырёк, 1947, 1958 — 1а  
Переволок, 1947 — 7  
Попкова Гора, 1958 — 5  
Пуговицyno, 1947 — 4  
Усть-Жердянка, 1947 — 1 (на территории  
нынешнего Нарвского водохранилища)  
Черно, 1958 — 2

#### Сошихинский район (Сош.) XX<sup>1</sup>

Владмирицы, 1945, 1957 — 406  
Влазово, 1957 — 400  
Воронцово, 1957 — ндп (ср. Остр.)  
Гришманы, 1957  
Мясово, 1957, 1958 — 444  
Немоева (о), 1945 — 388 (ср. Остр.)

<sup>1</sup> Упразднен 3 октября 1959 г. с передачей территории в состав Новоржевского и Островского районов.— Вестности... 1959, № 37, ст. 549.

Никитино, 1957=Пустошка  
Новины, 1957 — 384  
Островины, 1957=Мясово  
Повариново, 1945 — 393  
Пустошка, 1957 — 427 (ср. Остр.)  
Россомухина (о), 1945 — 385  
Садки, 1957 — 408  
Сергино (а), 1945 — 439  
Скуратово, 1957 — 397  
Сошихино, 1957 — 414  
Теречаево, 1959  
Толстиково, 1957 — 412  
Торчаны, 1957=Пустошка  
Фелешево, 1957 — 401  
Шатуново, 1957, 1958, 1959, 1960 — 390  
Шмойлы, 1958 — 392  
Ям, 1957=Сошихино

#### Стругокрасненский район (Стр.) VI

Вольный Дубок, 1959 — 101  
Гаврилова Гора, 1958 — 117  
Гавриловка, 1958, 1964=Горбы  
Горбы, 1964 — 157  
Давыдово, 1962  
Ждани, 1959, 1962 — 102  
Заречье, 1957 — 127  
Зачеренье, 1959 — 98  
Квашина Горка, 1962 — 150  
Крикрово, 1959 — 122  
Кочегоще, 1959 — 121  
Ксти, 1962 — 148  
Лазуны, 1964=Горбы  
Маяково, 1962 — 152  
Остров, 1959 — 88  
Павлово, 1958 — 187  
Подложье, 1960 — 177 (ср. Нов.)  
Поречье, 1964=Горбы  
Река, 1959, 1964 — 112  
Рошелево, 1946 — 132  
Сиковицы, 1959 — 97  
Сковородка, 1959 — 118  
Слёзово, 1961, 1962 — 161  
Страшево, 1962, 1965 — 103  
Теребуши, 1962 — 142  
Цапелька, 1959 — 171 (ср. Нов.)  
Шилино (а), 1958 — 128

#### Торопецкий район

Калининской обл. (Тор.) XXXVI

Городок, 1963 — 644  
Кресты, 1963 — 677  
Мартюхи, 1963 — 645  
Мешоки, 1963  
Митино, 1964

Михайловское, 1963 — 669  
Назарино, 1963 — 638  
Скоково, 1964  
Чертеж, 1962 — 630

**Усть-Долынский район**  
(Усть-Дол.) XXXVIII<sup>1</sup>

Козодон, 1952 — 721 (ср. Пуст.)  
Краснобаиха, 1952 — 725  
Кривица, 1952 — 740  
Маковье, 1952 — 741

**Холмский район (Холм.) XXVII<sup>2</sup>**

Авдунино, 1964 — 464  
Большая Ельня, 1964  
Ветно, 1962 — 517  
Выставка, 1964 — 449  
Вытерев, 1962 — 508  
Гора, 1962 — 509  
Дуброво, 1964 — 5146  
Дунаево, 1962 — 514

<sup>1</sup> Упразднен 23 марта 1959 г. с передачей территории в состав Невельского и Пустошкинского районов.— Ведомости..., 1959, № 12, ст. 223.

<sup>2</sup> Передан в состав Новгородской области. 29 июля 1958 г.— Ведомости..., 1958, № 8, ст. 412.

Залесье, 1964 = Лосиная Голова  
Козеевка, 1964 — 494  
Ледно, 1964 — 454  
Лосиная Голова, 1964 — 456  
Подмолодь, 1964 — 526  
Сомово, 1964  
Старое, 1962 = Выставка  
Тухомичи, 1964 — 493а  
Устье, 1964  
Шершнево, 1964 — 514а  
Щирино, 1912 (АМДК) — 588  
Языковщина, 1964 — 542  
Ямищи, 1964 — 456а

**Эстонская ССР (ЭССР) ндп**

Березье, 1946 — 166  
Большие Кольки (Колькья), 1946 — 68  
Воронья (Варнья), 1946 — 81  
Желачек, 1960 — 108  
Калласте, 1946 — 44  
Кикита, 1946 — 34  
Логоза, 1947  
Лохусу, 1947 — 15  
Межа, 1960 — 106  
Нина (Нос), 1946 — 59  
Новая Деревня, 1947  
Олешница, 1947 — 10  
Ременик, 1947 — 11  
Самолва, 1960 — 107  
Ускюла, 1947 — 9  
Ямы, 1947 — 12

А¹, союз. I. противит.

1. Употребляется при соединении противоположаемых предложений или отдельных членов предложения; но, наоборот, напротив. Ты вышла за роннава ба́тюшку, а мяня аддала за чужова мужыка. *Остр. Шитики, 1960.* Лапáткой, рука́м кидáиш — пяла́ лятítь, а зярно́ астаё́ща. *Кр. Лямоны, 1951.* Какóры па-стариннаму, а тяпёрь ляпёшки. *Палк. Сысоево, 1945.* Пóтцавать мóжна, а нявлóить няльзэй. *Палк. Мылово, 1945.* Ф старинú гварыли: рóдит дёфку, дак фсё мьладу́ха, а — ма́льца, так уж ба́ба. *Пск. Большие Толбицы, 1946.* Каудá мóкрый уот, бывáет мнóуа [грибов], а как сухой, таудá нет. *Вл. Нюссо, 1963.* || При отрицании служит противопоставлению однокордных членов предложения или предложений; но. Вушы закрыты, а ма́кафа не. *Остр. Приезжево, 1960.* Это од дёрева дым, а не од жёлёза. *Полн. Замогилье, 1946.* Как то́льки ёти плуги завяли, так гва́ря́т: Не рабóта, а гуля́нья стáла. *Палк. Сысоево, 1945.* Грыб́ы расту́т в лису́, а ни в убадво́рки. *Печ. Плесоки, 1945.* Вóсы бьют, а ни мяля́т: в ых ме́да нет. *Гд. Лужок, 1959.* Ра́ньша се́яли, а тяпёрь ня сею́т. *Н-Сок. Фетинино, 1952.*

2. Соединяет два предложения, одно из которых выражает несоответствие тому, что выражено в другом, и противоречит ожидаемому с точки зрения говорящего; но, однако. Нарóт ру́ский, а гаварят ра́зна. *Вл. Букино, 1952.* Самá ви́нная карóва, а мьлака́ ма́ла даё́т. *Гд. Зуевец, 1959.* Балачы́ны шштáй нет, а дош па-

шбóл. *Остр. Свёклино, 1960.* Гва́ря́т, шта есь дваравик, а никто́ яво́ ня зная. *Пушк. Лисицы, 1958.* Бидóн пустóй, а ру́ки млёють. *Себ. Чернея, 1962.*

3. Указывает на уступительный характер противопоставляемых предложений или их членов; тем не менее, все-таки, однако. Гонобóль есьть, не так мнóг, а есьть. *Пл. Которск, 1962.* Пригóх гара́с мнóга, стол правáлицца, а ись не́чива. *Н-Рж. Извоз, 1957.* Эх ты, самá учы́телка, а ни мау́ла жанихá найт́и. *Себ. Бородулино, 1962.* Карми́, карми́ вас [кур], а клáсца бросили. *Остр. Приезжево, 1960.* — Со словом «всё». Хут, хут мужычóк, а фсё ни салóмки пучóк. [Поговорка]. *Н-Рж. Гридино, 1957.* || Начинает главное предложение после придаточного уступительного. Хоть па платóчку привязла́, а фсё притёха. *Себ. Чернея, 1962.* || Присоединяет уступительное придаточное с оттенком противопоставления; хотя, несмотря на то, что. Пóлатья мнóга, ла́жусь [спать], а на́да палóть. *Пушк. Гришино, 1958.* Притсидáтель фсми наро́дам варáчивает, а гьлава́ бо́лая. *Локн. Подберезе, 1962.*

II. сопоставит. Соединяя предложения, служит сопоставлению главных или второстепенных членов, а также предложений в целом; что касается, в то время как. Вы я́витесь — не я́витесь, а он сваё дёла зная́т. *Кр. Тренки, 1958.* Пскóфскае óзира кило́метраф двáцать ф по́пирек, а sóрак дли́на. *Пск. Большие Толбицы, 1946.* Я был ма́льцам, на я́рманку хадя́л вот ф таким кафтáни, сапаги́ ф три руб-

ля насйл, а так в лаптях хадяли. *Остр. Пустошки, 1945.* Картошка маленькая ячѣо, а ф калхѣи цѣлая поля насаян бярляихи — ёта скараспѣлка такая. *Палк. Великополье, 1945.* || *Служит сопоставлению одновременных действий; в это же время, между тем.* Палковник цап науан, а ён бах з ружья. *Сѣб. Чернея, 1962.* Мидвѣт пашѣл пѣ сваей трапники в лес<sup>ш</sup>, а матрѣс<sup>ш</sup> пашѣл нѣ сваѣ с<sup>ш</sup>удна. [Сказка]. *Пск. Большие Толпицы, 1946.* Хто караница, а хто и шутачкам живѣт. *Гд. Крапивно, 1959.*

### III. присоединит.

1. *Употребляется для присоединения предло- жений или членов предложения при по- следовательном изложении, последователь- ном описании ряда предметов или явле- ний.* Заправильники наядваѣцца на гайки у пярѣнней асй, а к ним прикрѣпляюцца тяжы. *Н-Рж. Извоз, 1957.* Пѣрва жѣнка, а фтарая жѣначка, а трѣтья — рѣннинька мая. *Остр. Шитики, 1960.* Сын у их убй- тай, а другова в армию взяли нядввна. *Палк. Великополье, 1945.* Читыри чилавѣка малѣтат, а пятый патряхиваит. *Гд. За- озѣрье, 1959.* А там был в явѣ друк, жыл пасредй лесу. *Пск. Большие Толпицы, 1946.* А адйн хатѣл дарѣгу пирискачыт на матацкыли, явѣ шшыбла пѣиздам. *Сѣб. Чернея, 1962.*

2. *Присоединяет предложения и члены предложений, связанные друг с другом временной последовательностью.* Спѣрѣва мѣладым пѣсны пают, а патѣм пѣяжжѣ- нам. *Гд. Афаносово, 1959.* Он был брига- дырам, а нѣоным стал притсэдятляям. *Пущ. Лисицы, 1958.* Талаку сабиралй па- зѣм вазйт: сявѣнни у мяня, а зафтра у тябя. *Пущ. Гришино, 1958.* В рей насѣ- дим [снопы], пѣцку стѣпим, анѣ ночь сѣх- нит, а на другой день мы ужѣ мѣлытѣй пайдѣм. *Пск. Большие Толпицы, 1946.* Пѣсли вайнй зямлянка была выкапана, а как забале.ла, дачка взяла мяня к сабѣ, тапѣр у дачки живѣу. *Вл. Ньюсо, 1963.*

3. *Присоединяет слова, группы слов, пред- ложения, развивающие, дополняющие или поясняющие высказанную мысль.* Пальтѣ нада надѣт, а так холана. *Кр. Лямоны, 1951.* Хто интриясунтца, тут занимайтца, а так мала рыбакоф тут. *Пск. Большие Толпицы, 1946.* Картошник, а явѣ вѣсу- шытѣ скату, так он и прападал, соох. *Вл. Букино, 1952.* Сталбунки — уаршкй ульня- нни, а ешѣо жбанки завѣт. *Сѣб. Чернея, 1962.*

4. *Употребляется в начале реплики как приступ к разговору, указывает на пере- ход к другой теме разговора.* А вы май ни видѣли даяннки, я пѣстрыя вяжѣу. *Пущ. Тучи, 1958.* А знаяш, што я дѣму: ня нада кашы. *Пск. Большие Толпицы, 1946.*

IV. присоединит.-усилит. *Употреб- ляется в начале вопросительных и восклицательных предложений для усиле- ния выразительности.* А што ты так на- вык плахѣт? *Кр. Тренки, 1958.* А где анй живѣт? *Н-Сок. Козлово, 1952.* А што ты большая рѣда им? *Пущ. Гришино, 1958.* А што сицѣс прать! С мѣлам, с сѣдай да кипятйш. *Пущ. Лисицы, 1958.* А ты на- нычку плѣтѣя наделѣ! *Сѣб. Чернея, 1962.* > А-ѣв! *см. ев.* > А-ѣвочка! *см. ѣвочка.* || *В начале ответа на вопрос вы- деляет какое-н. слово.* — Чавѣ ш ни при- шлѣ? — А вот туравилась и ни успѣла. *Остр. Бобыли, 1960.* || *Усиливает отрица- ние.* Рѣдыва ни гаворитѣ, а ни звуку! *Пуст. Станки, 1962.* > А невѣж! *см. невѣж.* > А неуж! *см. неуж.* > А неужѣли ж! *см. неужѣли.* > А неужто! *см. неужто.*

> А то. а) *Иначе, в противном случае.* Вы и бгитѣе скарѣй, а то вас завязѣт в Германию. *Пск. Большие Толпицы, 1946.* Хвѣтит пить, а то апузырисс! *Кр. Тренки, 1958.* Иршѣ пѣрнтѣ нада, а то никако- ва фкѣсу нет. *Вл. Залучье, 1963.* б) *Пото- му что.* Пляхнй, пляхнй на себя, а то где ш ты акѣтисся, как ни в бѣни? *Вл. Залучье, 1963.* в) *Или, или же.* Аднялам вѣтнм укрѣйтися, а то на пѣчку. *Вл. За- лучье, 1963.* Жычйна сядѣ, хто как лечѣ: привязывають шарсьтяну нѣтачку и заами- навають, а то фильку дають, штобы пра- шлѣ. *Остр. Свѣклино, 1960.* Нѣтиски фѣя- ки бывають — казьялкам, а то жѣрди. *Остр. Шитики, 1960.* Залатѣха, залатѣн манѣты клѣли, купѣли, а то на шыю ф трапачку павьсѣють залатѣую манѣту. *Сѣб. Бородулино, 1962.* > А нет. *Или, или же.* Загрѣбѣтѣ ф кѣчки, убирають [сено], в адзѣнѣ мѣчѣт, а нет — ф сарѣй. *Кр. Ля- моны, 1951.* Вѣники харѣщы, бярѣмя на- ламѣиш, принасѣш на вярѣфки, а нет на лошадн привязѣш. *Остр. Гришманы, 1960.*

### I.

1. *Того же лѣта князя Володимера Данилиевича выгнаша вонѣ из Пско- ва, а Олександра приша на княже- ние.* *Лет. I, 1439 г., л. 57об.* *Того же лѣта псковичи отрекошяся князю*

Андрѣю Олгердовичю, глаголюще тако: тобѣ было, княже, на Псковѣ самому съдѣти, а намѣстники Пскова не держати. *Лет. II, 1349 г., л. 175.* Владѣть имь [прихожанамъ] Никольскимъ попрежнему, а дворцовымъ крестьянамъ Тимошкѣ Сидорову да Яшкѣ Андрѣеву въ той пустоши отказать. *Док. Любят. м., 21, 1690 г.* Менѣ врачюета, а сами свои струны внутрь собя крыета. *Ж. Евф., 31, до 1510 г.* И Афонасей Загряжской государева указу не слушаеш, изъ города не ѣдетъ и денегъ мнѣ не отдалъ, а сказалъ, что денги свесъ подъячей Онуфрей Скворцовъ. *Кн. писц. II, 324, 1632 г. || При отрицаниши.* И прославися имя князеи нашихъ во всѣхъ странах, и бысть имя ихъ грозно на ратехъ ... и бысть побѣжда, а не побѣдимы. *Лет. I, 1298 г., л. 110б.* Придоша Немци ко Пскову, и стояше 3 дни да 2 ночи, и поидоша во свою землю, а ничто же не вземше. *Лет III, Стр., 1369 г., л. 37.* А вельно имь держать питье про себя, а не на продажу. *Пам. кружечн. голов. 2, 124, 1687 г.* А в церкви по правилу и по уставу святыхъ отецъ да поютъ с тихостиву и разумно, а не козлогласованиемъ. *Уст. Евф., 522, сер. XV в.* А твоей ловли въ Пещкой губѣ нѣтъ, написана твоя ловля въ Кулейской губѣ, а не въ Пещкой. *Гр. прав., 574, 1547 г.* А мастера были изъ городовъ стрѣлцы, а не уѣздные крестьяне. *Кн. писц. II, 384, 1638 г.* Брада жъ бысть у Никандра долга, а не широка. *Ж. Ник., 541—542, 1582 г.+XV в.: Гр. Новг. и Пск., Покровск. Приписки, Кар. Яз. Пск.; XVI в.: Похв. Евф.; к. XVI—н. XVII в.: Пов. пск. Печ. м.; XVII в.: Посл. Корн., Оп. арт. наряду.*

2. Того же лѣта бысть сухо велими, а хлѣба много богъ даль. *Лет. III, Стр., 1403 г., л. 45 об.*

3. Никакова твоего государева указу [тяглые люди] не покажутъ, а хотять быть правы своимъ насильствомъ. *Кн. писц. II, 415, 1655 г. || Хотя.* Просить [князь мѣстер] у тебе [короля Казимира] силы у помочь на Псковѣ, а самъ будучи виноватъ передъ Псковомъ. *Гр. Новг. и Пск., № 339, 1480 г.*

## II.

Того же лѣта бысть в Немецкои зем-

ли голод и хлѣбъ дорогъ вельми, а во Псковѣ у святѣи Троици даль богъ хлѣба много и дешево, да девяти денегъ зобница ржи. *Лет. III, 1434 г., л. 73.* Овихъ [немцевъ] избиша, а нини в рецѣ истопоша. *Лет. I, 1323 г., л. 25.* И Ольгердъ возмя миръ съ княземъ Дмитреемъ, и поидоша во своясы, а князь великии Михаило поиде во Тверь, в том же миру и вся воя его сохранени божию благодатю. *Лет. Авр., 1372 г., л. 6.* Ови глаголютъ, яко от сербскихъ земли ему [Савве] пришедшу или от святыхъ горы, а нѣмъ глаголющимъ, яко литовская страна породи и възпита того. *Пам. Савы, 532, XVI в.* Да около города Заволочья съ трехъ сторонъ озеро Потцо, а по четвертую сторону идеть Великая рѣка. *Кн. писц. II, 409, 1622 г.* В длину от галашкина от плотникова огорода по пустое мѣсто сто тритца пята сажен с полусаженью, а поперег того дворового мѣста по пустое ж мѣсто тритца три сажени. *Дак. на землю, 108, 1630 г.+XV в.: Гр. Новг. и Пск.; XVI в.: Кн. писц. I; XVII в.: Посл. Корн.; XVIII в.: Оп. Изборску.*

## III.

1. А в Новгородѣ тогда баше князь Роман Мстиславичъ молод, а посадникъ Якун, а владыка Иван. *Лет. III, 1169 г., л. 10.* А самъ же князь Михаилъ Тверский пришедши взя град Дмитровъ, а посадъ и села пожже, а бояръ многое множество и людей з женами и з детми сведе во Тверь. *Лет. Авр., 1372 г., л. 3—Зоб.* И въеха князь Юри во град, и съде на княжени, а Князя Василя Василича брата своего все княжене и казну его поима, а княгиню великую и сноху ея другую княгиню Васильеву изыма. *Лет. I, 1434 г., л. 540б.* Городъ Островъ середъ Великие рѣки на острову. А въ городъ дворъ осадной головы Микиты Скудина, а на дворѣ хоромъ: изба полутрети сажени... *Кн. писц. I, 280, 1585—1587 гг.* А с-ныхъ людей сверхъ тово за подводы поималъ денги собъ, а намъ въ подводы помогать не вельзь, а учинилъ мимо твой государевъ указъ. *Кн. писц. II, 380—381, 1638 г.* А та поженка и нива въ Кривовицкомъ заподи ... а посторонъ тои поженки Ильинская земля къ Котову полю пришла. *Зап. вкл.*

1, 576, 1552 г. + XIV в.: Кар. Яз. Пск.; XV в.: ПСГ, Уст. Евф., Покровск. Приписки, Метр. польск., Дан. (Валк); XVI в.: Гр. прав., Дух. пам., Зап. вкл. 2, Гр. Фед. Ив., Гр. льготн.; к XVI — н. XVII в.: Пов. пск. Печ. м.; XVII в.: Дан. на землю, Док. Любат. м., Оп. арт. наряду, Гр. харат., Порядн. Никандр. м., Посл. Корн., Ж. Ник.

2. В лето 6574. Князь Всеслав Полоцкий, пришед ратью, взя Новгород и пожже. А потомъ на 3-е лето побѣдиша новгородци Всеслава на Къзне. Лет. II, 1066 г., л. 166. И доколь я буду живъ, и игумену з брагтню поминати меня з живыми, а по смерти моей написати меня въ поминанье. Дух завецъ. Феод., 575, 1564 г. Бить кнумомъ нещадно ... а послѣ наказанья дать его, Кузму, на поруки. Кн. писц. II, 190, 1683 г. + XV в.: Покровск. Приписки.

3. Преста морь во Псковѣ на зиму, а быльи той морь во Псковѣ и по всей области. Лет. I, 1426 г., л. 46. Поставиша церковь камену святыи Стефанъ у святого Спаса в монастыри, а постави у Карпъ игумень. Лет. III, Стр., 1404 г., л. 46об. Жялуются Иване Филимонове да Кузма Крениеве на Ивана на Кортаво: взяли у нихъ 20 гривенъ, а взяли передъ судьюю передъ Кортомъ, что на Кеской улице живеть. Гр. Новг. и Пск., № 336, 1463—1465 гг. И тово нѣмчинка у себя Офонасей во дворѣ крестилъ, а крестилъ, государь, у него тово нѣмчинка дмитровской попъ Савелей. Кн. писц. II, 326, 1632 г. > А именно. Нѣзцы торговые люди Псковичи, а именно, Василий и Федоръ ... изволиша отъ своего праведнаго имѣнья написати образъ пречистыя Богородицы. Пов. пск. Печ. м., 8, к. XVI — н. XVII в. + XIII в.: Гр. Новг. и Пск.; XIV в.: Покровск. Приписки; XV в.: Гр. Новг. и Пск., Покровск. Приписки, Кар. Яз. Пск.; XVIII в.: Сл. и д. пск. провинц. канц.

IV. Употребляется в начале придаточного предложения. А которые люди были в городе или на площади, или по улицам, мужи и жены, или дѣти, многое ихъ множество и тыи вси погорѣли, и товаръ их, и скоты, и имѣнья их, то все с ними вкупъ згорѣло. Лет. Авр., 1372 г., л. 5. А что селище

за Ревицы Малой, туда Якову не ходити. Гр. Новг. и Пск., № 333, 1308—1312 гг. А которому посаднику състи на посадникову, ино тому посаднику крестъ цѣловати. ПСГ, ст. 3, 1462—1471 гг. Никому въ тѣ пожни не вступатце ... а хто слово мое переступить ... тому суди Богъ. Дух завецъ. Феод., 575, 1564 г. А которые проломные мѣста задѣланы были деревомъ и насыпаны землею, и тѣ мѣста всѣ огнили и обвалилися. Кн. писц. II, 329, 1636 г. И та моя лавка никому не продана и не заложена, и ни въ какія письменныя крѣпости никому ни въ чем не написана, опроче сѣй записи; а кто, въ сторонѣ, учнѣтъ вступатся, и мнѣ очищать. Док. Любат. м., 39—40, 1697 г. + XV в.: Гр. Новг. и Пск., Покровск. Приписки, Кар. Яз. Пск., Дан. (Валк); XVI в.: Зап. вкл. I; XVIII в.: Сл. и д. пск. провинц. канц., Кн. писц. II, Дух завецъ.

А<sup>2</sup>, междомъ. Выражает досаду. А! дивья, мѣхи набѣруца! Н-Рж. Извоз, 1957. > А дую! см. дю!

**АБАБОК** см. обабок.

**АБАДЕЙКА** см. бадейка.

**АБАЖУР**, а, м. 1. Колпак, надеваемый на лампу. В лампи бажур. Кар. Борок, 1961.

2. Жестяной щиток навесом над дымовой трубой. На сѣмъ верху обажуръ жѣсти по трубѣ кладѣцца, — кто обажуръ называе, кто колпак, — штобы труба не размакала. Ляд. Марьинское, 1959. ср. колпак.

Вар. бажур, обажур.

**АБАЗОРИТЬСЯ**, сов. 1. То же, что абазуриться 2. см. деепр.

2. Ошибиться, глядя на что-н. Обозориться. Доп. ср. абазуриться.

□ **Абазоривши**. 1. Нарѣтъ за вайну абазорифша. Н-Рж. Осинкина, 1945.

Вар. обозориться.

**АБАЗОРНИК**, а, м. Озорник. Чернышев, Пушк., 125. ср. абазурник.

**АБАЗОРНЫЙ**, ая, ое. То же, что абазурный 1. Абазорный, ня слѣшаетъ никакѣ, хоть жѣнщина, хоть мушщина, абазорный чылавѣк. Беж. Турово, 1962. + Чернышев, Пушк.

[**АБАЗУЛИТЬ**], сов. Надуть; обмануть. Обазурить. Доп. + абазулить: Даль II, 566.

Вар. абазулить.

**АБАЗУЛИТЬСЯ**, итсся, илась, 1. сов. Выйти из повиновения. Абазулился, ра-

дѣтилий ня слўшая, пўсьтища в блут.  
*Остр. Свѣкливо, 1960.* Да там дарогѣ-гѣ  
размѣшны, тижало ёй [лошади], вот ы  
абазўрился, никак яю с мѣсть ня взяты.  
*Палк. Марково, 1961.*

2. *сов. Распуститься, облениться.* Абазўри-  
лась, ня хоча работать никаво, тольки па-  
кушать, да пагулять, да паспѣть. *Остр.*  
*Мажиново, 1960.* ср. абазўряться.

3. *несов. Своевольничать.* Хлѣба, мьлака  
даваѣла, а он [кот] такой абазўльный и  
есь, уш лапу на стол, фсѣ абазўльница.  
*Остр. Свѣкливо, 1960.* ср. абазўряться.

4. *сов. Обмануться, ошибиться.* Обазўрѣть-  
ся. Доп. + абазўрѣться: Даль II, 566. ср.  
абазўряться.

*Вар. абазўрѣться.*

**АБАЗУЛЬНЫЙ**, а я, о е. *неодобр.* 1. Ба-  
лованный. *Остр. Свѣкливо, 1960.* ср. аба-  
зўрный.

2. *Распущенный.* Радѣтилий ня слўшая,  
пўсьтища в блут, как нихарошай чила-  
вѣк, абазўльной. *Остр. Свѣкливо, 1960.*

**АБАЗУРЕТЬ**, ѣ-ла, *сов.* То же, что аба-  
зўрить 2. Вот людн пашли. фсѣ совѣсь  
пѣтярѣли, абазурѣли гарас. *Остр. Мелен-  
ка, 1961.* Ана пахадѣла па съвету, абазу-  
рѣла. Ана ужѣ фсѣйкай жѣзни навѣдилась.  
*Пуст. Станки, 1962.*

**АБАЗУРИТЬ**. 1. *сов. Привыкнуть.* Доп.,  
*Н-Рж.*

2. *сов. Потерять стыд, обнаглеть.*  
Обазурѣфшый нарѣт, обестѣдефшый. *Ляд.*  
*Марьинское, 1959.* + абазўрѣть: Доп., *Н-Рж.*

3. *несов. Вести распутную жизнь.* А фси  
абазўринки, дѣфки, мѣльцы; нет мѣтак,  
бѣтак, анн и абазўрят. Сваю волю возьмѣ,  
пайдѣ блядаватѣ, и мѣлиц тожы, тольки  
ни называютъ блядаватѣ, а абазўрить. *Кр.*  
*Треньки, 1958.*

4. *несов., кого. Распускать, портить.* Сѣмы  
[люди] себя убазўрят. *Пушк. Савкино, 1948.*

5. *несов. Жить обманом.* Базўрѣть. Доп.,  
*Н-Рж., Пск.* || *сов., кого. Обмануть.*  
Доп.; + абазўрѣть: Доп.; Даль II, 566.  
ср. абалѣрѣть.

*Вар. базўрѣть, абазўрѣть, убазўрѣть.*

**АБАЗУРИТЬСЯ**, итѣя, илѣя, илѣсь,  
*сов.* 1. *Освоиться, привыкнуть.* Вы людн  
прижжынн, фсѣ сѣтѣсянѣитнсь, скарѣй  
толька абазўрища наѣда. *Гд. Лядины,*  
*1959.* Тут уш я бѣяща ня стѣла, как-та  
абазўрилась, страх мянѣ прирѣстѣл братъ.  
*Пушк. Гришино, 1958.* Спѣрва:— Ни пайдѣ-  
м! — А тепѣрѣчка абазўрилась, напри-  
вѣжли. *Гд. Якутишко, 1959.* Малѣнькѣ бы

пѣжылы, так абазўрился, а то стѣсянѣю-  
ща. *Гд. Подолье, 1960.* Как он абазу-  
рища с кем-нибудь, так ой-ой-ой! *Тор.*  
*Мецоки, 1963.* — *кого.* Я их абазўри-  
лась, нисколька ня стѣдѣлась. *Н-Рж.*  
*Крутцы, 1961.* + абазўрѣться: *Гд. Замо-  
гилье; Н-Рж. Извоз; Доп.; обозўрѣть:*  
*Опыт, Вл., Тор.; Копаневич, Вл., Тор. ср.*  
*абакўлить, огуркаться.*

2. *Стать своевольным, распуститься.* Дѣти  
типѣрь абазўрился, балующа. *Вл. Залу-  
чье, 1963.* Пабрѣха был, он явѣ [мальчи-  
ка] взял и навучѣл, он и абазўрился с  
ним. *Остр. Бобыли, 1960.* || *Потерять*  
*стыд, обнаглеть.* Анн ужѣ абазўрища, им  
ужѣ ня совѣсна, што он так дѣлаѣтъ.  
*Локн. Подберезье, 1962.* Во, гаварѣт,  
абазўрился, нахѣльный здѣлаѣлся. *Ляд.*  
*Васильевщина, 1959.* Ен абазўрища,  
так в драку пѣлезе. *Сер. Ремда, 1956.* Со-  
вѣсть потѣряна, убазўрился нарѣт. *Ляд.*  
*Марьинское, 1959.* + абазўрѣться: *Аш. Тор-  
чилово; Беж. Цевло; Нов. Моложане;*  
*Н-Рж. Тараскино; Остр. Жаврн, Орехово;*  
*Печ. Каменка; обазўрѣться: Копане-  
вич; обозўрѣться: Копаневич. ср. абазу-  
риться, абазўрѣться.*

3. *Облениться, опуститься.* см. *депр. ср.*  
абазўрѣться.

4. *Ошибиться, обмануться.* Обазўрѣться.  
Доп. + абазўрѣться: Даль II, 566. ср. аба-  
зўрѣться, абазўрѣться.

□ **АБАЗУРНИ**. 1. с кем. Я к вам при-  
вѣжышн, а сѣ стѣранн скажут: анѣ с ним  
абазўрифшы. *Сер. Ремда, 1956.*

2. *Прям абазўрифшы* весь [мальчишка].  
*Оп. Духново, 1961.* Иш ѣн [петух] рѣсир-  
дѣшны как, иш абазўрифшы как, за то,  
што спускаю емѣ, ня бѣю. *Сер. Ремда,*  
*1956.*

3. В дѣревне у нас абазўрифшы, грязна-  
вѣтны бѣбы, ленивын. *Н-Рж. Посадниково,*  
*1957.* Как у нас абазўрифшы, не рабо-  
таютъ [молодые женщины]. *Нев. Осовик,*  
*1962.*

*Вар. обазўрѣться, обозўрѣться, убазу-  
риться.*

**АБАЗУРКА**, и, м. и ж. То же, что аба-  
зўриник. 1. То на крыжѣ забѣрнища, на кан-  
ек, то видѣлѣ фсѣ павѣдѣрѣя, вот аба-  
зўрка. *Н-Рж. Извоз, 1965.*

2. Эта абазўрка жылѣ в Михѣеве и при-  
мѣзалась к аннамѣ сыну. *Н-Рж. Крутцы,*  
*1961.* ср. абазўрища.

**АБАЗУРНИК**, а, м. *брач. 1.* *Упрямец,*  
*неслух.* А ты абазўринк, хѣтрѣл! *Н-Рж.*  
*Посадниково, 1957.* Пирѣстѣн бить мѣла-

ва, абазурник ёгакай. *Вл. Хмелево, 1963.* О, какой базурник. *Н-Рж. Селиваново, 1957.* + абазурник: *Нев. Осовик; Остр. Бобыли, ср. абазорник, абанат, абанит, абанитина, ба́ловень,<sup>1</sup> ба́ловник, барда́ч, ба-салай, башылка, мазу́рик.*

2. *Нахал.* Ах ты абазу́рник, ты што ж думаш, я тебе бык, што фсе́ за тебя́ буду делать? *Вл. Хмелево, 1963.* Абазу́рник: рябёта али жёнщина нахальная. *Пушк. Тучи, 1958.* Мы ни ганяйм, ани [птицы], абазу́рники, ни баяща. *Остр. Пашково, 1961.* + абазу́рник: *Локн. Подберезье.*

3. *Безразвественный, распущенный человек.* А фси абазу́рники, де́пки, ма́льцы. Нет ата́к, ба́так, ани и абазу́рят, сваю волю ва́зье, пайде́ блядава́ть. *Кр. Треньки, 1958.* Што абазу́рник, што мазу́рик, аль трыпа́ло, как хош. *Гд. Драготина, 1960.* ср. мазу́рик.

4. *Опустившийся человек, лентяй.* Дурака́ па пахоти́ и глаза́м узна́е, а лянтя́я, абазу́рника па аде́жы, веча́на на нём рясна́я руба́ха. *Н-Рж. Круты́ы, 1961.* Няго́дны ён, мужы́к яё, абазу́рник, пьнячу́жничать. *Вл. Хмелево, 1963.* ср. абала́рья, ала́рья, анейна́, баклу́жник, бардады́к, бастыл, бахлю́й, безде́льник, огуре́н.

*Вар. базу́рник.*

**АБАЗУРНИЦА**, *ы, ж. бран.* 1. *Беззастенчивая, нахальная женщина.* Твая жо́нка фсе́ на ву́лицы крица́ла, фсе́ вапе́ла, а мне́-та дивья́ кричать — я се́рая. А я ни абазу́рница, ни биссөвисница. *Остр. Бобыли, 1960.* ср. абазу́рца.

2. *Распутная женщина.* Аня́ ни ста́рая, ба́ба ёта, а пра́ста абазу́рница така́я. *Кр. Треньки, 1958.*

[**АБАЗУРНИЧАТЬ**], *несов. 1. Озорничать.* Обозурничают рябёта на о́зери, уто́пнуть хата́т. *Пл. Нежадово, 1964.* ср. ба́ловаться. 2. *Жить обманом.* Базу́рничать. *Доп., Порх., Пск.*

*Вар. базу́рничать, обозурничать.*

**АБАЗУРНЫЙ**, *ая, ое. неодобр. 1. Избалованный, своевольный, упрямый.* Абазу́рный такой, у-у-у, ту́-у, чорт абазу́рный! Савяра́шйна есь абазу́рныя ряба́та. *Пушк. Тучи, 1958.* ср. абазо́рный, абазу́льный, ба́лованный, ба́ловый.

2. *Такой, где надувают, обманывают.* Абазу́рный го́рат. *Н-Рж. Посадниково, 1957.*

**АБАКУЛИТЬ**, *сов. 1. Обмануть.* *Карпов. ср. абала́рить.*

2. *Привыкнуть.* *Карпов. ср. абазу́риться.*

**АБАЛАПЕТЬ**, *е. л. экспр. Опьянеть.* Мой дет абала́пел са́фсе́м. *Аш. Федорцево, 1962.*

**АБАЛЗОНИТЬ**, *и. л. сов. флк. Обольстить, соблазнить.* Палю́бил де́дку маладу́ю, Абалзо́нил маладу́ю за лю́бёф. *Себ. Левково, 1963.*

**АБАЛКА** *см. абалка.*

**АБАЛМАШ**, *а, м. Обманщик, плут, обидчик.* *Доп., Н-Рж., Порх. ср. абала́рщик.*

**АБАЛОК** *см. абалок.*

**АБАЛЫРИВАТЬ**, *несов., кого. экспр. Улещать, соблазнять.* Влюби́лся ф плямя́нницу и дава́й абала́ривать. *Н-Рж. Круты́ы, 1961.*

**АБАЛЫРИТЬ**, *сов., кого. Обмануть, одурачить.* Цыга́ни нача́ют гада́ть, абала́рять чилаве́ка, тот яму́ фсе́ адда́ст. *Остр. Заходы, 1960.* ср. абазу́рить, абаку́лить.

**АБАЛЫРЩИК**, *а, м. Обманщик.* Я ни ве́рю гада́льшы́ккам, ани та́кки са́мыи абала́ршы́кки: нагавари́т фсе́, ты и па́верриш. *Остр. Заходы, 1960.* ср. абала́мш, абала́рья, абанат.

**АБАЛЫРЯ**, *и, м. 1. То же, что абала́рщик. Доп.*

2. *Лентяй. Доп., Порх., Пск. ср. абазу́рник.*

**АБАНАТ**, *а, м. бран. 1. Упрямец, неслух.* Сидя́ты вы, абана́ты вы нямы́лыи. *Остр. Кажново, 1960.* А э́тът абанат́ сверх мо́ды на вяро́кк вышгъл. *Кар. Малые Пети, 1961.* Ах ты абана́т, неслу́ш тако́й! *Гд. Ореховцы, 1959.* Абана́ты — няхаро́шья сло́вь, руга́юсь. *Печ. Бельско, 1960.* + абана́т: *Доп.; Даль I, I; Иеропольский, Пушк.; обанат́: Доп.; Даль II, 566.* ср. абазу́рник.

2. *Бестолковый человек.* Обанат́. *Доп.*

3. *Обманчик, лжец.* *Остр. Пашково, 1961.* + абанат́: *Доп. ср. абала́рщик.*

*Вар. обанат́.*

**АБАНАЧИВАТЬ**, *несов. Хитрить, обманывать.* Абана́ты вы, хи́трыи, как цыга́не, те фсе́ абана́чывають. *Остр. Пашково, 1961.*

**АБАНИТ**, *а, м. То же, что абанат́ 1. Хо́щиш к ней в агу́рцы заде́сть! Ане́ [ребятишки] абаниты́, балавни́к. Вл. Спичино, 1963.*

**АБАНИТИНА**, *ы, м, и ж. То же, что абанит́.* Ну и абанитина́ расы́тёт [о ребёнке]. *Вл. Пухново, 1963.*

**АБАНИТЫЙ**, *ая, ое. 1. Непослушный, озорной.* Така́я абанита́я де́вка, што бу́дет, как вы́расе́ть? *Вл. Пухново, 1963.* ср. ба́ловый.

2. *Хитрый, пронырливый.* А ма́льчи́шки их абаниты́и, как во́ры. *Нев. Мисники, 1962.*

**АБАНУКАТЬСЯ**, сов. Привыкнуть к поканью. Доп., Порх.

**АБАНУС**, а, м. 1. Своенравие, упорство. Доп. + абанус: Доп.; Даль II, 610.

2. Своенравный человек. Доп. + абанус: Даль I, 1.

Вар. абанус.

**АБАНУСИСТЫЙ**, ая, ое. Своенравный. Доп.

Вар. обонусистый.

**АБАНУСЛИВЫЙ**, ая, ое. То же, что абанусистый. Доп.

**АБАР**... см. обвар...

**АБАРЕЦ** см. оборец.

**АБАХВАЛ** см. бахвал.

**АБДЕШЁНЬ**. Юго-восточный ветер? Печ. Каменка, 1958.

**АБЕЧАЙКА** см. обечайка.

**АБИЧ**... см. бич...

**АБЛАЕ**... см. облое...

**АБЛАНЬЕ**, с. Железная оковка?

Стоит пицаль полуторная Орель, вь стану, на колесах, стань цэль, а колеса окованы жельзомъ, а ветчаны, на правой шоки вь стану крюка нть, стань безъ абланья. Кн. писц. II, 429, 1631 г.

**АБЛЁТА**, ы, ж. Таблетка. Таких жэ аблетаф дастала ат сёрдца. Бож. Горка, 1962.

**АБЛЫЙ**, ая, ое. Круглый? Поп паставит аблый стол; шафяра дёржут вянцы над галавой, а малады дёржут свёчи в руках. Гд. Афаносово, 1959.

**АБЛЫК**... см. блык...

**АБО**, частица. Около, приблизительно. Ему або лет сёмдесят. Гд. Лядины, 1959.

**АБОРТИРОВАТЬ**, о вала, сов. Сделать аборт. Абортировала осенью, ни сказали, во какии люди. Остр. Демешкино, 1961.

**АБРЕЦ**, а, м. Колосце болотное растение. На этый пожни расытть травá абрѣц, её скот ня любит, он имѣт фёрму ежа, што лампу чыстыят. Печ. Петровск, 1961.

**АБРУКЛЫЙ**, ая, ое. (О хлебе). Низкого качества? Этат хлеп грубой — перебираем, — этат абруклый. Вл. Пахомово, 1963.

**АБСОЛЮТНО**, нареч. 1. Совершенно, совсем. Ямь псалютнь фсѣ нипачѣм. Гд. Островцы, 1958.

2. Очень, чрезвычайно. Вѣтер-северий апсалютна халодный. Вл. Нюссо, 1963.

Вар. болютно.

**АБЫ**. 1. частица уступит. Только бы. Батька бросиу, вырастила [дочь], выйада-

вала, абы здаровая былá. \*Вл. Пухново, 1963.

2. союз условн. Если. Абы б дожяя, тьк схадыла п в гóрѣт, мяткú паѣла. Остр. Демешкино, 1960. ср. али.

3. союз сравнит. Точно, словно. Сидим, абы оба занемѣли. Оп. Духново, 1961.

4. союз подчинит. Чтобы, дабы.

И отрядиша гонцем Фому попа в Новгород: псковичи вси побиты, абы новгородчи братья наша, пойдете, на борзѣ, загоните Псковъ прьво Нѣмецъ, оже Нѣмцы не загонят. Лет. I, А<sub>1</sub>, 1230 г., стр. 12. И быше тогда притужно велми Пскову; и мнози гонци посылаху псковичи в Новгород къ князю Юрю и к новгородем съ многою печялино и тугою, абы помогли; и не помогоша. Лет. II, 1323 г., л. 170об. А псковичи в то время посла своего слаша в Новгородъ, и биша чолом со слезами, абы отстиди не тожмо псковским кровем, но и своих ради плененых и иссѣченых. Лет. II, 1408 г., л. 184. Псковичи послаша къ князю великому Василью Дмитриевичу два посадника... и биша чолом, чтобы своему тестю князю Витовту за пскович доброе слово послалъ, абы гнѣва не држал и вины отдал. Лет. II, 1423 г., л. 189об. А били имъ [новгородцам] чолом много, абы помогли противу Нѣмецъ, а на своем перемирьи, и они не пособиша ни словом ни дѣломъ. Лет. III, Стр., 1465 г., л. 114.

**АВАНС**, а, м. Деньги и продукты, выданные вперед, до окончательного расчета. Там пятнацѣтатва числá ужъ аванис палучают. Себ. Припиши, 1962. Я в лису работалъ, ф паляхъ, этъ фсѣ к авансу гашылась, а плучилъ мálъ. Оп. Зехново, 1961. Да аванца живьи, аванец плучиши, тада паѣдиш. Остр. Зехново, 1960, Аванинц бабы таперь сто рублѣй плучають. Остр. Бобыли, 1960. □ **Авансом**, нареч. Аванцѣм дають 25 рублѣй. Палк. Марково, 1960. || **Определенный процент от общего количества убранных семян, поступающий в пользу колхозника.** □ **Авансы**, мн. Авансы зьрабатывають, сѣнь замякль. В.: Пóчкини, 1963.

Вар. аванис, аванѣц, аланс.

**АВАНСИРОВАТЬ**, сов. и несов. Выдать (выдавать) аванс. Вот тут авантирвьели па два рубля. Печ. Давидов Конец, 1960.

**Вар. авантйровать.**

**АВАРИЯ**, и, ж. Повреждение, какого-н. механизма. На озере бываёт авария мотора, другое звено вырывает. *Гд. Сосно, 1965.* Грaзa была, пaлучилaсь авария. *Пл. Вяжище, 1964.*

**АВГУСТ**, а, м. Восьмой месяц календарного года. Лён тягaют в август. *Кр. Перлица, 1961.* В августa атaвa подрастёт. *Гд. Алaлёво, 1959.* Ф канцa аягусть фсa ёдут. *Палк. Анашкино, 1958.*

**Вар. агувст, аягуст.**

В лётo 6744. Знамение бысть вь солнцы августа воль 3 день. *Лет. I, 1236 г., л. 22.* И одолъша Тотораве и побнша множество литовских князен и панов месяца августа в 6 день. *Лет. II, 1400 г., л. 180.* А лготы дано до лётa 7000 сто десятого августа по двадцать девятое число. *Кн. писц. I, 188, 1585—1587 гг. + XVI в.: Пам. Савы; к. XVI—н. XVII в.: Пов. пск. Печ. м.; XVII в.: Кн. писц. II., Док. Любят. м., Гр. Арсенця, Пам. послушная, А. тягл. I, А. тягл. II, Гр. поядн., Разеворник Т. Ф.*

**АВГУСТОВСКИЙ**, ая, ое. Прил. → август. Аугустоўскіи рoсы, за мeсяц [лен] вилежался. *Н-Сок. Мошарино, 1952.* Августовские фсё грибы большэ. *Тор. Мещоки, 1963.*

**АВДА** см. овдa.

**АВДОВ**... см. вдов...

**АВДОКЕЯ** см. евдокeя.

**АВДОКИМ** см. евдоким.

**АВДОШ**: авдош с сорокового бора. *бран. Разбойник. [Из листовки 1910-х гг.]<sup>1</sup>*

**АВЕНЬ**, и, ж. Яровая рожь. *Копаневич, Тор.*

**Вар. овeнь.**

**АВЕРЬЯНКА**, и, ж. 1. Растение *Valeriana*. Карёныя аверьянки събирають гли ляркства. *Остр. Савино, 1961.*

2. *Настойка валерианы.* Аверьянка пьмагa ат сёрца. *Кр. Саутки, 1958.* Лавриянавый цвет есь, из няво авирьянавыя капли гaтoвoт; панюхайте корёны — пахнит авирьянкай. *Кр. Треньки, 1958.* Аверьянавы корни пахну, как аверьянка. *Слан.*

*Куккин Берег, 1958.* Аверьянку куды дeли? *Остр. Ануфршево, 1961.*

**Вар. аверьянка.**

**АВЕРЬЯНОФКА**, и, ж. То же, что аверьянка. 1. Вы што аверьянофки набрали? Цвет ня так харашо пахнит, а коринь харашо. *Гд. Лядины, 1959.* Авирьянофка растёт в балoти, у ней цвeты сиренивы, балышы; а на ат сёрца, ат растрoйства; у ней тoжa каришки настанявoт. *Сeб. Аннинск, 1962.* Ета верьянофка, па-мoймo; в их далжны быть такия карни, их капoтo; и в аптeкo здoтo. *Пушк. Гришино, 1958.* — *О корне этого растения.* Аверьянофка, на ляркства. *Н-Рж. Посадниково, 1957. + аверьянофка: Нев. Крутелёво; Пуст. Усохи; Сeб. Холое; верьянофка: Гд. Игодино; Сeб. Усадище; Тор. Назарино.*

2. Давай аверьянофку пить, как сёрца закoля. *Дeд. Кишино, 1962.* Ты пивала аверьянофку? *Остр. Заноци, 1961.* Аверьянофки цёлый пузырёк выпиваю. *Пуст. Мясово, 1961. + аверьянофка: Вл. Сицне Ворота; Дн. Михайловский Погост; Локн. Васьково; верьянофка: Гд. Ореховцы; Оп. Духново.*

**Вар. верьянофка.**

**АВЕРЬЯНОВЫЙ**, ая, ое. Прил. → аверьянка. Аверьянны корни пахну, как аверьянка. *Слан. Куккин Берег, 1958.* Наварена сeрдeшнику: аверьянава карёныя, лaндшы — ляркства. *Нев. Чёрные Стайки, 1962.* > Аверьянoвыe кaпли. *Настойка валерианы.* Лавриянавый цвет есь, из няво авирьянавыя капли гaтoвoт. *Кр. Треньки, 1958.* > Аверьянов чай. *Настойка валерианы.* Вирьяноф чай с аптeки брали. *Гд. Крапивно, 1959.* ср. аверьяновыи, валерьяновыи, лавреяновыи.

**Вар. верьяновыи.**

**АВЕРЯНКА** см. аверьянка.

**АВЕРЯТЬ**, сов. Поднимать. *Копаневич.*

**АВИАЦИЯ**, и, ж. Самолеты. Авиация аблитeль нас нямeкцкья: *Порх. Подсухи, 1961.*

**АВЛАС** см. влас.

**АВЛЕРЬЯНОВЫЙ**: авлeрьянoвыe кaпли. *Настойка валерианы.* У нас сарвеш траву, пакушаиш: как рас капля дають авлeрьянaвыи. *Вл. Сицне Ворота, 1962.* ср. аверьяновыи.

**АВОСЬКА**<sup>1</sup> и, м. Будущий случай, удача. *Опыт. + Копаневич.*

**АВОСЬКА**<sup>2</sup>. 1. нареч. Может быть, вероятно. *Копаневич, Остр., Холм.*  
2. Частица. *Ну-ка. Копаневич.*

<sup>1</sup> Ср. у И. К. Копаневича: «Всё Авдашевой шайки» — т. е. принадлежащие к шайке какого-то Евдокима, разбойничавшего в «сороковом бору», в Гдовском у. — Рукописный отдел БАН СССР, шифр 45. 8. 244.

**АВСЕГД**... см. *всегда*...

**АВСТРИЙСКИЙ**, ая, ое. *Находящийся в Австрии. Кракаш. Я думая, австрийских горат. Палк. Марково, 1961.*

*Вар. австрийский.*

**АВСТРЯК**, а, м. *Австриец. Австрияки харошыи люди. Кр. Филелево, 1951.*

**АВТОБУС**, а, м. *Пассажирская многоместная рейсовая машина. Афтбусаф, как лягух, и крыжа стиклянная у аднавó. Остр. Семехино, 1960. Этэ раньшы былль дьлэкó, а тапéрича фтóбьсы дьвэзёт мяня да Лóкни. Локн. Рожново, 1962. ср. автобус, автóбус.*

*Вар. автобус, антóбус, аптóбус, ахтóбус. втóбус, втóбьсы, овтóбус, тобус, тóбус.*

**АВТОБУСНЫЙ**, ая, ое. *Прил. → автобус. Вот кабы нь афтóбусный пути, тьк скорэ домóй попадэш. Стр. Давидсво, 1962.*

*Вар. автобусный.*

**АВТОЛАВКА**, и, ж. *Разъездная лавка, оборудованная в автомобиле. Мнóгий дрожжэй набрáli в ахтолáвки. Кар. Загорье, 1961.*

*Вар. ахтолáвка.*

**АВТОМАТ**, а, м. *Ручное автоматическое скорострельное оружие. Я, гыт, тьябэ застряло — афтамáтам заляскал. Беж. Фатейково, 1962. Приходят и атамáты на грудй. Вл. Сличино, 1963.*

*Вар. атомáт.*

**АВТОМАШИНА**, ы, ж. *То же, что автомобиль. Да вайны няплóха, были две афтамáшины. Вл. Букино, 1952. Чауó я паёду уóлаву марóчты, на атамáшины ня мауó ёздить. Нев. Чёрные Стайки, 1962. И сестру направил на переправу в грéчское госудáрство чéрез границу, где мóжно автоматóином [твор. п. м.], а потóм при пóмощи кóмпаса, чтóбы в лесу не заблудила. [Сказка]. Кр. Поляково, 1958.*

*Вар. атомáшина.*

**АВТОМОБИЛИШКО**, а, м. *Уничж. → автомобиль. Вот на тамабóлишке приехал стрóить платину. Холм. Залесье, 1964.*

*Вар. томабóлишко.*

**АВТОМОБИЛЬ**, я, м. *Экипаж с двигателем внутреннего сгорания для перевозок по безрельсовым дорогам. Пъ аднамó афтнабилю хóдит. Палк. Марково, 1960. Панаёхали на антамабóлиях, будэт спышка. Вл. Равонь, 1962. Па шасы-та тамабóсы, тамабóили. Печ. Загорье, 1946. Фтанабилль назывáлся, тепэр афтамáшина. Оп. Глубокое, 1958. ср. атомáшина.*

*Вар. автонобóль, антомобóль, антонобóль, втонобóль, томобóль.*

**АВТОМОБУС**, а, м. *То же, что автобус. Ф Крупó-ть афтьмабóсы хóдя. Печ. Городище, 1960. Афтьнабустьф не былль и пёшь шла. Печ. Давидов Конеч, 1960. Па шасы-та тамабóсы, тамабóили. Печ. Загорье, 1946. + автомобус: Печ. Малы.*

*Вар. автонобус, томобус.*

**АВТОМУС**, а, м. *То же, что автобус. Жаркэ в афтóмусы, кьлатлвь. Кар. Лютые Болота, 1961.*

**АВТОНОМИЯ**, и, ж. *Особый уклад, порядок. Вездэ свая афтанóмия, абрýтнась (sic!). Пушк. Зимари, 1947.*

*Вар. АВТОРЕХА см. вторёха.*

**АВТОРИТЕТ**: сбить авторитёт. *Испортить дело. Дошь збил весь афтаритёт [вымочил сено]. Вл. Пеганый Ручей, 1963.*

**АВТОРКА**, и, ж. *Второй день недели, вторник. Раньшы назывáли: понядéлак, афтóрка. Гд. Подборовье, 1959.*

**АВТОРНИК**, **АВТОРНИЧЕК** см. вторник, вторничек.

**АВТОРОК**, рка, м. *Вторник. В аўторак паёхали у батку. Себ. Припиши, 1962. Панидéлак, афторак — прáзьники пририми́ли па чýслам. Вл. Синие Ворота, 1962.*

*Вар. АВЧЕРАШНЫЙ см. вчерáшний.*

**АГА!**, междом. *Вот видишь! Ага, папáлся! Себ. Метищи, 1962.*

**АГА?**, частица утвердит. *Да, конечно. — Ты придёшь зафтра?— Ага. Кар. Вешки, 1957. — Был ф школи?— Ага. Себ. Метищи, 1962. — На Стргово здесь я пройду? — Ага! Чёрнышев, Пушк. + Иеропольский, Пушк.*

**АГАТ-ТУГАТ**. *Восклицание при отпугивании волков. Пасём нóчью, как заржáli нашы кóни, да и ў кучю, а мэлиньке у сярётку, „ауáт-тууáт“ кричáть стáли, так ушли. Нев. Прудиче, 1963.*

*Вар. АГВУСТ см. август.*

*Вар. АГГЕЛ см. ангел.*

**АГЕНТ**, а, м. *Лицо, выполняющее деловые поручения какого-н. учреждения. Сявóдня у нас ужэ хадíли агенты. Нев. Дубокрай, 1963. Чугуниха, как тáйный агент, так и хóдит, разнохивает фсё па дярэвнс. Остр. Семехино, 1960.*

**АГЯНСПИЦ**, а, м. *Название танца. Раньшы тáнцы были рáзны, пóмню тóлька агянспиц. Слал. Куккин Берег, 1958.*

*Вар. АГИТАЦИЯ: агитáцию разво-*

дйтъ. *Убедать, уговаривать.* А сын гаварит: — Ты ёту агитацию ни развади. *Пск. Большие Толбичи, 1946.*

**АГЛАМАЗДАТЬ**, а, л, сов. экспр. *Плохо остричь, обезобразить.* Хто тибя агламаздал так, плõха апстрик, значить. *Холм. Ветно, 1962.*

**АГЛЕЦ**, а, м. *Рыба (плотва?).* Разная рыба: и кунй и аглицы. З глемя ана, чисьтй нада. *Пуст. Маслово, 1962.*

**АГЛИЦКАЯ**, ой, ж. *Болезнь рахит.* А ёта аглицкаю патхватила дёвчка, так и ня хадйла, два года дёвала. *Н-Рж. Крутцы, 1961.*

**АГРАБЛ...** см. грабл...

**АГРЕСТ**, а, м. *Крыжовник, кусты и ягоды.* Аурест—такий садовый яуады, невысокий кусты, жылтавата-чорный яуады. *Себ. Чернея, 1962.* Распустились листочки на агресту. *Нев. Рысаки, 1962.* Я люблю аурест большы смароды. *Себ. Припиши, 1962.* + агрест: *Себ. Аннинск; агрест: Кр. Нивки; Латв. ССР Мишенская.*

*Вар. агрест.*

**АГРОМАДНЫЙ** см. громадный.

**АГРОНОМ**, а, м. *Специалист по агрономии.* Сын учился на гранома. *Остр. Меленка, 1961.* Я слыхала ат аграмонаф, што нада гля дароги пьсялица. *Оп. Деревеньки, 1961.* Он старшым граномам был. *Оп. Мамоново, 1961.* Рас агранох приехал к нам и гаманйл са мной. *Холм. Дунаево, 1962.*

*Вар. агронон, агронон, агронох, агроном.*

**АГРОНОМЕЯ**, и, ж. *То же, что агрономия.* Удабрения разные бывають: торф, завозные удабрения привозят, суперфат, калийные соли, а лутшая удабрения — навос лашадный — ауранамея признаёт. *Нев. Прудиче, 1963.*

**АГРОНОМИКА**, и, ж. *То же, что агрономия.* Торф, навёрна, памагаёт, признана в агрономике. *Порх. Лунина Гора, 1962.*

**АГРОНОМИЧЕСКИ**, нареч. *Согласно агрономической науке.* Крясьянин агранамичышкй узйял. *Вл. Карцево, 1952.*

**АГРОНОМИЯ**, и, ж. *Наука о земледелии и сельском хозяйстве.* Раншцы пожжы сёйли, а аграномия признаёт, што раншцы луччы. *Пск. Патрово, 1946. ср. агрономёя, агрономика.*

**АГРОНОМКА**, и, ж. *Женщина-агроном.* Была дёвушка, аграномка ф Пиньтохах, зимой фсё бегала лёгка адётай. *Остр. Занози, 1961.* Ёту аграномку сюда направили. *Стр. Страшево, 1962.* У нас аграномка

такая няпакладливая. *Н-Рж. Жуково, 1961. ср. агрономша.*

**АГРОНОМОВ БЕРЕГ.** *Название места для купания на р. Ситне. Пав. Берёза, 1964.*

**АГРОНОМША**, и, ж. *То же, что агрономка.* Идё агрономша, я гаарю: — Так и барнуйте, пашите. *Без. Фатейково, 1962.* Аграномша наша заведает фсячынай. *Аш. Федорцево, 1959.* Аграномша-та, чяво ана знаё, ана учйлась на зямлю. *Палк. Самохвалово, 1961.*

**АГРЭСТ** см. агрест.

**АГУВНО** см. гувно.

**АГУДАТЬ**, сов. *Справиться с чем-н. Памагйта, а то мне анной ни агудать.* *Сл. Сакоево, 1957.*

**АГУР...** см. огур...

**АД**, а, м. *Беспорядок, судока.* У минй дома цильный вад. *Нев. Дубокрай, 1963. Вар. вад.*

2. *Место мучений, предназначенное после смерти грешникам, преисподняя.* Сице убо наки пророку глаголящу: яко не остависа душа его въ адъ, ни плоть его видь истления. *Ж. Евф., 5, до 1510 г.+XVII в.: Разговорник Т. Ф.*

**АДАМ:** спод адама. С давних пор, с более давнего времени (чем помнят другие). Сходй к Скворцовой, она спод адама знаё. *Гд. Самолава, 1960.*

**АДАМОВ:** адамовы вёки. см. век.

**АДАНЫЕ** см. оданье.

**АДАШЕК** см. одашек.

**АДВОКАТ**, а, м. *Юрист, защищающий обвиняемого в суде, дающий советы по правовым вопросам.* У адваката каморка закрыта, ушол на сут. *Печ. Петровск, 1961.* Аблакят был взятый, фсё равной ф тюрму попал на три года за взятку. *Гд. Заборовье, 1947.*

*Вар. аблокят, вокат.*

**АДВОР** см. двор.

**АДВОРОДНЫЙ** см. двоёрдний.

**АДЛИ**, союз. *Однако.* *АМДК, Тор.*

**АДОВ**, а, о. *Относящийся к аду, преисподней.* Преводя от темного dna адова на истинный свёт и богоразумию. *Лет. I, 1534 г., л. 146 об.*

**АДРЕС**, а, м. 1. *Надпись -на конверте, обозначение местожительства кого-н.* Удряст на письма. *Стр. Рошелево, 1946.* || *Указание, обозначение местожительства кого-н.* У меня был адрес дан у них. *Пск. Большие Толбичи, 1946.* Даден адрес был. *Нев. Поздняково, 1952.* А тот

и прѡса в явѡ а́дрист. *Кар. Загорье, 1961.*  
2. *Записка с указанием места назначения и лица, которому должна быть доставлена посылка.* Царь говорит: принесите мне ётакой ры́пку продать, мужы́кам а́дрест написа́л ... Прихо́дя, военные не пуска́ю, а́дрест показáли, и выхо́ди царь с кабинéта: — Убярй ры́пку, садитесь, мужы́кй. [Сказка]. *Гд. Ореховцы, 1959.*

Вар. а́дрест.

**АДРЕСОВАТЬ**, *у́ю, несов. Сообщать своей адрес, фамилию.* Я адрясую, он печя́тает. *Вл. Пухово, 1963.*

**АДУ́МА**, *модальное слово. Наверно, может быть.* Аду́ма, ён избáчки нашэй пандравилси, тóчна низвёсна, ну навёрна. *Сл. Флорёво, 1957.* Аду́ма, ужй зыха́тели прияхвátывъть. *Палк. Романково, 1960.* Ён, аду́ма, ужй пришёл. *Кар. Загорье, 1961.* Аду́ма, ёй впопадё. *Палк. Грйбуул, 1960. + Кар. Тешково.*

**АДЪЮТА́НТ**, *а, м. Офицер, состоящий при военном начальнике для выполнения служебных поручений.* Пришёл к атютáнту, как есь паряткам сказырй́л, а тот мне назнáки дазнáные зделáть. *Палк. Крюково, 1961.*

Вар. атютáнт.

**АЖ**. 1. *частица усилит. Даже.* У меня́ ад жары́ аш колáты пашло́ па ма́згам. *Вл. Дроздово, 1963.* Мы лён трапáли, такй́н бы́ли трапáчки, рабóтали харашо́, звáли аж у Кáлинина. *Сиб. Припиши, 1962.* Аш фсе сумлю́юща, дóлга ли пражывёт так. *Дн. Выходь, 1962.* У мянй́ аш паджы́лки затряслй́сь. *Остр. Зехново, 1960. + Гд., Дед., Ляд., Нев., Пск. ср. а́нда.*

2. *союз присоединит. Даже и.* Ну, думáиши, пумреш, аш в мóзги трóнет. *Гд. Лунёвщина, 1946.* Конь хорóший, аж лёси́н весь. *Дн. Михайловский Погост, 1957.*

3. *союз подчинит. (Так) что даже.* Дёла такóе слóжнае, аж не знáю, с чегó начáть. *Сош. Садки, 1957.* Свяркнёт молáнья, аш стрáншй стáнит. *Гд. Лески, 1958.* Лёнта крепкй́, с корнáна нáда тягáть, мазóли аш. *Остр. Троицкие, 1960.* Я фчы́ра так стамй́лася, аш спинá балéла. *Сиб. Аннинск, 1962.* Так гнал жерэ́пца, аж мóкрый стал. *Печ. Лавры, 1962. + Вл., Дед., Дн., Кун., Нев., Пл., Порх., Пушк., Холм. ср. а́нда. ср. а́жно.*

**АЖЕ**, *союз. 1. изъяснительный.* Чтo. И Лочко и Иванъ и всь рожитчане выложнша смёрдьоу грамоту, аже в грамотахъ мохъ Лочковъ и Ивановъ

и всехъ рожитчанъ. *Гр. Новг. и Пск., № 348, XIII в.* Того же дни, пригнаша ворончани аже наши побиты, и рече Есипъ Китовичъ велиянннъ: а господа мужи ворончани, мстите крови христианьския. *Лет. 1, 1408 г., л. 41 об.* И послаша псковичи послове ко князю Ивану, Шологу посадника со иньми посадники со старьшиими: аже князь Александръ стоит у городка Вопоки, а хожение его от Новагорода до Опоки три недёли, не хотя псковичъ разгнвйти. *Лет. 1, 1327 г., л. 27.* И Трофимъ на Москву приехалъ месьаца августа въ 1, аже князь великои всь послоду съ братьюю и съ князи и съ всею силою стоить у Коломны, а толко до его за одинъ день в само заговление вышель. *Лет. III, Стр., 1472 г., л. 151. ср. а́жно.*

2. *условн. Если.* Аже сынъ отца или матеръ не скорнить до смерти, а пойдетъ из дому, части ему не взять. *ПСГ, ст. 53, 1462—1471 гг.* ...тая порядни повинитъ, аже в лары не будетъ в тыжь рчы. *Там же, ст. 32.* Отпуцу вамъ князя Александра, аже токо поцелуетъ животворящи крестъ ко мнѣ князю великому и къ моимъ дётямъ, к великимъ княземъ, что ему зла на мене и на моихъ детен не мыслити. *Лет. 1, 1461 г., л. 72 об. > А же... и: а же... и но.* И что ми повьстуете о намѣстники моем, а о своем князи Иване Михайловичи Репни, аже толкъ стануть на него мнози жалобы, и яз его обвиню предъ вами. *Лет. 1, 1510 г., л. 657 об.* И Юрьи посадникъ прислалъ грамоту во Псков, а в грамотъ пишет: аже не ёдутъ посадники противъ князя говорити Ивана Репни, ино будетъ вся земля виновата. *Лет. III, 1510 г., л. 187 об.* И он [великий князь] с великою опалкою отвѣщал, рекъ: аже моя водична слово мое исправит, и потомъ начнете ми бити чолом о моен нечести, и яз буду вас жаловати по пригожаю. *Лет. II, 1485 г., л. 221 об.*

3. *присоединит. И вот, оказывается.* Бысть чюдo преславно в церкви святыхъ благовѣрныхъ князен Бориса и Гльба, на тую, в Застѣйни: шёл священникъ въ церквя Иоанкй́я с ключами имати поминание родительское, аже свѣчи горятъ все 97 свѣч; и онъ ужаснулся и тотчасъ воскликáл лю-

ден. *Лет. III, 1637 г., л. 231 об.* Се же новгородчи видѣше, что ихъ воевода и князь корьмлены, о комъ было имъ стояти и боронитися, аже ся от нихъ तो из града к великому же князю выехали, и новгородчи же все упованно положивше на бога, и во всю волю великого князя вдашася, и град ему отворили. *Лет. III, Стр., 1478 г., л. 189.* И в Володимирце Иван Васильевичъ Ляцкоу от большихъ воевод великого князя со многими людьми перевозился через Великую рѣку и через Спну реку, а хотѣл ходити под большую силоу литовскоу; ажо иная сила литовская пришла от Брянскаго краснородцкине волости. *Лет. I, 1518 г., л. 665.* И приехаше посадники и псковичи к городищу, аже Немцы прочь в землю свою побѣгоша. *Лет. III, Стр., 1480 г., л. 195.*

**4. противит. Но.** И бояре и гребци с великою честью поехали въ субботу въ 10 день, и приехаше скоро пред обедомъ, въ неделю, 11 день на Измень, аже она [царевна] толко ни приежжает к брѣгу, бѣ бо там мало, нѣсть таа части, яко же зде. *Лет. III, Стр., 1473 г., л. 153.*

*ср. еже, оже.*

*Вар. ажо.*

**АЖЕВИНА** см. ожевина.

**АЖЕЛИ**, союз. *Если.* Ажыли в ызбѣ злытаѣла, то ысьтвинна ня будя. *Н-Рж. Звягино, 1957. ср. али.*

**АЖНО.** 1. *частица усилит. То же, что аж 1.* Харáктер у ей, ой, и злѣюший: што ни па ей скажаш, так ажна пабляднѣит. *Печ. Моложба, 1961.* А ну тябя, я ажна спужалась! *Н-Рж. Селиваново, 1957.* Балею я, Мйшка принѣс ягадинак мне, я ажна срадывался, так ыдѣт г душѣ. *Порх. Курьшикино, 1962.* Ажна три рáза чай пью ў дню. *Нев. Мелюхи, 1963.* Не сумлюйся, меня стрѣтáт... На мѣсте ажна пять фстрѣтили. *Гд. Ореховцы, 1959.* Ажну фскакывль пы нацáт ад стрáху. *Оп. Карузы, 1963. + ажно: Вл. Паньково, Пухово; Кун. Козинцево; Нев. Дубокрай, Прудиче; Н-Рж. Крутцы; Остр. Анциферово, Елены, Пашково; Печ. Петровск, Шумилкино; Порх. Любасницы; Пск. Андреховщина; Пуст. Станки; Себ. Глембочино, Припиши; Стр. Сквородка; Козырев; ажно: Копаневич, Н-Рж.*

**2. союз присоединит. То же, что аж 2.**

Неуштъ паѣднм, ажнѣ ни вѣрицца. *Пл. Кошелевицы, 1959.* Ажнѣ ня знáю, што дѣлѣть, павѣть рзвалильс. *Кр. Суханы, 1962.* Вѣрна г дажжу, ажнѣ дрѣма бирѣт. *Пск. Патрово, 1946* || *Да и.* Нада схадить, ажна узнáть, что ѣта за жнѣнщчына стáйтъ, айвенкая такая, маладáя. *Нев. Мелюхи, 1963.*

**3. союз подчинит. То же, что аж 3.** Фсѣ наскрѣс прамокла, ажна пѣталок пагнулъ. *Остр. Орлово, 1960.* Холъннѣ, ажнѣ рѣки акорили. *Пушк. Зимари, 1958.* Так явѣ аб дарѣгу вдáрил, ажнѣ вѣхнъл. *Кр. Остропляты, 1958.* Спужалась я, ажна паджылки затряслись. *Печ. Кулье, 1961.* Аблáдился тѣжа грабли дѣлать, ажни лучча самавѣ дѣда. *Н-Рж. Туровец, 1961.* Ай, ситец красивый, такой красивый, ажне в глазахъ мирáцца. *Пушк. Тучи, 1958.* + ажно: *Без. Зайцево; Вл. Нюосо, Пухово; Гд. Стретоково; Кун. Смольки; Нев. Прудиче; Н-Рж. Глухово, Гридино; Остр. Бережане, Куртыши; Палк. Марково; Печ. Залесье, Моложба; Себ. Глембочино; Слан. Куклина Гора; Холм. Старое; АМДК, Тор; ажно: Себ. Волочагино, Гаврильцево.*

**4. союз подчинит. Если.** Есь речажынка Шылука, и переѣхатъ нельзя, ажна паѣдет судѣй. *Нев. Осовик, 1962.*

**5. союз противит. Однако.** Думала уѣду, ажна и не вышла. *Остр. Козлы, 1960.* || *Между тем. Опыт.* || *А оказывается.* Слышьм: дрык, дрык, ажно бой в дярвѣни: Себ. Холое, 1961.

*Вар. ажне, ажни, ажну, ажны.*

**6. То же, что аж 1.** И поеха князь Александръ Васильевичъ и посадники новгородочки и посадники псковскыя и бояря изо всѣхъ концовъ на Озюлицю и на Жолочко на обидное мѣсто, и досмотрѣша того мѣста, ажно та земля и вода святыя Троица. *Лет. I, 1460 г., л. 71 об.*

**АЖНУ** см. ажно.

**АЖНЫ** см. ажно.

**АЖО** см. аже.

**АЖУРНЫЙ**, ая, о.е. *Со сквозным узором.* Бывáла со льна вязли ажурныя чулки, дырчакам, как кружыва вязли. *Ляд. Алексико, 1957.*

**АЗАНИК, АЗАНИЧЕК** см. азунник, азунчик.

**АЗАРОД** см. зарѣд.

**АЗАРТНО**, нареч., *предикативно.* Обольстительно, возбуждающе. Насили их [платья] вот па ѣтих пор, штоп не азартна была, гóлава тѣла не видѣть. *Н-Рж. Се-*

люгино, 1961. Дёфки рубáхи долгие насы́ли, штоп не азартна была. Там же.

**АЗАРТНЫЙ**, а я, о е. *Задиристый, горячий*. Астравни ани азартны, через них и но́сят назва́нье «скаба́рь» фсе пско́вскии. *Локи. Опоки, 1962.*

**АЗБУЧКА**, и, ж. *ум.-ласк. Алфавит*. В меня́ же азбу́чка прайдёна, я пра́чытáть магу́. *Слан. Загравье, 1958.*

**АЗГОРОД**, á, м. *То же, что азгорода*<sup>1</sup>. *Пск. Кусва, 1957.*

**АЗГОРОДА**<sup>1</sup>, ы, ж. *Изгородь (обычно из длинных жердей)*. Пашо́б бы азго́роду гьради́ть, никаво́ ня хо́ць дельть. *Оп. Тоболино, 1961.* Азгоро́д, штоп скот ни хади́л бы. *Остр. Заноги, 1961.* Для хлява́ азгоро́ду пастáвили, а за́варатки зьделать забы́ли. *Пск. Котово, 1959.* Азгоро́да сафсе́м павали́лась. *Н-Рж. Спиры, 1961.* Он пашо́б в лес зьгьтавля́ть тын для азгоро́ды. *Сош. Шатуново, 1958.* Чорт с табо́й, што ты красыв́ий, Я табо́й ни да-ражу́, Я тако́ю шантрапо́ю Азгоро́ду гаражу́. [Частушка]. *Сл. Большой Низ, 1958.* || *Перегородка, отделяющая одну часть хлева от другой*. Гаради́ть не́каму азгоро́ду [для сви́ней], то́льки му́чацца. *Остр. Пашково, 1961.* + *Аш. Верендаль, Котово, Поженка, Федорцево; Дед. Сельцо; Кар. Тешково; Нев. Мисники; Н-Рж. Крутки; Остр. Куртыши, Носово, Савино, Шитики; Пушк. Беличи, Кошкино, Кренёвка, Куялы, Малыгино, Марченки, Смыки, Усы; Себ. Аннинск, Усадище; Сл. Заполье; Сош. Садики; Доп. ср. азгороб, азгоробка, згороба, изгороб, изгороба, изгоробка.*

**АЗГОРОДА**<sup>2</sup>, ы, м и ж. 1. *Человек, делающий какое-н. дело без всякого старания*. *Доп., Н-Рж., Оп., Порх., Пск.*  
2. *Человек, который мешает другим работать*. *Доп.*

**АЗГОРОДИНА**, ы, ж. *Жердь, кол изгорода*. Кабы́лу к азгаро́дине привяжи́. *Оп. Болохонцево, 1961.*

**АЗГОРОДКА**, и, ж. *Перегородка, отделяющая одну часть хлева от другой*. Азу́ро́тка, э́та дела́л я сви́ням у хлёви. *Нев. Мисники, 1962.* ср. азгорба<sup>1</sup>.

**АЗИАТ**, а, м. *брам. Азиат ты э́такий*. *Пск. Орлы, 1962.* Э́та́т дет тако́й скря́жник, как ни зна́иш, ази́ят како́й. *Кр. Отево, 1961.* Тяпе́рь а́пять бё́, маладу́ха та-ка́я до́брья, та́кая рахма́нья, а ё́н тако́й ази́ят на́па́фшы. *Кар. Малы Пети, 1961.* Там та́кие ази́ады бла́гие. *Остр. Шитики,*

1960. Был тако́й кьма́нди́р, ази́ят, ниха́ро-шый чила́век. *Остр. Пашково, 1960.*

*Вар. азиа́д, ази́ят.*

[**АЗИНУТЬ**], *сов., кого. Селазить*. Я фсе́ пи́л. Ана́ гавари́т мне, вара́жэя:— Ты ази́нутая чо́рным мужу́ком. *Остр. Троицкие, 1960.*

**АЗЛУМЕТЬ**, *сов. То же, что азлунеть*  
1. *см. деепр.*

□ *Азлумёвши*. Байцы́ фсе́ за пе́цьку лягли, и я как азлумё́фшы. *Гд. Чудская Рудника, 1959.*

**АЗЛУНЕТЬ**, ёла, *сов. 1. Утратить способность ясно воспринимать окружающее, одуреть*. Я нятяго́ руку, штобо́ взять, а о́ни мне в рот, я озлу́не́ла и ушла́ домо́й. *Гд. Подборовье, 1959.*

2. *Потерять ясные очертания*. Мы как-ть та́ну́ли, фсе́ азлу́не́ла, фсе́ закру́жилась, я чу́ть ушла́. *Гд. Подборовье, 1959.*

□ *Азлу́не́вши*. 1. Рабо́тиш-рабо́тиш, на́жмыха́ишся и фсе́, вы́пи́чки две гу́ркиш, приде́ш озлу́не́фшы. Ну то́гда ф пе-ка́рни рабо́тили пот шко́лой. *Гд. Подборовье, 1959.*

*Вар. озлу́неть.*

**АЗЛУНИТЬ**, йл, а, о, *сов., кого.*  
1. *Оглушить ударом по голове, лишить сознания*. А я взяла́ и азлу́нила пята́н-за, за-ти́х, ня клю́еца. А азлу́нила—уда́рила па башке́ зня́чит. *Аш. Трубецкое, 1962.* Каг дал жо́нки малати́лкай, так ы́ азлу́нил. *Остр. Магиново, 1960.* Слы́шым в акно́ кто-та скроба́нца, мужы́к-та вы́шыл—во́лк, как он яво́ азлу́нил тапа-ро́м-та, ба́льшой во́лк бы́л. *Порх. Курышино, 1962.* Ушла́ шши́юка, па́лка была́ п, азлу́нил яю́. *Остр. Жавры, 1961.* || *Ударить сильно по уху*. У мяня́ в у́хи в ё́тьм как кто зу́нил, как кто вда́рил, и сяйча́с яшшо́ звяни́т. *Печ. Петровск, 1961.* + *азлу́нить: Доп., Н-Рж., Оп., Порх., Пск.; зу́нить: Аш. Трубецкое.*

2. *безл. Поразить (молнией)*. Азлу́нила ба́бу гро́мам, па́ляжа́ла, а па́то́м аташлá. *Остр. Ерёминцы, 1960.* Яну́ зары́ли ста́йма, аджи́лась, затряхну́ла яну́, ста́ла бы́ть, азлу́нила, как ишло́ ё́та мо́лынь, как диргану́ла ма́кафку ей. *Остр. Тузы, 1961.* Пла́ст пла́стом скати́ну ба́бла, па́то́м атле́жались, гра́зой азлу́нила их. *Сл. Тинеи, 1957.* Няда́вна де́вацку азлу́нила, уби́ла гро́мам. *Оп. Духново, 1961.* + *азлу́нить: Беж. Фатейково; азлу́нить: Кр. Острояты; Остр. Бланты, Пашково; Доп.: Копаневич, Оп.; зу́нить: Печ. Терехово.*  
*Вар. азы́ннеть, зу́ннеть.*

**АЗМУТИТЬСЯ**, илась, сов., чем. *Сделаться мутным*. Пан ней вада вскалыхнулася. Жёлтым пяском азмутилася. *Иеропольский, Песни 3, 125.*

**АЗОВНИК**, а, м. *Арендатор*. У эстонецаф ране зямлі многа была, то у них азовники быди. *Печ. Моложба, 1961.* А ён у истонцаф азовником был, дажа при нёмцах так ы астался. *Там же.*

**АЗУНИК**, а, м. 1. *Мера жидкости (0,25 л)*. Два азуника принёс, напифшы и ляжыть. *Печ. Вишняково, 1961.* Купи азуник, выпить хочицца. *Печ. Лези, 1961.* Мала выпили, фсяво азаник какой-нябут. *Печ. Моложба, 1961 + азаник: Печ. Моложба.*

2. *Мера сыпучих тел (четверть ведра)*. Приняси азыник жыть. *Печ. Дымково, 1958.*

*Вар. азыник.*  
**[АЗУНИЧЕК]**, чка, м. *Ум.* → азуник 1. Хат азыничка выпить з дароги. *ЭССР Большие Кольки, 1946.*

*Вар. азыничек.*  
**АЗЫРНИК** см. озорник.

**АИНЬКА**, междом. ласк. *Отклика ай.*  
*Доп.*

**АИР**, а, м. *Болотное растение с длинными мечевидными листьями. Acorus Calathus.* Аир расцётъ на нискам мёсты, вада там; кала прутки расцётъ аир. *Нев. Емеч, 1965.* Аир, трава такая, бывала ие пат хлеп кладёш, када пичёш иво, и корка така фкусная палучаицца. *Соб. Аннинск, 1962.* Аир расцётъ в адным каришкы, из этау каришка листыки такии пахучии расцёт, корень такой толстый. *Там же. ср. айра.*

**АИСТ**, а, м. *Крупная перелетная птица с длинными ногами и красным клювом. Ciconia alba.* Вон аист лятит какой пашунный. У аистаф крылья дльнныя, чорныя и бёлыя, и ноги дльнныя. *Остр. Заходы, 1960.* Аисты жывёт на самам высокам дёреве, там далжно быд калёсо иди барана. *Вл. Пахомово, 1963.* Аист палитёл, он рыбу ловит, на бирягу станил в воду и стайт, рыбу ловит. *Вл. Залучье, 1963.* Аист и чирнагус иво называють, и клист; иму три фамилии. Аны любят сидеть на стагах, уютная для них мёста. *Палк. Крюково, 1961.* ср. алист, арист, арилист, батыя, калист, лосёк, черногуз.

**АИ**<sup>1</sup>, междом. *Вводит выражение чувства, душевного состояния.* 1. *При выражении боли, испуга, страха и т. п.*

Пьдаёт хазыйка кашу, нясёт кашу на стол и кричйт: Ай, жарка! Сажгла рўки. *Н-Рж. Извоз, 1957.* Ай, ваднй закусали! *Соб. Чернея, 1962.* Ай, малаком задавилась, глынула и задавилась. *Остр. Бобыли, 1960.* > Ай-ай! *Усилит.* А я прижажу у прибайник, здываюсь у байноу, аны [бабы]: — Ай-ай! — Рас хатели кипятком аблитъ. *Соб. Аннинск, 1962.* > Ай-я-яй! *То же.* Вада аткываецца, разлиф делаецца; ай-я-яй, как вада разлилась! *Нев. Прудиче, 1963.* > Ай, тó шненько! *То же.* Ай тó шинька, загарим! *Гд. Крапивна, 1959.*

2. *При выражении неудовольствия, упрека, порицания, сожаления и т. п.* Ай, дошш, сёна усё зунить! *Пуст. Станки, 1962.* Знамя [переходящее] увяли, ай, наш притядатиль папал пат ялпу! *Гд. Якушино, 1959.* Ай, дьявал ты лянйю, травы ни принясла! *Гд. Крапивно, 1959.* Ай, многа дитей памирали у нас! *Гд. Лядники, 1959.* Ай, з гвазды сарвалась вирёфка, ана гнилая. *Остр. Бобыли, 1960.* > Ай-я-яй! *Усилит.* Ай-я-яй, што жь ты надёлть! *Н-Рж. Дубровы, 1957.* > Ай, бёдушки см. бёдушка. > Ай, лйхонько (лйшенько)! *Усилит.* Ня стўай так, палюш; якёс с табой ўоре, малец ты, ай, лиханька! *Нев. Чёрные Стайки, 1962.* Салдатик пришёл и унёс тóрбачку; пришлй на абёт, а соли нет, ай, лишанька, ай, ўоспади! *Пуст. Станки, 1962.* > Ай, тóшно (тóшно лйхо)! *То же.* Хап! Нет шкпа, ай, тóшна! *Гд. Ореховцы, 1959.* Ай, тóшна лйха! Я и забыла пра мяшок с яйцами. *Пушк. Тучи, 1958.*

3. *При выражении удивления, восхищения, одобрения и т. п.* Ай, каг быд тагда вихор — крыжы снасила с харом. *Пушк. Гришино, 1958.* Ай, малиц-та красивай, шшпаннай! *Гд. Якушино, 1959.* Падрёбы, лисицы мочут, солють, атваривають; пасолиш — ай, добры. *Вл. Букино, 1952.* Ай, как вмёя! *Кр. Лямоны, 1951.* Как на мсленай нядэли Растварили мы блины, Ай, блины май, блиночки! [Песня]. *Нев. Осовик, 1962.* Пашли на буй, где нарот, ай буйнэ было, знатч много народа. *Тор. Мецоки, 1963.* > Ай-я-яй! *Усилит.* Ай-я-яй, Сергей, сматри, кто приехал — Павлик! *Н-Рж. Дубровы, 1957.* > Ай, тóшно моё лйхо! *То же.* Ай тóшна маё лйха, я ня выдывэла стóльки мух! *Н-Рж. Извоз, 1957.*

ср. ах.

**АИ**<sup>2</sup>. 1. союз *разделит.* Или. Анна при-

ходит часá в два ай ф три. *Оп. Макушино, 1958.* Бүдити абедьть, ай не? *Пск. Черемша, 1960.* Ты на нядэлю паедеш ай большэ? *Остр. Ерёминцы, 1960.* Ели смолком ай с маслом? *Полн. Наумовщина, 1946.* Я сижү, думушку дүмаю, Аннá наденінэ. Я сижү дүмушку дүмаю; Иттй замуш ай не. [Частушка]. *Кар. Подсевы, 1962.* Ты что же домоу хотишь ай у меня пожить? *Чернышев, Сказ. и лег., 115.*

> Ай ... ай. Или ... или. Сухоя сэна сразу складуть ай ф сарай, ай в адэнья. *Палк. Романково, 1960.* Ай ел барана, ай нет, бытта ел, а живот пустой. *Кр. Вичи, 1961.* Ай тут аставащя, ай иттй в лазарэ? *Печ. Иваново Болото, 1960.* Ай приедя ён, ай нет. *Печ. Лезги, 1960. + Аш., Беж., Вл., Гд., Дед., Дн., Кун., Локн., Нев., Нов., Н-Рж., Н-Сок., Пл., Порх., Пуст., Пушк., Сер., Сл., Сош., Стр., Тор.; Копаневич; Чернышев, Пск.*

2. *Частица вопросит. Разве, неужели?* Ай ф Пйтири читать пра мянй бұдут? *Гд. Лужок, 1959.* Фставай, ай табэ соска на-да? *Н-Рж. Извоз, 1957.* Еште, ай вам нё-кали? *Нев. Мелюхи, 1963. + Опыт.*

ср. ай.

**АЙКАТЬ,** несов. *Отдавать отклики ай.* Доп.

**АЙКАТЬСЯ,** несов. *Переключаться в лесе кликом ай.* Доп.

**АЙРА,** ы, ж. *То же, что айр.* Травá есь айра, шырёкая такая, шышки с айры внучка нарвála. *Себ. Борисенки, 1961.*

**АЙТА,** междом. *Выражает удивление, досаду.* Айтá, чавó ты так расканихори-лась? *Беж. Фатейково, 1962. + Опыт, Н-Рж., Оп.; Копаневич, Вл., Н-Рж., Оп., Пск.; АМДК, Н-Рж. Сущев.*

**АЙТИ,** междом. *Употребляется для отгона кур.* Айтй, пратйвны! *Слан. Загрявье, 1958.* ср. кыш.

**АКАЙМА** см. кайма.

**АКАТАВЬЯ,** и, ж. *Дерево акация.* Вот тут была акатавья, сирёнэ, ягада дйкая. *Н-Рж. Крутцы, 1961.*

**АКАФИСТ,** а, м. *Молитвенно-хвалебное песнопение.* С акáсистам малёбен бывála слўжыт. *Дед. Плещевка, 1962.*

Вар. акáсист.

**АКАЦИЯ,** и, ж. *Дерево семейства бобовых (Caragana arborescens?).* Акáцию-то мы вырубил, а вот бярэзу пажалэли. *Пл. Нежадово, 1964.* ср. акатавья.

**АККО...** см. оквок...

**АККОРДЕОН,** а, м. *Хроматическая гармонь с клавиатурой фортепьянного типа*

*для правой руки.* Скрйпка была, тапёрь байня, кардионы. *Печ. Терехово, 1960.*

Вар. кордебн.

**АККУРАТ<sup>1</sup>,** а, толоко ед., м. *Опрятный, аккуратный вид.* Фсе пашыри да падыли [платья], какой тут акурат! *Остр. Кахново, 1960.* > С акуратом. *Бережно, аккуратно.* Их [сапоги] насил с акуратом, ани аттаво долга жывуть. *Остр. Ерёминцы, 1960.*

**АККУРАТ<sup>2</sup>,** нареч. 1. *Точь-в-точь, ровно.* Мёра [зерна] большэ пұда, а картшока акурат пут. *Сер. Подъяблонье, 1956.* Набрал зямляники вакурат полный гарсоцк. *Н-Рж. Туровец, 1961.* Вукурат три нядэли кватуха дъжидити цпылят. *Гд. Якушино, 1959.* Ня бёцца колас а колас, акурат уалодная степь. *Вл. Пухново, 1963.* Найдй такого [мастера], чтобы слил статуя личностей акурат, как я. *Чернышев, Сказ. и лег., 315.* > В акурате. Мянй не аммáниш, как рас метр в акурате. *Порх. Коломно, 1961.* || *Точно, вовремя.* Глянй, пришёл-ть вькурат. *Сош. Шмойлы, 1958.* || *кому, на кого.* (Об одежде). *Как по мерке, вপুর.* Тебэ зта платье вакурат пришлось. *Холм. Старое, 1962.* Кастюм привязлá акурат на нячю. *Вл. Пухново, 1963.* В магазине есь пальто вакурат на тебя. *Пав. Боровичи, 1957.* > акурат: *Холм. Ветно; вакурат: Гд. Лунёвщина, Лядины; Ляд. Лосицы; Остр. Стодолово; Палк. Лаврово; Пл. Кошелевцы; Себ. Бородулино; Сер. Троицкая Гора; Стр. Горбы; вокурат: Стр. Сковородка; укурат: Сер. Аксентьево.*

2. *Как раз, именно.* Акурат ф псевнүю папáл. *Слан. Черно, 1958.* Идеть с фёрымы, акурат на притсядатйла наскачил. *Вл. Пухново, 1963.* Нáшы бабы вакурат картошку капáли. *Ляд. Васильевщина, 1959.* Выгнала вон, вакурат ф сáмую пугóду. *Гд. Лядины, 1959.* И вот курат в полночь слышит работник, как во весь дух цять-вершка едá, а в тарантиси церти сидя, в балаляйки играють, в заслоны бьють. *Козырев, 304. + акурат: Вл., Гд.; вакурат: Аш. Овишици; Гд. Афаносово, Каменная Стража, Локоть; Оп. Мамоново; вокурат: Стр. Сковородка; вукурат: Гд. Лужок; укурат: Чернышев, Сказ. и лег.*

Вар. вакурат, вокурат, вукурат, курат, укурат.

**АККУРАТНЕНЬКИЙ,** ая, ое. *экспр.* 1. *То же, что акуратный* 2. *Стр. Лазунь, 1964.*

2. *Красивый, ладный.* Какá харошынька

шшаппинька, укуратненька дѣвачка. Гд. Якушино, 1959. У мовова у милова Укуратненьки носок. [Частушка]. Гд. Зуевец, 1959. + **аккуратненький**: Холм. Залесье.

Вар. вакуратненький, укуратненький.

**АККУРАТНЕНЬКО**, нареч. *экспр.*

1. *Осторожно, бережно*. [Молодые на свадьбе] Бярүцца за руки и цалующа куратненька. Пск. *Большие Толбичи*, 1946. 2. *Бережливо, экономно*. Деняк мала плътят, на́да акуратненька жыть. Кр. *Перлицы*, 1961.

3. *С красивой осанкой, попустью*. Иншый парень идѣт харашо, акуратненька, а йншый примылифшы. *Остр. Пашково*, 1961. 3 гужо́чкаф навью́т и спляту́т харо́шынькия такія лапаточ́ки, идѣш, нагá, как фста́вачка, так и пишыт, ну идѣ харашо, куратненька. Палк. *Грибули*, 1961.

Вар. куратненько.

**АККУРАТНО**, нареч. 1. *Соблюдая чистоту, опрятно*. Ни умѣш ты куратно паѣсть, Свѣтка, припа́трилась фся. Кр. *Дубари*, 1961.

2. *Тщательно, старательно, как следует*. А бычко́ф кастря́т. Куратна дѣлают, ани́ скáжываю́т, здаро́вые стаю́т. Себ. *Пучино*, 1961.

3. *С осторожностью, осмотрительно*. Бó-сым на́да ккуратна хадить. Кр. *Лямоны*, 1951. С агнем нужна куратна. *Остр. Крёхово*, 1961. □ *предикативно*. Вы тут акуратние, гада́ф тут у нас мно́га, так шы́кну́т мо́гут. Порх. *Евановичи*, 1962. Аккуратней, де даро́у! Кун. *Козинцево*, 1961. || *Бережно*. Лей, я укуратн донесу́. *Стр. Страшево*, 1962. □ *предикативно*. —Акуратней то́лки!—рассярдился каминда́нт. Пушк. *Зимари*, 1947.

4. *Ловко, легко*. Хърашó дѣвѣчки плясáли, акуратн. Кун. *Козинцево*, 1961.

5. *Вежливо*.—Шүрнули мальцѣм-ть што ни е?—Сказáли акуратн:—Пажáлусть. Печ. *Стуколово*, 1960. Он ни пы́ный, с табой укуратн апхóдицца. Печ. *Пыжово*, 1961.

6. *Удобно*. Ф пѣчки катѣл, акуратн [воду] нали́вать быль. Печ. *Заложье*, 1960.

Вар. куратно, укуратно.

**АККУРАТНЫЙ**, ая, ое, акуратен, тно. 1. *Соблюдающий порядок, чистоту*. Ф куратнй хазйкй чысты́й фтирáльник. Оп. *Болотово*, 1961. | *перен. Строгих нравственных правил*. Ана́ акуратня жѣншына, не бáльбьяна. Н-Рж. *Селюгино*, 1961. 2. *Тщательно, искусно сделанный*. Плътѣя больнѣ акуратнѣ. Н-Рж. *Вехно*, 1960. Ох,

какая акуратная плътѣя! Н-Сок. *Мошарино*, 1952.

3. *Статный, ладный*. Салдát красивый, акуратный. Аш. *Овниници*, 1962. В ей личнѣсть такáя красáвая, акуратная дѣфка. *Стр. Ксти*, 1962. || *Приятный на вид, красивый*. Дѣвчячя красатá, уш так харо́ш цвѣтик, и цвято́ф мно́га, сы́льна акуратен. *Тор. Назарино*, 1963.

4. *Ловкий*. Катёрый вѣрткѣй цѣлавѣк, той укуратнѣй. *Сер. Ремда*, 1956.

5. *Вежливый, обходительный*. В дярвѣн люди акуратнй, чем в горáди: кагда прахóдут кала тѣх, хто работáе, гаварят: Бох в помáшшь. *Порх. Горка*, 1962.

Вар. вакуратнй, куратнй, укуратнй.

**АКЛЕЧЕТАТЬ**, áл, сов. 1. *Оправиться после болезни, выздороветь*. Он писáл с лазарѣта какова-та, а письмо́ мы палучили, кагда он аклячатáл нямно́га. Дед. *Кишино*, 1962. Ника́к ни думáл, што пирыжыву, а вот акличитáл. Аш. *Торчилово*, 1962. Тапѣрь я нямно́га акличитáл. Оп. *Макушино*, 1961. ср. *аклеять*.

2. *Стать более сильным, выносливым*. Штóбы ягнята акличатáли, рáнышъ выгна́ли [в поле] нòньма. Беж. *Фатейково*, 1962.

3. *перен. Окрепнуть экономически, стать зажиточным*. С малалѣтства в беднатý жы́ли, а шы́я-та фсе малѣнька акличитáли. Дед. *Кишино*, 1962. + *оклечетать*: *Доп.; Даль II*, 662.

Вар. оклечетать.

**АКЛЕЯТЬ**, ял, сов. *То же, что аклечетать* 1. С тѣфа очень хóщецца есьть, да́ли пасасáть агурцá — акляял парень. Гд. *Гвѣрѣстка*, 1946.

**АКЛО**, *предлог*. *Около, возле*. Акла цѣркви кирмáш был, навязу́т фсячю. Нев. *Туричино*, 1961.

**АКОМЕЛЬ** см. *комель*.

**АКРЕМНЫЙ** см. *кремний*.

**АКРОМ...** см. *кром...*

**АКТИВ**, а, м. *Наиболее деятельная, передовая часть какого-н. коллектива*. Была так: сабирáли акти́ф, биднату, пригáшáли яѣ ф калхóс. Вл. *Паньково*, 1963. У нас и актив маладѣжы, работы мно́га, лён гатóф. Нов. *Моложане*, 1946.

**АКТИРОВАТЬ**, *несов. Регистривовать что-н., составляя акты*. Нáдъ активрѣвать, áкты составлять. *Остр. Шитки*, 1960.

**АКУЛА**, ы, м. и ж. 1. *Обжора*. Карпов. 2. *Обманщик, плут*. Карпов.

**АКУЛИНА**, ы, ж. *Религиозный праздник* 13 [26] июня. > Акулины — кривые огурцы. *АМДК, Остр. Будава*.

**АКУЛИТЬ**, *несов.* Жить обманом, плутовством. Карпов.

**АКУЛИЧ** *см.* кулич.

**АКУНИЦА** *см.* куйница.

**АКУШЁР**, *а, м.* То же, что акушёрка. Ана́ акушёр, ты́и врачы́. *Сер. Аксентьево, 1946.* + кушёр: *Палк. Марково.*

*Вар.* кушёр.

**АКУШЕРА**, *ы, ж.* То же, что акушёрка. Ана́ и пафукать уме́ла и акушэрай была́. *Сер. Заходы, 1956.* Жёнщина акушэра, а мушыйна хвельшал, так у нас завут. *Кр. Отево, 1961.* Акушэра, ана́ и миня́ и сусётку личыла. *Гд. Чудская Рудница, 1960.*

У миня́ сэрецэ балёное, на укóлы хады́ла, а зды́ся анна́ акушэра мне призна́ла. Там же. + акушэра: *Сош. Скуратово; кушэра: Гд. Подборовье; Оп. Глубокое; Палк. Марково.*

*Вар.* кушэра.

**АКУШЕРКА**, *и, ж.* Женщина со средним медицинским образованием, в обязанности которой входит и оказание помощи при родах. Рóдицца рибéнак, пупóк яму́ атрэжу́ть, памы́ють, спилина́ють, ёта ба́бить, а кто ба́бил, акушёрки звать, а тада́ ба́бы зва́ли. *Нев. Дубокрай, 1963.* Раньшы ш не́ была кушэ́рки, маю́ дочку уш кушэ́рка ба́била. *Себ. Аннинск, 1962.*

*Вар.* акушэ́рка, кушэ́рка, укушэ́рка.

**АЛАКИ**, *ов, мн.* Дёсны. Зу́бы па пёрвасьты можна́ была́ фэ́ставить, да ня́льзя, сы́льна сэ́эфшы а́лыки, дёсны. *Остр. Родовое, 1965.* Фси а́лыки зыбалéли. *Н-Рж. Октябрь, 1963.* *ср.* лалаки.

**АЛАНДЫШ** *см.* ландыш.

**АЛАТИНА** *см.* латина.

**АЛБАН**, *а, м.* 1. Большой долблёный деревянный сосуд. Яшшо́ такы́ алба́ны бы́ли, в ба́нях ру́ских ваду́ дяржа́ли, так те так дэ́ялись: дэ́рвяо талёстэ найду́ть, сэ́ржэут, ва́змэу́ть камель, тэслóм крук вы́тэсялят и та́ма ваду́ храни́ли. *Тор. Мартюхи, 1963.* А алба́н ёта пасу́дина, круглая́ така́я, дэ́рвянная. *Холм. Ветно, 1962.*

2. *перен.* Глупец, дурак. — в сравн. Сиды́ть, как алба́н, глупой́ тако́й, ничаво́ ни панима́еть. *Холм. Ветно, 1962.*

**АЛБАНЕЦ**, *нца, м.* То же, что алба́н 2. > Бёсов алба́нец. *бран.* „Бёсоф алба́нец“ — гавары́м, ка́да руга́ёмся. *Гд. Драготица, 1960.*

**АЛГАЙ**, *я, м. бран.-шутл.* Бездельник, озорник. Ты́сицу жаря́бёф — и ты́ни; не набира́ицца́ [на военную́ службу] такы́х

алга́йф, как я, ты́сиць. *Печ. Иваново Болото, 1960.*

**АЛЕ** *см.* а́ли.

**АЛЕ**, *междом.* в знач. глаг. изъявит. *накл.* Означает начало быстрого движения. Нёмцы нъ крыльцэ́, а пэ́ртизан в акно́ и алэ́ в ро́д. *Локн. Машутино, 1961.*

**АЛЕБАРДА**, *ж.* Секира на длинном древке, заканчивающемся копьём. Воевода Кирило Алексеевич Нарышкин... приказал учинить годовую смьту... и сколко... знамень, и барабановъ, и алебардовъ, и протазановъ, и бердыши, и ледуны, а инымъ казенного ружья не дано и своего нътъ. Там же, 203, 1687 г.

*Вар.* олебарда.

**АЛЕКСЕЙ**, *я, м.* Религиозный праздник 17 [30] марта, день святого Алексея. В канцэ́ марта быва́ет алексе́й, гаваря́т: алексе́й пришёл — з гор вада́, са ста́ва рыба́; рыба́, значы́т, паплы́ла. *Холм. Большая Ельня, 1964.* + *Нев. Мисники; Оп. Макушино.*

**АЛЕНЬКИЙ**: а́ленький цвето́к. 1. Растение с мелкими красными цветками (иван-чай?). Аленькин цвя́тки, е́сть уде́ на по́жыни, на ветча́ки нэ́скалька́ их, как ша́пачкай. *Остр. Троцкие, 1960.*

2. *перен.* флк. Милый, любимый. Ты, цвето́к аленький, не напива́йся пьяне́нкий. *Копаневич, Частишки, 39.*

**АЛИ**. 1. союз разделит. Или. Бригады́р, што́ с рóжйу дэ́льть́ будут: ф скырды́ клась, а́ли камба́йным смалóтют? *Сош. Шатуново, 1960.* Вы ис Пичóр аль са́ Псковъ? *Печ. Городище, 1960.* Пажы́ли дня́ два аль три. *Палк. Романково, 1960.* Яравы́ца — сала́ма с ячмёна аль а́фса́. *Остр. Козьм, 1960.* Каро́ф прира́зюат, калы́ стары́и а́ли забале́ют. *Н-Рж. Шики, 1961.* Вы на пахóт аль гуля́ть? Нека́да вам аддахну́ть, дэфки! *Вл. Залучье, 1963.* Эту пы́ску́ будут у кнйчн прива́дять, а́ли так аста́вятя? *Вл. Симице Ворота, 1962.* > А́ли... а́ли. *Или... или.* Али́ дэ́рого́ ба́нку поте́ряли, а́ли до́ма оста́вили. *Гд. Сплицыно, 1961.* Сивони́и как-то гру́зю: аль смуча́исси, аль к пугóды. *Гд. Заборовье, 1947.* Али́ ты́ худо́ играе́шь, Али́ я худо́ пою́. Али́ ты́ гармонь ломае́шь, Али́ я язы́к

треплю. [Частушка]. Пск. Курюкша, 1959. + Бож. Турово; Вл. Букино, Дроздово, Смыки, Черпеса; Гд. Барановка, Драготина, Замогилья, Иголдино, Луневщина, Лядины, Новинка, Ореховцы, Пнево, Подборовье, Подолешье, Раскопелъ, Самолава, Терещица, Чудская Рудница; Дед. Кипино, Плещевка; Дн. Гористо, Михайловский Погост; Кар. Загорье, Лютые Болота; Кр. Перлица; Ляд. Лосицы; Нев. Осович, Поздняково; Н-Рж. Вехно, Соболицы, Туровцы; Оп. Духново, Макушино; Остр. Андурьево, Гривы, Долино, Жавры, Куртыши, Магиново, Пашково, Приезжино, Семехино; Палк. Грибули, Самохвалово, Сидорово; Печ. Бельско, Бобровник, Гервостъ, Иваново Болото, Лезги, Петровск, Подгорье, Стуколово, Шумилкино; Пл. Которск; Полн. Борисово Поле; Порх. Вир, Любасницы, Подсухи; Пск. Большие Толбицы, Рюха, Серёдка, Шахницы; Пушк. Баслаки, Лескутино, Мельница; Себ. Бороудино, Глембочино, Припиши, Томсино, Холое; Сер. Лоботез, Ремда; Сл. Поддубница; Слан. Клин, Монастырёк, Черно; Стр. Давыдово, Ксти, Остров, Сиковицы, Страшево, Терещица; Тор. Мартюхи; Карпов; Чернышев, Сказ. и лег. ср. а', ай<sup>2</sup>, айлибо, альта, йли.

2. союз пояснит. Иными словами, иначе. Муравый, аль сикляхи. Сер. Троицкая Гора, 1946. Картошкин, али бильняк, как хош назави, ён на хряпу идёт. Пуст. Галузино, 1961. Пунюшка, али потповеть. Полн. Наумовщина, 1946. Рош-та ф паласах сеяли, али их ешшо нйвы звáli. Оп. Духново, 1961. Гьладуша, али тёрба. Сош. Владимирцы, 1945. + Аш. Цвень; Вл. Починки; Гд. Глушь, Замозилье, Ореховцы, Подборовье, Чудская Рудница; Оп. Тоболдино; Остр. Устье; Пск. Большие Толбицы, Василёво; Сл. Поддубница; Тор. Мартюхи. 3. частица вопросит. Разве, неужели? Аль не дастукалась? Да спят ишше нябось. Вл. Дроздово, 1963. Аль ты ня знаэш? Нев. Чёрные Стайки, 1962. Али усё убрали? А учора вазили. Себ. Ляхово, 1961. Стройся лучше, балаляйка, Русской музыки краса, Сенька, Петька подпевайте, Али в нас нг голоса. Копаневич. || С отенком предположения. А может быть? Садитесь куда-нибудь, али бойтись платье зьмарать? Дн. Михайловский Погост, 1963. Куды преш, няшу ня видиш, али глядёлки задёрнула? Порх. Полоное, 1963. Ню што, дёвчъчки, аль съсучяли пь Линниграду? Остр. Пашково, 1960. Что за труп

ляжыть в истёпки, али трябүх какой? Остр. Ахрамеево, 1963. + Кр. Сиеникола; Ляд. Лосицы; Порх. Любасницы, Славковичи; Пск. Жидилово Бор, Шахницы; Пуст. Усохи; Слан. Куклин Берег; Опыт; Шей; Нар. песни. ср. ай<sup>2</sup>, айлибо.

4. союз условн. Если. Куда-та дёла чашку, али тутá нет, так в другой хармине. Н-Рж. Туровец, 1961. Мала ли старый скáжэ, али што хóчища. Палк. Крюково, 1961. Мать гаварит: — Пушшый жнйх али не апяť приедит, ашше пьгаварий. Али не так, то пришлёт за пьлуштоф дёньги. Печ. Залесье, 1962. ср. абь, ажели.

Var. áле, аль.

1. И толми бысть тамо дорогъ хлѣбъ, яко на единомъ ковризъ дати полтына, али каково портище. Лет. II, 1422 г., л. 189. И дождь силенъ и гром страшен и мглыня бес престани блистая, яко мнѣти уже всѣм от дожда потопленнымъ быти, али от грому каменем побиенымъ быти, или от мглыни сожженнымъ. Лет. II, 1426 г., л. 191 об. Бъ бо тогда мразы сильно велици, а снѣгъ человеку в пазуху, аще у кого конь свернет с дорозю ино двоє али трое одва выволочут. Лет. II, 1481 г., л. 217. Камка с серебром аль з золотом. Разговорник Т. Ф., 125, 1607 г.

2. С навѣтомъ лисица аль буре. Разговорник Т. Ф., 108, 1607 г. || А именино. То разратье бысть с Немци, прилежало обидá, много время, али по 5 лѣтъ, много же нужно бяше людемъ тогда и болезнымъ и моромъ, и беды ратныя. Лет. III, Стр., 1369 г., л. 38.

5. союз присоединит. с отенком предположения. А то и. И отместиша Нѣмцом за свое и въ двадцеторо, али и боле. Лет. II, 1481 г., л. 217. И тако погании искрутившеся въ вся ратная одьяния и влѣзше въ шнеки по сту человекъ, али и боле, и попустиша ово стрѣлами, ово пушками. Лет. II, 1480 г., л. 215.

**АЛИБО.** 1. союз разделит. Или. К Лельки пашлá альба к сасётки. Остр. Грызавино, 1945. Сахá, их уж давнó нет, в нас бóльшы трахтарам [панут] с метеёсу альба лошадей с плугам. Палк. Троиц, 1945. Натейл агарот сэжыть алибы падаждá можно. Сер. Заходы, 1957. > А ли б о... а ли б о. либо... либо. А либа знаэш, а либа нёт, ты толька мне скажы. Себ. Барлово, 1963. + алибо: Локн. Опоки; Остр.

Ануфриево, Бобыли; Доп., Оп.; Даль I, 11; **Алиба**: Гд. Лядины; Даль I, 11. ср. **Али**. 2. в знач. вводного слова. *Может быть. Алиба, придуть гости-то.* Остр. Сочково, 1959. Спросити шшытавода, алибъ, кнйшкн нъ лицо, мѣжъ я и свхастль. Печ. Стуколого, 1960. Алиба, не на смерть, так выживе. Пск. Орлы, 1962. || *Может статья, авось. Пайдём, сыночек [к врачу], алиба, не больна будет.* Ляд. Васильевщина, 1959. Ня буду жалеть, алибъ, хвѣта на мой век. Остр. Сочково, 1960. Алиба, ешмѣ успѣю да дярвѣни дайтѣ. Остр. Оборотны, 1961. Пѣлна вам, алиба, ашшѣ напишты? Пск. Шахници, 1959. Алиба, в на́шам сыльпн сры́нак хвѣта. Печ. Каменка, 1958. Алибъ, нас ни аммѣниш! Пск. Черемша, 1960. > Алибо... алибо. Усилит. Алиба бѣди дош, алиба не. Сл. Амосово, 1957. + алибо: Аш. Трубецкое; Гд. Орѣл; Кар. Тешково; Нов. Подложье; Остр. Бобыли, Демешкино, Елены, Остров; Печ. Бодагово; Полн. Борисово Поле; Пск. Мелехово; Пушк. Подсосонье; Сер. Заходы; Сл. Поддубница; Слан. Монастырёк; Сош. Садки; Даль I, 11; Копаневич. ср. **Альта**. 3. в знач. вводного слова. В самом деле, конечно. В на́шым-та мѣсьте, алибы, сѣна мѣжна нъкасѣтъ. Пск. Боровик, 1958. Алиба, придѣ, алиба, здѣлаю, здѣлаю на-вернякѣ. Печ. Кулье, 1961. Алиба, сайдѣ, не валнуѣя. Остр. Елены, 1961. Пѣрвыи рас ѣхали и то не пѣдалѣ [телеграмму, чтобы встретили], а тѣпѣрь, алиба, найдѣ. Остр. Зехново, 1960. Алиба, ни патирѣица, ни мѣленькая. Остр. Гришманы, 1960. + алибо: Ляд. Васильевщина; Пл. Кошелевицы; Сер. Большие Вязки, Подъяблонье, Троицкая Гора; Сл. Славковичи; Сош. Мясово, Шмойлы.

4. частица утвердит. *Ладно, пусть. Алиба, я самѣ эта здѣлаю.* Пск. Шедрово, 1959. Приѣхал гол как сакол, праставалосай. — Ай, Капитон! — Алиба, наживѣм! Остр. Демешкино, 1961. Алибъ, успѣю, я псыдѣль хытъ с мълѣдыи людым. Печ. Подгорье, 1960. — Что ты детей так редко мѣошь? — Алибо, и в грязн вырастуг! Пож., Дед., Порх., 1900—1930. Па-дирѣвѣнскѣму алиба — а нихто, прыгавѣрка, Н-Рж. Шики, 1961. + алибо: Кар. Загорье, Кирилово; Н-Рж. Селиваново; Остр. Жавры; Палк. Грибули, Речевицы; Печ. Городище, Иваново Болото, Лези, Нижняя Крупская; Порх. Тинев; Пск. Андреховщина, Бабаево, Жидилов Бор, Могино, Цапино; Сер. Елохово, Краси-

ковина, Малышево, Подклинье, Ровницы; Сл. Флорѣво; Сош. Толстиково, Шатуново; алибы: Остр. Пашково.

5. частица вопроса. *Неужели? Алиба и взѣбалъ вам антирѣсна?* Локн. Опки, 1962. Алиба там рибѣт нет? Сер. Троицкая Гора, 1946. — Ну садѣсь! — Алиба ня сѣду? Остр. Зехново, 1960. + алибо: Нов. Углы. ср. али.

Вар. алибы, альбо.

**АЛИЛОВ**... см. лилов...

**АЛИМЕНТИЯ**, и, ж. То же, что алименты. Почему ты мне так малъ алименты плѣтиш? Стр. Страшево, 1962.

**АЛИМЕНТЫ**, о, мн. Деньги, выплачиваемые по закону детям или нетрудоспособным родителям. Ани не были списѣфшы, так ы алименты ня плѣты. Кр. Перлица, 1961. Пакулъ ни памѣр, алименты платил. Нев. Мелюхи, 1963. Я плѣчуѣю алименты за сынъ. Локн. Заход, 1961. — О пенсии. Вот тѣпѣрь мы палуѣаем з дѣдам алименты, живѣм са свѣѣи усѣдъбы. Беж. Артемево, 1962.

Вар. илименты, лименты.

**АЛИСТ**, а, м. Птица аист. Лягѣшэк ест алист. Н-Рж. Пришвино, 1957.

**АЛКАТИ**, несов. Чувствовать сильный голод. ... [апостол Павел] пишет сице: мы же до нынѣшняго часа алчемъ и жаждемъ и наготуемъ и стражемъ и скитаемся, дѣлающе своими руками. Уст. Евф., 516, сер. XV в.

**АЛКОГОЛИК**, а, м. Больной алкоголизмом. Он пьяница, афкаголик, спѣфшы сафсѣм. Оп. Деревеньки, 1961. Ну он каголик, патамѣю шта пьяница, кагольства в нѣм развилось. Ляд. Васильевщина, 1959. | *неодобр.* — Акаголик ты, акаголик! — мать скажѣ, кто гарѣсть пѣтъ. Оп. Деревеньки, 1961. — в сравн. Вот чаѣм мы пѣем, как акаголики. Пав. Залужье, 1964.

Вар. авкоголик, аккоголик, акоголик, го-голик, коголик.

**АЛКОГОЛЬСТВО**, а, с. Болезненное пристрастие к употреблению спиртных напитков, алкоголизм. Пѣтъ он, а балѣсь эта алкогольства назывѣеца. Хоам. Ветно, 1962. + **алкогольство**: Беж. Турово; когольство: Ляд. Васильевщина.

Вар. когольство.

**АЛЛЕЯ**, и, ж. Дорога, обсаженная деревьями. Па абѣм старѣанѣм аллѣи. Остр. Устье, 1963. — О площадке для танцев на открытом воздухе. Да, там ф клуби не танцѣю, а в аллѣи. Гд. Пнево, 1960.

Вар. аллэля.

**АЛЛЯНИЦА** см. льяницца.

**АЛМАЗ**, м. Прозрачный драгоценный камень. Разговорник Т. Ф., 118, 1607 г.

**АЛМАЗИК**, м. Ум. → алмаз. Запонка золотая, въ ней камень изумрудъ, да 8 алмазиковъ. Кн. Яаского, 10, до 1726 г. Перстень золотой мужской, 2 алмазика, вставка черная, рьзная, съ именемъ. Там же, 12.

**АЛОЧНЫЙ**, ая, ое. Жадный, корыстный. Блаш, когда алошный сосёд живёт, ничувъ у таково не выпросиш. Гд. Низовицы, 1961. ср. алчезный.

**АЛТАВКА**, и, ж. Перловая крупа. Алта́вка, крупá такая. Кр. Агарышево, 1958.

**АЛТАРЬ**, я, м. Отделенная иконостасом восточная часть церкви, где находится престол. Поп в алтарѣ, где хор стаит, клырас назывáйца. Вл. Пахомово, 1963. В жёнським наместыри жёншыны ходют в ялтáрь. Сев. Ровницы, 1956.

Вар. ялтáрь.

А посторонь тое церкви, возлѣ бую и противь олтаря спереди Никольского Любятова монастыря, пустош Сплицино, отъ лѣсу и до рьки. Док. Любят. м., 36, 1690 г. Черноризецъ... вниде въ церковь и поверже сребро пред олтарем и изиде. Ж. Евф., 49, до 1510 г. А идже обрѣтесе чудотворная икона... на томъ мѣстѣ устроиша алтарь. Пов. явл. икон., 126, XVII в. + XVI в.: Кн. писц. I.

Вар. олтарь.

**АЛТИН** см. алтын.

**АЛТОРА** см. полторá.

**АЛТУНКА**, и, ж. I. Жительница деревни Алтүн. Век ни забытъ, как ѣв кто, алтунка наварила студня и с чиснаком. Н-Рж. Соболицы, 1962.

2. Сорт картофеля. Н-Рж. Кудяево, 1957.

**АЛТЫН**, м. Мелкая денежная единица в 6 денег (см.). И бысть глад великъ, колпак сухарей в алтын и боль, и коневыи кормъ потому же дорог был. Лет. I, 1518 г., л. 665 об. А хлѣб во Пскове дорог былъ, по 30-ти алтынъ четвертина. Лет. III, 1612 г., л. 221 об. Оброку давали по 2 алтына безъ денги. Кн. писц. I, 228, 1585—1587 гг. Да мнѣ же вельно у него взяти денги, что присланы къ нему изо Пскова на городовую подѣлку, 106 рублевъ, 32 алтына 3 денги. Кн. писц. II, 324, 1632 г. + алтын:

XVII в.: Кн. Поганкина, Гр. Арсения, Док. Любят. м., А. тяга I, Вып. кн. писцовых I, Вып. на владения, Гр. порядн.; алтин: XVII в.: Разговорник Т. Ф.

Вар. алтин.

**АЛТЫННИК**, а, м. Скупец, скряга. Опыт. + Колпаневич.

**АЛЧБА**, ж. Пост. И живяше [Филип] богоугодно, в среду и в пяток пребываше въ алчбѣ. Лет. II, л. 158.

**АЛЧЕЖНЫЙ**, ая, ое. Жадный, корыстный. Ана сильна алчжная, сѣрая. — Ня буду большыи напярѣт насытъ малакó. Холм. Выставка, 1964. ср. алочный.

**АЛЫИ**, ая, ое. Ярко-красный. Алыи кирпичъ, красныи; красныи на пот, алыи на плиту. Ляд. Марыньское, 1959. — Как постоянный эпитет в фольклоре.

Мылъи ты мой радѣтиль, закрылъ ты свай зъркии глázьныи, запиçятыл свай алыи губьныи. Тор. Мешоки, 1963. Ф саду алые цветóчки, красныи дѣвущици. Полм. Драготин, 1946. Ёта лѣнта, ёта алая май. Сер. Троицкая Гора, 1946. + Шейн, Нар. песни.

А во охранении та печать устроена въ дву ящикакъ: одинъ ящикъ большой, что присланъ изъ Москвы... а окованъ бълымъ желъзомъ, въ срединѣ тотъ ящикъ оклеенъ весь алымъ отласомъ. Кн. писц. II, 222, 1699 г. На столъ покрыто сукно алой цвѣтъ, мѣрюю три аршина съ полувершкомъ. Там же.

**АЛЫРА**, ы, м. и ж. Лентяй. Доп. ср. абазурник.

**АЛЫРИТЬСЯ**, несов. Издеваться, насмехаться. Доп., Порх., Пск.

**АЛЫРНИЧАТЬ**, несов. Бездельничать, лодырничать. Да армини токъ и знал узърничать да алырничать, а с армини пришол — вбълдной мужикъ зыдѣльса. Стр. Река, 1964. Алырничать ётъ лодырничать значить. Холм. Ветно, 1962.

**АЛЬ** см. алы.

**АЛЪБО** см. алыбо.

**АЛЪНЯН**... см. льянян...

**АЛЪТА**. I. союз разделит. Или. Заkýсна цай, алъта не? Сер. Боровик, 1957. ср. алы.

2. частица модальная. Авось, как-и. Альтъ пяржывѣм, тыплó буде. Печ. Бельско, 1960. ср. алыбо.

**АЛЮМИНИЕВЫИ**, ая, ое. Сделанный из алюминия. Падóйница заржавила, нáда алимéнивую купить. Кр. Ниоки, 1957.

Иломёнивыи битоны хърашó для мёду, иломёнивыи битон бёлый. Палк. Романково, 1960. Вазыйи в бáйно ильмёневый тас. Печ. Рогово, 1961.

Вар. алимёневый, ильмёневый, ильмине-врый, иломёнивыи, лиминевый.

**АЛЯКАШ**, а, м. То же, что алякиш. *Неропольский, Холм.*

**АЛЯКИШ**, а, м. Недопечёный хлеб. Алякиш, апёкши, хлел кагда ня далякёца. Локн. Опоки, 1962. || *Ком теста. Доп., Н-Рж., Порх.*

**АЛЯНОЙ** см. льняной.

**АЛЯПОВАТЫЙ**, ая, ое. Слишком яркий, крупными цветами (о ткани). Кумá купила такой этъ аляпвтыый сьрафан. Аш. Федорцево, 1958.

**АЛЯШНИК** см. ояшник.

**АМ**, междом. предикативно. Означает быстрое поглощение пищи. С Махóрый рядъм ни садись за стол, он апáшыт фсё, чыста ницòвьт, тóльки ам ды ам. Печ. Подгорье, 1960.

**АМБА**, междом. предикативно. экспр. Конеч, смерть. Ен [немец] павял, што яму скóра будя а́мба, уничтожат. Аш. Овинищи, 1962.

Вар. а́мба.

**АМБАР**, а, мн. ы, овья, м. Постройка для хранения зерна, муки и других сельскохозяйственных продуктов. Зярно убирáли в амбары, а там были закрамá. Вл. Дроздово, 1963. Мнóга зярнá в амбáрах храни́ли, в амбáри панадёлъна засékъф, там и жыта, и рош, и фсыко зярнó. Гд. Подолешье, 1959. Там склат óпшыый, фсю ссы́пку тудыкьса, у нас арбáнвьвйа назывáю. Сер. Ремда, 1956. Ны́нчи ф кáлхóзи полныи амбары хлéба. Стр. Слёзово, 1961. При́нстй с амбарó малёнька мучы́кы? Палк. Грибули, 1960. Кладй навóс гóста — в арбáне не бóдет пúста. [Пословица]. Сер. Подклинье, 1957. || Сарай для сена, соломы. В амбар кóрам, сéна тискають, ф клетъ — хлел. Палк. Мылово, 1945. Бóдеш падргирьтá, а я бóду [сено] в амбар на-сыт. Ляд. Васильевичина, 1959. Салóму в амбар, хлел ф клетъ клáли. Стр. Кочегоце, 1959. Амбары с сéньм падалъшз стáвили ат пажáра. Сер. Заходы, 1957. > Магазённый амбар. см. магазённый. + амбар: Аш. Котова, Малиновка, Поженка, Трубецкое; Беж. Фатёйково, Цевло; Вл. Букино, Равно, Синие Ворота, Сми-ки, Тарасо, Хмелево; Гд. Аналево, Зуевец, Игодино, Лески, Локоть, Лунёвичина, Ядины, Пнево; Дед. Рисково; Дн. Дуброво,

Крутец; Кар. Загорье, Тинец; Кр. Блны, Отово, Перлица; Локн. Федорова; Ляд. Верховье; Нев. Дубокрай, Мелюха, Позд-няково, Чёрные Стайки; Н-Рж. Вехно, Гридино, Деревцы, Дубровы, Жукovo, Рябиницо, Кудлево, Ольхи, Осинкина, По-садниково, Селиваново, Туровец, Хахале-во; Оп. Болотово, Глубокое, Макушино, Рябиницо, Сидуниха, Тоболито; Остр. Гу-саково, Демешкино, Ерёминцы, Жавры, Зехново, Магиново, Меленка, Паихово, Приезжино, Семехино, Тузы, Юдино; Палк. Анашкино, Петригино; Печ. Бельско, Загорье, Кулье, Малы, Нижняя Крупская, Подграмье, Стуколово, Шумилкино; Пл. Вялки, Которск, Кошелевцы; Порх. Ака-тово, Аксенице, Коломно; Пск. Мелётово, Ровница, Шахницы, Шванибахово; Пуст. Мясово, Усохи; Пушк. Гришино, Дедови-чи, Зимири, Кошкино, Лисицы, Новгорода-ка, Савкино, Салтаново, Софьино, Тучи; Пыт. Гавры, Дрени, Паньково, Пыталово; Сиб. Аннинск, Припиши; Сер. Аксентьево, Люботеж, Троицкая Гора; Сл. Саково, Тинец; Слан. Загрьевье, Монастырёк, Черно; Сош. Владимирцицы, Немово, Садки; Стр. Сиковицы; Тор. Мартохи, Мецоки, Назарино; Холм. Ветно; АМДК, Н-Рж.; арбáн: Гд. Быковщина, Ветвеник, Герёв-стка, Драготина, Замогилье, Кануовичина, Подборовье, Ульдига; Дн. Большая Храпъ; Ляд. Верховье, Лосцицы; Нов. Моложане; Палк. Грибули, Марково, Палкино, Петри-гино, Сысово, Троши; Печ. Бобровник, Большие Мильцы, Иваново Болото, Кулье; Полн. Наумовичина, Подборовье; Порх. Аксенице, Евановичи, Тинец; Пск. Сель-цо; Пыт. Дрени; Сер. Аксентьево, Заходы, Красиковичина, Люботеж, Средний Путь; Сл. Лютые Болота, Сл.бодá; Стр. Роше-лево; Опыт, Гд.; АМДК, Оп., Пск.; Копá-невич; Кузнецов, Гд.; арбáр: Н-Рж. Звя-гино; Порх. Болото.

Вар. амбар, арбан, арбáр.

Постройка для хранения зерна, при-пасов или товаров. А на дворъ хо-ромъ: изба плоская на взмóст четы-рехъ сажень, да амбаръ съ передё-ломъ семи сажень, да клетъ трёхъ сажень. Кн. писц. I, 103, 1585—1587 гг. Была пицаль сороковая на собаек, и та пицаль за долгое время пожару снесена вгосударевъ казенной амбаръ, а собака сгоръла. Оп. арт. наряду, 53, 1654 г. На томъ же кружечномъ дво-рь... два амбара деревяныхъ, а въ нихъ кладуть всякие кабацкие при-

пасы, а подъ тѣмъ однѣмъ амбаромъ 2 стойки, гдѣ продаютъ государские пшеницы. *Кн. писц. II, 253, 1699 г.* + амбар: XVII в.: *Кн. Поганкина*; амбар: XVII в.: *Кн. Поганкина*; XVIII в.: *Купч. Игнатьевской*; онбар: А. земск. торг. д.

Вар. амбар, онбар. [АМБАРЕЦ], рца, м. Ум. → амб́ар. Амбар для хлеба был. *Гд. Песковицы, 1959.* + амбарец: *Локн. Рожново.*

Вар. амбарѣц. АМБАРИНКА, и, ж. Ум. → амб́ар. Доп.

АМБАРИШЕЧКО, а, м. Уничж. → амб́ар. Сабрали таперъ вот амбарйшецкъ. *Печ. Шумилкино, 1960.*

[АМБАРИШКО], а, м. Уничж. → амб́ар. Стала дачка пошту насыть, тады амбарйшка дали. *Нев. Чѣрные Стайки, 1962.*

Вар. амбарйшко. [АМБАРКА], и, ж. Ведомость на сдачу хлеба. Када хлеб здаютъ в закарма, амбарки пшшут. *Оп. Рябинино, 1961.*

Вар. амбарка. [АМБАРНИК], а, м. Вор, крадущий хлеб из амбаров. *Доп., Н-Рж., Остр., Порх.* Вар. арбанник.

АМБАРНЫЙ: амбарное место. см. место.

АМБАРОК, рка, м. Экспр. → амб́ар. А засѣку дѣлаютъ в амбарках, хлеб хранятъ. *Оп. Рябинино, 1961.* + амбарок: *Доп.* амбарок: *Доп.*

Вар. амбарок. АМБАРУХА, и, ж. Пристройка, сарайчик для мячины, сена, хозяйственного инвентаря. Амбаруха, или сарай для мякны, и сѣна тискают. *Кр. Лямоны, 1951.* Трепалка в амбарухе лежыт. *Пушк. Быки, 1961.* Я драчку повѣсил в амбарухе. *Пушк. Лазарево, 1961.*

Вар. амбаруха. АМБАРУШКА, и, ж. Ум. → амб́ар. Амбарушка была сабрана, я жыл в ей. *Вл. Букино, 1952.* В амбарушки крыжа разарвалась, нада принесть пруткоф десятк. *Гд. Якутино, 1959.* + амбарушка: *Копаневич*; амбарушка: *Пушк. Баслаки*; арбанушка: *Доп., Н-Рж., Остр., Порх.*

Вар. амбарушка, арбанушка. [АМБАРЧИК], а, м. Ум.-ласк. → амб́ар. *Копаневич, Оп., Пск.*

Вар. арбанчик. [АМБАРЧИНКО], а, с. Уничж. → амб́арок. *Доп., Н-Рж., Порх.*

Вар. амбарчыно. АМБАРЩИК, а, м. Кладовщик. Сходит за амбарщиком. *Дед. Юфимова, 1958.*

АМБАРЬЕ, я, с. Собр. → амб́ар. Ани рѣне багато жылы, двор большой был, скатину держали, амбарья аднавѣ сколька была. *Стр. Страшево, 1965.*

АМБЛѢЯ, и, ж. Вензель, монограмма. Никалая Пѣрвава тарелка была и амблѣя нвѣ. *Тор. Мещоки, 1963.*

АМБУЛАТОРИЯ, и, ж. Лечебница для прихождящих больных. Абулаторья гдс, тѣк там и квартѣра. *Пск. Жидилов Бор, 1962.*

Вар. абулаторья. АМЕРИКАНЕЦ, нца, м. Гражданин Соединенных Штатов Америки. Мериканец приехал, говорят. *Гд. Ореховцы, 1959.*

|| мн. Правящие круци США. Америкнцы хатѣли Кубу взять, што багатая гарас, да ни вдѣлася им. *Оп. Деревеньки, 1961.* Англичаны-то у мриканцѣф на верѣвч-ки. *Кар. Коконогово, 1959.* □ Американец. *собр.* Нѣмец, америкнцы гашаща нам вайной. *Кр. Бережане, 1961.*

Вар. мериканец. АМЕРИКАНКА, и, ж. 1. Разновидность металлической брони. Мериканка семисуковая. *Стр. Остров, 1959.*

2. Сорт картофеля. Шпанка — сорт картошки, американка ешшо бывае. *Гд. Сосно, 1965.*

Вар. мериканка. АМЕТ... см. обмет...

АМИНЬ, частица утвердит. Заключение слово молитв: истинно, да будет так. Христе боже наш, и нас избави от всякыя печали и бѣды и напасти, здѣ нынѣ в сии вѣкъ и въ будущи вѣчныя муки, аминь. *Лет. II, 1169 г., л. 169. + XVI в.: Лет. I, Лет. II.*

АМИШКА, и, ж. фл. Ошибка, промах. И у харбаша Мишки бывае амйшка. [*Пословия*]. *Вл. Пеганы Ручей, 1963.*

АМНИСТИЯ, и, ж. Отмена или смягчение наказания осужденным по постановлению верховной государственной власти. Вот выносит судья и читаетъ, а тут скорѣ амйсия. *Локн. Подберезье, 1962.* Ды мяня аммйсията пакрыла. *Палк. Грибули, 1960.*

Вар. амйсия, амйстия, аммйстия.

АМНЫЙ, ая, ое. Равный по емкости аму [зол. аам—определенная мера жидкости, распространенная на Руси в XVII в.]. Взяли въ твою государеву казну у товарища ево у откуп-

щика жъ у Васки Ворыгина двѣ бочки амныхъ вина горьолово. *Кн. писц. II, 333, 1643 г.* А которое литовское вино взято было у нихъ двѣ бочки амныхъ, въ твою государеву казну у Васки Ворыгина, и то вино вельно отдати на твои государевы псковские кабаки. *Там же.*

**АМНЯК**, а, м. *Рыба налим.* Амняк, или налим, у нас амнякам завѣтъ. *Себ. Холое, 1961.*

**АМТАТЬ, АМТАИТЬ** см. *имтѣть, имтѣть.*

**АМХОВ...** см. *мохов...*

**АМХОМОР** см. *мухомор.*

**АМШ...** см. *мш...*

**АМЯЛ...** см. *омял...*

**АНАДЫСЬ** см. *онодысь.*

**АНАЛИЗ**, а, м. 1. *Определение состава какого-н. вещества.* А черѣ была приехались апрѣсывать квартеру и анализ са фсих брали. *Н-Рж. Извоз, 1965.*

2. *Проба.* Нада анализ снятъ, готова ли кокорка. *Гд. Ореховцы, 1959.*

**АНАЛОЙ**, я, м. *Высокий, с покатым верхом столик, на который в церкви кладут иконы или богослужебные книги.* Называюцца налой, такая, как тумбачка, вакрук ниво ходиш, поп малыты чнтайт. *Н-Рж. Крутцы, 1961.* Водѣту окъль аналою [женыха и невесту]. *Палк. Марково, 1960.* Я на пѣнитру зашол, Там нарѣт талпою, Вйжу мѣлаю маю Водят круг налою. [Частушка]. *Порх. Горка, 1962.*

*Вар. налой.*

**АНАМЕДНИ** см. *ономѣди.*

**АНАСТАСИЯ**, и, ж. *Религиозный праздник 29 октября (10 ноября), день святой Анастасии.* Патѣм пакрѣф, патѣм анастасея, патѣм ражесъво. *Н-Рж. Шики, 1961.*

*Вар. анастасея.*

**АНАТОМИТЬ**, сов. и несов. *Вскрывать, анатомировать.* Евѣ ш анатѣмили. Он два часа был живѣй, задѣхся там. *Н-Рж. Извоз, 1965.*

**АМБА** см. *ѣмба.*

**АМБАР...** см. *амбар...*

**АНГЕЛ**, а, м. *По религиозным представлениям—крылатый юноша, посланец бога.* Ангелы лятают в рай. *Палк. Самохвалово, 1961.* Ангелы запынствавали на нѣбе, значѣт на зямлѣ мѣста нет. *Нев. Осовик, 1962.* — *в сравн.* Ва снях, как ѣнхил, мил явился, На серцѣ йскры у няво. Сказѣл: — Гуляй, мая раняня, Но ни влюбляйся ни ф кавѣ. [Песня]. *Кр. Бережане, 1961.* > День ангела. *Именины.*

— Здравствуй, барин. Вот, поздравляю вас с днем ангела. *Богатырев И., Сказки, 223.* > С ангелом. *День ангела, именины.* Двацѣть шастѣво мне будит с ангелам. *Слан. Монастырѣк, 1958.*

*Вар. ѣнел, ѣнхел.*

... преставаюцца от всея временныя жизни на онъ вѣчныи свѣт к богу, и душа своя предаша в руцѣ пришедшим ангелом, а телеса своя гробу. *Лет. I, 1352 г., л. 28.* ... [бог] посла в ту ночь ангела своего, и уби в ту ночь ангелъ от полка Асиахириска 100 000. *Лет. I, 1518 г., л. 664 об. + ангел: XV в.: Уст. Евф., Лет. II; XVI в.: Лет. III, Ж. Евф., Похв. Евф.*

*Вар. аггел.*

**АНГЕЛОВАННЫЙ**, ая, ое. *флк. Подобранный ангелу.* Дралѣначик ты мой, свѣтѣчик [т. е. любимый] ангелованный. *Кар. Борок, 1961.*

**АНГЕЛОЧЕК**, чка, м. *Ласк. → ангел.* — *О милѣм, любимѣм человеке.* Зглѣзу звал Фѣней, а па-заглазу милѣчик, да ангилѣчик. *Н-Рж. Крутцы, 1961.*

**АНГЕНТ**, а, м. и **АНГЕНТА**, ы, ж. *Геена, ад.* Ангенѣт — смалѣ гарѣчая, тудѣ явѣ и бросили, кагда умер. *Аш. Поженка, 1962.* Умер брат и в ангенѣту ево бросили. *Там же.*

**АНГИНА**, ы, ж. *Воспаление слизистой оболочки зева.* Чѣста у ней ангина, да вѣрна природная ангина. *Кум. Залучево, 1965.*

**АНГЛЕЦ**, йца, м. *Иностранец.* Английцы рѣзны там были, анѣ харѣшѣ с англійцым уварила. *Себ. Просни, 1962.*

**АНГЛИЙСКИЙ:** англійскый немчин. *Англичанин.* Сказали ему нѣмцы, что англійского нѣмчина Рагуля на Нѣметцкомѣ дворѣ нѣтъ и таково нѣмчинѣ не бывалѣ. *Кн. писц. II, 26, 1630 г.*

**АНГЛИЧАНИН**,<sup>1</sup> а, м. *Житель Англии.* У гличанъ кѣрабли бальшыи. *Печ. Городище, 1960.* В заводи работѣл с англичанинам. *Оп. Попки, 1961.* Скабеуѣне те жѣ англичанѣ, тѣлька нарѣцѣне не пахѣжѣ. [Поговорка]. *Беж. Фатейково, 1962.*

*Вар. агличанин, гличанин.*

**АНГЛИЧАНИН**,<sup>2</sup> а, м. *Рыба бельдюга (Loarces viviparus), обыкновенно называемая голюшом.* *Кузнецов.*

**АНДА**. 1. *Частица усидит.* Даже. Так уш он мяня касѣтил, так касѣтил, што я анда заплѣкала. *Печ. Шляхово, 1961.*

2. союз подчинит. Так что. Опыт.

ср. аж.

**АНДАРАК**, а, м. устар. Юбка из домашнего холста. Раньше саматкальная юбка са льну называлась андарак. *Сев. Аннинск. 1962.* Самадельская юбка эта андарак называлась, а ни самадельская — спадница. *Сев. Бородулино, 1962.* Раньше прямые юбки шили, барбу наделяют; забирался материал на ивюлку, андарак шили широким и длинным. *Нев. Осовик, 1962.* + андарак: *Латв. ССР Мишенская; Нев. Мисники, Осовик, Чёрные Стайки; Сев. Глембочино; андарак: Нев. Дубокрай; Сев. Припиши; андрак: Сев. Чернея.*

Вар. андерак, андрак.

**АНДРЕННИК**, м. Церковный сторож. И всего митрополичих дъбтей боярскихъ и седльниковъ, и пвчихъ, и подьяковъ, и поваровъ, и коноховъ, и церковныхъ дьячковъ, и понамарей, и андренниковъ, и подьячихъ 212 человекъ. *Кн. писц. II, 205, 1687 г.* Церковныхъ дьячковъ, и понамарей, и андринниковъ 133 человекъ, а бою у нихъ по топорку жъ. *Там же, 185, 1680 г. ср. одринник.*

Вар. андринник.

**АНДРОПЫ**, мн. неодобр. Глаза. Выпялила свои андропы. *Копаневич, Тор. ср. белуток.*

**АНЕ-АНЕ** см. ани-ани.

**АНЕГДЫСЬ** см. оногдысь.

**АНЕЙНА**, ы, м. и ж. Лежебока, ленивый. *Копаневич, ср. абазурник.*

**АНЕКДОТ**, а, м. Вымышленный короткий рассказ о забавном происшествии. Эта анегдот. У миня сын этих нигдотаф знайт... Бывала какое собрание, а биж живётикаф фси. *Пск. Патрово, 1946.*

Вар. некдот.

**АНЕКДОТЧИК**, а, м. Шутник, балагур. Анягдотчик — чилавек, который што ни слова, то прибаутка. *Тор. Митино, 1964.*

**АНИ-АНИ**. Подзывные слова для гусей. Ани-ани, идите дамй! *Печ. Лезги, 1960.* + ане-ане: *Печ. Паниковичи.*

Вар. ане-ане.

**АНИЛОВЫЙ**: аниловый спирт. Метиловый спирт? Дали яму спирту, ён хлянул и затхнулся, анилавый спирт какой-та. *Н-Рж. Жуково, 1961.*

**АНИС**, а, м. Тмин, растение и семена его. Анис растёт на лугам, на берегам. *Холм. Залесье, 1964.* + Сер. Люботеж.

Анис. Разговорник Т. Ф., 122, 1607 г.

**АНИСА**, ы, ж. То же, что анис. *Сл. Поддубница, 1957.*

**АНИСОВКА**, и, ж. Сорт яблок. Анисофка — фкусный яблочки. *Порж. Горка, 1962.* + *Стр. Лазушъ.*

**АНИЧКИ-АНИЧКИ**. Подзывные слова для гусят. Анички, идити сюда. *Гд. Заречье, 1958.* Анички-Анички. *Гд. Глушь, 1959.* □ Анички, в знач. суц. *Гусята.* Зьганити аничек на мѣсть. *Гд. Заречье, 1958.*

**АНИЩЕ** см. огнище.

**[АНКЕРОК]**, м. Бочонок. Токмо, при том, еще искупа, снесли к нему мушкательног анькорок. *ПГВ, № 5, 1874 г.*

Вар. анькорок.

**АНКЕТА**, ы, ж. Опросный лист для получения каких-н. сведений. Вѣра, идѣ заполни сем анкѣт. *Пушк. Зимари 1947.*

**АНКИ**, мн. Сеть. *Копаневич, Пск. Талабск.*

**АННЕКСИЯ**: показатъ аннексию. *экспр. Ответити на удар, дать сдачи?* Был бы по-христиански, а то — по носу, я пакажу тибѣ анексию. *Гд. Гверѣстка, 1946.*

**АННЕЛ** см. ангел.

**АННУЛИРОВАТЬ**, сов., ктго. Уничтожить, прекратить чѣ-н. существование. Памѣшиккф шше ф симнацѣтм анулѣрвьѣли. *Кун. Стогино, 1961.*

**АННУЛИРОВАТЬСЯ**, сов. Страд. → аннулировать. Църква звалась Аннинск, там фсе аннулировалась. *Сев. Аннинск, 1962.*

**АНО**, союз подчинит. Так как.

И псковичи ударили челом в землю и не могли противу его [дьяка Третьяка Долматова] отвечати, ано исполнися баше очи слез. *Лет. I, 1510 г., л. 659 об.* А кои иноземцы жили во Пскове, и тѣ разыдошася во своя земля, ано не мочно во Пскове жити. *Там же, л. 662.* Людей потеряли много посохи, а иная разбѣглася, ано нѣчево ясть. *Лет. III, Стр., 1561 г., л. 225.*

**АНОГДА** см. иногдѣ.

**АНОГДЫСЬ** см. оногдысь.

**АНТА**, союз присоединит. А то. Сячас стада придѣть, надаѣт итѣй кароф приримѣть, анта позна будитѣ. *Тор. Мартохи, 1963.*

**АНТИПОВ**: антиповы водополы. см. водопол.

**АНТИХРИСТ**, а, м. I. устар. В христианском вероучении — главный противник Христа, который должен явиться перед концом мира. Придѣт анчѣхрис. *Пуст. Лос-*

но, 1962. Ёть пужали — анчѣхрист. *Кар. Кириллово, 1961.*

2. **Вероотступник, безбожник.** Шьяс много анчѣхристьф стѣль. *Пск. Ровница, 1962.*

3. **Нечистый дух, черт.** Анчѣхриста я видѣл, в общемъ чорта. *Себ. Козихи, 1961.* — *бран.* Ах, гѣды вы акаянные,

анчѣхристы, долгы вы изьдѣвляцца ишшо нѣда мной будите? *Локн. Рожново, 1962.*

Урагуша какѣя, анчѣхрист упрямый ты! *Пуст. Усохи, 1961.* Анчѣхристаф перелавил бы, мух фсеих! *Тор. Назарино, 1963.* + анчѣхрист: *Копаневич;* анчѣхрист: *Остр. Пунно;* аншѣхрист: *Копаневич. ср. бес.*

*Вар. анчѣхрист, аншѣхрист.*

1. Зане же написано Пакалеспей глава 54: пять бо царей минуло, а шестыи есть, но не у бе пришель; шестое бо царство именует в Руси Сквискаго острова; си бо именует шестыи, и седьмы потомъ еще, а осмыи анчѣхристь. *Лет. III, Стр., 1510 г., л. 204—204 об.*

**АНЧѢХРИСТОВ, а, о.** *Прил.* → анчѣхрист 1. И навадиша на онѣх боголюбцовъ и страдальцовъ, иже не восхотѣша колѣна поклонити Ваалови, сирѣчь претодичи анчѣхристову. *Лет. I, 1607 г., л. 744 об.—745.*

**АНТОНОВКА, и, ж.** *Сорт поздних ароматных яблок зеленовато-желтого цвета.* Зяленая антѣофка — ёть зимнии яблѣчки, анѣ ляжѣт зиму. *Печ. Петровск, 1961.*

Антѣофка кислая, да и зѣбы тѣвѣды имѣть наѣда. *Вл. Хмелево, 1963.*

**АНТРОП:** антрѣп невѣрующій. *бран.-шутл.* Антрѣп невѣрующій, нихарѣошый чилавѣк. *Ляд. Васильевщина, 1959.*

**АНХЕЛ** см. *ангел.*

**АНХИМАНДРИТ** см. *архимандрит.*

**АНХИРЕЙ** см. *архиерей.*

**АНЦЫБАЛ, а, м.** *То же, что анчѣхрист 3. Копаневич, Остр.* — *бран.* Дѣуки ничѣуѣ, а малѣц такѣй анцѣбал, анцѣбал ирѣязѣмѣжнѣй. *Вл. Пухново, 1963.* Анцѣбал и у школи и дома. *Там же.*

**АНЦЫБАЛКА, и, ж.** *Женск.* → анцѣбал. — *бран.* Такѣю анцѣбалку усвѣти ня сьскѣтъ. *Вл. Пухново, 1963.* Ну и анцѣбалка карѣва у нашымъ стѣдн. *Там же.*

**АНЧѢХРИСТ** см. *анчѣхрист.*

**АНЧИЮД, а, м.** *бран.* *То же, что анчѣхрист 3.* Им, анчѣюдам, жаль. *Кр. Бартули, 1961.*

**АНЧУТА, ы, м. и ж.** *То же, что анчѣюд.*

Анчута, сѣть ты лучче, беспѣтая. *Вл. Жижица, 1963.*

**АНШѢХРИСТ** см. *анчѣхрист.*

**АНЬКОРОК** см. *анкерок.*

**АНЮТИНЫ ГЛАЗКИ, мн.** *(реже ед).* 1. *Фиалка трехцветная. Viola tricolor.*

Анѣютини гласкѣ фсѣихъ цвѣтоф и пѣлѣски на них. *Остр. Заходы, 1960.* + анѣютинна глазка: *Палк. Крюково.*

2. *Незабудка болотная. Остр. Заходы, 1960.*

3. *Беломоид.*

3. *Гвоздика-травянка. Остр. 1960. ср. овсянчик.*

**АПАЖОРИТЬСЯ** см. *опажѣриться.*

**АПАТАТЬ** см. *опанѣтъ.*

**АПАЧИ, союз.** *Кроме, за исключением.* Апачѣ избѣ, никудѣ ни хажѣ. *Локн. Подберезье, 1961. ср. опрѣчь, опрѣчь, опрѣчь.*

**АПЕКОВНЫЙ, ая, ое.** *экспр. Сумасшедший.* — *в сравн.* Ты как апекѣовный сѣвѣонѣя. *Вл. Кашевицы, 1962.*

**АПЛЮХНУТЬ** см. *оплѣхнѣть.*

**АПОКА** см. *опѣка.*

**АПОЛ...** см. *опол...*

**АПОР...** см. *опор...*

**АПОРТОВКА, и, ж.** *Крупные кисло-сладкие яблоки, апорт.* Апортафки бѣли, яблѣки зимнии. *Н-Рж. Велье, 1965.*

**АПОРХ...** см. *опорх...*

**АПОСЛЕ...** см. *после...*

**АПОСЛИНА, ы, ж.** *Синг.* → апѣслы. *Нев. Чѣрныи Стайки, 1962.*

**АПОСЛЫ, мн.** *Весла.* Апѣслы — два вьслѣ, кѣторымъ урѣбѣт; апѣслина — аднѣ. *Нев. Чѣрныи Стайки, 1962.*

**АПОСЛѢ** см. *пѣсле.*

**АПОСТОЛ, а, м.** *По евангельскому преданию — каждый из двенадцати учеников Христа, проповедник его учения.* И вьзѣша мир с Витовтом, месѣя августа вь 25 день, на память свѣятаго апостола Тита. *Лет. I, 1426 г., л. 48.* Отходя сего свѣта, приказали мы... Пречистыи Успенню да верховнымъ апостоломъ Петру и Павлу вь Сироткинѣ монастырь землю ниву и пожню. *Дух. пам., 575, 1563 г.* На картине написанъ: «Филипъ апостолье — какъ крестилье каженика». *Кн. Ямского, 7, до 1726 г. + XIV в.: Кар. Яз. Пск.; XV в.: Лет. II, Уст. Евф., Кар. Яз. Пск.; XVI в.: Лет. III, Пам. Савв, Зап. вкл. I, Кн. писц. I; XVII в.: Лет. III.*

**АППАРАТ, а, м. 1.** *Прибор для фотографирования, фотоаппарат.* Принясли апа-

ра́т, зня́лися дѣти с ней. *Нев. Чѣрные Стайки, 1962.*

2. Совокупность органов, выполняющих какую-н. функцию организма. С кишѡк ф трибу́х идѣть, жалудак, пишшиваритильный апарѡт. *Нев. Крутелѣво, 1963.*

**АППЕНДИЦЯТ**, а, м. Воспаление червеобразного отростка сленой кишки. Прѡшлый гот у няѣ был пинцицѣт, апярацѣю дѣлали. *Бѣж. Турово, 1962.* Боль в менѣ призна́ли — импидицѣт, на фсѣю глѡтку кричѣла. *Дн. Юрково, 1962.* То грѣжа, то апеньдицѣт — гнильи нарѡт и злый. *Вл. Печѣненки, 1963.*

**Вар. бентицѣт, импедицѣт, пендицѣт, пеницицѣт.**

**АППЕТИТ**, а, м. Желание есть. Ись я тѡльки што звѡнья, ма́ла ем: аптиту нет. *Бѣж. Турово, 1962.* Кагда́ адѣн, так аптиту нѣту, а кауды артѣлюе, тауды наперябѡ ядѣть. *Нев. Мелюхи, 1963.* А есьть такѣи пятѣты! — чѡть ли ня фсѣю бухѡначѣку завѣнтит! *Порх. Перхово, 1962.* — В аптитѣт. Вот и пайши в упетѣт. *Стр. Стрѡшево, 1962.* | перен. Желание, сильное стремление к чему-н. Апятѣт у мянѣ был вязѣть, а вышывѡть ня люблѡ. *Вл. Хмелево, 1963.* Ужѣ пытаѡт парни [т. е. свѡтааы], а у ей-та нет аптиту зѡмуш итти! *Порх. Еванович, 1962.* Маѣ Тамѡрка здѣсь рабѡтает без аптиту. *Нев. Поздняково, 1952.* || *Вкус, склонность.* Тяпѣрь пѣдбирѡй срѡзу на аптиту и танцѡу с тем, с кѡторым пѡлѡжываши. *Остр. Кайново, 1961.*

**Вар. апекѣт, петѣт, упетѣт.**

**АППЕТИТНО**, нареч. С аппетитом. Я фчѣра аптитна грибѣтѣ паѣла. *Гѡ. Подолеще, 1960.* + *Печ. Выставка; Порх. Болото.*

**АПРАЧИ** см. опрѡчи.

**АПРЕЛЬ**, я, м. Четвертый месяц календарного года. В апрѣле пѣрвый набѡр [на курсѣ] был. *Кр. Лѡмоны, 1951.* Апрель — худѡй мѣсяц. *Гѡ. Замогилье, 1959.* Апрель богат водой, а маѣ травой. *Копаневич.*

Того же лѣта на весну приеха во Псков от великаго князя с Москвы князь Феѡдор Юрѣвич, мѣсяца апрѣля въ 29 день. *Лет. I, 1467 г., л. 88 об.* Того желѣта, мѣсяца апрѣля 23, князь Домонѣт избѣ Немѣц 8 сот на рѣць на Миропѡвь. *Лет. II, 1267 г., л. 169 об.* + **апрель:** XV в.: *Лет. II, Лет. III; XVII в.: А. тяг. I, А. тяг. II, Кн. писц. II, Разговорник Т. Ф.; апрѣль:* XV в.: *Кар. Яз. Пск.; XVI в.: Лет. I,*

*Лет. III; XVII в.: Лет. III.*

**Вар. апрѣль.**

**АПРѢТНИК**, а, м. Солдат, убирающий убитых с поля боя. Жѣртва за жѣртвой лажылась На зѣмлю, в ыстѣрзанну грѣсь. Апруѣтники стѡя, сумлѡясь [убит ли кто-н.]. Цѣль была, штоп вычиркнуть нас. [Песня]. *Кр. Бичи, 1961.*

**АПРѢЛЬ** см. апрѣль.

**АПРОЧИ** см. опрѡчи.

**АПРУТЬЕ** см. прутьѣ.

**АПРЫ:** во все апы (смотреть). *Очень внимательно.* Бывѡла цыгѡна на ѡрманку ѣда, напѡит [коня] — бадрица конь. Ани тѡлька нашава брѡта амѡнивали, ты ва фсе апы смѡтриши. *Остр. Демѣхино, 1961.*

**АПРЯКНУТЬ**, сов. экспр. Надоеть, опротивѣть. Я их [лекарства] пѣлѡ, пѣлѡ, так ани мне и апырѣкли фси. *Пуст. Станки, 1962.*

**АПТЕКА**, и, ж. Учреждение, где изготовляются по рецептам врачей и продаются лекарства. Вирѣяф чай с аптеки брѡди. *Гѡ. Крапивно, 1959.*

**АПТЕКАРЬ**, я, м. Работник аптеки, изготовляющий и отпускающий лекарства. *Копаневич, Пск.*

**Вар. аптѣкрѣм.**

**АПУЧИНКА** см. пѣтинка.

**АПШЕН** ... см. пшѣн ...

**АРАП**,<sup>1</sup> а, м. устар. Негр. Мы как арабы чернотой, рост одинакий, небольшой, а защищаемся гвоздями, и неразлучными друзьями по городу гуляем с вами [сапоги]. *Евлѣнтѣев, Загадки.* Δ Арапа поставѣть. *Испачкать, оставѣть темное пятно.* Сын мой, бывѡла, трыпѣкѣй глазѡ вытирѡл. — А што, — гаварѣт, — арапа на пѡлатѣнѣц поставѣть, я не дамѣлся. *Остр. Семехино, 1960.*

**Вар. араб.**

**АРАП:** загибѡть арапа. *экспр. Вратѣ, пѣсти небылицы.* Придѣт к нам, фсѣкава арапа загибѡет. *Тор. Михайловское, 1963.*

**АРАПКА**, и, ж. Сорт картофеля продолговатой формы, синевато-лилового цвета. Арапка — синеватая картошка, длиненькая. *Лѡд. Марыньское, 1959.*

**АРБАН** ... см. амбар ...

**АРБАР** см. амбар.

**АРБУЗ**, а, м. Большой круглый с сочной сладкой мякотью плод огородного растения. *Sicyorbata Citrullus.* Аднѣ сѣтки на караблѣ арбузаф наѣлси. *Печ. Иваново Болото 1960.*

**АРБУЙ**, я, м. устар. Колдун. Гд. Иваницина, 1957. — бран. Одёр какой, перямазала, как арбуй какой, што эта такой! Гд. Афаносово, 1959.

Слышахом бо яко Нъмцы втай дѣти своя закалаху и образы святых иконъ огню предаваху, всячески дьяволу угажаючи, и кудеси многи творяху, яко с бьсы бесѣдовати имь, и проста человека у себя держажу и почитаху, яко священника, его же нарицаху арбуемъ; сен вся приносяя совершеня по своей прелести и дѣтемъ имена нарицаая. Лет. 1, 1534 г., л. 144 об.

**АРЕДОМ**, нареч. экспр. Совсем, совершенно. У невѣ ноги аредьм будут мѡкрыи. Порх. Коломно, 1961. Сносисч чулки аридьм, што нѣдвяватъ нѣчыва. Дн. Крутец, 1963. || Слосиш, без исключения. Фсих аридьм грип пьзаяыл. Дн. Щиленка, 1961. + Пл. Которск.

**АРЕЛИ**, мн. Веревочные качели. Копаневич.

**АРЕНДА**, ы, ж. 1. Наем недвижимого имущества во временное пользование на договорных началах. А зямля чужая, в рѣнду была взята. Беж. Фатейково, 1962. У бауатыхъ были пусташи, бѣннымъ в рѣнду адавали. Остр. Приезжину, 1960. С арѣнды дяржали паянку, сем касцѡф давали бѣрину за выган. Кр. Рагозки, 1961.

2. Плата за временное пользование чужим имуществом по договору. Мне трѣнна была, рѣнду наѣда платить. Остр. Меленка, 1961. Нѣжна платитъ дѣньги, арѣнда эта. Н-Рж. Шики, 1961.

Вар. рѣнда.

**АРЕНДАК**, а, м. То же, что арендатор. Арѣндак брал зѣмлю в арѣнду. Аш. Трубцево, 1962. Фстарь рѣндаки были такии, рѣндак рѣндавал у бѣрина зямлю, атсыпал ямѣ, што палѡжныа, а асталъное сабѣ. Локн. Рожново, 1962. + рѣндак: Беж. Целов; Порх. Лунина Гора; Холм. Авдуино, Залесье.

Вар. рѣндак.

**АРЕНДАР**, а, м. То же, что арендатор. Бѣринь нѣ былъ, а арѣндѣр был. Печ. Голино, 1960.

**АРЕНДАТЕЛЬ**, я, м. То же, что арендатор. Орендѣтели у нас были: кто не справилца со своимъ участком, то пускали орендѣтеля. Стр. Ждани, 1962. При нас назывался рѣндатедь, или испалавали зѣмлю. Кр. Треньки, 1958. + арендатель:

Остр. Мельница; рѣндатель: Остр. Рублѣво.

Вар. орендатель, рѣндатель.

**АРЕНДАТОР**, а, м. устар. Тот, кто арендует землю. Рѣндатары были: я зѣмлю свою апѣхиваю, а емѣ дѣнщику давал. Порх. Лунина Гора, 1962. ср. азѡвник, арѣндак, арѣндѣр, арѣндатель, арѣндаш, арѣндѡвщик.

Вар. рѣндаитор.

**АРЕНДАШ**, а, м. То же, что арендатор. Арѣндаш бѣриномъ звѣли. Печ. Верѣбово, 1960.

**АРЕНДОВАТЬ**, дѣе (т), вѣл, несов. Брать в арѣнду. Он такой багацѡга, у невѣ рѣндавали; за дѣньги — рѣнда, а за зярнѡ — испалѡфшына. Кр. Зубавы, 1958. Мѣшшанин рѣндуе зѣмлю в бѣрина. Остр. Ерѣминцы, 1960. Мы рѣндавали пѣустаи. Пушк. Мельница, 1947.

Вар. рѣндѡвать.

**АРЕНДѡВЩИК**, а, м. То же, что арендатор. В Ачкѣсаве бѣрыня жылѣ, арѣндѡфшыкаф держала. Вл. Курово, 1963. + рѣндѡвщик: Палк. Парфеево.

Вар. рѣндѡвщик.

**АРЕСТ**, а, у, м. Заключение под стражу, лишение свободы. Аресту сѣтак пѣть дадут. Сер. Малые Вязки, 1956. Был над ѣристам. Пуст. Лосно, 1962. > Предъявить ѣрест кому-н. Арѣстовать кого-н. Идѣтъ, распивѡють пѣсьни, вы приѣдавѣли имѣ ѣрист. Беж. Турово, 1962.

**АРЕСТАВЫВАТЬ**, несов., кого. То же, что арѣстовывать. Вот этъ звирьѣ бѣди [полицѣи], арѣставывѣли нашихъ. Печ. Гороодище, 1960. Евѡ приежжѡют арѣставывать. Н-Рж. Выбор, 1961.

**АРЕСТАНЕЦ**, нца а, м. То же, что арестант. — бран. Мѣшатъ тут бѣдиш, арѣстаниц! Пл. Которск, 1962.

**АРЕСТАНТ**, а, м. Человек, содержащийся под арестом. Убѣвец, убил человека, арѣстант ѣн. Нев. Прудиче, 1963.

◆ Бѡчку арѣстантиѡв (наговорить). см. бѡчка. ср. арѣстованный.

Вар. рѣстант.

**АРЕСТАНТКА**, и, ж. Шапка, которую носят заключенные. Шапсѣнка на немъ арѣстантка и сѣрый тюремный халѣт. [Песня]. Пав. Зачеренье, 1964.

**АРЕСТАНТСКАЯ**, ой, ж. устар. Помещение для содержания арестантов. Тюрма так рѣстанская. Гд. Каменная Стража, 1959.

Вар. рѣстантская.

**АРЕСТОВАННЫЙ**, ого, м. То же, что

**арестант.** Там аристовъныи жывут. Печ. *Городище, 1960.*

**АРЕСТОВАТЬ,** сов. и несов., кого. *Подвернуть аресту, заключить под стражу.* Мой хресник был аристованый в немцах. Кач. *Стуколово, 1946.* И вот ёйнава мужа риставали, атправили там куды. Пск. *Большие Толбицы, 1946.* Тяпёрь аристую за ёта. Гд. *Драогтина, 1960.* || *Поймать, задержат.* Карова-та ф поље вашла, и абреставали ёю там. Оп. *Духново, 1961.*

**Вар. абрестоваать, рестоваать.**

**АРЕСТОВЫВАТЬ,** кого. Несов. → **арестоваать.** Меня, рестовавают и вядут. Н-Рж. *Жуково, 1961.* ср. **арестывывать, аристыывать.**

**Вар. рестоваывать.**

**АРЖ...** см. рж...

**АРИБА** см. орба.

**АРИЛЬ** см. ориль.

**АРИСТ,** а, м. То же, что **аист.** Аткóль ёнта арист лятить? Тор. *Мартохи, 1963.*

**АРИСТОКРАТКА,** и, ж. неодобр. Белоручка, бездельница. Живё, как аристаркратка. Палк. *Грибули, 1960.*

**Вар. арастократка.**

**АРИФМЕТИКА,** и, ж. Учение о числах, выражаемых цифрами, и действиях над ними. Читать да писать учили, а арифметику нет. Печ. *Иваново Болото, 1961.* Сын тожь мэль учился, яму ншла арихметика. Дед. *Кишино, 1962.*

**Вар. арихметика.**

**АРКАН,** а, м. Крепкая веревка или ремень для привязывания лошадей. Аркан — крепкая вярёфка или дажэ ремёнь, лóшать навязывают. Беж. *Турово, 1962.*

**АРКАТЬ,** несов. Приговаривать. Доп., Пск.

**АРЛИСТ,** а, м. То же, что **аист.** Арлист ходит на мху. Вл. *Жижица, 1963.*

**АРМЕЕЦ:** красный армеец. Боец Красной Армии. Ухóдят рас пять наших красных армейцеф. Н-Рж. *Выбор, 1961.*

**АРМИЯ,** и, ж. 1. Вооруженные силы государства. Бальшак служы в армии, фчярсь письмо прислал. Гд. *Подолешье, 1959.* Пóсли салдат ужэ работал в армии. Н-Рж. *Жуково, 1961.* Брат был граматный, пажалел друго́ва брата и служыл за няво́ в армии. Палк. *Самохвало́во, 1961.* — О *воинской части.* Пйшут из армии: долга жыть за харóшая сына воспитания. Вл. *Панково, 1963.* > Красная Армия. Зинку на бальшак ганяли [немцы], камяндант бил яну о́энь, как у нас ис ямы́д ф Красной Армии бы́ли. Палк. *Велико-*

*полье, 1945.* || *Действительная военная служба.* Фчярсь брат мой из армии пришóл, ва флóти служыл. Печ. *Моложба, 1961.* Жанился, а патом в армию пашóл. Печ. *Иваново Болото, 1961.* Яво атминили ат армии. Кр. *Отгво, 1961.* В армию сáмый стáрый ушóл. Н-Рж. *Посадниково, 1957.* 2. *Часть вооруженных сил, находящаяся на фронте; действующая армия.* Тóка ф таво нё была сэръз тронушы, ф каво дитей нё была в армии. Пск. *Большие Толбицы, 1946.* На армию фси старáюцца [во время войны]. Пыт. *Дрени, 1945.* 3. *перен. Множество, толпа.* Народ армией валит. *Копаневич.*

**АРМЯК,** а, м. устар. Верхняя длинная мужская одежда из дмотканого сукна, распашная, без подкладки, с большим воротником. Раньше пря́ли, шы́ли армяки. Армяк шырокий, длинный, вара́тник бальшой; армяк надява́ли навяре́ж хош кафта́на, хош шубы; кагда́ хвиль зимой, яво́ надяют, штоб бы́ла тёпла. Беж. *Фатейково, 1962.* Армяк кра́йся длинной и шыро́кой ф падо́ли, а зде́ся вóрат бальшой. Ён биза фчя́йкай та́ли, яво́ адвяа́ют на шубу ф паго́ду зимой. Пск. *Большие Толбицы, 1946.* Армяка́ и ту́лу́па я и не на́шывал, а ка́кой-нибу́ть кафта́нец. Н-Сок. *Козлово, 1952.* Мой свёкар насёл армяк, штоп до́шн не ма́чил. Вл. *Пухново, 1963.* Мужы́к, дура́к, снимáй шубу, алява́й армяк. [Сказка]. Кун. *Смо́льки, 1962.* || *Верхняя мужская одежда из грубого холста.* Армяки насили́ фсе мужы́ки. Пл. *Должицы, 1962.* Как на́шэй на ре́ке Плы́лэ каро́ва в армяке́, Рукава́й бума́жные. У нас дела́ нева́жные. [Песня]. Порх. *Павы, 1961.* || *Длинный кафтан.* Армяки плывавы насили́ на ярманку, ба́рхатныи. Сл. *Поддубница, 1957.* + **ирмяк:** Себ. *Соино; ирмяк:* Аш. *Машиновка, Поженка, Трубецкое; Беж. Цевло; Вл. Букино; Дед. Кишино; Кр. Синенкола; Локн. Опоки; Н-Рж. Гридино, Крутыцы, Людсково, Селиваново, Селюгино, Туровец, Шики; Нов. Княжицы; Оп. Духново; Остр. Пустошки; Пав. Берёза; Палк. Грибули, Крюково, Троши; Печ. Нижняя Крупская; Порх. Евановичи; Сл. Луг, Лютые Болота; Стр. Ждани, Ковородка. ср. балахон.*

**Вар. ирмяк, армяк.**

**АРМЯНКА,** и, ж. Женица армянской национальности. Взял жонку армянку, душа́ си́льна харóшая. Вл. *Смыки, 1963.*

**Вар. армянка.**

**АРМЯЧОК,** ч к а́, м. экспр. Армяк. Рань-

шы шубы былі і армячэк. *Пуст. Козодой, 1965.*

**АРНИК**, а, м. *Лекарственное растение арника.* Арник — такія жёлтыя цвяты па паям расце, горьккй, ат жалўтка пьют. *Остр. Заходы, 1960.*

**АРОМАТА**, ы, ж. *Приятный запах, аромат.* Ат малыня арамата харошая. *Остр. Пашково, 1961.*

**АРОМАТНЫЙ**, ая, о.е. *С приятным запахом, душистый.* А эта мукá б́удет ара́матна и фку́сна. *Кр. Бережане, 1961.*

**АРТАЧИНА**, ы, ж. 1. *Упрямство. Доп., Н-Рж., Остр., Порх.*

2. *Кто артачится. Доп., Н-Рж., Порх., Пск. АРТАЧИТЬСЯ, несов. Упрямится. Карпов.*

**АРТАЧЛИНА**, ы, ж. *То же, что артачина 1. Доп., Порх.*

**АРТЕЛЬ**, и, ж. 1. *Группа лиц, объединенных для совместной работы на основе договора, определяющего долю участия каждого в труде и доходах.* Рыбаловная артель на о́зирі. *Оп. Кунино, 1963.* *Жэ́рник — старшая лицá в артели. Гд. Замогалье, 1959.* Артели соревновáлись мѣжду собой за лоф ры́бы. *Гд. Низовицы, 1961.*

2. *Группа, несколько человек, собравшихся или идущих вместе.* С Кингисѣпа нѣсклькыя артели́ ишлѣ за маро́шки. *Слан. Монастырѣк, 1958.* Я им гаварю́: — Што ш вас артель, а я адін. *Порх. Перхово, 1962.* В рюхи игра́ли: нарэжым ж жарди́ны, артель на артель игра́ли, па три, па шѣстера. *Сл. Поддубница, 1957.* Сабѣруцца артели́ ны ключѣ́ и судакьют. *Н-Рж. Селиваново, 1957.* З гуля́ня идѣм артели́ю. *Стр. Давыдово, 1962.* На нашей речке шеркатень, Иде Андрушенских артель. Нам не надо ничинх, Только казармыцких двоих. *Копаневич, Частушки, 53. | перен. Стая, косяк. Лѣтам во́лки на людѣй ни напада́ют, а зямой, если напада́ют, так фсе́ арте́лем. Кр. Дубари, 1961.* Арте́лям насы́дут на дярѣвья шкварцы́-та. *Остр. Каношино, 1961.* Кагды́ аны́ нарасту́ют [рыбы], кагды́ гуля́ют, арте́лям сабѣру́цца. *Остр. Гришмань, 1960. || Компанья.* В арте́ли я чунной, я чудить умѣю. *Гд. Заборовье, 1947.* Приха́ди ча́шше, а то артель абнѣ́жца. *Вл. Хмелево, 1963.* *|| Многогоселенная семья.* Три бра́та, пять сясы́тер, — как выдѣш каси́ть арте́лей. *Остр. Бланты, 1961. || Множество народу.* Са́шка, у Ду́ськи така́ артель. *Остр. Демешкино, 1961.* А стирáть на такую́ артель не набра́цца. *Сѣб. Волочагино, 1963. □ Ар-*

*те́лю, нареч. Вместе, коллективно.* Арте́лю скорѣ́й придума́еш, там дело са́мо показыва́ет. *Люд. Новоозца, 1946.* Кагда́ адін, так апяті́ту нет, а кауды́ артели́ю, тауды́ наперябѣ́ ядѣть. *Нев. Мелюхи, 1963. + Беж., Н-Сок., Оп., Палк., Печ., Пск., Пушк., Сер., Тор.; Опыт. ср. арте́ля. 3. перен. Большое количество чего-н. Мѣжна с э́тай-та артели́ харошы́нку карто́шынку выбра́ть. Остр. Демешкино, 1961.*

**АРТЕ́ЛКА\***, и, ж. *То же, что артель 2.* Вы артели́кый, а я анна́. *Н-Рж. Туровец, 1961.* Сабѣру́цца аны́ сваѣ́й артели́кан и врѣдуют. *Оп. Духново, 1961.*

**АРТЕ́ЛЬНЫЙ**, ая, о.е. *Общительный, простой в обращении, готовый помочь другим.* Зѣть харо́шый был у ей, артели́ный. *Слан. Кукулина Гора, 1958.* Пыпросі́ Ива́на, он па́рень артели́ный, зде́лает. *Гд. Стрелково, 1963.*

**АРТЕ́ЛЯ**, и, ж. *То же, что артель 2.* Сюда́ за ро́жий зайдѣ́ш и ня видна́ никакѣ́, а там цѣлая арте́ля бап. *Кр. Синьшикола, 1961.*

**АРТЕ́П**, а, м. *Канава.* Зькы́нул два бядо́нь в арте́п. *Вл. Починки, 1963.*

**АРТЕ́ПИНА**, ы, ж. *Болото.* Арте́пинь — ё́ть тапу́чая мѣсть, каг дрэ́снѣ. *Вл. Починки, 1963.*

**АРТИ́ЛЕРИЯ** и, ж. 1. *собр. Крупные огнестрельные орудия различных калибров.* Ну, слава бо́у, думаю, на́ша антире́ля бѣ́т. *Н-Рж. Селюгино, 1961.*

2. *Род войск с таким вооружением.* В арти́лерии служи́л. *Оп. Макушино, 1961. — Об артиллерийской части.* Ко́ла нас антире́ля стая́ла. *Нев. Осовик, 1962.*

*Вар. антилѣ́рия, антире́ля.*

**АРТЕ́ПЛЕШИНА**, ы, ж. *Оплеуха. Копаневич, Вл., Тор., Холм. ср. баклу́ха.*

**АРТПОДГОТОВКА**, и, ж. *Артиллерийская бомбардировка позиций врага перед атакой.* Ф чы́тыри утра́ на́чали артапда́то́фку. *Сош. Поварино, 1945.*

**АРТУГ**, м. *Мелкая монета.* Псковичи отложи́ша пѣ́нязми, арту́гы торгова́ти, и приста́вниша мастеров денги кова́ти в чы́стом сере́бре. *Лет. II, 1424 г., л. 190.*

**АРТУ́С**, а, м. *Белый хлеб, освящаемый в церкви в первый день пасхи.* Арту́с што про́свѣра, он зде́лан, как ку́личок, большо́й. Ба́тюшка разда́е до́брым лю́дям, то́лька ф па́ску. *Сл. Тиньк, 1957.*

**АРХАНГЕ́Л**, м. *Высший по чину, начальствующий ангел.* Ме́сяца марта

въ 25 день благовѣсти архангелъ Гавриилъ радость святѣи богородицы. *Лет. I, л. 14.* Заложена бысть церковь каменна святѣи архангелъ Михаила и Гавриила. *Лет. I, 1339 г., л. 28. + XV в.: Лет. II; XVI в.: Лет. III, Кн. писц. I, Похв. Евф.; XVII в.: Лет. III, Кн. писц. II.*

**АРХИВА**, ы, ж. Учреждение для хранения старых документов, архив. Пошолъ в архиву ф Пскоф. Гд. Апалѣво, 1959. + *Остр. Сазоны.*

**АРХИЕПИСКОП**, м. Лицо духовного звания между епископом и митрополитом. Превосвѣщенный архиепископъ Великаго Новгорода и Пскова владыка Иоанъ сложи с себе владычество. *Лет. I, 1415 г., л. 43 об.* Игумень Еуфимий поиде къ Смоленску к митрополиту Герасиму, за двѣ недѣли по велицѣ дни, ставитися во архиепископы на владычество в Великий Новгород, и свершенъ бысть во архиепископы. *Лет. I, 1434 г., л. 54 об.* Ноугородцкаго архиепискупа село Еписово на рѣчкѣ на Черехъ. *Кн. писц. I, 199, 1585—1587 гг. + архиепископ: XIV в.: Кар. Яз. Пск., Покровск. Приписк.; XV в.: Лет. II, Кар. Яз. Пск., Дан. (Валк), Прип. Палеи, Уст. Евф.; XVI в.: Лет. I, Лет. III, Ж. Евф.; к. XVI—н. XVII в.: Пов. пск. Печ. м.; XVII в.: А. тягл. I, А. тягл. II, Гр. Арсения, Кн. писц. II, Кн. Поганкина, Пам. послушная; архиепискуп: XVII в.: Разговорник Т. Ф., Лет. III.*

Вар. архиепискуп.

**АРХИЕПИСКОПИЯ**, ж. Епархия, находившаяся в ведении архиепископа. А которой тѣх попов и дьяконов... нерадением учнетъ служити в митрополю, во архиепископиях ли или во епископиях, и которых в том уличать: ино тѣх про то предавати градским судиам. *Лет. I, 1504 г., л. 654. + архиепископия: XVI в.: -Лет. I; архиепископия: XVI в.: Лет. III; XVII в.: -Лет. I; архиепискупия: XVI в.: Лет. I.*

Вар. архиепископия, архиепискупия.

**АРХИЕПИСКОПЪ**, я, е. Прил. → архиепископ. И прииде с великою яростию [царь Иван Васильевич] в Великий Новгород, с силою, и плени Новгород конечно... и архиепископъ двор и монастыри всѣ и церкви пограбил. *Лет. I, 1569 г., л. 687.*

Архиепископихъ недѣлщиковъ 6 человекъ, боу у нихъ по копыю. *Кн. писц. II, 171, 1668 г.* Архиепискупияхъ дѣтей боярскихъ 25 человекъ. *Кн. писц. II, 184, 1680 г. + архиепископ: XVII в.: Вып. кн. писцовыхъ 2, А. тягл. II; архиепискупъ: XVI в.: Кн. писц. I; XVII в.: А. тягл. I. ср. архиепискуплев.*

Вар. архиепискупъ.

**АРХИЕПИСКОПСКИЙ**, ая, ое. Прил. → архиепископ. Сѣд же святѣи [Макарий] на архиепископскомъ столѣ, и бысть людемъ радость велика, не токмо в Великом Новгороде, но и во Пскове и повсюде. *Лет. I, 1524 г., л. 669.*

**АРХИЕПИСКУП**... см. архиепископ...

**АРХИЕПИСКУПЛЕВ**, а, о. То же, что архиепископъ. Прислана ваша государева грамота къ вашему богомолцу, архиепискупу Иосафу, и по ево, государи, архиепискуплеву сыску велѣно ваше государеву дать наказанье. *Кн. писц. II, 36, 1631 г.*

**АРХИЕРЕЙ**, я, м. Духовное лицо высшего звания (епископ, архиепископ). Раныши ни развадилъ, а хто бѣнен хатѣл, шол к анхирѣю проситъ. *Вл. Ямско, 1963.* Архирей деньги събиралъ нѣ вайну, большѣи зборы дѣльа. *Стр. Ксти, 1962.*

Вар. анхирей, архирей, ирхирей.

Священицы Семеонъ Лаврентиевъ да Петръ Стефановъ... сказали великому архирею, преосвѣщенному Маркелу, митрополиту псковскому и изборскому... *Кн. писц. II, 191, 1683 г.*

**АРХИЕРЕЙСКИЙ**, ая, ое. Прил. → архирей. Садъ съ погребам и съ хоромами, что купленъ у архирейскаго казначя. *Кн. Ямского, 10, до 1726 г. > Архирейский Приказ. см. приказ.*

**АРХИМАНДРИТ**, м. Монашествующий священник высшего духовного звания, глава монастыря. И позва [митрополит] своего намѣстника Галасья псковскаго архимарита... и по томъ присла митрополит инога архимарита во Псковъ [Григорна] по Петрове дни [зимнем]. *Лет. I, 1441 г., л. 58 об.* И начаша государя ставити князя Ивана Васильевича на великое княжение въ пречистые в соборные церкви митрополитъ Данило, и архиепископы, и епископы, и архимандри-

ты, и игумены... *Лет. I, 1534 г., л. 670 об.—671.* А въ росписи написано: въ Печерскомъ монастырѣ архимаритъ да старцовъ 47 человекъ. *Кн. писц. II, 468, 1631 г. + анхимандрит: XV в.: Уст. Евф.; архимандрит: XVII в.: Разговорникъ Т. Ф.; архимандрит: XV в.: Лет. II; XVI в.: Лет. III; XVII в.: Лет. III; XVIII в.: Сл. и д. пск. провинц. канц.; архимарит: XVI в.: Лет. III; XVII в.: Вып. кн. писцовых I, А. тьял. I, Гр. ноярдн.*

Вар. анхимандрит, архимандрик, архимарит.

**АРХИМАНДРИЧИЙ**, ья, ье. Прил. → архимандрит. А дана ему, архимандриту, ся выписъ на того вышеписаннаго крестьянина... впредь для вотчиннаго владѣнья и спору по ево, архимандричью, челобитью. *Вып. из дела, 86, 1693 г.* Поганин же спустишася вниз потока до архимаричь кельи, инни же поидоша по другую страну по деснуго по горь к житницамъ. *Лет. I, 1611 г., л. 702 об.*

Вар. архимаричий.

**АРХИМАРИТ** см. архимандрит.

**АРХИМАРИЧИЙ** см. архимандричий.

**АРХИРѢЙ** см. архиерей.

**АРЦИБИСКУП**, м. *Архиепископ у христиан неправославного вероисповедания.* Отрядиша псковичи посадинка Григорья Кротова да Григорья Хрустолова ко месту и ко арципискупу, и арципискуп печатъ привьси. *Лет. I, 1504 г., л. 655.* Прихаша немецкия послы, судия великии от арципискупа рызского и от юрьевского пискупа и от всен Немецкои земли в Великии Новгород. *Лет. I, 1461 г., л. 74 об.* Великого князя воевода князь Федоръ Юрьевичъ и князь псковской и посадник псковский и всь Псковъ с послом князя местера рызского и арципискупа рызского по их челобитню за юрьевцов и за пискупа юрьевского и на всемъ на том и крест цѣловася и грамоты пописася. *Лет. III, Стр., 1463 г., л. 108.*

Вар. арципискуп.

**АРЦИБИСКУПЛЬ**, я, е. Прил. → арципискуп. И [воевода] грамоты пописася и печати своя привьсиа князя местера и арципискупу. *Лет. III, Стр., 1463 г., л. 108.* Прогонивъ изгономъ Нѣмцы на крестномъ цѣловани

местеровы люди да арципискупли. *Лет. I, 1480 г.* [Срезневский I, 31].

**АРЦИПИСКОПОВ**, а, о. То же, что арципискупль. Прогонив изгономъ Нѣмцы отмѣстники правыя вѣры на крестномъ цѣловани местеровы люди да и арципископовы. *Лет. I, 1480 г., л. 642.*

**АРЦИПИСКУП** см. арципискуп.

**АРШАВКА** см. варшавка.

**АРШИН**<sup>1</sup>, а, м. устар. I. Мера длины, равная шестнадцати вершкам (0,711 м). Аршин — четыре четверти, метра на будит. *Порч. Липник, 1952.* Три аршина будит сажень, али два метра. *И-Рж. Дубровы, 1957.* Тагда пакупали на аршины, аршин-та меньшы метра. *Сер. Ровницы, 1956.* На кофту ды сьрхавн клияли адиньцѣть, двиньцѣть аршин. *Он. Тоболно, 1962.* Парина с първава авина — кажная пушына на три аршина. [Поговорка]. *Вл. Смык, 1963.*

2. Линейка такой длины с наметками на ней делениями. Дасѣчки из дѣржавъ такия выструганы были, аршинъ нывьвались. *Порч. Горка, 1962.* Палусяжонак прямиа и глаткая линейка, и бываит екаинной аршин. *Гд. Новинка, 1959.* Д Мѣрять на свой аршин. *Судить о земл. обстановке, со своей личной точки зрения.* Это яни на свой аршин мѣрят. *Полн. Повторовье, 1946.*

I. По Псковь-рькъ зарубаны тарасы вновь, мѣрю въ длину 13 сажень, а отъ земли вверхъ въ I аршина, и землею насыпаны. *Кн. писц. II, 178, 1678 г.* А мѣрю подь той моеи воступной лавкой государского оброчного мѣста полтретья аршина съ двема вершки, въ государскую трехаршинную мѣру. *Док. Любяч. м., 12, 1698 г.* Аршинъ лудана зеленого. *Кн. Ямского, 9, до 1726 г.* > Аршин печатный. А мѣрю то лавочное мѣсто вдоль — девять аршинъ печатныхъ, а поперегъ — четыре аршина. *Кн. Поганкина, 12, 1660 г. + XVII в.: Разговорникъ Т. Ф.*

**АРШИН**<sup>2</sup>, а, м. Созвездие из нескольких звезд сверху вниз. *АМДК, Остр. Будаво.*

**АРШИНЕЦ**, нца, м. устар. Ум. → аршин<sup>1</sup>. Мы с мѣмай двоя жыли, как галадавали, бѣжа мой! палѣска зямѣльцы аршынца три фсавѣ. *Порч. Горка, 1962.*

**АРШИНКА**, и, ж. собир. устар. Дрова длиной в аршин. Аршынку в байню пѣку-

пáли, дрóвы такі бы́ли. *Слан. Монастырѣк, 1958. ср. аршинник.*

**АРШИННИК**, а, м. *собр.* То же, что аршинка. Долгин дрóвы аршинник назывáли. *Пск. Боровики, 1958.*

**АРЯСТЫВАТЬ**, *несов.* То же, что арестовать. Милицыи рабóть — нáдъ арястывать. *Аш. Торчилово, 1962.*

**АСБЕСТ**, а, м. *Огнестойкий волокнистый минерал, используемый в технике.* А мы хатим крыть шиферам, рупчатыи листы, чась цѣменту, извесць, пясóк, áзбист. *Вл. Демидово, 1952.*

**АСВА** *см. освá.*

**АСВЕР**, а, м. **1.** Колодезный журавль. Ключ бывать с асвѣрам. Асвѣр —эта вилаватыи столп, в няю фклáданица сам асвѣр. *Сѣб. Аннинск, 1962.* Вóду ис калóбъ дѣставать есь там пáлкъ далгáя — жóрьф, áли асвѣр, нъзывáница. *Локн. Рожново, 1962.* Бывáют калóцы высóкаи, тудá асвѣр апускают. *Сѣб. Холое, 1961.* Асвѣр — кудá на длíнной пáлке вядрó вѣшаецца. *Бѣж. Цевло, 1962.* || *Колодец с журавлем.* Из этъвъ асвѣрѣ два жы́хъря нóсят вóду. *Аш. Федорцево, 1962.* У нас вóй свой асвѣр был. *Оп. Духново, 1961.* + *Локн. Опоки; Пуст. Станки; Сѣб. Припиши; Холм. Ветно, Выставка, Старое; Копаневич. ср. жѣров, журавель.*

**2.** Гибкий шест, на котóром подвешивается к пото́лку дѣтская колыбель. Карзйначка — зыпкáй здѣлають; калы́ц на паталóке, асвѣр такой, пáлка, — вазьмуть в грятку патóрнуть да привязуть, анá и качáница. *Бѣж. Турово, 1962.* Лю́лька на асвѣре висѣла. *Бѣж. Цевло, 1962.* + **освѣр:** *Сер. Аксентьево.*

**3.** Пест для толчения в ступе. Калыпный у ступу и талкѣм асвѣрам. *Нев. Еменец, 1965.*

*Вар. освѣр.*

**АСВѢРА**, ы, ж. Тягота, трудность. Ляныи были, вóты асвѣра. *Остр. Пунино, 1961.*

**АСВѢРИВАТЬ**, аеть, ала, *несов.* что. Тянуть вниз, перевешивая. На абратный канѣц привязываиш грус, штоп асвѣривале вядрó, лихóк тягáть вóду. *Сѣб. Аннинск, 1962.* + **освѣривать:** *Копаневич, Пск. ср. асвѣрять.*

*Вар. освѣривать.*

**АСВѢРИТЬ**, ил, а. *Сов.* → **асвѣривать.** Я лёзла, а зздáу мяня ахáпка, ахáпка-ть асвѣрила, я как лёзла навярѣх. *Печ. Петровск 1961.* Крук асвѣрил явó, да он и

свалýли. *Остр. Кайново, 1961.* + *Оп. Федорково.*

**АСВѢРЯТЬ**, яе (т), *несов.* То же, что асвѣривать. В явó пúза ужы асвѣрять. цавó даѣл. *Остр. Тузы, 1961.* Внис нямношка асвѣрять вóду кúрчина, брандик привязънь к кúрчины. *Остр. Магиново, 1960.*

**АСКРАБИТЬ** *см. оскра́бить.*

**АСКРОМЕТ** . . *см. искромѣт.*

**АСЛАБУЧИНА**, ы, ж. *бран.* Проститутка. Аслабúчина стáрая, чорт яѣ вазьми. *Оп. Новоселье, 1961.*

**АСОВСИМ** *см. совсѣм.*

**АСПИД**, а, м. Злой человек. *Копаневич. 2. Ядовитѣйшая из змей.* — образно. Аспиды же свои и приближныи змеи и скорпи великий той змей, литовский король, блеванием насытити хваляшеся. *Пов. прихож. Батория, 56—57, XVI в.* — **Аспид.** Название пиццали. Пиццал мѣдная Аспидь, въ станку на колесахъ. *Кн. писц. II, 165, 1668 г.*

**АССА.** Кожное заболевание: волдырь, который не болит, но очень чешется. По народному поверью от этой болезни можно вылечиться, прикладывая камень, по которому прошло колесо телеги. Зачесно фсѣ чѣшэт не чачѣшэт, назывáецца ассá пристáнет. *Пуст. Лосно, 1962.*

**АССИГНОВАТЬ**, *сов.*, что, кого. **1.** Выделить определенные денежные средства. Асагнавалди дѣся дѣе тышшы. *Слан. Загривье, 1958.*

**2.** Послать, направить с поручением. Учитель хадил, хадил: явó асигнавалди взнать, кто мох назвáнья дать. *Сѣб. Кошихи, 1961.*

*Вар. асагнавать, абсигновать.*

**АССИГНОВАТЬСЯ**, áлса, *сов.* Устроиться, расположиться. Тóлька асигнавалди, как ухня [снаряд], так ф крýжу. *Н-Рож. Вехно, 1960.* Тут и асигнавалди начевáть. *Пуст. Галузино, 1962.* || **Остаться, осесть.** Там асигнавалди и жывуть там. *Вл. Пахомово, 1963.* Он асигновался в их [девушек] жить. *Чернышев, Сказ. и лег., 42.*

**АССОРТИМЕНТ**, а, м. Подбор однородных предметов разных сортов. — шутл. О названиях грибов. Красѣшки, сырвѣшки, хто как назывáет, — пакá ассартимент вѣс, бóльшы нет. *Нев. Прудиче, 1963.*

**АСТАШИ** *см. осташй.*

**АСТЫЩЕ** *см. стышце.*

**АСТОЛИЦА**, ы, ж. *собр.* Все сидящие

за праздничным столом. Сидела асто́лица, мно́га наро́ду значи́т, пра́зную́т, пью́т, ве-се́ляща. *Вл. Смыки, 1963. + Кун. Залучье. ср. засто́лица.*

**АСУМЕД** см. сумед.

**АСУРОЧИТЬ** см. сурочить.

**АСФАЛЬТ**, а, м. Смолистая масса для покрытия дорог. Бальша́к, где сфа́льтам насы́пана. *Пыт. Гавры, 1965.*

*Вар. сфа́льт.*

**АСФАЛЬТОВЫЙ**, ая, ое. Покрытый асфальтом. А гудро́нафка, асва́льтавая да-ро́га — глта́кая. *Себ. Аннинск, 1962.*

*Вар. асва́льтовый.*

**АСФАЛЬТЫР**, а, м. Дорога, покрытая асфальтом. У нас фто́бус пь асфа́льтыру ходи́т. *Слан. Черно, 1958.*

**АСЬ**, междом. Что, чего? *Копаневич. ср. а́ськи, а́сь.*

**АСЬКИ**, междом. То же, что ась. *Доп.*

**АСЯ**, междом. То же, что ась. *Доп.*

**АТА**, междом. Неужели. *Копаневич.*

**АТАВА** см. ата́ва.

**АТАМАН**, а, м. 1. Главарь, предводи-тель разбойничьей шайки. Са́мый ихный ста́рший атама́н свайм ребя́там сказа́л... [Сказка]. *Пск. Большие Толбицы, 1946.* Яны́ зьвазжа́лися, а таман сафшэм па-бжда́йт хазжа́йна. [Сказка]. *Там же.*

2. То же, что же́рник. *Кузнецов, Красные Горы.*

3. Выборный начальник казачьей дружины. Слышавши же в Великомъ Новѣграде ратнии попущение божие на Псков, пожар, атаман Тимофѣи Шаров с казаками прииде вскоре. *Лет. I, 1607 г., л. 747.* Во время приходу образа пречистыя богородица Печерского монастыря атаман казачен прислал во Псков языка, да сказал, что новгородцы будут подо Псковъ. *Лет. III, 1609 г., л. 213.* У сорока чело-вѣвкъ у опочечкиих казавѣк атаманъ Якушко Шамихнѣ. *Кн. писц. II, 432, 1636 г.*

**АТАМАНКА** см. оттоманка.

**АТБУХТЕРИТЬ** см. отбүхтерить.

**АТВОНЫЙ** см. отвоный.

**АТИТУЛЬНЫЙ** см. титүльный.

**АТКАСНИК**, а, м. Луговое растение с мелкими белыми цветами на длинном стебле. Аткásник трава́, цвяте́ть бѣлымъ цвѣтам, ма́леньким, расте́ на заво́рах, абы́вах, на ска́тах, на баша́кахъ бы́вæ; дли́нный, какъ хмель. *Себ. Усадище, 1961.* Цвяты́ фся́ки, аткásник, трава́ харо́шая. *Себ. Козихи, 1961.*

**АТЛАС**, м. Сборник географических карт. Атласъ, книга печатная всего земноводного круга. *Кн. Ямского, 4, до 1726 г.*

**АТЛАС**, м. Шелковая ткань с гладкой блестящей лицевой стороной. Охобень лѣтний зеленого атласа. *Кн. Ямского, 9, до 1726 г.* Въ срединѣ тотъ ящикъ оклеенъ весь алымъ отласомъ. *Кн. писц. II, 222, 1699 г.*

*Вар. отлас.*

**АТЛАСИНА**, ы, ж. устар. 1. Домотканое гладкое полотно, идущее на перины, подушки; род сурового тика. Атласина — кагда́ фся асно́ва навярху́ и кра́ска кра-сивая. *Пушк. Редковцы, 1958. + Доп., Оп.; Даль I, 28.*

2. Домотканое полотно с шелковистой ниткой. Кады́ тка́ли ш шылкави́цай, палу-ча́лась атласина. *Оп. Волково, 1962.*

**АТЛАСНИК**, а, м. устар. Сарафан или платье из атласа. Ф старину́ носили ат-ласники, широчо́нный, с цвѣтамъ. *Гд. Дра-готина, 1960.* Атласники́ — атласъвы пла́тья фся́ква цвету́ бы́ли, и зилѣны́ и гьлу-бы́. *Гд. Чудская Рудница, 1960. + отлас-ник: Гд. Подборовье.*

*Вар. отласник.*

**АТЛАСНЫЙ**, ая, ое. Сшитый из атла-са. Бы́ли фся́кии [сарафаны], атласны́и, са́тиनावы́и. *Нѣв. Поздняково, 1952.*

**АТЛАСОВЫЙ**, ая, ое. То же, что ат-ласный. Атласъвы пла́ття большы́и бы́ли. *Гд. Чудская Рудница, 1960.*

**АТЛЕТ**, а, м. экспр. Бойкий, отчаянный человек, сорви-голова. Ади́н был па́ринь ат-лѣт такой, ни адно́вь нѣ былъ в дире́вни, как ѣн. *Остр. Магиново, 1960.* Атлѣт ба́рышня, риско́въя, хадо́вая, идѣт, на адно́й но́шки ве́ртица, фарси́т. *Остр. Магиново, 1960.* Эх, я гуля́ть былъ атлѣт! *Сер. Люботеж, 1946. + Остр. Долгово; Пав. Бе́рза.*

**АТО**, частица усмил. Употребляется в начале реплики для усиления отрица-ния. *Опыт. + Копаневич.*

**АТОМ**, а, м. Атомная бомба. Как пу́сь-тят а́тым, и фсе́ прапа́ла. *Палк. Марково, 1961.*

**АТОМА**, ы, м. Прозвище человека. Пи-сали пра́ ата́мными бо́нбы, ѣн пра́читал и сказа́л мужы́камъ, шть ва́йна, ну́ и пѣтхва-тили: Ато́ма, Ато́ма. *Пушк. Гришино, 1958.*

**АТОМНЫЙ**, ая, ое. Основанный на ис-пользовании энергии атома. Ва́ снй е́му́ причю́дилась, што́ ирвѣ́ца а́томыми бо́нбы. *Остр. Ахрамеево, 1963.* На́да прикра́титы́ а́то́мные а́ружы́е. *Кр. Авдеенки, 1961.*

Вар. автoмный.

**АТОНАЛ**, а, м. *Взрывчатое вещество (аммонал?)*. Атанал самая сильная взрывчатая вишняство, жёлтая такая, им лёт рвут, драбят. *Нев. Прудиче, 1963.*

**АТОП**... см. отоп...

**АТОР**... см. отор...

**АТОС**... см. отос...

**АТОХНУТЬ** см. отохнуть.

**АТТАТА**, междом. *Ахти. Опыт. + аттата: Копаневич.*

**АТУ**, междом. *Выражает неудовольствие, досаду.* Сват гаварь: — Мы туо дефуку возьмём, ф каторай тэста за лактём (што ана рабатяйшая). Адна дэфка и гаварь: — В меня тэста за лактём! — Ату, ана ж грязнамая! Яну и ни взяли. *Остр. Бобыли, 1960.* Ату! С'étай на буди жить. *Там же. + Кар. Клубово; Доп., Оп.; Козырев; Копаневич.*

**АТУМЕКОМ**, нареч. *Иным образом. Копаневич, Порх., Тор.*

**АТЮКАНИК** см. отюканик.

**АУ**, междом. 1. *Возглас, которым переключаются, чтобы найти или не потерять друг друга.* Кагда заблудяцца, кричать — ау! *Пушк. Подосонев, 1957.*

2. *Восклицание изумления, нечаянности, горя.* Ау, тошнэхонько мне! *Даль 1, 29. + Опыг.*

3. *предикативно. Кончено, прошло.* Ау, брат, терпй. *Оп. Тоболно, 1962. + Копаневич.*

**АУК**, междом.? *АМДК, Н-Рж. Суцеево.*

**АУКАТЬ**, аю, ает, несов. *Кричать «ау!».* Хадилы за брусицэй, ана аукаит, аю аукаю, а патом я ушлэ в другой бок. *Холм. Выставка, 1964.*

**АФЕРИЗМА**, ы, ж. *Несправедливость, беззаконие.* Аферизма ашшэ не вышэфшы с миру. *Печ. Давыдовы Хутора, 1960.*

**АФИША**, и, ж. *Объявление о кинофильме, спектакле и т. п., вывешиваемое на видном месте.* Как кино привезут, так ахишу и павэсят. *Кр. Агарышево, 1958.* Каму вздуманца, афишу павэшаюг — п танцы. *Остр. Надеждино, 1960.* Я толкам не пасматрела на афишу. *Палк. Васильево, 1961.*

Вар. ахыша.

**АФОНЬКА**: афонька оказался шугл. *О прокисшем супе.* Суп, думали, харошый, а там афонька аказался. *Ляд. Марыньское, 1959.*

**АХ**, междом. *Вводит выражение чувства душевного состояния.* 1. *При выражении горя, отчаяния, страдания и т. п.* Ах, я бэнна, гóрка! *Гд. Ореховцы, 1959.* Нóгу

мне атрэзьли ажнь пь каких пор, вышь калéна, ах, тошнянькь мне! *Остр. Пашково, 1960.* > Ах тóшно моё! Ах тошна маё, ни растянóцца дáжы! *Остр. Пашково, 1961.*

2. *При выражении испуга, тревоги, беспокойства и т. п.* Ах, маяя бэси вадил! *Пушк. Лисицы, 1958.* > Ах лихонько моё, ах лихенько! Схватила эта сталоп, ах лиханька маё! *Нев. Осовик, 1962.* Ах лишэнька, гат у двери лажыт! *Н-Рж. Дубровы, 1957.* > Ах тóшно моё, ах тóшнянько! Я ужахнулася — Ах тóшна маё! *Остр. Синее Устье, 1960.*

3. *При выражении досады, упрека, порицания, сожаления и т. п.* Ах, как я этих приплывнэв не люблю! (Это на солдата). *Богатырев И., Сказки, 226.* > Ах лихо (моё)! Ах лиха маё, ён уехау в Ленинград! *Н-Сок. Алё, 1952.* > Ах тóшно (моё), ах тóшнянько (тошнэхонько, тошнэшэнько), ах тóшнянько моё! Ах тóшна маё, только тибэ плáты пириадéла, а ты вымазалас, как чóшка. *Остр. Троцкице, 1960.* Фсэ на танцы ходит, гуляйт, а работы ни знáйт, ах тóшна маё! *Там же.* Ах тóшнянька, паспáть хачу, да рабóтáт нáда! *Печ. Иваново Болото, 1961.* Сабáк-тэ забрэлсь пыт каридор, анни кóстычки асталиси, ах тóшнянькь! *Кар. Малые Пети, 1961.* > Ах тóшнянько моё лихонько! Ах тóшнянька маё лиханька, усé в глiне! *Пушк. Тучи, 1958.*

4. *При выражении удивления, восхищения и т. п.* Ах, рыбина-та! *Остр. Бобыли, 1960.* > Ах лихо (лишенько)! Ах лиха! Нявош тибэ рябят мала у деревни? *Пушк. Тучи, 1958.* Ах лишэнька, куды ш ты забрáли! *Н-Рж. Дубровы, 1957.* > Ах тóшно (моё)! Я пашлá ф кино [в первый раз], а анó гаваряйшшее. Ах тóшна! Я так дивилася. *Остр. Бобыли, 1960.* Вод был-та абéт, ах тóшна, фсыких пригóх настáвдлина! *Там же.* Ах тóшна маё, анá вжэ аблáцнифы! *Кар. Шемакино, 1961.* > Ах тóшно моё лихо (лихонько), ах тóшнянько лихонько! Ах тóшна маё лиха, и дёньги ни взял! *Пушк. Тучи, 1958.* Самалёт лятй, ах тóшнянька лиханька! *Остр. Полозы, 1960.*

5. *При выражении возмущения, негодования (часто при бранных выражениях).* Нам только и упрёчка: — Ах вы, какии лянтыя! *Гд. Крапина, 1959.* Ах ты, няцýстая капустá! *Оп. Макушино, 1958.*

6. *Восклицание, усиливающее достовер-*

ность высказывания. > Ах тошно! Я бывала, ах тошна, век ни скажу неправды. *Остр. Бобыли, 1960.*  
ср. ай!, ахти!, ох.

**АХАНЬКИ**, междом. *Ах. Доп.*  
**АХАРСКИЙ**, ая, ое. *То же, что аховский. Копаневич, Пск.*

**АХАРЯЗИНА**, ы, ж. *Палка, жердь. Копаневич, Н-Рж.*

**АХИ**, только мн. *Восклицания «ах».* Все б те ахи да вздохи. *Доп.*

**АХИНЕТЬ**, сов., чем. *экспр. Обзавестись в большом количестве, сверх обычного.* Сливь-ть какая тяжолъя, ахинеть можнь дянгам на вес! *Дн. Шиленка, 1961.*

**АХЛЕБИНЫ** см. хлэбины.

**АХЛЕВ...** см. хлев...

**АХЛОМОТЪЯ**, бев, *собр.* *Лохмотья.* Хоть и пабрáха — у ей свая рубаха, у тебя ахламотья на пúзе. *Остр. Семехино, 1960.*

**АХЛУПАТЬСЯ** см. охлупаться.

**АХЛУША**, и, м. и ж. *Длинноволосый; также бранное слово духовным лицам.* *Доп., Н-Рж., Оп., Остр., Порх.+Даль 1,31.*

**АХЛЫН...** см. охлын...

**АХНУТЬ**, не (т), нул, сов. 1. *Воскликнуть «ах», выражая испуг, удивление и т. п.* Пьлтиш, ахнутя ня успеши. *Печ. Горошице, 1960.+Остр.*

2. *кого (кому), экспр. Ударить с силой.* Да чаво яво [деда] далáла, как кастрьолькай ахнит, так крофф и палился! *Остр. Троицкие, 1960.* Кóльм как ахнут! *Пск. Жидиков Бор, 1962.+Н-Сок., Остр., Пушк., Холм.*

3. *экспр. Внезапно, резко, с шумом произвести какое-н. действие.* Как ахнула [молнией] в бярэзу — анá на мёкни части расколóлась. *Порх. Горка, 1962.* Заливной дощи как ахне. *Стр. Кочегоще, 1959.* Как аткрылась дверь в избы, как што-та ахнула ат стянý — сматрю: две дёвочки. *Остр. Троицкие, 1960.+Остр. Свёклино.*

4. *экспр. Внезапно исчезнуть, пропасть.* Давáйте-ка ф поднавёсах справим жóрны, а то ляжá, ляжá и ахнут куда ни е. *Гд. Раскопелъ, 1960.*

**АХНУТЬСЯ**, улся, сов. *экспр. Неожиданно, с шумом свалиться.* В вадý ахнулся ён, едвá вьташылы. *Пск. Шванибахова, 1945.*

**АХОВОТ...** см. охобот...

**АХОВСКИЙ**, ая, ое. *экспр. Плохой, неудобный.* *Остр. Приезжино, 1960.* ср. ахарский.

**АХОНЬКИЙ**, ая, ое. *экспр. Вызываю-*

*щий удивление своим устройством.* Станóк там ни аханьяй, а фсё нада прибор. *Остр. Жавры, 1961.*

**АХРЯПКА** см. охряпка.

**АХТЕНЬКИ**, междом. *экспр. То же, что ах.* 1. Ахтеньки, гóрюшкэ-та кабе. *Печ. Каменка, 1961.*

3. Ахтеньки, ўчаща, фсё памаўай, давáй, шыси́т лет — фсё ўчаща. *Вл. Пухново, 1963.* Плямянницан мужик ад жóнки унсе дёник двёсти рублэй, ахтеньки. *Остр. Орлово, 1960.* > Ахтеньки то́шненько. *Усилит.* Ахтеньки то́шненька, он ни пускае мяня дамóй. *Кач. Стуколово, 1946.*

4. Вот тáм-тэ ахтеньки как красивь. *Печ. Шумилкино, 1960.+Вл. Санье Ворота.*

**АХТИ**, междом. *То же, что ах.* 1. Кровшка мая, ахти как я устáла. > Ахти лйхонько! — Ня пужáйся. Савик ван зуарёл. — Ахти лйханька! *Нев. Осовик, 1962.* > Ахти то́шно (то́шненько). Ахти то́шненьк, какáя бяда! *Пск. Серёдка, 1963.+Нев. Дубокрай; Остр. Меленка.*

2. Сёни аткрыла — ўвал ўарит. — Ахти, мы ўарим! *Нев. Осовик, 1962.* Ахти, на́да атсюдáва пэвараты́т! *Остр. Магиново, 1960.* > Ахти то́шно (моё). ахти то́шненько моё! Ахти то́шна, аня́т сюды с кóлам бягёт! *Стр. Терёбини, 1962.*

Ахти то́шненька маё, што шю я наделала! *Остр. Оборотни, 1963.+Нев. Дубокрай; Остр. Ахрамеёво; Печ. Зехново; Сер. Ремюда.*

3. Ахти, сётку забýла. *Стр. Ксти, 1962.* Ахти, касапётку патяря́ла. *Сл. Тинца, 1957.* Ахти свáтья, как ты мóжэш! *Печ. Шумилкино, 1960.* > Ахти мне! Ахти мне, усё праламáлас! *Вл. Санье Ворота, 1962.* > Ахти то́шно (моё). ахти то́шненько! Ахти то́шна, забýла каровы сёна дать. *Пск. Андреховщина, 1961.*

Ахти то́шна маё, я тóжа аддох хачю, рабóты ш мно́га. *Остр. Бобыли, 1960.* Вьласá чыстын, ани рассыпывьющэ, ху́дэ глядэть, ахти то́шненьк! *Печ. Шумилкино, 1960.* > Ахти малйна! *Восклицание, выражающее досаду. Сер. Люботеж, 1946.+Гд. Самолова; Ляд. Васильевщина; Н-Рж. Посадниково; Оп. Тоболкино; Остр. Демешкино; Палк. Мылово, Сысово; Печ. Бельско, Городице, Лези, Старый Изборск; Пск. Ровница; Сер. Троицкая Гора.*

4. Гарóх цвятэ, ахти скóльки гарóху! *Печ. Пыжово, 1961.* Ахти как ё́да, во прижэ́нник, тра́хнит и не свáдлица. *Печ. Зехново, 1961.* Дёш-то ахти какóй залившый! *Гд. Подолеше, 1959.* > Ахти моё лйхо, ахти лйхонько моё!

Чють где ляснит, Дружók лáйтэ, áхти лй-ханька маё. *Вл. Хмелево, 1963.* > Ахти тóшно (моё), áхти тóшненько! Ахти тóшна маё, кáк там травá свйфшы! *Н-Рж. Гридино, 1957.* Ахти тóшненька, шэсь старинкэ записáли! *Пушк. Лисицы, 1958.* > Ахти лйхо тóшно! Антярэна была, áхти лйха тóшна! *Оп. Воляково, 1962.* + *Н-Рж. Посадниково; Оп. Огурцово; Остр. Бобыли.*

**АХТИ?**, нареч. *Очень.* Плат был ахти красвйый, яшшó да вайнй купляли. *Н-Рж. Жуково, 1961.* У меня лётось ахти мнóга была ягат. *Сер. Подъяблонье, 1956.* Старавэры очень малйлись, áхти прáзники фси уважáют. *Нев. Осовик, 1962.* Сидёт ахти харашó так, никакó ня дéлать. *Н-Сок. Фетинино, 1952.* Остраф ни ахти бальшóй гóрат. *Кр. Дубари, 1961.* Ну, так пяривоскть-ть ни ахти далéкь. *Кар. Малые Пети, 1961.* > Не ахти скóлько. *Не очень много.* Ев здесть какáя бядá [веников], а там, на чырдак, ни ахти скóлькь был. *Кар. Гора Бобыли, 1960.* + **áхти:** *Кр. Наволок; ахти: Н-Рж. Гридино; Порх. Любасницы; Сер. Большие Вязки. ср. гóразд.*

**АЦЫВНИК**, а, м. То же, что ацымник. Ф старавэраф фсе, праславныи ацывники. *Оп. Болотово, 1961.*

**АЦЫМНИК**, а, м. Бранное слово. Папы бранйлись ацымникам, ни назвáдь бы гáдам, а ацымникам. *Оп. Шлепиха, 1961.*

**АЦЫМНИЦА**, ы. Бранное слово (о женщине). Ацымница прахлаята! *Оп. Князи, 1961.*

**АЧЭСЛИВЫЙ** см. очёсливый.

**АЧИ**, частица вопросит. Ли. И возведоша пруд сверх воды, и угрозиша дно пруда; и ныщи начаша говорити: Волхов наша с молода не молада; ачи на старосте учнеть молот. *Лет. I, 1524 г., л. 669—669 об.*

**АЧМАК**, а, м. Кушанье из тертого картофеля с мясом. Ачмак эта едá такáя, мяса тудá, картошки натрут. *Холм. Ветно, 1962.*

**АЧУНЯ** см. очу́ня.

**АШАКИ**, мн. Шелуха от зерен. Крупý у начóвачки полиш, крупá аткйдаванца вбок, а пы́лка, шако́лы илй ашакй вон идуть. *Сéb. Аннинск, 1962.* Шэрупáть, кадá у ступе мэсим, а там астаю́ща ашакй. *Сéb. Припиши, 1962.* Трóски, ашакй астаю́ща. *Сéb. Чернея, 1962. ср. опóлина, шако́ла, шако́лина.*

**АШАКО́ЛА** см. шако́ла.

**АШАКАТАТЬ**, сов. Обклевать, ободрать. Кúры весь веничир ашакáли. *Дед. Вышегород, 1962.*

**АШАПУРИТЬ** см. ошапýри.

**АШВАРКИ** см. шквáрки.

**АШЕСТ...** см. ошест...

**АШТИ**, мн. Рыболовное орудие: четырёхзубая острога. Адйн нисёт ашти, такйи óстры; адйн закалúпил баурóм за плычó, а друуйй тым аштáям за друо́е, им ы рыбу кóлим. *Вл. Синие Ворота, 1962.*

**АЩЕ**. 1. нареч. *Снова, опять.* Патóм паваротнш снапы, ашшэ прайдéщ, патóм разрэжут свяски—ашшэ прайдéщ. *Остр. Пашково, 1961.* Я анú ашшó увйжу. *Остр. Елены, 1961.* Нáда ашшэ пратапйть плытú. *Дн. Хотовань, 1957.* Ашшэ кудý-нибудэ вварóтнсья. *Порх. Тинец, 1963.* + **ащэ:** *Кар. Борок, Малые Пети; Кр. Ломы; Н-Рж. Туровец; Печ. Подграмы; Пск. Черемша; ащэ: Кар. Лютые Болота; Н-Рж. Соболицы; ащй: Порх. Подсухи.*

2. нареч. *Вдобавок, в дополнение, продолжая что-н.* Картошку нáда прæхать ашшэ рас. *Сош. Шмойлы, 1958.* Бáпка, раскажй дэфкам ашшэ чавó-нибуть. *Кр. Заболцкое, 1961.* Нáда, с той стараны ашшэ нáда паткрасйть. *Палк. Петришино, 1961.* Там ашшэ три капéшки сéна убирать. *Слан. Черно, 1958.* || *Помимо того, что есть (было).* Тябэ ашшэ мнóга нáда записывать? *Палк. Анашкино, 1958.* К вам бы ашшэ такóй пёсылник, каг дэт Яхйм, папáлсь, бýла бы пы́льна харашó. *Кр. Отево, 1961.* Там ашшэ мнóга дарок. *Печ. Иваново Болото, 1961.* || *Сверх того, кроме того.* Мáлиц ашчэ прибáвил мне балéсты. *Порх. Подсухи, 1961.* Двóе [носков] связан, да бытта ашшэ хóщца. *Печ. Шумилкино, 1960.* Смáрдá красная бывáе, чёрная, ашшэ—ня знáю. *Аш. Трубецкое, 1962.* + **ащэ:** *Беж. Турово; Дед. Плещевка; Дн. Михайловский Погост; Кар. Гора Бобыли, Карамышево, Кириллово; Н-Рж. Гридино; Остр. Демешкино, Елены, Козлы, Пашково, Пустошки, Сазоны, Семехино; Палк. Гороховище, Марково; Печ. Вишняково, Залесье, Лези, Моложба, Терехово; Порх. Аксенище, Верхние Горки, Тинец; Пушк. Молчаново; Сл. Сакоево; Опыт., Оп.; Чернышев, Сказ и лег.; ащэ: Кар. Малые Пети; Н-Рж. Жуково; Остр. Елены; Сл. Ключиха.*

3. нареч. *До сих пор, пока.* Он ашшó са шкóлы не пришóфшы. *Палк. Воронино, 1957.* Ашшэ ты не здéлал? *Кар. Быстре-*

цово, 1962. Шалгун ёйный ашшэ у мянэ лажыт. Стр. *Макаво, 1962.* || Пока что. Ски [скажи], Лёшынька: — Я ашшэ глупай. Оп. *Горенки, 1963.* Алёк спит ашшэ. Кр. *Филалево, 1951.* — Ну, — гомонить нявести, — это ашше не бяда, бяда в переду будя. *Козырев. + ашэ: Аш. Большие Волоты; Лед. Вышегород; Кар. Загорье, Карамышево; Кр. Бартули; Н-Рж. Гридино; Оп. Расино; Остр. Артёмы; Печ. Городище; Пск. Серёдка, Шахници; Себ. Барлово; Сл. Ключиха; Стр. Тербуни.*

4. нареч. Уже. И при царэ ашшэ я жыла. Пуст. *Усохи, 1961.*

5. частица ограничит. Указывает на раннее, давнее время какого-н. действия, состояния. Ашшэ рассвёта не была. *Пушк. Велье, 1963.* Папашка ашшэ жыл. *Остр. Жавры, 1961.*

6. частица усилит. Употребляется при глаголах, подчеркивая возможность совершения чего-н. в будущем. Ашшэ дажывэ, будя вёсемдэсат. Кр. *Филалево, 1951.*

7. частица усилит. Употребляется при сравнительной степени прилагательных и наречий, подчеркивая усиление признака. Тот [дом] ашшэ плошэ этава. *Палк. Петригино, 1961.* Будэ ашшэ святлей. *Кар. Лютые Болота, 1961.* Азлёбилс ашшэ пўшше он на матўну сваю. *Остр. Куртыши, 1962. + ашэ: Порх. Подсухи.*

8. частица усилит. Употребляется при глаголах, указывая на действие, совершенное вдобавок, сверх ожидания. На пўжни так устанеш, ашшэ и дамбй бязкўш бягом. *Печ. Залесье, 1962.* Да ашшэ валакэш с саббй рябенка. *Пск. Липеты, 1963. + ашэ: Остр. Троихино; ашэ: Остр. Пашково; аши: Кар. Лютые Болота.*

> А ашэ ... иром. Употребляется в значении укоризны, осуждения. Ех ты, а ашшо чарэм Сладкохлебом прозываетсяш, нешто так гостей принимают? *Козырев, 307.*

ср. ашэ.

Вар. ашэ, аши.

**АЩЕКАТЬ**, несов. Говорить «аще» вместо «еще». Доп., Н-Рж., Остр., Порх.

**АЩЕРИЦА** см. ящерица.

**АШ** см. ашэ.

**АЭРОДРОМ**, а, м. Площадка для взлёта, посадки и стоянки самолётов. Аэродром эсэ, скора самалёты будўт летатэ. *Нев. Прудыце, 1963.* А третий мой сын на ядроме работает, где самалёты. *Холм. Ветно, 1962.* Гварья, в нас будўт стрўить яэродром. *Пск. Серёдка, 1961.*

Вар. аэродром, эдром, еродром, иэродром, эродром.

**АЭРОПЛАН**, а, м. Самолет. Топерь зяўю, как на ероплане-то летатэ. *Гд. Ореховцы, 1959.* Каг загудели нямецки еропланы, как начали бамбить. *Печ. Шумилкино, 1960.* Плямятник в Масквў фсэ на ераплане летатэ. *Аш. Трубецкое, 1962.* — **Аэроплан.** Кличка коровы. *Гд. Луневщина, 1946.*

Вар. аэроплан, ароплан, ероплан, ро-план.

**АЭРОПЛАНЧИК**, а, м. Уничжен. → аэроплан. Ничяво, што Гитлер такой, фси яво ирапланчики заржэвиют. *Печ. Петровск, 1961.*

Вар. иропланчик.

**АЯГУСТ** см. август.

**БАБА**<sup>1</sup>, ы, ж. 1. Замужняя женщина. Сўпратка — вўжут, прядўт. Малады калд-ли бэбы з бэбам, а дэфки з дэфкам. К нам пэрни прйдўт, а бэбы тут сидя — куда их. *Гд. Лужок, 1959.* Никарахтирный в ей мужык, а нэ пакланна бэба. *Слам. Монастырёк, 1958.* Была свекрофка, памёрла, расхарошая бэба. *Н-Рж. Туровец, 1961.* Мая маладыца пашла бэса, — большой паганник, бёлка ведь бэбе, укусил. *Оп. Федорково, 1958.* Я ни спрасила у бэбаф аб этам. *Кр. Дубари, 1961.* || О женщине вообще. Бап многа, биз мяня пол выпалади. *Гд. Афаносово, 1959.* Рая покэзывала, как ф Корее сидя мужыкы и каг бэбы. *Гд. Драготина, 1960.* У вас па скёлка на бэбу выжата? *Сер. Троицкая Гора, 1946.* > Войти в бэбы. Выйти замуж. Дэфки юпки насыли, а калй в бэбы вайдэ, так сарахан. *Себ. Левново, 1961.* | перен. О курице. На стол шчас слятит [петух]. — Есь ф тябй, Петькў, бабёнки-ть? — Он любя бап. *Печ. Стуколово, 1960. + Аш., Беж., Вл., Дн., Кар., Кун., Локн., Нев., Остр., Палк., Пл., Пореч., Порх., Пск., Пушк., Сл., Сош., Стр., Тор., Холм.; Козырев; Копаневич.*

2. Жена. Стэршўй дэвирь прйдит, сваю бэбу лэит, лэит. *Слам. Монастырёк, 1958.* Пастуха нэту дэма, вон аны з бэбай адонак мэчут. *Вл. Хмельво, 1963.* Ен старик, жывэ тока з бэбўй. *Пск. Шахници, 1959.* Шўрнй был приехафшы, моёй бэбы брат. *Гд. Апалёво, 1959.* Бэбы в их пўругафшы. *Полн. Елешно, 1946.* Я сваю бэбу старухай называю. *Остр. Заходы, 1960. + Дн., Кар., Кр., Кун., Нев., Н-Сок., Оп., Печ., Пл., Пушк., Себ., Стр., Тор.; Опыт; Козырев; Богатырёв С., Сказки.*

3. *Бабушка*. Дети всё боле кола бабы вёртяща, хоть мать родная есьть. *Кр. Дубари, 1961*. Света, май внуча, мяня баба звала. *Остр. Кахново, 1960*. Я найду и прут, прутам тябя выстебаю, што ты ни слущая бабу. *Гд. Замогиля, 1959*. Таку большую бабы и ни зднугу тапёр. *Печ. Лези, 1960*. Баба мая долга жыла, да девяносто лет. *Н-Рж. Дубровы, 1957*. || с именем собственным. *О пожилой женщине, старухе*. Вы пака и г бабы Оли можите сайти. *Слан. Клич, 1958*. Как што где, так — бабы Любь, иди к нам, пьмаги. *Печ. Шумилино, 1960*. У бабы Оли и картошка е. *Гд. Заозерье, 1959*. + *Аш., Вл., Дн., Кар., Кун., Нев., Оп., Порх., Пуст., Тор., Холм. ср. бабка<sup>1</sup>*.

4. *Знахарка, повитуха*. Кость ломит, ударяют эту месту, г бабы хадила личить. *Порч. Нестерво, 1952*. Баба абабит фсягд, как катора родит. *Остр. Бобыли, 1960*. Приходит баба прирбавить ребёнка, ранышы ш нё была кушёрки. *Сев. Аннинск, 1962*. + *Нев. Дубокрай*. > Баба-бабашыха. см. бабашыха. *ср. бабка<sup>1</sup>*.

△ Баба рязанская. *неодобр. Темная, отстала женщина*. Што баба рязанская, мушуйна ня развити ни на какою дёла. *Кр. Азарышево, 1958*. ◇ Бабу зарезать. *Обряд, связанный с началом или окончанием жатвы*. Бабу зарезали: косу сплятём, коласки атрежём, хлёпца положим внис и наверх. *Гд. Лунёвщина, 1946*. Бабу зарезать; гаварят: сивонни бабу зарежём, значит кончим жать. *Гд. Ветвенки, 1958*. Кагда канчяют жать последнюю пястку, бабу зарезала, говорят, севоння. *Гд. Ореховцы, 1959*.

~ Баба. *Название места на реке Ляте*. На Бабы, была баба залийшы. *Стр. Остров, 1959*.

1. Никого не обнаши, а только обнаши одну бабу сплуню. *Сл. и д. пск. провинц. канц., 67, 1748—1761 гг.* Вышеписанную доносительницу, богадльненную старостику Ирину Иванову дочь и двух богадльненных баб; Анну и Прасковью, разприсить наркрько, с пристрастием, подь битьемъ плетвыи. *Там же, 65*. — Баба. 1. *Прозвище*. Того же лъта князь Иванъ Баба прибеже из Нъмецъ во Псковъ. *Лет. 1, 1436 г., л. 56—56 об. 2. Название пушки*. Марта въ 17 день в Вербное воскресение пришло Хотковское з большимъ нарядом, Самсон да Баба пушки великие, и стоял под Печорами 6 недель

и 2 дни. *Лет. III, 1611 г., л. 219*.

3. *С азъ князь великий Всеволодъ... правнукъ Игоревъ, и блаженныя прабабы Ольги, нареченныя во святои крещении Елены: и бабы Володимировы, нареченнаго во святъмъ крещении Василья*. *Пов. пск. Печ. м., 98, к. XVI—ч. XVII в.*

БАБА<sup>2</sup>, *ы, ж.* *То же, что бабка<sup>5</sup>*. Рош сажнѣш и паствиш дѣсятъ снапоф, называицца баба. *Порх. Евановичи, 1962*.

БАБА<sup>3</sup>, *ы, ж.* *Большой деревянный (или металлический) молот для забивания свай, жердеи и т. п.* У плотника молат такой дярвянный, вот кадъ дамы мшат, а мох ня лажыцца плётна, вот тагда этим молатам бьют па дярэву, вот явё бабай завут. *Кр. Отево, 1961*. Баба называицца, где сван заганыют на мастах, анá жыльзная, как чурка. *Сев. Аннинск, 1962*. Бабай влвух далбѣш, аднаму тяжало. *Остр. Козлы, 1960*. || *Трамбовка*. Сначала в гувно глины навязуѣт, лошадыо пиримѣсуют, а потом талкуѣт глину бабай... эта талкушки называюцца бабай. *Остр. Бобыли, 1960*.

БАБА<sup>4</sup>, *ы, ж.* *Наковальня*. На баби куяют жѣлѣза ф кузницы. *Печ. Моложба, 1961*.

БАБА<sup>5</sup>, *ы, ж.* 1. *Боковой деревянный стержень криги (см.)*. Край называицца, йли баба у криги. *Кр. Перлицы, 1961*.

2. *Основной бык или устой, на который опирается весь колос сежи; ставится вдоль по течению реки*. *Кузнецов, Сыронец*.

БАБА<sup>6</sup>, *ы, ж.* *Воротовое устройство*. За тот якаръ зачѣплина, а тут крутим бабу [на сплаве леса]. *Сев. Черная, 1962*. + *Нев. Мисники. ср. баран<sup>3</sup>*.

БАБА<sup>7</sup>, *ы, ж.* *Растение (чертополох?)*. Дед да баба е, дег каличой; фсѣ тая, тольки у дѣда адна галава, а у бабы растѣлкаф многа. *Дед. Плещевка, 1962. ср. бабка<sup>7</sup>*.

БАБА<sup>8</sup>, *ы, ж.* *То же, что бабка<sup>10</sup>*. На бабу мотушки лóжут и развивают их. *Стр. Лазуны, 1964*. + *Аш. Камешек*.

БАБА<sup>9</sup>, *ы, ж.* *То же, что бабка<sup>9</sup>*. *Локн. Опоки, 1962*. > Баба-рѣба. *Кузнецов, Пск.*

БАБВНЮГ см. бобовнюг.

БАБАЙКА, *и, ж.* *Клин, забираемый при распилке досок, чтобы не зажимало пилу*. А бабайка — эта пилат доски, так клин забивают. *Холм. Ветно, 1962*.

БАБАНЯ, *и, ж.* *ласк. Бабушка*. Приѣха-

ли с Лук внўки, уварят: — Мы, бабāня, — литинантвы дѣтки. — Ета, — уварю, — дѣшва стобт, а я — литинантвa мāмка! *Вл. Нюссо, 1963. ср. бабўса.*

**БАБАХА**, и, ж. 1. *Оладья, лепешка.* 3 гароху рāньшѣ бабāни пяклї. *Остр. Демешкино, 1960.* Сявонни бабāх нпьяклā, макāй бабāхѣм ф сѣтў. *Аш. Федорцево, 1958.* Дрāный гарох был и мука гарохафка, пяклї бабāхи. *Беж. Несвино, 1962. || Блин.* Емў лучшѣ нрāвѣяща пшѣнничны бабāхи. *Сош. Садки, 1957. + Аш. Торчилово, Цвель; Дед. Большая Храп, Городно, Монастыри, Плещевка, Рисково, Сельцо; Дн. Белошкино, Гарицы, Гористо, Дуброво, Крутец, Щиленка, Юрково; Кар. Скариха; Н-Рж. Тимохново; Оп. Духново; Порх. Гучино, Полоно; Пуст. Устье; Холм. Старое. ср. бабāшина, бабāшка<sup>1</sup>, бāлка<sup>3</sup>, кокора.*

2. *перен. Пощечина.* Как размахнўлся, бабāху дал. *Сер. Троицкая Гора, 1946.* Бабāху ат нѣмцѣ пѣлучилѣ. *Кар. Кириллово, 1961. || Шлепок.* Не бāлуйся, Кольа, а то пāлучиш бабāх. *Сош. Садки, 1957. ср. баклўха.*

**БАБАХНУТЬ**, несов. Ударить, громыхнуть □ безл. Как бабāхнуло, как в войнў бивāло, бонба-то с сѣмалѣту. *Дн. Михайловский Погост, 1963.*

**БАБАШ**. Прозвище. Бабāш камлўха жывѣ няплўха. [Поговорка]. *Н-Рж. Селиваново, 1957.*

**БАБАША**<sup>1</sup>, и, ж. 1. *ласк. Бабушка.* У нāных сватавых и сяцās бабāша жывā. *Остр. Козлы, 1960.* Бабāша старинкая у нас, дявняста лет в ѣта лѣта бўде. *Печ. Моложба, 1961.* Бабāша, малачкā дай нямнўшка. *Печ. Горбатицы, 1961. + Гд. Самолва, Чудская Рудница; Нов. Уэль; Палк. Гороховице. ср. бабўса.*

2. *неодобр. Старуха.* Бабāша, бабāшыха, так дрāзия, кто рассѣрдичца. *Сѣб. Усадице, 1961.*

**БАБАША**<sup>2</sup>, и, ж. *Хлеб.* Кўшай, фкўсная бабāша. *Локн. Опоки, 1962. ср. бабāшка<sup>1</sup>.*

**БАБАШЕЧКА**, и, ж. 1. *Ум. → бабāшка<sup>1</sup>.* Бабāшѣчки пеклā, анї гарас мāленькие. *Н-Рж. Кудяево, 1957.* Сходити за ягўдѣм, тѣк спякѣм бабāшычку. *Кар. Загорье, 1961.*

2. *Пряник.* Бабāшычки рўзвинькии купи-ла. *Н-Рж. Туровец, 1961.*

3. *перен. Таблетка.* Лякарства, зялѣненькие такїе бабāшѣчки пилā, бабāшѣчки, кругляшки. *Беж. Турово, 1962. ср. бабāшка<sup>1</sup>.*

**БАБАШИНА**, и, ж. *То же, что бабāха 1.* На, пичанїну-тѣ еш, бабāшыну-тѣ. *Порх. Верхние Горки, 1961. + Аш. Федорцево.*

**БАБАШИНА**, и, ж. *Шест в центре стога, стожар.* Жѣрдїна пасерѣт стогā фты-каѣща — бабāшына, вакрўк еѣ сена навивают. *Остр. Ерѣмицы, 1960.*

**БАБАШИХА**, и, ж. 1. *неодобр. Старуха.* Бабāша, бабāшыха, так дрāзия, кто рассѣрдичца. *Сѣб. Усадице, 1961.*

2. *Знахарка; повитуха.* Памярлā ѣйна мāмка, ня паслўхала мянѣ; ня захатѣла в бальницў лячѣ, бабāшыхе давѣрїлѣсь, вот и памярлā. *Печ. Моложба, 1961. > Бāб а - б а б а ш и х а.* Бāба-бабāшыха лецїла явў, разгаварївала. *Н-Рж. Посадниково, 1957. ср. бāбка<sup>1</sup>.*

**БАБАШКА**<sup>1</sup>, и, ж. 1. *То же, что бабāха 1.* Ф пїрхавткў бабāшки пїонїни с памāчкѣй ѣли. *Пуцк. Зимири, 1958.* Бабāшки ия пяклā, сѣвы и пшанїшны. Пѣчка тѣпища и пякўтѣ. Бабāшки пяклā бѣлы. *Н-Рж. Извоз, 1957.* А аладышки такїе тѣлстые завўт бабāшки. *Аш. Трубецкое, 1962.* Жыткая картўшка в зямлї зимой, яѣ принясѣш, аблўпин, анā расплывāецца так. Тѣльки аблўпин и размяшай и пяклї ляпѣшки — бабāшки; ѣли тѣльки в галѣонны годѣ. *Беж. Турово, 1962.* Сковородā в гармонї играла, Сковорѣдник пѣсни пел. Две бабāшки танцавали. Блин опшїрифиди сидѣл. [Песня]. *Порх. Павы, 1961. || Блин.* Нпьякї-кѣ бабāшѣк. *Н-Рж. Кремьѣ, 1959.* Севѣдня бабāшки фкўсныє. *Сош. Садки, 1957. + Аш. Большие Волоты, Котово, Пошибайлово, Торчилово, Федорцево, Черемша; Дед. Городно, Плещевка; Дн. Белошкино, Гористо; Кар. Скариха; Н-Рж. Бираново, Большая Слобода, Взгляды, Волчицкое, Гридино, Октябрь; Н-Сок. Фетикино; Оп. Духново, Рясико, Шапкино; Порх. Горка, Коломяно, Корж, Лукина Гора; Пуст. Мясово; Пуцк. Аржакино, Бакино, Велье, Ганьково, Гришино, Куялы, Молчаново; Сѣб. Масенково; Стр. Горбы.*

2. *Хлеб (белый).* Пяклї с пшанїчной мўкї крутїны бўлки, бабāшкам звāли их. *Тор. Мартюхи, 1963. + Кун. Залучье; Локн. Опоки; Иеропольский, Холм. ср. бабāша<sup>2</sup>, бабāшка.*

3. *Род сдобного печенья.* Бабāшки клѣплют и нарезают стакāнами, густїє мāленькие лепѣшки. *Н-Рж. Черноярно, 1957.* Мāльцы кўпят бабāшки слāткиє. *Н-Рж. Соболицы, 1962. + Беж. Турово; Кар. Коконово; Стр. Теребуни. ср. балāбочка<sup>1</sup>.*

4. *перен. Таблетка.* Врач вселѣ глатѣт па

три бабашки в день. *Н-Рж. Акулово, 1958.* Галава што-та разбалелася, дай-ка, дочь, бабашку-та мне адну. *Порх. Курышкино, 1962.* У мнiя жалудак балёл, а прiслала мне бабашк сiстрэ, так ня балiт. *Н-Рж. Жуково, 1961. + Дед. Вышегород; Дн. Высокод, Юрково; Порх. Верхние Горки, Степерино. ср. бабашечка.*

**БАБАШКА**<sup>2</sup>, и, ж. Тонкая (0,3—0,4 см) дощечка, длиной от 15 до 20 см, с косым обрезом на одном конце, где пропилено или просто прорезано ножом 10—15 расщелин в виде зубьев частого гребня; служит при вязании сетей в виде балласта. *Кузнецов, Щиловщина. ср. вiзка.*

**БАБАЯХА**, и, ж. Лопата? Два зёркала паставила [гада], хаму́т, ф хаму́т пасматрела, а там — с такой бабайхай, врди как лапата, с хвастом, с рагам, замахвацца. *Порх. Горка, 1962.*

**БАБИТ**, а, м. Металлический сплав олова с медью и сурьмою. Бабит — плафкый мятал для патшынникф. *Палк. Романково, 1960.*

**БАБЕНКА**, и, ж. фам. 1. Женщина. Молоднiи лодыри, бабёнки хватаюцца, а анi толкi пакуриваю. *Гд. Апалёво, 1959.* И лёсу ни срубiтi, бабёнки, што багальнi. *Пушк. Поташово, 1947.* Здрэствуйте, бабёнки, и я к вам пасидеть. *Н-Рж. Туровец, 1961.* — О курице. На стол шчас слятi [летух] — Есь ф тябi, Петькь, бабёнки-ть? — Он любя бап. *Печ. Стуколово, 1960. + Вл., Кар., Палк., Порх. ср. бабёшка, бабнётка.*

2. Жена. Мы вот ф то леть касiли з бабёнкай. *Пск. Ровница, 1962.* А бабёнка в дом прiнятая. Бабёнка прося явё на поруки. *Стр. Ждани, 1926.*

**БАБЕХА**, и, ж. 1. экспр. Рослая, крупная женщина. Называецца рак и рачонок, как баба и бабёха. *Гд. Драготина, 1960. ср. бабища.*

2. Уничж. → баба<sup>1</sup>. Доп.

**БАБЕШКА**, и, ж. фам. Женщина. Я вас свяду к таким бабешкам, многа вам расажут. *Гд. Драготина, 1960.* Бабёшки мы сидели с рябятами, а мужикi стаяли. *Пуст. Галузино, 1962.* Баба Лўшка хароша такя бабёшка. *Остр. Заходы, 1960. + Остр. Семехино. ср. бабёнка.*

**БАБИЙ**, б,я, в.е. Прил. → баба<sup>1</sup>. Ну и бярэк храшо работникф, а нашэ бабья дель кароф дайт. *Печ. Вишняково, 1960.* Зайдi к нам на бисёду, на бабья виселья. *Гд. Ветвеник, 1958.* Бабий глаток баль-

шой. *Палк. Романково, 1960.* > Ба́бья су́шка (ба́бьи сметки). *Сметки, высушенные в печи (дома).* Сметки называют бабья сушка. *Остр. Свеќино, 1960.* Бабьи сметки, бабья сушка [сметка]. *Кузнецов, Талабск.* > Ба́бья прорубь (пролова). *Прорубь для полоскания белья.* *Кузнецов, Межа. ср. пральница.* Δ Ба́бье ле́то. Ясные теплые дни в начале осени. Ба́бья ле́та в августу, кагда тянут паутини. *Палк. Романково, 1960.* Успеем выкопать картошку ещше ба́бье ле́то фпереди. *Гд. Лозовицы, 1961.* Ба́бье ле́то. *Карпов. Δ Ба́бья ме́жень.*

а) Теплая пора до второй половине лета во время жатвы. Холанна-холанна, а патом тпплэй, ну, ба́бья ме́жань. Ба́бья ме́жань, кагда рош жнут. *Остр. Полозы, 1960.*

б) То же, что ба́бье ле́то? Гаваря, ба́бья ме́жэн падашла, ба́бье ле́та, тёлпа гараст. *Сл. Поддубница, 1957.* Шчас ба́бья ме́жэн настала. *Кар. Лютые Болота, 1961.* Δ Ба́бий глётень (глётóк). см. глётень, глётóк. Δ Ба́бий жевóк. см. жевóк. ср. ба́бский. ~ Ба́бий Наволóк. Ба́бья Тростá. Названя угодий. *Гд. Чудская Рудница, 1960.* Ба́бий Пупо́к. Названя горы. За Ба́бий Пупо́к ходила. *Пл. Звязино, 1964.* Ба́бья Яма. Названя угодья. *Холм. Подмолоде, 1964.*

**БАБИН**, а, о. Прил. → баба<sup>1</sup>. Баба у меня была, галóщи-та ба́бины. *Оп. Духново, 1961.* Мы валинцы валили в изьбе вон в ба́биньй. *Порх. Любасницы, 1961.* Ну вот, па мёсту ёрзантi па ба́биньму. *Печ. Терехово, 1960. + Кар. Малые Пети.*

**БАБИНА**<sup>1</sup>, ы, ж. Ступица колеса. Фтулка фставляница в ба́бину и спицы в ба́бину фставляюцца. *Сл. Саково, 1957.* Смаж дёктим ба́бину, штоп калёсы ни скрыпели. *Сош. Шатуново, 1958.* Ба́бина ф середине калесá, в неё натáркиваюцца спицы. *Остр. Ерёмницы, 1960.* Лимга́ увьзли в гряся па сáмыи ба́бины. *Пыт. Гавры, 1959.* Ба́бину стал чинить ф калиси. *Палк. Анашкино, 1958. + бабина: Аш. Котово; Кар. Большие Пищевцы, Кириллово, Подсёвы; Кр. Треньки; Н-Рж. Вехно, Дубровы, Каруза, Селиваново; Остр. Магиново, Пашково, Савино, Троицкие; Палк. Иваново; Пск. Шахници; Пушк. Лайкино; Сер. Заходы; Сл. Амосово, Тинев; Сбш. Скуратово; бабина: Гд. Козлов Берег; Оп. Макушино; Остр. Долино; Палк. Ладвигино, Романково; Печ. Подерамье; Пск. Слобода; Доп., Оп.; Даль I, 33. ср. ба́бица<sup>1</sup>, ба́бка<sup>4</sup>, ба́бона.*

**БАБИНА**<sup>2</sup>, *ы, ж.* Большая катушка, шуля, на которую наматываются нитки. Нитки вили на бабины. *Н-Рж. Вехно, 1958.*

**БАБИНКА**, *и, ж.* Ум. → бабина<sup>1</sup>. Футулка, та залёзная, а ёта бабинка. *Оп. Макушино, 1958.*

**БАБИТЬ**, б а́блю, и ла, несов. 1. *Принимать роды.* Кали я сама баблю, я знаю, как он [ребенок] варушыцца, каким манёрам шывялыцца. *Кр. Тренки, 1958.* Анэ, наверна, бабила, вот я завё яё дачкой, сыйчас фсё в бальницы дэлают, а тагда бапки. *Кр. Перлицы, 1961.* Свякрофка мая бабила, анэ роды принимала. *Остр. Бобыли, 1960.* Бабка — волшебница, как она [сестра] родила трех сыновей, явилась бабить. *Чернышев, Сказ. и лег., 45.* — *О корове.* Карова тьяленка бабить, анэ сама яю бабить, лижыть яю, пакá чыстынький станить. *Нев. Крутеяло, 1963.* > Бабить ребёнка. Рябёнка, гаварят, бабила, завязывает пупок рябёнку, мёт; бабить рябёнка ня каждый смойт. *Сев. Масенково, 1961.* + *Аш. Торчилово; Беж. Фатейково; Вл. Пахомово; Нев. Дубокрай, Чёрные Стайки; Оп. Духново; Печ. Дмитровка; Порх. Жейлово; Пуст. Станки; Сев. Анниск, Припиши; Иеропольский, Холм. ср. бабничать.*

2. *эфем. О половых сношениях.* Ты только бы бабил бап. *Сев. Припиши, 1962.*

**БАБИТЬСЯ**, *несов. 1.* Говора о молодухе: начинать рожать детей. *Доп., Порх. 2.* Говора о мужчине: делаться бабою. *Доп.*

**БАБИЦА**<sup>1</sup>, *ы, ж.* То же, что бабина<sup>1</sup>. Каляса дэлаць: обат, спйцы, бабица, кудя футулка вдялёцца и спйца в яё фставялыцца. *Н-Рж. Жуково, 1957.* Бабица толстая внутри калиса, кудя вдэлобляюща спйцы. *Н-Рж. Пришвино, 1957.* + *Аш. Торчилово; Беж. Турово, Фатейково, Цевло; Локн. Рожново; Н-Рж. Гнилки, Соболицы; Оп. Глубокое, Деревеньки; Порх. Павы; Пушк. Гришино; Даль 1, 33; Копаневич.*

**БАБИЦА**<sup>2</sup>, *ы, ж. экспр. Очень толстая женщина.* *Н-Рж. Пришвино, 1957.* ср. бабища.

**БАБИЦА**<sup>3</sup>, *ы, ж.* Маленькая рыбка темного цвета с большой головою. Бабица — бапка — галава толстая, а хвост клинам. *Локн. Опки, 1962.* + *Доп.; Даль 1, 33.* ср. бабка<sup>8</sup>.

**БАБИЦА**<sup>4</sup>, *ы, ж.* Рассоха под журав. *Даль 1, 33.*

**БАБИЦА**, *ы, ж.* Повитуха. Бабицу

павзвали к сябё ма́нькины росьвинники. *Гд. Заречье, 1958.* ср. бабка<sup>1</sup>.

**БАБИЩА**, *и, ж. экспр. Толстая рослая женщина.* Приехала к нам в дярвёту дачница, во бабишья. *Н-Рж. Селиваново, 1957.* Какá здарова бабишья. *Н-Рж. Пришвино, 1957.* Ва снн мнн и видицца, как бабишшь вашла в дверь, я бац янэ патэшкам, праснўльсь, гварю: — Вяснўху убиль. — И ппавильсь. *Дн. Шиленка, 1961.* + *бабища: Пушк. Подсосонье; бабища: Даль 1, 33.* ср. бабёха, бабица<sup>2</sup>, бабница, бабно, бахарина. ~ *Бабища. Название возвышенности. Остр. Песцовая Гора, 1961.*

**БАБКА**<sup>1</sup>, *и, ж. 1.* Мать отца или матери, бабушка. Атиоф атец бúde дётка, а мать — бапка. *Сер. Ровницы, 1956.* На маслницы пайдў г дётки з бапкўй. *Сош. Шатуново, 1958.* Вот покойная моя бапка говорила, што швёцкое разорёнье была. *Гд. Драготина, 1960.* || *Старуха.* Свáха — бапка, каторя пела. *Н-Рж. Вехно, 1958.* Вот, май загоношки, так старая бапка дажывая жысть. *Пушк. Тучи, 1958.* Бапка какаья вам папалась, здэръжана, жанная. *Кр. Ватутино, 1961.* ср. бабушка. 2. *Знахарка.* Сынóк касил, и явó гат ку сил, тьк вот г бапки зьгварить панóл. *Пушк. Романово, 1957.* Так и в вращам рётка хажў, к бапкам ня хажў, ня вёрю. *Остр. Презьжино, 1960.* Кудлўнй, бапки, сэми хвástали: я такóва изличйла и такóва. *Палк. Парфеево, 1961.* || *Повитуха.* В дэрёвни были бапки, радйху мыли бапки. Бапки ни лячили, только пиряймў рябёнка. *Гд. Лядино, 1959.* Бапка придёт, примит рябёнка. *Н-Рж. Изво, 1957.* Радйла, ф копанки вымыла рябёнка и бапки ня нада. *Гд. Крапивно, 1959.* Я и маладáя, а два рас в бапках была. — Хадй, Шурка, с Тоськай плóха! — Я хватё пожныцы и рёжу. *Сев. Репишо, 1962.* > Бабка-пуповязица (пуповязица, пупорёзница). Бапка-пуповязица принимáе роды, пупок завязывает и родйху помойт на кровать. *Гд. Ореховцы, 1959.* Помаяй бапку-пуповязицу, ёта дётей мнóга приняла. *Гд. Драготина, 1960.* Бапка-пуповязица, котора пуп завязывала. *Ляд. Марыньское, 1959.* Спомаян, господи... бабку приемную, батюшку хреснова и матушку хресную, бабку-пупорезницу в своем царстве небесном: *Копаневич, Поминания, 133.* > Бабка приёмная. Боже, да помаян... бабку приемную, котора бабка принимала, грудь-тело очища-

ла, в спелены сповивала, хрест-молитву накладала, отду-матери ронной давала. *Копаневич, Поминация, 135 + Аш., Беж., Вл., Кар., Кр., Локн., Нев., Печ., Пуст., Пыт., Сл., Стр., Тор.; Даль 1, 33, ср. баба<sup>1</sup>, бабашиха, бабица, бабница, бабушка, бабушка.*

1. Разговорник Т. Ф., 41, 1607 г.

~ **Бабки**. Название пустоши в Завелицкой засаде. *Кн. писц. 1, 161, 1585—1587 гг.*

**БАБКА**<sup>2</sup>, и, ж. Бабочка, мотылек. Кул капусты бапки лятают. *Сл. Амосово, 1957.* > Бábк-а-л-пáк. Бáпкъ-лппкъ съяз на трафку. *Кар. Загорье, 1961.* + *Пав. Берёза.*

**БАБКА**<sup>3</sup>, и, ж. Наковаленка для отбивания кос. Косу у нас бьют на бапки, которую вбивают ф пенёк. *Печ. Киришино, 1959.* Травá сухая, вазьмй ба́пку, а то касá чáста тупи́тка будет. *Н-Рж. Гнилки, 1957.* Пылажй касу на ба́нку и кляплй мьлатком. *Аш. Федорово, 1958.* Косы, их выкалчивали: их стáют в вы́бьй — стóлбик, а сверхá ба́пка, янá стальнáя фкалчывьница ф стóлбик. *Гд. Ветеник, 1958.* Ба́пка адвивáть косу, штоп лéче касйла. *Сер. Боровик, 1957.* + *Аш. Камешек, Котово, Торчилово, Цевь; Беж. Лохново, Турово, Фатейково, Цевло; Вл. Залучье, Нюссо, Пахово, Пеганый Ручей, Пухново; Гд. Быковщина, Заречье, Зуевец, Ивановщина, Козлов Берег, Лядичи, Лядичи, Низовицы, Ореховы, Подолешье, Сосно, Спищны, Чудская Рудница, Якушино; Дед. Большая Храп, Рисково, Сельцо; Дн. Вискодь, Гористо, Замошки; Кар. Аафоново, Большая Пищевицы, Борок, Кулешово, Малые Пети, Подсевы, Тешково; Кр. Зубавы, Наволок, Огево, Перлицы, Тренки; Кун. Долговича, Залучье, Смольки; Локн. Опоки, Подберезье, Рожново; Ляд. Алексино, Васильевцил, Лошцы; Нев. Осавик, Прудиче; Н-Рж. Бараново, Вёска, Вехно, Вззляды, Гридино, Кудяево, Октябрь, Селиваново, Селюгино, Столбушино; Н-Сок. Фетинино; Оп. Глубоко, Духново, Завки, Лахово, Лобово, Макушино, Федорково; Остр. Артёмы, Бланты, Бобыли, Гришманы, Демешкино, Ерёминцы, Жавры, Заходы, Каиново, Канонино, Кажново, Козлы, Косино, Крэхово, Перезов, Подмошинка, Приезжино, Пунино, Пустошки, Савино, Свёклино, Семехино; Палк. Анашкино, Дубошино, Иваново, Петришино, Родово, Романково, Самохвалово; Печ. Бобровник, Городище, Дмитровка, Кулье, Петровск, Подавалцы,*

*Шляхово, Шумилкино; Пл. Кошелевицы; Порх. Горка, Евановичи, Полоое; Пск. Смержаха; Пуст. Лосно, Станки, Усохи; Пушк. Дедовичи, Зимари, Кошкино, Куялы, Лисицы, Малыгино, Молчаново, Симушкино, Тучи; Пыт. Бичи, Гавры; Себ. Аннинск, Борисенки, Влазовичи, Холое, Чёрная Грязь, Черняя; Сер. Заходы, Люботеж, Москва, Ровницы; Сл. Амосово, Пищевицы, Поддубница, Сакоев, Тинех, Флореве; Слад. Кулима Гора, Черно; Сош. Садки, Скуратово, Сошино, Шатуново, Шмойлы; Стр. Давидово, Ждани, Квашина Горка, Ксти, Маяково, Остров, Сиковицы, Сквородка, Шилино; Тор. Мартюхи; Холм. Подмолдове; Копаневич. ср. ба́нка<sup>4</sup>, бйлка.*

**БАБКА**<sup>4</sup>, и, ж. То же, что ба́бина<sup>1</sup>. Калисó с дирвяннай ба́пкой, в ба́пки продáлблывалас дýрка для осй. *Гд. Локоть, 1959.* + *Н-Рж. Дубровы; Остр. Троицкие.*

**БАБКА**<sup>5</sup>, и, ж. 1. Малая укладка снопов в поле (рожь, лен обычно по 10 снопов, яровой хлеб — по 5—6 снопов, реже 12—30 снопов). Десять снопоф — ба́пки, ф сиридини три и на ба́кам — три, и дисятый навёрх — крыша. *Стр. Сквородка, 1959.* Десятй снопоф льна стáвят в ба́пку. *Ляд. Марыинское, 1959.* Вётер сильный паднялся, ня разнесло бы ба́пки. *Н-Рж. Гнилки, 1957.* За динь яны аммалатили двацьцть ба́бк иржй. *Оп. Лобово, 1958.* Лён чáсли прямъ с ба́бк. *Сош. Шмойлы, 1958.* + *Аш., Беж., Вл., Гд., Дед., Дн., Кар., Кр., Кун., Локн., Нев., Н-Сок., Остр., Палк., Печ., Пл., Порх., Пуст., Пушк., Пыт., Себ., Сер., Сл., Тор., Холм.; Доп., Оп.; Копаневич, Пск.; АМДК, Холм. ср. баба<sup>2</sup>, бабурка<sup>1</sup>, килоса, стóнка, стóянка.* 2. Покрывающий верхний сноп (снопы) укладки. Ба́пки — два снапá на килосе, штоп хлеп не мок. *Гд. Богдановщина, 1959.* В ба́пках нискольчэ ржы нет, навёрнь ф птйчкх склэвнь. *Н-Рж. Яковлевское, 1959.* || Сноп сжато́го хлеба. Жы́та ни снапáм назывáйтца, а ба́бцакам; адйн сноп ба́пкой назывáйтца. *Сер. Троицкая Гора, 1946.* Ба́пки большы́е сыязаны. *Дн. Юрково, 1960.* ср. бабурка<sup>1</sup>.

**БАБКА**<sup>6</sup>, и, ж. Ящерица. Ба́пки бéгают пó лису, аны каг гадюги, аны на нагá. Гадюга плывё, у них нок нет, а ёта быстръ бéгае. Ад ба́пки хвет атарвёш гадюжий, нёскэльж грихоф свáлища. *Гд. Подолешье, 1960.* Ба́пки, ани сухо мёсть любя, а в нас мок, так мáль их. *Там же.*

**БАБКА<sup>7</sup>**, и, ж. 1. Растение одуванчик.

А пух такой растёт, который влетает; вазмуть рябятя спихнуть и прикасую гаварят: — Бапка, бапка, свей калёчка! *Безж. Фатейково, 1962.* Атарвеш цвет, раздвѣиваеш на чытыри чысты и в рот и гадѣеш: — Бапка, бапка, скуй калёчка, дам яёшка! *Остр. Бобылы, 1960. ср. бабочка.<sup>5</sup>*  
2. Растение ромашка белая. Сильна ва лъну любя бапки, матрешки расыт. *Оп. Зехново, 1961.* Гадѣють на бапку. *Остр. Гришманы, 1960. ср. бабочка.<sup>5</sup>*  
3. мн. Растение дед колочий. Бапки, или лѣпённый, прилипѣ ен ка фсямъ. *Палк. Крюкова, 1961. ср. баба<sup>7</sup>.*

**БАБКА<sup>8</sup>**, и, ж. Рыба бычок-подкаменщик. Бапки пат камнем живють, балышай галавѣ. *Вл. Кашевицы, 1962.* Бабица, бапка, галавѣ толстая, а хвост клинам. Нет ничаво добрава ад бап, нѣчава есть. Рекавая бапка ана рѣтка у нас бываѣт. *Локн. Опоки, 1962. ср. баба<sup>9</sup>, бабица<sup>9</sup>.*

**БАБКА<sup>9</sup>**, и, ж. 1. Деревянная трамбовка. Сначала в гувно глыны навязють, лѣшадью пиримѣють, а патом... фкляпывають глыну-та бапкой. Бапкой фклѣплють глыну-та, ана высахнит и на ней снапы малѣють. *Остр. Бобылы, 1960. ср. баба<sup>3</sup>.*  
2. Часть масляйки: круглая деревянная пластинка на рукоятке. В бойки бьют масла бапкой, круглая дупляничка и называѣцца бапка. *Локн. Опоки, 1962.*

**БАБКА<sup>10</sup>**, и, ж. Деревянная тренога, подставка. *Дн. Юрково, 1962. + Пл. Которск; Стр. Шилино. ср. баба<sup>3</sup>.*

**БАБКА<sup>11</sup>**, и, ж. Кольцо, скрепляющее косу и косовище. У касы калёчка, держит косу на касавишщ, ѣта бапка. *Печ. Кулье, 1961.* Бапка — ѣта гля скрѣплѣнѣя касавѣя, штоп ня балталась взат-фпярѣт. *Дед. Вышегород, 1962. + Вл. Пахомово; Н-Рж. Харитоново. ср. бабька<sup>2</sup>.*

**БАБКА<sup>12</sup>**, и, ж. Сдобная булка. Ф субѣту напѣчина бабак, здѣбныи булки. *Сев. Анцишск, 1962.*

**БАБКА<sup>13</sup>**, и, ж. Щиколотка. Нат ступней в бапке нѣгу свихнул. *Сев. Борисенки, 1961.* Бапки ѣта ат капѣта да вѣньчика. *Тор. Мещоки, 1963.* || Кость надкопытного сустава животных, употребляемая для иеры. В бапки игрѣем вѣчярам, кагда скатина пригнана. *Дн. Михалѣво, 1965.*

**БАБКА<sup>14</sup>**, и, ж. Детская игрушка. У нашэй Вѣрки бапки е, да фсе ломаны. *Печ. Моложба, 1961.* Матка, у Натъки фсе бапки забрадини. *Там же. ср. бѣбка.*

**БАБКИНО.** Название пустоши. *Кн. писц. I, 352, 1585—1587 гг.*

**БАБКѢМ**, а, м. шутл. Сборище женщин. Ну, бапкѢм разошѢлсѣ. *Гд. Драготина, 1960.*

**БАБНЕ**, с. То же, что бабѣ. Фсе бабнѢ пашлѢ. *Остр. Новое Городище, 1964.*

**БАБНЕТКА**, и, ж. фам. Женщина. Бабнѣтки ѣздѣт типѣрѢ ф Палѣ. *Слан. Загривье, 1958. ср. бабѣнка.*

**БАБНИК**, а, м. Волокита. Жанѣтый, а фсе на дѣвѣк гѣлицѣ, бѣсѣф бабник. *Сои. Шатуново, 1960.* Бабники, пы чужѣм бабѣм блудють. *Н-Рж. Каруза, 1957. + Пл., Стр.; Опыт, Вл.; Даль I, 34; Коланевич. ср. бобыляй.*

**БАБНИЦА**, ы, ж. Повитуха. Ны дитѣй дѢма ражали, бапка такѣ былѣ — бабница, янѣ мнѢгим здѣсь бабницала, пупки завѣзывает. *Гд. Чудская Рудница, 1959. ср. бабка<sup>1</sup>.*

**БАБНИЧАТЬ**, а ет, ала, несов. Принимать роды. Бабничала я фсѣ у радѣх, вот чытыре рѢжѢно у Мѣшу, фсѣ самѣ управлялась. *Дед. Плещевка, 1962.* Вон ту пазавите бапку, ана хѣрашѢ бабничаѣт. *Гд. Афаносово, 1959.* Личили бапки, бабничили, нѣ былѣ мѢды в бабнищ. *Сл. Саково, 1957.* Я адѣн рас бабничяла, Нѣрку принимала. *Лѣд. Марьинское, 1959. + Остр., Палк., Полн., Порх., Стр.; Карпов. ср. бабить.*

**БАБНИЧАТЬСѢ**, несов. Говоря о мужчине: нячѣйтсѣ. *Доп.*

**БАБНИШКА**, и, ж. уничиж. Женщина. Стѣрыѣ бабнишки, пѣдбачѣцца, ф крук, пляшут, руками мѣшут. [Песня]. *Н-Рж. Пришвино, 1957.*

**БАБНИЩА**, и, ж. То же, что бабища. Такѣя бабнища былѣ и памѣрла. *Остр. Мазиново, 1960. + Гд. Драготина; Кар. Доп.; Даль I, 33.*

**БАБНО**, а, с. неодобр. Женщина большая, толстая, неуклюжая и пр. Такѣя бабнѢ здравьѣ. *Локн. Машутино, 1961.* И взабыль: глядит — храниѣт под кустом бабно здравенное, агроматное, по-горочку одѣта. *Козырев, 299. + Доп.; Даль I, 33. ср. бабища.*

**БАБНУТЬ.** Ответ девушки мужчине на бранное слово баба. *Доп., Н-Рж., Порх., Пск.*

**БАБНОГ**, у, м. собир. Женщины, бабы. Пайдѣте тудѣ, там стѢлка бабнѢгу травѣ кѢсит. *Остр. Заходы, 1960. ср. бабѣ.*

**БАБНЯГ**<sup>1</sup>, а, у, м. *собр.* 1. *Одни бабы.* Кругом бабяк: мушчин нет, на́да ко́сы наладить. *Остр. Семехино, 1960.* И вот тагда бярём прыбузы и начина́ем молоты́ть. Как бабяк случи́ца, то два́ ра́за и́дем, мужы́к поболе́ сы́лы и́меют, оні о́дн рас іду́т. *Гд. Чорно, 1959.*

2. *Бабьё.* Къ́к привезли́ тавар, ть́к бабя́к весь как ры́нулся туды́. *Остр. Пашково, 1960.* Бабя́к выпы́ть, пе́сни паю́ть. *Локн. Подберезье, 1962.* В гуля́шый де́нь здесь апсе́шы бабя́гу бы́ла. *Остр. Орлово, 1960.* Бабя́к бы́ли слюби́фы с салда́тами мно́га. *Гд. Орёл, 1959.* + *бабя́г:* *Вл. Нюосо; Гд. Чорно; Дед. Купино; Кар. Большие Пети; Остр. Бобыли; Палк. Василево, Гороховище; Печ. Городище, Петровск, Терехово; Пск. Ровница; Порх. Амосово; Стр. Давыдово, Теребун; Холм. Адуунино; Доп.; бабя́к:* *Доп.; Даль I, 33.* *Вар. бабя́к.*

**БАБНЯГ**<sup>2</sup>, а, м. *То же, что багу́льник.* Бабя́г-то а́нн вы́дел, в амша́ге расте́; бабу́ня́к, и́ли бабя́к. *Стр. Остров, 1959.* см. *карту № 3.*

**БАБОВ**, а, о. *Прил.* → *баба*<sup>1</sup> 3. Дош, на ба́баву рош, на де́даф лён, палива́й вядро́м. [Обряд. песня]. *Нев. Осовик, 1962.*

**БАБОК**, ж. *Бабушка.* Бабо́к харо́шая у нас, раба́тяшья и ла́скава. *Вл. Мелево, 1963.* Кажы́сь яшо́ бабо́к жы́ва бы́ла, ён тагда́ и закале́чился. *Там же.* Пайди́ г бабо́к, ани́ лепёши хате́ли печь, тьябе́ даст с малачко́м. *Там же.*

*БАБОК см. обабок.*

**БАБОНА**, ы, ж. *То же, что ба́бина*<sup>1</sup>. Ба́бона дывя́ная, фу́ катору́ю спи́ца вдла́бливае́цца. *Сл. Подбу́ница, 1957.*

**БАБОНЬ**, и, ж. *То же, что багу́льник.* Бабо́нь и габо́нь — адно́ ёта, трава́ ва мху расте́т. *Ляд. Васильевщина, 1959.* см. *карту № 3.*

**БАБОНЬКА**, и, ж. 1. *Фам.-ласк.* → *баба*<sup>1</sup> 1. Ба́баны́к, наро́т васы́лей, бы́вала, сме́ша па́во-та ста́ла. *Пушк. Кошкино, 1947.* Ба́баньки, бы́тте до́бры, каси́ти. *Н-Рж. Кру́тцы, 1961.* + *Кр. Зубави; Печ. Куляе; Сош. Шатуново.* ср. *бабу́ничка, бабу́нька.*  
2. *Ласк. Бабушка.* Ма́тица-та зна́е, а ба́бынька-та пе́сенница. *Слан. Ку́ркин Берег, 1958.* ср. *бабу́ся.*

**БАБОЧКА**<sup>1</sup>, и, ж. *ласк. Старушка.* Бы́вала гаваря́ть: — Пайде́м к той ба́бачки, а́на нас пако́рмить. *Сев. Аннинск, 1962.*

**БАБОЧКА**<sup>2</sup>, и, ж. *Мотылек.* Пика́лькы и́х ба́бачками́ заву́ть, а па-ру́ски пика́ль.

*Остр. Каношино, 1961.* Вот пархну́ла ба́бачка, краси́венькая, уа́дубавате́нская, ма́клушэ́й за́вёца. *Вл. Нюосо, 1963.* Пе́киль — ёта бе́лая ба́бачка. *Н-Рж. Шики, 1961.* ср. *ба́бка*<sup>2</sup>.

**БАБОЧКА**<sup>3</sup>, и, ж. *Ум.* → *ба́бка*<sup>3</sup>. Касу́ на́да вы́бить, ня́битая ка́са пло́ха. Тако́й мулу́ток и жы́лезная ба́бачка. *Гд. Лядны, 1959.* Ба́бчэка, на́квальня няба́льшая. *Н-Рж. Выбор, 1961.*

**БАБОЧКА**<sup>4</sup>, и, ж. *Ум.* → *ба́бка*<sup>5</sup>. Да́чюш, пайде́м, пьма́ги мнэ ро́ше в ба́бчы́ки па́ста́вить. *Сл. Флорёво, 1957.* Де́сит снапо́ф вме́сти — вот и ба́бачка. *Дед. Вышегород, 1962.* Лён се́яли, вон таска́ли лён за во́ла-сы, ба́бачкам ста́вили. *Гд. Лунёвщина, 1946.* Я ишо́л большо́й доро́гой. Вы́дел — ба́бочки ле́жат, Аккура́теньки снапо́чки У прыя́точкы на́жат. [Частушка]. *Дн. Юрково, 1962.* + *Ляд.* *Остр.* *Порх., Пушк., Сер., Стр., Тор., Копаневич.*

**БАБОЧКА**<sup>5</sup>, и, ж. 1. *Растение одуванчик.* Глянь — ба́бачка, дну́ и няча́во я́ бу́де. *Печ. Моложба, 1961.* + *Н-Рж. Взглядь.*

2. *Растение ромашка белая.* На вы́гоне ба́бочек мно́го, вяно́к пля́сти́ бу́ду. *Печ. Моложба, 1961.* + *Сев. Холог; Сер. ср. ба́бка*<sup>4</sup>.

**БАБОЧНИК**<sup>1</sup>, а, м. *Покрывающий верхний сноп в укладке.* Ста́внш де́вять снапо́в, а дяся́тым накрыва́нш, ба́башник назы́ва́цца. *Вл. Букино, 1952.* Свэрху сно́п разлама́ют и ба́пу акро́ють, и называ́цца он ба́башника́м. *Вл. Синие Ворота, 1962.* Ба́башник — дяся́ты́ сноп, каторым накрыва́ют. *Вл. Пахомово, 1963.*

**БАБОЧНИК**<sup>2</sup>, а, м. *Форма для печения сдобных булок* — *бабок.* Ба́пка, пирок пи́ку́ть в большо́м ва́зони — ба́башники, па́судини тако́й. *Сев. Аннинск, 1962.*

**БАБСКИЙ**, ая, о.е. *То же, что ба́бий.* Партны́ шыл ба́пски ку́ртки, рабо́чны. *Сев. Бородулино, 1962.* Ка́фтан на нём ба́пский. *Остр. Мазиново, 1960.* Пиддиса́т лет — ба́пский век. *Сев. Припиши, 1962.* Тря́пки ба́пски, акру́ть для жы́ншшыны. *Печ. Стуколово, 1960.* Да́жлы, да́блы да пра́зника да ба́пскава. *Остр. Горшка, 1961.* > Ба́бские снеткы́. *То же, что ба́бьи снеткы́. Кузнецов, Талабск.* > Ба́бский шепту́н. см. *шепту́н.* > Ба́бские ю́рм. см. *юр. Д По ба́бским глотя́н. см. глотя́н.* Δ По ба́бским следка́м. *После сенокоса, жатвы — после женской работы.* Па ба́бским сля́тка́м пайде́ [корова], тагда́ а́на прибавля́я, а счя́с а́на уре́зывает. *Остр.*

Бланты, 1961.  $\Delta$  Бабское лето. То же, что бабье лето. Будим даждать, пакуль бох высушит, вот кагда бапская лета будит. Пуст. Галдузино, 1962. + Вл. Пахомово; Остр. Жавры; Пуст. Мясово; Пушк. Савкино.

**БАБУГА**, и, ж. *груб.* Бабушка. Бабуга называёт, кагда ругаюца. Беж. Фатейково, 1962.

**БАБУЛИН**, а, о. Бабушкин. Бабулин Лёня, мы называём яво так [о маленьком ребенке]. Остр. Ерёминцы, 1960.

**БАБУЛИНА**, ы, ж. *экспр.* 1. Женщина. Така дурная бабулина приехафшы к им. Гд. Островцы, 1958.

2. Жена. Мужыки называють жон: — Вот мая бабулина. Себ. Усадище, 1961.

3. Бабушка; старуха. Бапка — ёта нихарашо, а бабулина харашо. Дёти гаваряйт: бабулина. Палк. Петризино, 1961. Бабулиная дёти свайх бабушкы называю, ёт грубый. Гд. Чудская Рудница, 1960. Бабулина, старый чылавек, — ёта старинная нарёция. Беж. Турово, 1962. + Себ. Усадище.

**БАБУЛИНКА**, и, ж. *ласк.* Бабушка. Бабуся и бабулинка, груба — така баба, а так-ть ласкава называю. Гд. Чудская Рудница, 1960. Фсе гаварить, что, бабулинка, я тябя намагу. Остр. Тузы, 1961. *ср.* бабуся.

*Вар.* бабулинка.

**БАБУЛЬКА**, и, ж. *ласк.* Бабушка. Бабулька, — ребяты называють бабушэк свайх. Себ. Усадище, 1961. — Бабулька, мне тяшка. — Атсып, коль так многа насыпал. Себ. Припиши, 1962. + Тор. Мешоки. *ср.* бабуся.

**БАБУЛЯ**, и, ж. *ласк.* Бабушка. Нет, свольничала тябя бабуля, хужа ты стала, вольница. Кр. Рагозки, 1961. Я приехал, у бабули рош пасяняна была. Беж. Турово, 1962. Бабуля наварила большунную кашку. Остр. Меленка, 1961. Пайдём, бабуля, абржатаца. Остр. Бланты, 1961. Бабуля, сматри, кака лягуха большая. Вл. Нюссо, 1963. *ср.* бабуся.

**БАБУНИЧКА**, и, ж. *ласк.* То же, что бабулька. Доп. *ср.* бабонька.

**БАБУННЯГ**, а, м. То же, что багульник. Бабуняг, или бабянк. Стр. Остров, 1959. *см.* карту № 3.

**БАБУНЬКА**, и, ж. *ласк.* 1. Баба, деревенская женщина. Кормилцы, бабуньки! Жните поскорее: дождь заходит. Доп., Оп. *ср.* бабонька.

2. Повивальная баба. Попарь, пожалуй-

ста, бабунька, моего ребёнка. Доп., Оп. *ср.* бабка<sup>1</sup>.

**БАБУНЬКИ**. *дет.* Употребляется в знач. глагола. Спать. Бабуньки-ть хош? Гд. Островцы, 1958. *ср.* бая-бая.

**БАБУНЯ**, и, ж. *ласк.* Бабушка. Он [ребёнок] пасёца с мамьей, з бабуней. Остр. Меленка, 1961. *ср.* бабуся.

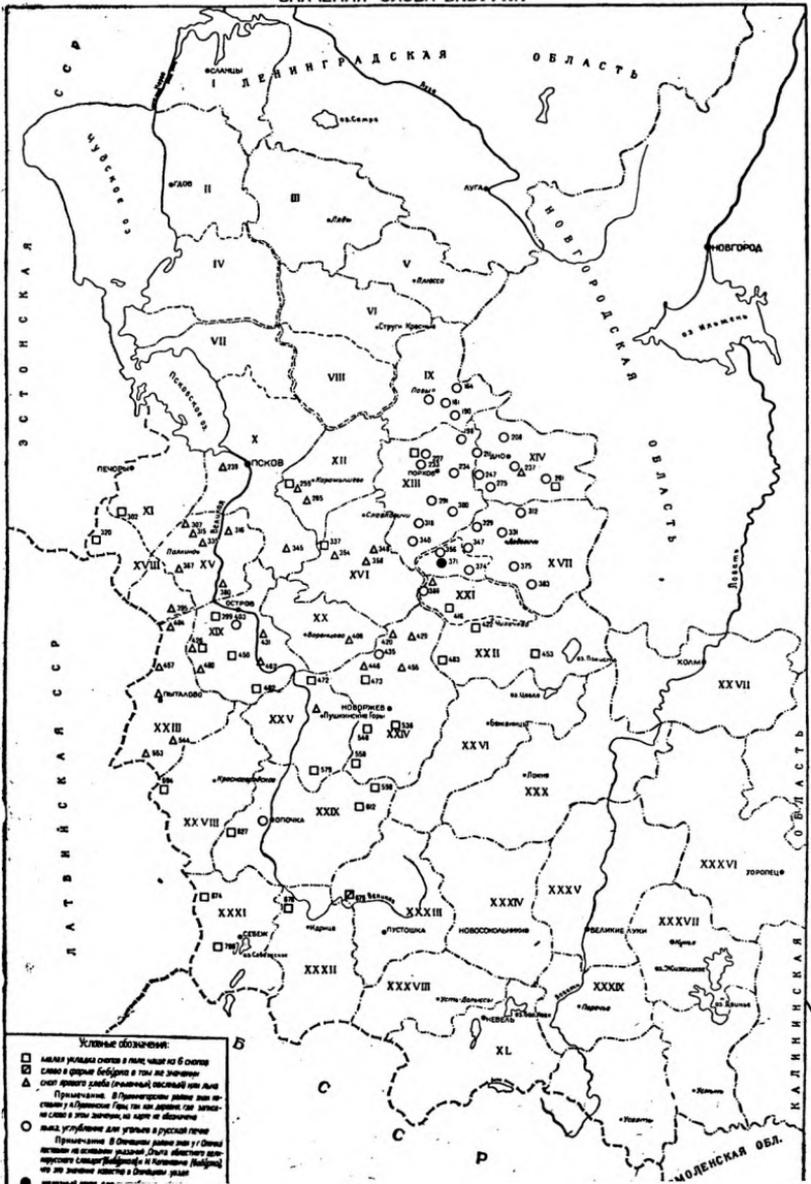
**БАБУРКА**<sup>1</sup>, и, ж. 1. Малая укладка снопов в поле, чаще из 6 снопов. Бабурка — ёта жыта и авес ставяты: пять снапоу<sup>2</sup> пастваши, а шастым кроють. Пушк. Тучи, 1958. Бабуркам и клаткам яравой хлен ставяты. Пушк. Поляне, 1947. Лен пьднимали и ставили в бабурки. Аш. Федорцево, 1957. Ячмень ставяты дванашатъ снапоф — называецца кладок, шезь снапоф — то бабурка. Оп. Макушино, 1958. Сявонни лён з бабурак в гувно вазили, сушить нада. Печ. Рогово, 1961. + бабурка: Аш. Камешек, Малиновка, Цвень; Дн. Крутец, Кар. Андрионцо; Кр. Авдеенки; Н-Рж. Бараново, Грицино, Извоз, Селиваово; Оп. Высокая Гора, Кунино; Остр. Гразилицы, Демешкино, Заходы, Приезжино, Троицкие; Печ. Сохино; Порх. Амосово, Гвилицы; Себ. Борисенки, Масемково, Черная Грязь; Доп., Оп.; Копаневич, Порх., Оп. *ср.* бобурка; Пуст. Усохи.

2. Сноп ярового хлеба (ячменный, овсяный) или льна. Паззяди вязали, аржаной — сноп, а яравая — бабурка. Остр. Семехино, 1960. Сноп жыта называецца бабуркой, с афса<sup>3</sup> тожа бабурка. Сл. Слобода, 1957. Еравое жнутъ и связывають в бабурки и становють их ф пятки. Палк. Марково, 1960. Нясити бабурку на крышку. Остр. Бобыли, 1960. Ты ни вижы большыи бабурки, их мьлатить хужь. Н-Рж. Яковлевское, 1959. + бабурка: Аш. Грубецко; Дн. Выходь; Кар. Андрионцо, Клубово, Скариха; Кр. Дубари; Н-Рж. Вёска, Гридино, Круцы; Остр. Ерёминцы, Мажиново, Мышкино, Приезжино, Сочково, Сухолово; Палк. Дудниково, Ладыгино, Наумково, Носово, Пстрицино, Романково; Пск. Моглино, Подгорье, Шванибахово; Пушк. Ганьково; Пыт. Жавры, Пыталово; Сл. Пищевцы; Сош. Садки; АМДК, Остр. Будаево; Капаневич, Частушки. *см.* карту № 1. *ср.* барбака.

*ср.* бабка<sup>5</sup>.

*Вар.* бобурка.

**БАБУРКА**<sup>2</sup>, и, ж. 1. Ямка, углубление для угольев в русской печке. Я угли заграблю в бабурку. Дн. Оуброво, 1961. Положи в бобурку яйца, они в золе быстро



**Условные обозначения:**

- имеет уральское значение и встречается в том же значении
- △ имеет старое значение и встречается в том же значении
- имеет архаичное значение и встречается в том же значении
- △ Промышленные. В Промышленных районах слово употребляется в значении «бабурка» (то есть по отношению к заводу-производителю) или в значении «бабушка».
- имеет уральское значение и встречается в том же значении
- △ Промышленные. В Промышленных районах слово употребляется в значении «бабурка» (то есть по отношению к заводу-производителю) или в значении «бабушка».

МОЛЕНСКАЯ ОБЛ.

испекўца. Дн. Голубово, 1957. Кот забрафўш в бабўрки, уголь заграбѣцца туды. Дед. Кирино, 1962. А я феѣра пиклѣ хлѣбы, ды стапифўшы пѣчу, зьгрѣблѣ залў в бабўрку и залѣзла на лѣнўху пълїжѣть. Порх. Павы, 1963. + бабўрка: Аш. Трубецкое; Дед. Большая Храпѣ, Городно, Дубишно, Липня, Пожеревицы, Рѣсково, Сельцо, Юфимово; Дн. Выскодь, Замошки, Крутец, Шиленка; Н-Рж. Октябрьск; Остр. Артѣмы, Бережане; Пав. Боровичи; Порх. Акатово, Аксенице, Гнилицы, Горка, Евановичи, Коломно, Полоное, Степково, Хрычково, Яровня; Коланевич, Порх., Оп.; АМДК, Остр. Выбор; бобўрка: Опят, Оп. см. карту № 1. ср. бобўрок. 2. Железный крюк для вырѣбания уелѣй. В минѣ фсе в углў; и ухвѣт, и бабўрка, и скаваронник. Дед. Вышегород, 1962.

Вар. бобўрка.

**БАБУРОК**, рка, м. То же, что бабўрка<sup>2</sup> 1. Загрѣблї жарўгу в бабўрок. Нов. Подложье, 1960.

**БАБУРОЧКА**<sup>1</sup>, и, ж. Ум.-ласк. → бабўрка<sup>1</sup> 1. Два, три снапѣ пастѣват, вот и талпўшѣчка, кто и бабўрачкай назывѣют. Порх. Евановичи, 1962. Бабўрчка — пять снапѣф жыта. Н-Рж. Черноярво, 1957. + Сл. Слобода; Коланевич, Пск.

**БАБУРОЧКА**<sup>2</sup>, и, ж. Ласк. → бабўрка<sup>2</sup> 1. В бабўрчки заложут угальки гарѣячки. Порх. Гнилицы, 1961.

**БАБУСЯ**, и, ж. ласк. Бабушка, старушка. Бабай ѣли бѣпкѣй толька грубѣ нѣзавѣш, а бабуся лѣскѣвь. Гд. Чудская Рудница, 1960. Эта старѣя старушка, бабѣша, бабуся. Гд. Самолава, 1960. ср. бабѣня, бабѣша<sup>1</sup>, бабѣнька, бабўлина, бабўлинка, бабўлька, бабўля, бабўня, бабўтка, бабўшенька.

**БАБУТКА**, и, ж. ласк. Бабушка. Бабўтка ш миленькая, привязї ш ты мне ѣгадак сїриньких. Пуст. Станки, 1962. Бабўтка, ты, уварѣт, ни хадї, схавѣй мянѣ на пѣчички. Себ. Анничск, 1962. ср. бабуся.

**БАБУХ**, а, м. Холостяк. Бабўх, рас ни жанїфса — бабўх. Нев. Дубокрай, 1963.

**БАБУХА**<sup>1</sup>, и, ж. Бабушка, старуха. Май бабўх-ть набойник насїлѣ, сѣрафѣн цвѣтной, пѣстрой. Палк. Марково, 1961. Каг живѣш, бабўх, стѣр кѣргѣ? Гд. Островцы, 1958. Бабўхѣ, заганѣй карѣву. Палк. Гороховище, 1961. Бабўха, мѣлїнькїя рїбѣтїшки уварѣт. Нев. Мисники, 1962.

**БАБУХА**<sup>2</sup> см. бобўха.

**БАБУША**, и, ж. Бабушка, старушка. Бабўша, а кагдѣ агурѣчки вырѣстут? Ба-

бўша, хачў агурѣчкаф. Локн. Подберезье, 1962. Бабўшѣ, пайдў рїбу лавїть. Остр. Демешкино, 1960. Вїжу, идѣ дїфчўшка и гаварїт: — Бабўша, дай памагў вадў нястї. Остр. Ануфрїево, 1961. — О неродной бабўшке. Бабўша кавѣ дѣлаит? Рѣнная — так баба, а ѣта яѣ сїстрѣ — бабўша. Н-Рж. Извоз, 1957. + Локн. Опoki; Остр. Пашково; Палк. Марково. ~ Бабўша. Название угодья. Эта чїстая мѣста в лѣсу. Мы явѣ назывѣем Бабўша. Холм. Козеевка, 1964.

**БАБУШЕНЬКА**, и, ж. Ласк. → бабўша. Бабўшѣ, бабўшынькѣ, мы нїкудѣ ат тябї. Палк. Марково, 1960. + Порх. Жсїлѣво. ср. бабуся.

**БАБУШКА**, и, ж. 1. Мать отца или матери. Я им уж бабўшка тапѣр, анї внїцї. Гд. Чудская Рудница, 1960. Бабўшка мая дѣлга жылѣ, дѣ двѣноста лет. Н-Рж. Дубровы, 1957. Бѣжї г бабўшки. Вл. Горончарово, 1952. || Старуха. — Бабўшка, — гварїт мне салдѣт, — я ня вѣроу бѣуу. Остр. Магиново, 1960. Бабўшка нескалька год жылѣ у сына. Нов. Моложане, 1946. ср. баба<sup>1</sup>, бабка<sup>1</sup>, бабѣк, бабўха<sup>1</sup>, бабўша.

2. Повитуха. Бабўшка абѣлїват рѣбенка, пупѣк атрѣжыть. Нев. Крутецѣво, 1963. Бабїначали бѣпки; кѣтѣра сумѣя, грсы в рѣбенка згварїваря. Мы панїслї г-та бабўшки. Остр. Демешкино, 1960. Бабўшка-та пїрѣямѣла рѣбенка. Себ. Бородуцїно, 1962. > Бабўшка пупѣрѣзная. А бабўшка, кѣтѣра прїнїмѣет рѣбенка, тѣя пупѣрѣзная бабўшка завѣща. Кр. Самульцево, 1961. ср. бабка<sup>1</sup>.

**БАБЧИХА**. Название угодья. Пуст. Мясово, 1961.

**БАБЫКИНО**. Название пустоши. Обзор. кн. писц., 186, XVII в.

**БАБЫЛКА** см. бобылка.

**БАБЫЛЯ**, я, м. Волокита. Доп. Н-Рж., Порх. ср. бѣбник.

**БАБЫРКИ**, мн. Солпи. Пѣд нѣсам бабїрки ишїю ни утѣр, а уш в началїнькї влѣс, тѣж камѣндывать хѣчїть. Локн. Рожново, 1962.

**БАБЫШКА**, и, ж. Булочка. Бабїшки: взѣть тѣста, раскатѣть кѣтышкам. Кѣтышки расклѣпать, нїмнѣга надрѣзать и завернўть. Сл. Поддубница, 1957. ср. бабѣшка<sup>1</sup>.

**БАБЬЕ**, я, с. собир. Женщины. Ну и схвѣтѣщѣ бабѣ ругѣщѣ. Сош. Шмойлѣ, 1958. ср. бабїѣ, бабїнѣг, бабїнїг<sup>1</sup>.

**БАВАЛЬСТВА**, и, ж. Бавоство, шалость. На аннў ноц паѣдѣш. Катѣлись. Нашї старїкї ня любїли бавальствў. Лѣ-

шать ня на́да му́цты. Пушк. Кошкино, 1947.

**БАВЕЛНА**, ы, ж. Бумажные нитки. Суко́нники э́та ю́пки с су́кна́. Купи́ш бавелны́, э́та нитки бумажны́е в мату́шках, их снуёш на стёнки и патака́иш сукно́м па э́тай бавелны́. Себ. Аннинск, 1962.

**БАВИТЬ**<sup>1</sup>, несов. Мешкать, белать что-н. не скоро. Доп., Порх. *ср. ба́вить*.

**БАВИТЬ**<sup>2</sup>, несов. Стирать, ударяя вальком по белью? Ты весь век ба́виш им бяльэ, стира́иш. Н-Рж. Тараскино, 1957. *ср. быть*.

**БАВИТЬ**<sup>3</sup>, несов. Говорить? Ен, ба́вить, приде́ дамой. Пушк. Подосонье, 1957. + Порх. Жешлёво. *ср. ба́ять*<sup>1</sup>.

**БАВИТЬСЯ**, несов. 1. То же, что ба́вить<sup>1</sup>. Ня ба́фса, быстре́й дамой прихади́. Кр. Суханы, 1962. Ты не ба́фса. Пуст. Чурилово, 1951. + Даль I, 35. *ср. ба́ндать, ба́ндаться, барыхма́ться*.

2. Заниматься не тем, чем нужно; проводить время за разговорами и баласами. Доп.

**БАГАЖ**, а, м. Вещи, упакованные для перевозки. Мы на параход́и ёхали, нам и говорю́т, берега́йте багажа́. Гд. Драготина, 1960. В ей мно́г багажо́ф. Порх. Любасичи, 1961.

**БАГАЖНИК**, а, м. Приспособление и велосипеда для перевозки поклажи. Привя́зл пинжа́к к веласипе́ду на бага́жник и патяря́л. Кр. Перлицы, 1961.

**БАГАН**, а (у), м. 1. Болото. Ба́уан — э́то сре́днее ба́лота, не су́хое, как мша́ра и не то́пкае, как то́пель. Нев. Емонец, 1965. *ср. ба́гно*.

2. То же, что багу́льник. Ба́ган [растет] па бала́там, бе́лым цветам, паход́иш, запяне́иш. Оп. Духново, 1961. Ба́ган — трава́, растёт в ба́лотах. А ра́ньшэ абёеф не́ была, кла́пы завяду́ща ф шше́лях, ба́ган зава́рят ф кипя́ткэ и стёнки мо́ют, штоп клапо́ф уби́т, нападо́бии ве́реса, то́льки листки узеньки. Себ. Масенково, 1961. Ба́уан, у ба́лоте ба́уан растёт, он никау́да не выво́дница, растёт, как и лес, заме́рзнет, вясной аджые́тъ. Вл. Нюссо, 1963. Пья́ницы назбира́иш, ба́уану там мно́га, улава́ ба́леть бу́дит. Себ. Просни, 1962. Па ба́уану пахади́ла, галава́ ба́леть. Усе́ ба́уану зарасло́, каси́тъ не́чеуа. Нев. Мисники, 1962. + ба́ган: Аш. Федорцево; Беж. Турово; Вл. Залучье, Кашевицы, Смыки; Дед. Плесецка; Нев. Дубокрай, Емонец, Мелюхи, Осовик, Прудиче; Н-Рж. Вехно, Извоз, Тараскино; Н-Сок. Фетицино;

Оп. Глубокое, Ржевки; Пуст. Маслово, Станки; Себ. Борисенки; Холм. Ветно; Ба́ган: Вл. Сими Ворота; Локн. Малые Куницы; Н-Рж. Извоз, Тараскино; Холм. Выставка. *ср. карту № 3*.

3. Мох, растущий в болотах. Ба́уан — мох быва́йт. Пуст. Козодои, 1965.

**БАГАННИК**, а, м. То же, что багу́льник. Кагда́ бу́дет цвя́тэ ба́ганник, нарви́ цвя́ту, зава́рять шшапо́тачку, а тре́тью часть стака́на выпить. Пуст. Маслово, 1962. Пья́ница и ба́уанник, трава́ ба́уан там растёт, пья́ница я́уада, мно́га сйэ́ш, пья́най бу́диш, а ба́уан па́хнит си́льна. Вл. Нюссо, 1963. + ба́ганник: Нев. Мисники. *ср. карту № 3*.

**БАГАННЫЙ**, ая, о.е. Растущий на болоте. Ба́уанный мох быва́йт, э́та ме́лньи́ки ма́линьки пруточки ва́ мху расту́тъ. Нев. Козодои, 1965.

> Ба́ганный цвет. То́ же, что багу́льник. Где́-та у мене́ ба́ганый цвет, мамá? Вот здесь пала́жила. Яво́ пьотъ, кагда́ закла́дывае́тъ дух каму́. Пуст. Маслово, 1962. *ср. карту № 3*.

**БАГАНОВЫЙ**, ая, о.е. Поросший баганом. Есь ба́ганвае ба́лота, там ба́ган расте́тъ. Кун. Залучье, 1965.

**БАГАНЬ**, я, м. То же, что багу́льник. Ба́гань, ну расте́ние тако́е, паху́чие тако́е, да́же галава́ забали́тъ. Вл. Пахомово, 1963. *ср. карту № 3*.

**БАГЕН**, а, м. То же, что багу́льник. Уга́рёл ад ба́гена. Оп. Макушино, 1961. *ср. карту № 3*.

**БАГНО**, а, с. 1. Болото. То́пких ба́лёт у нас нет, мо́жна пра́йти, бы́ли ба́гна, ба́лота; мох там рос, чирника, ба́ган у нас-та ма́ла, виву́з есьтъ. Н-Сок. Фетицино, 1965. *ср. ба́ган*.

2. То же, что багу́льник. Ба́уна — трава́ така́я, дробни́нник листо́к, зи́леньий. Нев. Дубокрай, 1963. Ба́уна — э́та са́мая в ба́лоте. Нев. Крутецево, 1963. *ср. карту № 3*.

**БАГОЛЬНИК**, а, м. То же, что багу́льник. Трава́ така́я растёт так, как бор. то́лька вы́ше, кветёт бе́лым кветам, ба́гольник называ́ецца. Ягады у нево́ пья́ные. Ядв. Васильевщина, 1959. Ба́гольник, от нево́ и головы́ бала́тъ. Ва́ мху расы́тъ. Ядв. Марьинское, 1959. *ср. карту № 3*.

**БАГОР**, гр а, м. 1. Длинный шест с насаженным металлическим наконечником, имеющим острие и крюк. Кагда́ пажа́р, ба́грём брёвна́ раста́скивают. Ба́грём вы́та́скивают из вады́, ёсли на ваде́ то́нует. Вл. Смыки, 1963. Зага́рица халу́па и рас-

таскивай, он жэ багор с крючком. Остр. Грехово, 1961. Мы багором зацанили сук. Остр. Кахново, 1960.

2. Металлический наконечник багра. Лотку адной лапатай талкают или боткай, эта длинный шост на канцэ з багором Остр. Надеждино, 1960. ср. багрó.

3. Особая железная вилка для осаживания и поднимания закоряк ризцев; длинн рукоятки до 5½ саж. Кузнецов, Изменка.

1. Да для пожарного времени 7 крюковъ, да 3 богра жельзныхъ. Кн. писц. II, 284—285, 1699 г.

Вар. богор.

**БАГОРОК**, ркá, м. экспр. То же, что багор 1. Вод багарок пасматрй, я им г беригу притарквиваюсь. Кр. Дубари, 1961.

**БАГОРЬЕ**, я, с. Хвойник, положенный в воду для приманки рыбы. Доп., Порх. + Даль I, 35.

**БАГРАТЫЙ**, ая, ое. Багровый. А Васька зделался багрáтый и синий такой. Холм. Ветно, 1962.

**БАГРЕБОВА**. Название пустоши.

Обозр. кн. писц., 222, XVII в.

**БАГРО**, á, с. То же, что багор 2. Багрó на палке зде́то. Гд. Апалёво, 1959.

**БАГРОВЫЙ**, ая, ое. Густо-красный с синеватым отливом. Цветом... багровое... Разговорник Т. Ф., 127, 1607 г.

**БАГУЛЬНИК**, а, м. Вечнозеленое эфиромасличное растение семейства вересовых. Багульник болотный. *Ledum palustre*. Багульник, баган, цвятят бёлым цветом takim, пахадй там, дураком зделанися, галава забалит. Себ. Борисенки, 1961. ср. бабняг², бабонь, бабуньяг, баган, баганчик, баганний цвет, багань, баган, багно, багольник, багун, багуньяк, баган, бобовняг, бобовчюк, болгоголов, болгоголов, габбльник, габонь, габун, губонь, губундюк, дурман. см. карту № 3.

**БАГУН**, а(á), м. 1. То же, что багульник. Где растёт гьянобль, там растёт ныски кустики, ани цвятют бёлым, ат них гьлава балит, кружыщц, называю́т багун. Печ. Петровск, 1961. Как клюкву и ганабель береш, ть промеш них травá така растё—багун, как нанюхаюся ей, как пьняый. Дед. Кишино, 1962. У нас многа багуна в лясу. Мелкий кустарник, пахучй, чёрный ягады. Порх. Горка, 1962. Ад багуна галава балить. Печ. Моложба, 1961. Багун растёт на балоте, травá вредная в балоте, один багун растёт. Печ. Ротово,

1961. В лясу гараз багуном пахня. Кар. Тешково, 1961. + багун: Гд. Чудская Рудница; Н-Рж. Велье; Оп. Луцилы, Новоселье; Остр. Дубовик, Кахново, Родовое, Свёклино; Палк. Марково, Романково, Сомохалово; Печ. Городище, Иванково, Болото; Порх. Верхние Горки, Желёво, Корж; Пск. Ровница; Пыт. Гавры; Сер. Прошкино; Сл. Поддубница; Стр. Сквородка; Карпов, Нов., Порх.; Кузнецов, Шартова. см. карту № 3.

2. Папоротник. Кузнецов, Шартова.

**БАГУННИК**, а, м. 1. *Rhododendron dahuricum*, клоповник. Доп.

2. То же, что багунняг. Доп.

**БАГУННЯГ**, а, м. 1. Дерево багуна. Доп. 2. Место, поросшее багуном. Доп.

**БАГУНЬНИК**, ая, м. То же, что багульник. Багуньяк багун, такой упяивяюший, галава забалит, кагда ягады биреш. Печ. Иванково Болото, 1961. + Печ. Вишняково. см. карту № 3.

**БАДАГА**, и, ж. Растение(?). Бадáга есь, така травá называецца, рвёцца яна, вáрють и в ётай ваде мю́т голува. Н-Рж. Жуково, 1961.

**БАДАК**, а, м. Укладка дров в виде куба? Каждй кастёр бадáк назывался. Пск. Ровница, 1962.

**БАДАН**, а, м. То же, что багульник. Бадан так пахнит нидабрó на балоти. Вл. Залучье, 1963. см. карту № 3.

**БАДАРА** см. падара.

**БАДЕЕЧКА**, и, ж. Ум.-ласк.→ бадёйка 1. Мне уж бадёчку вады худа принести. Слан. Попкова Гора, 1958. Винá льют палстопьчки на такú бадёчку. Гд. Зуречье, 1958.

**БАДЕЙКА**, и, ж. 1. То же, что бадья¹. Ведрó тепёр различаю́т и бадёйку, а раньшэ фсе ведрó. Бадья шыркая, а ведрó ўская, круглая. Гд. Замозилье, 1959. Бадёйка шыркая вверх, жьзельная, а ведрó фсе равнае. Ляд. Васильевщина, 1959. Раньшэ звáли ня ве́дра, а бадёйки, а адна, так бадёйка. Аш. Трубецко, 1962. Абадёйку ф калбёц упустила. Сл. Большая Радунка, 1957.

2. Бочонок. Бадёйка у нас есь, вóтку наливаю́т или пива. Кун. Залучье, 1965. Бадёйка видра на три, и цёдють пива атуть. Там же.

Вар. абадёйка.

**БАДОШКА** см. бодóшка.

**БАДРАК** см. батрак.

**БАДРАЧИТЬ** см. батрачить.

**БАДУНИТЬ**, йла, несов. Гадать, пред-



сказывать что-н. Бадунѣха бадунѣла многа, варажѣла. Пуст. Мясво, 1961.

**БАДУНИХА**, и, ж. Гадалка, знахарка. Пуст. Мясво, 1961.

**БАДЬЯ**<sup>1</sup>, ѝ, ж. Широкое ведро, немного суживающееся книзу (чаще деревянное). Пóлна бадья вадѣ, ведрó. Широковёрхó ведрó — бадья. А ведрó — што верх, што нис. Гд. Апалёво, 1959. Ведрó тепёрь различаю́т и бадѣйку, а раньшэ фсё ведрó. Бадья шырòкая, а ведрó уськая, круглая. Гд. Замозилье, 1959. ср. бадѣйка.

**БАДЬЯ**<sup>2</sup>, ѝ, ж. Лодка, выдолбленная из дерева. В молъдъсьти я любилъ в бадье катаѣ. Порх. Павы, 1963. ср. долбянка.

**БАДЯХА**, и, ж. Металлическая квадратная пластинка, просверленная посередине. Доп., Н-Рж., Порх.

**БАДЯШКА**, и, ж. Маленькое ведрце для сметаны. Доп., Остр.

**БАЕНКА**, и, ж. Ум. → бáйна 1. У сястрынь-та бѣлы, ф Крапѣвны-та, в баенки жывѣт. Гд. Кюровщина, 1959. Нѣкътъры баенки бѣлы аставлѣны. Слан. Монастырѣк, 1958. Сходить в знойно-парну баинку: Не отмою ль, не отпарю ль Эту тоску и кручинушку. Копаневич, Нар. песни 2, 152. || Так бы и начевáли в баинки. Остр. Зехново, 1960. Девочка мылась и белилась В баенке на лавочке. Копаневич, Частушки, 7. > Топить (растопить, стопить и др.) баенку. Будит паўòтка, стóпим баинку, нам трѣх судей вадѣ хвáтит. Себ. Припиши, 1962. Рьстапѣйс, пáрънъ баинкъ, Разгарѣйс, краснь кáминнкъ. [Песня]. Печ. Вишняково, 1960. Девочка баенку топила, Сверху сыпался песок. Копаневич, Частушки, 47. + бáенка: Гд. Драгогитно, Кюровщина, Лядины, Ореховцы, Раскопель, Самолва, Сосно; Дн. Михалёво; Кар. Малы Пети; Кач. Дяно; Кр. Азарышево, Дубари, Отево; Локн. Опоки; Ляд. Марьинское; Н-Рж. Вехно, Звягино, Соболицы; Н-Сок. Фетинино; Оп. Завернянка, Макушино; Остр. Косино, Липино, Пашково, Семехино; Палк. Петригино; Печ. Бельско, Дмитровка, Кулье, Сохино; Пч. Которск, Толошницы; Порх. Горка, Евановичи, Лунина Гора; Пск. Андреховщина; Пуст. Лосно; Себ. Аннинск, Борисенки, Козихи, Чернея; Сл. Клин; Слан. Монастырѣк; Стр. Давыдово, Ксти, Скородка; Холм. Ветно; Евелентьев, Загадки. Вар. баѣнка.

**БАЕННЫЙ**, ая, ое. То же, что бáйный. Мòжно взять баеннае ведрó. Аш. Пошибайлово, 1958. Во ёть пасудѣ бáйныйя.

Пл. Которск, 1962. > Нечѣстик баён-ный ѝ. см. нечѣстик. ~ Шишòк баён-ный ѝ. см. шишòк. ~ Бáенна Тростá. Название места у реки. Гд. Самолва, 1961.

**БАЕНШИК**, а, м. 1. Истопник бани. Байну топѣт баёншик, тапѣльшик ишѣ мòжна назватъ. Ляд. Васильевщина, 1959. Байни-тъ кто топѣт — байншик назывáещь, в гьрадах. Остр. Магиново, 1960. Сменился новѣй байншик. Ляд. Сербино, 1959. + Н-Сок. Фетинино. ср. бáинчик<sup>1</sup>.

2. В народном поверье: домовый, хозяин бани. В бáйне бáйншик жывѣт, ёсли кто пайдѣт ф четвѣртьй пар, запаздáл, бáйншик прихòдит прибирáца. Ляд. Марьинское, 1959. ср. шишòк.

1. Написали къ той твоей государевы казны къ соли двухъ человекъ бѣдныхъ и недостаточныхъ людей, на его Прокофьево мѣсто, Онтоня сапожника да Самуила баенщика, и велѣли принимать имь Онтону и Самуйлы тое твою государеву соль безъ вѣсу... А земск. торг. д., 23, 1666 г. ср. бáй-ник.

**БАЕНЬКА**<sup>1</sup>, и, ж. Ум. → бáйна<sup>1</sup>. Бáй-ника-та в нас махòнкова, да и нáс-та двòя. Н-Рж. Туровец, 1961. Бáйнька сáсно-ва у мянѣ, с трубой, жар на горький в ней. Вл. Хмелево, 1963. А у бáнки Кáти бáйнька трястóй крыта. Там же. || Рылку в зѣре лавили, да в бáйньку сушѣли. Печ. Моложба, 1961. > Топить (растопить, запалить) бáеньку. Нáда дроф натягáть, бáйньку тапѣть бóду. Вл. Хмелево, 1963. В бáйньку вадѣ нанòсити и мòйтись, я затáплю яѣ. Там же. + Остр. Пашково; Печ. Выставка, Иваново Болото; Пуст. Станки; Холм. Выставка.

**БАЕНЬКА**<sup>2</sup>, и, ж. Ум. → бáйна<sup>2</sup>. А вот калѣчка держитъ касу, ёта бáйнька. А забойник — в ёту бáйньку забивáсца клинушкой. Остр. Кáйново, 1961. + Пск. Голодуши.

**БАЖАНОВА ЛУКА**. Название покоса. Холм. Ледно, 1964.

**БАЖУР** см. абажур.

**БАЗ**, а, м. Хлев. Стáрая, касьтáтая карòва на базу. Нев. Мелюхи, 1963.

**БАЗАР**, а, м. Рынок. Лямашинок бярѣт, кадá на базáр нáда. Палк. Троши, 1945. Мѣся сильна мнòга бѣла на базáре. Н-Сок. Фетинино, 1952. Вьонá пáймáе, как змей извивáца, дóрага платѣли на базáры за явó. Печ. Моложба, 1961. Кирмáш, базáр бóдет, кто што, кто с чим, продаватъ бóдутъ, мáсла и яйц давóле бывáеть. Нев.

Прудище, 1963. | перен. Крик, шум как на базаре. Две бабы — базар, три — ярмарка. Гд. Сосно, 1965. ср. кирмаш.

**БАЗАРИТЬ**, ила, несов. 1. Продавать, раздавать. А нончи и картошки нет, и не базарила никудя. Гд. Апалёво, 1959.

2. что. Раздавать без разрешения хозяина. Пёмно, как скот базарила баринаф. Беж. Цевло, 1962. + Кар. Подсадье. ср. бахлять. 3. Громко говорить с кем-н.; кричать, шуметь. Опыт, Порх. + Даль 1, 38.

**БАЗАРИТЬСЯ**, несов. Оказывать себя крикуном и забиякой. Доп.

**БАЗАРНИК**, а, м. Забияка, крикун. Доп.

**БАЗАРНИЧАТЬ**, несов. То же, что базариться. Доп.

**БАЗАРНЫЙ**, ая, ое. Любющий поскандалить. Ванька базарный, расхóжный был. Остр. Анциферово, 1964.

**БАЗИКА**, и, ж. Крапива. Уд базйки ноги пузырám стали. Ляд. Алексино, 1958.

**БАЗУКАТИТЬСЯ**, несов. экспр. Уделять кому-н. много времени, внимания; возиться с кем-н. Базука́тился с ими [гостями]. Н-Рж. Посадниково, 1957.

**БАЗУР**... см. абазур...

**БАЗЫЛЯТЬ**, я́ет, несов. Бежать, спаясь от оводов (о скоте). Куровы базыляют, жарко. Гд. Камуновщина, 1961. Базыляет, бегает от авадóф. Гд. Малье Речицы, 1957. + Гд. Апалёво, Иванщина. ср. биться.

**БАИВАТЬСЯ**, несов. Многокр. → боя́ться. Раньше и зверя баивались. Тор. Мещоки, 1963.

**БАИТЬ** см. ба́ять¹.

**БАЙБАК**, а, м.? У нас сюды усе приежжали на да́чи, на байбакé жытыле жы́ли. Нев. Прудище, 1963.

**БАЙБАС**, а, м. Бранное слово. Байбасы, на курорты хадили в лес. Байбэс балшой, а балавной. Байбэс бессóвнсьный. Тор. Мещоки, 1963. ср. балбэс.

**БАЙБЕРЕК**, м. Старинная ткань с золотыми и серебряными узорами. Бострокъ васильковаго байберека, кружево золотное. Кн. Ямского, 9, до 1726 г.

**БАЙБЕРЕКОВЫЙ**, ая, ое. Прил. → байберек. Кунтышь васильковаго жь цвѣту, байберековый, кружево золотное съ серебромъ, исподъ лисей черевей, опушенъ бобромъ. Кн. Ямского, 8, до 1726 г. Камзолъ байберековый карнишной. Там же, 11.

**БАЙДАК**, у(а), м. Род толстого теса. Бярут байдак, эта толстые доски, приукаеш анна к анной, на шып сажаш, патом страгаш. Лясина, бривно, из няво тесу напилить, байдаку; байдак толстый, а тес тонкий. Аш. Поженка, 1962. 3 байдаку дверь зимняя делаешца. Дед. Плещева, 1962. Байдак для настѣлу пола, в два раза он толшсь теса. Беж. Борихново, 1962. + Аш. Торчилово; Беж. Цевло; Вл. Курово, Пахомово, Пезаный Ручей, Смыки, Черпеса; Кун. Залучье; Н-Рж. Гнилки, Каруза, Крутцы; Тор. Назарино; Холм. Гора, Козеевка; Копаневич, Холм.

2. Грузовое судно. А во Пскове байдаки и лоды большие посохон тянули под ливонские городаы ... и, немного тянув, покинули по льсому, и тут згнили, и людей погубили. Лет. III, 1570 г., л. 198 об.

**БАЙДАЧИНА**, ы, ж. 1. Синг. → байдак. Байдак гли настѣлу палóф, з байдачины две тясины. Беж. Борихново, 1962. 3 байдашшыны можна зделать два байдака. Там же. У нас называ́ица палавничина, кагда кладёцца на пол, или байдачина, разна гаваря́т. Вл. Равонь, 1962.

2. Толстая доска. Пилють такие длинные байдачины и дѣлают из них ла́пки в ызбы. Локн. Подберезе, 1962. 3 байдачин пол дѣлают. Локн. Опоки, 1962. □ Общечено. Покупают для аддѣлки акон байдачину, з бривнэ напыляна специальна матерьял. Аш. Поженка, 1962. + байдачина: Аш. Торчилово; Беж. Турово, Цевло; Вл. Пахомово; Н-Рж. Пришвино; Тор. Назарино; байдачина: Холм. Выставка.

Вар. байдачина.

**БАЙДАЧНЫЙ**, ая, ое. Прил. → байдак. Стѣдим палы байдачныне, на три байдачныне, байдачный. Холм. Выставка, 1964.

**БАЙДАЧИНА** см. байдачина.

**БАЙКА**, и, ж. 1. Короткая сказка, рассказ. У нас была такая байка, што бѣса паймáli. Кр. Агарышево, 1958. Кузнёк сам такую байку рассказывал. Локн. Щелоки, 1962. Экую байку он сказал, павѣрить трудо́на. Пушк. Рождество, 1957. + Н-Рж., Остр. Пл., Пушк., Стр.

2. Слук, молва. Аткуда-ть байку принесли, што нас перега́нть буду. Гд. Каменная Стража, 1960. Я гаварю: — Правда ли байка такая, што прапалё дѣва́рка? — Был рязгавор такой, — мне отвѣтили. Оп. Деревеньки, 1961. Была байка на деревне. Копаневич, Пск.

**БАЙКА²**, и, ж. Платок из плотной вор-

систой ткани (байки). К вечеру прахладна стала, на́да на го́лаву байку надеть. *Порх. Курышкино, 1962.*

**БАЙКА**<sup>3</sup>, и, ж. Маслобайка. А ёта байка саснёвая, ма́сла бяют. *Вл. Хмелево, 1963. ср. б́йка<sup>1</sup>.*

**БАЙКАТЬ**, несов. Убаюкивать ребенка. *Коланевич, Пск.*

**БАЙКИЙ**, ая, ое. Говорливый. *Доп., Остр., Порх., Пск. ср. басёный.*

**БАЙКОВЫЙ**, ая, ое. Сделанный из плотной ворсистой ткани. Байкавый платок. *Вл. Равонь, 1962.*

**БАЙНА**, ы, ж. То же, что **байня**<sup>1</sup>.

1. Байна цяста загарэцаца, фся деревня хаділа [тушить]. *Сер. Подлозье, 1956.* Мы жылі ў хлявё [после войны], к веснё ў байну перайшлі. *Н-Сок. Алё, 1952.* Байна, ходю́т мы́цца. *Сер. Подъяблонье, 1956.* > Байна чё́рная. Байна чо́рная, а патаму што то́пница па-чо́рному бес трубы, а дым там; за́то а́н і чо́рная, што там дым. *Пуст. Станки, 1962.* || А где мяюцца, байна завёцца. *Кр. Огёво, 1961.* — О печке в бане. Где кругі ад байны? *Пуст. Мясово, 1961.* > То́пить (зато́пить) байну. Байну то́пим. *Пуст. Мясово, 1961.* У жо́нкі ты аннаво́ прасіла — байну зта́пить. *Пск. Василёво, 1945.* > Повесті в байну [невесты]. Павойнік надёлі, в байну павелі. Растапляйсь, ба́енка. *Кач. Дядно, 1945.* + *Вл. Курово; Ляд. Васильевщина; Оп. Духново; Остр. Пашково; Печ. Нижняя Крупская; Пск. Андреховщина; Сер. Лаптево; Опыт.*

2. Пóсле байны ча́й пьить. *Гд. Гвоздно, 1959.* Пришла́ з байны. *Сер. Боровик, 1957.* Ма́кафа скóблица, выпыва́ть за́фтра з байны. *Кр. Азарнишево, 1958.* Дать б́айну. *Выпороть.* Он ей б́айну дас. *Оп. Духново, 1961.* + *Ляд. Лосицы; Н-Сок. Алё.*

**БАЙНЕНКА**, и, ж. Ум.-уничж. → **байня**<sup>1</sup>. А дочка то́жэ мо́гэ го́ря ви́дела, сама́ в байнёнке жыла́. *Гд. Драгодини, 1960. ср. байнушка.*

**БАЙНЕНЬКА**, и, ж. Ум.-ласк. → **байня**<sup>1</sup>. Там така́я байнінька, хатёла в байню и́ти жыть. *Остр. Бобылы, 1960.* Ф пёстку камялёк, ачы́сьтиш и завя́жаш па́том [вёник] ... В байніньку пайдёш, а нет, так авёчкам, аны́ листкі аблёжат (sic!). *Остр. Гришманы, 1960.* Счас па́па прйдёт з байнінькі. *Н-Сок. Жукowo, 1961.*

**БАЙНИК**, а, м. В свадебном обряде: подношение подарков невесте гостями в

сопровождении величальных песен (перед приходом жениха)? Байник-та на свадьбы, нявёсты так дóрят, сади́ца нявёста, жани́ха яшó нет, байнічк паю́т, пада́рки дэ́рят. *Печ. Иванowo Болото, 1961.* На байнік платок пё́дарили. Дары́ кла́ли, кагда́ байнічк-кэрабайнічк пё́ли. *Печ. Заложье, 1960.*

**БАЙНИК**, м. Банщик. Ихъ же [князей] умышленемъ на окупъ дали квасниковъ и извощиков и дектрев и банниковъ на оброкъ, и от году во инои год сприбылюи снадачею выше, и плошадных подьячих тако же. *Лет. III, 1627 г., л. 227. ср. баенщик.*

**БАЙНИЦА**. Название пустоши. *Кн. писц. I, 460, 1585—1587 гг.*

**БАЙНИЧЕК**, чка, м. Величальная песня в честь гостя, подносящего подарки невесте. Байник-та на свадьбы, нявёсты так дóрят, сади́ца нявёста, жани́ха яшó нет, байнічк паю́т, пада́рки дэ́рят. *Печ. Иванowo Болото, 1961.* > Байнічк-карабайнічк (каравайнічк). На байнік платок пё́дарили Дары́ кла́ли, кагда́ байнічк-кэрабайнічк пё́ли. *Печ. Заложье, 1960.* Да венча́ния у нявёсты сидят, паю́т байнічк-каравайнічк, са бира́ют дёньги, кто платок, кто што. За сталом фсем пё́сни паю́т, аявляю́т и па́дно́сят [те, кому поют] за ё́то им [поющим], мо́га дёнек наберу́т. *Печ. Выставка, 1965. ср. байня<sup>2</sup>.*

**БАЙНИЦА**. Название пустоши. *Обозр. кн. писц. 186, XVII в.*

**БАЙНИЩЕ**, а, с. 1. Место, где прежде стояла баня. *Доп., Порх. ср. баенщик.*

2. Сруб для бани. *Доп., Н.-Рж., Порх.*

**БАЙНУШКА**, и, ж. Ум.-уничж. → **байня**<sup>1</sup>. За байнушкой там есь кўзница. *Остр. Жавры, 1961.* У нас кака́я там дом, байнушка ма́линька. *Печ. Бодагово, 1961. ср. байніенка, байнюшка.*

**БАЙНЫЙ**, ая, ое. Прил. → **байня**<sup>1</sup> (**байня**). Байное ведрó называ́йца бадейка́й. *Дн. Михалёво, 1965.* А ад га́даф харашо́ байнай вадо́й загавари́нацца. *Холм. Дунаево, 1962.* Д Как б́айный лист (привязаться). О надобливом, низойливом человеке. Ты приня́лся, как б́айный лист. *Холм. Лосиная Голова, 1964.* > Б́айный шишóк (шишкó). *см. шишóк, шишкó.* + *Сл. Ключиха. ср. баённый, баёный.*

**БАЙНЬКА**, и, ж. Ум. → **байня**<sup>2</sup>. А вот калёчка дёржыт касу́, ёта байнька, а забойник — в ёту байню забива́ецца клі-

нушык. *Остр. Кайново, 1961. + Пск. Голодуши.*

**БАЙНЮХА**, и. ж. Уничиж. → **байня**<sup>1</sup> 1. Введи меня в байнюху. *Печ. Стуколово, 1960.* Байенка — маленькая, байнюха — большая. Вот как-у байнюху атхвятил. *Печ. Выставка, 1965.*

**БАЙНЮШКА**, и, ж. То же, что байнюшка. И ниплахая байнюшка выстрян. *Стр. Теребуни, 1962.* Я байнюшку прибрёл. *Печ. Стуколово, 1960. + Сер. Ровницы; Стр. Ксти, Страшево.*

**БАЙНЯ**<sup>1</sup>, и, ж. 1. Специальная постройка, в которой моются и парятся. Карытки надолбаны были для байн. Прибайник эта калидор в байне. *Сл. Клин, 1957.* Раньше жыли, карасину не бьль, лампчки не бьль, байн не бьль, ф пёчки мыльсь. *Дед. Кулино, 1962.* С камнеф пёчка сложна пьсерет байни. *Сер. Ровницы, 1956.* У кажнаго своя байня. В байне придбанник, вёрхний палок, нижний палок, каменка, а есть белую пёчку ложут. *Гд. Сосно, 1965.* > Байня чёрная. *Баня с печью без трубы.* Байни фсе чёрныи, так. *Сл. Слобода, 1957.* > Байня белая. *Баня, имеющая печь с дымоходом наружу.* Белая байня у нас с трубой, а чёрная байня топича па-чёрнаму, дверь аткрываеца. *Ляд. Марыньское, 1959.* || *Внутреннее помещение бани, мыльня.* А в байне знойта есь? *Оп. Духново, 1961.* В байне астыл, дверь аткрыта. *Пушк. Молчаново, 1959.* В байне моимся, дак на полке сидим. *Ляд. Лосицы, 1959.* Нада была взять веник и в байне настябать. *Н-Рж. Туровец, 1961.* Батка в байне парилса, Я в засеке майлса. Батка ноги в потолок, А я мешочек поволók. [Частушка]. *Дн. Юрково, 1962.* — *О печке в бане.* Прибёгла, байня патухсы, зноя малъ. *Гд. Подолешье, 1960.* > Топить (обжарить, затоплять и др.) байню. *Топить печь в бане и нагревать воду.* Любим парицца, каждую недёлю байню топим. *Дед. Липня, 1960.* Сявонни я байню тапил, фси глазы дымам выила. *Сер. Малышево, 1958.* Женщина пашла абражать байню. *Аш. Котово, 1957.* Ну, теперь только байню заатаплю и будим в байне мыцца. *Аш. Трубецкое, 1962.* Мокжн ити мыщц, байню стапили. *Кар. Кожнозово, 1959.* > Байня готова. *Истоплена печь в бане и нагрета вода.* Байня гатова, и пайдү. *Н-Рж. Извоз, 1957.* > Водить (повестить) в байню [невесту]. *В свадебном обряде: мыть чевесту в бане перед сваёббой.* Невесту в

байню водили. *Стр. Ждани, 1959.* Маладүшку в байню поведи. *Остр. Козлы, 1960. + Аш. 5; Беж. 3; Вл. 2; Гд. 15; Дед. 4; Дн. 12; Кар. 8; Кач. 1; Кр. 4; Латв. ССР 1; Локж. 2; Ляд. 7; Нев. 2; Н-Рж. 10; Н-Сок. 2; Оп. 9; Остр. 28; Пав. 7; Палк. 10; Печ. 18; Пл. 7; Полн. 3; Порх. 9; Пск. 17; Пуст. 5; Пушк. 8; Пыт. 1; Себ. 13; Сер. 5; Сл. 4; Слан. 2; Сош. 4; Стр. 12; Холм. 3; ЭССР 1; АМДК, Вл., Н-Рж., Пск.; Чернышев, Сказ. и лег. ср. баневка.*

2. *Мытьё в бане.* На зиму журавин ньяшу, послѣф байни хршоби пайсьте. *Сош. Шатуново, 1960.* Как забалеют, их в байню. Адна мать два сына спортила байней. *Аш. Поженка, 1962.* Севодня нада тапить байню, а то без байни ужэ две недели. *Кар. Ажово, 1961.* Байни в них нет, галаву так мою. Как паняли аны байню, так и начали в неэ хадить. *Остр. Ерёминцы, 1960.* Посьле байни катънне бьялэ ндывали. *Остр. Пашково, 1960.* | *перен. Вязучка, назоня; порка.* Ай, тыбэ и прутам пападэ, буди байня тыбэ. *Гд. Якутишно, 1959.* Будя зафтра мне байня. *Пушк. Котово, 1958.* Опять будет байня вам. *Стр. Скородка, 1959.* Норму ня выпалиши на баршыне, и байня тыбэ, двацать пять розак. *Остр. Песцовая Гора, 1961.* Котику опять ночью байня была. *Стр. Сажовицы, 1959.* Δ Дать (устроить) байню. *Выпороть.* Дадуть мне тыпер байню, мьладухину иглоку пъяряль. *Печ. Лавры, 1960.* Андрей паслал палъчку-стукальчку: дай имү байню. *Оп. Деревеньки, 1961.* Сказал, я ни пайдү, а сам ухвистал. Нада бы тыбэ байню дать, да ланна. *Гд. Якутишно, 1959.* Ужоткэ приде мать, тэк даз байню. *Стр. Гавриловка, 1958.* Он ей байню дас. *Оп. Духново, 1961.* Бывала как кто заруганца с людяи, я тамү байню устрою [о детях]. *Н-Рж. Хахалево, 1961.* ср. **байна, баня.**

**БАЙНЯ**<sup>2</sup>, и, ж. То же, что байничек. Пёли байню дёрфи. *Печ. Давидов Конец, 1960.* Байню нявёсте на сваёббе пайот: — Растапайся, парна баенка, Умвайайся, бела барынька. *Гд. Сосно, 1965.*

**БАЙНЯ**<sup>3</sup>, и, ж. То же, что банька<sup>2</sup>. Байня была из бронзы. *Н-Рж. Харитоново, 1957.*

**БАК**, а, м. *Котел для воды.* В бани поставлин бак на камёных, па-чёрнаму топича. *Вл. Залучье, 1963.*

**БАКАН**<sup>1</sup>, а, м. *Бакен.* Окала бакана я явё видил. *Гд. Пнёво, 1958.*

**БАКАН**<sup>2</sup>, а, м. *Цистерна.* Там бакан

стайт большой, карасйн в ём, привозят ва фтёрник. *Печ. Кулле, 1961.*

**БАКИ**, мн. *Бакбарды*. Атрастыл баки ва фсю шшеку. *Сош. Садки, 1957.* Ну и не идут жэ ему баки. *Там же.*

**БАКИ-БАКИ**. Подзвыные слова для овец. *Н-Рж. Гнилки, 1957. ср. баша-баша.*

**БАКЛАГА**, и, ж. 1. Деревянный или глиняный сосуд для дёгтя и колесной мази. Баклага, ядро видиш шырокая, а в баклаге, как фтарое дно, з дыркой, штоп дёгять ни высыхал, и фся чёрная в диктю. *Беж. Турово, 1962.* Баклага з двум днам, как дырявянна ведро, в верхнем дне атвёрстие лить дёгять, их в дярвене таперь и не найдеш. *Сл. Поддубница, 1957.*

В баклагых глиняных дёгть дяржали, сыпай мазали и фсе. *Слан. Монастырёк, 1958.* Калёса мазать дёгять в баклагах дяржали. *Остр. Приезжино, 1960. | перен.* Слишком полный, тучный человек, толстяк. Гляш, какой баклага идёт. *Н-Рж. Черноярво, 1957. + Аш. Бутырки; Дед. Городно, Кипино, Липня; Кар. Большие Пищевцы; Кр. Треньки; Локн. Подберезье; Ляд. Алексино; Н-Рж. Бараново, Гнилки, Селиваново, Соболицы; Оп. Мамоново; Остр. Магиново, Савино; Палк. Борохново, Иваново, Родовое; Печ. Бобровник; Порх. Павы; Пушк. Аржаково, Ганьково, Лазарево, Подсосонье; Пыт. Гавры; Сл. Сакоево, Флорев; Сош. Садки, Скуратово, Шмойлы; Копаневич, Пск.; Доп. ср. баклажа.*

2. Сосуд для жидкостей. Не забыть баклагу с квасам. *Пушк. Лазарево, 1959.*

ср. баклажка.

**БАКЛАЖКА**, и, ж. *То же, что баклага.*

1. Для дёгтя есть такие дярвянын баклашки с ядром. *Оп. Рясно, 1958.* Дёгять дяржали в баклашки. *Сл. Слобода, 1957.* Пат телёгу и навяжут баклашку. *Пск. Рябово, 1960. + Вл. Нюссо; Тор. Мещоки; Доп.*

2. Вадь в баклашки многа. *Остр. Заходы, 1960.* Ф такие баклашки налью квас, гваздём затёркнут и бяру на работу. *Кар. Малыш Пети, 1961.* Вётка тьргавальсь в баклашкых, как бутылки, только горль каротенькье. *Тор. Мещоки, 1963.*

**БАКЛАЖНИЧАТЬ**, несов. *Воровать дёготь из баклаг.* *Доп., Н-Рж., Порх.*

**БАКЛАК**, а, м. 1. Кто баклачитсь. *Доп., Н-Рж., Порх. ср. баклак.*

2. *Маклак. Даль 1, 40.*

**БАКЛАХА**, и, ж. *То же, что баклага 1.* Был баклаха з дырчакй и памазок

был, в ней дёгять-та и дяржали. *Холм. Ветно, 1962. — Баклаха. Прозвище. Аш. Василёвская школа, 1957.*

**БАКЛАЧИТЬ**, несов. 1. *Наставать на своем, домогаться.* *Доп., Порх.*  
2. *Маклачить. Даль 1, 40.*

**БАКЛАЧИТЬСЯ**, несов. *Торговаться.* *Доп., Н-Рж., Порх. + Даль 1, 40.*

**БАКЛОК**, а, м. *То же, что баклак 1.* *Доп., Н-Рж., Порх.*

**БАКЛУЖНИК**, а, м. *Бездельник, лодыр.* С агурцам ёхать [на рынок] нет расцету, ёта баклужнику, а я цалавек рабочей. *Остр. Демешкино, 1961.* Баклужник, коль бяз дёла ходить. *Вл. Кашевцы, 1962. ср. абазурник.*

**БАКЛУЖНИЧАТЬ**, несов. *Бездельничать, лодырничать.* ср. баклужничать. *Н-Рж. Черноярво, 1957. ср. блондять, блякаться.*

**БАКЛУХА**, и, ж. *Сильный удар рукой, оплеуха.* Как дам вот лабана, а баклуху палучиш, ну затрещину. *Холм. Большая Елья, 1964. ср. артоплёшина, бабаха, затрещина, лобан, оплеушина.*

**БАКЛУШИ**: баклуши бить. *Бездельничать, тратить время попусту.* Што ты баклуши бьеш. *Н-Рж. Селиваново, 1957. ср. бить банды (брынды), в бирюльки играть.*

**БАКЛУШНИЦА**, ы, ж. *Обманщица, плутовка.* Ляжй, бёсава баклушница. Ни жмурься, ты ни хош спать, а жмурься. *Остр. Демешкино, 1961.*

**БАКНУТЬ**, еть, сов. *экспр. Неожиданно сказать что-н.* Пайдеш куды-нибудь, тебе хтё-нибудь и бакнеть нужнье словь. *Локн. Подберезье, 1962.*

**БАКСАРИТЬСЯ**, несов. *экспр. Гордиться.* *То увага, поёт, как жэ бабам топерь не баксарница.* *Порх. Коломно, 1961.*

**БАКТЕРИЯ**: безгрёшная бактерия. *О тихом, смирном человеке.* Я ни дярүн и гастям сваим не пазволю. А Васька был бязгрёшная бактерия. *Пушк. Тучи, 1958.*

**БАЛ**, а, м. *Встреча, собрание друзей, родных з угощением.* Я самá люблю выпить толька на балу, приехал срóственник, наварили пива, пригласили гастей, дёлают бал. *Остр. Магиново, 1960.* В нас севонья будет бал. *Палк. Анашкино, 1958.* У нас кагда крестють рябёнка, гваряйт бал. *Пушк. Гришино, 1958.* Атядут балы и паедут дамоя, а нявсту автють. *Нов. Углы, 1946. + Печ. Высокий Мост; Пл. Заполье.*

**БАЛА**, ы, ж. *То же, что балака 1.* Пад-

ложат ба́лы и падапру́ть ба́рку-та. Ба́лы—  
дерявны́ ёта. *Холм. Ветно, 1962.*

**БАЛАБАЙКА.** *Название участка леса.*  
Мужу́кй хва́йо привязли́ з Балаба́йке.  
*Пушк. Синицыно, 1959.*

**БАЛАБАТЬ,** *несов. Болтать, говорить по-  
пусту.* А у нас бала́тнюю называю́т бала-  
бо́шка, или барабо́шка, ёта фсе́ ба́бы, бала-  
ба́иш сама́ ни зна́иш што, так гаваря́т.  
*Себ. Припиши, 1962. ср. барабо́шить.*

**БАЛАБАШКА,** *и, ж. Шарик из вареного  
толеного картофеля, обваленный в муке  
и поджаренный.* Балаба́шка— ёта ва́риш  
таку́ю карто́шку нячи́шяную, у шалу́хе,  
или у му́ндйрах, а па́том чи́стиш, лу́пиш  
иё, сы́пиш иё у ступу́, талкёш, па́том сы́-  
пиш му́ке, со́льки и ста́виш ёта усе́ у  
ме́ста. И па́том кача́иш (sic!) камо́чки  
ма́линьки и апка́тываиш у му́ке. Па́том  
выми́таиш чи́ста пёчку и сы́пиш их у пёч-  
ку. Ани́ там зажа́рюцца харашо́ и тады́  
таска́иш их са шы́ям. Ани́ с супа́м ни  
иду́ть, а то с по́лиу́кй харашо́. *Себ. Ан-  
нинск, 1962. Ра́ньше па́сти́ли, ф пост  
ска́рминае не ё́ли. Ку́шали балаба́шки с ка-  
пу́стай. Себ. Метищи, 1962.*

**БАЛАБКА,** *и, ж. 1. Черный или белый  
хлеб. Бала́пка называ́ецца хлеп. Беж. Ту-  
рово, 1962. Да́вень сы́клá две бала́пки, а  
сыяво́ни аня́ть бу́ду тваря́т. Пушк. Тучи,  
1958. Бала́пкам бала́шым пня́ли, вот та́кой  
кру́глый си́тный. Н-Рж. Извоз, 1965.*  
— *Об обрядовом хлебе.* Бала́пка, ёта пя-  
ку́т к пра́знику, ико́нка там накрыва́ецца,  
прило́жит её и ф пёчку, штоп скот ве́лся,  
па́том ска́тине разла́мываю́т, па́д а́гьорье  
де́лаю́т ёта, шесто́ва ма́я. Н-Рж. Извоз,  
1965. Быва́ла, в егору́и де́нь спяку́т кру́-  
лую бала́пку. *Беж. Турово, 1962. + Кун.  
Залучье. ср. балабо́шка<sup>2</sup>.*

**2. Кру́глый ржаной хлебец.** Цо́рныи ба-  
ла́пки, как ляпёшки. *Н-Рж. Извоз, 1957.*  
Спяку́т хлёбы, фсим па бала́пке, ма́линь-  
ки пира́шки. Проста́ хлеп кру́глинький, как  
ляпёшки. *Там же.* Калабу́шка ня пёкшы.  
Ана́ как и бала́пка то́жы ш че́рная му́кй.  
*Локн. Опоки, 1962. | перен. Об опухоли.*  
Камары́ стёнкай налетёли, шы́еки бала́п-  
кам распу́хли. *Аш. Поженка, 1962. + Беж.  
Турово; Оп. Ловово; Пуст. Лосно; Доп.,  
Оп., Пск.; Даль I, 41. ср. балабо́шка<sup>1</sup>.*

**3. Небольшо́й хлебец из остатков теста.**  
Бала́пка, ка́да те́ста аста́еца, гаваря́т, што  
мы балабу́шку спя́ем. Ма́ленькая бала-  
бу́шачка. *Пушк. Тучи, 1958.* Немно́га те́ста  
аста́лась после аскре́пкаф, мо́жэт то́лька

на бала́пку. *Аш. Цвень, 1962. + Н-Рж.  
Вехно. ср. балабу́шка<sup>1</sup>.*

**БАЛАБОВКА,** *и, ж. Грузило для сети,  
сделанное из глины.* Апуска́й се́тку в во́ду  
вниз балабо́фками. *Кун. Каськово, 1961.*  
Балабо́фки рыба́кам де́лать. *Там же.*

**БАЛАБОК,** *бка, м. Звонок. Копаневич,  
Тор.*

**БАЛАБОЛА,** *ы, м. и ж. Кто много бо-  
лает, пустомеля.* Иш балабо́ла ка́кая, так  
и балабо́лит. *Холм. Ветно, 1962.* Балабо́-  
ла, кто балта́е, мно́га гаваря́т. *Печ. Куляе,  
1961. + балабо́ла: Копаневич, Пск.; боля-  
бо́ла: Доп., Порх. ср. барабо́ха.*

*Вар. болябо́ла.*

**БАЛАБОЛИН.** *Название леса. Оп. Лу-  
цилы, 1961.*

**БАЛАБОЛИТЬ,** *ит(ь), несов. Много го-  
ворить попусту.* Балабо́ха та́кой, фсе́ ба-  
лабо́лит язы́к, а рабо́тать ня мо́жэт. *Локн.  
Опоки, 1962.* Балабо́лит, бы́лабо́лит, ня  
бы́лабо́ль, гы́лава́ ва́ли́ть. *Локн. Подбе-  
резье, 1962.* Иш балабо́ла ка́кая, так и ба-  
лабо́лит. *Холм. Ветно, 1962. + Копаневич,  
Пск. ср. барабо́шить.*

**БАЛАБОЛИЦА,** *ы, ж. Шука, обитаю-  
щая в тихих заводях, поросших желтой  
кувшинкой.* Шы́у́к бы́лабо́лиць бы́ае,  
ёна́ по́сли наро́сту при́ходи на бы́лабо́лки  
игра́ть. *Сер. Ремда, 1956.*

**БАЛАБОЛКА<sup>1</sup>,** *и, ж. Кувшинка желтая.*  
Жо́длынъя, па ве́шням расту́— бы́лабо́лк  
и. Евы́н сра́зу в нас в ря́кй расту́ мыо́г  
бы́лабо́льк. *Сер. Ремда, 1956.* Балабо́лка  
ёта, кучка́м на вады́, аны́ и зде́сь в Окно-  
вы́ншас есь, жо́лтые, аны́ в вады́. *Гд. Рас-  
копель, 1960. > Балабо́лка вода́я  
на я. Водяная балабо́лка или шалабо́лка,  
водяное яичко— водоросль Nostoc. Кузнецов,  
Межа, Тони. + Гд. Островцы. ср. бала-  
ба́шки, купа́вка, шалабо́лка.*

**БАЛАБОЛКА<sup>2</sup>,** *и, ж. 1. Семенная коро-  
бочка картофеля.* В нас карто́фка у́жэ  
цви́тэ, а па́том на мя́тине бы́лабо́лка бу́де.  
*Гд. Подольсье, 1960.* Ф карто́шке та́кие  
балабо́лки папа́до́нца. *Остр. Пашково,  
1961.* Нойма́ на мя́тны мно́га балабо́льк.  
*Ляд. Алексино, 1958.* Шалабо́лки, ёта ка-  
гда́ аци́вте́т карто́шка. Палу́чуцца зиле́-  
ниньки шы́мычки, ёта шалабо́лки, или  
бы́лабо́лки. *Ляд. Лосицы, 1959. + Гд. Замо-  
гилье. ср. балабо́шка<sup>1</sup>, балбы́ш<sup>1</sup>, калто́н,  
шалабо́лка.*

**2. Болезненный нарост на капусте.** На ка-  
пу́сты, гва́ря́т, килá, вя́нит ана́, ника́к и  
ни расту́т, бы́лабо́лки та́кие. Ну, как ма́-

линьки картошынки. *Гд. Афаносово, 1959. ср. килá.*

**БАЛАБОЛКА**<sup>3</sup>, и, м. и ж. *Кто много болтает, пустомяла.* Болтаёт бес толку, балаболка, шалаболка такáя. *Локн. Опоки, 1962.* Цыц, балаболка! *Кр. Синеникола, 1961. ср. барабóха.*

**БАЛАБОЛОЧЕК**, чка, м. *Ум.-ласк.* → балаболка<sup>2</sup> 1. Балаболки, адін балабóлачик, так аны с мятайнай и асталяютца. *Гд. Замогилье, 1959. ср. балабóлочка<sup>2</sup>.*

**[БАЛАБОЛОЧКА]**, и, ж. *Ум.-ласк.* → балаболка<sup>1</sup>. Булбóльчек, ронныя, мнóгъ в яркѣ. *Гд. Заречье, 1958.*

*Вар. булбóлочка.*

**БАЛАБОЛОЧКА**<sup>2</sup>, и, ж. *Ум.-ласк.* → балаболка<sup>2</sup> 1. Балабóлчики на картошки расту́т, как ацвятѣт картошка, ани и астаюцца. *Сєб. Борисенки, 1961. ср. балабóлочек.*

**БАЛАБОНИТЬ**, и(т), несов. 1. *Звкать, брєнчать.* К каню привязывают лапатѣнь, мѣнная жєлєзинка, ана па крайкам бѣєцца и бѣлабони, балабóцы, даѣ звук. *Оп. Зехново, 1961.*

2. *перен. Говорить, что вздумается, болтать.* Я ня бѣду гаманить, балабонить. Гаварит, ня плахой стал. *Вл. Тарасы, 1952.*

> Балабонить языком. Сынóк, дай ты ему сесть, пусь языкóм балабонит, ды хыть пѣхашца не бѣдет. *Порх. Павы, 1963. ср. барабóшить.*

**БАЛАБОТАТЬ** см. балботать.

**БАЛАБОХА**, и, м. и ж. *Болтун(ья), говорун(ья).* Надаѣт ты са свайм языкóм, балабоха. *Пушк. Синицыно, 1958.* Балабóха такой, фсѣ балаболит язык, а работáх ня мóжыт. *Локн. Опоки, 1962. ср. барабóха.*

**БАЛАБОЧКА**<sup>1</sup>, и, ж. 1. *Ум.-ласк.* → балабка 1. Тѣста замѣсят, назáфтра у пѣчку насóдят балабачкам таким. Парядачныє балапки у печь на́да сажáть. *Кун. Залучье, 1965.*

2. *Ум.* → балабка 2. Балабáчки цóрныи, небáльшыи. *Пушк. Гришино, 1958.* Засáдачки, балабáчки, мálєнькые хлѣпцы пякѣть, яна спеклá две балабáчки, засáдачки. *Вл. Пахомово, 1963. + Дед. Вышегород; Пуст. Лосно; Доп., Оп. ср. засáдочка.*

3. *Ум.* → балабка 3. Кагда астаѣцца ф квашнѣ тѣста, спячѣш и бѣдит балабáчка. *Локн. Подберезье, 1962.* Бывáла хлєп спякѣт, и мálєнькая балабáчка вѣйдет. *Кун. Залучье, 1965.* | *перен. О небольшом участке, полосе земли.* Скóро нѣва фсѣя, аста́льсь мálєнькыя балабáчыка. *Пушк. Марченки, 1959.*

4. *Род сдобного печенья.* Я, гаварят, ся-

вóняя балабáчек напáкля. Ёта нападóбие прáникф или печѣнья. *Пуст. Усохи, 1961. + Доп., Оп. ср. бабáшка<sup>1</sup>.*

**БАЛАБОЧКА**<sup>2</sup>, и, ж. *Деталь прáйки, регулирующая натяжение нити.* На ётай балабáчки калóдачка. *Оп. Макушино, 1958. ср. рѣпина.*

**БАЛАБОЧКА**, и, м. и ж. *То же, что балабоха.* А у нас балтунья назывáют балабóшка или барабóшка. *Сєб. Припиши, 1962.*

**БАЛАБУШЕЧКА**, и, ж. *Ум.-ласк.* → балабушка<sup>1</sup>. Мálєнькая балабушáчка. *Пушк. Тучи, 1958.* Еште, спяклá свѣжую бѣлабушѣчку, анá ишió тѣпая. *Локн. Подберезье, 1962.*

**БАЛАБУШКА**<sup>1</sup>, и, ж. 1. *То же, что балабка 2.* Я сегодня балабушку пяклá на квас. *Кун. Залучье, 1965.* Балабушка? Да хлѣбѣ мálєнький. *Там же.*

2. *То же, что балабка 3.* Балапка, кадá тѣста астаѣцца, гаварят, што мы балабушку спякѣм. *Пушк. Тучи, 1958.*

**БАЛАБУШКА**<sup>2</sup>, и, ж. *Набáдашник.* Кáди кийкóм, дак сюдѣи балабушку насóдят, деревянная, на нос на ётаѣ вáбѣут. *Кун. Залучье, 1965. ср. балабѣшка.*

**БАЛАБУШЕЧКА**, и, ж. *Ум.-ласк.* → балабушка<sup>2</sup>. У нас хлѣпцы пекѣт, как балабѣшѣчки. *Остр. Шитики, 1960.* Вѣиши не пѣчки балабáчки, дѣтам аддáн, а балабѣшчык патóм едѣм. *Дед. Вышегород, 1962.*

**БАЛАБУШКА**<sup>1</sup>, и, ж. *То же, что балаболка<sup>2</sup> 1.* Как картофельны калткѣ. Навярх у картошки, кто балабѣшкам лавѣ, калтóк адін, анна балабѣшка. *Печ. Кулье, 1961.*

**БАЛАБУШКА**<sup>2</sup>, и, ж. *То же, что балабка 1.* *Копаневич, Оп.*

**БАЛАВА**, и, ж. *Лужа.* Карóвы пьют в балаве грязнай. *Н-Рж. Жуково, 1961.*

**БАЛАВОТКА**, и, ж. *Бутон.* Перѣцвятѣ и снóва распускáе лавóтки. *Н-Рж. Туровец, 1961.*

**БАЛАГАН**, а, м. 1. *Временное строение для жилья.* Лѣтъм ф синакóс в бѣлагани жывѣм, ад дóму длѣлкий. *Пл. Кошелевичи, 1959. + Тор.*

2. *Матерчатый навес над кроватью.* В дярѣвни кравáти ад камарóф пóлакам закравяю́т, иль балауанам, то жы сáмає ёта. *Пуст. Козодои, 1965.* А балаган натянут. *Вл. Черпеса, 1952.*

**БАЛАГАНЩИК**, а, м. *Мелкий торговец на ярмарке.* Бывал балаганщик с кафѣтам, з барáшкам, пакупáют. *Н-Рж. Шики, 1961.*

**БАЛАГОНКА**, и, ж. *экспр.* О плохой гармонии. БЫли гармоні, а не как тьяперь балагонки. *Беж. Кожково, 1962.*

**БАЛАГУРНИЧАТЬ**, *несов.* Любезничать с подругой. *Доп., Н-Рж.*

**БАЛАГУРЫ**: балагуры весті. То же, что балагурничать. *Доп., Н-Рж.*

**БАЛАЙКА** см. балалайка.  
**БАЛАКАТЬ**, а е, *несов.* 1. с кем. Разговаривать. Капусту принясю и буду балакать с вами. *Остр. Ануфриево, 1961.* На крыльцѣ весь день старикі балаякают. *Остр. Лаврово, 1963.* Старанá — страдá. В ёта время и балакать нѣ с ким, ва фсех старанá. *Палк. Троиц, 1945.* У нявó нет вѣчирам дялѳ, он и будá с вами балакать. *Остр. Родовое, 1965.* + **балакать**: Дн., Нев., Н-Рж., Пл., Пуст. ср. **баять**! 2. Говорит много и попусту. Забáвиш ево, а он на работу не идѣ, сидйт, балакае. *Остр. Свежидно, 1960.* Сабяруття бабы, вот и балакують с пусто́ва ф парожняе. *Сош. Немеова, 1945.* Вот так и балакьють сабра́фшы. *Кар. Загоре, 1961.* ср. барабóшты.

*Вар.* балаякать.

**БАЛАКИРЬ**, я, м. *Болтун, говоруи.* — в сравн. Дунька Шариха, атѣц Шарѳк был. Шарѳк — ёта гаварит фсѣ, как балакирь. *Беж. Турово, 1962.* ср. барабѳха.

**БАЛАЛАЕЧКА**, и, ж. *Ум.-ласк.* → балалайка. Балалаечка играѣт, балалаечка паѣт. [Частушка]. *Пав. Берѣза, 1964.* Сяду я на лавычку, заиграю в балалаичку. *Неропольский, Песни 3, 128.*

**БАЛАЛАЕЧНИК**, а, м. *Кто играет на балалайке.* Балалаечка на лѣнтачке, гармо́шка на ремнѣ. Балалаечник к падрѳю, а гармо́шечник ка мне. [Частушка]. *Кар. Подсевы, 1962.*

**БАЛАЛАЙКА**, и, ж. *Трёхструнный народный музыкальный инструмент.* Балалайка — нибальшáя такѣя, пáльцам трънькаши. *Нев. Крутелѣво, 1963.* Как бы-вала заиграют в балайки, как начнут пѣть. *Остр. Ануфриево, 1961.*

*Вар.* балайка.

**БАЛАМУТ**, а, м. 1. *Кто вносит беспорядок, раздоры.* Вот баламут-то фсѣ зделает, не так, как добрые люди. *Гд. Малые Рецицы, 1957.* И аткуда такой баламут взялся. *Пл. Погорелово, 1957.* Таких баламутаф и свет не видывал. *Остр. Лаврово, 1963.* Ай, баламут, гаварит правду и неправду, фсѣ вмѣсте, сплѣтник. *Вл. Паны-*

*ково, 1963.* + баламут: *Доп.; баламут: Себ. Усадище; Слан. Загрьево.*

2. *Обманщик.* Баламут, который амманивал. *Н-Рж. Тиможново, 1961.* + баламут: *Копаневич, Пск. ср. баламученик.*

*Вар.* баламут.

**БАЛАМУТА**, ы, м. *То же, что баламут 1.* *Доп.*

**БАЛАМУТИТЬ**, ить, *несов.* 1. *Сбивать с толку, смущать вздором, сплетнями.* Не баламутъ, и так фсѣ ясно, што ты неправду гаварыш. *Остр. Лаврово, 1963.*

2. *Подбивать на что-н. дурное.* Явѳ лаборант здѣшний баламутитъ фсѣ, пѣт на явѳ дѣньги. *Дед. Вышегород, 1962.*

3. *Мешать какому-н. делу.* *Доп.*

**БАЛАМУТИТЬСЯ**, *несов.* *Сбиваться с толку, делать не то, что нужно.* *Доп.*

**БАЛАМУТИЦА**, ы, ж. *Бестолковщина.* *Доп.*

**БАЛАМУТКА**, и, ж. *Обманщица.* Таких бѣламутък няудѣ нет. *Вл. Починки, 1963.*

**БАЛАМУТНЫЙ**, ая, ое. *Полуумный, дурковатый.* *Доп.*

**БАЛАМУТОВЫЙ** см. перламутровый.

**БАЛАМУЧЕНИК**, а, м. *Обманщик, мошенник.* Нѳсят длѣнный вѳласы, а папу нельзя апяť жаницца. Во, баламученики. *Н-Рж. Крутцы, 1961.* ср. баламут.

**БАЛАМУЧИК**, а, м. *Небольшое кучевое облако.* Виш, нѣбо баламуцкым, облакá, нѣбо не прáзное. *Гд. Ореховцы, 1959.*

**БАЛАМЫШ**, а, м. *Обман. Опыт, Н-Рж.*

**БАЛАН** см. баран'.

**БАЛАНДА**, ы, ж. 1. *Похлёбка, суп.* Сварй баланду грибуно́. *Остр. Заходы, 1957.* Баланды наварыла, ёта как суп-такой. *Палк. Самохвалово, 1961.* Баланду еш, пѳлифку такую забалтаѣш, мукѳ замешáеш. *Себ. Масенково, 1961.* + *Лад., Стр.*

2. *Мучная каша.* Кáша с мукѳ — балáнда. *Пушк. Зимари, 1947.* Баланду такую, калатуху са ржаной мукѳ давали. *Себ. Рыболовка, 1962.* ср. балыша.

3. *Жидкая похлёбка из плохих продуктов.* Кармыли [фашисты] сто грам хлѣба и баланды, адин рас в дѣнь. *Кр. Лямоны, 1951.* Нам тѳлька давали [фашисты] литру супу, баланды какой-та с марѳжьной свѣклы. *Дн. Михайловский Погост, 1963.*

4. *перен. Что-н. плохое, малоценное.* Пасѣили б большы клевиру, была п три укуса, а то сѣот какѳ-та баланду. *Палк. Гривули, 1960.* ср. барахлѳ.

△ *Разводить баланду.* *Говорит попусту, болтать вздор.* Сидйш и развѳ-

диш баланду. *Остр. Немоево, 1962. ср. барабашить.*

**БАЛАНЕЦ**, нца, м. *собр. Бревна определенной размера. Там мы дрёвы вырезали, баланец резали. Тор. Мартюхи, 1963.* Мне была чтирнадцатъ лет, и я вазыла с лэсу баланиц. *Тор. Мещоки, 1963.* Баланиц разный, есть шэсть мэтраф, есть вóсемь. *Нев. Прудиче, 1963. || Бревно. А баланицы ёть драва, каторые на рыку возють. Холм. Ветно, 1962. + Копаневич.*

*Вар. баланц.*

**БАЛАХВОСТ**, а, м. *То же, что балахыст. Даль 1, 42.*

**БАЛАХЫСТ**, а, м. *Работник, не выполняющий своей работы. Доп. + Даль 1, 42.*

**БАЛАХЫСТИТЬ**, несов. *Шататься без дела, говоря о работниках. Доп. ср. блондаты.*

**БАЛАХЫСТКА**, и, ж. *Работница, не выполняющая своей работы. Доп. + Даль 1, 42.*

**БАЛАХОН**, а, м. 1. *Верхняя одежда из холста свободного покроя, надеваемая летом поверх рубахи, а зимой поверх шубы. Балахоны насыли старинныи, фсе клинам, клинам, бяс пояса. Балахоны с ряднины. Остр. Мациново, 1960.* Багатый двянаать балахонф новых имёл, а бедный адел дряную шубенку, латаную. Балахон — ёта свабо издэля холст с рукавами; кто палу́чышы жыл — с стаячим вартником дэлаа. *Тор. Мещоки, 1963.* Балахоны насыли старики, как тапёр плашый, талстые, с халстэу, надявáli их навярэх. *Остр. Ерёминцы, 1960.* Балахон на шубу надивáли, кагда в лес ёздили, штоп ни мокла шуба, кагда мокрая пагда. *Стр. Сиковицы, 1959.* — *О широкой, не признанной по физуре одежде. Сними ты свой балахон, в нём так плóха. Гд. Спичино, 1961.* — *в сравн.* Ну и партни́ха, шшыла плáтья, как балахон. *Н-Рж. Селиваново, 1957.* В дэфки адёт плáтья, как балахон. *Оп. Духново, 1961.* Пальтó, как балахон. *Сош. Садки, 1957. + балахон: Гд. Гверёстка; блахон: АМДК, Холм. Заборове, Патрихово, Пекушиха; болохон: АМДК, Холм. Симоновское, Торопатцы, Щирино; булахон: Дн. Замошки.*

2. *Холщовая распашная одежда выше колена. Балахон как пинжак, да калéна и карбóз. Остр. Пашково, 1961.* Бълахон с халста, как кофта дльнная, насыли мужуки и бабы. *Палк. Романково, 1960.* Как по травке, по муравке, как ишел, прошел детника, в тонком белом балахоне. Несет

гусли под полоу, звончатые под правую. [Песня]. АГО, Вл. + балахон: Карпов. ср. армяк, рядёнъ, самоткáнник, хау́н.

*Вар. белахон, блахон, болохон, булахон.*

1. *Извошки: на нём плáтья — балахон рядной... [«Досмотр убитым телам Псковитина Петра Лябина», 1736 г.]. ПГВ, № 27, 1874 г.*

[**БАЛАХОНИШКО**], а, с. *Уничж. → балахон. У ёво балханйшко надёт. Гд. Апа-лёво, 1959.*

*Вар. балхонйшко.*

**БАЛАХОННИК**, а, м. *Попрошайка, бедняк. Доп.*

**БАЛАХОННИЧАТЬ**, несов. *Заниматься шитьём балахонов. Доп.*

**БАЛАХОНЧИК**, а, м. *Ум.-ласк. → балахон. Балахончики тебёр не ткём. Пл. Толошницы, 1946. + Евлентьев, Загадки.*

**БАЛАХОНЩИНА**, ы, ж. *собр. Носящие балахоны. Доп.*

**БАЛАХОРИТЬ**, несов. *Болтать. Делать не́чи́ва лю́дям, сабирáющая кучкам балахорить, переливать ис пусто́ва ф парóжная. Гд. Черно, 1959. ср. барабашить.*

**БАЛБАК**, а, м. *Бранное слово. Спи, балба́к! Н-Рж. Кудрево, 1957.*

**БАЛБАШКИ**, мн. *Растение кувшинка желтая. На реке мно́га балба́шек. Гд. Ивановщина, 1957. ср. балабо́лка!*

**БАЛБЕНИТЬ**, ёне, несов. *Говорить, болтать. Из разгаварйлся, балбёне и балбёне. Н-Рж. Извоз, 1957.* Што мы балбёним, аны слухают. *Там же.* Ты гаварйш, а ён балбёне и балбёне. *Там же. ср. барабашить.*

**БАЛБЭС**, а, м. 1. *Человек огромного роста. Вырас же такой балбёс, а умá нст. Гд. Бывковщина, 1957. + Доп.*

2. *бран. Куда ты прёшься, балбёс. Пуст. Гаево, 1962. ср. байбас.*

**БАЛБЕСИНА**, ы, м. и ж. *Человек огромного роста. Карпов.*

**БАЛБЕЦ**, а, м. *Болт. Балбёц, прихвátывають балтóm мятицы. Вл. Синие Ворота, 1962.*

**БАЛБОТАТЬ**, чу́, че(т), несов. 1. *что и без доп. Говорить негромко, про себя, бормотать. Я ни чу́ю, шо там балбóчин. Себ. Чернея, 1962.* Каво-та балбóцут, бес их зная. *Остр. Семехино, 1960. || Говорить непонятно, невнятно. Нёмцы óкала нас акапйлися, балбóчут, балбóчут. Палк. Самохвалово, 1961.* Придёт нёмци, штой-ть балбóчат, не паня́ть. *Палк. Марково, 1961. || Ворчат. Цавó балбóчыш: с рабо-*

ты пагулять нильзя! *Оп. Новоселье, 1961.* + **балботать**: *Нев. Чёрные Стайки; Н-Рж. Извоз; Себ. Борки.*

2. Много и бестолково говорить. Не балбачи попусть-та. *Пск. Смержаха, 1958.* Балбочуть — увёрять пустое. *Нев. Чёрные Стайки, 1962.* Балбатуха прозвища. Ана гарас умеет балбатать, штоп никто не гварыл, ана анна гварыла. *Оп. Деревеньки, 1961.* Балбоче старик, адна балтавня! *Печ. Иваново Болото, 1961.* || Болтать, разговаривать о пустяках. [Девочка] с матори сколь хош балбача. *Остр. Мельница, 1961.* Хватя балбатать! Спи! *Пск. Анашкино, 1961.* + **балботать**: *Кар. Лютые Болота; Нев. Крутелёво; Остр. Козлы; Печ. Каменка; Пск. Ржавино; Сер. Малышево, ср. барабошить.*

3. Издавать неясные, глухие звуки (о тетеревах). Висной в балотах тетёрфы балбачуть. Патом выводит дитей, осинью улитант. *Оп. Броды, 1961.* Тятёры эти ... начнёть балбатать и будут их тут бить. *Пуст. Станки, 1962.* Глусцы балбачын з урибняй. Яни чухайкоуть, балбачуть. *Себ. Аннинск, 1962.* || *Гоготать (о гусях).* Гусь балбачыть. *Сер. Люботеж, 1946.*

4. Бренчать. К каню привязывают лапаты, мённая железника. Ана па крайкым бёщца и балбачи, балбачоцы, даё звук. *Оп. Зехново, 1961.* | *перен. О звуках при сбивании масла.* В диривёнскэй маслабёйкы лёпають масла рагачкай, балбачуть, калотют масла, значить масла бьют. *Себ. Аннинск, 1962.* + *Н-Сок. Козлово; Оп. Желово; Сл. Сакоево.*

*ср. баламотать.*

*Вар. балаботать.*

**БАЛБОТУН**, а, м. Самодельный бубенец, побрякушка. Каням шварок привязывали, балбатун привязывали, каторы блудливы. *Слан. Монастырёк, 1958.* ср. лопотёнь, шварок.

**БАЛБОТУХА**, и, ж. То же, что барабоха 1. Балбатуха — ана гарас умеет балбатать, штоп никто ни гварыл, ана анна гварыла. *Оп. Деревеньки, 1961.* + *Дед. Рисково.*

**БАЛБОТУЧИЙ**, ая, ее. Болтливый. В ево жонк гарас балбатучья. *Пск. Серёдка, 1963.* Балбачё бесталку, так шабаршавый или балбачуточный. *Оп. Деревеньки, 1961.*

**БАЛБЫЧИХА**, и, ж. Прозвище жены по мужу. Балбычиха звали. Балбыш, Балбыш, и пашло Балбыш, а жёна Балбычиха. *Остр. Бобыли, 1960.*

**БАЛБЫШ**<sup>1</sup>, а, м. 1. То же, что балаболка<sup>2</sup> 1. Балбышы паявились на картофеле. *Кар. Андрушино, 1961.* Балбышы большие выросли на картошки. *Пск. Андреховщина, 1961.* + **балбыш**: *Дед. Липня, Остр. Лаарово; болбыш: Копаневич, Порх., Пск.*

2. Картофельная лепёшка. Пяки бълбышы. *Оп. Макушино, 1961.*

*Вар. болбыш.*

**БАЛБЫШ**<sup>2</sup>, а, м. То же, что балка<sup>2</sup>. Балбыш в заваян расытё. *Пуст. Мясово, 1961.* Балбышы шышка растуь. *Н-Рж. Взгляды, 1957.*

**БАЛБЫШ**<sup>3</sup>, а, м. Прозвище мужчины. Звать Васька, а Балбыш, Балбыш, и пашло Балбыш. *Остр. Бобыли, 1960.*

**БАЛГАР** см. балгар.

**БАЛДАВЕШКА**, и, ж. Набалдашник. У нас палка длинная, а на канцү балдавешка. *Пуст. Глазуно, 1962.* ср. балабушка<sup>2</sup>, набалдашина.

**БАЛДАХИНА**, ы, ж. экспр. Что-н больших размеров. Куда такү балдахину, я адин хадить в баню-то буду, памёньшэ ставить на́да. *Пл. Заполе, 1964.*

**БАЛДАЧИХА**, и, ж. Прозвище женщины. Балдачиха, дед буў Балдакоў. *Нев. Чёрные Стайки, 1962.*

**БАЛДЫ**, м. Детская подвесная колыбель. *Н-Рж. Кудяево, 1957.*

**БАЛДЫЖНИК**, а, м. Без дела шляющийся. *Копаневич, Пск.*

**БАЛДЫК**, а, м. Скороходник. *Копаневич, Пск.*

**БАЛДЫРЬ** см. болдырь.

**БАЛДЯВЫЙ**, ая, ое. Бестолковый. Вёник не узайи, во балдявыи дёфки-та. *Нег. Чёрные Стайки, 1962.*

**БАЛЕНКА**, и, ж. Ум. → баяля. Третья баленка патоньшы, с няё кто байню, кто хлєвүшку зделает. *Пыт. Гавры, 1965.*

**БАЛЕРИНА**, ы, ж. Танцовщица, артистка балета. Ф памёшыка няньчыла Шүру, патом ана приижала сюда, ана барелина, высокая, глаза, как луна. *Без. Турово, 1962.* — в сравн. Ты, как бяряринь. *Пыт. Гавры, 1958.*

*Вар. барелина, бареряня.*

**БАЛИВАТ**, ивал, а, несов. Многокр. → болеть<sup>1</sup> 1. Ой, как он рос здравлюный, Колька мой. Ни баливал никакой балезню. *Гд. Глушь, 1959.* Раньшы не баливали у меня зубы, тольк тепёр. *Н-Рж. Туровец, 1961.* Да я не баливала и лекарстф не пивала. *Палк. Петриино, 1961.* + *Ва., Пушкин, Тор.*

**БАЛИКА** см. балька.

**БАЛИЧКА**, и, ж. Ум.-ласк. → балья. Печёнка зложэна небальшэнька, на тую баличку паложыш, дым выхадил вон. *Нев. Чёрные Стайки, 1962.*

**БАЛИША**, и, ж. 1. Мучнистые остатки при просеивании крупы. Балиша аставалась, как крупы дэлали. *Вл. Равонь, 1962.* Как крупу дэлаеш цэлком, то мучица астаёцца такяя, балиша. *Там же.*

2. Мучная каша. Каша балиша мучная, с мукэ с аржаной. Хош с пашанйшнай. Смяшней нет кашы балишы. Папрыскаеш мукой и иш яё. *Вл. Букино, 1952.* Я тя балишай намажу, балиша эта кулэш с мукй. *Вл. Пеганый Ручей, 1963.* ср. баланда, балишка, балышка, колотуха.

**БАЛИШКА**, и, ж. То же, что балиша 2. Вот рош на крупу смэлиш и кашу свариш, каша балишка называёцца, зилёная ржаная каша. *Вл. Курово, 1963.*

**БАЛКА**<sup>1</sup>, и, ж. 1. Бревно. Он шальной, ево па мазгэм балка ударила. *Дн. Михалёво, 1965.* || Строительная деталь: бревно, брус, на который настилается пол, потолок и т. п. На пыгалкэ пыталочины ат акна да двэри, эта балка, их две в доми. *Ляд. Лоцицы, 1959.* Палавыи балки, нижний венец абложэна, патом на них балки ф стэнку врубэюцца. *Вл. Демидово, 1952.* Паталочныи балки, свэрх балка кладуцца майтерлаты, па простаму мурлаты. *Там же.* > Балка долевая. *плот. Продольная балка.* Балки далевыи и тырцавыи. *Сер. Малышево, 1956.* > Балка торцовая. *плот. Поперечная балка.* *Там же.* > Балка связная. *плот. Балка, соединяющая противоположные стены дома над потолком.* На чирдакэ балки связныи, штобы крэпчи была, стэны бы ни разоштысь и шпэрэм бы ни выдернула дэрэвэ. *Ляд. Лоцицы, 1959.* ср. бала, балья. 2. Обрубок дэрэва, бревна. Свалиш дэрэво и рассекэш на шматкй, и эта клычи называюцца. Он завэт их ня клячэм, а балкам. *Н-Рж. Крутцы, 1961.* ср. бачегэ, кляч. ср. балька.

1. Того же лёта наяли псковичи намити на новою мость на Псковь реку, а запас балки намитовь, а рилни и городни, дубя псковская. *Лет. III, Стр., 1435 г., л. 75.*

**БАЛКА**<sup>2</sup>, и, ж. Камыш. Рогоз широколистный. На маячлах такйе растут балки вот ф такой асоки. *Сл. Поддубница, 1957.* Асока снйза, а наवरэх балки растут, этэ

на болотах. *Дед. Плещевка, 1962.* А, этэ балки-тэ с таким шышктым. *Кар. Загорье, 1961.* Падушки балкам и пухым набивали, эта балка леташняя, лётёсь кто-та нарвалэ. *Сл. Поддубница, 1957.* + *Дн. Михалёво; Порх. Гнилицы.* ср. балбыш<sup>2</sup>, балочник, камыш.

**БАЛКА**<sup>3</sup>, и, ж. Лепёшка. *Н-Рж. Пришвино, 1957.* ср. бабаха.

**БАЛКА**<sup>4</sup>, и, ж. Вадина на дне реки. Балка, где парогй такйи, идэт рякэ, а патом мёлка. *Остр. Родовое, 1965.*

**БАЛХОН**, а, м. 1. Площадка с перилами, укрепленная на выступающих балках здания. Грошэй не булэ, гаварить, пайдэм, папрэсум у барна, ани сидэли на балконе. *Нев. Мисники, 1962.* Дом такой, там наवरху ёсьтэ балхон. *Холм. Ледно, 1961.* Разглыдэлася мамаша на высокйи нывый дом, на весь красэный балхон. [Песня]. *Дед. Вышегород, 1962.* Эта кынгина увидала и вот потом узнала ево [Ивана-царевича], вскочила в скором времени с этово балфона, схватила за шею. *Чернышев, Сказ и лег., 56.* Был балхон прыти пруду. *Там же, 121.*

2. Крытое крыльцо. Кто называёт крылец, а хто балхон. *Сл. Слобода, 1957.* Балхон, выступ, а там седальчыки и крйжа ш ёсь на ём, как бесётка, там сидеть. *Оп. Глубоко, 1958.* Емү [коту] малакэ снеси на балхон и хлёба кусок. *Сл. Ключиха, 1957.* Срубйли дом з балхоным. *Н-Рж. Селивиново, 1957.* Балхон, крыльцы з балхоным здэльньт. *Сл. Клич, 1957.*

~ Балхон. Название горы. Берёзовая горка, Татарка, Балхон, эта горка буди дэльшьт. *Себ. Масенково, 1961.*

Вар. балфон, балхон.

**БАЛКУШ**, а, м. Баклуша. *Копаневич, Пск.*

**БАЛЛ**, а, м. Оценка (состояния здорovia). Я па балэм на вайну вышай. *Палк. Марково, 1961.*

**БАЛЛОН**, а, м. Резиновая автомобильная шина. Падашёл афтэбус, абалон спустил. *Остр. Жавры, 1961.* Абалон — калисо в машыни, шына некатарыи называюць. *Беж. Турово, 1962.*

Вар. абалон.

**БАЛЛЪНИК**, а, м. Школьный табель успеваемости. Пакажы-ка твой бальник. *Остр. Трошихино, 1958.*

**БАЛМАСТИ**, мн. Прихоти. Денех я жуэ ни на какйе балмасти ни разважу. *Пуст. Станки, 1962.*

**БАЛМАШ**, а, ж. Блажь, дурь. *Дол.*

**БАЛМОТАТЬ**, че (те), *несов.* То же, что балботать. 1. Там балмоча, язык заплътяна, пьяная. *Остр. Каношино, 1961.* Што он там балмоче? *Сиб. Масенково, 1961.* || Говорить непонятно, невнятно. Видим, немцы идут, балмочут. *Порх. Евановичи, 1962.* Нарот только латыши, вот балмочуть. *Аш. Трубецкое, 1962.* + **балмотать:** *Доп., Пск.*

2. Кали хто паспорить с кем, яму уваряты: ни балмачи ты! *Нев. Дубокрай, 1963.* Бабы кричат, идут, как титирява, балмочут. *Вл. Паньково, 1963.* || **Болгать.** Сядем жэ, балмочем пра што-нибуть, а вы пись, пись, пись, да и напишете. *Нев. Мелюхи, 1963.* Ваньк, ты балмачи дэфкам, пусть пишут. *Сиб. Масенково, 1961.* + **балмотать:** *Пск. Андреховщина; Стр. Ксти. ср. барабошты.*

3. На титярвоф хадил, он в явсу балмоче, балмоче. *Оп. Есеники, 1958.* Чатёревы были, патом ани балмочуть, паюты, узабрэушьсь на дэрева. *Нев. Мискини, 1962.* Черныши балмочут па утрам. *Пск. Андреховщина, 1963.*

*Вар. болмотать.*

**БАЛМОТУН**, а, м. *Болтун.* Што ты, каг балматун, балмочишь? *Нев. Мелюхи, 1963.* + **балмотун:** *Доп., Пск. ср. барабоха.*

*Вар. болмотун.*

**БАЛОВАННЫЙ**, ая, ое. 1. Такой, которому много позволяет, избалованный. Лёзе вафсёды, рябёнак балванный. *Кр. Азарышево, 1958.* Каток гарас балванный, сасёт мамушку. *Ляд. Лосицы, 1959.* || *Ленивый, распущенный.* Мы рабётали не шпятафшы часоф, тягерь нарот балованный. *Тор. Михайловское, 1963.* ср. **абазурный.**

2. *Распутный, гулящий.* Были сёстры, Вёрка и Мánька, Вёрка балаваная была, в дэфках двайх радилá. *Вл. Смыки, 1963.* Ана балваная, ана ни с адним, на бальшакé травá ни расьтёт. *Тор. Мещоки, 1963.* ср. **баловный.**

**БАЛОВАСТЫЙ**, ая, ое. То же, что балованный. 2. Ни варавастая, ни балавастая была, мяня любила. *Остр. Мельница, 1961.*

**БАЛОВАТЬ**, уе, *несов.* 1. То же, что баловаться. 1. Ня балаватé кнутóm! Иди ты лучче черёмки паламайте. *Н-Сок. Фегино, 1952.* Вот воляница, ня балуй! *Оп. Духово, 1961.* Фсё с мальчышкам балуе и с неё толку нет. *Слан. Кушкин Вегр, 1958.*

2. *Любить, ласкать.* *АМДК, Вл.*

3. *Распутничать, гулять.* У ней хучь и пять дятёф, а чужбинка любить балавать, а што ей, малада да здарова. *Холм. Выставка, 1964.*

**БАЛОВАТЬСЯ**, *несов.* 1. *Шалить, озорничать.* Ня будиш балавацца? А ёсли будиш балавацца, то, брат, дяржись! *Вл. Черпеса, 1952.* Я их фсех вышывило, ёжэ-э будот балавацца. *Кр. Тренки, 1958.* Дятёфки, ни балуйтись! *Кар. Кириллово, 1961.* Не балуйся з дэвушками, пяском не брасайся! *Печ. Иваново Болото, 1961.* || *Заниматься чем-н. несерьёзно, шутя.* Я, кали мы расли, нас граматай ня приуцáли, дифонак-та, ésta мальцам письма писать тóльки, балавацца тóльки. *Аш. Трубецкое, 1962.* || *Развлекаться (о взрослых).* Мálьцы балуюцца, кудёлуну зажгут, идёш, плáчеш. *Пападётк. Н-Сок. Фегино, 1952.* Вясёлье, гулянка, балуешся ты чаво-та сьявоння, разьявляйся, смяёшься. *Там же. ср. абазурничать.*

2. То же, что баловать. 3. Парней красивых выбирали, штоп балаваться. *Пуст. Галузино, 1962.* ср. **блудить.**

**БАЛОВАШНЫЙ**, ая, ое. *Шаловливый, озорной.* Рябёта плахий, шкóтит их няльзя, затó ани стáли балавашны. *Сиб. Бородулино, 1962.* ср. **баловный.**

**БАЛОВЕНЫ**,<sup>1</sup> вня, м. То же, что баловник. Валёр, ну ты и балавэны! *Остр. Каношино, 1961.* Балавэны ты такой! *Остр. Пунино, 1961.* Экай ты балавинь, как я пауляжэ. *Вл. Ньюсо, 1963.* Харóшный мálец, тóлька балавень. *Холм. Козеевка, 1964.*

**БАЛОВЕНЬ**,<sup>2</sup> вня, м. *Разбой.* Шэсь цоловек сужэно за баловень. *Гд. Островцы, 1958.*

**БАЛОВИТЬ**, *несов.* *Парить в печке.* Рош нимгога на дне мешка, зёрна прарастают, рош баловить, парить ф пёчку. *Гд. Замогилье, 1959.*

**БАЛОВЛИВЫЙ**, ая, ое. *Озорной.* Дабра дэфка, тóльки двé хальшэ есь: воьдна ды балавлива. *Пушк. Молчаново, 1959.* ср. **баловный.**

**БАЛОВНИК**, а, м. *Шалун, озорник.* Да уш ёсли такой рябёнак вырадицца, так с ним ничяво на зделаш, балавник. *Холм. Ветно, 1962.* Хóчши к ней в агурцы залёсь, ана: — Абаниты, балавник! *Вл. Спицино, 1963.* + **баловник:** *Гд. Сосно; Нев. Еменец; Копаневич, Пск. ср. абазурник.*

**БАЛОВНИНЫЙ**, ая, ое. То же, что баловливый. А мálчик гараст здарóвый,

только балавниный. Дед. Кипино, 1962.

**БАЛОВНИЦА**, ы, ж. Шалунья, проказница. Яна такая балавница, ня слухая никова. Стр. Ксти, 1962. ср. балуха.

**БАЛОВНИЧКА**, и, ж. Ласк. → баловница. Уш такая балавничка дефчонка-ть. Остр. Пашково, 1961.

**БАЛОВНИЧОК**, чкá, м. Ласк. → баловник. Такой бълвничок он у меня. Порх. Верхние Горки, 1961.

**БАЛОВНОЙ**, áя, óе. 1. Шаловливый, озорной. Дёти очень балавныи, мне ни здяржáть их. Остр. Горушка, 1961. Дёти мяня ня слухають, балавныё, вольныё. Н-Рж. Шики, 1961. Балóвный ребёнак, не сидит на мёсте, беспокóйный. Ляд. Марьинское, 1959. + Беж., Вл., Дн., Кач., Кун., Палк., Печ., Пл., Порх., Пск., Себ., Стр. ср. абанитый, балавашный, баловлиый, баловниый, баловнуций.

2. Привыкший к заботам, вниманию, избалованный. Мы тёмшым фсегдá ребёнкъ, птамú он такой и бálвный. Кар. Коконогово, 1959. Как сказали про меня, Что баловная горазд я. Затога я баловна — В родного батюшки одна. Копаневич, Частиуки, 5. ср. абазурный.

3. Распутный, гуляций. Тóнька-та харóшая, скрómная, ня балавна́я. Н-Рж. Хахалево, 1961. Тяпёр нарóт стал бълвной. Остр. Меленка, 1961. || Разборчивый. Тяпёр нет балавных. Дёфки идут за ражжэниху, мálьцы беруть с ребёнкам. Вл. Смыки, 1963. ср. бálóванный.

4. Имеющий много соблазнов. В гóради двáжды два мóжна гóлаву патерять, гóрат-та бálóвный. Дн. Михайловский Погост, 1963.

5. Меньше обычного, словно ненастоящий, игрушечный. Балавна́я рёчка в нас, мáлинька рёчка, в ёй лáвливали рыбу. Остр. Жавры, 1961.

Вар. бálóвный.

**БАЛОВНУЩИЙ**, ая, ее. экспр. Очень озорной. Ну и бълвну́шшая бы́лá дóчкъ. Порх. Гнилицы, 1961. Ну и бълвну́шший кот. Порх. Любасница, 1961. + Холм. Залесье, Лосиня Голова. ср. баловной.

**БАЛОВСТВО**, á (а), с. 1. Шалость, озорство. Дёти бълваюцца адн с адным, вот и бáláуства. Нев. Еменец, 1965. Балау́ство, ну бálуяца хтó-нибудь. Там же.

2. Дурные поступки? Бáláуства ёта, стáла быть, нехарóшэе. Кр. Агарышево, 1958.

3. Распутство. Ана́ бálвваная, ана́ не с адным, бардак тут распустили, балафство. Тор. Мецоки, 1963.

**БАЛОК**, лкá, м. Ум.-ласк. → бал. А как свáдьба, так балок аткрóють срáзу. Холм. Ветно, 1962.

**БАЛОТЙНКА** см. оболочйнка.

**БАЛОЧИН**... см. оболочин...

**БАЛОЧНИК**, а, м. То же, что бálка?. Бálашник в балóте растё, на мацýлах, где лён мóчут, выкапан в землё. Себ. Усадице, 1961.

[БАЛУГАТ], а, м. Тревога, переполох. Блугáт падняли, вить чълвёк прапáл. Локк. Подберезье, 1962.

Вар. блугáт.

**БАЛУГАТИТЬ**, несов. Тормошит, те-ребить. Дёфка спит давнó, а ты, мáлец, ёё бълууáтитъ вздúmьл. Пушк. Сеницыно, 1959.

**БАЛУГАТИТЬСЯ**, итс я, несов. Устраи-вать переполох, скандалишь. Пьяный яви-ца тихой, не блугáтица. Оп. Духново, 1961. ср. барахлитъ<sup>3</sup>.

**БАЛУХА**, и, ж. Озорная девочка. Ах ты, балуха ты ётакая. Порх. Коломчо, 1961. ср. баловница.

**БАЛУХАТЬ**, несов. 1. Кувыркаться. Бълухáть — ёта кувыркáтца. Ой, Тáня на пóжни бóльшы кувыркáйтца. Остр. Рудаки, 1960. Бълухáю рибятишки, ёта бълухáю. Гд. Чудская Рудница, 1960.

2. кого. Опрокидывать, переворачивать? Тóлька, тибя́ сичáс балухáют. Гд. Замогиле, 1959.

**БАЛФОН** см. балкóн.

**БАЛХВА**, ы, ж. Нитки для вышивания. Балхвóй звáлись нитки; купляли чóрный да красныи [цвет]. Нев. Чёрные Стайки, 1962.

**БАЛХОН** см. балкóн.

**БАЛХОНИШКО** см. балахонишко.

**БАЛЧ**... см. оболоч...

**БАЛЧИНА**, ы, ж. 1. Осколок доски. Доп.. Порх.

2. Слега. Копаневич, Вл.

**БАЛЫ**: бálы разводйтъ. Забав-лять болтовней. Хвáтит табё тут бálы разводитъ. Кун. Касково, 1961. Капли кар-тошку, ня развади бálы. Пушк. Марченки, 1959.

**БАЛЫК** см. блык.

**БАЛЫЧКА**, и, ж. Отверстие или петля для завязок в поршнях, лаптях. Ф парш-нях чёрес бálычки верёвачка оболчона. Гд. Драготина, 1960.

**БАЛЫШКА**, и, ж. Мучная каша. С муки заварять и называют каша балышка. *Безж. Турово, 1962. ср. балыша.*

**БАЛЪКА**, и, ж. То же, что **балка**.<sup>1</sup>

1. Дом из балеков делают, балки и брёвна одно и то же. *Себ. Холово, 1961.* Козлы паставиш, балку свёрху и пидиш. *Остр. Козлы, 1960.* В лес паехал за балкам. Балки нам дали на хлеф. *Гд. Пнево, 1958.* Балки вазили на каню, тады ни было машын. *Вл. Холм, 1963.* Хох барька, хох брейно называецца. *Нев. Прудиче, 1963.* Зимой вьзят лес йли балки. *Копаневич, Тор. || Балка — пат палом слёуи, пол-та ляжыт на балках, то балкам завёт, то слёуи. Пуст. Станки, 1962. + балка: Вл. Пахомово; Кач. Тульцево; Кр. Бичи, Лямоны, Синеникола; Оп. Макушино; Остр. Ерёминцы, Мазиново; Палк. Анашкино; Печ. Киришино, Кулье; Пуст. Галузино, Усохи; Пыт. Гавры; Себ. Мисенково, Прилиши, Чернея.*

2. За йхней избой лижят балки; разрежут яво [бревна] на части. *Остр. Троицкие, 1960.* Вот лижят балка параканьстая. Йе кладёш ф курадымно и паджыгаиш. *Себ. Аннишк, 1962.*

*Вар. балка, барька.*

**БАЛЮШЕЧКА**, и, ж. ум.-ласк. То же, что **балка**.<sup>1</sup> 2. Стала яму зимой холанна. Сабрал балюшычк — малиньких макушычк. *Кр. Бичи, 1961.*

**БАЛЮШКА**, и, ж. Ум. → **баля**. Вырубана балка али балюшка на какую хармину, кали паболышы, так ёта балка, памёньшы балюшка. *Кр. Бичи, 1961.*

**БАЛЯ**, и, ж. Бревно, саяя. Лес на балю — где раньшы мост был. *Пуст. Мясово, 1961. ~ Синяя Баля. см. синий. ср. балка.*<sup>1</sup>

**БАЛЯ-БАЛЯ**. Подзвяные слова для овец. Пыри-пыри, вот так пазави и пайдут к тебе цыпушки, а авец завём баля-баля-баля. *Холм. Выставка, 1964. ср. баша-баша.*

**БАЛЯКАТЬ** см. балакать.

**БАЛЯСИНА**<sup>1</sup>, ы, ж. Безделица, чепуха. Вот, Катька, какую им балясину гаварю. *Вл. Жижца, 1963.*

**БАЛЯСИНА**<sup>2</sup>, ы, ж. Деревянный точёный столбик для перил. *Копаневич, Пск.*

**БАЛЯСИТЬ**: балясы балясить. см. балясы.

**БАЛЯСИХА**, и, ж. Прозвище женщины. Балясиха хадяла за журавынами, гаварит есь. *Порх. Павы, 1963.*

**БАЛЯСКИ**, мн. Точеные украшения на

прялке. Купим прялки з баляскъм. *Дн. Крутец, 1963.*

**БАЛЯСНИК**, а, м. Шутник, балагур. Вот балясник, тольки п языком тряпаты. *Остр. Сочково, 1960.* Он вам настроишыш разныи балясы, балясник. *Печ. Стуколово, 1960. + Гд.*

**БАЛЯСНИЧАТЬ**, несов. Шутить, смеяться. Сабярцуца бабы, балясничают. *Палк. Крюково, 1961.* Занимайся делом, хвтит балясничать. *Стр. Слёзово, 1962.* Иди спать, не балясничай. *Там же.*

**БАЛЯСЫ**, мн. 1. Болтовня. Балясы. Кто многа шумит, чилавёку нада итти, а иво не атпускают. *Печ. Иваново Болото, 1961.* Δ Балясы балясить (разводить, точить). *Весело болать, шутить.* Вот как у четверёх збирёмся и ну балясы балясить. *Остр. Крёхово, 1961.* Балясы развадить некада мне с вами. *Печ. Кулье, 1961.* Брось балясы развадить, пара з дела брацца. *Гд. Быковщина, 1957.* Сабируща жэчнини, балясы точют да фсе пар мужыкоф. *Холм. Козеева, 1964.* Не тащ балясы, занимайся делом. *Палк. Палкино, 1960.* Не любил пакойник много балясы тачить. *Гд. Низовицы, 1962. || Несвзвзный разговор. Копаневич, Тор. + АМДК, Вл. Погост Лукин, Холм. Ельно.*

2. Прибаутки, небыллицы. Нет у нас таких прибаляньных бап, штоп балясы знали. *Палк. Сидорово, 1961.* Он вам настроишыш разныи балясы, балясник. *Печ. Стуколово, 1960.*

**БАЛЯХНЫЙ** см. боляхный.

**БАМАЗЕЙНЫЙ** см. бумазёйный.

**БАМБУК**: бамбук даватъ. Бить палками, наказывать. Судить не стали, а стали бамбук даватъ. *Палк. Юматово, 1961.*

**БАМШИТЬ**, несов. Говорить пустое. *Доп., Порх.*

**БАНБОШКА** см. бомбёшка.

**БАНДА**, ы, ж. Разбойничья шайка. Банда, што людей убивают. *Вл. Смыки, 1963. || Контрреволюционный вражеский отряд.* На юга-западнам фронти и в Афестрии трапилась быть; были аткрышыш банды, Дянькин. *Вл. Демидово, 1952. ср. барда.*<sup>2</sup>

**БАНДАЖ**, а, м. Пояс, повязка для подерживания стенок живота. Бандажом апаяхывающа, лёкчы хадить з гръжуй. *Пушк. Подсосонье, 1957.* Мой свёкар был бальной, балел гръжий. Яво хатели палажыть ны апирацюю, но ён ни сыгласился, и яму сказали, штобы ён насил бан-

даш. *Н-Рж. Селиваново, 1957.* В бальницы мянй выследавали, биндаш вилели насить. *Вл. Хмелево, 1963.*

*Вар. бандаш, биндаш.*

**БАНДАНЬЕ**, я, с. Действие по глаголу бандать. Доп., Оп.

**БАНДАТЬ**, несов. 1. Пачкать, марать. Доп., Оп. + Даль 1, 44.

2. Мешкать, медлить. Доп., Оп. ср. бавитьсЯ.

**БАНДАТЬСЯ**, несов. 1. Пачкаться, мараться. Доп., Оп.

2. Мешкать, делать что-н. медленно. Им нёкыли тапёрь, б́удут дь ильй с пакосьм бандыща. *Сл. Амосово, 1957.* + Доп., Оп. ср. бавитьсЯ.

3. Проводить время за разговорами, возитьсЯ, биться за каким-н. делом. Доп., *Н-Рж., Оп., Порх., Пск.*

**БАНДЕЛЕР**, м. *Перевязь, ремень для ношения оружия.* А ружье у тьх стрельцовь государское, казенное, и свои мушкеты, и замковые пищали, и олебарды, и протазаны, и бердыши, и банделеры, и ледуны. *Кн. писц. II, 203, 1687 г.* Да въ государевь жь казнь по псковской отписки принято 700 мушкетовъ зь запалы, да 700 банделеровъ, да дватцать двой латы, 49 шишаковъ. *Там же, 350, 1600 г.*

**БАНДЕРОВЕЦ**, вца, м. *Бандит.* Нас-та трўна бандерѳцам взята была. *Пушк. Зимари, 1947.* + бандеровец: *Пуст. Галузино.*

**БАНДИСТ**, а, м. *То же, что бандит.* Калй хто убьё, так называютъ бандистъ, мазуриктъ. *Остр. Пашково, 1960.* Катѳрыи бьют и крадутъ, такьи бандисты и есть. *Вл. Равонь, 1962.*

**БАНДИСТКА**: бандистка с большой дорѳги. *бран.* Вот бандистка-та з бальшой дарѳги, кѳшка-та, так и бьёт маленьких. *Остр. Семехино, 1960.*

**БАНДИТ**, а, м. *Грабитель, убийца.* Можа он самай бандит. *Печ. Загорье, 1946.* А аны были бандиты немецкие. *Пл. Толошицы, 1946.* ср. бандист, бандурь, бандюк.

**БАНДИТКА**, и, ж. *бран.* Идй, ты, бандитка, разбойник ты. *Холм. Залесье, 1964.*

**БАНДИШКА**, и, ж. *Уничж.* → банда. Была бандишка челаёкь дёсять в двацатм гаду, но кавѳ ш аны з гасудрствам зделают, на бранипѳест шли с касам и видам. *Дед. Кишино, 1962.*

**БАНДУРА**, ы, ж. *Балалайка. Копаневич.*

◇ Е моё с бандурою! *Эмоциональное восклицание.* Е маё з бандурью, какой дош идё. *Пск. Ровница, 1962.*

**БАНДУРЬ**, я, м. *То же, что бандит.* А называли их бандури или как. *Холм. Ветно, 1962.*

**БАНДЫ**: банды битъ. см. битъ.  
**БАНДЫРШ**, а, м. *неодобр.* — в сравн. Она развалилась, села, словна бандырш. *Слан. Кукулина Гора, 1958.*

**БАНДЮГА**, и, м. *бран.* Ну и бандюга этот Борис. *Пл. Остров, 1964.*

**БАНДЮК**, а, м. *То же, что бандит.* Вечерам бежалт парень, сапаги закаленники, рубашка паласата, можэ бандюк какой. *Дед. Плещевка, 1962.* Патѳм застрялии ётава бандюка. *Остр. Мелюница, 1961.* + *Н-Рж. Грдино.*

**БАНЕВА**, и, ж. *То же, что баяня!* 1. И гувно, гаварий, у нас сваё, банефка свая, сами себе хазйева. *Холм. Андунино, 1964.*

**БАНЕЧКА**, и, ж. *Ум.* → банька?. А банечки, ёта калёчки такйе, катѳрые на грабли надевають, штоп не калѳлись даьтшэ. *Холм. Ветно, 1962.*

**БАНЖУР**, а, м. *Часть горелки в керосиновой лампе, которая удерживает стекло.* Ета лампа, а ёта банжур. *Оп. Духовно, 1961.* ср. горёлка!

**БАНИН**. *Фамилия.* Пожня Якова Банина. *Кн. писц. I, 193, 1585—1587 г.*

**БАНИТЬСЯ**, несов. *Мыться, париться.* Дьжэ банища севѳдня харашѳ. *Остр. Куртыши, 1961.*

**БАНИЩЕ**, а, с. *Место, где стоит (стояла) баня.* Нада была на банищце за каменная-та, там бы нашля. *Остр. Семехино, 1960.* ср. баянище. ~ Баянище. *Название леса.* *Холм. Тухомич, 1964.*

**БАНК**, а, м. *Кредитное учреждение, производящее различные финансовые операции.* Ана [барыня] адно имения залажыла в рисский банк, прагуляла и другѳг залажыла. *Вл. Панково, 1963.*

**БАНКА**!, и, ж. 1. *Стеклянный, глиняный или металлический сосуд.* Банки тожэ гнильные, смятану дяржали. *Вл. Кашевич, 1962.* Вўский кубан, а пашыри банка, пат смятану, банка шырокая, ниская. Жалёзная кансёрвная банка. *Вл. Демидово, 1952.* Дёсять банѳк там стой стеклянных [с варенем]. *Полм. Борисово Поле, 1946.* ср. баночка!

2. *только мн. Грушевидные стеклянные сосуды для лечебных целей.* Не вѳвремя за балёла, ставили банки сухй мне, да поль-

зы нѣту. *Ляд. Новогоща, 1946.* В гот три рас кроф брасѣла. Бѣнки ставили, так лѣшка была. *Пушк. Поташово, 1947.*

3. *Бачок для жидкости.* Бѣнка, разрязнѣной бачѣк. *Остр. Зехново, 1960.*

4. *Разновидность сепаратора.* Эта бѣнка йли сепарѣт назывѣница, разбираѣет слифки ат малакѣ. *Остр. Заховы, 1960.* Бѣнка тѣжа разбираѣть малакѣ, как сипарѣтар. Ф стѣклѣ, што вдѣлана, слифки видна. Внизѣ пупѣчек, малакѣ спускѣть. *Там же.* + *Кр. Тренки; Печ. Выставка.*

5. *м. Металлические, пустые внутри цилиндры, привязанные к верхней тетиве плавной лоховой сети.* *Кузнецов, Нижняя Нарова.*

△ Бѣнок дать. *Побить. Копаневич, Пск. △ Бѣнок навѣшать. Избы до синяков. Бѣнак навѣшать, штоп с фанарѣям хадил, па рѣжѣ дать. Н-Рж. Изво, 1965.*

**БАНКА<sup>2</sup>** см. бѣнка<sup>2</sup>.

**БАНКА<sup>3</sup>** см. бѣнка<sup>3</sup>.

**БАНКА<sup>4</sup>,** и, ж. *Сберкасса.* Дѣньги вучѣтелька фсѣ в бѣнку клѣла, тапѣрь дом ставѣла. *Н-Рж. Туровец, 1961.* Дѣньги нѣкуда деть, так клѣди в бѣнку-та. *Порх. Верхние Горки, 1961.* Дѣньги в бѣнку палажыла. *Пск. Лопатино, 1960.* + *Остр. Попово; Печ. Давыдов Конец; Порх. Подсухи. ср. бѣнок.*

**БАНКАР** см. бункер.

**БАНКѢТ,** а, м. *Собрание гостей с угощением.* Там банкѣт устроили, собралѣсь гулянка. *Гд. Сосно, 1965.* || *Свадьба.* Свадьбу ешѣно назывѣли банкѣт. *Себ. Припиши, 1962.* > Дѣлѣть банкѣт. *Играть свадьбу. Дѣлѣть банкѣт, дѣлѣть свадьбу. Там же.*

**БАНКРОТ,** а, м. *Обманщик, плут.* Ну и банкрот жа ѣтат мужык, бярѣть в долк и ня аддаѣть никагдѣ. *Кун. Залучье, 1965.* — *бран. Иш, банкрот, страшыдлѣ. Вл. Починки, 1963.*

**БАННИК,** м. *Хозяин, владѣлец бани.* Огородь Савы банника, вдоль 10 сажень, а поперег тѣж, оброку 2 алтыны. *Кн. писц. I, 336, 1585—1587 гг. 2 мѣста казачи, вдоль 11 сажень, а поперег 10 сажень, папѣшь стрѣльцѣ Гриша банник. Там же, 424.* Огородь конново казака Петруши Мороза банника. *Там же, 434.* Бѣня жирковскихъ сусѣдѣ, банникъ Левка Михайловъ, оброку 15 алтынѣ. *Там же, 11. ср. банщик<sup>1</sup>.*

**БАННИК<sup>1</sup>,** а, м. *То же, что бѣнка<sup>2</sup>.* *Вл. Пухново, 1963.*

**БАННИК<sup>2</sup>,** а, м. *Растение коринка.* Банник — трава такаѣ в балѣтистых мѣстах. *Кун. Залучье, 1965.* + *Н-Рж. Тележенка.*

**БАНИЦА,** ы, ж. *Женщина, которая топѣт баню.* Бѣница войдя, нидѣлѣч жывѣт. *Нев. Емонец, 1965.* Ленка бѣница, а бѣншик — мужичина. *Там же. ср. бѣница.*

**БАНЫИ,** ая, ое. *Прил. → бѣня.* Мушмой чѣй пить послѣ бѣни дѣюжа любил, пѣть, пѣть, фспѣтѣть весь, бѣнную рубѣху скидаѣть, я выжму, а он ашѣно пѣть. *Холм. Выставка, 1964. ср. бѣныи.*

> Банное место. см. место.

**БАНОК,** нка, м. *Сберкасса.* Дом яшѣно нѣдалѣжаннѣй, фсѣ в бѣнак дѣньги клѣдут. *Остр. Меленка, 1961.* Палажыли дѣнек тысячу в бѣнак, а патѣм выинили. *Сош. Шмойлы, 1958.* + *Остр. Попово. ср. бѣнка<sup>4</sup>.*

**БАНОЧКА<sup>1</sup>,** и, ж. *То же, что бѣнка<sup>1</sup>.* 1. А бѣначку ни принислѣ. *Нев. Поздняково, 1952.* Нада итѣть да брать [ягоды], взял бѣначку, нада итѣть дамѣю эту бѣначку набрафшы, ф кармѣны не наберѣш. *Холм. Залесье, 1964.*

2. *Фляга.* Бѣначка у мянѣ харѣшая, тринащѣть литраф карасѣну фхѣдить. *Вл. Хмелево, 1963.*

**БАНОЧКА<sup>2</sup>,** и, ж. *То же, что бѣнка<sup>2</sup>.* Эта сама касѣ, ѣта бѣначка. *Нев. Осовик, 1962.*

**БАНОЧКИ,** мн. *Растение(?)*. А ѣта бѣнычки бывѣла назывѣем. *Вл. Кашевици, 1962.*

**БАНОЧНИК,** а, м. *Жестящик.* Бѣаншиники бѣнок работѣли, кофшыки. *Остр. Жавры, 1961. ср. бѣнщик<sup>2</sup>.*

**БАНИК,** а, м. *Лента, завязанная петлями.* Ф пять — бѣнтиком, звездѣчкам мѣжно. *Гд. Апалѣво, 1959.*

**БАНЫШ,** а, м. *Бант.* Ей бѣныш пакѣ только завѣзывать. *Пушк. Тучи, 1958.*

**БАНИШК<sup>1</sup>,** а, м. *Источник бани.* Бѣншишка спѣцѣально нет у нас, а кто топѣт, тот истѣпшишк, йли бѣншишк. *Стр. Страшево, 1965.* Бѣншышк бѣноу топѣт. *Нев. Емонец, 1965.* Бѣншишк бѣноу топѣт, да пар наганѣет, а плѣхнит ваду на камѣни, анѣ — пух. *Кун. Залучье, 1965.* || *Работник бани.* Бѣншишки в гѣраде, а у нас бѣни свѣй. *Днч. Михалѣво, 1965. ср. бѣенщик.*

2. *Охотник мыѣть в бане.* Бѣншышкаф мнѣга хѣдит, а бѣчерѣть справѣть никтѣо не

хоча, нікто не топя. *Остр. Семехино, 1960.* Во баншишк, дак баншишк, в баню любіт хадить. *Нев. Еменец, 1965. ср. Беломойка.*

3. Хозяин, владелец бани. У мосту на горь: 2 огорода Савки баншица, вдоль по 7 сажень, а поперег по 6 сажень. *Кн. писц. I, 337, 1585—1587 гг. Кл[еть] Ондрушки Иванова сына баншица, живеть в Запсковь, оброку гривна. Там же, 46.* Баня житнишких да учаннишких сусьд баншиць у нее Петруша Микулинь, оброку 2 гривны. *Там же, 11.* Баня быковских сусьд, у тое жь бани дворишко, а въ немь живеть баншиць Омоско Борисовь, оброку полполтины. *Там же, 11. ср. банник.*

**БАНШИЦ**<sup>2</sup>, а, м. *Жестящик.* Баншишк ёта спецыялист, ведра, тазки гібает. Па жалёзу рабѳтает. *Порх. Амосово, 1965. ср. баночник.*

**БАНЩИНА.** Названіе поля. *Гд. Лядинки, 1959.*

**БАНЩИЦА,** ы, ж. *Работница общественной бани.* В бані ни адной шайки ни асталась, уш я чяс ждала, патом баньшица атыскала. *Печ. Моложба, 1961. ср. банница.*

**БАНЬКА**<sup>1</sup>, и, ж. *Ласк.* → баня 1. Жылá усё у баньке, я на месць, пакá сын падняўся. Печечка булá, акшэчка булá. Сын падняўся, тады хáту перыапáли. *Нев. Чёрные Стайки, 1962.* Вот тут у нас банька стáяла харошáя, пятістенáчка. *Вл. Черпеса, 1952.* Кагда в баньку нáдáть, вазьмí шабáйку тудá. *Аш. Федорцево, 1962.*

**БАНЬКА**<sup>2</sup>, и, ж. *Железное кольцо, скрепляющее косу и косовище.* Без баньки не удержыш касы на касавишш. *Печ. Гверстоно, 1961.* Банька — калёцька, штоп касá на касавишш держáлась. *Сер. Подъяблонье, 1956.* Банька—такáя круглáя жалёзинка, касу к касавишш пристáвиш, баньку навярэх, на касу и на касавишша. *Остр. Кажново, 1960.* Касá: пёрва пьлатно такое жалёзнае, патом бáнка ... в баньку клин забивáют, штобы ни балтáлась. *Нов. Углы, 1946.* Набей баньку крѳпче, видишь, касá-та разбалтáлась. *Сл. Славковичи, 1957.* + бáнка: *Вл. Кашевичи; Дед. Вышегород, Плещевка; Кр. Перезуино, Перлицы, Треньки; Н-Рж. Вешелуха, Дубровы, Кабаны, Козловка; Оп. Деревеньки; Остр. Пустошки; Палк. Сысоево; Пушк. Романово; Себ. Анкишк; Сер. Ровницьк; Стр. Сквородка; Тор. Мартюхи; бáнька: Аш. Котово, Поженка; Беж. Цевло; Вл. Демидово, Пахомово, Починки, Черпеса; Гд. Подолешье; Кар. Борок, Тешково; Кр. Лямоны, Перлица, Треньки; Локн. Федоровка; Нев. Дубокрай, Еменец, Мисники, Осовик, Прудицьк; Н-Рж. Вехно, Гридино, Жуково, Извоз, Кудяево, Орлово, Осинкина, Посайниково, Селиваново, Семеново; Н-Сок. Козлово; Оп. Глубокое, Духново, Есенники, Лобово, Макушино, Мышино; Остр. Грехново, Гршишаны, Жаары, Заходь, Каношино, Козлы, Пашково, Покровское, Савино, Свѳклино, Семехино; Палк. Выставка, Иваново, Марково, Романово, Самохвалово, Троши; Печ. Бобровник, Вишняково, Нижняя Крупская; П. Кошелевиць; Порх. Горка; Пск. Шахники, Шванибахово; Пуст. Козодои, Станки, Усохи; Пушк. Дедовичи, Кошино, Лисицы, Марченки, Тучи; Пыт. Богородицьке, Гавры; Сер. Заходь, Красиковищина, Москва, Ровницьк, Троицька Гора; Сл. Поддубница; Сош. Садки; Тор. Назарико; Холм. Сомово; ЭССР Желачек. ср. бáбка<sup>11</sup>, бáйна<sup>3</sup>, бáнник<sup>1</sup>, бáночка<sup>2</sup>.*

**Вар. бáнка.**

**БАНЬКА**<sup>3</sup>, и, ж. *Наковаленка для отбивания кос.* Зялёзная бáнка касу подбивáть. *Сер. Ахсентьево, 1946.* Кто назывáет бáнка, кто бáнка, где касу адбивáют, ани жьлёзная бáнка-та. *Сер. Ровницьк, 1956.* Касу адбивáют на бáнки, забѳет хоть ф стул иди брянно, атрѳзан цурбан такóй. *Аш. Поженка, 1962.* + Н-Рж. Вехно; Копаневич. ср. бáбка<sup>3</sup>.

**Вар. бáнка.**

**БАНЮШКА,** и, ж. *Ум.-ласк.* → баня 1. Свесьть их нáда ф первабытну бáнюшку. Раньш тапылись па-чёрнаму. *Тор. Мещоки, 1963.* Асйна на халодныи [постройки], а с алыи бáнюшку сабереш. *Вл. Демидово, 1952.* Хáту разбирали, я у баньшики жылá. *Нев. Чёрные Стайки, 1962.*

**БАНЯ,** и, ж. *То же, что бáйна<sup>1</sup>. 1. Как рóди радíха, свíоння и в баню павяду и пáря радíху. *Гд. Лядинки, 1959.* Кáлюки баню рубили, Журавы баню накрýли. Камáр пишшйт, В баню дров ташшйт. [Песня.] *Печ. Плесоки, 1945.* В баня ня пѳчка, а кáминка, где рызьдывáюцца — сѳни, пáрюцца — палок. *Н-Рж. Гридино, 1957.* > Бáня чѳрная. Чёрная бáня ни гаракáя. Па-чёрному тóпицца, нет пѳчки-та чýстай, кáменка, с кáмня пѳчка. А дым идѳт в двѳри. *Кр. Рагозки, 1961.* А то бáни другóва манѳра бывáют, чѳрные, бес трубы. *ЭССР Желачек, 1960.* > Бáня бѳлая. Бáня есть и бѳлая, а в деревне*

Баня чёрная. Дед. Купино, 1962. Бёлыни бани не люблю, сырні. Тор. Мешоки, 1963. > Баня силовая. Баня больших размеров. Силавая баня большая и раздельная свабонна. Н-Рж. Посадниково, 1957. > Баню на жарить. Жарко топить печь в бане. Патом баню на жарим, влезши на палати, папарю тибя. Холм. Подмолодые, 1964.

2. Δ Влить баню. То же, что дать байню. Да как влили баню ей. Оп. Мамоново, 1961. Δ Стопить баню. То же. Сламал машину, я тибё за ёта дела шияс баню стаплю. Кр. Отево, 1961.

◇ Баню рубить. Платить фант в царе: целовать четверых. Баню рубить, выбирай чатыри парня, станави на углэм, каждава цалуй. Остр. Свёклино, 1960.

1. А по старому писму въ Вороночъ было черныхъ тяглыхъ людей 371 дворъ, да у нихъ же было 6 бань безоброчныхъ. Кн. писц. I, 333, 1585—1587 гг. Да у рьки у Сини изба богодьльная да 5 дворовъ старцовыхъ, да баня нарошка безоброчная. Там же, 259. За Кушелскими же вороты подъ горою у рьки баня воротническая. Там же, 212. Еще же о семь вспомяну: да не будет же сей обители бани. Уст. Евф., 520, сер. XV в.

**БАПОК**, пкá, м. Игра в городки. В бакни играют рюхай, палкай, и игра бакпок называицца; таво, кто бегает, суккай называли. Беж. Несино, 1962.

**БАПС** междом. предикативно. Ударить. Пёрвава июля апятъ самалёт сняли [ракетами], бапс и далой. Печ. Малое Рачево, 1960. ср. бац.

**БАПТИСТ**, а, м. Последователь баптизма. Баптисты есь, сукянтны у нас называюцца. Вл. Пахомово, 1963. Мы англиянты, бантисты, секция у нас. Палк. Крюково, 1961.

Вар. бактист, бамтист, бантист.

**БАРА-БАРА** см. баря-баря.

**БАРАБАН**, а, м. 1. Ударный музыкальный инструмент. — в сравн. Ана такая барабѡха, што барабан, цэлый день гаманить. Себ. Холое, 1961.

2. Полный цилиндр (часть машины, механизма). Барабан есь у машины, котаря малодтит, у малатарки. Себ. Холое, 1961. Барабан в мядагонке есьть ешшѡ, мѡд качают. Беж. Фатейково, 1962. Шышки сущаць специальне сушылки, барабан крутиш за рѡчку, ани там брѡужжатъ. Нев.

Прудичево, 1963. Барабан вѡртица в машинѡ. Стр. Страшево, 1965.

— **Барабан**. Прозвище. Аш. Василѡвская школа, 1957.

1. || Военный сигнальный ударный инструмент. Воевода Кирило Алексеевич Нарышкинъ... приказалъ учинить годовую смѣту... и сколко... знамень, и барабановъ, и алебардовъ, и протазановъ, и бердышей. Кн. писц. II, 216—217, 1694 г. А въ Заволочѡ... казны: знамень, и боробановъ, и ружья никакова нѣтъ. Там же, 402, 1687 г. + барабан: XVI в.: Лет. I.

Вар. боробан.

**БАРАБАНЕЦ**, нца, м. Гурьба? Пашлий флятих, пабѡгали барабанцѡм, ничѡвѡ и не набрали; такой барабанец хадил. Н-Рж. Жидково, 1961.

**БАРАБАНИТЬ**, ит, ил, несов. 1. Бить в барабан. Барабанышшык — барабанит. Н-Сок. Фетинино, 1965.

2. перен. Говорить вздор, болтать. У, барабѡшка, барабанит што папала, балтаетъ языком. Н-Сок. Фетинино, 1965. > Барабанить языком. Языком барабанитъ нельзя, у нас сасѡт барабанил и сел ф тюрмѡю. Локн. Опоки, 1962. ср. барабошнить.

**БАРАБАНИХА**. Название места в лесу. Нев. Осовик, 1962.

**БАРАБАННЫЙ**, ая, ое. Прил. →

барабан. 27 перевязей барабанныхъ съ пряжкамъ и съ наконешникамъ. Кн. Ямского, 14, до 1726 г. Въ казнѡ великихъ государей... 2 лука барабанные, обдѡланы. Кн. писц. II, 423, 1683 г.

Вар. боробанный.

**БАРАБАНЧИК**, а, м. 1. Часть маслябойки. Барабанчык в маслябойки. В анным канцы крѡстик, на другым жалѡзную рѡчку фстáвиш и вѡртиш. Остр. Полозы, 1960. Барабанчык — масла бить, ф сирядины ѡн, где масла бѡдѡца, кружѡчик такой, ф круглай маслябойки, он крутицца, ѡтат барабанчык, на винту иль на жалѡске на какой. Остр. Мазиново, 1960. У масляйки есь барабанчык упѡшшанный. Он масла бѡт. Евѡ рукой крутиш за рѡчку. У вадным канцы хрѡсты и у другом, а па ѡтым хрѡстам пирѡводинки, тахки палачка, вѡртиш за рѡчку и масла бѡшь. Эта и есь барабанчык. Себ. Аннинск, 1962. + Кр. Дубари; Н-Рж. Гридино, Посадниково; Себ. Холое. ср. бѡйка, крѡсты.

2. Приспособление для вылуцывания семян из шишек? Барабанчик, собирают шейки з дѣрева и у барабанчик, ёта два дѣна, збитые рѣйкам. *Нев. Прудиче, 1963.*

**БАРАБАНЩИК**, а, м. 1. Музыкант, играющий на барабанах. Барабаншык, хто на барабаны ырунт, военной музыка, на пахаранах. *Пуст. Козодой, 1965.* Барабаншык барабанит. *Н-Сок. Фетинино, 1965.*

2. Кто работает у барабана машины. Барабанщик у барабана стоит, барабан падает. Барабан вертница в машине. *Стр. Страшево, 1965.*

1. || Воин, бьющий в барабан во время похода, атаки и т. д. И въ томъ числь... барабанщиковъ зь барабаны братскими, а зь бердыши своими 20 человекъ. *Кн. писц. П., 282, 1699 г.*

**БАРАБАНЫ**. Название поля. Палк. Самохвалово, 1948.

**БАРАБАТЬСЯ**, несов. экспр. Перебиваться мелкой работой. Вот барабьешься, пока мѣжеш. *Стр. Лазунь, 1962.*

**БАРАБАШКА**, и, ж. Хлебц, вываленный в муке. Опыт, Вл. + Даль 1, 47; Копаневич, Вл.

**БАРАБКА**, и, ж. 1. Сноп. Баба мая барапки вязать пашлѣ. *Печ. Моложба, 1961.* На поле фьсе ушотшы барапки вязать. Там же. Барапки вязати, так вот каки мазоли. Там же. *ср. бабурка<sup>1</sup>.*

2. Вязанка? Палк. Ершово, 1957. *ср. берѣмя.*

**БАРАБЛИТЬСЯ**, несов. Барахтаться. АМДК, Пск. *ср. барахлиться<sup>1</sup>.*

**БАРАБОЛА**, ы, м. и ж. То же, что барабоха 1. Бѣсава барабола сидит, балтайт. *Остр. Терехи, 1961.*

**БАРАБОХА**, и, м. и ж. экспр. 1. Болтливый человек, пустомеля. Ана такаъ барабоха, што барабан, цзлый день гаманить. *Себ. Холое, 1961.* Барабоха и баба и мужык, каво ты барабошыш? Матка ёйнаа барабоха. *Остр. Бобыли, 1960.* Барабоха у нас такой Вася. Он фсе любит пабалтѣть. *Кр. Синеникола, 1961.* Пустой чялавец, который барабошы, сам ня знайт чяво, гаваряйт: — Вот барабоха. *Кр. Самульцево, 1961.* Барабоха в нас ни очинь харѣшая слова. *Остр. Полозы, 1960.*

|| Вруч. Барабоха, врѣ многа, правды никадѣ ни скажыт, балтаѣт многа. *Остр. Приезжино, 1960.* Барабоха, которая баба многа лѣ, намѣля. *Остр. Магиново, 1960.* Ай врѣха, барабоха, врѣт фсе. *Себ. Усадище, 1961.* + *Н-Рж. Велде; Оп. Глубокое;*

*Стр. Страшево. ср. балабола, балаболка<sup>2</sup>, балабоха, балабошка, балакыр, балботу-ха, балмотун, барабола, барабоша, барабошка, барабоха, барабуша, барабушка<sup>1</sup>, барахляла, барѣха, бахѣра, шалабола.*

2. *Скандалист, задира.* Барашыл Колька фчѣра, вот и избйли барабоху. *Остр. Козлы, 1960.* Ты как барабоха, мол, напйлся, пашѣл рукам машѣть. *Печ. Выставка, 1965.* + *Баж. Лохново, Турово, Фатейково; Гд. Каменная Стража; Н-Рж. Гнилки; Оп. Макушино; Порх. Горка.*

**БАРАБОША**, и, м. и ж. То же, что барабоха 1. Барабоша такой чялавец, барабоша што-нибуть пусьтяковья. Набарабошыл и фсе. *Остр. Магиново, 1960.* Он заругѣлся с им и гаварй: — Как ты был барабоха, барабоша и астался. *Остр. Полозы, 1960.* Барабоша ты, гаварийш, што к носу пришлѣ. *Н-Рж. Дубровы, 1957.*

|| Вруч. Барабоша, врѣ многа, правды никадѣ ни скажыт, балтаѣт многа. *Остр. Приезжино, 1960.* Балтѣшку барабошай завѣт у нас, а иншо вруч. *Тор. Митино, 1964.* Ну врй, и бѣдеш барабоша ты. *Порх. Рысцево, 1965.* — *бран.* Гульфик прикрѣй, барабоша! *Пушк. Усы, 1957.* + *Гд. Орѣл; Кр. Раозки, Синеникола; Оп. Макушино; Остр. Кайново; Даль 1, 47.*

**БАРАБОШИТЬ**, ши(т, ть), несов. 1. *Говорить вздор, болтать.* Барабошыт многа, а парядачнава не аднаво слова. *Пуст. Лосно, 1962.* Пустой чялавец, который барабошы, сам ня знайт чяво. *Кр. Самульцево, 1961.* Ох, ты [мужу], барабошка, и что барабошыш? *Оп. Есенники, 1958.* Ты балтаѣш тѣлка, адин день касй, а другой день на силѣс. Ты фсе барабошыш. *Остр. Полозы, 1960.* Эв, барабоша ты ётакий, барабошыш. *Гд. Орѣл, 1958.* || *Вратѣ.* Барабошыть — неправду гаварить. *Порх. Рысцево, 1965.* || *Говорить быстро, невнятно.* Как пришлй ани сюдѣ, барабошыли-барабошыли, усталѣ ат их уарѣс. *Пуст. Станки, 1962.* Чялавец гаварит, как бара-ни, барабошыть, ничивѣ ни паймѣш. *Тор. Мешоки, 1963.* Чяво ты барабошыш зря, абйаснй толкам фсе. *Пушк. Подсосонье, 1957.* + *Дн. Крутец; Кун. Залучѣ; Оп. Есенники; Остр. Магиново; Пл. Позорелово; Опыт, Холм; Даль 1, 47. ср. балабѣть, балаболить, балабинить, балакѣть, балахѣрить, балбѣнить, балботѣть, балмотѣть, барабинить, барабошинчатѣ, барахлѣтитѣ, барахлѣйтѣ<sup>3</sup>, барахлѣйтѣ, бахѣритѣ, битѣ набѣлками (блйнником, сѣнками, языкѣм; языкѣ о зѣбы),*

блекотать, болтать<sup>1</sup>, бороздить, бредить, брехать, брякать, брякотать, городить, грэзить, карзатъ, клеветать, клепать, ласкотать, лепить, лопатъ, лопотать, ляскатъ, мзготать, мурить, мыкать, плестй, пороть, разводйть баланду, рокотать, та-рахтеть, трепатьша, хломотать, шалаболить, шленготать, шелкотать.

2. Бить, колотить. Доп., Порх.

3. Не давать покоя. Доп., Порх.

**БАРАБОШКА**, и, м. и ж. 1. То же, что барабоша. Барабошка —эта жэньщина, кады раскадеканица, разбалтаица. Сев. Аннинск, 1962. А уш такая барабошка, вьсь в баю. Гд. Якушино, 1959. Што барабошка, што барабоха, барабошка врди паласкавей нямношка. Остр. Магиново, 1960. Барабошка ён, гаварит, барабошка забалматал. Ета челабек, каторый многа гаварит пустова. Гд. Драготина, 1960.

|| Врун. Барабошка врэ многа. Остр. Приезжино, 1960. + Беж. Фатейково; Вл. Хмелево; Гд. Каменная Стража; Кун. Залуچه; Нев. Еменец; Н-Рж. Велье, Припиши; Н-Сок. Фетинино; Оп. Духово, Есенники, Макушино; Остр. Ерёминцы, Козлы, Полозы, Родовое; Палк. Самохвалово; Печ. Моложба; Пуст. Козодои, Усохи; Пушк. Подососене; Пыт. Гаври; Сев. Припиши, Усадице; Сл.; Стр. Страшево, Даяль I, 47. 2. Скандалист, задира. Пьяный барахлит, тóжа называют барабошка. Н-Рж. Велье, 1965. ср. барахольщик.

**БАРАБОШНИЧАТЬ**, а ет, несов. То же, что барабошить I. И притсидатьи твоя барабошничянт. Тор. Мецоки, 1963.

**БАРАБУЛИ**, мн. Кушанье. Барабули вайрили с картошки. Нев. Осовик, 1962.

**БАРАБУХА**, и, ж. То же, что барабоха I. Эту барабуху паслужать, так и ушы забаля. Палк. Марково, 1961. Барабуха языком балтая многа, хвастая, многа гаварит, а толку мала. Остр. Магиново, 1960.

**БАРАБУША**, и, ж. То же, что барабоха I. Ай ана и барабуша, Зинка-та. Гд. Аналэво, 1959. Он такой барабуша, фсе попусту гаварит, слухать надаела. Дн. Михалёво, 1965.

**БАРАБУШКА**<sup>1</sup>, и, ж. То же, что барабоха I. Барабушка —баба такая, таратотить фсе время. Холм. Козеевка, 1964.

**БАРАБУШКА**<sup>2</sup>, и, ж. Ячменная или ржаная булка, хлебец. Барабушка спяклэ з жытнай мукй. Ячменна-та мукэ, лпэшчй ппяклэ. Примерна средня между лпэшкэй и хлэбам подовым — барабушка бúde. Гд. Сосно, 1965.

**БАРАБЫШКА**, и, ж. То же, что барабушка<sup>2</sup>. Барабышки с кислава тэста не на скаваротке, на паду пякут. Печ. Выставка, 1965. + Доп., Порх.

**БАРАГА**, и, м. и ж. бран. О злом, неуживчивом человеке. Во кака барага, я думаю у нас ва фсеи сафхози нет, ва фсеи раёни нет таких худых. Остр. Бобылы, 1960. Зачём замуш вти, мучница вёки зачём, харашо какой добрый, а то барага какая. Там же.

**БАРАДОСОВО**. Название покоса. Тор. Скоково, 1964.

**БАРАЖИТЬСЯ**, несов. Ссориться, не ладить. Дом зделали, штобы ани вмести жылы и ни баражылись. Остр. Бобылы, 1960.

**БАРАЖНЫЙ**, ая, ое. Неласковый, норовистый. Лисливый тялёнак двух матак сасёт, а ни лисливый ни анной, эта баражный тялёнак. Остр. Бобылы, 1960.

**БАРАК**<sup>1</sup>, а, м. Временная постройка для жилья [рабочих, пленных]. Фси бараки абашля. Иду аттуль умарифшы. Пск. Большие Толбицы, 1946. Бараки ф тюрмах — домэ, где люди живёт. Стр. Страшево, 1965.

**БАРАК**<sup>2</sup>, а, м. Приспособление для сушки сена, гороха на открытом месте. Сёяли п гарох да авёс, да на бараки вёшали п. Пл. Которск, 1962. Пойду на барак сёно вёшатъ. Пл. Звяино, 1964. Сарай мógут назватъ баракам, для сушки сёна. Печ. Выставка, 1965.

**БАРАКАН** см. баркэн.<sup>1</sup>

**БАРАН**<sup>1</sup>, а, м. Самец овцы. Афца янялась фчяра, ни зняю, боран или ярка. Гд. Лядины, 1959. Барэн —порас. Пореч. Нестерво, 1952. Если без яия, то кладыш, с яйцам —барэн. Оп. Духово, 1961.

— Родовое (овца или баран). Кажурйна барана, шубы шнут. Остр. Козлы, 1960. Божанкин баранчик, бякас, хвастом вертит, палуцаёца как блейне барана. Порх. Горка, 1962. Я бурёнок ф пуне заперла. Пл. Заполье, 1964. — шугл. Бублик. Насялу сёла барана. А баранак ем. Кр. Треньки, 1958. || перен. О глупом человеке. Члэвэка мóжна бараным абозватъ, што ни дапанимае, то барэн. Гд. Самолва, 1960. — в сравн. Стайш, как балэн, и ничёво не панимашё. Гд. Терещице, 1959. || Кастрированный баран. Ни лякцойнай порас, а то барэн. Пушк. Лисицы, 1958. Кладыш —барэн. Пушк. Дедовичи, 1947. ср. барик.

△ Играть в бараны. Игра. Да-

вайте в бараны играть. — Прада́й ба-  
ра́н! — Купи́! — Што про́сиш? Сер.  
~ **Баран**. Название ручья. Холм. Большая  
Ельня, 1964.

Вар. бала́н, боро́н, бура́н.

1. А боро́нь присужать 6 денегъ, а  
за овцу 10 денегъ государю. ПСГ,  
ст. 112, 1462—1471 гг. Повезе пско-  
витинъ съ огорода капушту черес  
Торгъ мимо княжеи дворъ, и шест-  
никъ, похитивъ силою наручье тое  
капусты, даде княжюму барану, и про-  
то начаша псковичи которатися с  
шестниками. Лет. II, 1477 г.,  
л. 209 об. + боро́н: XVII в.: Разговорник  
Т. Ф. 2. Стенобитное орудие. Придоша  
Нѣмци къ Изборску в велицѣ силѣ,  
съ многими замышлении, с пороки, со  
възграды, з боро́ни, хотяще разорити  
град и дом святого Николаи. И стоя-  
ша 18 дни, пороки шибяуще, воз-  
грады привлачюще и тлькуще въ стѣ-  
ну. Лет. II, 1369 г., л. 176 об. — 177.

Вар. боро́н.

**БАРАН**,<sup>2</sup> а, м. Бекас. Я сяво́нни на охоты  
на лятѣ двуху бара́наф збил. Сл. Пи-  
щевичи, 1957. Лѣтам над бала́там гара́ст  
бараны кричя. Аш. Федорцево, 1958. Ба-  
ра́н большыны, как куве́куша, высакó  
лята́нт, бляе к хо́ладу, блее, блее. Палк.  
Крюково, 1961. Бара́н к халаду́ бле́е, та-  
кая нибалшья́ [птица], з зуй. Там же.  
> Бо́жий бара́н. Бо́жий бара́н лята́е,  
где сырбе́ мѣста. Нясѣ́ца на бутре́, кри-  
читъ бѣа-бѣа. Пуст. Мясово, 1961. > Лес-  
но́й (лесово́й) бара́н. Каза́ мая  
блякоче́, вясну́ даждѣси. Или лисавы́я  
птицы такы́ — бара́н лисаво́й блякоче́, вяс-  
на, ско́ра трава́ бу́де. Н-Рж. Жуково, 1961.  
Лясаво́й бара́н забляля́. Такая́ птичка,  
назва́еца бара́н. Ни паё́, ни што, а  
бляля́. Остр. Бобыли, 1960. Э́та иво́ и ли-  
саво́й бара́н заву́т. Он кры́льям так гри-  
го́ча. Остр. Заходы, 1960. Фчара́сь мы  
слы́шлы лясно́въ бара́нъ. Сош. Шатуно-  
во, 1960. > Лѣши́й бара́н. Бара́н лѣ-  
ши́й, как бара́н блее́. Савершѣ́нный бара́н  
блее́. Беж. Турово, 1962. + Остр. Козлы;  
Порх. Амосово; Стр. Горбы. ср. бека́с.<sup>1</sup>

**БАРАН**,<sup>3</sup> а, м. Ворот, вал. Чѣрис при́ш-  
ву с кало́ды то́ца на бара́н навива́щы.  
Беж. Цевло, 1962. Патомъ при́швы, э́та че́-  
рес катору́ холст пайдѣ́т на бара́н, на ка-  
торый свива́еца холст. Печ. Иваново Бо-  
лото, 1961. Раньшѣ́ бараны́ дѣлалы́сь вя-  
рефки та́шыйт, крути́ли бараны́. Сер.  
Заходы, 1956. Бара́н — вора́т, на невó сеть

нама́тываю́т в лóтке. Печ. Кулье, 1961.  
Кало́ци з жу́равьм в нас, а в дярвѣ́ни  
на бара́ни, з жу́ра́м-та до́жѣ памага́ет.  
Печ. Иваново Болото, 1961. + Вл. Черпе-  
са; Гд. Низовицы; Остр. Козлы; Печ.  
Дымково, Киришино, Лезги, Лисье, Стуко-  
лово; Пыт. Пыталово; Копаневич; Кузне-  
цов, Талабск. ср. ба́ба<sup>6</sup>.

**БАРАН**,<sup>4</sup> а, м. Рубанок. Он [фуганок]  
рoв́на берѣ́т, а бара́н то́лька аспру́га́т.  
Себ. Прилиши, 1962. Бара́н — до́ски стру-  
у́али. Нев. Осовик, 1962.

**БАРАН**,<sup>5</sup> а, м. Задвижка печной тру-  
бы. Пасматри, фсѣ згарѣ́та, тагда́ закрóй  
бара́н. Сош. Шатуново, 1959. Забы́ли ба-  
ра́н откры́т, дым так и ва́лит. Дед.  
Рисково, 1959.

**БАРАН-БАРАН**. Подзывные слова для  
овец. Бася-бася, бара́н-бара́н. Гд. Изол-  
дино, 1959. ср. ба́ша-ба́ша.

**БАРАНЕНОК**, и ка, м. То же, что ба-  
ра́шек.<sup>1</sup> Ярьчу́ ни нзавѣ́ш бьранѣ́нкѣм,  
ярьчка, дьк яре́ньчка. Гд. Чудская Руд-  
ница, 1960. У афцѣ́ авѣ́чий сын, яво́ назы-  
ваю́т бара́не́нак. Остр. Румоши, 1960.  
|| Яе́нѣнок. Што яне́нак, што бара́не́нак —  
э́та анно́ и то́е. Остр. Румоши, 1960. Дво́я  
рэзали бара́не́нка, адин дяржа́л скрось  
тын за́ наги. Палк. Савохалово, 1961.  
Што ма́ленький бара́не́нок, бляе́. Стр.  
Остров, 1959. + Палк. Выставка.

**БАРАНЕНОЧЕК**, чка, м. Ласк. → ба-  
ра́не́нок. В нас е́ лишний бара́не́начак.  
Стр. Ксти, 1962.

**БАРАНЕЦ**, и ца (á), м. 1. То же, что ба-  
ра́шек.<sup>1</sup> Бьранѣ́ц пьби́жал, бьранѣ́ц и бьра-  
шоньк ма́ленький; бара́н большо́й, а бь-  
ранѣ́ц — э́та ма́ленький. Гд. Чудская Руд-  
ница, 1960. Яне́ночек, а быва́е говоря́, вон  
мой ма́ленький бара́нец. Гд. Драготина,  
1960. Ярячкъ ма́линькая, бе́линькая и ба-  
ра́ни́ц се́рый при́ходя ласка́ца. Оп. Де-  
ревеньки, 1961. Хоро́ший бара́нец растѣ́т,  
осѣ́нью ре́затъ бу́ду. Печ. Горбатицъ,  
1961. + бара́нец: Оп. Тоболито.

2. Ум.-ласк. → бара́н.<sup>1</sup> Бьранѣ́ц э́та ма́-  
линький, и большо́ва нзаву́т бьранѣ́ц,  
так ласка́ю. Гд. Чудская Рудница, 1960.  
Ой како́й бара́нец хоро́шѣнький. Остр.  
Козлы, 1960.

~ Бара́нец. Название топкого места. Гд.  
Новики, 1959.

~ Бара́нец. Название ручья в  
Гдовском уезде. Кн. писц. I, 88, 1585—  
1587 гг.

**БАРАНИН**, ъя, ъе. Прил. → бара́н.<sup>1</sup> Ба-  
ра́нина — бара́нья афцѣ́на. Пуст. Козодои,

1965. Δ Бараный лытки. Говоря о человеке: *сухоцавый*. Доп. Δ Скрутыть в бараный рог. см. *скрутыть*. ~ Бараный *Огрок*. Название мыса. Гд. *Самолва*, 1960.

А шубы боранин носити бес пуха. Уст. *Евф.*, 522, сер. XV в. Боранья суба [шуба]. *Разговорник Т. Ф.*, 110, 1607 г.

Вар. *бораний*.

**БАРАНИК**, а, м. То же, что *барашек*.<sup>1</sup> Бараник жыгът, баранчик и ярка. *Остр. Гршманы*, 1960.

**БАРАНИНА**, ы, ж. 1. Баранье мясо. Баранину спяккайм фкусна, и так кушать и ф суп брасать. *Вл. Залуچه*, 1963. У нас баранины была многа. *Кр. Дубари*, 1961.

2. Овчина. Баранкавы рукавички были, тожэ кожаны какие-то, з баранины. Эта з барановой кожи. Гд. *Драготина*, 1960. Баранина — баранья арчына. *Пуст. Козодои*, 1965. ср. *баранка*.<sup>1</sup>

1. Боранина. *Разговорник Т. Ф.*, 82, 1607 г.

Вар. *боранина*.

**БАРАНКА**,<sup>1</sup> и, ж. 1. Ягенок. Баранка — эта малянка и игнэначик. *Себ. Холое*, 1961. ср. *барашек*.<sup>1</sup>

2. Баранья шкура. Шапку из баранки шйут. *Печ. Выставка*, 1965. || *Олушка* из меха. Раньша и боты были. Были изь рязины, были ис сукна. Типерь боты тожа пахожы на бывалашины. Боты были з баранкай, как апушачька. Гд. *Лядины*, 1959. Ф Печорах батинки змяйна купйла, з баранкой, красивы. *Печ. Горбатицы*, 1961. ср. *баранина*, *баранок*.<sup>2</sup>

**БАРАНКА**,<sup>2</sup> и, ж. 1. *Изогнутая ручка инструмента*. Баранка — ручка у струмента, у пилы можэт назватъ ручка, а можэт и баранка. *Пуст. Усохи*, 1961. 2. *Рулевое колесо автомашины*. Руль у машыны — баранка. *Нев. Еменец*, 1965. ср. *баранок*.<sup>1</sup>

**БАРАНКИ**, мн. Кушанье. Я и вам баранки з картошки п здельгя. *Кун. Козинцево*, 1961.

**БАРАНКОВЫЙ**, ая, ое. Из шкуры барана. Чуйк — пальто з карманьми, на пугьвищх, длиннъя и вьртничек нибальшой баранковый. Гд. *Чудская Рудница*, 1959. Баранковы рукавички были, эта з барановой кожи. Гд. *Драготина*, 1960. Такá курчава шапка, з авец, навёрна, баранкавая, чёрная. *Палк. Петригино*, 1961. А ёнта баранкавый палушубак у

мужыкá маво́ва, зимо́й тьяло́ в нём. *Печ. Моложба*, 1961. + *Остр. Козлы*; *Печ. Горбатицы*; *Кузнецов, Межа*. ср. *барановый*.

**БАРАНКОВЫЙ**: баранковое кружево? Кунтышь кропниваго цвьту... кружево баранковое, золотое съ серебромъ. *Кн. Ямского*, 8, до 1726 г.

**БАРАНИЦА**, ы, ж. Большая лодка с воротом для выбирания сети. Баранница нъзывацца птыаму, што вьрэфды, сѣти накручивьлись на бараны. *Сер. Заходы*, 1956. Мы в баранницы и по 10 человек ловили рыбу. Гд. *Пнево*, 1958. Баранница — лотка на пять, шесть члавек. *Сер. Заходы*, 1956. + *Пск. Горки, Муравицы*; *Сер. Теревьши*.

**БАРАНОВ**, а, о. В составе топонимов. *Баранов Угол*. Название поля. *Остр. Кайново*, 1961. *Баранова Берёза*. Название леса. Гд. *Каменная Стража*, 1960. *Бараново*. Название покоса. *Тор. Скоково*, 1964.

*Бараново Данилово*. Название пустоши. *Кн. писц. I*, 183, 1585—1587 гг. *Бараново*. 1. Название пустоши в Велейском уезде. *Кн. писц. I*, 380, 1585—1587 гг.; в Володимирском у. Там же, 391; в Завелицкой засаде. Там же, 154. 2. Название озера. *Кн. писц. I*, 137, 1585—1587 гг.

Вар. *боранов*.

**БАРАНОВСКИЕ ЛУКИ**. Название поля. *Тор. Языковец*, 1964.

**БАРАНОВЫЙ**, ая, ое. Прил. → *баран*.<sup>1</sup> Баранковы рукавички были, эта з барановой кожи. Гд. *Драготина*, 1960. || *Овчинный*. Рукавичи бараньны шйлы, з барана, шьрсць выработывьли. Гд. *Ветвеник*, 1958. ср. *баранковый*.

**БАРАНOK**,<sup>1</sup> нка (чаще мн. *баранки*), м. 1. Выпечное изделие в виде колечка. Матка з гораду баранкаф принясла. *Пушк. Подсосонье*, 1957. Принесли бутылку вина, свьяску баранкаф, сьмавар скпяйтили. *Сер. Ровницы*, 1956. Пекарня для баранкоф была, сущки, бараншки. Баранок адйн, али сущка адная. Гд. *Чудская Рудница*, 1960. Езьдили с яуадам у Лўки. Нет ни булак, ни баранкау. *Пореч. Липник*, 1952. Вазьми адйн баранак, сьшз. *Порх. Амосово*, 1965. + *Вл. Дроздово*; *Дн. Крутец, Михалёво*; *Кр. Треньки*; *Нев. Еменец*; *Н-Рж. Дубровы*; *Н-Сок. Алё*; *Остр. Машиново*; *Печ. Выставка*; *Доп. ср. барашек*.<sup>3</sup> бублик.

2. перен. Мякая подкладка хомута, подхомутник. Внизу [у хомута] круглый ба-

ра́нок, или крендиль ис халста́, набиты саломай. *Гд. Локоть, 1959.* Патхаму́тник, войлак, сверж патхаму́тника кладёца ба́ра́нок, патшэйник, штоп не набивали плечи лошадѣ. *Кун. Залучье, 1965.* ср. *хомутина*. 3. *перен.* Рулево́е колесо трактора, автомашины. На цылине посадили бы за ба́ра́нок и фка́львай цы́лый день. *Кр. Наволок, 1958.* Шафёр сидит за ба́ра́нкам. *Порх. Амосово, 1965.* ср. *ба́ра́нка*.<sup>2</sup>

**БАРАНОК**<sup>2</sup>, нка, м. *Баранья шкура.* *Доп., Н-Рж., Остр., Порх.* || *Опушка из бараньего меха.* 3 *баранкѣм ша́пок.* *Нев. Туричино, 1961.* + *Даль I, 48.* ср. *ба́ра́нка*.<sup>1</sup>

**БАРАНОЧЕК**, чка, м. *Ум.-ласк.* → *ба́ра́нок*<sup>1</sup>. Сват вазьме́ть два ба́ра́начка ... шлоп-шлоп ба́ра́начкам аб ба́ра́нич. *Себ. Бородулино, 1962.* — *в сравн.* Када цвѣты аднаўотка ащвѣту́т, симина́ дѣлаюца ба́ра́начкам таким, када атцвѣтѣт, дѣлаюца зялённѣкым, а када выспеит, дѣлаюца чѣрннѣкы. *Уб. Аннинск, 1962.*

**БАРАНОЧКА**, и, ж. *Ум.-ласк.* → *ба́ра́нка*. Вы́пить захочет, ры́пку паймаёт, бра́начку вазьме́т и хва́тит. *Себ. Чѣрная Грязь, 1965.*

**БАРАНЧИК**<sup>1</sup>, а, м. 1. *То же, что ба́ра́нок*<sup>1</sup>. Ярушычка ёта дѣвачка, а ба́ра́ничк ма́льчик. *Остр. Заходы, 1960.* Козочка-то ягнѣйшы двум ягнѣнкам, да ба́ра́ничка зарѣзали. *Пл. Зягано, 1964.* Янѣнѣк, ба́ра́ничк ма́льничкый, дѣк бьянѣнѣк. *Гд. Чудская Рудница, 1960.* Како́й хоро́шый янѣнак, а мо́жна ишѣ сказа́ть ба́ра́ничк, а как вырастит, бу́дит ба́ран. *Кр. Авдеенки, 1961.* + *Оп. Глубокое; Остр. Гршшманы; Стр. Горбы.*

2. *Ум.-ласк.* → *ба́ран*<sup>1</sup>. Жыл дет и ба́пка. Была у них то́лько две скатинки, каток и ба́ранчик. *Кр. Отево, 1961.*

**БАРАНЧИК**<sup>2</sup>: боженькин ба́ра́ничк. *Бекас.* Божанькин ба́ра́ничк, бякас, хвастом вѣртит, палуча́ецца как бляения ба́рана. *Порх. Горка, 1962.* ср. *бекас*<sup>1</sup>.

**БАРАНЧИК**<sup>3</sup>, а, м. *ум.-ласк.* *То же, что ба́ра́нок*<sup>1</sup>. *Себ. Бородулино, 1962.*

**БАРАНЫ**<sup>1</sup>, мн. *Волны с пенистыми гребнями.* Нялязя в о́зѣро е́хать, ба́раны хо́дят, апасна. *Печ. Моложба, 1961.* Ба́раны ёта бѣлыя па о́зѣру хо́дят, инагда́ беляка́ми их называ́ем. *Сер. Заходы, 1956.* + *Печ. Горбатыцы.* ср. *беляк*<sup>2</sup>.

**БАРАНЫ**<sup>2</sup>, мн. *Грибы, растущие семьями на пне, хворосте.* *Копаневич, Пск.*

**БАРАТЕЖНО**, нареч. *Осторожно.* Земля нехаро́шая, навос кладѣ, пясѣк пере-

едаёт, на́да так ба́ра́тежна, астаро́жна, не за́рыть навос. *Пуст. Усохи, 1961.*

**БАРАТЫШ**, а, м.? *Баратыш* — лашадѣм пазѣм вазили. *Вл. Букино, 1952.*

**БАРАХЛѢНЬЕ**, я, с. *Болтовня, ругань.* *Остр. Бобылы, 1960.*

**БАРАХЛѢВЫЙ**<sup>1</sup>, ая, ое. *То же, что барахлѣстый*<sup>1</sup>. 1. *Барахлѣвай како́й, ба́лавник.* *Нев. Емонец, 1965.*

2. *Барахлѣть*, так значит хулиганѣть, барахлѣвый там ма́мался, талка́л, задира́лся. *Кр. Синеникола, 1961.* *Барахлѣвый* — бузует, придира́ецца; хо́дит пьяный, барахлѣлица. *Гд. Сосно, 1965.*

**БАРАХЛѢВЫЙ**<sup>2</sup>, ая, ое. *То же, что барахлѣстый*<sup>2</sup>. *Барахлѣвая дѣвка*, фсѣ ме́лит по́пусту, нет в ней ника́кова сюрѣзу. *Дн. Михаѣво, 1965.* Врѣт барахлѣвый. Ня ну́жна нам тако́ва. *Беж. Турово, 1962.*

**БАРАХЛѢЛА**, ы, м. и ж. *Болтун(ня).* *Оп. Макушино, 1961.* ср. *барабо́ха.*

**БАРАХЛѢИНА**, ы, ж. *То же, что барахлѣ*. 2. А то ани́ [брѣнна] вадо́й нама́кнуть, и астанѣца насле́тца ка́кая барахлѣна, хабатина. *Холм. Залесье, 1964.*

**БАРАХЛѢИСТИТЬ**, несов. *То же, что барахлѣть*<sup>3</sup>. 1. Трипуно́ф бьярахлѣстым называ́ю, даво́льнь барахлѣсти́ть-тъ. *Гд. Каменная Стража, 1960.*

**БАРАХЛѢИСТЫЙ**<sup>1</sup>, ая, ое. 1. *Беспokoйный.* *Барахлѣстый*, ёсли ф пьянам виде рука́м, нага́м куры́щица, выкары́жываецца, дурно́й. *Себ. Усадище, 1961.* *Барахлѣстый* — приде́ть пьяный, вот барахлѣть, што папа́ла сабира́ить, миша́ить дру́гим лю́дым. *Холм. Ледно, 1964.*

2. *Задиристый, буйный.* *Барахлѣстый* му́жык, сканда́листый, подра́ца, посканда́лить лю́бя. *Гд. Чудская Рудница, 1960.*

Приде́т ён [пьяный] к каму́нбу́ть, то к аннаму́, то к дру́гому приста́ет, барахлѣт, гаваря́т, ха́рактер у няно́ барахлѣстый, задиристый. *Пуст. Усохи, 1961.*

Пага́дѣти, ни ха́дите, пята́ху спря́чу, а то ён дью́э барахлѣстый, яншѣ клю́нет. *Печ. Горбатыцы, 1961.* Заграѣш с ребя́тами, а адин и зятя́нѣаецца, барахлѣстый тако́й. *Остр. Козлы, 1960.* + *Аш. Федорцево; Беж. Ябухино; Вл. Дроздово; Лед. Плещевка; Кр. Дубари, Самульцево; Локн. Опоки; Н-Рж. Гридино; Остр. Гршшманы, Магиново; Себ. Холое.* ср. *барахлѣй*.

ср. *барахлѣвый*<sup>1</sup>.

**БАРАХЛѢИСТЫЙ**<sup>2</sup>, ая, ое. *Болтливый.* *Барахлѣстай* чялаве́к, мно́га барахлѣт, мно́га гаварѣт, балта́ет. *Порх. Горка, 1962.* Трипуно́ф бьярахлѣстым называ́ю, да-

вольнь барахлѣсть-ть. *Гд. Каменная Стража, 1960.* Ешѣ гаварѣт барахлѣстый, кагда фсѣ гаварѣт фсякю ерунду, барахлѣстый он фсѣ. *Дн. Михалёво, 1965.* || *Злой, острый на язык.* Экъ бѣрахлѣсть бабѣнкъ, фсѣ бы ей цѣпѣть ка-вѣ. *Палк. Марково, 1961 + Вл. Ньюсо; Остр. Гришмань. ср. барахлѣвий<sup>2</sup>.*

**БАРАХЛѢТЬ,**<sup>1</sup> *несов. Рыхлѣть. Сл. Тиней, 1957.* || *Ковыряты в еде.* Выбирайт в идѣ, начинаѣт лѣшкѣй барахлѣть. Што ты там барахлѣш лѣшкой? *Беж. Турово, 1962. ср. бардѣть.*

**БАРАХЛѢТЬ,**<sup>2</sup> *лѣт (ь), несов. I. чем. Беспорядочно размазывать (руками, ногами).* Барахмѣца — ѣта упадѣт чылавѣк и барахлѣть рукамі и нагамі. *Беж. Турово, 1962.* Барахлѣ... барахлѣт многа, размѣхивает рукамі, арѣт. *Порх. Амосово, 1965.* || *Шалѣть, баловаться.* Ты што барахлѣш? Сейчас жѣ дамѣй! Да балѣуѣца. *Нев. Еменец, 1965.*

2. *Лѣзть в драку, буянить.* Явѣ унимают, а он барахлѣт, ис кожы вылазе вон. Явѣ ня пускѣют, а он барахмѣца, ямѣ хѣнца драцѣ. *Кр. Самульцево, 1961.* Барахлѣть так знѣчит хулиганѣть, барахлѣвий так ламѣлся, талкѣл, задѣрался. *Кр. Синенікола, 1961.* На гульню придѣт пѣяный, барахлѣт, какаѣй барахлѣстый. *Локн. Опоки, 1962.* Барахлѣть ѣтъ кагда дерѣуца, тѣлька ишѣ пѣхѣюща, адѣн ѣкала другога. *Дед. Плещевка, 1962.* Придѣт ѣн к каму-нибути, то к аннаму, то к другому пристаѣт, барахлѣт знѣчит. *Пуст. Усохи, 1961 + Гд. Афаносово; Нев. Прудиче; Пл. Староверскій Луг. ср. барахлѣться<sup>1</sup>.*

**БАРАХЛѢТЬ,**<sup>3</sup> *лю, лѣт, несов. I. Говорить вздор, болтать.* Барахлѣстѣй чылавѣк, многа барахлѣт, многа гаварѣт, балтѣет. *Порх. Горка, 1962.* Челавѣк барахлѣт, балтѣет языком, а дѣла не дѣлает. *Остр. Ерѣмицын, 1960.* > Барахлѣть барахлѣю. *см. барахлѣ.* || *Врать.* На-жраѣся и барахлѣть, барахлѣо несѣяснае, гаварѣт многа и фсѣ няправда. *Кун. Залучье, 1965. + Нев., Н-Рж. ср. барабѣшѣть. 2. Ругаться, скандалить.* Он барахлѣть, так емѣ выстапка былѣ. *Остр. Козлы, 1960.* Бранѣ пайдѣт кагда, прѣмѣшю гаварѣт: — А, пришлѣо ф чужѣй дом, бѣрахлѣть начынанш. *Гд. Ульдига, 1959.* Мужкѣ ѣн харѣш, да барахлѣть дѣжѣ любить, дѣтѣй дѣжѣ на стыдѣца. *Печ. Моложба, 1961.* Барахлѣть — выльѣ хто, рот фспамяня и руганѣ фспамяня. *Остр. Бланты, 1961.* Пѣяница он, драксун, барахлѣо, фсѣгдѣ ба-

рахлѣт, скандѣлы зативѣет. *Н-Сок. Фетинино, 1965. + Беж. Турово; Кр. Дубарѣ; Лѣд. Сербино; Остр. Бобылы, Гришмань; Печ. Горбатицы; Себ. Просни, Холое; Холм. Лѣдно. ср. балугѣтѣться, барахлѣть-ся<sup>2</sup> барахлѣть, барашѣть.*

**БАРАХЛѢТЬСЯ,**<sup>1</sup> *йтся, йлся, несов. I. Производит быстрые беспорядочные движения, барахтаться.* Ф тем лѣте Сѣшка танул, барахлѣлся, барахлѣлся, наслѣ выплыл. *Печ. Горбатицы, 1961.* Мѣлѣца рѣчка, дѣти в ней всѣ барахлѣца. *Печ. Моложба, 1961.* Нада барахлѣцца, то патѣнеш. *Палк. Ключево, 1961.* Мы явѣ в воду кѣнули, а ѣн барахлѣца начѣл, а патѣм паплыл. *Печ. Моложба, 1961.* Вон Жѣнька ф той кѣче барахлѣцца. *Остр. Козлы, 1960. ср. бараблѣться, барыхмѣться, барыхтѣться.*

2. *Затевать возню.* Забархлѣл з дѣфчѣтами и талкнѣл нагѣй. Яѣ пѣхнѣл, анѣ гаварѣть: — Не барахлѣсь! *Пуст. Галузино, 1962.* || *Лѣзть в драку, буянить.* Если задѣраѣца кто, гаварѣт: — Чѣвѣ ты барахлѣсь! *Вл. Дроздово, 1963.* Не барахлѣсь, не завадѣй драку. *Аш. Котово, 1958. + Гд. Сосно; Пуст. Козодои. ср. барахлѣть<sup>2</sup>, барахлѣть.*

*ср. барахтаться.*

**БАРАХЛѢТЬСЯ,**<sup>2</sup> *йтся, несов. Ругаться, скандалить.* Баба ивѣ барахлѣцца фсѣ. *Остр. Бобылы, 1960. ср. барахлѣть<sup>3</sup>.*

**БАРАХЛѢШКО,** *а, с. Уничжѣ.* → барахлѣо I. Мѣ-та с рѣбѣтишкам задрались, иѣ дража, барахлѣшка-та пастѣвили в угалѣк. *Гд. Пнево, 1960.*

**БАРАХЛѢО,** *ѣ, только ед., с. I. Старая, ношенная одежда; тряпѣ.* Рѣвану адѣжу назывѣю барахлѣом. *Лѣд. Алексино, 1958.* Барахлѣо — нѣуюбѣца адѣжа. *Нев. Еменец, 1965.* □ *собр. Старѣе, тряпѣѣ.* На дѣрѣвноу тряпѣшникѣ приходѣя, за барахлѣом. *Дн. Михалёво, 1965.* ѣта барахлѣо выбра-сѣть давнѣо ушѣ нада. *Стр. Стрѣшево, 1965.* □ *пренебр. Одежда, вещи личного обихода.* Сваѣ барахлѣо убѣраѣш ф сундукѣ, какаѣ ш ѣта придѣана. *Сл. Тиней, 1957.* Пришлѣ сваѣ барахлѣо забрѣтъ. *Остр. Оборотки, 1961.* Паглядѣла бѣ, барахлѣо какаѣе и сахранѣлась. *Нов. Моложба, 1946.* ѣта печѣрка барахлѣо тѣскѣт, анѣчи, башмакѣ, дѣянки. *Сл. Поддубница, 1957.* Еф. при-вѣчка, прѣпѣхѣва бѣрахлѣо с углѣ в углѣ. *Палк. Грибулы, 1960.* Усѣ барахлѣо па-дѣяѣт да кѣнутѣ: а у их гѣло, нѣ ничѣво. *Н-Сок. Алѣ, 1952.*

2. *Малоценная вещь, предмет. Зачѣм ты*

толькь купил этъ бѣрахлѣ. *Оп. Ловово, 1958.* А нашым пришлѣт фсякае барахлѣ. *Остр. Крѣхово, 1961.* Привязали фсякия-разныя гастинцы. Фсякая барахлѣ, што ф хазяйствы ня нѣжна. *Остр. Заходы, 1960.* || *Обо всѣм, что кажется недоброкачественным.* Как совѣсти памѣть, такѣя барахлѣ курить. *Палк. Батьково, 1961.* Лес — барахлѣ. *Пушк. Поташево, 1947.* | *перен. О человеке с какими-н. ущербными чертами характера или способностями.* Худѣй чылавѣк паддирѣецца, а не знѣет к чѣмѣ, лаецца, фсѣ не палѣдит ни с кем. — И, барахлѣ, — гаварѣт, — такѣй. *Беж. Захарино, 1962.* Нисправидливый чылавѣк, барахлѣ. *Беж. Турово, 1962.* Барахлѣ, у, ту, барахлит, балтѣет. Есь такѣ барахлѣ, ракѣе, а слѣхатъ явѣ нхѣтѣ ни хѣче. *Н-Рж. Гридино, 1961.* Непутѣва дѣфка ѣта, барахлѣ. Беспутница янѣ. Фсяки есь такѣ — мужыкѣ нет, а рябенка имѣе. *Там же.* Фсѣ старѣ да барахлѣ, абработак ямѣ плахой [о работниках пожилого возраста]. *Н-Сок. Алѣ, 1952.* + *Вл., Порх., Пуст. ср. балѣнда, барахлина, хоботина.*

**БАРАХОЛКА**, и, ж. 1. *Кладовая для хранения старых вещей, инвентаря.* Сѣпка [истѣбка], или барахлѣфка, ѣта где грѣбли, кѣсы старѣе хранились. *Тор. Мещоки, 1963.*

2. *Рынок, где продают подержанные вещи.* Барахлѣфка — где продают барахлѣ фсякае. *Кун. Залучье, 1965.* + *Беж. Турово. ср. барахоловка.*

**БАРАХЛОЙ**, а я, ѳе. *Задиристый, буйный.* Катѣрый фсѣ задирайт драцца, так вот он барахлой, или барахлистый. *Кр. Самульцево, 1961. ср. барахлистый<sup>1</sup>.*

**БАРАХЛЯ**, и, только ед., ж. *Болтовня, неделовой, несерьѣзный разговор.* Рѣзгаворы-ть аб дѣльнам, так ѣтѣ ни бѣрахля. *Гд. Чудская Рудница, 1960.* > *Барахлять* (за барахлять) барахляю. *Говорить вздор, болтать.* Бѣрахля мужыкѣ, сидѣ дѣ бѣрахля какѣ-нибудь бѣрахлю, ну рѣзгавариваю ѣтѣ. *Гд. Чудская Рудница, 1960.* Я никѣли ни бѣрахлю, а ты, бывѣе, и зѣбрахляш какѣ-нибудь бѣрахлю. *Там же.*

**БАРАХЛЯТЬ**, ѣет, *несов.* *То же, что барахлять<sup>2</sup>* 2. *Барахливый, бузует, припирѣецца.* Ходит пьяный, барахлицца, барахлѣт — задираецца. *Гд. Сосно, 1965.*

**БАРАХМАТЬСЯ** *сд. барыхмѣтѣся.*

**БАРАХОЛИТЬ**, и т, *несов.* 1. *Говорить вздор, болтать.* Барахлит, тарахлит, он трышѣцка, мутасвѣт или баламут, фсяка

завут. *Локн. Подберезье, 1962. ср. барабѣшты.*

2. *Ругаться, скандалить.* Трѣзвый ничавѣ, а пьяный бѣрахлит. *Оп. Деревенки, 1961. ср. барахлять<sup>3</sup>.*

**БАРАХОЛОВКА**, и, ж. *То же, что барахлѣвка* 2. *Глянѣ, какѣй плат на брахѣлафке купила.* *Кр. Кошкино, 1961.*

**БАРАХОЛЬНЫЙ**, а я, ѳе. *Который любит наряжаться, пофрантить.* Барахольный мужѣк, трыпки на себѣ надѣнут. *Гд. Сосно, 1965.*

**БАРАХОЛЬЩИК**, а, м. 1. *Зачинщик ссор и драк.* Барахольщик, кто балѣуцца или пьяный, тады уварѣт: ѳен барахлять. *Нев. Прудѣцка, 1963.* + *Усть-Дол. Козодоу. ср. барабѣшка.*

2. *Кто постоянно ругается, матерщинник.* Барахольщик — ѣта чылавѣк, катѣрый ругѣтца. *Сѣб. Просни, 1962.*

**БАРАХТАТЬСЯ**, *несов.* 1. *Производить быстрые беспорядочные движения.* Ф пляскѣ твоей Васѣтка барахтаецца. *Гд. Сосно, 1965.* *Курѣца ф пяскѣ барахтаецца.* *Пушк. Подсосонье, 1957.* *Дакулѣ ты будиш барахтаецца?* *Н-Рж. Селиваново, 1957.*

2. *Бороться.* Барахтацца — давай набѣрмѣся; как малѣдѣш сабирѣецца, так барахтацца. *Нев. Крутелѣво, 1963.* || *Драться.* *Н-Рж. Дубровы, 1957. ср. барахлятьсѣ<sup>1</sup>.*

**БАРАША-БАРАША!** *Подзывные слова для овец.* Бѣся-бѣся, барѣша-барѣша! *Сл. Тинеи, 1957.* Авѣц падывают, барѣш-барѣш гаварѣт. *Остр. Козлы, 1960. ср. бѣша-бѣша.*

*Вар. барѣш-барѣш.*

**БАРАШЕК**<sup>1</sup>, шка, м. *Молодой баран.* У вас барашек или ярушка? *Остр. Козлы, 1960.* У мянѣ, гварѣйт, афѣц принсѣла парачку — барѣшкѣ и ярачку. *Печ. Петровск, 1961.* Барѣшкѣ ѣта малѣдой барѣн. *Сѣб. Просни, 1962.* А тот мужѣк барѣшкаф, жирникѣф лучѣй. *Нев. Дубокрай, 1963.* Нашла я барѣшка в краснѣной рубашки. *Иеропольский, Песни 3, 132.* || *Ягѣнок.* Барѣшкѣ-та прапѣл, дѣмала, кто зарѣзалк празнику-та, да нашѣлсѣ. *Аш. Трубѣцкое, 1962.* На дош и тебѣ свѣдѣ, барѣшка. Мѣтка явѣ не принѣла, он зѣду менѣ ползѣт дамѣй. *Лѣд. Новоозца, 1946.* Замухрыный барѣшкѣ будѣт у берегѣ навѣзан, так вы схадѣте превѣдайте ево. *Вл. Пахомово, 1963.* > *Козлом-барѣшкѣм, карѣц. На четверенках.* Вылезли [из-под стола] тихнѣшанька калѣм-барѣшкѣм,

адін за аннім. *Остр. Пустошки, 1945.* + барашек: *Нев. Осовик. ср. бараніёнок, бараніёц, баранік, баранка<sup>1</sup>, баранчик<sup>1</sup>, барашонок.*

*Вар. барышек.*

1. Борашок. *Разговорник Т. Ф., 75, 1607 г.*

*Вар. борашок.*

**БАРАШЕК<sup>2</sup>**, шка, м. Бекас. Барашык-та зь яракой пьятэль. *Остр. Новое Городище, 1964.* > Лесово́й бара́шек. Есть у нас птыца лесаво́й бара́шэк, ён крылышкамі гудыт, бляе, лятыт і бялюкочет, строчыт. *Остр. Демешкіно, 1960.* > Бо́жий бара́шек. Бо́жий бара́шэк —эта казаво́й, па-моёму, ён хвастом блюёт, хвост-та распустыт, вёртыт ім, така́ се́ра-чёрная птычка. *Печ. Кульбе, 1961. ср. бекас<sup>1</sup>.*

**БАРАШЕК<sup>3</sup>**, шка, м. 1. *То же, что бара́нок<sup>1</sup>.* Ино́й рас ку́пиш к чаю бара́шкаф, распустыш па сталу і пьеш чай. *Кр. Дубари, 1961.* [На свадьбе] кто што мо́жит, то і паложыт, а кто проста́ свьясу бара́шкаф на эту красу паложыт. *Локн. Опоки, 1962.* Крэсна́ ма́тка жанихо́ва выно́сць вино́. Выно́сять бу́лку, бара́шки. Бара́шки —крендели па-гара́ско́му. *Пушк. Тучи, 1958.* Мой млёнёчок скупой, Купил барашечек сухой. Пусть барашек полежит, Я и так буду любить. [Частушка]. *АМДК, Вл. Погост Лукин. — в сравн. Пасху пякли куліцу, апшаницу се́яли, выпалиш, сме́леш, вы́сушыш, как бара́шки савьём. Беж. Цевло, 1962.* + *Аш. Трубецкое; Беж. Турово, Фатейково; Вл. Букино, Демидово; Гд. Чудская Рудница; Дед. Вышегород; Дн. Михалёво; Кар. Засорье; Локн. Подберезье, Рыцёво; Н-Рж. Гридино, Крутцы, Пришивно, Селиваново; Оп. Галуха, Карузы, Литвиново, Тоболино; Остр. Бобыли, Ерёмицы, Козлы, Магиново, Меленки, Меньшиково, Пашково, Родовое, Шитики; Палк. Анашкино, Петризино, Романково; Печ. Вишняково, Иваново Боло-то, Шумилкино; Порх. Высокие Горки, Гнилицы, Евановичи, Любасницы, Перхово, Рыцёво; Пск. Ровница; Пушк. Гришино, Лисицы, Молчаново; Сл. Поддубница, Тихей; Стр. Гаврилово Гора; Усть-Дол. Козодои; Холм. Вехно, Козеевка; Опыт, Холм.; Копаневич; Кузнецов, Тони.* 2. *перен. Связка (льна, шток) петлэй. Ва фсю́ днину́ пучкы́ су льном, пудо́м в бара́шэк свьязваю́т. Гд. Ветеник, 1958.* Снясе́ш в анну́ но́шу ве́ники, ф кучу́ и на вярё́фку та́ким бара́шкам. *Кр. Рагозки,*

*1961.* Напра́дуд бара́шкамі. *Аш. Цевне, 1962.* + *Н-Сок. Алё.*

**БАРАШЕК<sup>4</sup>**, шка, м. *Часть самопрялки: колечко, через которое проходит шнур. Барашык сваялдыс. Палк. Иваново, 1959.*

**БАРАШЕЧЕК<sup>1</sup>**, чка, м. *Ум. → бара́шек<sup>1</sup>. Гд. Самолва, 1960.*

**БАРАШЕЧЕК<sup>2</sup>**, чка, м. *Ум. → бара́шек<sup>2</sup>.* > Бо́гов бара́шечек. Бара́шэчэк, бо́уф бара́шэчэк і называю́т. Высо́ка паднйме́нца, ну што ягнёна́цк ма́ленький заблеёт. Што лета́ют, блею́цца а́нй. Весно́й а́нй прилета́ют, кагда́ снec ешшо́ есь. Мо́жет а́нй і шшас есь, да не блею́т. *Порх. Жиглёво, 1965.*

**БАРАШЕЧЕК<sup>3</sup>**, чка, м. *Ум.-лакск. → бара́шек<sup>3</sup>.* Ку́пиш саха́ркву́, бара́шэчкаф, вы́тые кала́чки, а кру́глые бара́нки. *Сер. Елохово, 1956.* В мяне́ то́жэ ф Ко́лькы тра́сык прыня́сена і бара́шэчкаф і канфе́т. *Гд. Апалёво, 1959.* На, бара́шачек, сйэш, на, вазьмі. *Пушк. Тучи, 1958.* Даю́т бара́шэчэк, караме́лку, биря́гу. *Н-Рж. Тимохи, 1961.* — *в сравн. Яны́ [цветы] как пярывяту́т, так і бара́шычкы́м ста́нут. Кар. Малыя Пети, 1961.* + *Н-Рж. Гридино, Посадниково; Палк. Петризино; Порх. Высокие Горки; Стр. Горбы.*

**БАРАШЕЧНАЯ<sup>1</sup>**, ой, ж. *Пекарня, где выпекали баранки. У купца́-та ла́фка свая́ была, ви́нная бы́ла, каба́к ё́та, бара́шэчэ́ная то́жэ бы́ла, бара́нки пякли. Холм. Ветно, 1962.*

**БАРАШЕЧНИК<sup>1</sup>**, а, м. *Продавец бубликов, кренделей. Бы́ли бара́шышники, бара́шки вазы́ли. Пск. Ровница, 1962.*

**БАРАШИТЬ<sup>1</sup>**, й л, *несов. Скандальить, задираться. Барашыл Колька фчэра́, вот і избйли барабо́ху. Остр. Козлы, 1960. ср. барахлыть<sup>3</sup>.*

**БАРАШКИ<sup>1</sup>**, мн. 1. *Белая пена на гребнях волн. Па ё́зру бёлыя бара́шки, или бйля́ки, хо́дут па вална́м. Сер. Заходи, 1956. ср. белякы<sup>2</sup>.* 2. *Мелкие кучевые облака. Дажжа́ ня бу́дет, фсе́ не́ба бара́шкамі. Вл. Пеганый Ручей, 1963.*

**БАРАШКИ<sup>2</sup>**, мн. *Цветы ивы, сережки. Распустылись листочки на агрэ́сту, на брэ́дніны паявы́лись бара́шки. Нев. Рыжани, 1962.*

**БАРАШКОВЫ НИВЫ.** *Название поля. Кр. Митяев, 1948.*

**БАРАШОНОК<sup>1</sup>**, нка, м. 1. *То же, что бара́шек<sup>1</sup>.* Двух пьрасят ны́нче вы́лгычла, бара́шонка, парасёнка. *Сер. Ровницы, 1956.* || Бара́шонок — ё́та ма́ленький. *Гд.*

**Ореховцы, 1959.** Бъранец пѣбяжъл, бърәнец и бѣрашонѣк маѣнѣиѣи. *Гд. Чудская Рудница, 1960.* Барашонок был заболѣвшы. *Ляд. Новогоща, 1946.*

**2. мн. Овцы.** Барашонки-тъ ня пришлѣи си-вондя дамой, к сусѣдѣм пашлѣи. *Гд. Каменная Стража, 1960.*

**БАРБЕР,** а, м. *Дымоход.* Виш бърбер засарилсь, шпясъ Леньку паслала, пушшай маѣстри завет. Па-нашыму бърбир, а па-вашыму ня знаю как. *Печ. Моложба, 1961.*

**БАРБОСКА,** и, м. *Человек сердитого вида.* *Карпов, Пск., Порх.*

**БАРБУШКИ,** мн. *Ласк. об овцах.* Басиньки-басиньки, ах барбушки май. *Н-Рж. Гридино, 1961.*

**БАРДА<sup>1</sup>,** ы, ж. **1.** *Отходы при изготовлении пива, самогона.* Бърда — ета што спирт ѳонют с кукурузы, а бърда астаѣца, ей кормятъ свиней, кароф, как патака. *Нев. Дубокрай, 1963.* Как бърды паѣст, дурѣет бык, так што хочеш с ним дѣлай. *Гд. Козлов Берег, 1958.* Самагонку выгнати, выливаш бърду, бърду-та вон. *Остр. Бобыли, 1960.* Каудъ самагонку гониш, то астаѣца бърдъ, густая ис хлѣба. Я яю скатини кармлю. А я фсѣ бргаѣй заву. *Остр. Троицкие, 1960.* Барадъ называюот атхот ат пива или вѣтки, бярут для скатъ кармить. *Кр. Синеникола, 1961.*

**2.** *Закишый, бродящий раствор, из которого приготавливают самогон, пиво.* Наливаюот бърду у дѣшку, катѣл топять, вада кипить и парам бърдачыку ѳрѣить. *Нев. Дубокрай, 1963.* Бърда, как задѣлывают самагонку; бргага, бърдъ, из неѣ дѣлают самагонку. *Вл. Спицино, 1963.* Себѣ-то я испѣртил ѣтай бърдой. *Гд. Глушь, 1959.* *ср. бърдъчка.*

*Вар. барадъ.*

**БАРДА<sup>2</sup>,** ы, ж. *Банда.* Бърда называѣца банда. *Палк. Самохвалово, 1961.*

**БАРДАДЫМ,** а, м. *бран. Бездельник, лентяй.* Я такому бардадыму ницаво ня буду дѣлатъ, пусъ сам чѣистя сябѣ. *Кр. Перлицы, 1961.* + *бардадамъ: Копаневич; бардадамъ: Копаневич. ср. абазурник.*

*Вар. бардадамъ, бардадѣм.*

**БАРДАК,** а, м. **1.** *Публичный дом.* Бардак — благое слова. При стѣрам ржѣиме сабирут дѣвушѣк, хадѣли парни, дѣньги платили, тѣпѣрь-та ня стѣла. *Порх. Амосово, 1965.* В бардакѣ многа дѣвак была, фсякие завѣйки дѣлала, красилсь. *Н-Рж. Велье, 1965.* Раньша бардакѣ были, плахья лѣды там сабирались. *Аш. Овнищи, 1962.* > *Открытъ (распустить)*

бардак. *Допустить разврат, распустить.* У, аткрыла бардак, кагда дѣвушка с парнѣм гуляйт, распутная дѣвка. Ана бальваная, ана не с адним. Бардак тут распустыли, балафствѣ! *Тор. Мещоки, 1963.* + *Стр. Сиковицы.*

**2. перен. Беспорядок, грязь (в комнате).** Как бѣдѣть у хати ѳрязна, в бардак скажут. *Нев. Еменец, 1965.*

**БАРДАТЬ,** а етъ, *несов. Ковыряться в еде.* Ну ня бърдай, еш, што ли! *Дед. Вышегород, 1962.* Чаю бардаеш, не хѣш — и иди вон атсѣлива. *Печ. Моложба, 1961.* Худой у мянѣ сын, балѣет фсѣ. Есть начнѣт, так фсѣ бардаѣтъ. *Печ. Вишняково, 1961.* + *бардасть: Слан. Монастырѣк. ср. барахляйт<sup>1</sup>.*

**БАРДАЧ,** а, м. **1.** *Хозяин публичногo дома (бардач).* Бардач — хазяин бардака. *Порх. Амосово, 1965.*

**2.** *Озорник, хулиган.* Есь такѣи бардачы, па саснам и ѣлкам лѣзят. *Остр. Заного, 1961.* *ср. абазурник.*

**БАРДАЧКА\*,** и, ж. *То же, что бърдъ<sup>1</sup> 2.* Наливаюот бърду у дѣшку, катѣл топять, вада кипить и парам бърдачыку ѳрѣить. *Нев. Дубокрай, 1963.* Бардачыку, пива ѣта, дѣлантъ из сѣваратки дѣжытъ. *Там же.*

**БАРДОВО.** *Название пустоши. Кн. писц. I, 448, 1585—1587 гг.*

**БАРДОВОЗ,** а, м. *Телега, на которой возят барду.* *Оп. Тоболино, 1962.*

**БАРДОВСКИЙ,** ая, ое. *Прил. — Бардово (назв. деревни).* Вора привель в Заволочѣ бардовской священникъ. *Кн. писц. II, 403, 1688 г.*

**БАРДЫХАТЬ см. бердыхать.**

**БАРѢК,** рькâ, м. *ласк. То же, что бъран<sup>1</sup>.* Барѣк, ты куда, барѣк, заблудѣлсь. *Кр. Треньки, 1958.* Пакрасѣфшз барана барѣк называюот. *Остр. Козлы, 1960.*

**БАРЕНЬКА-БАРЕНЬКА!** *Подозывные слова для овец.* А авѣц завут баша-баша или бъреньки-бъреньки. *Пушк. Лисицы, 1958.* Бъренька, бъря-бъря, барь! *Гд. Лядины, 1959.* □ *Бъренька, в знач. суц. Овца.* Бъренька май, иди дамѣи. *Пушк. Малыгино, 1957.* *ср. баша-баша.*

*Вар. бъреньки-бъреньки.*

**БАРЕТКИ,** ов и ок, мн. *(ед. ч. барѣток, тка, м. и барѣтка, и. ж.). Женские туфли.* В гѣсти, к обѣнни убували барѣтки. *Ляд. Алексико, 1958.* На нагах насѣли барѣтки, а тутаньки спѣриду гѣтшаок такой был. *Аш. Торчилово, 1962.* На высѣком каблукѣ новье барѣтки. *Сер. Под-*

*клинье, 1957.* Маладые барётки тэперь но́сят, пра по́рни и не зная́т. *Кар. Больши́е Пищевицы, 1959.* Барётак — вон у мяня абутка. *Кун. Залучье, 1965.* Барётак у мяня пара́ была, ту́фли сичас. *Палк. Самохвалово, 1961.* Раньшэ барёткф не́ был. *Палк. Романково, 1960.* Барётки шыли харашо́, Но шыли тарапы́лися. Да Печор мы не дашы́, Падо́шы атвалы́ся. [Частушка]. *Там же.* Ма́я внучка барётку патеря́ла, ну ту́флю сваю́. *Холм. Дунаево, 1962.* □ **Барёток.** *Обобщенно.* Дробй ты, мой барётк, Но́вые пады́тчыки. Мой милёнёк кымсамо́лиц, А я кымсамо́льчык. [Частушка]. *Оп. Глушицево, 1961.* + *Беж., Вл., Гд., Дн., Кач., Кр., Нев., Н-Рж., Остр., Пав., Печ., П., Пож., Порх., Пск., Пуст., Пушк., Пыт., Себ., Сл., Слан., Сош., Стр.*

**БАРЕТОЧКИ,** *мн. Ум.-даск.* → **барётки.** Патом барётачки такы́ были у мяня́. Защуря́т, затяну́т, на высо́ким каблукё. *Порх. Горка, 1962.* Барётачки дво́и снаси́ла, ту́фельки. *Н-Рж. Жуково, 1961.* Барёточки ни разá ни обу́ты. *Гд. Орёл, 1958.* + *Стр., Холм.*

**БАРЕХА-БАРЕХА!** *Подзвыные слова для овец.* Ба́ша-ба́ша, ба́шиньки, ба́реха-ба́реха, ба́ш, дамо́й! *Кр. Огево, 1961.* *ср. ба́ша-ба́ша.*

**БАРЕЦ,** *а, м. плот. Деревянный молоток.* Ба́рец, пу́рик, для за́калывания шыпо́ф. *Гд. Заборовье, 1947.* Берй ба́рец и забива́й гнйлу. *Остр. Бережане, 1961.* Ба́рец, деревя́нный малато́к, им двяри́ну спра́вляеш. *Остр. Ерёминцы, 1960.* + *Дн. Замошки. ср. барс.*

**БАРЕЦ** *см. оборец.*  
**БАРЖА,** *и, ж. Широкое плоскородное судно для перевозки грузов.* Ба́ржу гру́зя, уёхал. *Сер. Аксентьево, 1946.*

**БАРЖАВЕЛЬЯ** *см. бржавелье.*

**БАРЗУК** *см. барсук.*

**БАРЗУХИ.** *Название поля.* *Остр. Полозы, 1960.*

**БАРИК,** *а, м. То же, что баран¹.* Авёц мно́га у нас, и ба́рик е́сть, фпа́лне го́жий. *Печ. Моложба, 1961.* Ны́нча ба́рика прире́зали, жа́ль бы́ла да усё равнó ба́ памёр, хво́рий был. *Там же.* Вот няда́вн ба́рика купи́л им. *Палк. Марково, 1961.* + *Беж. Турово.*

**Барин,** *а, м. 1. Помещик (в царской России).* Па́зём ва́зиль, г ба́рину на талаку́ е́зды́ли. *Гд. Лядинки, 1959.* Мы ба́рские бы́ли. За́муш ни пайдёш без ба́рина. Три д́ня на ба́рина раба́тали, бы́ла за-

ро́шы в мужу́ках фсе́ ку́стам. *Н-Рж. Гридино, 1957.* Еде ба́рин, я рях в рош, спр́ячусь ат яво́: ба́тошку плёткам атста́гал. *Гд. Куровщина, 1959.* Ба́рин да́же баскóм у дом не дава́л ва́йтй, уа́врийл: — Но́хти дли́нныи, пол зама́кыти. *Тор. Михайловское, 1963.* Хо́ть тра́ по́вара на кúхне, ба́рин з го́лоду опу́хне. [Прибаутка]. *Гд. Драгощина, 1960.* А кутйды мно́го ёти ба́ры. Скапи́лись тут адна́жды, наш ба́рин и праигра́л на́шу дере́вню дру́гому. *Стр. Ждани, 1962.* Ба́ре ни ёли умис́тйх. *Нев. Рысаки, 1962.* — *ирон.* *О бедняке.* Ка́к бенна́ жы́ли, так ба́ринам зва́ли. Бенный был и ба́ринам зва́ли. *Остр. Бобыли, 1960.* *ср. ба́рич.*

**2. зэфем.** Гнойный нары́в, фурунку́л. У мяня́ ба́рин на ру́ке фска́кивает. *Гд. Драготина, 1960.* Ску́ла — ёта ба́льшой пры́шш, ба́лявачка, ба́рин ф патсмйку ёта называ́ют. *Себ. Чёрная Грязь, 1965.*

**БАРИНОВ,** *а, о. Помещий.* Ба́ринава земля́ прахадйла́ памима́ нас. *Гд. Куровщина, 1959.* По́мню, как скот ба́зари́ли ба́ринаф. *Беж. Цевло, 1962.* А цело́век и не ведал, што́ поле ба́риново за́калдовано́. Цёлый день жа́л, а сно́па не жа́л. *Козырев, 302.* + *Кр. Ломы; Нов. Моложа́не; Н-Рж. Кабаны.* ~ **Ба́риново По́ле.** *Название поля.* *Гд. Богдановщина, 1959.* **Ба́риново Просёк.** *Название просеки.* *Стр. Кочегоще, 1959.*

**БАРИНСКИЙ,** *ая, ое. То же, что ба́ринов.* Ба́ринская земля́. *Вл. Букино, 1952.*

**БАРИТЬ** *см. обарить.*

**БАРИХМАТЬСЯ** *см. барыхматься.*  
**БАРИЧ,** *а, м. 1. Сын ба́рина.* Ба́рич — ёта сын памёшши́ка. *Дн. Михалёво, 1965.* + *Карпов. ср. барчук.*

**2. Помещик.** Ба́ричи бы́ли ат Бе́ризцы́ два кило́метра, жы́ли своёй землёй бо́гато. *Стр. Страшево, 1965.* *ср. ба́рин.*

**БАРКА¹,** *и, ж. Небольшое речное судно для перевозки грузов.* Гна́ли ба́рки па ваде́, па са́мыя бе́ги нагу́зиши и го́ниши да Халма́, двёсти ру́блэй за ба́рку. *Локн. Щелоки, 1962.* У нас фсе́ бо́льшы ба́рки дёла́ли. *Гд. Якушино, 1959.* Бо́льшая часть судов стро́ится на месте, в Холмском и частью Великолукском уезде, под названием: барок, полубарок и сенух. [Река Ловатъ]. *ПГВ, № 6, 1860.*

**БАРКА²,** *и, ж. Арка?* Он вы́шал с-под ба́рки. *Порх. Высокие Горки, 1961.*

**БАРКАВИНА,** *ы, ж. То же, что барка́нина 1.* Ану́ ба́ркавину при́няси *Остр. Кайново, 1961.*

**БАРКАН<sup>1</sup>**, а, у, м. *Морковь*. В агароде-та картошка растёт, капуста, маркофь, а у нас ешше баркан её завут. *Аш. Трубецкое, 1962*. А барканы ноне никудышние. *Локн. Грехново, 1960*. Я наварйла и борканы и фсево. *Полн. Замогилье, 1946*. Из боркана пёкли [пирог] и картовашный пякли. *Стр. Вольный Дубок, 1959*. Маркофку и барканам называют. Тот называе барканам, хто нигде не бывал. *Пушк. Дедовичи, 1947*. Баркан ёта из Ыстони, там гаварят порконт. *Печ. Кулье, 1961*. Вынь баркан из гряды. *Печ. Пачковка, 1960*. || *Сорт моркови (корнеплод удлиненной формы)*. Баркан далганосый, ёт такой сорт маркофки. Маркофка тупаносая. *Гд. Ветвеник, 1958*. Маркофка малинка, кругленька, а баркан длинный. *Гд. Замогилье, 1959*. Баркан есь маркоф, такой длинной зимный баркан. *Слан. Куккин Берег, 1958*. Баркан и коратель. Коратель така каротенька, а баркан толстый, кагда хорошый. *Гд. Лунёвщина, 1946*. + баркан, боркан. см. карту № 2. ср. барканец, барканина, барканье.

> Лесной баркан. *Ромашка пахучая*. А ёта лесной баркан, на нашу маркофь пахощ. *Холм. Выставка, 1964*. ср. барканник<sup>1</sup>.

*Вар. баракан, боркан.*

Борканы [раздел: фрукты и овощи]. *Разговорник Т. Ф., 66, 1607 г.*

**БАРКАН<sup>2</sup>**, а, м. *Изгородь, забор из толстых колеь, досок, кирпича*. У нас тынам зауарожэн [двор], то баркан, а палки, картокыми зауаражывают, ёта барканник. *Нев. Прудиче, 1963*. А тут был такой баркан абнисён с кирпичу. *Нев. Дубокрай, 1963*. У баркана дядоўник растёт. *Вл. Пухново, 1963*. Пасидй над барканам, там засинка. Там же. Уаварйт: — Таскал барканы. — Я думала пьан, што ш за барканы? Вот, паказвае. Да ёта маркофь, баркан — забор. Там же. Паркан ёта як тын, колья утырканы в зёмлю да и фсё. Вот тебе и паркан. *Соб. Прилиши, 1962*. + баркан: *Нев. Крутелёво, Мелюхи, Прудиче. см. карту № 2.*

*Вар. паркан.*

**БАРКАНЕЦ**, нцу, м. *То же, что баркан<sup>1</sup>*. Барканцу я патягаю. *Остр. Шитики, 1960*. Слэзай в истёпку за барканцам. *Остр. Кургыши, 1961*. Пасёяла ребятэм грядку барканцу. *Н-Рж. Соболицы, 1960*. + *Аш. Пошибайлово.*

**БАРКАНИНА**, ы, ж. 1. *Синг.* → баркан<sup>1</sup>. Ф суп надъ пьлажыть барканину.

*Палк. Марково, 1960*. Адна ёт барканина, а баркан ёт много. *Ляд. Марыньское, 1959*. Ирйнка, хош борканины-ть? *Гд. Островцы, 1959*. Эй, брось хруптыть барканину. Надабело мне. *Пушк. Сицицно, 1959*. + барканина: *Вл. Тарасы; Дн. Вишенка, Лысово; Кар. Коконозово; Н-Рж. Извоз, Кремьё, Яковлевское; Остр. Гришманы, Ерёмичцы; Печ. Кулье, Леззи, Мамы, Ротово; Порх. Павы; Пуст. Ровное; Пушк. Марченки, Подсосонье; Пыт. Линово; Сл. Пищевицы. ср. Барканина.*

2. *То же, что баркан<sup>1</sup>*. В мяня нони аннй барканина тока выросшы. *Кар. Загорье, 1961*. На адну гряду пасадйла лувовины, а на другую барканины. *Пск. Мельницы, 1962*. + барканина: *Пушк. Тучи; Кузнецов. Воронья, Красные Горы, Пнёво; борканина: Даль 1, 115.*

*Вар. борканина.*

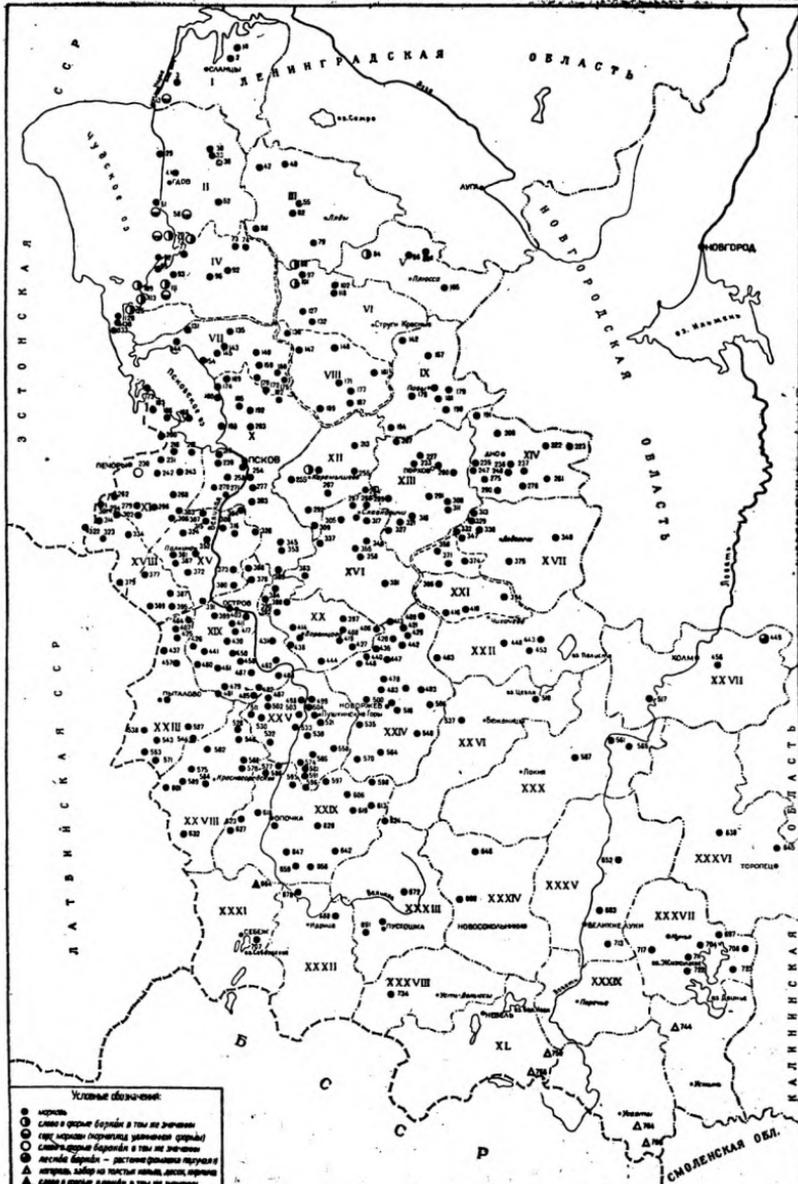
**БАРКАНИНКА**, н, ж. *То же, что барканина*. 1. Адна, так барканинка. *Слан. Куккин Берег, 1958*. Схадй в ыгарот, вытйни барканинку. *Пушк. Романово, 1957*. + *Дн. Панкратово; Н-Рж. Кремьё; Остр. Пуцино; Сер. Носырево.*

2. Дай барканинки кусить. *Печ. Леззи, 1960*. Я барканинки нарежу. *Сл. Лус, 1945*. + *Дн. Гарицы; Остр. Гришманы; Печ. Медли; Порх. Коломно; Сош. Садки.*

**БАРКАНИК<sup>1</sup>**, а, м. 1. *Морковная ботва*. Барканик — ёта мятина на верху баркана. *Дед. Плещевка, 1962*. Барканик — видильё барканныя. *Н-Рж. Селиваново, 1957*. Барканы, тина ёе барканик. *Вл. Пеганый Ручей, 1963*. + *Гд. Низовицы; Дед. Вышегород; Кр. Патрейха; Оп. Макушино; Пск. Ровница; Стр. Квашина Горка; Доп.; Копаневич, Н-Рж. ср. барканица.*

2. *Пирог с морковью*. Барканик у нас марковный пирок. *Беж. Цевло, 1962*. Маладух, падрашй барканикаф, капустникаф. *Остр. Кургыши, 1961*. Напьяклэ сывонья барканиктьф, вот фкусныи-та. *Сл. Амосово, 1957*. Сьядйм барканик да акрестим. *Н-Рж. Гридино, 1961*. + барканик: *Вл. Паньково; Гд. Ямж; Дед. Городно, Кипино, Сельцо; Кар. Ладыгино, Подсевы; Оп. Ступино; Палк. Лаврово, Наумково; Печ. Иваново Болото, Леззи, Ротово; Полн. Спицино; Пск. Молино; Пушк. Баслаки; Пыт. Гавры; Доп.; борканик: Даль 1, 115; Копаневич, Н-Рж., Пск.*

3. *Растение ромашка пахучая*. Здесь лесничка канчэцаца и дальшэ пайдёт на Рёткино, чёрес балатину, там барканик растёт, гушыярá такяя. *Пушк. Тучи, 1958.*



Ключевые обозначения:

- место
- слово в форме баркан в том же значении
- ◎ слово в форме баркан в другом значении
- слово в форме баркан в том же значении (в скобках)
- слово в форме баркан в том же значении (в скобках)
- △ место, где слово баркан встречается в том же значении
- △ место, где слово баркан встречается в том же значении

Баркánник есть такой, трава, как маркóфка, как баркánина. Там же. + баркánник: Гд. Ореховцы; Оп. Макушино. ср. лесной баркán. ~ Баркánник. Название угодыя. Пуст. Галузино, 1961.

Вар. боркánник.

**БАРКАННИК<sup>2</sup>**, а, м. Болотное растение. А баркánник, ён свиный идеть, па ручьям растёт, яво вясной набярають. Тор. Мартохи, 1963. Баркánник — трава, высóкый, лепястóчкым нежным, в óзире расьтёт. Тор. Мещоки, 1963.

**БАРКАННИК<sup>3</sup>**, а, м. Жердь изгороди. У нас тынам зауарóжён [двор], то баркán, а пáлки, катóрыми зауарáжывають, ёта баркánник. Нев. Прудиче, 1963. + Беж. Турово.

**БАРКАННИК<sup>4</sup>**, а, м. Средний двухдодовалый óкунь. Самыи маленкые акуньккы, а срéдный — баркánник. ЭССР Желачек, 1960. Баркánникам мы назывáем мёлкий óкунь. Стр. Ждани, 1962. + Гд. Сосно; Кузнецов, Красные Горы, Межа, Сыренец, Талабск, Шартова.

**БАРКАННИЦА**, ы, ж. 1. Ботва моркови. Баркánница — баркánная мятина. Нов. Моложане, 1946. Баркánницы кралям нарвы. Печ. Дубли, 1960. Баркánница вырýсла агрómьня, а баркán чаво-тý мэлинкый. Кр. Остроляты, 1959. + баркánница: Печ. Петровск; Доп., Оп.; Даль I, 50; боркánница: Даль I, 115. ср. баркánник<sup>1</sup>.

2. Блюдо из вареной моркови. Баркánница дёллы. Дн. Крутец, 1963. + баркánница: Доп., Оп.; боркánница: Даль I, 150. ~ Баркánница. Название леса. Нев. Осовик, 1962.

Вар. боркánница.

**БАРКАННИЧЕК<sup>1</sup>**, чка, м. Ласк. → баркánник<sup>1</sup> 2. Харóш баркánничек. Дед. Городно, 1959.

**БАРКАННИЧЕК<sup>2</sup>**, чка м. Ум.-ласк. → баркánник<sup>4</sup>. В óзире сидáс крохóбны сьбалкый, анá зараждáцца, с сьбалкá баркánничек бóде, патóм óкунь. Гд. Каменная Стража, 1960. + Стр. Ждани.

**БАРКАННЫЙ**, ая, ое. Прил. → баркán<sup>1</sup>. Хрýпый назывáю адбрóсы капýсныи и баркánныи. Сер. Ремда, 1956. Нятына баркánная, зялёная, мёлкая, рагáтенка. Остр. Гришмань, 1960. Говорá: боркánна мятина, моркóвна мятина. Гд. Подолешие, 1959. || Начиненный морковью. Ф прáзьник пякый баркánный пирóк. Гд. Чудская Рудница, 1959. + баркánный: Сер. Аксентьево; Н-Рж. Извоз, Селиваново; Остр.

Ахрамеево, Гришмань; Полн. Спицыно; боркánный: Даль I, 115.

> Боркánно пýзо. Обжора. Доп. Вар. боркánный.

**БАРКАНОВ**. Фамилия. Дн. Лысово, 1957.

**БАРКАНОВСКИЙ РУЧЕЙ**. Название ручья. Холм. Большая Ельня, 1964.

**БАРКАНЧИК<sup>\*</sup>**, а (у), м. То же, что баркán<sup>1</sup>. На бóдущый гот дадýть мне пачынку, псыажу рядистýчку, свякóльчку, баркánчык. Локн. Рожново, 1962. Ф капýсту баркánцику пастругáй! Остр. Гразилицы, 1960. Мóжь боркánчык хош? Гд. Островцы, 1958. + баркánчик: Н-Рж. Туровец.

Вар. боркánчик.

**БАРКАНЬЕ**, я, с. Морковь. Рáньша баркánнем, тяпёр маркóукай завут. Н-Сок. Мошарино, 1952. ср. баркán<sup>1</sup>.

**БАРКО**, нареч. Много. Хлéба была барка. Н-Сок. Алé, 1952.

**БАРКОВАТЬ** см. браковать.

**БАРЛЯЕНОК**, нка, м. Прозвище мужчины. Себ. Припиши, 1962.

**БАРЛЯЙХА**, и, ж. Прозвище женщины. Себ. Припиши, 1962.

**БАРЛЯЙ**, я, м. Прозвище. Усё их атрóдыя празвáли Барляй, Барляйха, Барляёнок. Себ. Припиши, 1962.

**БАРЛЯК**, а, м. Наёмный работник, живущий случайными заработками. Ни жывёт, а барляещь как-нибудь, што бурлак, сивóдня тут рабóтает, барляк атсýда праизашлó, барляещь — тýк бурлак. Остр. Машиново, 1960. ср. бурлак.

**БАРЛЯТЬ**, я.л, несов. 1. Медленно, с трудом передвигаться, ковылять. Папáшка мой радной там пахаронен, ён был сильный ешишó, барлял панямнóжэчку, барлять — хадить панямнóшк. Пушк. Тучи, 1958. + Оп. Карузы, Луцилы, Трелы.

2. С трудом справляться с нуждой, перебиваться. Старýха, бóдем как-нибудь барлять. Пушк. Марченки, 1957.

3. Делать что-н. плохо, кое-как. Себ. Анцишк, 1962.

**БАРЛЯТЬСЯ**, яюсь, яется, несов. 1. Барахтаться. Барляцца-та ня смок, так и утанул, сил не хватýла. Остр. Приезжино, 1960. || Вертеться. Чевó ты, Вóфка, барляешся? Палк. Ладыйино, 1959. + Себ. Анцишк, 1962.

2. Суетливо заниматься то одним, то другим делом. Лётам, так барляеся тудá-

сюда: каровы, да ф по́ли, кала до́ма бар-  
ляюсь. Пушк. Тучи, 1958.

3. То же, что барлять 2. Барляца чела-  
век празный, ко́е-как пражывае; ни жы-  
вёт, а барляца как-нибудь, што бурлак.  
Остр. Магиново, 1960. Цэ́лый гот ужó сён-  
цам барляюсь. Пушк. Марченки, 1959. +  
Остр. Рудюки.

**БАРМЫ**, мн. Часть парадной одеж-  
ды великих князей и царей, надева-  
вшаяся на плечи; оплечье. Князь...  
венчан бысть святыми бармами. Лёт.  
1, 1547 г., л. 677 об.

**БАРНЕВИК** см. броневик.

**БАРНИЧОК** см. [оборничок].

**БОРОЗД...** см. борозд...

**БАРОМЕТР**, а, м. Прибор для измере-  
ния атмосферного давления. Барометр па-  
казывает вни́с, бу́де мо́края паго́да. Оп.  
Деревеньки, 1961.

Вар. барометр.

**БАРОМЕТРИЯ**, и, ж. Метеорологиче-  
ская станция. Тут вот на пригорке да  
вайнй барамитрия стаяла, ма́ча да я́ш-  
шыки з градусником. Го́. Сосно, 1965.

**БАРОН**, а, м. 1. устар. Помещик, дво-  
рянин с титулом барона. Барон жыл в Га-  
ра́ях, яво́ный дом снача́ цэл, там шко́ла.  
Пушк. Лисицы, 1958.

2. неодобр. Кто уклоняется от работы,  
барин. А ён сам председа́тель — барон.  
Вл. Починки, 1963.

**БАРОНА**, ы, ж. Деревянная свая моста.  
Бароны — э́та сва́и дере́вянныи. Вл. Ка-  
шевицы, 1962.

**БАРОНСКИЙ КРУГ**. Название земель-  
ного участка. В Баронском Кругу клёвка  
растёт. Слан. Монастырёк, 1958.

**БАРОНША**, и, ж. Жена барона. — в  
сравн. Жыву́ здесь, как баронша, адна́.  
Пл. Звягино, 1964.

**БАРОХА**, и, м. и ж. неодобр. Бол-  
ту́н(ья), пустомеля. Баро́ха ушо́л, ти́шэ  
ста́ла. Оп. Макушино, 1961. ср. барабо́ха.

**БАРС**, а, м. Деревянный молоток с  
длинной рукояткой. Барс, чем ко́лья заби-  
ва́ют. Остр. Приезжино, 1960. Барсам пад-  
бива́ют брёвна, плиты пат фунда́мент, ка-  
лату́шка. Остр. Семехино, 1960. Барс дере-  
вянный, дли́нная па́лка; на́да за ба́рс-  
сам схадить, кол забить в зёмлю, им  
ишо́ дэ́рева забива́ют. Остр. Полозы,  
1960. Да вон в мя́я барс ф са́раи ля-  
жа́ть, малато́к-та та́кой дере́вянный.  
Печ. Иваново Болото, 1961. + Н-Рж. Дуб-

ровы, Селиваново; Оп. Болотово; Пыт.  
Гавры. ср. ба́рс, пу́рик.

**БАРС**, м. Крупное хищное живот-  
ное из семейства кошачьих. — Об  
изображении этого животного. И в  
томъ числѣ на дву знаменахъ напи-  
сано — на одномъ гривсы, а на дру-  
гомъ барсы на золотѣ. Кн. писц. П.,  
264, 1699 г. — Барс. Название пи-  
щали. Слита та пищаль Барсы в  
преимянтномъ царствующемъ градѣ  
Москвы. Кн. писц. П., 226, 1699 г.

**БАРСКИЙ**, ая, ое. Принадлежащий  
барину. Во́льна дире́вня бы́ла на́ша-та,  
ба́рска бы́ла ве́рст за де́сять отсю́да. Го́.  
Лу́нѣви́чна, 1946. Межник, та́я дере́вня  
ба́рская бы́ла. Палк. Сидоро́во, 1961. Озе́ро  
ба́рское, у дере́вни памѣ́шчык ба́гато  
жыл. Стр. Сквородо́ка, 1959. Мы ба́рски  
были. Пл. Должи́цы, 1962. > Ба́рские  
ло́вцы. см. ловец. > Ба́рский сгон.  
Коллективная помо́щ барину в поле́вых  
рабо́тах за уго́щение. Разбива́ем на пала-  
сы [землю], ф селе́ах и ф кресья́нах, ба́р-  
ский згон называ́лся. Вл. Демидово,  
1952. ~ Ба́рская Грива. Название мест-  
ности. Хади́ли гра́бить в Ба́рску Гриву.  
Го́. Яхтушино, 1959. Ба́рские Загря́ски.  
Название местности. Ба́рски Загря́ски,  
там ба́рин жыл на Загря́зе, так ме́ста  
называ́лась, те́перь по́жня, ко́сим мы.  
Ля́д. Василевщи́на, 1959. Ба́рская Лу́ка.  
Название луга. У нас тут ра́ньше ба́рин  
жыл, Пу́шшин, па́тмаму назва́нья е́сть:  
Пу́шшинский лес, Пу́шшинская Лу́ка, а  
кто Ба́рская Лу́ка заве́т. Холм. Бо́льшая  
Ельня, 1964. Ба́рская Ни́ва. Название по-  
ля. Ба́рская Ни́ва, ни́ва, ни́вальшой уча́-  
стачик, он был гаспо́тский, мяша́л он лю́-  
дям, он памѣ́шничий, а круго́м крестья́н-  
ская зе́мля, а́н [ни́ва] ни дава́ла ни вы́-  
гага, ничаво́. Там пако́с был и ку́старник.  
Порх. Перхо́во, 1962. Ба́рский Огоро́д.  
Название поля. Пушк. Воронич, 1947.

**Ба́рское Олѣшьѣ**. Название местности.  
Ба́рскае Але́шйэ, во́льха́ там растёт.  
Холм. Бо́льшая Ельня, 1964.

**БАРСТВО**, а, с. Помещичье хозяйство.  
Ба́рин у́мер, а яво́ сын аста́лся ба́рствам  
рукавади́ть. Порх. Горка, 1962.

**БАРСУК**, а́, м. Хищный зверь из семей-  
ства ку́нчих. Meles meles. Барсу́к — зья-  
ру́шка, ни́вальшой, а́нй в я́мы живу́т. Кр.  
Лямоны, 1951. Барсу́кй, как па́расѣ́нки,  
лысы́и, си́выи, я́ны в на́рах. Вл. Букино,  
1952. И во́лки во́доцца, и мя́дведи, ба́р-  
су́кй. Пушк. Поташово, 1947. Барсу́кй, та-

кой барсу́к, он ямы рэя. *Пушк. Крылово, 1947.* Барсу́к — ёта пахош на мидве́дя, толька му́льничкэй, жыёт в нары́, бургы́, как мидве́ць. *Нев. Круте́льво, 1963.* Барсу́к, ані па но́рмам жы́вўт. *Ляд. Язьва, 1959.* + барсу́к: *Ляд. Мары́нское. ~ Барсу́к. 1. Назва́ние боло́та. Вл. Холм, 1963. 2. Назва́ние леса.* Лес Барсу́к, там мно́га барсу́чых ям, вить барсу́к в я́мах жы́вўт. *Холм. Выста́вка, 1964.*

*Вар. барзу́к.*

— Барсу́к. Назва́ние пища́ли. А наряду во Пско́в по росписи столни́ка... пища́ль мѣденая Барсу́к, вь стану, на колесѣх, а къ ней 30 яде́рь же́лзныхъ. *Кн. писц. II, 22, 1626—1627 г.*

**БАРСУКОВА ПО́ЖНЯ.** Назва́ние сенокосно́го уго́дья. К По́рхаву Барсу́кова По́жня не бы́ла распахана давни́м-давню́, барсу́к вадзі́лись, тапе́рь ня вида́ть, мо́же где и е ре́тка. *Порх. Перхо́во, 1962.*

**БАРСУЛЕВСКАЯ ГОРА.** Назва́ние го́ры. *Оп. Макси́мха, 1948.*

**БАРСУЛИ.** Назва́ние поля. *Оп. Макси́мха, 1948.*

**БАРСУЧИЙ,** ья, ье. *Прил. → барсу́к.* Барсу́чы я́мы, а барсу́к вадзі́лись, вы́капают та́кие я́мы, барсу́к има́ли. *Вл. Каше́ицы, 1962.* Барсу́чья я́ма, там барсу́к жы́вўт. *Вл. Ра́вонь, 1962.* ~ Барсу́чы Остро́ва. Назва́ние леса. *Холм. Подмоло́дь, 1964.* Барсу́чы Я́мы. Назва́ние леса. Е́сть у нас Барсу́чы Я́мы, там и сича́с барсу́к жы́вўт. *Холм. Козе́евка, 1964.*

**БАРСУЧОК,** чк а́, м. *Ум.-ласк. → барсу́к.* — О необи́чительном молчали́вом челове́ке. *Н-Рж. Гриди́но, 1961.*

**БАРХАТ,** а, м. *Ткань с мягким ворсом на лицевой стороне.* Юпки ба́рхатам абла́живали. *Гд. Замоси́лье, 1959.*

Привязка чёрнаго ба́рхата. *Кн. Ямско́го, 8, до 1726 г.* Да вь томъ же ящикѣ меншо́й ящикъ... а обить тотъ ящикѣ ба́рхатомъ зеле́нымъ. *Кн. писц. II, 222, 1699 г.* Ба́рхат ры́тои, узорчатои ба́рхат. *Разгово́рник Т. Ф., 125, 1607 г.*

**БАРХАТНЫЙ,** ая, ое. *Прил. → ба́рхат.* У куче́роф, быва́ла, жылѣтка ба́рхатная и шля́па с пау́линных пѣ́реф. *Вл. Пахомо́во, 1963.* — в сравн. Ані́ [грибы] кра́сивыи, што ба́рхатныи. *Остр. Ка́хново, 1960.* — Ба́рхатная неде́ля. *Зимни́й дере́вский праздни́к, начина́я с 19 января.* Севодня ба́рхатная неде́ля в

Апо́ках, а за́втра в Ба́равича́х. *Палк. Борови́чи, 1957.* Ско́ра начну́ца ба́рхатные неде́ли, вот пагу́ляем-та. *Дед. Большо́а Хра́п, 1962.*

Рукаво́к ба́рхатный сь собо́лями. *Кн. Ямско́го, 8, до 1726 г.*

**БАРХОТКА,** и, ж. *Женская зимняя одежда из плю́ша или ба́рхата.* Сича́с у ми́ня ба́рхотка кў́плина, в Укра́ину по́еду. *Порх. Па́вы, 1963.*

**БАРЧУК,** а́, м. *Малолетний сын помещи́ка.* Ба́рчу́к был харо́шэнький, а ба́рин злой был. *Стр. Страше́во, 1965. ср. ба́рич.*

**БАРЩИНА,** ы, ж. *Даровой принуди́тельный тру́д крестья́на на помещи́ка при крепо́стном праве.* Вот в яво́ [ба́рина] и ба́рышна бы́ла, наро́т раба́тал в яво́, три ння до́ма атраба́таеш, три ння у няво́. *Сер. Большо́е Вя́зки, 1956.* В неде́лю ча́тыри дня на ба́рышну хади́ли. *Кр. Пере́узино, 1951.* || *Крепо́стное право.* Ты́х ужэ старико́ф нет, кото́рыя по́мят ба́рышну, ма́я ма́тка и то ня по́мят. *Н-Сок. Фети́нино, 1952.* Во, дачу́шки, как в ба́рышны бы́ли, и заму́ш силко́м адда́ют. *Печ. Вере́бово, 1960.*

**БАРЩИННИК,** а, м. *Крепо́стной крестья́нин, ходивши́й на ба́рышну.* Ба́рин был благо́й, ба́рышника́ф стяба́ли, как ве́чер, так по́рка. *Остр. Трои́цкие, 1960.* + ба́рщеник: *Доп., Оп.*

**БАРЩИННИЦА,** ы, ж. *Крестья́нка, ходя́щая на ба́рышну.* Ба́рщеница. *Доп., Оп.*

**БАРЩИННИКЦИЙ,** ая, ое. *Принадле́жащий ба́рщеникам.* Ба́рщеникци́й. *Доп., Оп.*

**БАРЩИНСКИЙ,** ая, ое. *Крепо́стной.* Дедовы́й мой бы́ли ба́рщинские, а па́том ста́ли неба́рщинские. *Ляд. Мары́нское, 1959.*

**БАРЫНИХА,** и, ж. *Жена ба́рина.* — *иром.* О же́не бедня́ка. Как бе́нна жы́ли, так ба́ринам зва́ли, бе́нный был и ба́ринам зва́ли, а жо́нку ба́рыниха. *Остр. Бо́были, 1960.*

**БАРЫНКА!** и, ж. *Ум.-ласк. → ба́рыня! 1.* — *Здравствуй, ба́рин.* Вот, поздра́вляю вас с днём а́нгела. От бога зо́лотой вене́ц, а вам, ба́рин, добро́го здоро́вья. А вас, ба́рынька и дету́шки, поздра́вляю с доро́гим и́менинником. *Бога́тыре И., Сказки, 223.* — в сравн. Ю́рка — бе́з дама́нбсая, а́на кра́сива, как ба́рынька, си́дять. *Остр. Гривы́, 1961.* — О ре́бёнке. *Кача́ю, велича́ю: Спи, мо́я судари́нька, Деве́нска ба́рынька. [Песня] Ляд. Мары́-*

инское, 1959. — фак. О невесте. Рас-  
таплился, парна баенка, Умвайся, бела  
барынька. Гд. Сосно, 1965.

**БАРЫНЬКА**<sup>2</sup>, и, ж. Ум.-ласк. → **бары-  
ня**<sup>2</sup>. Песни играли, с малыцами гуляли у  
варот, плясали казачка, барыньку пляса-  
ли. Н-Сок. Фетинино, 1952. Барыньку пля-  
сали, са фхес нок скакали. Тор. Мещоки,  
1963. Эта пляска раньше барынька назы-  
валась, вот так ф кружок. Вл. Смыки,  
1963. На уарманіста скажэш, ну сцуняи  
барыньку, а барыньку крушом танцём,  
а тядь после ётай барыньки, ну казачка,  
а казачок, ёта называецца — адін стайт,  
другой танцует. Вл. Нюсо, 1963.

**БАРЫНЯ**<sup>1</sup>, и, ж. 1. Жена барина. Как  
барыня идёт, так зядзі сарафан-та вала-  
кецца. Н-Рж. Кругицы, 1961. Аннэ ня ха-  
тёла замуш выхадить, за каво барыня  
сказала, яё павяли на двор, палажыли на  
скамейку и двайцать пять розак как фсы-  
пали. Вл. Пахомово, 1963. — О краси-  
вой, следящей за собой женщице. Бары-  
ной бросил такую, што с-пад руки нагла-  
деть. Остр. Перевоз, 1961.

2. Тот, кто избегает грязной работы, бело-  
ручка. Падумиш, барыня какаья, руки  
байца замазать. Н-Рж. Вехно, 1960.

**БАРЫНЯ**<sup>2</sup>, и, ж. Название русской на-  
родной пляски. Раньше барыня и каза-  
чек, крушом идуть и пляшуть, удвух пля-  
шуть. Нев. Кругаёво, 1963. > Русская  
барыня. Гулянка — сабираюцца, разне  
ыгры играют, пляшуть, раньше ни тан-  
цовали, а плясали русскую барыню.  
Холм. Ледно, 1964.

**БАРЫНЯ**<sup>3</sup>, и, ж. Ягоды боярыничка.  
Барыня завуть такія яуды на дирвяхх,  
у парки растуць. Нев. Еменец, 1965.

**БАРЫХМАТЬСЯ**, ается, ался, не-  
сов. 1. То же, что **барахлаться**<sup>1</sup>. 1. Ба-  
рахмацца — ёта упадеть чылабек и барах-  
лить руками и нагами, ёта барахмацца и  
есть, или маленкий в люльки барахмацца.  
Беж. Турово, 1962. Свиам таким свя-  
зывали руки, ни барыхмацца ребёнак.  
Сиб. Борисенки, 1961. Барахмацца — пь-  
ный, или нячытый, вертицца, верткий.  
Беж. Цевло, 1962. Стой и ня барихмайся.  
Остр. Козлы, 1960. Парасёнак или хто  
авецку стал стричь, а анэ барыхмаецца.  
Остр. Бланты, 1961. Кўрца барыхмаецца,  
нагам боря и крыльям боря. Остр. Маги-  
ново, 1960. || **Биться, отбиваться руками,  
ногами.** Ен вурьх яё на шарабан, сел вяр-  
чок, анэ барахмацца и рвёцца, хоча  
увайтї ат явб. Пушк. Тучи, 1958. Кагда

рѣжут ево [поросёнка], барыхмаецца,  
бьёцца. Кр. Агарышево, 1958. + **барахматы-  
сья:** Нев. Прудиче; Н-Рж. Селиваново; ба-  
рихматысья: Н-Рж. Гридино; барыхматысья:  
Вл. Пеаный Ручей; Гд. Островцы, Пнево;  
Кр. Самульцево; Пушк. Молчаново; Сиб.  
Пучино; Даль 1, 48.

2. То же, что **барахлаться**<sup>1</sup>. 2. Барахмацца  
удвайх, ну-ка пабарытесь, пабарах-  
майтись. Нев. Дубокрай, 1963. Перестань-  
те барыхмацца, иш черти, палки на вас  
нѣту. Печ. Горбатцы, 1961. Барахмацца —  
кагда боруцца, вот сходяцца два парня,  
и кто каво паборит. Беж. Турово, 1962. +  
**барахматысья:** Кр. Дубари; **барихматысья:**  
Копаневич; **барыхматысья:** Доп.; Даль 1,  
48; **борыхматысья:** Доп., Порх.

3. Медлить, мешкать. Ну каво ш ты ба-  
рахмайся тута, ня зделать што ли? Дед.  
Вышегород, 1962. Будя барахматысья, сту-  
пай на выган пастї карову. Печ. Молож-  
ба, 1961. ср. **бавитсья**.

4. Капризничать, проявлять недовольство.  
Барыхмацца анэ, Надина дяфёнка, ба-  
ловная и забарыхмаецца, куражыцца, ни  
шалит, а проста нидавольная чим-та, та  
тоя ни так, то другоя. Остр. Магиново,  
1960.

Вар. **барахматысья, барихматысья, борых-  
матысья**.

**БАРЫХНУТЬСЯ**, сов. Однокр. → **барых-  
матысья** 1. Я как яё [свинью] стянў, ей и  
барыхнуцца нѣгды. Гд. Пнево, 1958.

**БАРЫХТАТЬСЯ**, ается, несов. То же,  
что **баряхтаться**<sup>1</sup>. Пока прибегли, а ён  
ёде барыхтаеть. Гд. Островцы, 1958. Па-  
рѣзала палец, брыхтфшы в вадѣ. Вл.  
Залучье, 1963. || **Спротивляться, отби-  
ваться.** Как смёрть-ть приде, дѣк не бѣ-  
деш брыхтцацца. Гд. Самолва, 1959. ср.  
**барахлаться**<sup>1</sup>.

**БАРЫЧЦА**, ы, ж. Торговка-слекулянт-  
ка. Тѣтка-та така барычца, здесь яички  
пакупая, а ф Пскёви ададе на базаре.  
Палк. Марково, 1961.

**БАРЫШ**, а, м. 1. Сделка: купля-прода-  
жа. Зделал барышы на сваё [вещ]. Сош.  
Садки, 1957. Хазяин и пакупатель заклю-  
чили барышы на избу. Пушк. Марченки,  
1957. Будим делать барыш, куплять дом.  
Нев. Дубокрай, 1963. + Н-Рж. Кудлево;  
Сош. Вороцово.

2. Прибыль, получаемая от выгодной сдел-  
ки, продажи. Он у табя лóшатъ купил и  
срзэу прадал и яшбó, и яшбó, барышует,  
знáчит, барыш — прыбыль, каторую он на-  
жыль. Пуст. Усохи, 1961. А мне ат ётава

какой барыш буда? *Остр. Заходы, 1957.* Её кагда и барышнэ ни попадэ, тагда папа́шка скіяна цэну. *Сер. Боровик, 1957.* Цагáни рáди барышá каня́м мяняю́т. *Остр. Савино, 1959.* + *Порх. Пави.*

3. ча́це мн. *Угощи́ть (угоститъ) после выгодной сделки, продажи.* Если кто прадае́ или пакупáе, бьрышы с абёхы или с аннаво́. *Н-Рж. Гридино, 1957.* Барышы — ёта кагда прадаю́т, вме́сте выпивáют. *Кр. Наволок, 1958.* Барышы зарáнь дава́й им, йзбу буда стрóить. *Остр. Пашково, 1961.*

> Барыш́и пить (вы́пить, распы́ть). *Угощи́ть (угоститъ) после выгодной сделки, продажи.* Пóсли паку́пки бьрыш́и пью́т; бывáя што и большы́е. *Кр. Остроляты, 1958.* Тяпéрь дава́й выпь́им барышы́. *Сош. Скуратово, 1957.* — Ты барыш́и пил? — Не, то́лки задáтку папрася́л. — Па рука́м вда́руть, тагда барыш́и пью́т.

*Пушк. Лисицы, 1958.* Карóву купи́ли, барыш́и на́да распы́т. *Пушк. Подсосонье, 1957.* Вазы́л хазя́йн карóву прьдава́ть, а тапéрь бьрыш́и пью́т. *Пушк. Романово, 1957.* А прадаю́т што, пью́т барышы́.

*Н-Рж. Извоз, 1957.* Барыш́и распы́ли. *Н-Рж. Соболицы, 1960.* > Барыш́и дэ́лать (запы́вать). В сваде́бном о́бряде: *прыво́зят невесту.* Если дэфка па́ндра́вница ба́тьки и ма́тки, то дэ́лаю́т бьрыш́и. *Аш. Верендал, 1958.* Дёвушэ́к быва́ла краду́т, па́том прие́жжа́ли свáты, барыш́и дэ́лали, во́тку запы́ют, назнáчут дeнь и справля́ют. *Вл. Пахомово, 1963.* + *Беж. Загря́зе, Несвино; Вл. Пухново, Синие Ворота; Дед. Пожеревицы; Кр. Остроляты; Локн. Подберезье; Остр. Заходы; Пушк. Лазарево; Пыт. Гавры; Холм. Выставка, Залесье; Копаневич.*

4. *Цена, стоимóсть.* Былá жьны́ща, паку́пáла нeтeль, а барышáм не сашы́ла, дeшавá дава́ла. *Холм. Залесье, 1964.*

**БАРЫШЕВА́ТЬ, уе(т), несов.** 1. *Заниматься перепродажей ради барыша.* Барышэва́ть — ёта так пра таво́ чилáвeкa гаваря́т, ка́торый канéй прадае́т или ми́няйт што, спикүли́ровать знáчит, яво́ так и назывáют. *Остр. Приезжино, 1960.* Он купи́л, прада́л, он на ё́тым и живé, он на ё́тым барышэ́. *Остр. Полозы, 1960.* Барышэва́ть от сня́тка назывáли, барышник, он кúпе, да пóтом продае́, спикүля́н тяпéрь. *Гд. Драготина, 1960.* || *кого, что. Продава́ть.* У мя́ня есь плáтье ли́шнее, так я пашлá ево́ барышэва́ть, дeньги-та ну́жны. *Остр. Приезжино, 1960.* Ид́и карóву барышэва́ть. *Остр. Козьм, 1960.* || *кого,*

*что. Мeня́ть.* Ра́нышы, кагда́ у кáждавá хазя́йна бы́ли личны́я лшадя́, то ани́ магли́ их барышэва́ть. *Кр. Огево, 1961.* ср. **барышничать.**

2. *Нерасчетливо, неразумно тратить (деньги, имущество).* Муш мой ничаво́, то́лки барышэва́ть бо́льна лю́бит. *Печ. Горбатицы, 1961.* Барышэва́ть бо́льна лю́бит, а дeник-та ма́ла, а то и сафсeм нeту. *Печ. Моложба, 1961.* + *Кр. Агарышево, Дубари; Нев. Крутелeво, Прудиче; Тор. Мещоки; Холм. Лебно.*

**БАРЫШЕВА́ТЬСЯ, несов.** *Мeня́ться.* Ра́нышы, кагда́ у кáждавá хазя́йна бы́ли личны́я лшадя́, то ани́ магли́ их барышэва́ть, дава́й коня́м барышэва́ца, ну ми́няю́ща знáчит. *Кр. Огево, 1961.*

**БАРЫШЕК** см. **барáшек**.

**БАРЫШЕЧКА, и, ж.** *Ум.-ласк.* → **барышка.** На благовeщанe сeя́ли, хлeпцы привязывали к сывни́, а́нá барышачка служо́ная, ф цeркву схóдят, атслужат. *Порх. Горка, 1962.*

**БАРЫШКА, и, ж.** *Маленькая круглая булочка без начинки.* Барыш́ки — хлeбeц ма́ленький, бу́лачки бeльe, небальшы́я, таг барыш́ка. *Сл. Поддубница, 1957.* В благовeштeня́ пяку́т барыш́ку, пирок аржаной. *Сл. Сакоево, 1957.* Барыш́ки вышли́ о́чень фкúсныe. *Сл. Залoлье, 1957.* Возмы́ барыш́ку и положи́ на стол. *Кар. Ладви́гино, 1960.* + *Кар. Подсевы; Стр. Стрaшево.*

**БАРЫШНИК, а, м. 1.** *Кто занимается перепродажей ради барыша.* Барышэва́ть, барышник заку́пит и передае́т. *Нев. Крутелeво, 1963.* Барышники — ганя́ли лашадeй, адда́л за прыгоннóю лош́ть двáцать пя́ть [рублей]. *Тор. Мещоки, 1963.*

2. *Кто нерасчетливо, неразумно тратит (деньги, имущество).* Барышник, чилáвeк ка́торый дeньги тра́нжырит. *Тор. Митино, 1964.*

— **Барышник.** *Прозвище.* Пустоши Снигиревы, пушкаря Олeши барышника... *Кн. писц. 1, 214, 1585—1587 гг.* [М]е[ст]о дворовe Олeши Трофимова барышника. *Там же, 212.*

**БАРЫШНИКОВ, а, о. Прил.** → **Барышник.** Огород пушкаря Олeши барышниковá, вдоль 12 сажeнь, а поперег 7 сажeнь... *Кн. писц. 1, 214, 1585—1587 гг.*

**БАРЫШНИЧА́ТЬ, несов. 1.** *То же, что барышэва́ть 1.* О! бeду барышничать дoма! Кабы́ знáла-вeдала, я бы купи́ла там.

многа, нок каровых. *Остр. Демешкино, 1961.*

2. *Угощать вином после выгодной сделки, продажи.* Карову продám, с закупатилем барышничать буду, так уж заведено у нас. *Холм. Устье, 1964.*

**БАРЫШНИЧЕК**, чка, м. *Ум.-ласк.* → барышник 1. Сирябро на меть меняли барышнички, забирали. *Неропольский, Песни 2, 128.*

**БАРЫШНУТЬ**, ұл, сов. *Однокр.* → барышевать 1. Праскъ-тъ в воскресёни здорвь брышнуль на базари, яйкик вазиль дъ ягат с пълвадрá. *Палк. Марково, 1961.*

**БАРЫШНЯ**, и, ж. 1. *устар.* Дочь барина. Матушка ф кармйках была в барина, аднү барышню кармйла. *Гд. Мошки, 1959.* Эта барышня была дьмавлáделка, дом в ей был. *Остр. Жавры, 1961.*

2. *Молодая девушка.* Пршыйлй го замуш вышэтшы, маладуха завут па-нашму; дёвушка ёсли, гаварим барышня. *Остр. Шитики, 1960.* Патпаясачки шолкавые, Пашлы барышни пашшóлживая. [Песня]. *Пуст. Станки, 1962.* До свидания, приятка, До свидания — тебе пять, Фсевó харшóзва жулáo, З другим барышням гулять. [Частушка]. *Кар. Подсеви, 1962.*

**БАРЬКА**<sup>1</sup>, и, ж. *Овца.* Ляжыть, аддыхая барька. *Остр. Жавры, 1961. ср. башўтка.*

**БАРЬКА**<sup>2</sup> см. **балька**.

**БАРЮШКА-БАРЮШКА.** *Подзвыные слова для овец.* Овéc [зовут] — басынька, барюшка-барюшка. *Пл. Подгербице, 1946. ср. баша-баша.*

**БАРЯ-БАРЯ.** *Подзвыные слова для овец.* Боря-боря-боря, мы своих овéc так подмáниваем, а то баша-баша-баша. *Гд. Каменная Стража, 1960.* Мы авец завём бари-бари и барь-барь-барь-барь. *Остр. Приезжино, 1960.* Барь-барь-барь, штоп ишли сюдá офцы-та. *Остр. Гришманы, 1960.* Авец с поля завут бара-бара. *Н-Сок. Фетинино, 1965. + бари-бара: Стр. Сковородка; бари-бари: Остр. Жавры, Приезжино; Стр. Кочегоще; Холм. Авдунино; барь-барь: Кр. Треньки; Остр. Бобылы, Гришманы, Зехново, Савино; бари-бара: Вл. Пахомово; Гд. Кануновщина, Низовицы, Пнево; Кр. Наволок; Н-Рж. Извоз; Остр. Магиново, Троицкие; Пушк. Малыгино; Пыт. Богородицке; Сош. Садки; Стр. Сиковицы; Холм. Лосиняя Голова. ср. баша-баша.*

*Вар. бара-бара, бари-бари, барь-барь. БАРЯРЯ, и, м. и ж. Неряха. — в*

*сравн. Сидит растрёпня, как бьяря. Аш. Фёдорцево, 1958.* Пьдвизаль плат, как бьяря. Там же.

**БАСАЛАЙ**, я, м. *неодобр.* 1. *Озорник, безобразник.* Басалай — ёта такой мальчишка дурной, ходит, как тигерь, сабаку дразнит или што другое. *Остр. Троицкие, 1960.* Басалай — ёта рябёнок, сын, котóрый ня слўшаеця радителей. *Беж. Турово, 1962.* Сказал бы матки, куды идё, басалай. *Н-Рж. Извоз, 1957.* — Вот нягонник, вот басалай, — рассярдился и гатова. *Н-Рж. Извоз, 1965.* — *в сравн.* Рабаты стáли филгоганисты, каг бьсалай, фсё пь садáм лáзують. *Палк. Грибули, 1960. + Беж. Захарино; Оп. Макушино. ср. абазурник.*

2. *Неряха.* Басалай — някультурный чылавёк, идёт разуфшы, аборина балтаёцца. *Беж. Лохново, 1962.* Басалай — ёта такóе прозвишэ, ну такой члавёк, ходит в растрёпанном виде. *Кр. Синеникола, 1961.*

**БАСЕЛЬНИК**, а, м. *То же, что басыньник.* Вот басыльник, басыни свай развóзит. *Остр. Козлы, 1960.*

**БАСЕНЕНЬКИЙ**, ая, о.е. *Ум.-ласк.* → басыньный. У меня внучок-та басыенький, басыенький, ёта па-нашму разговорчивый. *Палк. Марково, 1961.*

**БАСЕНКА**, и, ж. *Ум.* → басыня. Мил церковну клятву рушил, Чужих басынок послушал, Стал жениться на другой. *Копаневич, Нар. песни 1, 65.*

**БАСЕННИК**, а, м. *Кто рассказывает что-н. с выдумкой, вымыслом.* Мы праняво чáста гаварим; басыньник он, сказашник, скáски расказывая, басыни. *Остр. Магиново, 1960.* Как зайдёт к каму и сидит, гаварит фсё, басыни свай гаварит, такой басыньник. *Остр. Приезжино, 1960.* Тут дет Тереха жывет, вот басыньник, фсё знаё, схадите к няму. *Печ. Горбатицы, 1961.* Ен такой басыньник, ой, ой — закачайся. *Гд. Замозилье, 1959. ср. басыльник.*

**БАСЕННИЦА**, ы, ж. *Женск.* → басыньник. Катóра многа гаварит, балтаё фсыкае — басыньница. *Остр. Полозы, 1960.*

**БАСЕНЫЙ**, ая, о.е. *Разговорчивый, словоохотливый.* Тяпёр-ть и нет такóвь басыньвь народа, как ранышэ-ть, бывáль нарёт фсё разговорчивый. *Палк. Марково, 1961. + Копаневич. ср. байкий, лопотный.*

**БАСЕНЬКА-БАСЕНЬКА.** *Подзвыные слова для овец.* Басыньки — так овéc ласково подзывают. *Ляд. Марыньское, 1959.* Авец старухи пьдзывают басыньки. *Слан. Черно, 1958.* □ Басынька, в знач. суц.

**Овца.** Басиньки — эта о́фцы нъзыва́юцца басиньки. *Гд. Самолва, 1960.* Басиньки идү — эта офцю [называют], басиньки не дотюца, а козы малачка даю. *Гд. Лядинки, 1959.* Фпустыли басенок, фсе вбегли? *Оп. Деревеньки, 1961.* Вон басеньки идүт. Алька, гани их ф хлеф. *Ляд. Васильевична, 1959.* Басиньки гонятца. *Гд. Замогалье, 1959.* + басенька-басенька: *Оп. Котово; Н-Рж. Гридино, Соболицы; Оп. Глубокое, Рясно; Пушк. Крылово, Рождество; Сл. Тиней; Сош. Садки; басеньки-басеньки: Н-Рж. Извоз, Пришвино; Оп. Рясно. ср. баша-баша.*

*Вар. басеньки-басеньки.*

**БАСИТЬ**, и т, *несов. Говорить низким голосом. Тольки и слышым басит ён, в явю гласюгь-гть талстүшый.* *Кар. Малые Пету, 1961.*

**БАСИТЬ**, й т, *несов. Щеголять, хвастаться рядом.* Кóфту нòвую купили, так басить вздúmала. *Кр. Остропаты, 1959.* Гáля басит, что ей купили нòвае плáтье. *Там же. + Карпов.*

**БАСКА**, и, ж. 1. *Кофта, сшитая в талию.* Баска ничём ня патпайсывалась, ф тáлию бýла. *Гд. Кюровщина, 1959.* Сначáла наслили баски ф тáлью, а пòсли кóфты з бахмарáм. *Гд. Мошки, 1947.* Баска бýла, ёта кóфта, а назывáли баска на старинке. *Гд. Кюровщина, 1959.* Бывáла ф пèрву óчирить носили баски, да мотыни, а пòсля уш стáли шыть капóты. *Ляд. Алексино, 1958.*

2. *Оборка. З баскём кóфточкы шýли.* *Стр. Ксти, 1962.* Тут баськи бýли на плáтьи. *Кар. Лютые Болота, 1961.* Ветрянки шýлись з дóлгим рукавám и баскýй. *Порх. Подсухи, 1961. ср. бахморá.*

**БАСКАК**, á, м. *Прозвище женщины.* *Мария-баскак. Пá. Звягино, 1964.*

**БАСКОЙ**, á я, ó е. 1. *Красивый, хороший.* Он такой ня баской был. *Остр. Козлы, 1960.* Баской парнýга, что из áрмии пришёл. *Остр. Трошихино, 1957.* Я купил себе баский кастюм. *Н-Рж. Харитоново, 1957.* Баска, красíва гараст дéука. *Н-Сок. Фетичино, 1952.* + баский: *Пá. Заполье; баской: Н-Рж. Вешелиха. □ Баско, нареч. В изыби баско. Оп. Горенки, 1963.*

2. *Умеющий хорошо говорить.* Ой, какой рабёнък-та баскýй, коль гаварит харашó. *Палк. Марково, 1961.*

3. *Гордый, заносчивый, чванный.* *Доп., Н-Рж., Порх.*

*Вар. баский.*

**БАСЛОВ...** см. *благосл...*

**БАСМЕННЫЙ**, а я, ó е. *Изящный, тонкий.* Басменный, врёде как бисерный, такой красíвый, тонкий, мóжет рисунáк, узóр. *Кр. Синеникола, 1961.*

2. *Оттиснутый на серебряном листе.*

*Образъ Иоанна Предтеча, окладъ басменный з вьнци и съ гривенки. Кн. Ямского, 13, до 1726 г.*

**БАСМЫ**, мн. *Тонкие металлические листы, служащие для отделки чего-н.* Да вь городъ жь церковь соборная каменная Николы Чюдотворца, а на церковь крестъ древняй, обить басмы мýдными золочены. *Кн. писц. II, 458, 1585—1587 гг.*

**БАСНЯ**, и, ж. *Рассказ с выдумкой и вымыслом.* Вьдумка, так и гаваря басня. *Слан. Кукин Берег, 1958.* Как зайдет к каму, сидит, гаварит фсе, басни свай гаварит. *Остр. Приезжино, 1960.* Басня, я думáю, скáса какáя-нибуть. *Остр. Магиново, 1960.* Ета пустóе дéла — ётаки бани, пустóшка. *Гд. Каменная Стража, 1960.* Как пайдé пад басню и скáжэм пригавóрку. *Сер. Ремда, 1956.* Ни да пёсен, ни да басен Ни варóтица язык, Мая бédная забáвушка В зямéлюшке ляжýть. [Частушка]. *Палк. Романково, 1960.* Мнóго пёсен, мнóго басен Про тебá, Микóла Вáсин, Про тебá и про меня, Про нас обóих гомоня. [Частушка]. *Порх. Вольшиво, 1957.* Язык-та мýсен — мнóга басен, а фсе пустýе. [Поговорка]. *Остр. Демешкино, 1961.* Язык мýсин, хвátя басин. [Поговорка]. *Гд. Лядины, 1959.* + *Вл., Печ., Стр., Холм.: Карпов; АМДК.*

*Внемлете страшной повести, да не мните, възлюблени яко басни глаголемы, блюдите ж паче о вещи наказующе себъ опасно изрядно сею повестию.* *Ж. Евф., 16, до 1510 г.*

**БАСОНЫ**, мн. *Рукава. Копаневич.*

**БАСОЧКА**, и, ж. *Ум.-ласк. — баска 1.* Басьчки шýли ф тáлью. *Гд. Мошки, 1959.*

**БАСТИЛ**, а, м. *бран. Леният, бездельник.* Сабралсь и пашли басстылы, апушшényи лóди, басстылы, лóдыри. *Вл. Курово, 1963. ср. абазурник.*

**БАСТОВКА:** дéлать бастóвку. *Отказываться работать.* Ани там бастóвку дéлают, не кóсят. *Палк. Анашкино, 1958.*

**БАСТРЫК**, а, м. *Папка, шест.* Бастрык прихвátит. *Палк. Верляжино, 1960.*

**БАСТРЮК**, á, м. *Резвый, подвижный мальчик.* Бастрык, какой бастрык мálъчик. *Нев. Осових, 1962.*



тй батажок, палку такú, чим рука́м, так лу́че баташкóм, ай шташкóм вара́чай ля́ сыну. *Н-Рж. Жуково, 1961. ср. батажюк.*

2. *Тонкий кол саженой длины; на трех батажках устанавливается застав.* *Кузнецов, Сыронец.*

3. *Бокковые палки, за которые влечут бродник для лова малька.* *Кузнецов, Сыронец.*

**БАТОН**<sup>1</sup>, а, м. *Белый хлеб продолговатой формы.* *Теперь-та з батонам ребёнак но́сицца, как з гуся́м.* *Палк. Самохвалово, 1961.*

**БАТОН**<sup>2</sup> см. бутон.

**БАТОТА**, ы, ж. *То же, что батог.* *По ўлицэ шол мужы́к з батотой.* *Пск. Павлово, 1961.*

**БАТРАК**, а, м. *Наемный рабочий в помещицтве или кулацком хозяйстве.* *Батрак, и работал в работниках, ёжэли я стáну на гот и зная́т раба́таю; жывёш ф хазя́йна, раба́таеш.* *Н-Рж. Посадниково, 1957. Пришло́сь ря́дйцца в дру́гú дярэ́вну батра́кам.* *Печ. Моложба, 1961.*

*Я век свой в бадра́ках жы́л.* *Сер. Смержаха, 1958.* > *Ходы́т по батра́ка́м.* *Работа́т батра́ком.* *С ма́лых лет ха́дйл па батра́ка́м.* *Оп. Мышино, 1951.* + *бадра́к:* *Н-Рж. Выбор; Сл. Тиней; Стр. Сковородка; Холм. Вытерёб; Доп., Порх., Пск.; батря́к:* *Н-Рж. Кудяево.*

*Вар. бадра́к, батря́к.*

**БАТРАНИХА.** *Название леса.* *Н-Рж. Велье, 1965.*

**БАТРАЦКИЙ**, а я, о е. *Прил. → батра́к.* *Батра́кци́м трудо́м был уго́л сибё за́жы́тый.* *Гд. Чудские Заходы, 1960.*

**БАТРАЧИТЬ**, несов. *Работать по найму в кулацком или помещицтве хозяйстве.* *А кто пабóльшы, в за́жы́тачных батра́чыли так.* *Беж. Фатейково, 1962.* *Фсю жы́зн бадра́чил, тяжы́ло́ была.* *Себ. Бородулино, 1962.*

*Вар. бадра́чыть.*

**БАТРУШ...** см. ватруш...

**БАТРУШНИЧАТЬ**, а ла, несов. *То же, что батра́чыть.* *У старика́ то́ва дарма́ батру́шничя́ла.* *Вл. Демидово, 1952.*

**БАТРЯК** см. батра́к.

**БАТЬ**, *междом.* *Выражает мгновенную перемену.* *Тута я ба́ть, и забы́ла, не зна́ю.* *Кр. Митяги, 1948.*

**БАТЬКА**, и, м. 1. *Отец.* *А сваю́ ма́тку и ба́тьку мы, быва́ла, ня сме́ли аслу́щаца.* *Дед. Яски, 1958.* *Мы бы́лы раба́ты разны́х ба́тик.* *Оп. Кунино, 1963.* *Ой, памало́нна, параба́тана, а пагу́льяна, кагда́ ба́тька атпу́сти.* *Оп. Макушино, 1958.*

*Какой ба́тька, такой сын,* *Промотали дом совсим,* *Ба́тька — коне́й уводы́т, А сын по супра́дкам ходы́т.* *Копаневич, Частишки, 21. — О муже.* *А мой ба́тька гавары́т мянё: — Не мячы́сь язы́ком мно́га.* *Кр. Треньки, 1958. || Крестный отец.* *Крёсны и крёсна быва́ль-та, зва́ли ба́тька и ма́тка.* *Гд. Апалёво, 1959.* *Вот крёстит кава́, заву́т ба́тька.* *Остр. Грехново, 1961.*

> *Ба́тька крёстный (крестильный).* *Как зачина́ют младе́нца кря́сты, ат со́пствиннай ма́тки яво́ берёт крёсная ма́тка, патходит поп, чита́ет ма́литву, па́том бяре́т младе́нца, апуска́ет раза́ три в во́ду, па́том адда́ёт крёснаму ба́тьке.* *Поп чита́ет атре́кание, ба́тька крёсны́й и ма́тка крёсная атвеча́ю за младе́нца.* *Пуст. Усохи, 1961.* *Ба́тька кря́стильный, што и крёсны́й; быва́ют, што и чужо́ва, но фёс бо́льшы с ра́ствá бяру́т.* *Остр. Магиново, 1960.* *Крёсны́й ба́тька, кагда́ сва́дба случы́цца, ё́ат жа са́мый ба́тька и вы́даёт сваё́ крёсника.* *Остр. Грехново, 1961.*

*|| Старший сват со стороны жениха.* *Ба́тька — ка́торы́й бу́дет вяно́к ди́ржа́ть; ба́тькэ́ ё́де фпа́рэт.* *Н-Рж. Кабаны, 1961.*

> *Ба́тька венча́льный.* *Быва́е ба́тька, ка́торы́й крёстит, тот и венча́нт, а быва́нт он па́мрэт, так сын яво́, на́примёр, венча́т ё́здит.* *У маяво́ ба́тьки́ бы́ла мно́гú крёсника́ф, он по́мир, и мно́гих ё́здил венча́ть.* *Так таво́ ца́лаве́ка заву́т ба́тька венча́льный.* *Остр. Троицкие, 1960.* *Ба́тька венча́льный, а ё́та кагда́ венча́ют, ба́тьку и на́да, ко́ли жы́ф крёсны́, то ёво́, а то са́ро́дника, ка́кой венча́льный бу́дя.* *Палк. Петриново, 1961. || Свёкор.* *И ба́тькай, и ба́тькукай, и папа́шкай сваёво́ свёкра мы зва́ли.* *Сл. Тиней, 1957.* *Ба́тька, свёкыр, па́мёр.* *Н-Рж. Селиваново, 1957.* + *ба́тька:*

*Беж., Вл., Гд., Дн., Кар., Кун., Нев., Н-Сок., Палк., Печ., Пск., Пушк., Пыт., Себ., Сер., Стр., Холм.; ба́тька крёстный:*

*Гд. Ветвеник, Каменная Стража, Низовицы, Подборовье; Кар. Кулешово, Ладьчино; Кач. Шумилкино; Н-Рж. Семенково, Спиры, Шики; Остр. Елены, Ерёмины, Кайново, Кахново, Магиново, Полозы; Палк. Анашкино, Иваново, Марково, Родовое, Романково; Печ. Дмитриевский Клин, Заложье, Лавры, Лезги, Малы, Пыжово; Пск. Ржавино, Рюха; Пыт. Гавры; Себ. Холое; Сер. Ровницы; Сл. Амосово, Пищевцы; Слан. Монастырёк; Сош. Шатуново, Шмойлы; Тор. Назарино; ба́тька венча́льный:* *Нев. Крутелёво; Н-Рж. Гридино; Остр. Бланты, Бобыли, Гришманы;*

Палк. Гороховище; Себ. Холое; Холм. Ко-  
зевка.

2. Священник. Гд. Ветвеник, 1958.

ср. ба́тюшка.

1. Батко. Разговорник Т. Ф., 40,  
1607 г.

БАТЬКОВ, а. о. Прил. → ба́тька 1. Руба-  
ха, вот и фёс ба́тьково насыли. Пушк.  
Марченки, 1959. ср. ба́тин.

БАТЬКОВЩИНА, ы, ж. устар. Часть  
земли, оставшаяся в наследство от отца.  
Два надёла была, вам де́дафшыну  
адабо, а вам ба́тькафшыну. Себ. Левно-  
во, 1961. Што ба́тькафшына, што де́даф-  
шына, усё адно, я памру́, а ўну́к аста-  
ницца з де́дафшынай. Нев. Дубокрай, 1963.

БАТЬЯН, а (а), м. Аист. Батьян — аист  
есть, вясной батьяны прилетають. Нев. Осо-  
вик, 1962. Батьян па-диривенскому, а па  
писанью аист. Себ. Аннинск, 1962. Бать-  
яны едят у́дав, ляу́ху, у́сякую машка-  
ру друой раз несуть и ве́ртица в дупке.  
Пуст. Станки, 1962. + ба́тьян: Латв. ССР  
Юшкани; Нев. Еменец, Мисники, Н-Рж.  
Пришино; Оп. Броды, Макушино, Мы-  
шенькино, Сидуниха; Пуст. Галузино,  
Маслово, Усохи; Себ. Пучино, Чёрная  
Грязь; АМДК, Остр.; ба́тьян: Пуст. Стан-  
ки; Себ.; Припиши, Чернея. ср. аист.

Вар. ба́тия́н.

[БАТЬЯНЕНОК], нка, м. Де́тёныш аи-  
ста. У са́мава ба́ло́та ба́тия́нава гняздо,  
там жывёт ба́тия́н и ма́ленький ба́тия́не́нак.  
Себ. Припиши, 1962.

Вар. ба́тия́не́нок.

[БАТЬЯНЕНОЧЕК], чка, м. Ласк. →  
ба́тия́не́нок. Ма́линькава пте́нчика ба́тия́на  
мо́жна назва́ть ба́тия́не́начик. Себ. Аннинск,  
1962.

Вар. ба́тия́не́ночек.

БАТЬЯНИХА, и, ж. Самка аиста.  
3 ба́тия́нхай жыве́, а литя́я в раскы́ту.  
Оп. Броды, 1961. Ба́тия́ниха — э́та са́мка  
аиста. Пуст. Усохи, 1961.

[БАТЬЯНОВ], а, о. Прил. → ба́тья́н.  
У са́мава ба́ло́та ба́тия́нава гняздо. Себ.  
Припиши, 1962.

Вар. ба́тия́нов.

[БАТЬЯНОВКА], и, ж. Гнездо аиста.  
Ба́тия́но́вка — на я́лини гняздо. Себ.  
Аннинск, 1962.

Вар. ба́тия́новка.

БАТЮЖОК, ж кá, м. То же, что ба́то-  
жо́к 1. Как стябо́не ба́тюзко́м. Н-Рж. Жу-  
ково, 1961.

БАТЮЛКА, и, м. экспр. Отец. А ба-

тю́лька нет-нет ска́рбане́т. Остр. Ануф-  
риво, 1961.

БАТЮША, и, м. Отец. Прёжде аца́-та  
фёс ты́та либа ба́тюзша звали, рябты́-та.  
Дед. Вышегород, 1962. + АМДК, Холм.

БАТЮШКА, и, м. 1. почительно. Отец.  
Отца́ и ты́ткый называ́ли, каму́ ска́жэш  
мой ба́та, а в гла́зы — ба́тюзка. Гд. Оре-  
ховцы, 1959. У меня́ така́ ма́тушка была,  
што да́жы ба́тюзка паба́нвэ́дси. Сош. Ша-  
туново, 1958. > Родимый (родной)  
ба́тюзка. Флк. Завела́ся сваде́пка, сва-  
де́пка невесе́ла, За́то невесе́лая — нет ра́но-  
на́ва ба́тюзки, Нет ра́дима́й ма́тушки.  
[Песня]. Печ. Плесоки, 1945. Ни налива́й-  
ка, ро́нный ба́тюзка, ви́ну ча́рочку зе-  
ленá ви́на. [Песня]. Гд. Замогилье, 1959.  
Притули́сь, киня́гия ду́ша, к родимо́му ба́-  
тюзки, У родима́ ба́тюзки приту́ле не  
крепкое. [Песня]. Копаневич. Красное сол-  
нышко — то хозяйшка, Ча́сты зве́здо́чки —  
ма́лы дету́шки, Светел ме́сяц — то хозия́н  
в до́му. Ты хозия́шка! Ты наш ба́тюзка!  
Не сиди́ впе́реду, ни че́ши боро́ду, Подари́  
коля́ду. Копаневич. Нар. песни 1, 3.

|| Крёстный отец. Свабо́ крёсна́ва ба́тюзкам  
звала́. Оп. Наклы, 1958. Ба́тюзк с ма́-  
тушкой де́ржат ве́но́к над же́нихо́м и ня-  
вёстай ф ца́рквы, ба́тюзк с ма́тушкой  
крёсна́й, а е́сли не бы́л крёсных, то бра́-  
ли но́вых ба́тюзку и ма́тушку. Оп. Дери-  
веньки, 1961. Ба́тюзка и ма́тушка вво́дють  
мыла́дых ф ца́ркву. Оп. Волково, 1962.  
> Ба́тюзка крё́стный (кресто-  
вы́й). Не́льзя ль у вас спра́сить, ящо́ да-  
ве́дацца, Пра́ крёсна́ва ба́тюзку, Как зва́ть  
па́ ймини, Велича́ть па́ очиству. [Песня].  
Печ. Плесоки, 1945. А у наше́го-то кня́зя  
молодова Про́ сво́во ба́тюзку крёстowego  
Сорок вар пива́ варено, Пя́тьдеся́т говья́  
повалено. [Песня]. Копаневич. || Свако́р  
Быва́ла свекра́ ба́тюзка зва́ли. Слан. Мо-  
настырёк, 1958. И ба́тька́й и ба́тюзка́й и  
папа́шка́й свае́на свае́кэра мы зва́ли. Сл.  
Тинеи, 1957. Навёску́ привя́ду́, так ба́-  
тюзкты́ завё. Сер. Ремо́а, 1956. + ба́тюзка  
крё́стный: Евле́нтьев, Зага́дки; Шейн, Нар.  
песни. ср. ба́тюзша, ба́чка.

2. Священник. А ра́ньшэ ба́тюзка служы́л,  
пра́зник справля́ли ба́га́тый. Пуст. Ерма-  
ково, 1951. Рука́ф быва́е што с а́пшаго́м,  
а то и шыро́кие, как у ба́тюзки па́дряс-  
ник. Н-Рж. Баксти, 1961. Ба́бы про́сют:  
— Ба́тюзка, хря́сты. А аны́ ва́шли: — Ня  
сме́й, гья́рят. Кр. Дубровка, 1951. Ба́тюз-  
ка прие́хал и завя́тáл, што́п гра́да не́  
была. Палк. Анашкино, 1960. — В об-

ращении к богу. Ка заўтрени пришлá боуу майлiаск: — Саздэй мне, бiатюшка, добрава здаровiца. *Печ. Плескои, 1945. + Аш., Вл., Гд., Кун., Локн., Нев., Пск., Себ., Тор., ЭССР.*

◇ Ай, бiатюшки свiеты. Эмоциональное восклицание (иногда бессодержательно, как паузные слова). С пяснян — ай, бiатюшки свiеты! *Вл. Черпеса, 1952.*

*ср. бiатка, бiатя!*

2. Биль челомъ бiатюшку Гурка Осташовъ. *Гр. порядн., 335, 1682 г.*

**БАТЮШКИН**, а, о. *Прил.* → бiатюшка 1. С тiерема княгiню веду́т, крiкнула, гiйнула грóмким гóласам: — Дiйте каня, каня бiатюшкина. [Песня]. *Вл. Смьки, 1963.* Воля бiатюшкина, негa матушкина. *Фридрих, 41. ср. бiтин.*

**БАТЮШКОВ**, а, о. *Прил.* → бiатюшка. Са бiатюшкава дварá уарушкай скатiлася, А на свiеравам дварé бiереуам астанавiлася. [Песня]. *Вл. Юусо, 1963. ср. бiтин.*

**БАТЮШОК**, шкá, м. В обращении к себе-бесiднику. Вот, бiатюшóк, папáлся, запiсьвають. *Кр. Лоскачи, 1961.*

**БАТЯ**<sup>1</sup>, и, м. Отец. Рáньшы „пáпка“ нé была, „тiятка“, „бiатя“ звáли. *Н-Рж. Крутцы, 1961.* Рáньшы аццóф фсé бiатей звáли, а теперé фсé папáшiй. *Сер. Ремдa, 1956.* Бiатя-га крахóтний, а мiткiть бiальшiная. *Н-Рж. Вехно, 1959.* Бiатя удалый был. *Гд. Гверiстка, 1946.* — О муже. Бiатя гварит, прадáй. *Слан. Черно, 1958.*

— О любимом. Письмó-то сваму бiати пиша. *Гд. Заречье, 1958.* || Крiстный отец. Бiажы бiату фстречáй, яiцó крiсныя дась. *Остр. Кресно, 1960. + Вл., Кр., Н-Сок., Палк., Сош., Стр.; Опыт.*

2. Священник. Прóшлым гóдом служба бiята, бiатя был — поп — приехал. *Пл. Должицы, 1962. + Копаневич.*

*ср. бiатюшка.*

**БАТЯ**<sup>2</sup>, и, м. шутл. То же, что бiатьян. Бiатя, длiнный нос, Па Пiтеру авес Па капéйке, па рублю, Ня фкажу, кавó люблю [Считалка]. *Оп. Сидуниха, 1961.* Бiатя, бiатя, длiнный нос! *Оп. Луцилы, 1961.*

**БАТЯН**... см. бiатьян.

**БАХ**, междом. предикативно. Бросить. кинуть. Насéшь бoйку и бах — червяков мнóга. *Остр. Бобылы, 1960.*

**БАХАРИНА**, ы, ж. экспр. Рослая здоровая женщина. Кóлька яé и не прельсти́л, такáя бiахарина, бiальшущая, толстая, магутная. Кóли на штó нужнiа. *Остр. Семехино, 1960. ср. бiабiаца.*

**БАХ-БАХ**. Подзвонные слова для овец.

Бiаша-бiаша, бiашыньки, барéха-барéха, бащ, дамóй, бах-бах. *Кр. Отево, 1961. ср. бiаша-бiаша.*

**БАХВАЛ**, а, м. Хвастун. Бахвiал, катóрый хвiастаца пустым; вот я бóду гварить, што у миня нéту, вот то назывáница хвасту́н. *Гд. Чудская Рудница, 1960.* Если он идёт, сам нат сабой фарсит, бахвiлица, ёсли идёт и гаварит: — Фсé маé. — Вот бахвiал. *Остр. Бланты, 1961.* Бахвiал, у нявó нi бiса никакó, а он гаварит, што ест, балтáет тóльки; с пустой хвiасти нет слáсти. *Себ. Усадище, 1961. + абахвiал: Остр. Магиново; бахвiал: Кар., Кр., Н-Рж., Оп., Палк., Слан., Порх., Пушк., Холм.*

*Вар. абахвiал.*

**БАХВАЛИТЬСЯ**, итсья, несов. Кичливо хвастатсья. Бахвiал — чалавек, катóрый хвiастаит, бахвiалица. *Кр. Силеникола, 1961.* Ф тiябй штó-нибуть паплóшэ, а н мянi пабóчшэ, тэк я бахвiалица магу пирит тaбóй. *Гд. Каменная Стража, 1960.* Адéлся харашó, вот и бахвiалица. *Остр. Крэхово, 1961.* Не пнiямiаю, пчямiу ён бахвiалиць, бiттý и ф сáмым дéле лучшэ другiй. *Оп. Лобово, 1958.* Чявó тi бахвiалисья, ай затó штф ф шлiяны? *Сл. Флорéво, 1957.* Патóm стал бахвiалица, што пiльтары сóтни пьлучáет. *Сош. Шмóйлы, 1958.* Стал Статейка на колени, Стал житьем бахвалитсья. Раздeлi-тка на три дома: Чтó тебе достанетсья? *Копаневич. Чапушкин, 64. + Аш., Вл., Кар., Н-Рж., Палк., Пл., Пск., Пушк., Сер., Холм; Доп. ср. бахтiтсья.*

**БАХВАЛИШКА**, и, м. Уничж. → бахвiал. *Карпов.*

**БАХВАЛКА**<sup>1</sup>, и, ж. Женск. → бахвiал. Ни люблю я нé, бахвiалка анá бiальшiя. *Кр. Отево, 1961.*

**БАХВАЛКА**<sup>2</sup>, и, ж. Сума попрошайкинищего. Бохвiал тóлька у нишых бывiала, тóрба, протóй мишóк бохвiалкой ни назóвеш, бохвiалкой полшту́т тóрбачку назывáли, натсмiхались. *Гд. Самолва, 1960.* Надивáй бохвiалку, да ступáй по диривнiям, типёр мишóк, а рáньшы бахвiалка. Там же. Зимóй пабежыш з бахвiалкай, ёта с тóрбай, пó миру. *Остр. Ерёминцы, 1960.* *Вар. бохвiалка.*

**БАХВАЛЬНЫЙ**, ая, ое. Хвастливый. У нас бiли бахвiальны, высóка сябi стáвили. *Остр. Хмылово, 1961.*

**БАХВАЛЬСТВО**, а(у), с. Хвастовство. Тaпёр свáдбу дéлають з бахвiальствó. *Печ. Иваново Болото, 1960. + Карпов.*

**БАХВАЛЬЩИНА**, ы, ж. Кружок бахвалов. Карпов.

**БАХВАНКА**, и, ж. неодобр. О женщине легкого поведения. Жанá бахванка у няво, сначáла паткатилáса к няму, смíрнинькая. Дн. Михалéво, 1965.

**БАХВОСТИТЬ**, несов. Сплетничать. Доп., Остр., Порх., Пск.

**БАХВОСТКА**, и, ж. 1. Сплетница. Доп., Остр., Порх., Пск.

2. Бесстыдница. Карпов.

**[БАХЫЛЕНКИ]** мн. Ум.-ласк. → бахылки. А што ш ты ходила так, бахылéнки п набросила, ну туфлы, оны плохíе, нукуда ии годны, выбросывать náда. Гд. Драготина, 1960.

Вар. бахылéнки.

**БАХЫЛКИ**, мн. (ед. бахýлок, лка, м.) Ум.-ласк. → бахýлы. 1. Бахýлки — атрэзат а сапагóф, кадá галянишша атрэжыш, нízенькие такíе, как бóты. Себ. Усадище, 1961. Бахýлк, éва бахýлки, как аны старыи, нóвыи, так батíнак. Остр. Машиново, 1960.

3. Бахýлки — з бярэзы нáдрана шкýрка, как палсапошкíи шыты, на пáству адевалíи. Остр. Бобылы, 1960.

4. Бахýлки — палсапошкíи. Сер. Москва, 1956. + Беж. Горка; Остр. Гришмань.

**БАХЫЛЫ**, мн. (ед. бахýл, а, м.)

1. Старые сношенные сапоги или валенки, чаще с обрезанными голенищами. Бахýл — сапог, ён прапáл, галенишше взýли, абрэзали ево, а нís-тá бахýл и назывáецца. Палк. Анашкино, 1958. Бахýлы, сапагíи, старыи, адéне а сапагá биз галенишша. вот надвинул бахýлы и пашóл, бахýлы или апóрки. Остр. Машиново, 1960. Бахýлам валíнак кáтаный назывáли, абрэжут галенишша и нóсют. Печ. Иваново Болото, 1961. Абнóшанные какíе иди с вáлянцэф абрэзаны, гаварят: — Адéла бахýлы и дрýгая. Остр. Гришмань, 1960. Фсё бахýл, фсыкая рáзная плохáя óбувь. Гд. Драготина, 1960. || Óбувь не по размеру ноги. Хорошыи батíнки, так ничавó, а плахýи на нагé, так бахýлы. Палк. Салмохвалово, 1961. Купила сябé бахýлы, шагу не ступítь. Остр. Козы, 1960. Он фчерá ф своих бахýлах приплéлся на вéчер. Кар. Андрушино, 1961. + бахýлы: Беж. Турово; Вл. Жижца, Пеганый Ручей; Гд. Низоуцы, Подолешье, Спичцо; Кр. Дубари, Перлица; Кун. Касково; Нев. Прудцие; Н-Рж. Пришино; Оп. Макушино; Остр. Артёмы, Приезжино; Палк. Дудниково,

Марково; Печ. Горбатицы; Пуст. Усохи; Сош. Шатуново. ср. опóрки.

2. Длинные, высокие сапоги без каблука для работы на мокрых топких местах. Бахýлы выдавали на сплáве, штоп ноги не замачítь. Себ. Холое, 1961. Бахýл мóжна назвáть и чýни, шýйцца ис кóжы, их нóсят, где торф капáли, у них нет ни падошвы, вот как рукаф. Кр. Сеникола, 1961. Бахýлы — сапагíи рязíнаван, кадá рýбу лóвять, гаварят: — У, какíе у няво большыи бахýлы. Пуст. Мясово, 1961. Бхýлы вышэ калéн, бес каблука. Сер. Заходы, 1956. + бахýлы: Беж. Турово; Вл. Дроздово, Жижца, Пеганый Ручей; Кун. Касково; Нев. Дубокрай. ср. чýни.

3. Óбувь из бересты. Бахýлы з бирястý сплятены, вадý ён прпýскáя, как лáпти пацкíи шть. Палк. Романково, 1960. Бахýлы — берéставыи, из бярéсты плятýт, как палбатíнак. Нев. Крутелéво, 1963. ср. берещёни́ки.

4. Высокие кожаные полусапожки с завязками. Бахýлы ёта такíе сапагíи, красáна з завязками, бес пугавак, с каблукам жéнска, а мушýинские бес каблукоф. Себ. Холое, 1961.

Вар. бахýлы.

**БАХЛЮЙ**, я, м. бран. Лентяй, бездельник. Их бранítь и náда, такíи бахлүйи, лянýи. Остр. Кахново, 1960. ср. абазу́рник.

**БАХЛЯТЬ**, несов. Разбазаривать. Бахлүйи лес, каму кудá. Порх. Жиглéво, 1965. ср. базáрить.

**БАХМЕТСКИЙ**, ая, о е. Мусульманский. И тамо [в Астрахани] об[крымский царевич и его брат] скончались в своей в бахметцкой вѣре своєю смертию. Лет. 1, 1584 г., л. 684. ср. бисерменский.

**БАХМОРА**, ы, ж. Полоса материи, пришитая складками или сборками к платью; оборка. Внís-тá надéним юпкíи з бахмарáм, с кружавáм, как пайдéш плясáть, как хлýниш падолам. Гд. Локоть, 1959. Адéжду вышэфкýй, лёнтам, кружавáм, бахмарáми украшáли, бахмарá — внís пришивáли валной. Гд. Мяковищина, 1959. Я видила плáтьэ з бахмарáм, ёта кадá материал-тa пришýtь касой, внís к плáтью пришýtь. Ляд. Лосицы, 1959. -Шэрэстяная вязаная юпка з бахмарой, с такими мелкими складочками внизу. Н-Рж. Пришино, 1957. Я бахмару дéлаю, внís к фáртуку пришивáю, как у афицýантки. Остр. Троицкие, 1960. Бахмарá, а хто гаварит рýшка, валáн. Гд. Яктушино, 1959. У мянй

малодынькай дяцёнки сарафанец з бахмарам. [Песня]. *Остр. Демежына, 1961.* + *Гд. Ветвеник, Глушь, Драготина, Замогилье, Крапивоно, Лядинки, Мошки, Орёл, Перегреб, Подборовье, Подолешье, Самолва; Кр. Дубари; Ляд. Верховье; Н-Рж. Селваново, Селюгино; Нов. Моложане; Остр. Ануфриево, Гривы, Гришманы, Кайново, Меньшиково, Сазоны, Семехино; Печ. Петровск; Порх. Жейлёво; Пушк. Подсосонье; Пыт. Гавры, Зеркалы; Сев. Борисенки, Опоросово; Сер. Малишево, Ремба; Сл. Амосово; Слан. Загривье, Монастырёк; Копаневич; Даль I, 56. ср. бяска, бахморина, бахморка, бахрома, брыль, волан, рюшка.*

**БАХМОРАЧКА** см. бахморочка.

**БАХМОРИНА**, ы, ж. *То же, что бахморá.* Юпки насылі ф шэз палін з бяхмариньм. *Гд. Чудская Рудница, 1960.* Шыла платьа з бухмариньй бальной. Пь-быдлышнъму бухмарина зделана. *Слан. Монастырёк, 1958.* + **бахморина:** *Полн. Подборовье.*

*Вар. бухмарина.*

**БАХМОРИНКА**, и, ж. *Ум.* → **бахморина.** Пярэничик з бахмаринькай. *Кр. Агарышево, 1958.* Шылы опушки, бахмаринки — такая оддёлка. *Гд. Глушь, 1959.*

**БАХМОРИНОЧКА**, и, ж. *Ум.-ласк.* → **бахморина.** Чэпчик был с кружэвиной и бахмариночкой. *Стр. Ждани, 1962.*

**БАХМОРКА**, и, ж. *То же, что бахморá.* Нъ сьрафан, нъ стан навирэх пришывалась бахмарá, эдкы бахморкы, в миня была три бахмары. *Гд. Чудская Рудница, 1959.* У меня нескáлка бахморак была, юпка-та з бахморкам, как монна-та. *Остр. Бобыли, 1960.* Вокрúк падóлу два рáза дэлали бахморку. *Сер. Ровницы, 1956.* | *перен.* На ношки у них [гривов] бахморка, как юпачка. *Остр. Заходы, 1960.* + *Слан. Черно; Стр. Ксти.*

**БАХМОРОВЫЙ**, ая, ое. *Махровый.* У миня ётаг гот маки плахий, а летась были рáзным цветом, агромныи, бахмаровыи. *Остр. Троицкие, 1960.*

**БАХМОРОЧКА**, и, ж. *Ум.-ласк.* → **бахморка.** Рубашка з длинным рукавам, з бахморачкам на рукавах. *Остр. Каюшино, 1961.* А бахмарачки-та, што рáньше насылі, и ф складачки дэлали. *Остр. Бобыли, 1960.* Бела плáте адевáла з цатырём бахморачкам. *Кр. Наволок, 1958.* + **бахморочка:** *Остр. Липино, Мажиново; Слан. Черно.*

*Вар. бахморачка.*

**БАХМОРЬЕ**, я, с. *Собир.* → **бахморá.** Шырокия з бохморьм платье, купин анныи и бирегёш. *Гд. Подборовье, 1959.* А то бахморья накладёш, абóрачки такія, штоп дóбра была сарафан. *Гд. Самолва, 1960.*

**БАХМУРИТЬСЯ**, итсья, сов. *Становиться пасмурным, хмуриться (о погоде).* □ *безл.* Весь день бахмурица, весь день большóва даждя ня буде. *Стр. Остров, 1959.*

**БАХМУРНЫЙ**, ая, ое. *Пасмурный.* Пóгода бахмурная, дож бóдет. *Гд. Апалёво, 1959.*

**БАХМУРЫЙ**, ая, ое. *Хмурый, невеселый.* Бахмурый человек, когда заболёл или неприятность. *Гд. Апалёво, 1959.*

**БАХМУТКА**, и, ж. *Соль высшего сорта.* Бахмутка — самая харóшая соль. *Остр. Перезов, 1961.*

**БАХНОВСКИЙ**, ая, ое. *Живущий в деревне Бахново.* Бахновские мальцы Праигрáli фси крыльцы, Ани дабылись да тавó, Што праигрáli и памяло. [Дразнилка]. *Дед Купино, 1962.*

**БАХНУТЬ**, сов. *экспр. I.* Ударить. Идёт Стяпан и говорит: — Он [муж] у Зои. — Я хотела фонарём бахнуть их, а она ево пихи туда, и заперлась. *Стр. Горбы, 1964.* || *Выстрелить?* Ф Красную вызывáют, бахнали — сляпой. *Кр. Блины, 1951. ср. бацнуть.*

2. *С шумом упасть, удариться.* Штó-то тут бахнуло. *Дн. Михайловский Погост, 1963.*

**БАХОРА**, ы, м. и ж. *Разговорчивый человек, балагур.* *Доп., Н-Рж., Порх. ср. барабоха.*

**БАХОРИТЬ**, *несов.* *Болтать, говорить попусту.* Зайдите к Якову, он вам набóхрит, так и будет бахорить. *Гд. Локоты, 1959.* Вы больна дóлга бахорили с нашэй бабóй. *Гд. Якушино, 1959.* Пакулё тут на скамейках бахорили, приехал он. *Там же.* + *Дн. Выскодь, Панкратово, Шиленка; Н-Рж. Гридино; Палк. Анашкино; Порх. Гнилицы; Карпов; Копаневич. ср. барабошить.*

**БАХРОМА**, ы, ж. *То же, что бахморá.* Сарафаны длинные, шырокие шьют, бохормы нашóют, бахмарину фсякую. *Полн. Подборовье, 1946.*

2. *Род тесьмы со свисающими нитями по одному краю.* Завеса тафтяная, красная с бахромою, подложена кумачемъ. *Кн. Ямского, 6, до 1726 г.*

**БАХРОМИТЬ**, *несов.* *Обшивать оборкой.*

Долго девка собиралася платочек бахро-  
мить. *АМДК, Вл. Погост Лукин.*

**БАХТИТЬСЯ**, *несов. Хвастаться, хвалиться.* Добренька, полна бахтицца. *Слан. Куклина Гора, 1958. ср. бахвалиться.*

**БАХЧА**, *й, ж. Огород.* Апатья ты вваю бахцу пашлі агурцы мять. *Тор. Михайловское, 1963.*

**БАХЫЛ**... *см. бахил.*

**БАЦ**, *междом.* Употребляется в знач. глагола. 1. *Внезапно ударить.* Ва сні мни и видится, как бабишша вашлэ в дверь. Я бац яму палёшом, праснулася, гварю: — Вяснуху убили. — И праправилась. *Дн. Шиленка, 1961. ср. бапс, бец.*

2. *обо что-н. Упасть на что-н. со всего маху.* Стрёлки, ёта как нуёлкам колить карову, бац аб зёмлю и катаніца, ни знайтэ, де дёцца. *Нев. Крутецкое, 1963.*

**БАЦАН** *см. пацан.*

**БАЦАЦЫРА**, *ы, ж. экспр. Украшение; побракшукша.* А навешала бацацыры фсякни сябэ на груть. *Кун. Залучье, 1965.* | *перен. О человеке.* Иш, какаья бцацырэ ходит. *Оп. Мышенкино, 1959.*

**[БАЦАЦЫРКА]**, *и, ж. То же, что бацацыра.* Ета боцацырки зовут, посьок з боцацырками, не знаю, как у вас называют. *Стр. Гавриловка, 1964.*

*Вар. боцацырка.*

**БАЦНУТЬ**, *уло, сов. экспр. 1. Ударить.* □ *безл.* Мужыкэ как бацнуло в груть, и помер. *Гд. Чудская Рудница, 1959. ср. бахнутэ.*

2. *Выстрелить.* *Копаневич, Пск.*

**БАЧЕГА**, *и, м. и ж. Небольшой толстый обрубок бревна.* *Доп. + бачега: Даль 1, 56. ср. бálка.*

**БАЧИТЬ**, *ит, ила, несов. Говорить.* Тишэ, тишэ, не бач никаму пра ёта. *Сев. Масенково, 1961.* Каво ты там бачыш? *Н-Рж. Селиваново, 1957.* Он бачит правду. *Кар. Белая Гора, 1957.* Во яна в меня фчерась была, так бачиль. *Порх. Тиней, 1963. ср. баять.*

**БАЧКА**, *и, м. Отец. Опыт. ср. батушка.*

**БАЧОК**<sup>1</sup>, *чкá, м. Цилиндрический сосуд.* На цардэк скатили бацок мёду. *Остр. Тузы, 1961.* Там бачок дадут, бжытэ к катлэ. *Пск. Ровница, 1962.* Мы пошлы-то з бочкам, бочочки-то трэхлитровые. *Дн. Михайловский Погост, 1963.*

*Вар. бочок.*

**БАЧОК**<sup>2</sup>, *чкá, м. Часть дымохода.* В бачкэ фклáдываецца сётка з дырачками, крышка с трубой, в ней тожэ сётка з дырачками, два крющкá, штоп рукбй

мóжна диржáть и крышку аткрывáть, дырка внизú, для вóздуха, штоп ф сам бачóк, в дымáрь пападáт. *Остр. Заходьё, 1960. + Н-Рж. Посадниково. ср. дымáрь. [БАЧОЧЕК], чкá, м. Ум. → бачок<sup>1</sup>. Дн. Михайловский Погост, 1963.*

*Вар. бочóчек.*

**БАЧУРКА**, *и, ж. Небольшая, продолговатой формы копка сена.* *Копаневич, Остр.* **БАШ:** баш на баш (променять). *Обменять в равном количестве.* Баш на баш праменяли, скóлька крыжовника дáли, стóлька сóли зъяли у спикулéнта. *Гд. Катуновщина, 1946.*

**БАША-БАША.** *Подъязыные слова для овец.* Авёц завём баш-баш. *Остр. Козлы, 1960.* Каней па клйчкам зовут, а авёц баша-баша-баша. *Гд. Подолешье, 1959.* Баша-баша-баша, идите дамой. *Остр. Семехино, 1960.* Карова Рóза, авёц никак ни назывáют, либа баша-баша, либа мánя-мánя, так уш придумали. *Гд. Лядины, 1959.* Баш-баш завём барáнтэ. *Сл. Сакоеве, 1957.* □ **Ба́ша**, в знач. суц. *Овца.* Баш, куды палёзла? *Н-Рж. Селиваново, 1957. + баш-баш: Вл. Карцево; Кар. Загорье; Кр. Отево; Н-Рж. Селиваново; баша-баша: Вл. Дроздово, Карцево, Кашевицы; Гд. Замогилье, Каменная Стража, Низовицы; Дед. Сельцо; Кар. Загорье; Кр. Лямоны, Отево; Локн. Опоки, Подберезье; Нев. Чёрные Стайки; Н-Рж. Селиваново; Н-Сок. Фетинино; Оп. Макушино; Остр. Гришманы, Козлы; Палк. Ореховая Гора, Палкино; Печ. Нижняя Крупская; Порх. Горка; Пуст. Галузино; Пушк. Рождество; Пыт. Гавры; Сев. Аннинск; Стр. Ксти, Страшево; Доп.; Даль 1, 56; АМДК, Вл. Погост Лукин; бáши-бáши: Гд. Пнево; Н-Сок. Алё; Нев. Мисники; Сл. Остров, Пищевицы. ср. бáки-бáки, бáля-бáля, барáн-барáн, барáша-барáша, бáренька-бáренька, барéха-барéха, бáрюшка-бáрюшка, бáря-бáря, бáсьенька-бáсьенька, бáська-бáська, бáсья-бáсья, бах-бах, бáшенька-бáшенька, бáшка-бáшка, бáшуреньки-бáшуреньки, бэри-бэри, бэря-бэря, бэри-бэри, бáсья-бáсья, бáша-бáша, бáшенька-бáшенька, бáшутка-бáшутка.*

*Вар. баш-баш, бáши-бáши.*

**БАШЕНКА**, *и, ж. Ум. → башня.* А надь ворота башенка<sup>1</sup> малая. *Кн. писц. II, 310, 1584—1585 гг.*

**БАШЕННЫЙ**, *ая, ое. Прил. → башня.* А вельно ему... розписати по городу подлинно порознь, сколько отъ которые башни или межъ городовыхъ

воротъ по стѣнѣ боевъ верхнихъ и внизу подошвенныхъ, и сколько... башенныхъ боевъ. *Кн. писц. II, 470, 1611 г.*

**БАШЕНЬКА-БАШЕНЬКА.** Подзываютъ слова для овецъ. Башынька-башынька, пайдѣш ф поле и мѣниш ану с хлѣпцѣм, анѣ и патдохѣ к рука́м. *Остр. Магиново, 1960.* □ Башенька, в знач. суц. ласк. Овца. Башыньки с поля идуть, зыганѣй в ахлѣф. *Печ. Иваново Болото, 1960.* Вѣлки скатину носют, придуть, башѣнъку ута́шшуть. *Кр. Отово, 1961.* Башѣнъка пришлѣ, парѣ в охлѣв гнать. *Дн. Замошки, 1959.* А ѣта май башѣнъки, а гдѣешшѣ адѣн? Каг жѣ ты правурѣнил? *Гд. Лядины, 1959.* Башѣнъки идут, офцы. *Гд. Замошле, 1959.* + Вл. Демидово; *Локн. Опюки; Ляд. Лединки; Оп. Макушино; Остр. Жавры; Палк. Дудниково; Пл. Которск; Порх. Гнилицы, Горка, Коломно; Пск. Голубуши; Пуст. Галузино; Пущк. Рожество, Романово; Пыг. Богородицкие; Стр. Жданы, Остров; Тор. Мецоки; Доп., Оп. ср. баша-баша.*

**БАШИКАТЬ,** сов. Звать овцу. *Карпов. БАШИЛКА,* и, м. и ж. Шалун, шалунья. *Доп., Остр., Порх. ср. абазурник.*

**БАШКА,** ѣ, ж. экспр. 1. Голова. У менѣ башкѣ-та так и тряшшѣ, так и тряшшѣ. *Слан. Куккин Берег, 1958.* Нагнѣ башку, а то разобѣш о бревнѣ. *Гд. Быковщина, 1957.* Я злупѣла ево па башкѣ пѣлкам. *Аш. Трубецкое, 1962.* Фсю башку мне разбил. *Порх. Подсухи, 1961.* > З адѣхла я башкѣ. *бран.* Вот какѣ задѣхлая башкѣ, то захачу, то ни захачу. *Остр. Демешкино, 1961. ср. башковнѣ.*

2. перен. Ум, разум. У вас башкѣ нет у галавы. *Тор. Михайловское, 1963.* У яво уж башкѣ такая, ум такой. *Остр. Тузы, 1961.* Дольшѣ ня пайдѣ, у кавѣ башкѣ ня хватѣе. *Печ. Терехово, 1960.* И о чем только башкѣ думае! *Аш. Цвено, 1962.* Башкѣ-та май бисталковѣя. *Аш. Большие Волоты, 1962.* Ну, я думаю своей башкой, и, думаетсѣ, достану. *Чернышев, Сказ. и лег., 107.*

**БАШКА-БАШКА.** Подзываютъ слова для овецъ. *Себ. Просни, 1962.* □ Башка, в знач. суц. Овца. Пустѣ башкѣ. *Вл. Смыки, 1963.* + *Доп., Оп. ср. баша-баша.*

**БАШКОВАТЫЙ,** ая, ое. Умный, сообразительный. Вот ѣта харѣшый пѣринь, башкаватый, Толѣрька наш иншый, ничавѣ но дабѣтъца, а башкаватый—нахѣщчистый чылавѣк. *Н-Рж. Гридино, 1961.* Кагдѣ Савѣцкая власть приступѣла, малышкѣ пирѣ-

шѣл границу, вот какѣй башкаватый мальчик. *Печ. Бодагово, 1961.* Лѣнька был такѣй башкаватый, ни в атиѣ. *Остр. Троицкие, 1960.* Башкаватый, пашумѣтъ зная, да и выпитѣ зная. *Палк. Петригино, 1961. ср. башковитый, башковый.*

**БАШКОВИТЫЙ,** ая, ое. То же, что башковатый. Рѣншы считѣтѣ ни маулѣ, а типѣр башкавити, за ниѣ сельфѣфцы дѣржуцца. *Нев. Дубокрай, 1963.* Атецъ сильна грамѣтный был, башкавитый мужык. *Тор. Назарино, 1963.* Зѣмскѣй писарь был башкавитый чалавѣк. *Вл. Курово, 1963.* А инѣ башкавитый дѣфки, хотѣ и малѣньки. *Оп. Рясина, 1958.*

**БАШКОВНЯ,** ѣ, ж. экспр. То же, что башкѣ 1. Ни крутѣ ты свѣѣй башкавнѣй. *Себ. Припиши, 1962.*

**БАШКОВЫЙ,** ая, ое. То же, что башковатый. Пѣрѣнь ты, сматрѣ, башковый. *Себ. Припиши, 1962.*

**БАШЛЕТЫ,** мн. Обувь из бересты. Из бярѣзы башлѣты, аль бярѣшѣнники были. *Остр. Надеждино, 1960. ср. берѣшѣнники.*

**БАШЛОВКА:** сшить башловку. Сильно ударить. Он ему шпыл башловку такую, што сразу с нок слѣтѣл. *Кар. Коконозово, 1959.*

**БАШЛОВЧКА:** сшить башловочку. То же, что сшить башловку. *Кар. Коконозово, 1957.*

**БАШЛЫК,** а, м. Теплый капюшон, надеваемый поверх головного убора. Башлыкѣ навярѣ адеваѣт, зѣдѣ и пристѣгываецца. *Остр. Магиново, 1960.* Рѣншы бывѣла надѣвалѣся на голову башлыкѣ, он дѣлалѣся ис сукнѣ. *Холм. Козевска, 1964.* Армякъ длинный з башлыкѣм, башшой ис шѣрсти. *Пуст. Красное, 1951.* Рѣншѣ шубѣ были, кафѣтѣны з башлыкѣм. *Остр. Демешкино, 1960.* Рѣншѣ кафѣтѣны з башлыкѣм, с кашлакѣм. *Кр. Дубари, 1961.* Мужыкѣ зимѣй ф снѣк башлыкѣй насѣли. *Палк. Петригино, 1961.*

**БАШМАК<sup>1</sup>,** а, м. Полоз под лемехом плуга, сохи. Башмакъ валѣлся пат павѣтью. *Н-Рж. Харитоново, 1957.*

**БАШМАК<sup>2</sup>,** а, м. плот. Выемка в последнем верхнем бревне стены дома, избы для закрепления балки стропил. Шпѣры ставѣли в башмакѣ, ф карѣпку, углублѣне такѣе дѣлаеццы ф последнем бревнѣ. *Стр. Сковородка, 1959.*

**БАШМАКЪ,** мн. (ед. башмакѣ, а, м.) 1. Закрытые туфли. И башмакѣй насѣли только ф цѣркуву, ф праздникъ какѣй. *Себ. Усадще, 1961.* Сарафанъ насѣли, башмакѣй

на рязинке. *Вл. Пахомово, 1963.* На прэзник толька нарыжались в башмакы. *Сиб. Волочагино, 1963.* Мамка башмакы купыла жолты. *Печ. Моложба, 1961.* На сярных ножэньках чўлочкі-валенкі [2 раза], башмакы парчовыя. [Песня]. *Печ. Плесоки, 1945.* Ліза мне башмакы купыла. *Н-Рж. Вехно, 1958.* Дай башмакы, тўфлы. *Ол. Макушино, 1961.* | перен. *Простоватый, недалёкый человек.* Ну, кудэ такія башмакы в Линингрэат, камў нужны. *Остр. Семехино, 1960.*

2. *Вязаныя тапочки.* Эта печўрка, барахлў тискать: анўчи, башмакы, дўянкі. *Сл. Поддубница, 1957.* Башмакы вязэлы, башмакы, прэялы лён и вязэлы тэпкі такіе. *Печ. Петровск, 1961.* + *Вл. Пахомово, Холм. Старе.*

3. *Тапочки для покойника.* Башмакы на пакойникаф адвэялы, ис сукнэ дэлали. *Сл. Сакоево, 1957.* Башмакы для пакойникаф, кто гатўвы пакупэл, кто ис сукнэ дэльт. *Гд. Ветвеник, 1958.* + *Палк. Петригино; Печ. Выставка; Сош. Скуратово.*

**БАШМАКОВО.** Название поля. Холм. Подмолодь, 1964.

**БАШМАКОВЫ ЧИСТКИ.** Название по-коса. Холм. Подмолодь, 1964.

**БАШМАРЫ,** мн. *Полусапожки.* Я сабирэю и спрашивэю: — Где мой башмары? *Гд. Подборовье, 1959.*

**БАШМАЧИШКИ,** мн. *Уничж.* → башмакы 1. Башмачйшки на нагэж уж ня нэть таскэть. *Тор. Мартюхи, 1963.*

**БАШМАЧКИ<sup>1</sup>,** мн. *Ум. ласк.* → башмакы. 1. Башмакы-та май фсе растпрэпэлись. *Н-Рж. Кудэво, 1957.* Я сявонья дэфка в лапаточках, Зэфтра бўду в башмакэч, Я сявонья дэвачка крестўянка, Зэфтра бўду гаспажанка. [Песня]. *Печ. Иваново Болото, 1961.*

2. Вязэлы башмакы. *Печ. Петровск, 1961.*

3. Башмакы шылы ат кафтанўв сукнэ или пакупэлись тарговыя башмакы для умэршых. *Сл. Ключиха, 1957.* Мэмы, цэрства ей нябэснае, харўшыя башмакы па смэрты надели. *Сош. Шатуново, 1958.* + **башмўчки:** *Иеропольский, Песни, 3.*

*Вар. башмўчки.*

**БАШМАЧКИ<sup>2</sup>,** мн. *Растение (львиный зев?).* В мянэ пўд акнўм аннйи башмакы и е. *Сл. Флорёво, 1957.* Есть башмакы или пўчка завўт, ён на пўчку пахўш. *Остр. Заходы, 1960.* ср. пўчка.

**БАШМАЧОНКИ,** мн. *Уничж.* → башмакы 1. На вўулянку адевалы сатянавую

кафтэнку, юпчўнку, на нўчи башмачўнки. *Нев. Прудиче, 1963.*

**БАШМОЧКИ** см. башмакы<sup>1</sup>.

**БАШНЯ,** и, ж. *Высокое столпообразное строение.* — *О русской печке.* А з дравэм плўхо, веть такэя башня, нада пратэпэть. *Н-Рж. Велье, 1965.*

1. || *Высокое и узкое строение, являющееся частью крепостной стены.* Городь Гдўв каменной, по мўрф кругомь зь башнями и зь захабэми около стўны 460 сажэнь. *Кн. писц. II, 361, 1698 г.* Да Петелинская башня каменная, и вь той башни выбито изь наряду у нўмецких людей 14 сажэнь, и мосты вь башни верхние и нижние всь згнили, и наряду поставити вь башни нелзэ, и войти вь башню не мочно. *Там же, 330, 1638 г.* > Башня отводная. см. отводный. > Башня глухая. см. глухой.

**БАШУЛИХА.** Название поля. Холм. Подмолодь, 1964.

**БАШУРЕНЬКИ-БАШУРЕНЬКИ.** *Подзвонные слова для овец.* Овэчек пойдў стрэчу. Башўрэньки-башўрэньки. *Стр. Ждани, 1962.* ср. баша-баша.

**БАШУТКА,** и, ж. *Овечка.* Доп. ср. бэрька<sup>1</sup>.

**БАЮНОШКА,** и, м. и ж. *Ласк.* → баўня. *Карпов. + Доп., Порх.*

**БАЮНЯ,** и, м. и ж. *Говорливый, ая.* Доп., *Порх.*

**БАЯ-БАЯ,** междом. *дет. Употребляется в знач. глагола. Спать.* Пайдём бая, спэть знэчит. *Кр. Рагозки, 1961.* ср. баўнўчки.

**БАЯКАТЬ,** несов. *Убаюкивать.* Кэгда анэ былэ малёнька, баяйка, пайдём бая, спэть знэчит. *Кр. Рагозки, 1961.*

**БАЯН,** а, м. *Гармонь со сложной системой ладов.* Вот ф пять чисўф на карўтких валнэх хрэшў слўшэть, на баянэх рэжут вафсў. *Печ. Петровск, 1961.* Баян — этэ харўшая вешь, так стрекўчыт харашў, за дўшу бярэт. *Вл. Хмелево, 1963.*

**БАЯТЬ<sup>1</sup>,** бэе (т), ял, а, *несов. Говорить.* Баиш, баиш емў, а он фсэ свўд дэлает. *Сер. Носырево, 1957.* Прихэдил бригадир, баил, што тебэ мўлатэть итйи. *Н-Рж. Яковлевское, 1959.* Бэяды ф старинў, а тепэр фсэ говорят, разговэривают. *Гд. Лўнэвщина, 1946.* Я ш тэ баяла, а ты ни цўила, я ш тэ вопила, ты ни вэчала, знэчит ни панимэла и ни слўхэла. *Гд. Ульдига, 1959.* Мэма баиэ — аддадим, папа баиэ — пўгадим. *Дед. Риско-*

во, 1958. Мы што знаём, то и баём, што на язык, то ярзык. *Остр. Демешкино, 1961.* Гаварылі-баялі, маёва парня хаялі. *Гд. Чорно, 1959.* Аннушка бая — краваць тысна, Иванушка бая — памёстимся. [Сказка]. *Пск. Смержаха, 1958.* Мой милёнок поголёнок, Совестно признаться, Люди бают, люди хаот, А мне не расстаться. *Копаневич.* Ланно, Бая чаревич, только сдержи свае слово, как след быть. *Козырев, 307.* Отчего собака лает? [Оттого, что не умеет баять]. *Евлентьев, Загадки.* || *Рассказывать.* О своей жизни баяла мне бабушка. *Пушк. Степаньково, 1960.* Она баяла про колхозное собрание. *Ляд. Сербино, 1959.* Много бають про небу, да никто там не был. *Козырев, 297.* || с кем. *Разговаривать.* А чѣм ты с ним баела? — Я с ним баела а пагоді. *Палк. Дудниково, 1958.* Барыня фсе па саду блякала да с крестьянами баила. *Пушк. Новгородка, 1962.* || *Слетничать.* Сасётка нехарошая, выблазит у нас фсе, а патом у калоща ужэ баит. *Пушк. Новгородка, 1962.* Будут байки баить. *Пл. Которск, 1962.* + баять: *Аш., Вл., Дед., Дн., Кар., Кр., Локн., Ляд., Нев., Н-Рж., Оп., Остр., Печ., Полн., Пыт., Себ., Сл., Сош., Стр., Холм.; Опыт; Копаневич; АГО, Оп., Порх.; АМДК, Вл., Оп., Остр., Порх.; Иеропольский, Холм.; Чернышев, Пск.; Фридрих; баить: Аш., Вл., Нев., Остр., Пл., Порх., Себ.; Опыт, Оп., Остр. ср. баить<sup>3</sup>, балакать, бачить.*

*Вар. баить.*

**БАЯТЬ<sup>2</sup>,** сов. Зарабатывать? Бывала дѣньги баиш — рож жнѣш. *Остр. Меньшиково, 1961.*

**БДЕТЬ,** сов. 1. Не спать, бодрствовать. Преподобны и пребыс всю ночь до заутриа бдя и въ молитвах и слезахъ. *Ж. Евф., 53, до 1510 г.*

2. Заняться о ком-н. Длѣзнь есть убо учитель весь умомъ и оком быти и бдѣти о стадѣ своем. *Уст. Евф., 514, сер. XV в.*

**БДЕЮЩИЙ,** ая, ее. Бдительный, старательный, усердный в работе. Доп. + Даль 1, 57.

**БДЮЩИЙ,** ая, ее. То же, что бдѣющий. Доп. + Даль 1, 57.

**БЕБЕКИ:** отклясть (отбить) бѣбеки. *экспр. Избить, исколотить.* Я ему за яны фсе бѣбеки откладу. *Печ. Кулье, 1961.* Пайдѣш ф сат, бѣбеки атабьют. *Палк. Самохвалово, 1961.*

**БЕБУРКА** см. бабурка.

**БЕГ,** а, м. 1. Действие → бѣгать 1.

2. Упражнение, состязание в беганье. Дачка бек здавала ф шкѣле, калѣно сламала. *Дн. Михалёво, 1965.*

> Уйти в бегі. *Бросить, покинуть мужа, семью.* Жѣнка у невѣ в бягй ушла, г другому мужыку ушла. *Холм. Авдунино, 1964.*

3. **Бегство.** Но богъ хранше градъ и люди, сущия в немъ, а поганымъ страх вложи въ сердца их и обрати на бѣгъ. *Лет. 1, 1341 г., л. 30.* > Устремиться на (в) бег. *Обратиться в бегство.* А прочии [немцы] вскорѣ повергыша оружиа и устрѣмишася на бѣгъ, страхомъ грозы храборства Домонтова и мужъ его псковичъ. *Лет. III, 1272 г., л. 10.* Нѣмцы же услышавше псковскую силу и устремившася на бѣгъ, и запасъ свои пометавше. *Лет. 1, 1463 г., л. 78.* А нини [немцы] устремившася на бѣгъ, а иныхъ изымавше во Псков приведоша, исѣскоша. *Лет. III, 1341 г., л. 22 об.* А прочии избывши сихъ страхомъ великимъ объяти бывше, и оружие повергыше, вскорѣ устремившася въ бѣгъ, не могуще противу стати храбрости благочестиваго князя Тимофея Доманта. *Пов. пск. Печ. м., 84—85, к. XVI—н. XVII в.* > Ятися бегу. *То же.* Они же [безбожные супостаты] нечаемаго ради нашествия вои, великимъ страхомъ объяти бывше, возмущившася, и овни бѣгу яшася. *Пов. пск. Печ. м., 72, к. XVI—н. XVII в.* > В бѣгахъ. *В самовольной тайной отлучке.* А хто то крестьянскую жонку бѣжать подговорилъ и гдѣ въ бѣгахъ жила и приставала... про то невѣдомо. *Вып. изъ дела, 84, 1693 г.* От того помѣщика своего бѣжала она, Ксеница, и в бѣгахъ вышла замужъ в Островской уездъ. *Там же, 85.* А будеть я Ортошка... изъ-за тое Печерския отчины изъ посадкихъ бобылей кудъ сбѣгу... архимариту съ братнею вольно меня Артошку в бѣгахъ гдѣ не сыщутъ, взяты, по прежнему въ томъ посадкомъ бобыльскомъ житьѣ. *Гр. порядн., 328, 1674 г.*

**БЕГА,** н, ж. 1. Побега (лошади). Откудова не взялась быстрая бега в коня. *Чернышев, Сказ и лег., 116. ср. бѣжѣ, бѣж.*

2. **Бегство.** Вам я гаварю: бѣга будѣт, убяжѣте вы. *Холм. Ветно, 1962.*

**БЕГАТЬ,** аю, ае (т, ть); ал, ала; несов. 1. То же, что бѣжать 1 (о действии

повторяющемся или совершающемся в разных направлениях). Бывала абливаюцца, как талакá, бѣгают с вядра́м. *Пушк. Гришино, 1958.* Ен [пес] на́прáсты харашó бѣгае, никакó ня куся. Там же. Утáты бѣгают. *Палк. Сысоево, 1945.* Афцá вáша кричáла, фсѣ бѣгала аднá. *Вл. Паньково, 1963.* Русáлки бѣгали, вóлáсы расплѣлшы. *Пушк. Лисицы, 1958.* > Бѣгать беж-кó м. см. **бежкóм.** || *Носиться, резвиться (о детях).* Писáть надáйся, а там урóки зделáл и бѣгай. *Остр. Жавры, 1961.* Ляны́и тáкий ребя́та, й́хная дѣла бѣгать. *Н-Рж. Извоз, 1957.* > Бѣгать на разбѣжки. *Играть в горелки.* Мáлиньки бѣгаю на разбѣшки, двóя бягýт, а трѣтья лóбит. *Гд. Якушино, 1959.* || *Быстро, поспешно идти, направляясь куда-н.* Я за тарѣлками бѣгала. *Вл. Паньково, 1963.* || *Часто и постоянно заходить к кому-н.* Ен пажыл, та и к тэй бѣгаець и к тэй бѣгаець. *Нев. Мелюхи, 1963.* > По суседям (по сторонам) бѣгать. *Часто отлучаться, уходить из дому.* Её застáть-та плóха, янá такáя бáба несидячáя, па старанáм-та бѣгае. *Гд. Замогилы, 1959.* А он тóлька па суседям бѣгаит, дóма ни находицца, пат-судѣнк такой. *Кр. Отево, 1961.* || *Ходить.* Зачѣм ямý лашадѣй кармйт, ёсли пяшкóм бѣгать. *Печ. Подорье, 1960.* > Бѣгать по огородам. *Забѣгать на чужие огороды, чтобы поживиться.* Я тóжа был грѣшный, бѣгал па агародам. *Пск. Большие Толбицы, 1946.* || *Двигаться, ездить (о машинах).* Как ёта вы ни заблудили на балóту шóдчи, нáда была па бальшакý, где машыны бѣгают. *Вл. Залучье, 1963.* Машыны в гóради бѣгают взат и фперѣт. *Кр. Авдеенки, 1961.* Машына в Гашкóво бѣгала. *Гд. Ореховцы, 1959.* 2. *Передвигаться то в одну, то в другую сторону.* Мужыкый аддыхáют, а бáбы бѣгаю взат фперѣт. *Гд. Аналёво, 1959.* Влькуншыя карóва бѣгае фсёду. *Н-Рж. Взгляды, 1957.* || *Совершать быстрые движения взад и вперѣд, стремясь освободиться.* Адйн-ть бѣгъл, тянýл, ну, думью, бальшóй взы́шны [о рыбе]. *Порх. Ёгилыцы, 1961.* Д В три ногй бѣгать. *Делать все очень быстро.* Как Люба занснѣ, я ф три нагй бѣгаю. *Н-Рж. Жуково, 1961.* + *Ляд. Лединки; Н-Рж. Кролино; Остр. Заходы, Козлы.* 3. *Двигаться взад и вперѣд, сновае.* Нáбелки бѣгають бчѣнь быстро. *Аш. Камешке, 1961.* 4. *Удаляться, спасаясь от кого-н., обере-*

*гаясь чего-н.* Рыба фсякая, платвá, шшю́ка, кунй, шше мѣлинька такáя, рыбя́та придýт, анá бѣгае ат них. *Кр. Отево, 1961.* 5. *за кем. Ухаживать, добиваться расположения кого-н.* Вот кáли пáренъ за дѣфкай бѣгаит, ухájкывает, вот он и дрóля. *Аш. Трубецкое, 1962.* Такáя дявчýшчка падбивáет клинكى, бѣгаець за ним, не даѣт прахóду. *Вл. Пахомово, 1963.* Нáда, штóбы пáрни за дѣфкай увивáлись, а ф тóи нест достóйности, котóрая самá за парням бѣгае. *Пл. Нежадово, 1964.*

1. Написáя де стрѣльць Коземка Чижикъ зажокъ в́инникъ, и б́галь за женоу своею, мучить хотѣль. *Кн. писц. II, 442, 1665 г.* || *Метаться.* А каменыхъ церквей погорело 31 ... тол же страшно запаление и троскота, горение, яко б́гати и мястися от страха и трепету и боязни, и многим животамъ пригоревшим, яко умъ человекъ не исповѣсть. *Лет. III, Стр., 1550 г., л. 212.* Поганин же ошутивше пламень огня, з́льо возмѣтоса, и с́ймо и овамо б́гати начаша, книждо ища спасения себѣ. *Пов. пск. Печ. м., 80, к. XVI—н. XVII в.*

4. || *Совершать побег.* И въ войну литовскихъ людей люди их и крестьяне б́гали во Псковъ и по псковские пригороды. *Кн. писц. II, 388, 1638 г.* Да и о сем тебе ... чоломъ б́емъ, што ... наши полоняне псковичи черезъ твою Литовскую землю бѣгають ко Пскову изъ Немецкое земли. *Гр. Новг. и Пск., № 339, 1480 г.* ... Моисейко въ прошломъ во 146 году, покинувъ мать свою и сестру, отъ него [Богдана] б́галь къ новгороду къ Ивану Симанскому. *А. тьял. I, 22, 1639 г.* □ **Бѣгаючи.** *Будучи беглым.* Биль челомъ я Сергѣй государю ... на него Мишку во крестьянствѣ, что отъ насъ сбежалъ и бѣгаючи, жилъ во Псковѣ. *А тьял. II, 57, 1628 г. + XV в.: Уст. Евф.; XVI в.: Ж. Евф., Ж. Ник., Лет. III.*

**БѢГАТЬ**, áла, несов., кого и без доп. *Сторониться, избегать кого-н., удаляться от чего-н.* А сичás и гарацкйх у нас ни бягáют, а рáни бягáли. *Н-Рж. Туровец, 1961.* Никадá анá ни бягáла. *Остр. Жавры, 1961.* Рáньшэ беднатý бягáли. *Н-Рж. Велье, 1965.*

**БѢГАТЬСЯ**, ается, несов. *Носиться, быть беспокойным в пору течи (о домашних животных).* Пѣрет слúчкой бѣ-

гаецца, гаваря́т, каро́ва и кабы́ла. *Оп. Ма-  
кшуню, 1958.* Каро́ва бэгаецца, гуля́ецца,  
пакрыва́ецца. *Оп. Духовно, 1961.* + *Аш.  
Торчи́лово, Остр. Па́шково; Сл. Славо-  
вичи. ср. гуля́ться.*

**БЕГИ**, *мн. Система блоков для подня-  
тия тяжестей на судах, тали.* Ганя́ли ба́р-  
ки па ваде́, па са́мые бе́ги нагу́риш и  
го́ниш да Халма́. *Локн. Шело́ки, 1962.*

**БЕГИТКА**, *и, ж. 1. Походка. Доп.,  
Порх. + Даль I, 57.*

**2. Кто скоро ходит или бегаёт. Доп., Порх.**

**БЕГЛЕЦ**, *а, м. 1. Беженец.* На́ша де-  
ре́вня з бегляцо́в з-за По́рхава. *Стр. Жда-  
ни, 1962.*

**2. Кто находится в бегах.** Бегле́ц — э́та  
моло́дой ма́лиц, же́ницца и з ба́бой ухó-  
дит в лес, три го́да прожыве́т, а по́сли  
эво́ ужэ́ никто́ не трóнит. *Стр. Ждани,  
1962.*

**БЕГЛО**, *нареч. Быстро.* Быва́ла лешш  
нарасту́е трое́ су́тки, тапе́рь бегла́ и́де́т.  
*Вл. Ра́вовь, 1962.*

**БЕГЛЫЙ**: бегля́я война́. *Война́  
без до́лговременных по́зиций, з бы́стрым  
передви́жением войско́вых ча́стей. Фро́нту  
не́ была, адным де́лам, бегля́я ва́йна бы-  
ла́. Остр. Замо́шки, 1961.*

**2. Находящийся в бегах.** Же́нился  
о́нь, Симашко́, на бэ́глой Мирожско́-  
го мона́стыря крестя́нкь. *Вып. из де-  
ла, 85, 1693 г.* Биль чело́мь госуда́рю  
новгоро́дской помбщи́к Шелонские  
пя́тины Ари́сть Ива́новъ сынъ Па́новъ  
на гдовского стрё́ла на Гри́шку Ба-  
бина́ вь подгото́вь вь бэ́глой служа-  
шей, и та жо́нка ему́ отда́на. *Кн. писц.  
II, 355, 1660 г. □ в знач. суц.* А́преля  
вь 6 де́нь придо́ша з Москвы  
да́точные мона́стырьские, кои́ вдруги́е  
посла́ны были́ в бэ́глых мё́сто к  
Москве, а велено́ им служи́ти во  
Пскове́ на вые́здъ. *Лет. III, 1634 г.,  
л. 230 об. + XVII в.: Док. Люба́т. м.,  
Вып. кн. переписных.*

**БЕГЛЯНКА**, *и, ж. Кличка коровы.  
Стр. Лазу́нь, 1964.*

**БЕГОВОЙ**, *а́я, б́е. 1. Способный быст-  
ро бегать (о лошади).* Кагда́ ло́шат пуг-  
лявая, надева́ют ей на́ушкини на глаза́,  
ви́дит а́на то́лька перит са́бой, бо́льшы де-  
ла́ли так бигавы́м лаша́дям, харо́шым.  
*Н-Сок. Фетини́но, 1965.* И за́преш, и ло́-  
шат бигава́я бы́ла. *Пушк. Лиси́цы, 1958.*  
| *перен. Пригодный для быстрой езды.* Би-  
гаво́й лиса́пе́т, шы́пкь э́здял гара́с. *Остр.  
Меле́нка, 1961.*

**2. Проточный (о воде).** Ма́чыла — я́мы на  
Плю́ссы не́бегавы́и, там лён ма́чыли. Ни-  
бигавы́и — э́та прóста ста́йт ба́ло́та. Если  
бегава́я вада́ — распало́шшт лён, бу́дит  
непрóчный. *Гд. Кра́пиво, 1959.* Вада́ в  
о́зирь бигава́я. *Тор. Ме́цоки, 1963.* Дяв-  
ица, дяв-ица, на́прядя вья́вницы з бигаво́й  
га́дицы. *Иеропольский, Песни 3, 126. ср.  
бегу́чий.*

**БЕГОМ**<sup>1</sup>, *нареч. Посредством бега.* Бе-  
гунóк — зы́мний не́выт, к кры́льям привя́-  
зываю́ща гужы́ и тинё́тья, што́п во́ду  
му́тля, тя́нут бигунóк бя́гом. *Пск. Зали́-  
та, 1958.* Труха́й, труха́й, кагда́ бего́м не  
уме́е. *Кр. Треньки, 1958.* > Бежа́ть бе-  
го́м. Бежа́ть о́чень бы́стро. *Вл. Черпеси,  
1952. ср. бежко́м, бежóм.*

**2. Поспешно.** Во 116-м го́ду. После́  
Христо́ва дни при́хаша во Пскове́ з  
Москвы бэ́гом дэ́ти боарские псков-  
ские. *Лет. III, 1477 г., л. 208.*

**БЕГОМ**<sup>2</sup>, *нареч. Без чьего-н. согласия,  
тайно.* Бя́гом э́та уш кагда́ бес спрóсу.  
*Н-Рж. Кро́лино, 1961.* Пагу́ля́я з ним и  
вы́шла за́муш, называ́лась ат ра́дители́  
бего́м. *Аш. Трубе́цкое, 1962.* Кагда́ ма́я  
сестра́ выхадила́, я помню́, но тагда́ не́  
была дру́жак, уве́с он е́е крáткам, бего́м  
а́на ушла́, што́п ра́дны́е не зна́ли. Там  
же. Дóчка при́шла, а мене́я и нит, бего́м  
ушла́ из бо́льницы, так и ни по́шла бо́ль-  
шы. *Дн. Миха́йловский По́еост, 1963.*  
> Бежа́ть бего́м. Ра́дители́ не зна́ют, а  
я гуля́ю, то я бя́гом бя́жу за́муш, ни жа-  
ла́ют ра́дны́и, те и́ли ты́и, а я бя́гом бя-  
жу́. *Аш. Трубе́цкое, 1962. + Н-Рж. Селю́ги-  
но; Пушк. Зима́ри, Ту́чи.*

**БЕГОНИЯ**, *и, ж. Комнатное растение  
Begonia.* Бего́нио зала́тым дере́вам назы-  
ва́ю. *Сл. Поддуби́ца, 1957. ср. блеста́-  
щее дере́во, золоти́ое дере́во.*

**БЕГСТВО**, *с. Быстрое, беспорядоч-  
ное отступление.* Литовские же гайдук-  
ки... скорозельным бегством испод  
стену бежаху. *Пов. прихож. Батория,  
88, XVI в. ср. бег.*

**БЕГУН**, *а, м. Беговая лошадь (жере-  
бец).* Бягу́ха, бягу́н, на пры́з бегали, ку-  
да́ взду́мант ха́яйни, ту́да и па́едит. *Кр.  
Перли́ца, 1961. + АМДК.*

**БЕГУНОК**<sup>1</sup>, *н к а́, м. Ласк. → бегу́н.*  
Ка́торая бэ́гае́т, так э́та кане́к бягуно́к.  
*Нев. Осови́к, 1962.* Ра́ншы на бегунка́х  
ката́лись. *Вл. Залу́чье, 1963.*

**БЕГУНОК**<sup>2</sup>, *н к а́, м. Небольшой невод  
для подледного лова.* Бигунóк — зы́мний  
не́выт, к кры́льям привя́зываю́ща гужы́ и

тинѣтъ, штоп воду мутила, тѣнут бигунокъ бѣгомъ. Пск. о. Залита, 1958. Бигунокъ — такъ зимой судакѣф лавилы, сеть такѣя. Печ. Иваново Болото, 1961. + Печ. Кириши; Пск. Муровици; Кузнецов, Изменка.

2. Мутник. Кузнецов, Талабск. || Мелкокалейный мутник с маткой для лова снетка. Кузнецов, Изменка.

**БЕГУНЦЫ**, мн. Легковые сани. Зимой бегунцы, лехкавые санки; трѣе [садились], а қаторы набольшѣ, такъ пять человекъ. Палк. Усадище, 1961.

**БЕГУХА**, и, ж. Резвая лошадь. Лашѣтка была бягуха; запрыгаи, анѣ какъ дѣрнетъ вѣжжы. Яшка дѣрага адѣлѣ, что анѣ бягуха. Остр. Бобыли, 1960. + Кр. Перлица.

**БЕГУЧИЙ**, ая, ее. 1. Забредоющий то туда, то сюда, беспокойный. Наши карѣвы гарѣс бягучи. Кр. Переузино, 1951. || Рыскающий. Попаси, господи, животово стадко... а зверя бегуцаво, атъ твари палзуция, ненавистово глаза. Коланевич, Поминания, 135—136. > Бегучая ячѣя. см. ячѣя. + Вл. Черпеса; Локн. Опоки; Сер. Люботеж.

2. Проточный. Здесь есть ручѣй з бягучей вады. Остр. Надеждино, 1960. И поласкѣца хорошо было на бегучей вады. Стр. Сквородка, 1959. Вяликѣя рекѣ, а ручѣйкаф бягучихъ нѣ была. Палк. Шабаны, 1948. На бегучѣй ваде рѣки не жыву. Гѣ. Ореховцы, 1959. В рѣкѣ на бягучѣй ваде паласкают. Оп. Макушино, 1958. Пойду на ручѣй, на бегучѣй Я свою душу губить. Коланевич, Частички, 11. + Нев. Еменец; Пск. Ровницы. ср. беговой.

**БЕГУШКОМ**, нареч. [Говоря о детях]. Бежком. Доп., Н-Рж., Порх.

**БЕДА**<sup>1</sup>, ы, ж. 1. Несчастье, горе. Ох, Псков брали, была биды Пск. Большие Толбичи, 1946. Чужой бяды рѣдавацца нѣчиму. Пореч. Нестерово, 1952. Апѣтъ бядѣ, карѣва забалѣла, задняя лѣвая сѣска гарить. Холм. Выставка, 1964. || Горькая, несчастная жизнь. Фсю беду я вам расказала, попячѣдилася чутѣк. Пл. Нежадово, 1964. || Нужда. Он [жених] багачи, багачи фсех. А он тысячу за тысячу платил, на семй сот за акюшку брасѣл, красных дѣвшѣк з бет вывадил. Печ. Плессоки, 1945. > Ай, бедѣ какѣя! Какѣя досада! Ай, бядѣ какѣя, ягат в лясу нет. Печ. Иваново Болото, 1961. ср. бедина. 2. перен. Мусор, хлам. Бяду на улину вѣбрѣсидѣ, апѣтъ бяды палѣо ведрѣ. Печ.

Городище, 1960. + Кар. Малые Пети; Нев. Дудки; Оп. Карузы.

3. предикативно. Плохо, трудно. Картошка ня прѣахана, лошѣтъ стѣйт, да нѣкаму, вот бядѣ-та. Аш. Трубецко, 1962. Хлеп у нас засухѣит, ни магу есть, бядѣ з зубѣм. Вл. Залучье. 1963. Такой драксун растѣт, что бядѣ с ним, ничавѣ ня хѣит па дому дѣлѣтъ. Печ. Моложба, 1961. Фсѣво навидана [за войну], вод где бядѣ-та мужыкамъ. Пыт. Дрени, 1945. > Не беда!

а) Ничего! Не страшно! Дажки не бядѣ, на лошади ѣхал, фстал пад ѣлку. Вл. Горончарово, 1952. Чай с сахарам, ня бядѣ, што сахара нет, фсѣ бядѣ, што ф карманѣ пуста. [Поговорка]. Нев. Чѣрные Стайки, 1962. Ни бядѣ, што пабудут в лѣрѣвни, тапѣрь анѣ здѣроваѣя. Н-Сок. Алѣ, 1952. б) Хорошо бы. Нада пѣтсѣпать хѣтъ пѣстѣцку мукѣ карѣвы, да и праствѣашки ня бядѣ. Палк. Крюково, 1961.

4. экспр. Громадина. Гарѣс мужикъ аблѣвнѣй, на анны штаны чѣтыри мѣтра наѣд, а папрѣбуѣ выстѣрѣтъ такую бяду. Кар. Бобыли, 1960. Такую бяду стустѣли на вѣду [о лодке]. Печ. Вишняково, 1960. Где си асѣять такую бяду [об участке земли]. Н-Рж. Глухой Бор, 1957.

5. экспр. Множество. Куды, там такѣя бедѣ нарѣду. Стр. Горбы, 1964. Блиц нѣйтм в бару бядѣ. Пушк. Зимари, 1958. За чѣм такую беду наварили, сварили п так, штоп на адѣн рас. Кар. Малые Пети, 1961. Напрѣяла нѣтак нясмѣтну бяду. Печ. Сохино, 1959. ср. бедина.

6. Как восклицание, вызванное чрезмерностью чего-н. Ф Скурѣтаве ребѣнкъ брѣшѣный, такой злой, бядѣ. Н-Рж. Шики, 1961. В мянѣ учителя жывут, стужы байца, бидѣ. Остр. Пашково, 1960. В мянѣ атѣц жаласный был; бядѣ. Пушк. Зимари, 1947. Распѣцца, так бядѣ. Н-Сок. Алѣ, 1952. □ в знач. нареч. Много. Гли ряжѣ бядѣ гнилѣ синий и краснѣй. Пушк. Зимари, 1958 + Порх. Амосово; Кузнецов. ~ Беда. Название болота. Пск. Зазыбенье, 1961.

1. И нынѣча по нашимъ грехомъ весь городъ Псковъ выгорель, и мы вамъ, своимъ государемъ, со слѣзми свою бѣду сказываемъ, а покладываемъ упованиѣ на бозѣ да на всѣхъ своихъ государѣн. Гр. Новг. и Пск., № 338, 1477 г. И многожды приходили Нѣмцы ко Пскову, а такѣя бяды и сухоты не бывало. Лет. 1, 1510 г., л. 659. Много же бѣд в та

лѣта претрѣпѣша бользньми и мором и ратми, и всѣхъ настоящихъ золь на ны за грѣхы наша. *Лет. II, 1370 г., л. 177 об.* Тако же и освященный собор о сидевыхъ настоящихъ бедахъ престанно день и ношь о избавлении града бога моляще. *Пов. прихож. Баторя, 85, XVI в. + XV в.: Уст. Евф.; XVI в.: Ж. Евф., Ж. Ник., Похв. Евф., Лет. III; XVII в.: Пов. явл. икон.*

**БЕДА**<sup>2</sup>, ы, ж. 1. *Телега на двухъ колесахъ.* А телеги были на дривяннхъ осяхъ, и называли беда. А какъ еди, такъ страшня пглядѣть, палкой апторкано кругомъ, дѣлали сами. *Гд. Подборове, 1959.* У насъ теперь дроги, а раньше была бядя, пирядокъ, зяди панижъ, на двухъ колѣсахъ. *Беж. Фатейково, 1962.* Во, на бяди еду, такъ сплшншцу называем. На ней худа сидеть, тряска. Какъ в калывину, в ямку, такъ ап спшцы ударшса. Такъ гаварили, кагда смеемся. *Сл. Поддубница, 1957.* Была у насъ раньше калышка, йли бядя, на двухъ колѣсахъ, праезнбе ни возятъ на такихъ телегахъ ничиво, ни гожа вазить. *Вл. Курово, 1963. + Гд. Кануновщина, Ямок; Дед. Липня, Рисково, Ясски; Дн. Крутеч, Щиленка; Кар. Емельяново, Малеы Пети, Подсево; Кар. Перлицы; Н-Рж. Гридино, Кудяево; Остр. Меленка, Надеждино; Палк. Родово; Полн. Волошно; Порх. Борок, Ходово; Пск. Моглино; Сер. Москва; Сл. Пищевшцы; Сош. Садки, Шмойлы. ср. колышка, спшшница, спшчуга.*

2. *Особое приспособление в виде сиденья для езды на однихъ передкахъ ломовой телеги.* Кузнецов.

**БЕДА**<sup>3</sup>, ы, ж. *Кошелѣк, мощна.* Дѣнюшки у бяду, а самъ дамбшшкн бряду. *Н-Сок. Алѣ, 1952.*

**БЕДАШЕНЬКА:** о бедашенька! *Восклицанне, вызванное чрезмерностью чего-н.* Ай-ай-йя, о бядашенька, зальѣт фѣс. *Стр. Давыдово, 1962.*

**БЕДИНА**, ы, ж. *То же, что беда*<sup>1</sup>. 1. В мяня такая бедина случилась — Мйшку ф тюрьму взяли. *Н-Рж. Гридино, 1961.* Я вѣсть подала про эту бедину. *Дн. Большая Храль, 1963.* > Вот кака я бедина! *Какая досада! Какое огорчеше!* Вот кака я бядина, дым такъ ты лѣзнт ф пѣчку, какъ ашалѣый. *Остр. Кайново, 1961.* Вот кака я бядина, дошш какаой, басикомъ па грязн. *Остр. Демешкино, 1961. + Остр. Родово; Палк. Грибули.*

5. *Такая бядина картшшки; кагда я въ-*

капаю? *Кар. Быбли, 1960.* Какая бедина ребят. *Печ. Городище, 1960.*

**БЕДИНКА**, и, ж. *Ум. → бедина* 1. Ф тетн Нюшы сѣстра, кака бядинка, та и прйда, а я — што слышшь — з дарогн ни гайнеш. *Гд. Подолеше, 1960.*

**БЕДИНУШКА**, и, ж. *флк. Ум.-ласк. → бедина* 1. На моемъ окне миленький бедой лежит, что бединушка беда родна сухота. *Шейн, Нар. песни, 303.*

**БЕДИТЬ**, йл, несов. 1. *Наносить вред, ущер.* Нѣмецъ атступал и бядил, многа бядил. *Остр. Трошцке, 1960.*

2. *Приводить в досаду.* *Доп.*

**БЕДКА**, и, ж. *Ум. → беда*<sup>1</sup> 1. Если у тябя бѣтка, то ня будшш причытывать. *Остр. Кахново, 1960.* Ребѣнакъ маленький умрѣт, такъ гарада ни залягут; маленькие дѣтки, маленькие бѣтки. *Стр. Страшево, 1965.*

**БЕДКО**, нареч. *То же, что бедно* 1. Хароминка была куплина, вот и жыли бѣтко. *Остр. Крѣхово, 1961.*

2. *Нявести бѣткъ станѣт, што гулянье кончилось и заплаче ана.* *Палк. Крюково, 1961.* Биднякъ на гулянье гарасъ бѣтка. *Пск. Смержаха, 1958.* Бываит людям и бѣткъ, завистуют. *Стр. Страшево, 1962.* Ни на кого мне такъ не бедко, Какъ на японца-сатану: Безо времичка забавочку Угнали на войну. [Частушка]. *Копаневич. + Палк. Грибули, Иваново, Лаврово, Марково; Печ. Каменка, Паниковичи; Пск. Шахшци.*

**БЕДЛИВО**, нареч. *Грустно, тоскливо.* Скуцаю, бывая сильна бядлива, и заплащш. *Остр. Кахново, 1960.*

**БЕДЛИВЫЙ**, ая, ое. *Огорчительный, с недобрими вѣстями.* Бядливае письмо принесли. *Палк. Марково, 1961.*

**БЕДНЕНЬКИЙ**, ая, ое. *Ласк. → бедный* 3. Нявѣста плаѣ, такъ бѣннинька атливаѣ. *Гд. Кюровщина, 1959.* Бедненькой девочке икнулось: Родняша вспоминаул. *Копаневич. Частушки, 7.*

**БЕДНЕНЬКО**<sup>2</sup>, нареч. *То же, что бедно* 1. Жыли бѣдненькъ тагда. *Пск. Лопатино, 1960.*

**БЕДНИТЬСЯ**, юся, несов. 1. *Обижаться, жаловаться.* Бедниться не на кого: самъ виноват. *Копаневич. + Доп. ср. бедновать-ся.*

2. *Робѣть.* Стау я у парога, бяднюся, пройты ни смѣю. *Гд. Самолава, 1960.*

**БЕДНО**, нареч. 1. *Скудно, в нужде.* Бѣдна жыли, з лѣсу унали пѣчки дягте-

вѣе, кру́лые, два ко́жуха, ла́ток и ѡмка. *Вл. Нюссо, 1963.* У нас не была багáтства, бедно жы́ли. *Н-Рж. Шики, 1961.* || *предикативно.* Плохо, тѣжело. Бѣнно и горько старáй бáнке жыть блс сынóф. *Пушк. Кошкино, 1947.* Хóльнна карóвам и пѣстухáм бѣнно. *Слан. Монастырёк, 1958.* *ср. бѣдко, бѣденнько.*

2. *предикативно.* Обидно, горько. Стѣнна, бѣнна и пла́кать ни виля́. *Латв. ССР Зайцева, 1946.* Атѣц óтнял кисли́цу, как ён плакал, была бѣдно. *Н-Рж. Соболицы, 1962.* Мне дáже бѣннъ за ётъ былъ. *Остр. Сочково, 1960.* Мѣры над Нáстей прини́мают, а мне бѣнна. *Беж. Цвело, 1962.* Тапѣрь запáеш, пла́кать хóщцаца, как бѣнна стáнет. *Остр. Демешкино, 1961.* + *Опыт; Дать I, 152.* *ср. бѣдко.*

3. *Мало, недостаточно.* В ётам гаду́ апя́тъ картóшки бѣдна уради́лась. *Аш. Пошибайлово, 1957.*

4. *В худшем случае, на худой конец.* Килаграм-та бѣдно напридѣши сотѣкм вдвоѣк. *Стр. Сиковицы, 1959.*

**БЕДНОВАТЫЙ**, ая, ое; бедновáт. *Небогатый.* Дрóлечка — бѣленкый, кра-сивенькый, нямно́шка бяднавáт. *Локн. Опоки, 1962.*

**БЕДНОВАТЬСЯ**, ююся, несов. *То же, что беднѣться I.* Ты ни бяднѣи́сь нъ курáт, аны́ так прѣста нести́сь ня бóдут, их карми́ть нáдъ. *Локн. Рожново, 1962.* Я ни беднююся. *Остр. Магиново, 1960.* + *Доп.*

**БЕДНОСТЬ**, и, ж. I. *Нужда.* У маѣй мáмы была вóсим рябѣнкаф, была бѣдная, бѣднась. *Пск. Большие Толбицы, 1946.* Жы́ла в бедности, забалѣла, ляжáла большы́ году. *Беж. Фатейково, 1962.* *ср. беднотá.*

2. *Недостаток чего-н.* Типѣрь парнѣф мáла, у нас бѣннась, сястѣр мно́га. *Кач. Стуково, 1946.*

1. ...Акиндишко Якимовъ съ матерью своею со вдвою съ Оксеньцею Юрьевой дочерью старинные воскресенские крестьяне съ Полонища съ разоренья отъ бѣдности кормились походя. *А. тѣл. I, 31, 1643 г.* По той отпускной отпустилъ... Юрьи Синцовъ крестьянина своего Лазорка зъ женою ево Марьицею для ихъ бѣдности. *А. тѣл. II, 94, 1647 г.* Люди многие въ походъ не были, иные за бѣдностью, а иные за болезнью, а иные побъжали, не хотя зъ городомъ служить. *Кн. писц. II, 62—63, 1634 г.* Выдано [хлеба] про монастырский оби-

ход во всякие монастырские расходы и на сѣмена въ заёмъ монастырскимъ крестьяномъ для ихъ бѣдности. *Там же, 476, 1693 г.* Разоренье великое надъ посадскими людьми, а въ оскорблении своемъ отъ бѣдности не имѣли чѣмъ себѣ помочи учинити. *А. земск. торг. д., 10, 1665—1666 гг.*

**БЕДНОТА**, ы, ж. I. *То же, что бѣдность I.* Жы́ли в беднотѣ. *Аш. Цвень, 1962.* Беднотá в жы́зни не помѣха. *Гд. Низовицы, 1962.* + *Вл., Н-Рж., Палк.* 2. *собр. Бедняки.* Была так: сабира́ли актѣф, биднатú, пригла́шали яё ф калхóс. *Вл. Панькова, 1963.*

**БЕДНЫЙ**, ая, ое, беднá. I. *Малоимущий, со скудным достатком.* У маѣй мáмы вóсим рябѣнкаф, была бѣдная. *Пск. Большие Толбицы, 1946.* Если жанѣх был бауáт, то и бѣнную дѣфку выдавáли насильна зáмуж. *Аш. Верендаль, 1958.* Аннá ни бяннá, а бяннá да аднá, лёк сверну́лся, фстал фстряхну́лся — старáя пѣгáворка. *Пушк. Воронич, 1948.* Мы жы́ли ни блажы́ли, сыты были, бауáчам не были ни гара́ст бѣнныи. *Аш. Верендаль, 1958.* □ в знач. *сущ.* Были и бѣнные и багáтые. *Оп. Мамоново, 1961.* Там начóфка была, там бѣнные нѣчавáли. *Печ. Петровск, 1961.*

2. *Небогатый, убогий.* Ранѣшъ нáша дрябня бѣнная-бѣнная была. *Кр. Дубари, 1961.* Нáша была бѣдная деревня. *Стр. Гавриловка, 1964.* Были дрявены бѣднái, ни дивáнчика, фсѣ ла́уки. *Вл. Спичино, 1963.* || *Скудный.* Простаки́ша сáмая бѣнная пи́шша. *Остр. Демешкино, 1961.*

3. *Несчастный.* Бѣннѣй рабѣнкъ, как ён спалóхълся. *Пск. Серѣдка, 1963.* Бывáла так спяпнѣй была, што лажы́лся бѣднѣй [конь] в аглблях. *Вл. Паньково, 1963.* Дед Ондрѣй бѣннѣй, горькый. *Гд. Ореховицы, 1959.* Мея́ бѣнну нешчáсну пакину́л, позабы́л. [Песня]. *Полн. Подборовье, 1946.* И фсѣ ни судити вы, лóди-та дóбрыи, пра мяня́ бѣдну сиротѣину́шу. [Причитание]. *Гд. Кюровицна, 1959.* Ну, думая работник, распорáла мая бѣнная головушка. *Козырев, 302.* — *шутл.* Бѣнные виласпѣды, как их укúтали. *Гд. Драготина, 1960.* || *Лишенный чего-н.* Ранѣшъ были бѣдные дѣвочки, веселья никакóва. *Стр. Сквородка, 1959.*

> *Сáмое бѣдное. Самое малое.* Вы́капаем яму, ат паверъхности сáмая бѣнная сантиметраф пятнáцать. *Беж. Турово, 1962.*

3. И у намёсников и у их тиунов и у дяков великого князя правда их, крестное целование, взлетёло на небо, и кривда начала в них ходити, и быша немилостивы до пскович; а псковичи бѣдныя не вѣдаша правды московския. *Лет. 1, 1510 г., 661 об.* Еще же и женѣ бѣдныхъ и черноризци множество и дѣтей избнено быть отъ поганыхъ. *Пов. пск. Печ. м., 83, к. XVI—н. XVII в. — Постоянный эпитет просителя в челобитных; обычно со словами «сирота», «холоп». Милосердый государь царь и великий князь Михайло Федоровичь всеа Русии, пожалуй насъ, бѣдныхъ и разоренныхъ холопей своихъ. Кн. писц. II, 385, 1638 г.* А какъ въ денежныхъ сборахъ учиняцца недоборы твоей государевы казны; и въ тѣхъ во всякихъ недоборахъ хлѣбныхъ и денежныхъ, тѣ изможные прожиточные люди насъ бѣдныхъ сиротъ выдаютъ въ платежъ головами, и ставятъ и бьютъ на правехъ большимъ боемъ. *А. земск. торг. д., 24, 1665—1666 гг.*

**БЕДНЯЖНЫЙ**, а я, о е. флк. Несчастный. Заплакал ён бняжжый, Припал к сырой зямлѣ. *Пск. Смержаха, 1958.*

**БЕДНЯК**, а, м. Неумищй, бѣдой чело-векъ. Мой папа был бедняк, а я только два класса училася. *Гд. Пнево, 1960.* Он был бедняк, а патом зажыл, стал кулакѡм. *Остр. Жавры, 1961.* □ **Бедняк**, мн. Деревенская беднота, против. бозачи, кулаки, середняки. Были сириднякй, биднякй, вакрук их жыли крѣпкй сириннякй, кулакй, ёти [бедняки] были как ф калыц, работали на барина ётава. *Вл. Букино, 1952.* Праисхажѣния з бѣнякѡф. *Там же.*

**БЕДНЯЧКА**, и, ж. Женск. → бедняк. Свекруха была зажытачная, а невѣха беднячка. *Остр. Матрухово, 1961.*

**БЕДНЯЧОК**<sup>1</sup>, чк а, м. Ласк. → бедняк. Богачки собирали много подвѡт, биднячки помѣньшы. *Порх. Верхние Горки, 1961.*

**БЕДНЯЧОК**<sup>2</sup>, чк а, м. эфем. Бутылка емкостью в четвертую часть литра. Биднячок, четвѣртая часть литра, принѣс, грибам закусил, да лѣк; пакулу хазяйка прибиралась, а он помер. *Нев. Прудиче, 1963.*

**БЕДОВАТЬ**, а ла, несов. 1. Терпеть лишения, бедствовать. Маладцыцк к свайн папали, а нас да Полацка уняйли, ахти мне, уарювали, бедавали. *Нев. Дубокрай, 1963.* Нет уш, вараветъ ни пайдъ, лучшы так бедавать. *Вл. Паньково, 1963.*

2. **Беспокоиться, волноваться.** Мы бедавали, что вы не на тую машыну сѣли. *Вл. Жижица, 1963.* Я бѣдувала, как ни привезѣт хлѣп. *Пуст. Маслово, 1962.*

3. **Жалобно просить.** Ну, кавъ ты бядѣеш так старательна, ись хочѣш? *Беж. Фатейково, 1962.*

4. **Испытывать жалость, сочувствие.**

И сндошася купно вси [монахи] и бѣдующе и печалую о святомъ и скорбяху плачуще. *Ж. Евф., 53, до 1510 г.*

**БЕДОВЕННЫЙ**, а я, о е. экспр. Отчаянный, своевольный. Двядѡнка такая бедавенная, хватила палку да по лбу. *Порх. Амосово, 1965.* Такой сын бедовѣнный. *Порх. Гнилицы, 1961.* Холуй ты ётакйи, бедавенная дифчына! *Порх. Верхние Горки, 1961.*

**БЕДОВУШКА**, и, ж. флк. В свадебных песнях: вместо слова «невеста». Спасибо, добрые люди, что проводили меня бедовушку, на чужью сторонушку. *Ляд. Маринское, 1959.*

**БЕДОВЫЙ**, а я, о е. 1. Горестный, трудный. Старась пришла такая бѣдовая. *Гд. Мошки, 1959.* > Бѣдовое дѣло. предикативно. Плохо, трудно. Даставать тазы и неудѡбнъ, бѣдовѣе дѣль. *Пл. Которск, 1962.* — бран. Ты знаиш, он какой скупой, у, бѣдовой. *Стр. Сиковицы, 1959.*

2. **Бойкий, разбитной.** Бѣдовый, за ним так и липнули, так и липнули, как на праздник придѣш бывала. *Вл. Паньково, 1963.* Она дѣфката бѣдовая. *Порх. Коломино, 1961.* Ка мне баба хадиль гарастъ бѣдовья, фсѣ пѣси пѣль. *Дед. Кирино, 1962.* Говорят, я бѣдовая, Бѣдовой останусь я, Ох и горя со мной хвѣтит, Кому достанусь я. [Частушка]. *Печ. Валесое, 1962.* Говорят, что я бедова, Мне бѣдовой надо быть: Ко мне мальчишки гулять лезутъ. Не кажинного любить. *Копаневич, Частушки, 5.* || **Быстрый, проворный.** Тѣтя Нюша бѣдова на обѣт. *Пл. Звягино, 1964.* Яны [цыплята] такйи бѣдовѡны клявать. *Кар. Малые Пети, 1961.* Кѣрца в мянѣ была усажѣна, штѡбы цыплѣт высидеть, высидела 8 штук, один бѣдовый был, фсѣ намеревался от матери подальше ударь. *Пл. Нежадово, 1964.* || **Расторопный; смекалистый.** Тут был парень, ох работѣть бѣдовой. *Порх. Подсухи, 1961.* Он бѣдовый и в работѣ и в аборѣте. *Сом. Сапки, 1957.* + **бѣдовый:** Пушк. Молчаново; *Стр. Горбы.* □ **Бѣдово, нареч.** Еш, еш бедавей, дѡжѣй бѣдиш, дамѡй-та приедиш, мѣтка ска-

жэт: — Какáя ты, дóчинька, параспúхшая  
стала. *Порх. Еванович, 1962.*  
3. *Отчаянный, безрассудно смелый.* Он  
дрáцца бедовой. *Порх. Любасницы, 1961.*  
*Вар. бедовой.*

**БЕДРО** см. вéдро.

**БЕДСТВОИЕ**, я, с. *предикативно.* Плохо.  
Осинью в нас бéствия, ругáюющ. *Остр.*  
*Фроленки, 1964.*

**БЕДСТВОВАТЬ**, несов. 1. Терпеть ли-  
шения. Этот Семён пошёл, а там фсе бед-  
ствуют — воды нет. *Чернышев, Сказ. и*  
*лег., 84.* || *чем.* *Нуждаться в чем-н.* Хлé-  
бам бéдствуют счáс. *Пск. Большие Тол-*  
*бицы, 1946.*

2. о ком. *Печалиться.* А ком ты бéтст-  
выиш? *Остр. Сазоны, 1964.*

2. И егда же бысть утро и день  
божини прииде святей старецъ въ оби-  
тел свою радостным лицем... и обрѣ-  
те братию свою кунно съшедшихся и  
бедствующихъ о нем. *Ж. Евф., 53, до*  
*1510 г.*

**БЕДУШКА**, и, ж. Ум. → бедá 1. Фка-  
жýнй избúшки свай бядúшки. [Поговорка].  
*Печ. Вишняково, 1960.* Наши следы  
Доведуть нас до беды, До бедушки до  
большой, До славушки до худой. *Фридрих,*  
*82.* > Ай, бéдушки. *Восклицание*  
*при выражении горя, сожаления.* Ай, бé-  
душки, кабó жы мне типёрь дéлать? *Н-Рж.*  
*Кудяево, 1957.*

**БЕЖА**, и, ж. *Укрытие, убежище.* Себé  
бэжу здéль ф сéни. *Локн. Рожново, 1962.*  
ср. бéжество.

**БЕЖАТЬ**, жý, жй (т, ть) и бежá  
(á ит); á л, á л а; несов. 1. *Быстро пере-*  
*двигаться, попеременно отталкиваясь но-*  
*гами от поверхности.* Бей ты афцú змя-  
наю, пускáй дамóй бжáйт. *Вл. Паньково,*  
*1963.* Бжáю я, а ён [волк] зубáм и ляскáнт.  
*Тор. Мецоки, 1963.* Рáньшэ к лошади при-  
вяззвали [неверную жену] и кнутáм стé-  
бáли, лóшат бжáйт и бáба бжáйт.  
*Пушк. Гришино, 1958.* А на той дарóжынь-  
ки бжáйт конь варóньенький [Песня]. *Вл.*  
*Нюссо, 1963.* || *Быстро, поспешно идти,*  
*направляясь куда-н.* Скрóйку хлéбá атрэжýт,  
паест и бжáйт на рáботу. *Локн. Опоки,*  
*1962.* Брасéш фсе рáботы и бжáйт жать  
с серпóм, пришлá страдá. *Н-Сок. Фетини-*  
*но, 1952.* Рáньшэ нъ рáботу бжáю фтруш-  
ку и дамóй спящихся нъпáрлёт. *Остр.*  
*Пашково, 1960.* Кáдá выхáнной, бжáйт  
на гулянку. *Н-Сок. Фетинино, 1952.* Пáд-  
рúшки-та, как нявэсту ададúть, бжáйт,

штоп падушко захватить. *Печ. Бобровник,*  
*1960.* || *Быстро двигаться (о машинах,*  
*лодках и т. п.).* Што ёта за машýна бжá-  
жýт,aná вить недáвна шла. *Вл. Панько-*  
*во, 1963.* Трáнвáи, гаварý, па рéйцам бжá-  
жá. *Кр. Перлица, 1961.* Слáвик, вон ма-  
шýна бжáйт, я тебá сейчáс тудá дакýну.  
*Кр. Дубари, 1961.* Пáрусам бжáйт лóтка.  
*Гд. Лунёвщина, 1946.* > Бжéать в обе  
тоньки. *Идти попутным ветром.* *Кузнецов,*  
*Горки.*

2. *Спасаться бегством.* В мянá самавó в  
лагирях бýли сын и дацá, сýн-та бжá-  
жáйт хатёл — явó убили. *Печ. Плесоки,*  
*1945.* Кáдá былá литóфская нашэствия,  
прихáл атрýт в нáшу диревнóюшку, стар-  
рик жыл, астáлся адýн, кудá бжáйт. *Гд.*  
*Яктушино, 1959.* Он срáзу сёмдэсят чылá-  
вёк научил бжáйт [во время войны]. *Пск.*  
*Большие Толбицы, 1946.*

3. *Быстро передвигаться, нестись.* По нёбу  
бегúт тучы. *Ляд. Марьинское, 1959.* Ба-  
лачýнка бжáйт, не балачýнка, а тучá цá-  
лая. *Вл. Пухново, 1963.* Лядýнны-та какйе  
бежáт. *Сер. Аксентьево, 1946.*

4. *Течь, литься.* Вот тут бежáнт ручей  
шýпка-шýпка. *Н-Рж. Крутцы, 1961.* Кáдá  
развóдье вясной бальшóе, так шýпка Сó-  
рaть [река] бжáйт. *Там же.* Лётáс грат  
был, вадá дак ис трубý и бежáла. *Холм.*  
*Лосиня Голова, 1964.* Вадá шýпка ф ко-  
лóдец бжáйт. *Гд. Раскопель, 1960.* Кроф  
бжáйт, бáба загавáривала. *Гд. Лунёвщина,*  
*1946.* Из-под камышека Из-под бережка,  
Шумит речушка, Бежит мимо сада моего.  
*Шейн, Нар. песни, 357.*

1. || *Быстро, поспешно идти, направ-*  
*ляясь куда-н.* И воставше бжáжаша ко  
блаженному князю Доманту, и воз-  
вэстиша ему ополчение поганыхъ, го-  
нящихъ по немъ. *Пов. пск. Печ. м., 73,*  
*к. XVI — н. XVII в.* И вси к пролomu  
бежаху. *Пов. прихож. Батория, 76,*  
*XVI в.* А князь Василю повелъ  
своимъ и кони сýдлати и хотъ бежати,  
и посадники съ псковичами одва до-  
биша ему чолом. *Лет. II, 1480 г.,*  
*л. 215.* А от рускаго рubeжa тако же  
бжáли литовские люди, чэли, что  
на них идутъ руские люди вскоръ. *Лет.*  
*III, Стр., 1645 г., л. 233. об.* || *Бес-*  
*порядочно отступать с поля сраже-*  
*ния.* И по том москвичи побегоша, и  
бежачи пометаша своя быта; и изборя-  
не высочка из Ызборска городка,  
как они, бежали мимо городок и гра-  
биша то быто московское и псковское

изборяне. *Лет. I, 1501 г., л. 651.* Литовские же гайдуки ... скорозельным бегством испод стену бежаху. *Пов. прихож. Батория, 88, XVI в.* Видѣвъ же Литовский князь Герденъ лютую погибель и падение вой своихъ, абие плещи даде, и бжати устремися со оставшими съ нимъ. *Пов. пск. Печ. м., 76, к. XVI — н. XVII в.*

2. || *Свершать побег.* Вдова Ксенъца Степанова дочь съ дѣтми своими ... бжжали съ той ихъ Мирожской вотчины со многими животы. *Вып. из дела, 81, 1693 г.* Он же [князь] ни мало постояя о семь и вскоре изыде из града со всѣми, и иде к Иванюгороду; Нѣмцы же слышавше бжаша на свою страну в Ругодив. *Лет. I, 1607 г., л. 755 об.* Божию силою 800 Нѣмецъ побѣди [Довмонт] на рецѣ на Мироповѣ, а два насада бжаша во инья острова. *Лет. I, л. 9.* А Володимиръ убоявся Ярополтъка, и бжа из Новгорода за море. *Лет. II, 854 г., л. 155.* □ **Бжащий**, в знач. суц. *Кто спасается бегством.* О горе, горе, увь, увь, земля вся Руская пуста от востока и до запада, от сѣвера и до юга, и не оста мѣсто не токмо градъ, ни веси, но и сущия бжашци в горахъ и в пустыняхъ, и во островѣхъ не украсыа от поганыхъ и злыхъ человекъ. *Лет. I, 1611 г., л. 706 об.*

**БЖЕНЕЦ**, и ца, м. *Кто покинул место своего жительства во время войны.* Бжэнцы гаварятъ, што нѣмцы вот-вот, нам выселка будет. *Вл. Кашевицы, 1962.* Замертва посадили в телегу и павезли [немцы], мушныны свай ѣхали, нѣшых шэсь и две сѣмьи бжэнцѣф. *Кр. Лямоны, 1951.* Мы сюды бжанканы пришлѣ. *Печ. Моложба, 1961.* Некоторые тожэ остафшы были бжэнцы. *Пл. Толошицы, 1946.*

**БЖЕНИЦА**, ы, ж. *То же, что бжэнка.* Не вазмѣ ат тебя плѣту-та, ты бжѣница, так пагадаю. *Дед. Плещевка, 1962.*

**БЖЕНКА**, и, ж. *Женск. → бжѣнец.* Бжэнкаф много. *Пл. Толошицы, 1946.* **БЖЕНСТВО**, а, с. *Состояние, положение бжѣнцев.* Кагда мы были в бжѣнстве, тагда мы и сабаку взяли. *Пуст. Лосно, 1962.*

**БЖЕСТВО**, а, с. *Место, где можно укрыться.* Мам, узнай, где мне есь бжѣство спрятаца. *Локн. Рожново, 1962. ср. бжѣа.*

**БЖИЩЕ**, а, с. *Убежище.* Фсѣ бжѣшше пустѣ. *Бж. Цевло, 1962.*

**БЖКА**, и, ж. *Поспешный уход, бегство.* Ф пажар, в бѣшку какую-тъ, ня знаю, где их ряшлѣ. *Пск. Ровницы, 1962.* > Побежѣтъ в бжѣжку. *Пойти очень быстро.* Мы апаздаём, надѣ пгаражэ итгѣтъ, пьбжѣым в бѣшку. *Локн. Рожново, 1962.*

**БЖКОМ**, нареч. *Бегом.* Если адна идѣ, то бжкѣом фсѣ. *Оп. Рясико, 1958.* > Бжѣгѣтъ бжкѣом. *Очень быстро бжѣгѣтъ.* Он бжкѣом бжѣга, такой смялѣой был. *Остр. Ерѣмицы, 1960. + Копаневич.*

**БЖОК**, жкѣ, м. 1. *Действие бжѣщего; бжѣ, побежка у лошади.* Опыт, Оп. + Далѣ 1, 150; *Копаневич, Пск. ср. бжѣа.*

2. *Кто удаляется от споров, ссор и опасностей.* Опыт, Оп.

**БЖОМ**: бжѣом бжѣгѣтъ. *То же, что бжѣгѣтъ бжѣом.* Бжкѣом бжѣгѣди, грѣбѣу нет, ягат мѣла. *Кр. Филелено, 1951.*

**БЖСТВОВАТЬ**, о вала, несов. *Нуждаться.* Я бы ни бжѣствавала, где бы сянца дастѣтъ. *Пушк. Мельница, 1947.*

**БЖЪ**, и, ж. *Говоря о лошади: походка.* Конишка не мудрой, да бжѣ хороша. *Дол., Н-Рж., Порх., Пск. ср. бжѣа.*

**БЖ**, предлог с род. п. 1. *Употребляется при указании на отсутствие кого-, чего-н., именование чего-н.* Марозы трескунъ, а я биз испѣтък. *Вл. Букино, 1952.* Дай брусѣок ф карман заранѣ, а то уйдѣ биз брусѣа. *Пушк. Гришино, 1958.* Биз навѣзу нива ня будѣ ражѣтъ. *Пушк. Лисицы, 1958.* Галик — венник без листѣф. *Кр. Тренки, 1958.* Нам нада была кусѣок хлѣба на трѣа, на пѣтера сѣтак, бис хлѣба сидѣли при Микалѣи. *Вл. Букино, 1952.* Вѣтъ у менѣ жанѣ умная [2 раза]. Па палѣм шатрѣ ставила, без дражжѣй калачѣй пеклѣа. [Песня]. *Печ. Плесоки, 1945.* Без лапотника не было бы и бархатника. *Копаневич.* || *С отвлеченными существительными, обозначающими состояние, действие, указывает на отрицание этого состояния, действия; не имея, не делая, не пользуясь.* Ни люблю биз дѣла сидѣтъ. *Нов. Моложане, 1946.* Супрѣтка, хадѣли, как врѣмя была; вѣжут, прѣдѣт, ны вѣтъ ни сидѣли биз дѣла. *Гд. Лужок, 1959.* Я ево так ныстрыпалѣи, что тѣпѣрь и биз маѣй пѣмашины дѣлѣить. *Кун. Смольск, 1962.* Мама сразу бжѣ пѣмѣти ляглѣа. *Кр. Мозули, 1951.* > Бжѣ терпѣния. *С нетерпѣнием.* Шуржик, вѣзи скарѣи пѣсьмо, так ево бес терпѣния ждѣт. *Пав. Берѣза, 1964.*

2. В отсутствие кого-, чего-н. Восемь гот без атца жыла. Сер. Аксентьево, 1946. Фтарый гот биз жаны. Н-Сок. Козлово, 1952. Рябёнак незаконный, так радился без мужа. Кр. Тренки, 1958. Нам без вас не справница абедать. Там же. Бес приёзду майвó Ни влюблѣиш ни ф кавó. [Песня]. Кр. Огево, 1961. || С отрицанием. Обозначает наличие чего-н. Наука не без муки. Вл. Нюссо, 1963.

1. Бысть зима тепла, без снега. Лет. I, 1303 г., л. 230б. И темницы лютые поставил [Богдан Неведреев] во ограде, а прежде были простые без ограды. Лет. III, 1607 г., л. 211. Елци же их литовские градеомцы глубоко под стену подсекошася, яко и безщита возможно подсекати... Пов. прихож. Батория, 88, XVI в. 63 полуники съ копьемъ и бесь копей. Кн. писц. II, 361, 1683 г. Стѣна рублена вдвое без обломовъ и без кровли. Оп. г. Опочки, 25, 1691 г. || С отвлечёнными существительными, обозначающими состояние, действие, указывает на отрицание этого состояния, действия; не имея, не делая, не пользуясь. А без исправы человека не погубити ни на суду на вечи. ПСГ, ст. 3, 1462—1471 гг. Собравшеся полстии людие в тон день, яко волцы взрыкавшѣ, сыродцы, затворивше Кремль извнутри града, елицыхъ обрѣтоша без милости посекоша. Лет. I, 1588 г., л. 723 об. А Немешка вся земля тогда быше не въ опасѣ, без страха и без боязни поганини живяху, лива мнози вяряху. Лет. II 1481 г., л. 217. Лѣта 7071-го. Приходили литовския люди въ Псковщину... на съдяхчи пришли без вѣдома, и полуно много взяша. Лет. III, Стр., 1563 г., л. 229 об. А провѣжихъ торговыхъ и всякихъ людей въ Гдовѣ для своей користи безъ дѣла не держатъ. Кн. писц. II, 347, 1659 г. + XV в.: Гр. Новг. и Пск., Уст. Евф.; XVI в.: Гр. Фед. Ив., Ж. Евф., Кн. писц. I; XVII в.: Док. Любят. м., Лет. Авр., Посл. Корн., Разговорник Т. Ф., А. земск. торг. д.; XVIII в.: Кн. Ямского.

2. И самъ паки рече: без мене не можете творити ничтож. Уст. Евф., 509, сер. XV в.

3. При словах, обозначающих количество или меру, указывает на недостающее до полной меры количество.

А стояла первая церковь в Домантове стене великомученикъ христовъ Дмитреи 400 лѣтъ без 20 лѣтъ. Лет. I, 1524 г., л. 668 об. А князь великии Василии Васильевичъ былъ в Великомъ Новогородѣ 6 недель без дни и поехал на Москву марта 1 день. Лет. II, 1461 г., л. 204. Всего 2 пустоши, въпустъ 18 чети безъ полуосмины перелогу. Кн. писц. I, 138, 1585—1587 гг. Ломаного желѣза и рваныхъ стволловъ вѣсомъ берковскоа бесь пуда. Кн. писц. II, 361, 1683 г. Окола всяя городныя стѣны рублены тарасы, поперегъ 3 сажени безъ локти. Кн. писц. II, 311, 1584—1585 гг.

**БЕЗБАТЬЧНЫЙ**, ая, о е. Не имеющий отца. Н-Рж. Дубровы, 1957. + Копаневич.

**БЕЗБАТЬКОВИЧ**, а, м. То же, что безбатьковщина. 1. Бизбатькавич, рос без бѣтки. Вл. Кашевицы, 1962.

2. Бизбатькавич, гаварыч, сын са стараны. Нев. Крутево, 1963. Иш ты какой вольный, бизбатькывиш! Н-Рж. Звягино, 1957. ср. беззаконник.

**БЕЗБАТЬКОВЩИНА**, ы, ж. 1. Кто не имеет отца. Безбатькафшинь — бѣтка умершы. Оп. Духново, 1961. + безбатьковщина: Холм. Ледно; Доп. ср. беззаконщина. 2. Небрачный ребенок. Баудѣнав ѣта рибѣнак безбатькафшинь, у кавó нет бѣтки, бох, уавóрят, дал. Нев. Дубокрай, 1963. ср. беззаконник.

3. Самовольство, своеволие детей. Доп. + Даль I, 58.

**БЕЗБАТЬКОВЬЕ**, я, с. 1. То же, что безбатьковщина. Н-Рж. Кудяево, 1957.

2. Неповиновение родителей. Доп. + Даль I, 58.

**БЕЗБЕДИНА**, ы, ж. Довольство. Доп., Вл. Н-Рж., Порх. + Дал. I, 58.

**БЕЗБЕДИЦА**, ы, ж. Довольство. Доп., Вл. Н-Рж., Порх. + Даль I, 58.

**БЕЗБЕДНОСТЬ**, и, ж. Отсутствие нужды, достаток. В безбѣднати весь век пражыла за свайм мужыком. Пушк. Подсоное, 1957.

**БЕЗБЕДНЫЙ**, ая, о е. Не имеющий нужды. Карпов.

**БЕЗБОЖИЕ**, с. Неверие в бога. Яко за его [Аснахиримля] безбожие, что хотяз разорити святяго церкви, а православное христьянство погубити; но милосердци царь промыслив на православное христьянство... посла милосердие свое, соблюде мѣсто своим милосердием. Лет. I, 1518 г., л. 665.

**БЕЗБОЖИЙ**, а я, е.е. *То же, что безбожный.* Стади безбожья, нарѳт прагрязыл. *Остр. Бобыли, 1960.*

**БЕЗБОЖНИК**, а, м. *Кто не верит в бога.* Тѳперь ня вѳрует бѳгу, с релѳгий перерѳт, безбожники пашлѳ. *Порх. Амосово, 1965.* Безбожники — ня вѳрует ѳ бѳгу. *Пуст. Козодои, 1965.* Безбожник он, ня в бѳга ня вѳрит, ни в дѳвала. *Н-Сок. Фетинино, 1965.* — *бран.* *О капризном ребенке.* Ну чавѳ грибы надѳл, безбожник. *Дн. Белошкино, 1962.*

**БЕЗБОЖНЫЙ**, а я, о.е. *Неверующий в бога.* Безбожный, ба бѳгу не вѳрует. *Кун. Залучье, 1965.* Тѳперь фсе безбожны, Христѳ не признаѳт. *Стр. Страшево, 1965.* ср. безбожий.

2. *Эпитет всех врагов Руси: нечестивый, творящий зло.* Домонть же князь выехав со Ивановѳ Дорогомилви-чемѳ и с мужи псковичи... и удари-шася на безбожных Нѳмецѳ, и победиша я. *Лет. I, 1299 г., л. 23 об.* Яко же и древле Батыи безбожнии плени Рускую землю. *Лет. I, 1611 г., л. 70б.* Месяца септевриа вѳ I день пришедше поганѳни перекопскии царь сѳ множеством безбожных своих Татарѳ. *Лет. II, 1483 г., л. 217 об.* И высекоша всѳхъ Татар во градѳ до 20 000, а прочихъ разплениша; а городѳ весь выгоре от зелиа, и тако возда господѳ мѳсть безбожным Агаряном за много лѳт от нихъ проливаемая крови христианския. *Лет. III, Стр., 1553 г., л. 214 об. — 215.* И бѳга вѳ помощь призвавѳ воздвижеся ѳтѳ славного града Пскова и бѳзъ вѳсти во отечество свое пришедѳ, свѳрѳпо ополчился на безбожнѳя супостаты. *Пов. пск. Печ. м., 71, к. XVI — н. XVII в.* Сий же безбожный совет их [литовских панов] сие безбогодаже-ное умышление их, сию дшу и гордую славу ума их король их слышав. *Пов. прихож. Батория, 81, XVI в. + XVI в.: Ж. Евф.; к. XVI — н. XVII в.: Пов. пск. Печ. м.*

**БЕЗБОЛЕЗНЫЙ**, а я, о.е. *Не причиняющий страданий или боли.* Сотвори им, гос-поди, андельская безболезная печаль, умножь безконечное жильѳ. *Копаневич, Поминания, 135.*

**БЕЗБОЛЯЩЕЕ**, его, с. *Обезболиваю-щее средство.* У вас никакѳ бизболяшшива нет? *Остр. Кайново, 1961.*

**БЕЗБОТНИНЬ**, а я, о.е. *Не имеющий обуви.* *Н-Рж. Кудяво, 1957.*

**БЕЗБОЯЗНО**, нареч. *Не страшась, не боясь чего-н.* Гѳсти простѳе придѳг, мѳжно безбойазно угошчѳть. *Лад. Марвин-ское, 1959.*

**БЕЗВЕРЕМЕНИЕ**, с. *Пора невзгод, неудач.* Того же лѳта месяца июля вѳ 20 день, на память святого пророка Илии, смоленскии князь Юрии приѳ-ѳа в Новгородѳ во своем безвере-мении; и новгородцѳ прияха его честно. *Лет. I, 1404 г., л. 36.* Приеха во Псковѳ из Ригѳ от мѳстера князь литовскии Иванѳ Баба, а вѳ своем безверемении, и пребѳвши вѳ Псковѳ до полузими, поеха на Москву к великому князю. *Лет. II, 1436 г., л. 197.* Тѳя же весны, по велицѳ дни, приеха во Псков из Литвы князь Иван Андрѳевич, внукѳ Олгердовѳ, а вѳ своем безверемении. И псковичи даша ему 100 зѳбницѳ ржи да 100 зѳбницѳ овса да 10 рублевѳ на кормлю; и пребѳсть вѳ Псковѳ до Рѳжества хри-стова. *Там же, л. 197 об. ср. безвре-мяние.*

**БЕЗВЕСТНО**, нареч. 1. *Не дав о се-бе вести, тайно.* И пришедѳ на них безвѳстно на станы Лѳмошка нѳмецком воевода с Нѳмци. *Лет. III, Стр., 1560 г., л. 223.* Чѳтобѳ... и измѳнники русские люди черезъ мирное постано-вѳние воровскимѳ обычаемѳ ко Пскову безвѳстно украдом, и оманомѳ... не пришли и надѳ городомѳ какова дур-на не учинили. *Кн. писц. II, 16, 1626 г.* Караулы и сторожи крѳпкие держатѳ, и про приходѳ воинскихъ людей провѳдывать всякими обычаи накрѳпко, чѳтобѳ воинские люди ко Глову изго-номѳ безвѳстно не пришли. *Там же, 345, 1659 г.*

2. *Бесследно.* И пакѳ вѳ 30 третѳе лѳто княженна Домонтова, отнеде же во Псковѳе бысть, изгонѳша Немци безвѳстно рѳтью посадѳ у Пскова марта вѳ 4 день. *Лет. II, 1265 г., л. 165.* Красногородцкии салдаты, которые вѳ нынѳшнемѳ вѳ 207-мѳ году сошли безвѳсно. *Кн. писц. II, 424, 1698 г.* Челобитчки вѳ розныхъ числѳхъ, два челѳвѳкѳ, безвѳсно пропа-ли. *Там же, 448, 1682 г.*

**БЕЗВЕСТНЫЙ**: безвестные лоша-ди. *Первая, вторая и третья — восьмая,*

девятая и десятая лошади на зимнем снеговом неводе. Кузнецов, Талабск.

**БЕЗВЕСТНЫЙ**, ая, ое. *Неизвестный*. Доп., Порх.

**БЕЗВЕТЕРЬЕ**, я, с. Место, защищенное от ветра. Во! Как харашо тут, безветирья, кусты вакрук. Остр. Подмошинка, 1961.

**БЕЗВЕЧИТЬ**, несов. Наносить увечье. Доп.

А на котормъ человекъ имуть сочннть долгу по доскамъ, или жонка, или детина, или стара, или немощна, или чъмъ безвъченъ, или чернець... ино имъ наимнта волно наняти. ПСГ, ст. 36, 1462—1471 гг.

**БЕЗВЕЧИТЬСЯ**, несов. Носить тяжести сверх сил. Доп.

**БЕЗВЕЧЬЕ**, ая, ое. *Калека*. Доп., Н-Рж., Оп., Порх.

**БЕЗВЕЧЬЕ**, я, с. *Увечье*. Доп.

**БЕЗВИННО**, нареч. *Без вины, напрасно*. Бузу устробить, побили безвинно, Витю тожэ в Драготиных безвинно побили, беззаконие учинили. Гд. *Сосно*, 1965. Безвинно мужик мой ф тюрмэ сидел три года, фсе по наговору. Стр. *Страшево*, 1965. Чужой батюшка безвинно бранит. *Копаневич*, Нар. Песни 1, 74.

Жалоба, государи, нам отъ заволоцкого воеводы отъ Степана Васильевича Клеопина: бьетъ насъ, холопей и сиротъ вашихъ безвинна въ тюрму сажасть. *Кн. писц. 11, 405, 1688 г.*

**БЕЗВИННЫЙ**, ая, ое. *Не знающий за собой вины*. А сасетъ гвариль! — Не мбгут абабрять тябя, нетъ причины, а друговъ убабрали, безвинную душу убабрали, и ни извъсь, где и е. Печ. *Вишняково*, 1960. Безвинный, уаворють, а вини нет. *Нев. Емонец*, 1965.

**БЕЗВЛАСТИЦА**, ы, ж. *Отсутствие руководства*. Была безвластица, делья кажынный, шть хател. *Локн. Рожново*, 1962.

**БЕЗВЛАСТЬЕ**, я, с. 1. *Отсутствие власти*. Полнае безвластье, ни нёмцеф, ни нашых, никаво нет. Порх. *Жигалево*, 1965. 2. *То же, что безвластица*. Безвластие, ни адной, ни другой [власти], бригадира аднаво сняли, другова нет. Н-Рж. *Извоз*, 1965.

**БЕЗВНИМАТЕЛЬНЫЙ**, ая, ое. *Рассеянный, невнимательный*. Мой муж безвнимательный. Печ. *Давидовы Хутора*, 1960.

**БЕЗВОДИЕ**, с. *Отсутствие воды*. Бысть нужда велика братии безводи-

емь, и повель великий [Феодосий] всен братни постъ прострещи паче обычнаго, тако же и молитву. Уст. Евф., 521, сер. XV в.

**БЕЗВОЛИТЬ**, несов. *Лишать свободы, воли*. Доп., Вл., Порх.

**БЕЗВОЛОКИДНО**, нареч. *Без задержки, быстро*. Жану бистра, безвалакидна в бальнюю взяли. Дн. *Михалёво*, 1965.

А по суду своему и по сыску межъ ихъ розправу чинити безволокидно. *Кн. писц. 11, 20, 1626 г.* Тъхъ людей [челобитчиков] по челобитнымъ судити и сыски всякими сыскивати накрпко въ правду да по суду своему и по сыску межъ ими управа чинити безволокидно. Там же, 314, 1628 г.

**БЕЗВОЛОСЫЙ**, ая, ое. *Лишенный волос*. *Евлетев*, Загадки.

**БЕЗВРЕДНЫЙ**, ая, ое. *Не причиняющий вреда*. Анй старые люди, анй бязвредные. Вл. *Залучье*, 1963.

**БЕЗВРЕМЯНИЦА**, ж. *Худое, ненастное время*. Карпов.

**БЕЗВРЕМЕННЫЙ**, ая, ое. 1. *Ненасытный*, Карпов.

2. *Несчастный*. Доп., Н-Рж., Порх.

**БЕЗВРЕМЯНИЕ**, с. *То же, что безвремяние*. Людие же начаша оставшаяся собиратися в Руси по градом, исходя от плену от Литвы и Нёмце, и начаша населятися; они же окаянии, аки волцы тяжцы восхитающе, емляху ихъ к собь, поне же страх божни преобидеша и забыша свое прежнее безвремяние и наказание, что над ними господь за ихъ насильство сотвори. *Лет. 1, 1588 г., л. 734.*

**БЕЗВРЕМЯНИЦА**, ы, ж. *То же, что безвремяница*. Карпов.

**БЕЗВЫВОДНО**, нареч. *Все время, без перебоев*. В магазини безвыводна макароны. Себ. *Сутоки*, 1962. Тимафеевка раншэ на фсах дарошках расла, безвыводна. Печ. *Выставка*, 1965. + Сл. *Поддубница*. ср. *безвыедно*.

**БЕЗВЫДАЧНО**, нареч. *Не выдавая друг друга, оказывая помощь в беде*. Псковстни же народы, з женами и з детьми протившеся, на проломное место все збежавшеся... и всем серднем богу обещавшеся за христову веру и безвыдачно друг з другом умрети за Псков град. Пов. *прихож. Батория*, 66, XVI в.

**БЕЗВЫЕДНО**, нареч. *То же, что без-*

**выводно.** Сахар есь бизвыдно, а чай фплото пью. *Порх. Горка, 1962.*

**БЕЗВЫХОДНО,** нареч. *Без права ухода.* И нынъ язъ Мокѣй билъ челоу Ивану Григорьевичу, что жити мнѣ у него во дворѣ по прежнему въ бобылехъ въ селце Степанове безвыходно. *А. тягл. I, 39, 1646 г.*

**БЕЗВЫХОДНЫЙ,** ая, ое. *Безысходный, тяжелый.* Пѣтъ многа сасѣт мой, да палажѣня безвыходно яво, жанѣ ушла, рѣбѣт забрала. *Дн. Михалѣв, 1965.*

**БЕЗГРАМОТНЫЙ,** ая, ое. *Не умеющий читать и писать.* Мянѣ выбрали народнм дипутѣтѣм, а я бязграмотный. *Остр. Матрухново, 1961. || Неученый, темный.* Я бязграмотная, ня знау, как расказѣть. *Нов. Моложане, 1946.*

**БЕЗГРЕШНЫЙ,** ая, ое. *Несогрешивший, невинный.* > Безгрѣшный вѣчер. *О святочных вечерах.* Были такіе святѣи, свят вѣчер назывѣцца, с ражсѣвѣ эта, безгрѣшные вечерѣ. *Вл. Смыки, 1963.*

> Безгрѣшная бактѣрія. см. бактѣрія.

**БЕЗДАННО,** нареч. *Не получая вознаграждения, даром.* Безданно, беспѣшлино одавалѣ своих телѣт. *Дн. Гривки, 1960.*

2. *Не плата пошлин или оброка.* За вожомъ за Иванкомъ за Чижвою деревню Савино... а владѣть тою деревню по государевъ грамотъ за подписью дѣяка Дружини Петелина, безданна. *Кн. писц. I, 162, 1585—1587 гг.* На пустоши на Вышние Горки, да на пустоши на Котове пашня пахат и сѣно косити на монастырь и тѣм со всѣми угоди владѣти по писцовой выписи безданно. *Гр. льготн., 118, 1598 г. ср. безденежный.*

**БЕЗДЕЛИЕ,** с. 1. *Маловажное дело, безделица.* Да онъ жъ, государь, пригородкине воеводы, емлютъ съ нашихъ крестьянишокъ и съ насъ, посадкихъ людишокъ, подводы и посылаютъ на нихъ къ Москвѣ; и по городомъ, и по своимъ помѣстьямъ не для твоего государева дѣла, для своихъ бездѣлей. *Кн. писц. II, 85—86, 1638 г.*

2. *Преступное дело, злодейство.* Онъ [сын боярский] у того малца распрашивалъ противъ государевы грамоты и наказу, не для ли де ты ѣздилъ лазущества. И я, иноземець, шлюся на

весь Псковъ, что мой малецъ такимъ бездѣльемъ не промышляеть, а ѣздитъ для торговли болши 5 лѣтъ. *Кн. писц. II, 33, 1631 г.*

**БЕЗДЕЛИНА,** ы, ж. *Что-н. временно неупотребляемое.* Бывѣт тудѣ кто дрѣвы кинут, плугу, грабли, ф канво што бывѣят, фсякую биздялину тудѣ. *Пск. Патрово, 1946.*

**БЕЗДЕЛИЦА,** ы, ж. 1. *Небольшое количество чего-н.* Ну што, грибоф набрѣли йли безделица. *Остр. Устье, 1961.* Земли, канѣшна, безделица. *ЭССР Кукита, 1946.* Ф которых в надели была бизделица зимли, мала значить. *Себ. Анничск, 1962.* Раньшъ в агароде бездѣлицу сажали, толька для себя немношки. *Печ. Кулье, 1961. || Ничтожная сумма денег.* Анй платили па безделице каждый гот, рублѣи там скѣлька. *Остр. Ерѣминцы, 1960.* За эта палучѣли там самую бездѣлицу, двѣцѣть копѣек. *Печ. Кулье, 1961. || Очень короткое время.* Я ѣздилѣ так, бездѣлицу, три денькѣ. *Оп. Духново, 1961. — Ослабмо проявленци чего-н.* Бяздѣлица здѣсь, а не дош шоу. *Вл. Пахомово, 1963.*

2. *Легко раздобываемая вещь.* Брѣвна ни покупѣя никто, безделица. *Сер. Аксентово, 1946.*

3. *Вздор, пустяки.* Придѣт, натаракхитѣ, а фсѣ безделицы, ничавѣ путнава на скѣжить. *Вл. Хмелево, 1963.*

**БЕЗДЕЛИЧНЫЙ,** ая, ое. *Непригодный.* Этот крѣчокъ безделичный на шюку, нада блисну. *Себ. Анничск, 1962.*

**БЕЗДЕЛКА,** и, ж. *Что-н. незначительное, пустяк.* Ня судитесь за такинъ бездѣлки. *Вл. Хмелево, 1963. ср. бездѣлушка.*

**БЕЗДЕЛОВАТЬ,** несов. *Портить, пакать, бить.* Доп.

**БЕЗДЕЛОК,** лка, м. *Ничтожная цена, плата.* *Копаневич.*

**БЕЗДЕЛОЧКА,** и, ж. *Ум.-ласк.* → бездѣлка. Харашѣ таму на свѣти, Кавѣ дома ни бранѣя, А минѣ-та дѣвачку Закаждую бездѣлачку. [Частушка]. *Палк. Крюково, 1961.*

**БЕЗДЕЛУХА,** и, ж. *Лентяйка, бездельница.* Смыашо мне на фсякихъ безделѣхъ. *Аш. Малиновка, 1962.*

**БЕЗДЕЛЬНИК,** а, м. *Кто бездельничает, лентяй.* Бездельникъ—эта члавѣк, который без дѣла ходѣть. *Нев. Прудиче, 1963. ср. абазурник.*

**БЕЗДЕЛЬНИЧЕСТВО,** а, с. *Пустое, никчемное занятие.* Эта бяздѣльничствѣть этимъ занимѣться. *Тор. Мецоки, 1963.*

**БЕЗДЕЛЬНО**, нареч. *Напрасно*. Бездельно ты ево ждеш, ни видать шшастья тебе с ним. *Стр. Страшево, 1965.*

2. *Не выполни поручения*. И приехаше наши посадники псковские... и сказаше отвѣтъ на вѣчи великого князя, что есте приѣхали к нам бездельно. *Лет. 1, 1485 г., л. 645.*

**БЕЗДЕЛЬНЫЙ**, ая, ое. 1. *Незанятый делом, праздный*. Мы люди бяздельныя. *Остр. Рудаки, 1960.* Только я, дура бяздельная, тягуюсь, думаецца, ни харашо. *Остр. Демешкино, 1961.* Я сафсѣм бяздельная, па зборищимся хадїла з братьям. *Остр. Магиново, 1960.*

2. *Плохо качества, непригодный к делу*. У нас бездельные пакосы, так, гниѣт. *ЭССР Кикита, 1946.* Тут рыба сафсїм бяздельная. *Остр. Занози, 1961.*

3. *Не относящийся к делу, ненужный*. Ничаво бездельнова не делай мне. *Локн. Подберезе, 1962.*

4. *Маловажный, пустяковый*. Бяздельная дѣль, я мѣтлы вяжю, тѣк и делѣктар даволїн. *Печ. Подгорье, 1960.*

1. Прииди же та вѣсть к государю нашему яко не токмо о миру от него прияти, и послы его государевы бездельны с собою под Луки повезе, но и велехвалный свой помысл не только на Луки изрыгну, но великии привоизнеса гордостно на Великий Новгород. *Пов. прихож. Батория, 43, XVI в. || Не подкрепленный делом (делами)*. Рече бо блаженни Антиохъ: — Имя бо просто не введет въ царство небесное, ни слово бездельно не ползует слышашему, начат бо Исус прежде творити, потом же учити. *Уст. Евф., 513, сер. XV в. + XVI в.: Ж. Евф.*

5. *Незаконный мошеннический*. > Бездельная корысть. Да онъ же, Степанъ, отпустилъ изъ Заволочья вѣдомаго церковнаго вора для своей бездельной корысти, взявъ съ него посуль. *Кн. писц. II, 403, 1638 г.* Да онъ же, Иванъ, тѣмш шз крестьяншкнами нашими дѣлалъ погребъ зелейной, и колодесъ копаль въ дѣловую страдомую пору для своей бездельной корысти. *Там же, 380, 1638—1639 гг. || Подрывающий государственную монополию*. Вельно во Псковѣ псковскимъ и привѣжимъ торговымъ людемъ с ыноземцы торговати попрежнему, опрїхъ заповѣдныхъ това-

ровъ, а заповѣдными товары с ыноземцы торговати и у иноземцовъ мимо твоего государева указу бездельныхъ товаровъ — вина на заповѣдные товары не вымѣнивати. *Кн. писц. II, 333, 1643 г.*

6. *Бесчестный, преступный*. Но еше королю подо градом Псковом стоящу и всячески о своем бездельном приходе размышляюще, како и конии образы покрыты студ и срамоту лица своего. *Пов. прихож. Батория, 90, XVI в.*

**БЕЗДЕЛЮЙ**, я, м. 1. *Мелочный, пустой (о человеке)*. *Доп., Порх. ср. безделай.* 2. *Бездельник, негодяй*. *Доп., Н-Рж., Остр. Порх.*

**БЕЗДЕЛЮХА**, и, ж. *Мелкая, маловажная вещь, безделушка*. Фсякую биздялюху нѣдъ купїть. *Кар. Лютые Болота, 1961.*

**БЕЗДЕЛЮШКА**, и, ж. *Что-н. не важное*. *Доп. ср. безделка.*

**БЕЗДЕЛОШНЫЙ**, ая, ое. *Мелочный, пустой (о человеке)*. *Доп., Н-Рж., Порх.*

**БЕЗДЕЛЯЙ**, я, м. *То же, что безделюй*. *Доп., Н-Рж., Остр. Порх.*

**БЕЗДЕНЕЖНЫЙ**, ая, ое. *Связанный с отсутствием денег*. Абиднѣла ая, время у мнїя бяздѣнїжнае. *Пуст. Козодои, 1965.* □ *Безденежно, нареч., предикативно*. Нет ничаво, козѣ молока мѣло даѣт, дѣчка не рабѣтает, безденежно. *Стр. Страшево, 1965.*

□ *Безденежно, нареч. Не плата, безвозмездно*. Да онъ жъ, государь, воеводы, емлютъ у насъ посадцихъ людшюк, товары всякие наслѣством безденежно. *Кн. писц. II, 86, 1638 г.* А буде вредъ, чїи люди и крестьяне у ково купятъ тяглые дворы и лавки, и погребы и анбары и варницы и у нихъ тѣ дворы и лавки, и погребы и анбары взяты на государя безденежно. *Кн. Поганкина, 16, 1644—1678 г.* Исъ того верхнего строения даль я, Ааронъ, имъ всего града Пскова попомъ и диакономъ въ вѣчно поминование по своей души и по своихъ родителѣхъ одное палату большу... безденежно. *Сп. писма Аарона, 132, 1709 г. ср. безданно.*

**БЕЗДЕТИННЫЙ**, ая, ое. *То же, что бездѣтный*. Я бездѣтїнная, из-за тово и силная. *Гд. Гверѣстка, 1946.*

**БЕЗДЕТНЫЙ**, ая, ое. *Не имеющий детей*. Дахтарїна ѣта бяздѣтная, детѣй нѣту. *Пушк. Тучи, 1958.*

**БЕЗДНА**, ы, ж. 1. *Пропасть, глубина*,

кажущаяся бездонной. Атмэль, а патом мижá, а как бутанёш тудй, так и бездна. *Нев. Еменец, 1965.* Бэзна у балóти бывáйт, почва биз дна, скáжым: — Ско́лька пáлак пихáю, а дна ни дастáю. *Там же.* Бэзна — бaльшáя глубинá на балóтах у нас, сусёш пáлку на нэскалька мётраф и ни дастáть дна. *Оп. Глубокое, 1965.* Бэзна — глубинá, ня хватáло дна. *Н-Рж. Велье, 1965.* | перен. Бэзна, увалифшысь в бядý и ня вылясти никáк. *Пуст. Козодои, 1965.*

2. *экспр.* Большое количество чего-н. Вешшэй привязли бэзнé. *Пск. Мелётово, 1964.* Мёду бэзна у нявó, да дарагóй, три рубл. *Дн. Михалёво, 1965.* У их накоплéна бэзна дэниу. *Пуст. Козодои, 1965.*

3. *Ад, присподня.* Видьхъ ангела божия, сходяща с небес, имуща ключ бездны и желъзно уже велле в руцъ его и ять змяя и змию древнюю, еже есть дияволъ и сатана, и связя и на тысящу лътъ и вложи его в бездну и затвори. *Посл. Корн., 528, XVII в. + XVI в.: Ж. Евф.*

**БЕЗДОЖДИЕ**, я, с. *Отсутствие дождей, засуха.* Бездождие, да дажý нет. *Кун. Залучье, 1965.*

**БЕЗДОЖИЕ**, я, с. *То же, что бездождие.* Прóшлое лéто фсё бездожье было, так фсе засóхло, а нóня дажжý и дажжý, и хóлот. *Стр. Страшево, 1965.*

То же лъто было сухо, яровон хлбё не роднiся, присохъ бездожьнемъ. *Лет. III, Стр., 1560 г., л. 224 об.*

**БЕЗДОМНЫЙ**, ая, о.е. *Не имеющий жилища, пристанища.* Тэпёр он стал безрóдный и бездóмный. *Сош. Шатуново, 1957.* Иншый, как чaлaвэк бяздóмный, а я ня магý. *Н-Рж. Извоз, 1965.*

**БЕЗДОМОВИЦА**<sup>1</sup>, ы, м. и ж. *Не приносящий пользы дому, хозяйству человек.* Он такой талкáчий члaвэк, пустóй, бездóмвнй, ёта ф старинú так гаварýли, пустóй он, бездомовица. *Слан. Полкова Гора, 1958.*

**БЕЗДОМОВИЦА**<sup>2</sup>, ы, ж. *Нехозяйственный распоряжение в доме.* Доп.

**БЕЗДОМОВНИК**, а, м. *Человек, не имеющий своего дома.* Биздомовник он у нас, брoдьяга старýй. *Холм. Большая Ельня, 1964.* — в сравн. Нас бросили с Никалáевой, как какáих-нибудь биздомовникаф. *Остр. Демешкино, 1961.* У, чóрт, и балтáнца, как биздомовник, век свой, дóма ни найдёт. *Кун. Залучье, 1965.* ср. **блякун**.

**БЕЗДОМОВНИЦА**, ы, ж. 1. *Женск. → бездомовник.* Биздомовница, скитáеща үде не пападá. *Нев. Еменец, 1965.*

2. *Небережливая, нехозяйственная женщина.* Биздомовница ты, ламáя фсё, куплинáя жалётъ нáда. *Остр. Кайново, 1961.* — О кукушке. *Н-Рж. Гиллики, 1957.*

**БЕЗДОМОВНЫЙ**, ая, о.е. *Не приносящий пользы дому, хозяйству.* Он такой талакáчий члaвэк, пустóй, бездомовный, ёта ф старинú так гаварýли. *Слан. Полкова Гора, 1958.*

2. *Не имеющий своего дома.* □ в знач. суц. Бездомовни, безъименни, ни вь мирь семъ пожиша, но вь пустынях и вь вертепах и вь разсъллинахъ земныхъ. *Пов. пск. Печ. м., 115, к. XVI — н. XVII в.*

**БЕЗДОМОВЫЙ**, ая, о.е. *Не имеющий своего дома.* Бездомовые скобарй фсе. *Пл. Григорьевск, 1964.*

**БЕЗДОННИК**, а, м. *Глубокое место в водоеме.* Так глубакó там, бяздóнники, навёрна. *Оп. Макушино, 1958.*

**БЕЗДОННИЦА**, ы, ж. 1. *Болото, образовавшееся на месте небольшого глубокого озера, которое поросло травой и мхом.* Бяздóнница, где вадá, ни дастáть дна, там рáньша был азэрak, зарасло мхом. *Остр. Пашково, 1961.* Бяздóнница назывáют, идёш, так и шатáещя. мóжна правáлицца. *Порх. Горка, 1962.* В балóти есь бяздóнница. *Н-Рж. Кремё, 1959.* — в сравн. Мóжна мыцца [в реке], до ся пор пайдёш фсё так, а то здесь идёш, как в бездóнницы. *Остр. Бланты, 1961. + Доп., Вл., Н-Рж.*

2. *перен. Всегда голодный, ненасытный человек.* Вот бяздóнница, пихáй што в проницу. *Оп. Духново, 1961.*

**БЕЗДОННЫЙ**, ая, о.е. *Очень глубокий.* Бездóннае балóта, к емý стрáнна падхáдить, трýсяна такáя. *Н-Рж. Извоз, 1965.* Тяпёр үси балóта стáли твёрдыи, а рáньшы, как бяздóнными были, увáлишы, ня вылизши. *Нев. Еменец, 1965.* ~ **Бездóнное Плёсо.** *Название места. Холм. Козеевка, 1964.*

**БЕЗДОРОЖИЦА**<sup>1</sup>, ы, ж. *То же, что бездорожье.* *Стр. Шилино, 1958.*

**БЕЗДОРОЖИЦА**<sup>2</sup>, ы, ж. *Дешевизна.* Карпов.

**БЕЗДОРОЖЬ**, и, ж. *То же, что бездорожье.* Ни прайти, ни праехáть, ётъ бездарош, сядй дóмъ. *Аш. Торчилово, 1962.*

**БЕЗДОРОЖЬЕ**, я, с. *Состояние дороги в период распутицы.* Распутья вясной, кагда

разалюща реки, или биздарожья. *Остр. Грехово, 1961. ср. бездорожница<sup>1</sup>, бездорожье.*

**БЕЗДУМЧИСТЫЙ**, ая, ое. *Беспечный, беззаботный.* Никакой нет пакуты, бездумцистая я, фсе харашо, фсе ланна, никакой думы нет. *Остр. Демешкино, 1961. ср. бездумчивый.*

**БЕЗДУРОСТЬ**, и, ж. *Блажь, дурь. Доп., Н-Рж., Остр., Пск.*

**БЕЗДУРЬЕ**, я, с. *То же, что бездурость. Доп., Порх.*

**БЕЗДУШЕВНЫЙ**, ая, ое. *Нечуткий, бессердечный.* Видиш, ана, кажэвница, какая бяздушэвная зделалась. *Остр. Кайново, 1961.*

**БЕЗДУШНЫЙ**, ая, ое. *1. Не имеющий души, неживой.* Бездушна — нет, фсе што есь ф чарвяк и в лягушке — фсе дыханье есь какое, убье и ня буде. *Порх. Амосово, 1965.*

*2. Лишенный чуткости, бессердечный.* У них фся рода такая, никогэ не любяг, ни привеличают, яды такые, одно слово — бездушные. *Стр. Страшево, 1965.* Бездушный малец он, фсе наабешшат, нагаварит, и ни шагу патом, кляузник. *Дн. Михалёво, 1965.* Эх ты, бездушный человек, сам болтал, а на людей сварачиваеш, кляузник. *Там же.*

*1.* Обаче начну вэруя госпуду, аще вь осяя валамово слово вложи, обличаа безумиа его, из бездушнаго камене воду источа непокоривым людемь. *Уст. Евф., 510, сер. XV в.*

**БЕЗЖАЛИСТЛИВЫЙ**, ая, ое. *Жестокый.* Какой нарот был бежжалисливый. *Дн. Михайловский Поест, 1963.*

**БЕЗЖАЛОСТНИК**, а, м. *Жестокый, злой человек.* Надь ш, бежжалслиник какой, за што ты думьеш, ён фтапить яво зьхатёл, иш гат свирыйый. *Локн. Рожново, 1962.*

**БЕЗЖАЛОСТНЫЙ**, ая, ое. *Лишенный пристрастия, безнадзорный.* Бежжалосно хойзисво сейчас у меня. *Пл. Милотино, 1964.*

**БЕЗЖИВОТНИК**, а, м. *Человек, жестокий в обращении с животными.* А есь такой жывадер, са скатиний ня вмее абрашшаа, убье скатинину, такой бежживотник. *Н-Рж. Гридино, 1961. + Копаневич, Пск.*

**БЕЗЗАБОТНИК**, а, м. *Беспечный человек.* Ен такой биззаботник, фсе ляжыт ны пёчки. *Стр. Квашина Горка, 1962.*

**БЕЗЗАВИСТНО**, нареч. *Без зависти, бескорыстно.* И все богатество псков-

ское и весь плен и корысть беззавистно с ними по чину разделите. *Пов. прихож. Батория, 65, XVI в.*

**БЕЗЗАГОННЫЙ**, ая, ое. *Такой, которого не зангать домой. — в сравн. (О детях).* Врэнные дэти, нёсница, как биззагонная. *Остр. Демешкино, 1960.*

**БЕЗЗАДУМЧИВЫЙ**, ая, ое. *То же, что бездумный.* Цьлавек спакойный, беззадумчывый, а другой крутунный. *Палк. Романково, 1960.*

**БЕЗЗАОЗНЫЙ**, ая, ое. *Нерадивый.* Биззаозный, плёха смотриш за дэлам, лучшы нада. *Пуст. Козодои, 1965.*

*2. Не причиняющий позора, бесчестья.* Сего ради молюся, вь всём да будете образ житиа честнаго, мирьским от вась свершенем бо житием и непорочным и беззаозным по всему подобаеть намь быти. *Уст. Евф., 517, сер. XV в.*

**БЕЗЗАКОНИЕ**, я, с. *1. Отсутствие законности.* Беззаконие, кагда закон не помят. *Дн. Михалёво, 1965.*

*2. Отсутствие веры в бога, безверие.* Беззаконие, да богу ня вэрует. *Кун. Залучье, 1965.*

*3. Неправедливый, беззаконный поступок.* Вйто тожэ в Драгатиных бязинна побили, беззаконие учинили. *Гд. Сосно, 1965.*

*2.* Все то за умножение грэх ради наших наводить господь богь вседержитель, ово глад, ово пожар, и Тотар и Литву и Немец поганых, а мы по вся дни в беззаконии пребываем. *Лет. I, 1538 г., л. 673 об.* Яко же древле согршыша людие, не восхотьша закона хранити, седша ясти и пити, и востав ячаша играти и прогьвати биззаконием своим. *Лет. I, 1505 г., л. 656.* || *Безнравственный, предосудительный поступок, грех.* Се азь гршыны в иноцех рабь божи Ефросинь, в беззаконии зачатъ есмь и вь грсьех роди мя мати моа. *Уст. Евф., 508, сер. XV в. + XVI в.: Поха. Евф.*

**БЕЗЗАКОННИК**, а, м. *1. Кто вступил в брак без венчанья в церкви.* Не авенчафшысь с ней батюшкой, беззаконник. *Нев. Осовик, 1962.*

*2. Внебрачный ребенок.* Так мы сразу ня павенчались, дэти называюца у невёнданнх людёй блудники, беззаконники. *Аш. Поженка, 1962. ср. безбатькович, безбатьковщина, близанец, блудник, богдан, выблядок.*

**БЕЗЗАКОННИЦА**, ы, ж. *Женск. → без-*

**законник** 1. Живёт беззаконница. *Нев. Осовик, 1962.* — *бран.* Озлилась жена беззаконница — Со злости подрался я с ней. *Копаневич, Нар. песни 2, 173.*

**БЕЗЗАКОННО**, нареч. *Нарушая закон, вопреки закону.* Беззаконно отнимая села и винограды... просто рещи... монастырем преданое граблением и насилием дья и отимая. *Уст. Евф., 523, сер. XV в.*

**БЕЗЗАКОННЫЙ**, ая, ое. *Внебрачный.* Выблюдок, рябёнак яё, уж беззаконный, так ясна. *Н-Рж. Посадниково, 1957.* □ *в знач. суц. бран.* День полный у смароди сидёли, беззаконныи, сичас пайдуй, пастылица будить вам! *Тор. Михайловское, 1963.*

2. *Нечестивый, грешный.* А не яко же ты, Оботура, в беззаконной своей ереси не знаеши его [бога], но превознесеса на Псков город до небеси. *Пов. прихож. Батория, 72, XVI в.* Тьмъ же убо такового ради безумия, ркше неверия, мнози предълы языковъ тьмою идолобъсия покровени бяху, и весьма осквернени, беззаконнымъ прилежаше дѣломъ. *Пов. пск. Печ. м., 63, к. XVI — н. XVII в.* Он же [Иосиф] рече ему: Ты, отче, вся помышления моя въси, яко тѣх пустити [кота] близ къля твоея, твое же дни, егда беззаконных дерзость и до святого образа стрототерпца доиде, того дни совершение литовского короля умышление... и всех его первосветников все именно открываша. *Пов. прихож. Батория, 86, XVI в.*

**БЕЗЗАСТУПНЫЙ**, ая, ое. *Не имеющих защиты, поддержки.* Беззаступный — закону, беззащитный то есть. *Гд. Сосно, 1965.* Беззаступный, да никто не заступница. *Кун. Залучье, 1965.*

И мы бѣдные и беззаступные и разоренные сироты твои государевы... просимъ милости, а у тебя великаго государя заступления и милосердия твоего праведнаго призрѣния. *А. земск. торг. д., 25, 1665—1666 гг.*

**БЕЗЗАЩИТНЫЙ**, ая, ое. *Лишенный защиты, поддержки.* Беззаступный — заступница něкому, беззащитный то есть. *Гд. Сосно, 1965.* Удѣвам оченъ тяжало, беззащитные удѣвы. *Пуст. Ермаково, 1951.*

**БЕЗЗЕМЕЛЬНИК**, а, м. *Кто не имеет земл. Халѣпи, ани безземельники были,*

а ёсли какой-нибудь научылся, какую-нибудь практику взял, то кузнѣц, то гармоньщик, он ы занимался. *Безж. Заборожье, 1962.* У каво землѣ на было, безземельник называется. *Оп. Тоболино, 1962.*

**БЕЗЗЕМЕЛЬНЫЙ**, ая, ое. *Не имеющий земли.* Раньша ф салдѣтах двѣцать пять гадоф служыли, так таму землѣ я давалась, мы безземельныи были, патаму што дет салдѣтам был. *Оп. Мышино, 1951.* Мать богатая была, атец безземельный, згулялись, атец мать увѣс. *Там же.* □ *знач. суц.* При микалаѣфской власти были и безземельныи, наша тѣтка на баршину хадѣла. *Остр. Каношино, 1961. + Пск. Большие Толбицы.*

**БЕЗИДИНО**. *Название пустоши.* *Обозр. кн. писц., 196, XVII в.*

**БЕЗКАБАЛЬНО**, нареч. *Не дав кабалы, письменного обязательства.* А нѣто я Василей не учну за нимъ Лаврентьемъ во крестьянѣх на полу-деревнѣ Борискова Лбове жити... и на мнѣ Лаврентью деревенская пашня и по кабаламъ и безкабально подможной хлѣбъ и денги. *А. тядл. 1, 9, 1629 г.*

**БЕЗКБИЙ** см. *березский.*

**БЕЗЛЯЧКА** см. *обезличка.*

**БЕЗЛИЧНО**, нареч. *Худо.* *Чернышев, Пск.*

**БЕЗЛЮДИ**, мн. *Кто не может работать.* Людѣ фсе на синакѣсе, астались толька безлюди. *Себ. Борисенки, 1961.*

**БЕЗЛЮДНЫЙ**, ая, ое. *Пустынный, малолудный.* [Баторий] устремися на богоспасаемый градъ Псковъ, хотя его восхитити, мняше бо въ себя, яко безпомощенъ и безлюденъ есть. *Пов. пск. Печ. м., 13, к. XVI — н. XVII в.* □ *Безлюдно, нареч. предикативно.* А в Ызборскѣ, государь, безлюдно, и городъ, государь, для осадного времени во многихъ мѣстѣхъ гораздно нужно подѣлать надобно отъ нужды. *Кн. писц. II, 415, 1665 г.*

**БЕЗЛЮДЬЕ**, я, с. *Нелюдимые, необщительные люди.* Ня любят ни людѣй ни сябя — вот безлюдье. *Нев. Еменец, 1965.* Жывут нелюди сапожники, безлюдья, кузницы. *Кр. Огвео, 1961.*

**БЕЗМЕЗДНЫЙ**, ая, ое. *Не требующий мзды.* Слава тебѣ Господи... яко такового чудотворца и врача безмездна даровалъ еси граду твоему Пскову на исцѣление недуговъ чловѣческихъ. *Пов. пск. Печ. м., 152, к. XVI — н. XVII в.*

**БЕЗМЕН**, а, м. *Ручные рычажные или пружинные весы.* Кантр, или бизмен, ён киларамный, на нём взвешивают. *Нев. Прудиче, 1963.* Вясъ-бязмен, на них што угодна вешать можна, ёта ручныя вясъ, рукой их дёржат, и на нескалька пудофъ есть, тагда их на палку вешают. *Остр. Надеждино, 1960.* Безмен — вешать каво-нибудзь: муку, мяса. *Вл. Смыки, 1963.* Свешъ буханку хлебъ нъ бязмёни. *Оп. Лобово, 1958.*

Да въ избъ жъ 9 окончинъ стеклчатыхъ... да мѣра хлѣбная мѣденая осмина, вѣсомъ 33 гривенки, 2 безмѣна. *Кн. писц. I, 13, 1585—1587 гг.* Да въ сараѣ 3 пицали хвостуши, а къ нимъ 53 ядра, 20 тюфяковъ, гонтарь зъ гироу, два безмена горѣлыхъ. *Кн. писц. II, 363, 1698 г.* Кантарь зъ гироу, 2 безмена, 1 печатной. *Там же, 358, + бесмен: XVII в.: Разговорник Т. Ф.*

**БЕЗМЕННИЙ**, ъя, ъе. *Прил. → безмен.* Да въ государевъ казнѣ ... 20 пудъ московскихъ и 12 гривенокъ счинцу, зелье и свинецъ на безменной вѣсъ. *Кн. писц. II, 461, 1631 г.*

**БЕЗМЕНЧИК**, а, м. *Ум.-ласк. → безмѣн.* Безмѣн у миня три пуда тѣянт, кантарь у нас завещца, кантар большой, а бязмѣничик мала вешаит. *Вл. Залучье, 1963. + Пореч. Липник.*

**БЕЗМЕРНЫЙ**, ая, ое. *Превосходящий всякую меру.* А какъ я, холопъ твой, стоялъ на Опочки, и въ то, государь, время безмѣрного питья было у жилецкихъ людей, пьяни всегда ходили. *Кн. писц. II, 442, 1665 г.* Въ такомъ, государь, безмѣрномъ питьѣ нечего добра смотрѣть, опрѣчь всякого дурна. *Там же.* Молю же вас: пнянство безмѣрное и бесчиние всякое отнуд да не будетъ в вас. *Уст. Евф., 517, сев. XV в.*

**БЕЗМОЛВЕННЫЙ**, ая, ое. *Спокойный, безмятежный.* Да и мы в тишине его [князя] тихо и безмолвено житие поживем во всякомъ благоврѣи и чистотѣ. *Лет. I, 1505 г., л. 655 об.*

**БЕЗМОЛВСТВИЕ**, с. *Молчание.* И поживъ 15 лѣтъ в безмолвствии и управляя иноческое житие и правило божественное неослабно исправляя и многи бѣды ту отъ бѣсовъ принять. *Ж. Ник., 539, 1582 г.*

**БЕЗМОЛВСТВОВАТЬ**, несов. *Молчать.* [Евфросинъ говорит:] — Братна

моя... пришель есмь на мѣсто сие того ради, яко хотѣть на немъ азъ единъ безмолствовати и молчания моего ради худо и ненарочито мѣсто собѣ излюбихъ. *Ж. Евф., 72, до 1510 г.*

**БЕЗМУЖНЫЙ**, ая, ое. *Холостой, неженатый.* Астѣлся онъ безмужный. *Пск. Ровницы, 1962.*

**БЕЗНАВОЗНИЦА**, ы, ж. *Неунавоженная земля.* Пазѣму надѣ больше класть, а анѣ ётъва ни дѣлать, вот и пълучацца бизнавозница. *Локн. Рожново, 1962.* А што ёна [земля] бизнавозница, где шъ стѣка навѣзу накладыш. *Вл. Равонь, 1962. ср. беспоземца.*

**БЕЗНАДЕЖНЫЙ**, ая, ое. *Не оставляющий надежды на благополучный исход.* Биркулѣс у невѣ, безнадежный сафсѣм, и врачѣ помѣчь не могут. *Стр. Страшево, 1965.*

2. *Не обещающий успеха.* Сие же ведивъ безнадежное свое умышление литовский король и своихъ первосовѣтниковъ в совершение не пришедший помыслъ паки приступами повседневыми на градовую стену покушуютца восходити... *Пов. прихож. Батория, 86, XVI в.*

**БЕЗНАУЧНОСТЬ**, и, ж. *Отсутствие знаний, невежество.* Наука свет, а безнаучность тьма. *Остр. Семехино, 1960.*

**БЕЗНОГИЙ**, ая, ое. *Без ноги (ног).* Безногий нашъ хозяинъ былъ, на войнѣ потерялъ ногу. *Дн. Михайлово, 1965.*

2. *Не могущий ходить.* И пособиемъ преподобнаго клясний и безногий старецъ устремился за нимъ в путь свой, а мало излазя ис келии своей. *Ж. Ник., 544, 1582 г.*

**БЕЗОБВОДНО**, нареч. *Без исключения, никого не миновав.* Вельно то твое государево опочечко горловое дѣло дѣлать опочаны... и церковными, и помѣщичскими крестьяны, и всякихъ чиновъ жилецкими людьми, зъ дворовъ безобно, чтобъ нихто в избылѣхъ не былъ. *Кн. писц. II, 436, 1656 г.*

**БЕЗОБИДНО**, нареч. *предикативно.* Не нанося обиды, справедливо. Зямля дѣлѣлась пь ядакамъ, штобъ бизабиднѣ былъ. *Печ. Иваново Болото, 1960.*

**БЕЗОБРАЗІЕ**, я, с. и **БЕЗОБРАЗІЯ**, и, ж. 1. *Отсутствие порядка, спокойствия.* Тамъ такая бизабразія, збрѣдъ людей, и такіе нажѣвые есь. *Нев. Осовик, 1962.* После вайны такая была бизабразія. *Пав. Берѣза, 1964.*

2. *Возмутительный поступок.* Такіхъ биза-

бразнеф сильнть многъ. *Пск. Серёдка, 1963.*  
3. *Восклицание, выражающее возмущение* чем-н. Ай, ай, какая безобразня! *Гд. Апалёво, 1959.*

**БЕЗОБРАЗИТЬ**, *несов. Обижать?* Раньше сусёт сусёда не безобразил. *Пл. Милотино, 1964.*

**БЕЗОБРАЗНЫЙ**, ая, ое. *Неряшливый, делающий что-н. кое-как.* Как пьпихал, ай да Валёрка! Валёр, ты гарас бизабразный! *Печ. Зехново, 1961.*

**БЕЗОБРОЧНЫЙ**, ая, ое. *Не обложный оброком.* И всѣхъ монастырскихъ и церковныхъ безоброчныхъ нивъ 238 нивъ. *Кн. писц. 1, 2, 1585—1587 гг.* Да въ Островъ жъ у Великие рѣки на берегу 2 бани посадички безоброчные да мѣсто банное пусто. *Там же, 284.* **Безоброчно**, *нареч. Не выплачивая оброка.* 2 огорода Ондрюшки Иванова сына Спицныа ... одинъ ему огородъ пахати безоброчно къ своему двору, а зъ другою оброку 7 московокъ. *Кн. писц. 1, 215, 1585—1587 гг.* Огородъ успенсково попа Герасима Филипова... а пахаль его безоброчно, а нынѣ ему съ тово огорода оброку давати на годъ по 10 московокъ. *Там же. + XVII в.: Вып. кн. писцовых 1, Вып. на владения.*

**БЕЗОВКУСИЦА**, ы, ж. *Пицца, лишенная ярких вкусовых свойств.* Деревенская хлеп душистой, а ёта ш безафкусица. *Оп. Девренъки, 1961.*

**БЕЗОВРЕМЕНИ**, *нареч. То же, что безовре́мя.* Яблaки у нас кислюшние и аблитяють безавремени. *Тор. Михайловское, 1963.* || *Не вовремя.* Не заснула, патаму што безовремени лягла. *Тор. Михайловское, 1963.*

**БЕЗОВРЕМЕЧКА**, *нареч. флк. То же, что безовре́мя.* Сирень, сирёнечка, завяла безовреме́чка. [*Частушка*]. *Кар. Подсевы, 1962.* Ни на кого мне так не бедко, Как на японца-сатану: Безовреме́чка забавочку Угнали на войну. *Копаневич.*

**БЕЗОВРЕМЯ**, *нареч. Раньше обычного срока, преждевременно.* Куды́ ф кино справляе́ся, каво́ ты там бизавре́мя дельть будиш. *Остр. Демешкино, 1960.* Яму́ безавре́мя пришлосъ жанищца. *Остр. Тузы, 1961.* Муж безавре́мя помнр, братёник мой тож ранъ помнр. *Остр. Пашково, 1960. + Палк. Марково; Печ. Городище.*

**БЕЗОПАСКА**, и, ж. *Безопасная бритва.* В меня есь бритва, да плахья, а бизапаска срёжысса. *Остр. Жавры, 1961.*

**БЕЗОПАСНО**, *нареч., предикативно. Нет опасности.* Ни страшна в лес итти, ни заблудиться, безапасна, говорят, не бойтсѣ. *Дц. Михалёво, 1965.*

2. *Не подвергаясь опасности.* Аще не разорите монастыря, и сушихъ въ немъ людей не изсѣчете, не имати возвратитисѣ безапасно ко мнѣ. *Пов. пск. Печ. м., 22, к. XVI—н. XVII в.*

**БЕЗОПАСНОСТЬ**, и, ж. *Отсутствие опасности.* Там ему́ бизапасность, спит, а ф поле ему́ апасность е. *Печ. Городище, 1960.*

**БЕЗОПАСНЫЙ**, ая, ое. 1. *Такой, в котором нечего опасаться, надежный.* Да-шьянка — ётъ лётка са́мая безапасная, аня из дасок зделана. *Нев. Прудиче, 1963.*

2. *Безрасудно смелый, отчаянный.* Бизапасный он, атчаянный, ни астанавливантца ни прят чйм. *Пуст. Козодои, 1965.*

**БЕЗОСТАНОВ**, *нареч. Непрерывно.* Придѣ и шълабля безастанову. *Печ. Сохино, 1959. ср. безотрывно, безрѣвно.*

**БЕЗОТЛОЖКА**, и, ж. *Неотложная медицинская помощь.* На дѣм вызывали врача, безотложку вызывали. *Себ. Рыболовка, 1962.*

**БЕЗОТРЪВНО**, *нареч. Непрерывно.* Фчарѣ фсѣ безотрѣвна, фсѣ нарот идѣт кудѣ-та. *Без. Турово, 1962. ср. безастанову.*

**БЕЗОТСТУПНО**, *нареч. 1. Не отступающая под напором противника.* Государевы же бояре и воеводы, со всем хрестьянским воиством, противу их непрестанно и безотступно крепко стояше. *Пов. прихож. Батория, 67, XVI в.*

2. *Настойчиво.* Король же... всехгетманов и рохмнстов и всех воинскихъ людей на обеде у себя велием учрежением учреди, и друголюбне о градоимстве конечное и безотступно сладко услововаше. *Пов. прихож. Батория, 65, XVI в.*

**БЕЗОТХОДНО**, *нареч. Не уезжая нукуда.* Пять гот аль чатыри бизытхоннь жыль яна. *Порх. Подсухи, 1961.* Там паработал дѣсѣть лет безотходна, да девятьсѣт чытвѣртава года. *Сл. Демиденки, 1945.*

**БЕЗОТЦОВЩИНА**, ы, ж. *Кто растёт, воспитывается без отца.* Ну, ёта-та ланна, безацѣофшына, а у нашэва-та атеѣ есь. *Н-Рж. Селюгино, 1961.* Вот виннь, што ты бизацѣофшынь растѣш. *Сл. Флорёво, 1957.* Такихъ внукѣф малъ, как у нас, сказатъ и ныльзя, бизацѣофшынь, а такой вырѣс, не пье, не курит. *Печ. Вишняково, 1960. +*

**Безотцевщина:** *Оп. Сидуниха; Остр. Родовое; безотцевщина: Остр. Пашково; Пл. Кошелевщи; Доп. ср. безбатькович, безбатьковщина, безбатьковые.*

*Вар. безотцевщина.*

**БЕЗОТЧЕСТВО,** а, с. *Сиротство. Доп. Н-Рж., Порх.*

**БЕЗРАБОТИЦА,** ы, ж. *Кто не может работать по возрасту. Ана ужъ нималадая, старая, ей ня ф силу была, ну ф сафхос ни вазмуть, бизработица такай на нада ф сафхози. Остр. Зехново, 1960.* — *собир. Во, сколька бизработицы сабралас. Оп. Сидуниха, 1961.*

**БЕЗРАЗБОРНО,** нареч. *Необдуманно, не разобравшись. Сейчас стали безразборна жённица, замұш выхадить. Пуст. Усохи, 1961.*

**БЕЗРАЗГИБНО,** нареч. *Не разгибаясь. Жали рош, маленька спутляфшы была; безразгибна жну. Беж. Цевло, 1962.*

**БЕЗРАЗЛИЧНО,** нареч. *Одинаково. Балота, или мох, ёта фсэ равн, безразлична называють. Пуст. Мясово, 1961. □ предикативно. Ну што разлиф, што ледохот, безразлично. Гд. Раскопель, 1960.*

**БЕЗРАЗРЫВНЫЙ,** ая, ое. *Не прекрывающийся, непрерывный. Бай безразрывный дваннацать сұтак. Беж. Цевло, 1962. □ Безразрывно, нареч. Зинка папльба [пошла] в дровы и так шлепала безразрывна. Беж. Цевло, 1962.*

**БЕЗРОДНЫЙ,** ая, ое. *Потерявший родителей. Если ацца нет или матки, то сираты, безродный. Остр. Долгово, 1961. Я безродна, мяня ф сирочкай дом бяруть. Остр. Каношино, 1961. Бизродный был, ацца ни помнил. Себ. Бородулино, 1962. † Не имеющий родственников. Пёнсию дають, у каво сафсем нету радных, безродным. Порх. Евановичи, 1962. Старик там жывёт сафсим бизродный, нету у ниво сротства. Порх. Лунина Гора, 1962. ср. безуродный.*

**БЕЗРУКАВКА,** и, ж. *Мужская жилетка без рукавов. Жулётка ёта безрукаўка, мушшынны насиди. Нев. Прудиче, 1963. Безрукаўка — с любого материалу, с афцины г зиме шйут. Печ. Выставка, 1965.*

**БЕЗРУКАВНИЦА,** ы, ж. *То же, что безрукаўка. Безрукавница, её делают другие старики на вате и без рукавоф, или со шкуры с овечей зделают, душэгрёйка. Гд. Сосно, 1965. + Нев. Емонец; Печ. Иваново Болото.*

**БЕЗРУЧКО,** м. *Прозвище крестьянина. Се язъ Павелъ Тимофеевъ сынъ*

*прозвище Безручко старинной спасский крестьянинъ. А. тяял. I, 39, 1646 г.*

**БЕЗРЫБИЦА,** ы, ж. *Отсутствие рыбы. Шшыя безрыбица на меснц. Тор. Мещоки, 1963.*

**БЕЗРЫВНО,** нареч. *Без перерыва. Безрывна фсэ рабатаём; прышка с ўтра да перехватки. Пушк. Поляне, 1947. ср. безостанову.*

*БЕЗ... см. бесс...*

**БЕЗУБОРИЦА,** ы, ж. *Беспорядок. Фхадити в изьбо, [у] мяне тут бизуборица. Холм. Козеевка, 1964.*

**БЕЗУГЛИЦА,** ы, ж. *Состояние истлевого жара в печи. Доп., Н-Рж., Порх., Пск.*

**БЕЗУГОЛЬНИК,** а, м. *Кто не имеет своего дома, хозяйства. Ен и жывёт, как безугольник, пустадобм такой. Оп. Духново, 1961.*

**БЕЗУГОМОНИТЬСЯ,** несов. *Беспокоить-ся. Доп.*

**БЕЗУГОМОННИЦА,** ы, ж. *Шум. Доп.*

**БЕЗУГОМОННИЦА,** ы, ж. *Заботливая, хлопотливая хозяйка. Бизугомонница ана, работан ана, фсэ ей нада делатъ, спакую нет. Н-Сок. Фегинино, 1965.*

**БЕЗУГОМОННЫЙ,** ая, ое. *Беспокойный. Вот бизугомонный рябенак, фсэ кричит. Кун. Залучье, 1965. + Карпов.*

**БЕЗУГОМОНСТВО,** а, с. *Беспокойство. Доп., Порх.*

**БЕЗУГОМОНЬЕ,** я, с. *Беспокойство. Доп.*

**БЕЗУКОРИЗНО,** нареч. *Дружно, без ссор. Жыли бязукоризнъ, не бил мужык. Печ. Иваново Болото, 1960.*

**БЕЗУМЕНЕЦ,** нца, м. *Безымянный палец. Безумениц — гли маленькава палъца каторый. Остр. Машиново, 1960. ср. безымянный.*

**БЕЗУМНЫЙ,** ая, ое. *Сумасшедший. Безумный, кали у няюб памяшатиства есть, умá ни хватает. Пуст. Козодои, 1965.*

2. *Безрассудный, неразумный. Диволь же ... нача людем безумным и маловърнымъ въ умъ влатати, яко онсий чернецъ из великиа обители пришед, съде единъ, и есть у него много сребра. Уст. Евф., 508, сер. XV в. Но что реку твоея безумныя дерзости, глупый воевода, канцлеры, и с подручными твоими товарищи? Пов. прихож. Батория, 96, XVI в. □ в знач. сущ. Хупучися безбожнии нѣмцы на дом святого отца Николы, хотяще*

взяти его пушками... и много безумных тужались, не могиша ничто же зла сотворити. *Лет. I, 1480 г., л. 643.* А на четвертый день юрьевци въ многих снесах приехаша ко Пскову, и привезоша множество ратного запаса, и хльбовъ, и пива, и вологи, акы на пиръ зовоми, чаяху безумнии селикъ град стояниемъ взяти. *Лет. II, 1480 г., л. 214 об.*

**БЕЗУНЫВНЫЙ**, ая, ое. *Неунывающий.* Ты такая веселъя, безунывныйя, уныватъ хужы, веселища лѣчки. *Печ. Малы, 1964.* Фсѣ галава, галава работант — эта вам ни шутки, кто бизунывный, так ничаво. *Порх. Евановичи, 1962.*

**БЕЗУПОКОЕНЬЕ**, я, с. *Действие по глаголу безупокѣть.* *Даль I, 77.*

**БЕЗУПОКОИТЬ**, несов. *Не давать покоя.* *Доп. + Даль I, 77. ср. безупокѣствовать.*

**БЕЗУПОКОИТЬСЯ**, несов. *Думать о чем-н., беспокоиться.* *Доп. + Даль I, 77.*

**БЕЗУПОКОЙ**, я, м. *Беспокойство.* Беспокойная работа — только ногамъ безупокой. *Опыт, Оп. + Даль I, 77.*

**БЕЗУПОКОЙНОСТЬ**, и, ж. *Свойство, качество, состоящие по глаголу безупокѣть.* *Даль I, 77.*

**БЕЗУПОКОЙНЫЙ**, ая, ое. *Беспокойный.* Парасѣнокъ фсѣ такой бизупокойный. *Порх. Горка, 1962 + Доп.; Даль I, 77.*

**БЕЗУПОКОИСТВОВАТЬ**, несов. *То же, что безупокѣть.* *Доп.*

**БЕЗУПРЕЧНЫЙ**, ая, ое. *Полученный, заработанный честнымъ трудомъ.* Я ведь нико́ва не боюсь, фсю жизнь прожыла чѣсна, и тепѣрь фсегда хлѣба себѣ найду безупречнава. *Пл. Нежадово, 1964.*

**БЕЗУПРОКІЙ**, ая, ое. *Неловкий, неуклюжий, неповоротливый.* Скажутъ бизупрокий, жать ня мѣжыть. *Нев. Еменец, 1965.* Дуракъ ты бизупрокий, миску разбилъ. *Кун. Залучье, 1965.* Чяпчя — эта безупрокий, нялофкий. *Вл. Пеганый Ручей, 1963.* > Змей безупрокая. *см. змей.*

**БЕЗУРОДНЫЙ**, ая, ое. *Не имеющий родных, родственниковъ.* Памѣр безуродный, каму-та ево наслѣдие дастанеця? *Кр. Наволок, 1958.* И я бы была, если б безуродная, тожѣ б была у бауадедьни. *Сиб. Анжиск, 1962.* — *в сравн.* Дет бѣгья тапѣрь, как бизуродный. *Пушк. Молчаново, 1959. + Кр. Батутино; Чернышев, Пушк. ср. безуродный.*

**БЕЗУРОЧИТЬСЯ**, несов. *Ходить по ночам, когда нужно спать.* *Доп.*

**БЕЗУРОЧНЫЙ**, ая, ое. *Данный без уговору.* *Доп., Вл., Порх.*

**БЕЗУРОЧЬЕ**, я, с. *Неположенное, неурочное время.* *Доп.*

**БЕЗУСТАВНЫЙ**, ая, ое. *Который не устаѣт.* Работья, работья, бизустванный. *Н-Рж. Звяжино, 1957.*

**БЕЗУСТАЛИЦА**, ы, ж. *собр. Те, которые не устают в шалостях.* *Доп.*

**БЕЗУСТАЛЬНЫЙ**, ая, ое. *Неустойчивый.* *Даль I, 77. ср. безустванный, безустванный.*

**БЕЗУСТАННЫЙ**, ая, ое. *Неустойчивый.* *Доп. + Даль I, 77.*

**БЕЗУСТАТНЫЙ**, ая, ое. *Остатный, также беспрестанный.* *Доп., Оп., Пск.*

**БЕЗУТОЛОЧЬ**, и, ж. *Бестолочь, неурядица, бессмыслица.* *Доп., Порх. + Даль I, 77.*

**БЕЗУТОЛОЧЬЕ**, я, с. *Бестолковщина.* *Доп. + Даль I, 77.*

**БЕЗУШЕЙНИК**, а, м. *Чугун или котѣл без ушков.* *Доп., Порх. + Даль I, 77.*

**БЕЗЪЯВОЧНО**, нареч. *1. Не сделав яки, без уведомления администрации.* Крестьяне своимъ насильствомъ выржали и выкопали мочила, и въ тѣхъ мочилахъ мочили ленъ и пеньку по вся годы безъявочно. *А. Елизар. м., 382, 1680 г.*

*2. Не платя пошлины.* И по Грамотѣ позволено имъ въ домъхъ своихъ вино и пиво про себя держать безъявочно и на Кружечномъ Дворѣ явку платитъ не указано. *Пам. кружечн. голов. 2, 127, 1687 г.*

**БЕЗЫЗВѢСТНО**: погѣб безызвѣстно. *Пропал без вести.* Так ѣтаѣт Вѣнька пагѣб безызвѣсна. *Остр. Мельница, 1961. + Пыт. Дрени.*

**БЕЗЫМЕННО**, нареч. *Не называя имен.* Толькъ, штѣбы бизыменно аставалось. *Стр. Стращево, 1962. ср. безымянный.*

*2. Без обозначения названия (имени) чего-н. А кто имѣть искати зблуденна по доскамъ безимено старинѣ, ино тотѣ не доискался.* *ПСГ, ст. 19, 1462—1471 гг. ср. безымянно.*

**БЕЗЫМЕННЫЙ**, ая, ое. *Не имеющий имени.* Безыменная ана, ф цѣркуви ни насили. *Вл. Демидово, 1952.* > Безымянный палец. *Четвертый палец на руке.* На какомъ глазу сядя жычына, на тую руку привязываютъ шэрстаню нѣтачку. Тѣлка нада г безыменному пальцу. *Остр. Свѣкшино, 1960.* Пальцы нѣ ружѣ нзываюцца большой, указательный, серенный,

бизу́мный и мизе́нец. *Остр. Пашково, 1961.* [Пальцы] большой, третий сярённый, четвёртый бизу́мный. *Остр. Кажново, 1960.* + **безу́мный**: *Пуст. Лосно. ср. безымянный.*

*Вар. безы́мный, безу́мный, безу́мный.*

**БЕЗЫМЯННИК**, м. *Палец.* [Раздел: тело человека]. *Разговорник Т. Ф., 88, 1607 г.*

**БЕЗЫМЯННО**, нареч. *Без обозначения названия чего-н. А кто иметь сочитать торговлю, или поруки ... или вымерщины безмянно, ино той не доискался. ПСГ, ст. 45, 1462—1471 гг. ср. безмянно.*

**БЕЗЫМЯННЫЙ**, ая, ое. *Такой, имя, название которого неизвестно. > Безымянный палец. Четвертый палец на руке, считая от большого. Безымянной палец перенёвый, когда перёны носят. Ляд. Марьинское, 1959. ср. безу́мнец, безу́мный.*

Того же лѣта бысть мор во Пскове зол вельми... а то моръ безымянной, мряху бо людей много. *Лет. 1, 1506 г., л. 656 об.*

**БЕЙНОЧКА**, и, ж. *Кант на платье, одежде. Юбачка па-бывалашаму шы́тая, з большой бахмарой, и бяниначка. Гд. Крапиво, 1959.*

**БЕКАС<sup>1</sup>**, а, м. *Болотная птица. Capella (media). Бякас — казѧ лятучая, лятить — б-я-я. Вл. Пеганый Ручей, 1963. Бекѧс — небольшая такѧ, но месѧстый, уку́сный. Нев. Прудиче, 1963. ср. барѧн<sup>2</sup>, барѧнчик<sup>2</sup>, барѧшек<sup>2</sup>.*

**БЕКАС<sup>2</sup>**, а, м. *Насекомое. Бикас — прѧтивная мошка, кусучѧ. Вл. Хмелево, 1963.*

**БЕКЕШ**, а, м. *Мужская шуба со сборками в галиш. Шуба с прѧрѧхом зѧди, длинная, бикѧш назывѧлась. Вл. Равонь, 1962. Бекѧш з барѧм был, ко́жи наверху, свѧй мастер ѧ были. Гд. Локоть, 1959. + Гд. Глушь.*

**БЕКЕША**, и, ж. *Накидка. Копаневич.*

**БЕКЕШКА**, и, ж. *Мужская куртка на вате; короткое пальто. Пальтѧ карѧтѧке, вы́ша калѧн, бякѧшкѧ ѣтѧ. Аш. Торчилово, 1962. Надевѧе — и бякѧшка и куртка, жакѧтѧчка назывѧѧецѧ. Н-Рж. Жуково, 1961. Бякѧшки-та таргѧван, зимѧй насѧди, на вѧти янѧ. Дед. Вышегород, 1962. + Аш. Федорцево; Дн. Вишенка; Н-Рж. Волчицкое; Холм. Старое; АМДК, Пск.*

**БЕКОН**. *бран. У, бекѧн! Печ. Заболотье, 1957.*

**БЕКОНОВСКИЙ**, ая, ое. *Предназначенный для охоты на кабанѧ? Фузѧя бекѧновская. Кн. Ямского, 6, до 1726 г.*

**БЕКРЕНѢВ**, а, о. *В составе топонимов. БекренѢва Лядина. Название участка леса. Холм. Большая Ельня, 1964. БекренѢва Лукѧ. Название покоса у реки. Там же.*

**БЕЛАМУТ** см. баламѧт.

**БЕЛАХОН** см. балахон.

**БЕЛАШКИ**, мн. *Неплодородные, подзолистые участки почвы? Где белашкѧм, где балѧты, вы видѧли, шли. Вл. Пахомово, 1963.*

**БЕЛДИНА**. *Название пустоши. Обзор. кн. писц., 223, XVII в.*

**БЕЛЕВОИ<sup>1</sup>**: *белевѧя землѧ. Серовато-белѧя неплодородная почва. Белевѧя — ѣта непригѧдная [землѧ], сугнилка глѧвная. Оп. Дроздово, 1958. Дярбачна — ѣнта нѧпаханная землѧ гѧт, два и бѧле, а как сѧмеш дярѧбѧк, тѧма и гнилѧ, и белевѧя зямлѧ, бѧлая, как глина, али известѧ. Тор. Мартюхи, 1963. ср. белѧга<sup>1</sup>.*

**БЕЛЕВОИ<sup>2</sup>**, ѧя, ѧе. *Связанный из бѧли. Кѧймы делѧли бѧлявыи, бѧль такѧя прѧдавѧлась. Н-Рж. Велье, 1965.*

**БЕЛЕНА**, ѧ, ж. *Ядовитое травянистое растение с одурманивающим запахом. Nyoscytus niger. Δ Беленѧй об ѧѧлѧся. Обезумѧ, одурѧл. Бялинѧ — ѣта травѧ такѧя — ѧварѧтѧ, бялиной обѧйласѧ. Кр. Перлицы, 1961. Штѧ ты как беленѧй обѧйѧся? Нев. Прудиче, 1963. Ты штѧ бялиной обѧйласѧ, кудѧ прѧшѧ? Пл. Должици, 1962. ср. белѧн<sup>1</sup>, блѧкот.*

**БЕЛЕНДРЯСИНА**, и, ж. *Большая деревянная кукла, игрушка. Доп., Остр., Порх.*

**БЕЛЕНЕНЬКИЙ**, ая, ое. *Ум-ласк. → белѧный 3. Дѧй ей пакѧуться бялѧненѧкава тварѧшкѧ. Остр. Кайново, 1961.*

**БЕЛЕНИК**, а, м. *флк. Кто надел на себя что-н. новое (шапку, пальто). А кто ж у нас беленик? ... Иванушка беленик, На нем шапка новая, Опушка бобровая. Копаневич, Нар. песни 2, 167.*

**БЕЛЕНИТЬСЯ**, несѧв. *Сердиться. Копаневич, Оп.*

**БЕЛЕНКА**, и, ж. *Суп, заправленный молоком, сметанѧ. В малѧнчѧй день бялѧнку ядѧть, суп забѧлѧть мѧлакоѧм, смѧтѧтѧ. Пуст. Галузино, 1962.*

**БЕЛЕНЬИЙ**, ая, ое. 1. *Подвергнутый бѧлению. Халстѧ, кѧтѧры на марѧзе белѧные, лѧчче, чем на сонѧцѧ. Остр. Козлы, 1960.*

2. **Покрытый белой краской, выбеленный.** Пейчка-та белёная, так и в изьбё светл<sup>о</sup>. *Остр. Козлы, 1960.*

3. **Заправленный молоком, сметаной.** Фсыпь круп, м'лака, фскипяты, и б'удёт белёный суп. *Оп. Деревенки, 1961.* Суп бялёный, я см'ятану в няво палажыла. *Остр. Ерёминцы, 1960.* Белёный суп с картошки в'ариш, с рысу, но большы с картошки, малаком забеляеш. *Нев. Прудиче, 1963.* Шши харашо белёны, а бес смитаны, аль малака ня ем. *Вл. Хмелево, 1963.* Нашэва малака вальшэ нямнога, и чай бялёный. *Тор. Назарино, 1963.* — *С примесью молока.* Цветы красывые, паливаю бялёнай вадой, карову падаю, в дойку вад'у нальбо и цвяты паливаю, фсе див'ююща, какые красывые. *Локн. Опоки, 1962.* + *Вл. Пахомово; Дед. Вышегород; Кун. Козинцево; Нев. Дубокрай, Мисники, Чёрные Стайки; Н-Рж. Звязино; Остр. Гришманьы, Козлы; Печ. Горбатицы; П. Которск; Себ. Просни, Усадище; Тор. Мартюхи; Холм. Ледно.*

**БЕЛЕНЬКИЙ**, ая, ое. 1. *Ум.-ласк.* → б'ёлый 1. Стануша б'ёлныка, а рубашка п'эстричка. *Палк. Сысоово, 1945.* > Б'ёленькаяя п'арочка. Прих'ёл милый на пабывацку, А думал сафсим, Адэла б'ёлныку п'арацку, пашл'а падрушка с им. [Песня]. *Гд. Самолва, 1960.*

2. *Ум.-ласк.* → б'ёлый 2. Вирисінка, как ольха, цветэ вясной б'ёлныкыми цвяткамы. *Остр. Заходы, 1960.* Вот я грибы атам'яцу-ву, б'ёлныкы б'удут. *Остр. Демешино, 1961.* Кругленький т'вятюк ётат б'ёленький, и шырокий и доўгий. *Пушк. Кошкино, 1947.* Прид'ут ма'лыны на в'езэр в лап'ях, аборы ряме'нны, ануцки б'ёленьки. *Ляд. Лосицы, 1959.* □ в знач. сущ. Хлеб из белой пшеничной муки. Раньшы хужы жылы, как тип'ёр, раньшы б'ёлныкава-та выд'али толька па празникам, тип'ёр нарот б'яг'атее жыв'э. *Гд. Пнево, 1960.*

3. в знач. сущ. флк. Милый, дорогой (о любимом). Закури, беленький мой. За спичкам сбегаю домой. *Копаневич, Частушки, 21.* Беленький, хорошенький! Возьми разок пройти, По тебе я застрадавши, Нигде места не найти. *Там же, 7.* Я шёл большой дорогой, Видел бабочки стоят, Аккуратненьки спюпочки Жала беленька моя [Частушка]. *Копаневич, Пск. ср. белёша.*

**БЕЛЕНЬЕ**, я, с. Холст, разостланный на траве для беленья. *Доп., Н-Рж., Порх.*

**БЕЛЕНЬКО**, нареч. *Ум.-ласк.* → б'ёл<sup>о</sup>.

Как яна стираицца, т'эк белёньк. *Печ. Шумилино, 1960.* Ти вым'ят б'ёлнык'т, ти паш'ят частынк'к. *Нев. Туричино, 1961.*

> Б'ёленько кому', ч'ем'ун. *Пожелание успешной работы, чаще при стирке белья.* Кагд'а палощиши на рик'е, гавар'ят, б'ёленька тиб'е, штоп б'елае пл'атье б'ыла. *Холм. Выставка, 1964.* Б'ёленько вам! — крич'ит мне сосётка. *Стр. Слэзово, 1962.* Б'ёленьк' т'яб'е, м'ладу'х! *Сош. Шатуново, 1960.* Б'ялёнька вашым д'елам! *Пск. Ровичи, 1962.*

**БЕЛЕСЫЙ**, ая, ое. *С белой кожей, светлыми волосами.* Ана малёнька ч'арёмн'ват'я, а брат я'и бял'есый. *Кар. Тешково, 1961.* ср. **белобрысый**.

**БЕЛЕТКИ** см. б'ёлотки.

**БЕЛЕТЬ**, ая, ое. *С белой кожей, светлыми волосами.* Ана малёнька ч'арёмн'ват'я, а брат я'и бял'есый. *Кар. Тешково, 1961.* ср. **белобрысый**.

**БЕЛЕТКИ** см. б'ёлотки.

**БЕЛЕТЬСЯ**, несов. *Становиться белым.* Халстину раст'яг'али на п'ожни вясной, штоп загар'ела яна, штоп бя'эла. *Тор. Михайловское, 1963.* || *Созревая, становится светлей по цвету.* Ф т'ую п'ору рош уж' бя'эла. *Порх. Горка, 1962.* || *Терять румянец.* В бал'ниэ заб'елют, фсе там бя'елют. *Кун. Залучье, 1965.* + *Чернышев, Изборск.*

**БЕЛЕТЬСЯ**, несов. *Виднеться (о чем-н. белом).* П'ыг'яг'ю, то'к'к окны бя'ел'ющ'и. *Остр. Долгоно, 1964.*

**БЕЛЕХОНЬКИЙ**, ая, ое. *Ум.-ласк.* → б'ёлый 2. Б'ял'еханькаяя зем'ля. *Н-Сок. Алё, 1952.*

**БЕЛЕЦ**, м. *Человек, живущий в монастыре, но не постриженный еще в монахи; противоп. чернец.* А в которм монастыре учнут' жити черницы, ино у них служити попом б'ельцем, а чернышом в том монастыре не жити. *Лет. 1, 1504 г., л. 654 об.* Образа Нерукотворенного с поля ... старец Макарей да того ж монастыря братья: старец Серг'ий, да старец Авфоний, да б'ельцы Иванъ Матфеевъ, да Онаня Яковлевъ ... продали есми ... дворъ свой. *Кн. Позанкина, 2, 1644—1678 гг.*

**БЕЛЕША**, и, м. *Кто ухаживает за девушкой, любимым.* Белёша — ёта ухажор, — у вас есь? *Вл. Пахомово, 1963.* Ухажор знач'ит ухажывасть, любимый па-вашэму. белёша, ёта даўно ешшо так назыв'али. *Там же.* ср. **беленький**.

**БЕЛЕШЕНЬКИЙ**, ая, ое. флк. *Ум.-ласк.* → б'ёлый 2. Без б'ел'а ана б'елёшынка, без рум'яна рум'янёшынка. *Пав. Берёза, 1964.* Пер'яб'ла-бял'ёшынка Нат'ашынка была. Ч'ем ты, Нат'ашынка, м'яласа-бял'яласа? *Пуст. Галузино, 1962.*

**БЕЛЕШЕНЬКО**, нареч. Ум.-ласск. → белё<sup>ло</sup>. Вставал ранешенько, умылся белешенько. *Копаневич, Нар. песни 2, 153.*

**БЕЛИЙ**, ы, в. е. *Сделанный из меха белки*. Кунтышь крапивного цвѣту... подбить бѣлымъ черевымъ мѣхомъ. *Кн. Ямского, 3, до 1726 г. Камзолъ бѣлый покрытъ домашкою. Там же, 11.*

**БЕЛЫЛА**, ы, ж. *Белая минеральная краска, употребляемая в малярном деле*. Абляпки покрасили белылой. *Оп. Луново, 1961. ср. белуты.*

**БЕЛИЛОЧКИ**, мн. флк. *Белое красящее вещество, придающее лицу белизну*. Вы белилочки, румяночки мои, Сокатились со бела лица долой, Едет, едет мой хорошии муж домой. *Копаневич, Нар. песни 2, 171. ср. белотá.*

**БЕЛИНА**<sup>1</sup>, ы, ж. 1. *Светлое пятно*. Кошки быват рыжые, сивые, пяргатые, с чернином и блянином, так кружкамъ, кружокъ чорный, кружокъ бѣлый. *Гд. Глушь, 1959.* Для няво [жеревенка] есть бляны на бакам, на рѣбрах. *Аш. Торчилово, 1962.* Блянина на правой ноздрѣ у лошади. *Гд. Апалѣво, 1959. + Чернышев, Пушки.*

2. *Бельмо*. Глазы сляпыи, бляинъ, бѣлья. *Остр. Магиново, 1960.* Штá-та у яво [пса] улас закрыушы, бутта у яво блянина на глазу. *Сев. Чернея, 1962.* Скалоба глас и вот тапѣрь блянина. *Кун. Залучье, 1965. + Нев. Мисники.*

**БЕЛИНА**<sup>2</sup>, ы, ж. *Лед со снегом*. Кузнецов, Межа. *ср. бельняк.*

**БЕЛИНА**<sup>3</sup>, ы, ж. *Рыба(?)*. Блянина, как и бялуга, большая, в море сам видел. *Кр. Перлицы, 1961.* Блянина — рыба большая. *Н-Рж. Плужкино, 1957.*

**БЕЛИНА**<sup>4</sup>, ы, ж. *Сахарная свекла*. Беляна, — ёта, стала быть, свекла бѣлая, сахарная. *Дед. Плещевка, 1962.*

**БЕЛИНКА**<sup>1</sup>, и, ж. 1. Ум. → беляна<sup>1</sup> 1. А муш весь барадой аброс, толька во здесь белинки. *Гд. Ореховцы, 1959.* Кагда белинка на нактях, вот пакунак многа будя. *Остр. Бобыли, 1960.* Вроди у няво белинка какая-та на вѣчки, можа он торнул чем. *Сев. Чернея, 1962. + Остр. Кайново.*

2. *Мелкое кучевое облако*. Бляинки на небі паявлююцца. *Остр. Пашково, 1961.*

**БЕЛИНКА**<sup>2</sup>, и, ж. Ум. → беляна<sup>2</sup>. Кузнецов, Межа.

**БЕЛИНОЧКА**, и, ж. флк. Ум.-ласск. → белянка<sup>1</sup> 1. Трѣм мылам вымывáлся, перва мылачка са бляинчакам. [Сказка]. *Сер. Люботеж, 1946.*

**БЕЛИТЬ**, и, йл, а, несов., что. 1. *Делать белым, отбеливать*. Рáньшы говорили, я холст буду бялить; пѣпель, извесь развяду да туда и фкунут и растѣлут. *Гд. Драготина, 1960.* Весь холст вытким, назывáцца навина, навину бѣлут пат соньым; вадой намбчши, з залы шшѣлаку навариш, на ноч замбчши и на травѣ растилиш, халстина будит бѣлая-бѣлая. *Остр. Троицкие, 1960.* Бѣлуть залой, запáчкають матушки, пряжу, патом бучать, кипить ф кáтки. *Тор. Михайловское, 1963.*

2. *Производить побелку*. Вáлька была прибѣхши за мѣлам, пѣчку бялить. *Остр. Демешкино, 1961.* Пѣчки бляим; окны хош бляи, хош крась. *Остр. Магиново, 1960.*

3. *Заправлять пищу молоком, сметаной*. Суп бялить надъ смятанѣй, мѣгши агурчичи бялить, рѣпку и тую мѣгши бялить. *Остр. Магиново, 1960.* Стали бялить, смитана жыдинька-прижыдинька, анá и ня бляи. *Остр. Бобыли, 1960.* Шти бѣля сметанай, у каво нет сметаны, малаком бѣля. *Остр. Гришманы, 1960.* Бельть — заливать чай малаком. *Сев. Усадище, 1961. + Аш. Торчилово; Беж. Турово; Вл. Залучье, Пахомово, Чернеца; Кр. Дубари, Заболоцкое, Отево, Перлицы; Нев. Кругелѣво, Мисники, Осович; Оп. Духново; Остр. Демешкино; Печ. Малы, Шумилкино; Пуст. Станки; Сев. Аннинск; Тор. Мещоки, Михайловское; Холм. Большая Ельня, Залесье.*

4. *Снимать шкуру с убитого животного*. Бельть — снимать шкуру с тушы са фсякай скатныи, с трупá; рукам, нѣжкам снимают; афцѣ харашо снимать, а свиной, кароф хужэ, труднее. *Сев. Усадище, 1961.* Зарезыл скатину, нужна яну бялить. *Н-Рж. Каруза, 1957.* || *Выдѣлывать шкуру животного с помощью кваса и мела*. Бялить — ёта авѣчью шкуру ф квас, иѣ патом нада мять, нажом вычистить, патом бѣлым патрѣш мѣлам. *Кр. Перлицы, 1961. + Беж. Захарино; Кр. Дубари; Н-Рж. Плужкино; Холм. Ледно.*

**БЕЛИТЬСЯ**, бѣлится; бѣлилась, несов. 1. *Становиться белым, отбеливаться*. Лѣн вытгают, часолкай ацшут и в мацыла, кагда будит мяхкай, тагда растѣлут на пале бляицца. *Кач. Стуколово, 1946. + Пл. Нежадово.*

2. *Пудриться*. Кто красицца, кто бѣлицца, как парней увидим. *Остр. Бобыли, 1960.*

3. *Делаться чистым*. > Мытьса да (и) бѣлитса. Надъ мыщъ да бляиць к прáзнику. *Печ. Вишняково, 1960.* Девочка

мылась и белилась В баенке на лавочке. *Копаневич, Частишки, 70. + Пуст. Галузино.*

**БЕЛИЦА**, *ы, ж. Поило, пригоовленное из травы и молока.* Белица, траву сваршиш и малака дабавиши, ётим и кормиш парасёнка. *Сер. Прошкино, 1956.*

**БЕЛИЦА**, *ж. Женск. → белец.* Се азъ Ивашко Петров сынъ, вольной желовкъ даль есми на себя запись желушку... игуменьи Ульянеи... и вьсмъ старицамъ и бьлицамъ. *Гр. порядн., 336, 1686 г.*

**БЕЛИЦЫ** *см. блицы.*

**БЕЛИЦЕ.** *Название пустоши.*

*Обозр. кн. писц., 196, XVII в.*

**БЕЛКА**<sup>1</sup>, *и, ж. Небольш. лесной грызун с пушистым хвостом. Sciurus vulgaris.* Бёлки жбуёненьки, мой сын прошлый уот забуй адну, ладненькая такая, хвост белшой, длинный, пушистый. *Нев. Чёрные Стайки, 1962.* Бёлки у нас рыжыя, зимой чуть сираватые, пушыстые. *Остр. Заходы, 1960.* Бёлка и вёкса — адно и тоё самое, раньше фсё большъ вёкшый назывáli. *Палк. Марково, 1961.* Хоть бёлка, хоть ластачка. *Вл. Демидово, 1952. ср. белушка<sup>2</sup>, вёшка, ласточка.*

1. Бёлка [раздел: дикие животные].

*Разговорник Т. Ф., 74, 1607 г.*

2. Мех белки. Бёлки [раздел: меха].

*Разговорник Т. Ф., 108, 1607 г.*

3. Единица денежного исчисления? Что тоть Иволтъ... искаль на нихъ [купцах Иване и Кузьме] чеши золотой... да кругу воску, да белке безъ числа, да полтремядцати бочекъ пива. *Гр. Новг. и Пск., № 336, 1463—1465 гг.*

**БЕЛКА**<sup>2</sup>, *и, ж. Мел, известъ для побелки.* Цвет пёчки далжён бёлым бытъ; куплин за бёлку, а што выйди, беси яво знають. *Остр. Демешкино, 1960.* || *Раствор мела или извести.* Печь бёлят, с извести ёта бёлка, синьку тудá лóжут, хто сывёртки вольёт. *Гд. Самолва, 1960. + Порх. Тинец.*

**БЕЛКА**<sup>3</sup>, *и, ж. Кличка животных (коровы, свиньи). Гд. Мошки, 1959. + Нев. Мисники; Н-Сок. Фетинино.*

**БЕЛКИН**, *а, о. Прил. → бёлка<sup>1</sup>.* Бёлкина шкурка, ётъ мех бёлкин. *Гд. Чудская Рудница, 1960.* Бёлкин хвост и лыйш хвост. *Ляд. Васильевщина, 1959. ср. бёлчий.*

**БЕЛКОВО.** *Название пустоши.*

*Обозр. кн. писц., 186, XVII в.*

**БЕЛО**<sup>1</sup>, *á, с. То же, что белотá. Без*

белá ана белёшынька, Без румяна румянёшынька. *Пав. Береза, 1964.*

**БЕЛО**<sup>2</sup>, *нареч. Чисто.* Платья-ть как бёлъ вымыли. *Кр. Остропяты, 1959.* Горшок бела вымыт. *Сер. Боровик, 1957.* Мост бела вымыли. *Пушк. Лазарево, 1959.* Фёдю бела умывáli, На бялú двирину клáli, В байно атправляли. [Песня]. *Кр. Бичи, 1961.* Бялú ня бялú, а бяла б ладно. *Нев. Осовик, 1962. > Бело-бело.* *Очень чисто, тигательно.* Бела-бела выкастят ранышэ, как полт. *Кр. Агарышево, 1958.*

**БЕЛОБИЛЕТНИК**, *а, м. Кто непригоден к воинской службе.* В нас белабилётники е, в аннаво рука папóрчина, а другоé нецыйт аткашлыва, я пьдзэряваю, што лёхки бяля. *Печ. Бельско, 1960.* С мужуком в ваинú шли, он билабилётник. *Остр. Кахново, 1960. + Вл. Равонь. ср. билётник.*

**БЕЛОБРЫСЫЙ**, *ая, ое. Со светлыми волосами, бровями.* Самы-ть янй билабрысье, и рибятъ фсе в их такин. *Н-Рж. Яковлевское, 1959.* Белабрызы, белые вóласы в яво, а пат старась лет — сивый. *Беж. Турово, 1962. + белобрысий: Доп. ср. белёсий, беловолосый, белорусый.*

*Вар. белобрызий.*

**БЕЛОВАТЫЙ**, *ая, ое. Слегка белый.* Плитачки е, нос далгой з бугарком, билаватын. *Палк. Крюково, 1961.*

**БЕЛОВОЛосЕНЬКИЙ**, *ая, ое. Ум-ласс. → беловолосый.* *Остр. Тузы, 1961.*

**БЕЛОВОЛОСЫЙ**, *ая, ое. Имеющий светлые волосы.* Жёлтын валасá; белаволосый, белавалосиньякая; вóласы бёлны, как кужэ. *Остр. Тузы, 1961. ср. белобрысий.*

**БЕЛОВОРОТЕНЬКИЙ**, *ая, ое. С белой шеей.* Ласка скатину бирижот, я понычи видила, тонинька, сёринька, биланаротинька, стада на дубá и смóтрит. *Палк. Крюково, 1961. ср. белогорлывий.*

**БЕЛОГЛАЗ**, *а, м. Растение ромашка.* *Н-Рж. Посадниково, 1957. ср. белоромáшка.*

**БЕЛОГЛАЗЕНЬКИЙ**, *ая, ое. Ум-ласс. → белоглазый.* Ничаво самá, такá бёлнынька, билаглазенькая. *Остр. Троицкие, 1960.*

**БЕЛОГЛАЗКА**<sup>1</sup>, *и, м. и ж. экспр. Человек со светлыми глазами.* Иш ты белоглазка! *Гд. Апалёво, 1959.*

**БЕЛОГЛАЗКА**<sup>2</sup>, *и, ж. Ранее весеннее растение с белыми цветами.* Как снек сайдётъ, белагласка паявляеца в лясú, а патом и патснёжнички. *Тор. Мартюхи, 1963.*

**БЕЛОГЛАЗОВО.** *Название пустоши.*

Обозр. кн. писц., 186, XVII в.  
**БЕЛОГЛАЗЫЙ**, ая, о.е. Со светлыми глазами. □ в знач. суц. экспр. Ну, белоглазый, глаза-та выгалили! Дед. Вышегород, 1962. ср. белозорый.

**БЕЛОГОЛОВИК**, а, м. Светловолосый мальчик. Фсе ребята у нас белоголовики. Гд. Глуши, 1959. ср. белышюк.

**БЕЛОГОЛОВКА**, и, ж. Кличка коровы. Белаголовка — карова ёта называюцца. Пуст. Галузино, 1962. + Нев. Чёрные Стайки; Остр. Гривы.

**БЕЛОГОЛОВЫЙ**, ая, о.е. С белой головой. Ваша карова белагаловая. Н-Сок. Мошарино, 1952.

**БЕЛОГОРЛИВЫЙ**, ая, о.е. С белой шеей. Зайцы чёрныи и сизыи, белагорльивыи. Пушк. Потапово, 1947. ср. беловоротенький, белозобый.

**БЕЛОГРУДЫЙ**, ая, о.е. С белой грудкой (о птице). Кувёкушка-та белагрудая; на землі кладуцца, кладут па чытыри, пять яйц. Печ. Иваново Болото, 1961.

**БЕЛОГУБЕЦ**, бца, м. Сорт журавцов. Белагубцы — ёта агурцы растуць, срёнными такі. Печ. Кудье, 1961.

**БЕЛОГУБКА**, и, ж. Кличка коровы. Белагубка — ёта называюцца. Пуст. Галузино, 1962. + Себ. Влазовичи; Пуст. Козодои.

**БЕЛОГУБОЧКА**, и, ж. ласк. Кличка коровы. Себ. Влазовичи, 1961.

**БЕЛОГУБЧИК**, а, м. Ум.-ласк. → белогубец. Белагубчики такіе, у них бёлые рыльца. Остр. Свёклино, 1960.

**БЕЛОЗОБЫЙ**, ая, о.е. С белой шеей. Дікий гóлуּп белазобый, он с нашым прастым не связываюцца. Остр. Дубовик, 1961. ср. белогорливый.

**БЕЛОЗОРЫЙ**, ая, о.е. Со светлыми глазами. Бёлые глаза — белазорый. Оп. Федорково, 1958. ср. белоглазый.

**БЕЛОК**, м. Часть яйца, окружающая желток. Белок [раздел: пища]. Разговорник Т. Ф., 81, 1607 г.

**БЕЛОК**, л к а, м. Полукруглый брусок с двумя перпендикулярно укрепленными в нем досками для мытья кож. Копаневич, Пск.

**БЕЛОКОПЫТКА**, и, ж. Кличка коровы с белыми копытами. Нев. Мисники, 1962. + Вл. Пахомово.

**БЕЛОКРЫЛЫШКА**, и, ж. Птица чибис. Такіи белакрылышки літаюць, так у нас их забуть зуйкі, а то ашшо́ кто кувёкушкой называюць. Кр. Отево, 1961. ср. зуйк, зуй, кувёкушка, кувёкушка.

**БЕЛОКРЫЛЬЧАСТЫЙ**, ая, о.е. С белыми крыльями. Вылетал тут млад ясен сокол, млад ясен сокол, белокрыльчатый. Шейн, Нар. песни, 325.

**БЕЛОКУДРЯВЫЙ**, ая, о.е. флк. Со светлыми кудрявыми волосами. Я достану одному из вас, либа ма́лому — белокудрявому, либо большóму — парню хорóшему. Пск. Боровик, 1958.

**БЕЛОКУРЫЙ**, ая, о.е. Со светлой кожей. Лицо у ней белокурое, а есть у других смуглое, тёмное лицо. Ляд. Марыньское, 1959.

**БЕЛОЛАПЕНЬКИЙ**, ая, о.е. Имеющий белые лапы (о собаке). Копаневич, Пск.

**БЕЛОМОЙ**, я, м. Растение незабудка. Беламой — тра́вка, галу́бинький, расте́ па по́жнй, где сёно ко́сят; как мы́ла, кагда́ разотрёшь, ру́ки мы́ли, штобы́ чы́ста бы́ло. Гд. Лядинки, 1959. ср. анютины глазки.

**БЕЛОМОЙКА**, и, ж. 1. Женщина, которая хорошо стирает бельё. Дачка у минй была́ харо́шая биламо́йка, как начнём, бывала, стирать, пря́ма краса́та. Порх. Евановичи, 1962.

2. Кто любит мыться в бане. Н-Рж. Велье, 1965. ср. банщик!

**БЕЛОНОЖКА**, и, ж. Кличка коровы. Како́й-нибу́ть при́знак есь, вот и забуть, у маёй каро́вы но́ги бёльны, вот и Билано́шка. Нев. Крутелёво, 1963. + Нев. Мидники.

**БЕЛОНОСИКИ**, мн. Ягоды. Нет фкусней ягат, как биланосики. Печ. Иваново Болото, 1961.

**БЕЛОНУЧНИЦА**, ы, ж. ? Везу́ жэну́ сибё, а бра́ту белану́чицу. Локн. Пробережье, 1962.

**БЕЛОНЯ**, и, ж. Кличка коровы. Нев. Чёрные Стайки, 1962.

**БЕЛОПАХИЙ**, ая, о.е. С белым пятном в паху. Ёта Та́скина каро́ва, чы́ста кра́еная, а наша́ белапа́хая. Остр. Каношинь, 1961.

**БЕЛОПАШКА**, и, ж. Кличка коровы. Белапа́хая, Белапа́шка, па́хи бёлая. Себ. Масенково, 1961. + Нев. Осовик, Чёрные Стайки; Себ. Масенково.

**БЕЛОПУЗИК**, а, м. Ласточка. А белапүзики фсигда́ літаюць пёрит даждём, другіе заву́т их кашня́ком. Кр. Рудинька, 1961. ср. береговуха, кашняк, косянок.

**БЕЛОПУХ**, а, м. То же, что белоус. Билау́с — тра́ва па ба́ло́ги, ра́на вясной ана́ с чо́рным гало́фкам быва́ет, а как а́нй распу́стяца, так бёлый пух тако́й. Печ.

*Иваново Болото, 1961. Где муравья, где белая пух [растёт]. Печ. Бобровник, 1960.*

**БЕЛОРОЗКА**, и, ж. Ткань с белыми и розовыми клетками. Ф. Тябля платъ з билароски. *Гд. Островцы, 1958.* Сваво тканья материя, белая, красная, вот тебе и белароска. *Палк. Гороховице, 1961.* Белароску ткалі, беленькая клетачка и розавая клетачка, выходит белароска. *Остр. Ерёминцы, 1960.*

**БЕЛОРОМАШКА**, и, ж. Растение ромашка непахучая. Беларомашка — цвятюк такой, в лугах растёт. *Пушк. Гришино, 1958. ср. белоглаз, белоцёт.*

**БЕЛОРУКАВНИК**, а, м. Предатель. Белы трыпки у их были навязаны, биларукавники назывались, ани иду протиф савецкай власти; сколько миру намучили, ёта ни люди, звери. *Гд. Самолва, 1960.* Беларукавники, што к немцам перешли. *Гд. Ореховцы, 1959.* Дочку иё растрелили биларукавники, ани ф партизанах была. *Гд. Самолва, 1960.*

**БЕЛОРУСЕЦ**, с, а, м. Белорус. И биларусцы в ётай дирёвни сабираюцца. *Нев. Дубокрай, 1963.*

**БЕЛОРУСЫЙ**, ая, о.е. Имеющий светлые волосы. У майх усё были беларусый волосы, а у Нины ни знаю какия, ни вараная жа яна. *Нев. Мелюхи, 1963. + Вл. Курово; Гд. Подолесье. ср. белобрый.*

**БЕЛОСИЗКА**, и, ж. Сорока. *Копаневич, Вл.*

**БЕЛОСНЕЖНИК**, а, м. Заяц-беляк. Зимой зайцы белоснежки. Вон белоснежник бяжы — гваря. *Остр. Полозы, 1960. ср. беляк!*

**БЕЛОТА**, ы, ж. 1. Белый цвет чего-н., белизна. Ране сами холст делали, но ён не такой белоты был, как ноне купши в мауэзине. *Печ. Горбатицы, 1961.* Катя, пей малако для белоты лица. *Остр. Бобыли, 1960.* Весь белотой ф Тольнику. *Н-Рж. Гридино, 1961.* Приметься, ноги у няво криваватенькие, а белатя лица нашэй пароды. *Тор. Назарино, 1963. + Остр. Козлы. ср. бель!*

2. Отбеленное полотно, холст. И белатя была, белая ткань, на рубахи её ткали. *Остр. Румоши, 1960.* Белатя — ёта халсты ткут такіе. *Палк. Гороховице, 1961.* Што бэльэй пылатно, называецць билатя. *Остр. Мажиново, 1960. ср. бель!*

3. Раствор мела, извести для побелки. Белатой мы печь белили нима. *Пуст. Лосно, 1962.*

4. Белое красящее вещество, придающее лицу белизну. Мянй Васы ни накрасы, Билатой ни нбьялит, Я за то с Васы гуляю — Рызгаворым виселит. [Частушка]. *Пск. Шахници, 1959. ср. бело!, белялочки, беляночки.*

5. Вычищенная, отбеленная шкура. Если шкуру аделаете мёлам, вот буде белатя, а в раките — красная буде. *Остр. Ерёминцы, 1960.*

**БЕЛОТКИ**, мн. экспр. Глаза. Промой белотки-та, а то так удёш. *Лш. Цаень, 1962.* Выгальеш свай бельмы, бялотки! *Н-Сок. Козлово, 1958.* Ты чяво бялётки-ть свай тарашышы? *Н-Рж. Козловка, 1959. ср. белоток.*

*Вар. белётки.*

**БЕЛОУС**, а, м. Травянистое растение с желтыми белыми цветами. *Nardus stricta.* Белоус — трава рёская такая, бальшая, бельватыи цвяты, малинькии, па низам растёт. *Остр. Мажиново, 1960.* Белоус — трава на балоти, рана вясной, как снек сайдёт, так аня с чёрным галофкам бываёт, чирнагаловик завецка, а как ани распустяцца, так белый пух такой, вот и билапух будит, аль билаус. *Печ. Иваново Болото, 1961.* Белоус — трава жоская, как шшатица, косица плоха и скатица плоха её ест; ёсли маладоу скаситъ — лущыз, а старую, как дравта дёлаецца тугя, калаяная, жоская. *Соб. Усадице, 1961.* Травушка муравушка! За Ваню бранит матушка, шелковая белоус! Хоть бранит — я не боюсь. *Копаневич, Частушки, 16. ср. белопух. ~ Белоус. Название поляны в лесу, на которой растет трава белоус. Н-Рж. Кремь, 1959.*

**БЕЛОУСОВА**. Название пустоши.

*Обозр. кн. писц., 223, XVII в.*

**БЕЛОХА**, и, ж. Белая корова. В нашим стади вить какие каровы, фсё большэ красёди да чирнохи, анна билоха у кузница. *Дед. Вышегород, 1962.* Белая карова — белоха, красная — красёха, а ёсли чёрная — чярнёха, бурая — бурёха, а пёстрая — пястрёха. *Локн. Погорелка, 1962. + Нев. Прудиче; Оп. Деревеньки; Доп.*

**БЕЛОХВОСТИНКА**, и, ж. Прозвище женщины. Людей [зовут]: Блинёха, Шугай, Муха, Белохвостинка. *Остр. Гривы, 1960.*

**БЕЛОХВОСТИТЬ**, несов. Быть без дела. *Копаневич.*

**БЕЛОХВОСТКА**, и, ж. Кличка коровы. *Нев. Мисники, 1962. + Пуст. Галузино.*

**БЕЛОХНОВО**. Название пустоши.

*Обозр. кн. писц., 222, XVII в.*

**БЕЛОХРЕБТЫЙ**, ая, ое. С белым хребтом. Белахрётая карова — карова з белым хряптом. *Н-Рж. Велье, 1965.*

**БЕЛОХРИСТИТЬ**, несов. Шататся без дела. *Копаневич. ср. блондаты.*

**БЕЛОХРИСТКА**, и, ж. Непоседа. *Копаневич.*

**БЕЛОЦВЕТ**, а, м. 1. Всякое полевое растение с белыми цветами. Если галёфка белая, так всё белацвёт, фсыкая трава з белым галёфкам. *Остр. Ерёминцы, 1960.*

2. Ромашка папахулая. Белацвёт — ромашка белая, ня лекарственная. *Остр. Ерёминцы, 1960. ср. белоромашка.*

3. Подснежник? За бэйней ф кустах белоцвету падно. *Пск. Заходы, 1960.*

**БЕЛОЧКА**<sup>1</sup>, и, ж. Ум.-ласк. → бёлка<sup>1</sup>. Бёлочки шэйкам питаюцца, ани их лүшят. *Нев. Прудиче, 1963.*

**БЕЛОЧКА**<sup>2</sup>, и, ж. Кличка козы. *Пл. Звяжино, 1964.*

**БЕЛОЧУБКА**, и, ж. Кличка коровы. *Пуст. Козодои, 1965.*

**БЕЛТАКИША** см. болтакиша.

**БЕЛТОК**<sup>1</sup>, т кá, м. Белок яйца. Жалток у сыртко, бялток зля шалүшыны. *Пушк. Тучи, 1958.* Нада бялток и жалток аддэльна бить, патом вмести, и дэлали бисквиты. *Сиб. Холое, 1961.* Триццать яйц, тóлька жалтки, а бялтоф, вёрна, нó была. *Вл. Курово, 1963. + Беж. Задорожье, Фатейково, Цевло; Вл. Кашевицы, Пахомово; Локн. Опоки, Подберезье, Рожново; Нев. Крутелёво, Мелюхи, Прудиче; Н-Рж. Велье; Оп. Глубокое, Деревеньки, Духново, Макушино; Остр. Козлы, Магиново; Пуст. Лосно, Станки; Пушк. Подсосонье. ср. белүток.*

**БЕЛТОК**<sup>2</sup>, т кá, м. Нижний, неплодородный слой почвы. Беүток, там белая земля, там ужé глубакó, ничиговó нет. *Гд. Богдановицка, 1959. ср. белүга<sup>1</sup>.*

**БЕЛТОЧЕК**<sup>\*</sup>, ч кá, м. То же, что белток<sup>1</sup>. В яйцэ белточик — ёта белинький, а ф сирядэйны жалток, а свёрху шалүшачка. *Сиб. Аннинск, 1962.*

**БЕЛУГА**<sup>1</sup>, и, ж. 1. Серовато-белая плодородная почва, подзол. Землю мóжна назвáть бялүгай, или жé халадник, пóчва такáя, свёрху немношка есть сэрай землi, а первернёш, анá, как извёска белая, назывáют и падзол. *Кр. Сиеникола, 1961.* Белая глина есть, плахáя змялi, сáмая плахáя, сафсём яни радiят бялүга-та. *Остр. Троцкице, 1960.* Бялүга — часть чóрненька, а павёрнёш плүгай — бёленька, на бялүги не растёт ничавó. *Оп. Деревеньки, 1961.*

Гни́да да белүга, на ней тóлька мáтачник растэ, такáя худáя да бёлáя землiа. *Беж. Загряжье, 1962. + Аш. Камешек, Трубецкое; Дед. Сельцо; Локн. Опоки; Оп. Глубокое, Макушино; Остр. Гришмань, Кахново, Козлы, Магиново, Родовое, Свёклино; Печ. Малы; Порх. Жгилёво; Пуст. Усохи; Сиб. Усадище; Сл. Тинеи; Холм. Выставка, Козеевка, Лёдно. ср. б е л е в á я землiа, белток<sup>2</sup>, белүн<sup>2</sup>.*

2. Вода с примесью подзола. Бегёт, бегёт [ручей] и белүг зделалсь. *Порх. Любасницы, 1961.*

**БЕЛУГА**<sup>2</sup>, и, ж. Мелкочешуйчатая чистиковая рыба (лещ, плотва, щука и т. п.); белая рыба противоп. чёрная рыба, красная рыба. Бялүги — шшүки, платвá, óкньн, ярёш, ляшшi, снятки бýли да вывелись. *Сл. Тинеи, 1957.* Щука-белуга хвостом мигнула — лесы пали, горы стали. *Ев-лентьев, Загадки. ср. бель<sup>1</sup>.*

**БЕЛУГОВЫЙ**, ая, ое. Растущий на подзолистой почве? Белаус — ныская трава, белугавая такáя, касóй трунна рэзать. *Кр. Огёво, 1961.*

**БЕЛУД**... см. белугт...

**БЕЛУДАНЫ**, мн. То же, что белүды. Чёвó бядуданы-ть вылүпил? *Пл. Кошелевицы, 1959. ср. белүток.*

**БЕЛУДЫ**, мн. экспр. Глаза. Ты што белүды-та свой выгодили? *Стр. Слёзово, 1961.* Каó ш выгылил билуды? *Кар. Загорье, 1961. + Кар. Тинеи; Стр. Шилино. ср. белүток.*

**БЕЛУЖКА**, и, ж. Ум.-ласк. → белүга<sup>1</sup>. Белүшка — землiа такáя: свёрху землiа, как песóцзк, а снiзу гни́ла красная, землiа рыхлая с ладóнь талшшiной. *Остр. Ерёминцы, 1960.* Землiа бялүшка и е бёлъя. *Остр. Магиново, 1960. + Остр. Козлы.*

**БЕЛУЖЛИВЫЙ**, ая, ое. С большим количеством подзола, белуги (о почве). Там белүжлива землiа. *Сл. Тинеи, 1957.*

**БЕЛУЗГАВЫЙ**, ая. Соро-белой масти (о лошади). Мáсти: гнядiнi, рыжны, лýсьи, бялүзгавыи — кáтóра бёлáя, кáтóра серавáтая. *Печ. Зехново, 1961.*

**БЕЛУЗГЛЫЙ**, ая, ое. Соро-белый. Бруснику мóчут, анá вымакаёт, ян такáя красивáя, белүзглая. *Порх. Корж, 1963.*

**БЕЛУЗГОВАТЫЙ**, ая, ое. Серовато-белый. Плóшшáть бóдит назывáцца Синюхи, цвет белүзговáтый, сэрай землiа, так назывáли падзол. *Порх. Перхово, 1962.* Вакрүк сóнца есть круги белүзговáтые, зеленавáтые. *Сиб. Масенково, 1961.*

**БЕЛУЗОВАТЫЙ**, ая, ое. То же, что

**белузговатый.** Кадá туча тёмна бялузавата, то эта з даждём. *Холм. Подмолодье, 1964.*

**БЕЛУН<sup>1</sup>,** а, м. *Изморозь, иней.* Белун — эта мороз, иней, фся трава бёлая, весной и осенью бываёт. *Стр. Страшево, 1965. ср. бёлый мороз.*

**БЕЛУН<sup>2</sup>,** а, м. *То же, что белуга<sup>1</sup>.* Ё бялун е, бёлый пясок з землёй смешафшы. *Остр. Ерёминцы, 1960.* Белун — земля така бёлая, как песок. *Ляд. Васильевщина, 1959.* У нас песок, сугнілок, белун, бёлая земля. *Гд. Апалёво, 1959. + Гд. Иголидино, Лядины; Кр. Дубари; Себ. Усадище; Слан. Черно.*

**БЕЛУН<sup>3</sup>,** а, м. *Заяц-беляк.* Дет мой тяпёрь хворобый стал, а раньшэ-та рыпку лавил, да и белунá бил. *Печ. Вишняково, 1961. + Н-Рж. Кудяево, ср. беляк<sup>1</sup>.*

**БЕЛУН<sup>4</sup>,** а, м. *То же, что беленá.* *Доп. + Даль 1, 81.*

**БЕЛУТКОВЫЙ,** ая, ое. *Прил. → белуток<sup>1</sup>.* А анá-та яйцём билуткóвым вымьзэль. *Гд. Заречье, 1958.*

**БЕЛУТОК,** тká, м. 1. *Белок яйца.* В яйцэ белуток и жёлтуток — белуток бёлый, жёлтуток — жёлтый. *Ляд. Васильевщина, 1959.* То жёлтенька — жёлдуок, а эта бёлинька — белудок, я жёлдуок в яйцэ бóльшы люблю. *Остр. Троицкие, 1960.* Можна сварить, билуток выпустить, жёлтуток астаніцца. *Слан. Монастырёк, 1958.* Змей, жывóтна какоё укúсит, так белудóкам или жёлдуóкам мазать на́да. *Кр. Наволок, 1958. + белудок: Аш. Трубецкое; Гд. Глушь; Дед. Плецевка; Кр. Батутино; Остр. Бобыли, Ерёминцы, Зехново, Свёклино, Тузы; Палк. Анашкино, Марково, Мылово; Печ. Иваноно Болото, Кулье; Порх. Горка; Пск. Ровница; Пушк. Лисицы; Сер. Подъяблонье, Ровница; Сл. Флорёво; Стр. Жоани, Ксти, Теребуны; Доп.; Копаневич; АМДК; белуток: Гд. Замогилье, Локоть, Ореховцы, Подборовье, Подолешье; Кр. Агарышево; Ляд. Лосицы, Сербино; Остр. Козлы, ср. белток<sup>1</sup>.*

2. *чаще мн. Глаз.* Если на́ко́лиш глас, то говорим, ой белуток на́колóла. *Ляд. Лосицы, 1959.* Я по бялуткэм стябать бóду [к внучке]! *Пл. Которск, 1962.* Што вы́г-лил бялутки? *Палк. Марково, 1960.* Ну што бялутки вы́лупил? *Печ. Лезги, 1961.* У, вы́вья́л белутки! *Слан. Монастырёк, 1958.* Бялутки вы́варатил, а сам ня видя! *Гд. Островцы, 1958.* Вы́катил белутки, ослéп, не видиш да́жэ ку́да идёш! *Гд. Быковщина, 1957.* Што ты вы́тарашшила свай

белутки? *Палк. Палкино, 1960.* Δ Бёлу́тки на́лить. На́питься пьяным. На́лил бялутки и булутá людéи! *Пушк. Молчаново, 1959. + белудок: Гд. Кануновщина; Кар. Андрыошино; Н-Рж. Козловока, Пришвино; Палк. Гороховице, Дудниково; Печ. Подавалицы; Порх. Хрычково; Пск. Андреховщина; Пушк. Марченки; Стр. Остров. ср. андрóпы, белóтки, белуданы, белуды, бельмо.*

3. *Белок глаза.* В глазу бёлый белуток. *Ляд. Васильевщина, 1959. + Пушк. Рожество. ср. бельмо.*

*Вар. белудок.*  
[БЕЛУТОЧЕК]\*, чка, м. *То же, что белуток<sup>1</sup>.* Белудóчек и жёлудóчек в яйцэ есь. *Пушк. Лисицы, 1958.*

*Вар. белудóчек.*  
**БЕЛУТЫ,** мн. *Белла.* Ты фся в белу́тах, белу́ты на пла́тые; кра́снэе óкна белу́там. *Аш. Большие Волоты, 1962.*

**БЕЛУХА<sup>1</sup>,** и, ж. *Светлая блондинка.* [Волосы] чóрные вы́лезли, иш белуха ка́кая ста́ла, и са́ми ня думали. *Порх. Жгилёво, 1965. ср. белушка<sup>1</sup>, блондина.*

**БЕЛУХА<sup>2</sup>?** Акары́ть бы тябя́, был бы бялухай, на ўліну ни паказáлся, а дёфки гóгат паднимут, дярэвня збяжыцца, как на янмарку. *Кр. Синеникола, 1961.*

**БЕЛУХА<sup>3</sup>,** и, ж. *Кличка коровы.* *Стр. Лазуны, 1964.*

**БЕЛУХИНСКАЯ ПОЖНЯ.** *Название луга. Обзор. кн. писц., 186, XVII в.*

**БЕЛУШКА<sup>1</sup>,** и, ж. *То же, что белуха<sup>1</sup>.* Белушка — така́я харóшая дыфчóнка пабежáла. *Кр. Синеникола, 1961. ср. блондина.*

**БЕЛУШКА<sup>2</sup>,** и, ж. *То же, что белка<sup>1</sup>.* Бялушка — эта бёлка, бёлачка, бёлая, как снeк, анá жывёт ф субра́х как крыса, хвасток та́кой, ла́пки та́кие, то́лька бёлая. *Бж. Цевало, 1962. + Оп. Макушино.*

**БЕЛУШКА<sup>3</sup>,** и, ж. *Самка зайца-беляка.* Белушка — эта заяц-самка зимой. *Палк. Клюево, 1961.*

**БЕЛУШКА<sup>4</sup>,** и, ж. *Белая курица.* Разные курачки быва́ют чярну́шки, бялу́шки, рябу́шки. *Нев. Дубокрай, 1963.*

**БЕЛУШКА<sup>5</sup>,** и, ж. *Белая корова, коза.* Бялушка и карова есь, фся бёлая. *Кр. Синеникола, 1961.* — **Бялушка.** *Кличка козы.* Бялушка-та мая́ [коза] бо́льна мно́га малака́ даёт. *Н-Рж. Кудяево, 1957.*

**БЕЛЫЙ,** ая, ое. 1. *Цвета снега, молока, мела; прогивоп. черный.* Свая́ то́ца бёлая вы́ткана, аддава́ли набива́ть. *Пушк. Лисицы, 1958.* Ста́лы на́крыт бёлым skate-

рёткам. *Пушк. Гришино, 1958.* Платья шиды нивёсты под винёц белае или рóзаве. *Холм. Ледно, 1964.* На тоненький лядок, нападаль бёлый сняжок. *Фридрих, 11.* > Бёлая косоплётка. *Белая лента, которую вплетади в косу женщине, не вышедшей замуж.* Катора старая аста́ница в дёвах, заплитае анну касу́, бёлу касаплётку ввяжи и зькладает ёту касу́ за кофту, штобы ня винна. *Гд. Чудская Рудница, 1960.* Стáрые дёвы но́сят бёлые касаплётки. У них анна касá заплётённая и с касаплёткой. *Соб. Усадище, 1961.* Дёфка састáрица, замуж ня вийде, так уш плитай ей бёлу касаплётку. *Гд. Подолешье, 1960.* > Бёлая куропа́тка. *см. куропа́тка.* > Бёлая ли́лия. *см. ли́лия.* > Бёлая рóза. *см. рóза.* > Бёлая ромáшка. *см. ромáшка.* > Бёлые бóбки. *см. бóбки.* > Бёлый вал. *см. вал.* > Бёлый клёвер. *см. клёвер.* > Бёлый мёклиш. *см. мёклиш.* > Бёлый морóз. *Иней, изморозь.* Замараски, па затийгу агурцы аста́лись, марóс бёлый бы трётвева ня. *Вл. Пахомово, 1963. ср. белун'.* > Бёлый поп. *см. поп.* > Бёлый цвет. *см. цвет.*  $\Delta$  Бёлая косоплётка. *О немолодой женщине, не вышедшей замуж.* Бёла късаплётка—ёта дёфка старая, бёлый касаплёткый аста́фшы, замуж никто́ не взял. *Гд. Чудская Рудница, 1960.*  $\Delta$  Бёлые мўхи (мўшки) полетáт (полетели). *О первом снеге.* Колхóзники тьяпёр, пакуль бёлые мўхи палятят, фсё снуют, как снава́лы. *Вл. Паньково, 1963.* Бёлы мўхи гаваря́, да снег жэ, што вот бёлы мўшки пьлитэй. *Гд. Чудская Рудница, 1960.* Ты сперва́ дом, а байну патом пастáвниш, когда́ бёлы мўхи пьлитят. *Ляд. Марьинское, 1959.*

2. *Близкий к цвету снега, молока, светлый.* Берёзина-та ровная, бёлая. *Н-Рж. Тараскино, 1957.* Кошки быва́ют рáзных цветоў: чорны́е, бёлые, ря́бье. *Нев. Прудиче, 1963.* Карто́шка бя́рляха е, бёлая скараспёлка, бёлая прастáя, синцо́ха. *Остр. Кахново, 1960.* Аба́пки такіе бёлые, а пада́снаники—красны́е. *Холм. Ледно, 1964.* Бя́луга—бёлая и се́рая [земля], нехаро́шая. *Там же.*  $\square$  *в знач. суц. а) Хлеб (тесто) из пшеничной муки.* Я ўтра́м бёлава зама́сяйла, тьк пака́ ня кря́ницца, пака́ ня па́днймицца. *Гд. Чудская Рудница, 1960.* Раньшэ бёлага с прáзника да прáзника ни кушали. *Тор. Михайловское, 1963.* Бёлава-та ня ви́жано била, а я и ржанова ни

кажон день я́ла. *Гд. Самолва, 1960.*

б) *Иней.* Сильно́ бы́ла хо́лдно, бёлава не́ была. *Кр. Тренки, 1958.* в) *Разновидность съедобных грибов.* На Пётъкинй со́пки фсё бёлыи расли. *Стр. Гаврилова Гора, 1958.* — *Постоянный эпитет в фольклоре.* Наражэ́ сибё дачочик, б́тта бёлых лебёдушек. *Вл. Ньюсо, 1963.* У нас Ма́нюшка са́дом шла, на ей плати́ца а́ли́цца, бёла личка бёлени́ца. [Песня]. *Ляд. Лосицы, 1959.* Бёлые ру́ки нама́гали и рабо́тали. *Н-Рж. Тараскино, 1957.* Ис-под бёла ка́мня речо́чка бе́жит. *Копаневич. Зоря бёлая ... в окошечко вошла.* *Фридрих, 22.* || *Со светлыми волосами, кожей.* Ить ты бёлая, гла́зы цо́рные, гарáс краси́ва. *Н-Рж. Шики, 1961.* Э́тот ма́лци бёлый. *Стр. Ждани, 1962.* Ма́лец бёлый, чернобровый В меня на души лежит. *Копаневич, Частушки, 15.* || *Седой.* Ба́пка краси́вая, хоро́шая, волосы бёлые. *Гд. Сосно, 1965.* — *Бёлый, Бёлая. Прозвище целовека.* Ва́ся Бёлый. *Пл. Староверский Луг, 1964.* Та́ня Бёлая. *Пл. Заполье, 1964.* — *Бёлый. Кличка коня.* *Нев. Мисники, 1962.* ~ *Бёлое. Название озера.* Бёлае—вада́ бёлая, чистае о́зера. *Порх. Жги́лёво, 1965.* || *Без коры.* Каша́ль с прутьёф, а карзйнка—из лучи́ны, ёсли прутья́ побольшы, так ужэ́ и сплетена́ она́ ина́че, така́ кругленька, и тагда́ карзйнка назаву́т, и ужэ́ ана́ не з бёлых прутьёф, а с чорных та́ких. *Печ. Выставка, 1965.* || *Незрелый.* Няужэ́ли я́ буду абира́ть вётки з бёлыми я́гадами? *Холм. Ледно, 1964.*

> Бёла па́рочка. *устар. Старинная одежда женщины.* Спаси́бь, присуди́ли бёлу па́рочку аде́ть. *Палк. Анашкино, 1958.* > Бёлая ба́йня (ба́ня). *см. ба́йня, ба́ня.* > Бёлая вода́. а) *Вода во время ее цветения, когда ветер и волны переменяют верхние слои, разобьют «цвет» и вода станет мутноватой.* *Кузнецов. б) Мутная весенняя вода, главным образом из р. Великой.* *Кузнецов, Талабск. в) Вода, вспенившаяся после продолжительной бури и оставшаяся белой, как молоко, до замерзания.* *Кузнецов, Шиловицина.* > Бёлая дятлёва (дятлы́на). *см. дятлёва, дятлы́на.* > Бёлая земля́. *см. земля́.* > Бёлая капуста́. *см. капуста́.* > Бёлая ка́ша. *см. ка́ша.* > Бёлая крупá. *см. крупá.* > Бёлая о́льха. *см. о́льха.* > Бёлая пёчка. *см. пёчка.* > Бёлая рыба́. *см. рыба́.* > Бёлое желе́зо. *см. желе́зо.* > Бёлое тэсто. *см. тэсто.* > Бёлый горóх.

см. горóх. > Бѣлый гриб. см. гриб. > Бѣлый кисѣль. см. кисѣль. > Бѣлый налив. *Сорт слив?* Етъ бѣлый наливф, кúшьтъ, а то бѣлы чорньѣ. *Кун. Козинцево, 1961.* > Бѣлый сапог. см. сапог. > Бѣлый суп. см. суп. > В бѣлый день. *Днем.* Стáли рабáты пускáть ракѣты, вѣтр балшóй, сýшка бýла, пустýли ракѣту, анá на крýжу, загарѣлась, в бѣлый день згарѣли. *Н-Рж. Извоз, 1965.*

3. *Чистый.* Биз вѣника пол буди ни дýжы бѣлый. *Кр. Авдеенки, 1961.* Па бѣльму пóлу тóпчыся в грáзных вáлннцѣх. *Пушк. Молчаново, 1959.* Мархúш, взыл бѣльѣ плáтьѣ в бáну ай не? *Пушк. Зимари, 1958.* Пáпáлóшют да на снѣк, анó [бѣльѣ] бѣлым станóвицца и помя́хче. *Аш. Трубецкое, 1962.* — *образно.* Там тóлька полѣаднó, бѣлая чýстая пóле. *Нев. Чѣрныѣ Стайки, 1962.* + *Аш. Котово; Вл. Черпеса; Кр. Острояты; Остр. Бобыли, Демешкино; Холм. Виставка.*

4. *перен. Образованный, культурный.* Нарóт, гаварытъ, тепѣрь бѣлый, рáньшѣ бýли сѣрыѣ. *Вл. Смыки, 1963.* > Бѣлая жизнь (жисть). *О хорошей счастливой жизни.* Тапѣръ-тъ бѣльѣ жызнъ нарóду, асóбиннъ мýладѣжы. *Остр. Пашково, 1960.* Тапѣрь жысь мая бѣлая, ёта харашó жытъ гарáст. *Остр. Гривы, 1961.* Тапѣрь в нас бѣлая жысть. *Печ. Лезги, 1960.* + *Остр. Грехново.*

> Бѣлый свет. а) *Земля, мир.* Катáл меня по бѣлу свѣту. *Пл. Староверский Луг, 1964.* б) *Жизнь.* Ты ни панимáеши в бѣлам свѣти, как тѣмная бутылка. *Н-Рж. Вельѣ, 1965.* > Бѣлый мир. *То же, что бѣлый свет, а).* Весь бѣлый мир шáгáл. *Пушк. Зимари, 1947.* > Бѣлый билетник. см. билетник. > Бѣлый пáрень. см. пáрень. > Бѣлая мясоедъ. см. мясоедъ.

~ *Бѣлые Ворóта. Название места. Холм. Ледно, 1964.* Бѣлый Мох. *Название болота.* У нас балóта далáко, килóметра три бýдя, а назывáецца Бѣлый Мох. *Остр. Родовое, 1965.* Бѣлый Песóк. *Название участка берега реки.* Бѣлый Пясóк — так бѣрек назывáецца пад Бабрóвым, пясóк там, как сáхар. *Холм. Авдунино, 1964.*

1. А на тронцон недѣли, в среду, во Псковѣ бысть знаменáе: на небеси круг надо всѣмъ Псковомъ бѣль, а от Москве на тон круг на белон нныя круги яко дуги видно на краи наступили. *Лет. III, Стр., 1547 г., л. 213.* Она же [жена] изыде и видѣ человека

стояща велика возрастомъ, во священныхъ ризахъ бѣлыхъ и крестъ в руже его. *Лет. III, 1642 г., л. 232 об.* Нѣкто рыболовъ, именемъ Сергий, видѣ надѣ церковню пречистыя множество юношей въ бѣлыхъ ризахъ, въ рукахъ свѣщи имущихъ и глаголющихъ другъ ко другу. *Пов. пск. Печ. м., 23, к. XVI—н. XVII в. Цвѣтомъ... белое. Разговорник Т. Ф., 127, 1607 г.*

2. || *Со светлыми волосами, глазами, кожей.* А крестьянинъ... ростомъ средней... усъ и борода не велики, бѣлы. *А. тягл. I, 25, 1639 г.* А в примѣты онѣ Ивашко: ростомъ середний, въ лицо румянь, глаза и брови бѣлы, носъ прямы, ... усъ и борода черныи. *Там же, 32, 1643 г.* || *Седой.* Брада жъ бысть у Никандра долга, а не широка, равна, руса, сединою вся равна и бѣла. *Ж. Ник., 542, 1582 г.* Тогда видѣхомъ нѣкого мужа стара, власы бѣлы имуща, овогда днемъ ходяща, овогда же ноцно на конѣ ѣздяща. *Пов. пск. Печ. м., 24, к. XVI—н. XVII в. + XVI в.: Ж. Евф.*

5. *В Московской Руси: не обложенный повинностями.* И всего въ Красномъ городѣ и на посадѣ бѣлыхъ нетяглыхъ [дворов]: дворъ осадной головлыхъ, 2 двора поповыхъ. *Кн. писц. I, 259, 1585—1587 гг.* А по старому писму было въ Вель на посадѣ бѣлыхъ нетяглыхъ 28 дворовъ, а чорныхъ тяглыхъ 105 дворовъ, а людей 109 человекъ. *Там же, 372.* Да около жъ городища Врева нивы бѣлыя нетяглыи. *Там же, 368.* > Бѣлые люди. *Лица, не относящиеся к податному сословию.* Яко начальницы града и лутчи людие, дворяне и гости, чернычи и попы, и всѣ бѣлые люди хотят крестъ целовати и мстити свою обиду. *Лет. I, 1607 г., л. 749—л. 749 об.* > Бѣлое место. *Участок земли, не облагаемый повинностями.* Продала я, Федосей, псковитянину посадскому челоувьку Евдокиму Кузьмину сыну Булыникову половину двора своего во Псковѣ, въ Окольномъ городѣ, въ Котовскомъ стѣ, на бѣломъ мѣстѣ... да амбаръ с сараем. *Купч. Игнатевской, I, 1728 г. + XVI в.: Зап. вкл. 2; XVII в.: Вып. на владения 2.*

> Бѣлая Россия. см. Россия. БѢЛЫ́, и ж. 1. *Бѣлый цвет чегоя-и, белизна.* Крѣплья такыи красявыи, з бѣлюю-

*Сер. Сидорово, 1956.* > В белъ. С белым отгенком. Субёлкава [земля] — ёта такие немношка в белъ. *Ляд. Язва, 1959.* || Белое пятно. Евън на нибѣ, какá белъ. *Сер. Сидорово, 1956.* ср. белотá.

2. Отбеленное полотно, холст. Бель — так ёта ф старину матерія, пабелют, вот ёта и есть белъ. *Кр. Синеникола, 1961.* Бель — палатёнцы дёланица. *Оп. Шлепиха, 1961.* || Бельё. Бель въфсюдѣ нахёкхваю. *Сер. Сидорово, 1956.* Бель — ёта белая што, рубашка бела, вона вёртничоф к тибя бёлый, дѣк вот и белъ. *Гд. Чудская Рудница, 1960.* ср. белотá.

3. Пряжа, нитки фабричного изготовления. Таргóвье слóвѣ — белъ таргóвая, так и спраываещѣ в лáфках, тонинкии нйтѣчки, есть и красныи, красная белъ, синяя белъ; ткáли с них, им аснуют, а пóпирик свайм, так и тки. *Остр. Магиново, 1960.* Бель — такие нитки, и чóрная тóжа белъ есть, вот ткут так палатёнца или што хош. *Остр. Приезжино, 1960.* Бель партавяя, и красилю ёѣ, паяскй дёлали. *Локн. Шелоки, 1962.* Сафётки и кружэвá мóжна з бёлн вязáть. *Остр. Козлы, 1960.* + *Н-Рж. Велье; Оп. Макушино, Рясно; Остр. Ерёминцы, Крѣхово, Новое Городище, Пашково, Перевоз, Рудакѣ, Семехино; Пыт. Пыталово; Себ. Усадище.*

**БЕЛЬ<sup>2</sup>**, и, ж. Порошок для отбеливания. Бель — ёта парашок такой, матушки мы бялыи им. *Остр. Родовое, 1965.*

**БЕЛЬ<sup>3</sup>**, и, ж. Белая поверхность льда, даже темного, покрытого осевшими кристаллами инея. Кузнецов, Рудница, Бережская.

**БЕЛЬ<sup>4</sup>**, и, ж. собир. Мелкая частичковая рыба. Платвá мёлкая белъ завёцца. *Кун. Залучье, 1965.* Бель у нас тóлька рыбэ есть. Там же. Бель — мёленькая рыба, бёлая анá, патаму и белъ. *Нев. Прудище, 1963.* Бель завём — рыба в мёлáч. *Вл. Равонь, 1962.* ср. белуга<sup>2</sup>, бельё<sup>2</sup>.

**БЕЛЬ<sup>5</sup>**, и, ж. Сорт яблок. > Слáдка я б е л ь. Белый налиф? Слáткая белъ — бёлый яблáк, крупный, слáткий. Он как выспнитѣ, так прозрачный, скрощ, дáжа зёрна видна. *Себ. Аннинск, 1962.* > Сáхарная белъ? Яблáчки были — сахарная белъ, бёлъя, а пасирётки слáткие, как мёт. *Нев. Дубокрай, 1963.*

**БЕЛЬ<sup>6</sup>**, и, ж. Женская болезнь бели. Балёя жёнщина, мёсячные и белъ, плóха. *Остр. Гришмань, 1960.*

**БЕЛЬЕ<sup>1</sup>**, я, с. Изделия из тканей, слу-

жащие нижней одеждой, а также для балетовых надобностей. Бьяльё начнёш баласкáть, так на ём мухóн и сёфшы, на чóрнам бяльй сёфшы бёлая мухóн, врёди пуха. *Гд. Якушино, 1959.* Тяпёрь ситавая бяльё. *Вл. Букино, 1952.* Берут прáльные пáлки, бёлё прать. *Ляд. Марынское, 1959.* А мы пакóмкаем нямношка, бяльё стираём. *Н-Рж. Тараскино, 1957.* > Бельё смерётнёе (смертёльное). Одежда для покойника. Не хачу трыпáть смирятно бёлё. *Остр. Приезжино, 1960.* Сáван — ёта такó смерётнае бёлё. *Оп. Духново, 1961.* Вымают, адеют смертёльнае бёлё, дамавьё, грóп дёлает. *Нев. Осовик, 1962.*

**БЕЛЬЕ<sup>2</sup>**, я, с. То же, что бель<sup>4</sup>. Бялына — рыба балышáя, бяльё — падлёшички, как маладнѣ, их и завут бяльё. *Н-Рж. Плужкино, 1957.*

**БЕЛЬЕ<sup>3</sup>** см. обильё.

**БЕЛЬЕВОЙ**, ая, ое. *Прил.* → бельё<sup>1</sup>. Мóжна в бильяые нащóчки палажыть. *Пуст. Станки, 1962.*

**БЕЛЬКОВЕЦ** см. бёрковец.

**БЕЛЬКОТАТЬ** см. блекотáть.

**БЕЛЬМИЩЕ**: Тóлстая мардышя Мányкин жаних, а Касóе бяльмище Зинкин жаних. [Поговорка] *Тор. Мартюхи, 1963.*

**БЕЛЬМО**, á, с. 1. Беловатое пятно на роговой оболочке глаза. На сáмой глядёлцы пятнышка, бяльмо назывáецца. *Остр. Родовое, 1965.* Глазó [язвище] завэту, у няё бяльмо на глазё. *Вл. Пахомово, 1963.* Красивáя дёвацка, а бельмо на глаз вáшлá. *Пушк. Тучи, 1958.* ср. белина<sup>1</sup>.

2. Белок глаза. В глазáх глядёлцы е чóрненькие, а бёлае бяльмо. *Остр. Ерёминцы, 1960.* ср. белуток.

3. чаще мн. неодобр. Глаза. Кóсу пастябáл бы, бёлмы ня видя, глазы нáда, кóсу адбивáть. *Остр. Демешино, 1961.* Гвэвэрáть, слепый, бóдим үлядэть, ти ёсь у нявó бёлмы? *Себ. Припиши, 1962.* — Вот я дам па бёлму! — А я тябё атопкам! *Себ. Чернея, 1962.* Как тебе, цветочек, не стыдно Взять колечко не отдать? За такое твое дело Стоит в бельма наплевать. [Частушка] *АМДК, Вл. Погост Лукин.* Ты чывó бёлмы фстáвля? *Н-Рж. Вехно, 1958.* Не выголяй бёлмы на меня, я правду говорю! *Палк. Лядыгино, 1959.* Што вы бяльмáм зóрити? *Себ. Борисенки, 1961.* || В бранных сочетаниях. Я ня бóду кáждый рас ключи прятáть ат тыбя, стрáнный твой-бёлмы! *Оп. Есенники, 1958.*

Што ш ты ня видиш, где ёхáть, што ш у

тя белѣм нет? *Н-Рж. Извоз, 1957.* Ня стыгна твайм бяльмам, как люди нят табой смяюцца? *Пушк. Молчанов, 1959.* Раскосье твой бѣльмы! *Копаневич.* Δ Бѣльмы наліть. *Напиться допяна.* Бѣльмы наліл, никакó прет сабой не видят. *Кар. Больше Пущевицы, 1959.* Могут напійца, бузú навестí, как нальют бѣльма, и фсѣ. *Остр. Семехино, 1960. + Беж., Кр., Палк., Печ., Пск., Пыт., Сош.; Опыт, Оп. ср. белуто́к.*

**БЕЛЬНИЦА.** Название тони на озере *Жакто. Вл. Узмень, 1963.*

**БЕЛЬНОЕ** см. обильное.

**БЕЛЬНЫЙ,** ая, ое. Отбивающийся от стада. Бѣльная — завут фсяку [корову], катора отстаёт. *Остр. Занози, 1961.* ср. блудливый.

**БЕЛЬНЯК,** а, м. Лед со снегом. *Кузнецов, Красные Горы. ср. белíна<sup>2</sup>.*

**БЕЛЬСКИЙ,** ая, ое. В составе топонимов. Бельская Засада. Название административно-территориальной единицы Псковского воеводства. [Ивашко Семенов] порядился за него Нефедья во крестьяне въ Бѣльскую засаду. *А. тяг. I, 32, 1643 г.* Бельская Пустошь. Название пустоши. *Вып. кн. писцовых 2, 283, 1670 г.* Бельское Озеро. Название озера. Там же. Бельска. Название пустоши. *Обозр. кн. писц., 186, XVII в.*

**БЕЛЬЦОВЕЦ** см. бѣрковец.

**БЕЛЬЧИЙ,** ья, ье. Прил. → бѣлка<sup>1</sup>. Бѣлчий мех, темноватый такой цвет. *Ляд. Марьинское, 1959.* ср. бѣлкин.

**БЕЛЬША,** и, ж. Кличка собаки. Как бѣлая сабѣка, Бяльшой завуть. *Пуст. Мясово, 1961.*

**БЕЛЮСЕНЬКО,** нареч. фл. Очень чисто. И да хто ш табѣ белюсенька вымываў? *Себ. Ляхово, 1951.*

**БЕЛЯ,** н. м. Прозвище человека. *Нев. Осовик, 1962.*

**БЕЛЯВЫЙ,** ая, ое. Беловатый. Камни разные ёсть, ёсть и бяльвые, падыскиванни, штоп ён михкаватый был. *Нев. Дубокрай, 1963.*

**БЕЛЯК<sup>1</sup>,** а, м. Вид зайца. Зайцы вóдюща, бяляк в лесу, русак ф поле бѣгат. *Вл. Хмелёво, 1963.* Беляк — заяц бѣлый. Зимой, как снec, лѣтам сѣрый. *Нев. Прудиче, 1963.* Заяц сиряк сичас, лѣтам, а бяляк зимой. *Себ. Аннинск, 1962.* ср. бело-снѣжник, белун<sup>3</sup>.

**БЕЛЯК<sup>2</sup>,** а, м. Белый гриб. У нас рáньша фсех вырастают обáпки, горянки, а уш

патом подосиновики и бялякí. *Порх. Степково, 1962. + Остр. Ерѣминцы.*

**БЕЛЯК<sup>3</sup>,** а, м. Особый сорт алебастра, который в толченом виде употребляется крестьянами как лекарство для присыпки ран от обреза. *Копаневич.*

**БЕЛЯК<sup>4</sup>,** а, м. Род одежды из холсти домашнего изготовления. Нáды шыть мне новый беляк. *Кун. Смольки, 1962.* Красивые бялякí рáньш маладу́хи тка́ли. *Кун. Долговица, 1962.*

**БЕЛЯКИ<sup>1</sup>,** мн. Сапоги из юфти. Белякí — такие бѣлы сапаги из бѣлой тонкай юхты, юхта такая кожа. *Кр. Сиеникола, 1961.* Срабóтают ёту кожу ни чарня, с ётай кожи сашыто, гаваря: — Сашыл сябѣ бялякí. *Н-Рж. Жуково, 1961.* Осташи, белякí назывáли. *Гд. Глушь, 1959. + Вл. Пухново; Дед. Вышегород; Остр. Бобыли, Гришмань; Палк. Кюево; Печ. Иваново Болото; Пушк. Голубово; Себ. Усадище; Копаневич.*

**БЕЛЯКИ<sup>2</sup>,** мн. Белая пена на гребнях волн. Ох, сывянон бялякí на озири, набивáит валнам пѣну такую бѣлую. *Себ. Аннинск, 1962.* || Волны с пенистыми гребнями. Бялякí пашли па озеру. *Печ. Иваново Болото, 1961. + Пуст. Станки; Сер. Ровничи.* ср. барáны, барáшки<sup>1</sup>.

**[БЕЛЯНИН],** м. А быть имь въ балшомъ полку, а съ ними дѣтей боярскихъ шелонские пяташи 87 человекъ, торопчанъ 49 человекъ, бяльнян из Вельянь 70 человекъ. *Кн. писц. II, 4, 1580 г.*

**БЕЛЯНКА<sup>1</sup>,** и, ж. 1. Светловолосая или светлолицая девушка. — в сравн. Ты ни згарѣфшы нисколькъ, каг белянкъ. *Остр. Долгино, 1964.*

2. Молодая девушка. Белянка — девушка маладáя. *Остр. Рудаки, 1960.*

3. Любимая девушка. Белянка — ёта кагд́ парѣнь гуляет с дѣвушкой, хать бѣльнякая, хать кака́я — мая белянка. *Беж. Борихново, 1962.* В нас Павлюк Загорный завѣт сваю жану Вóлю белянка, вот, гаваряйт, мая белянка идѣт. *Кр. Отево, 1961.* Зазулинай, белянкай мѳжна назватъ уха-жорку. *Остр. Ерѣминцы, 1960.* Белянка мая, ты любиш ли мяня, а парѣнь пел: — Белянка мая непалюблина. У тя ниская стануха нидарублиная. [Частушка]. *Себ. Усадище, 1961.* Звеняць, звеняць шарóчки Пат камышавай пад дугой, Выхади, белянка, ф сѣни — Я прихѣл за табой. [Песня]. *Пуст. Мясово, 1962. + Беж. Заха-*

рино, Лохново; Остр. Крёхово. ср. забáva. зазудина, ухажорба.

**БЕЛЯНКА<sup>2</sup>**, и, ж. Пластинчатый гриб, идущий в солку. Грибоф много: гаряшки, падасинявки, казляки, валушки, бялянки, фсякая званье. Кр. Треньки, 1958. Белянки — в балоте растут, их мочуть и солють, ани маленькие, густа-густа растут. Себ. Усадище, 1961. Белянки в балоте растут, к самым осени харашы, маленькие такіе. Там же. + Дед. Плещевка; Дн. Шиленка; Кар. Ладыгино; Оп. Духово, Рябино; Остр. Гривы; Пав. Берёза; Печ. Шумилино; Себ. Томсино; Сл. Поддубница; Стр. Сиковицы.

**БЕЛЯНКА<sup>3</sup>**, и, ж. Чайная чашка. Хто называёт чайную посуду кружечка, а хто белянка. Себ. Холод, 1961. + Копаневич. Вл., Н-Рж.

**БЕЛЯНКА<sup>4</sup>**, и, ж. Белая корова. В нас не была кароф белянка, а вот чёрная карова — чярноха. Остр. Бобылы, 1960. Мбжнъ назватъ белянкъй бѣлую карову. Гд. Ветеник, 1958. — Белянка. Кличка коровы. У Аксіньи карова Бялянка. Оп. Макушино, 1961. + Нев. Прудиче; Остр. Рудок; Пл. Звагино; Стр. Горбы; Пуст. Козодои; Холм. Подмолодь.

**БЕЛЯНКА ОЛЕШИНА.** Название луга. Обзор. кн. писц., 186, XVII в.

**БЕЛЯНОЧКА<sup>1</sup>**, и, ж. Ум.-ласк. → белянка<sup>1</sup>. 3. От каво ж, от беляньки ждѣш письма? Пл. Которск, 1962. Старинное слова эта белянацка, забавачка. Остр. Козлы, 1960. Вёрнь в Риги гульбу пѣк, Сваю беляньчку бирѣк. [Частушка]. Н-Рж. Кабаны, 1961. Не за то люблю-жалю, Что ты, миленький, хорош, А за то люблю-жалю, Что беляночкой зовѣшь. Копаневич, Частушки, 6. + Н-Рж. Выбор, Глухой Бор; Оп. Духово, Серово; Остр. Носово; Печ. Иваново Болото. ср. забавочка.

**БЕЛЯНОЧКА<sup>2</sup>**, и, ж. Ум.-ласк. → белянка<sup>2</sup>. Бяляначки — маленьки бѣлиньки грибочки, их тожа солім. Себ. Аннинск, 1962. Беляначки — эта фсѣ салянки, большы в балотах растут. Порх. Горка, 1962. + Дед. Вышегород; Пав. Зачеренье.

**БЕЛЯНОЧКА<sup>3</sup>**, и, ж. Ум.-ласк. → белянка<sup>3</sup>. У меня взяты беляначки две биз ручки. Пуст. Станки, 1962.

**БЕЛЯНОЧКИ.** м. флк. Белла. Вы беляночки, румяночки мои, сокатились со бела лица далой. Фридрих, 62. ср. белотá.

**БЕЛЯЧОК**, чкá, м. Ум.-ласк. → беляк<sup>2</sup>. Гляди, какой харошынкий белячок, он

пад ёлкы сидит, эта самый харошый грип. Сл. Флорѣво, 1957. Белячки в мху растут. Локн. Опока, 1962.

**БЕЛЯШОК**, шкá, м. Светловосый мальчик. Ф каво сын у тебá? Ты чорный, жонка чорная, как гагра, а ён беляшок. Н-Рж. Ольхи, 1961. ср. белоголовик.

**БЕНЗИН**, а, у, м. Бесцветная горючая жидкость. Бянзин спыхнул. Н-Сок. Алѣ, 1952. Не знаю, белязин, вёрнь, павѣс в Бѣтинь. Сош. Шмойлы, 1958.

Вар. белязин.

**БЕНЗИНКА**, и, ж. Зажигалка. Бянзинка есь, да дружина спортфшы, бензину есь астафшы. Пушк. Баслаки, 1947. Вазым бинзинку прикурить. Остр. Заходы, 1960. Спйцак мала была, таг бянзинки бѣли. Оп. Есенички, 1958.

**БЕРВЕН...** см. бревн...

**БЕРВЕННИК.** Название угодья. Бервенник — пакос за рекой, там балота рядам. Холм. Залесье, 1964. Бервенник — мох там, балотня такая. Холм. Большая Ельня, 1964.

**БЕРВЫЕ ЛОДКИ.** Название угодья. Гд. Чудовка Рудница, 1960.

**БЕРГАМОТ**, а, м. Сорт груши. Бархамон — дүля, груша длинная, балшяя. Палк. Самохвалово, 1961. Грушы е и дүли — бархамот. Печ. Шумилино, 1960. Вар. бархамон, бархамот.

**БЕРДЕНОК**, нкá, м. Прозвище мужчины. У няво мать дѣлала берда, её звали Бердѣха, а он, сын её — Бердѣнок. Порх. Жилѣво, 1965.

**БЕРДЕЧКО\***, а, с. и **БЕРДЕЧКА\***, и, ж. То же, что бердо<sup>2</sup>. Бирѣш дванацать нитак в бердѣчка, в адну дырачку прадѣнеш и снуѣш. Локн. Шелоки, 1962. Мы аборы тkáли, такоя бардѣчка маленькая была, така шпѣпачка, а пасирыдны прагáлачка така. Остр. Каношино, 1961. Бердѣчка маленькая. Остр. Бланты, 1961. + бердѣчка: Н-Сок. Фетинино; Остр. Приезжево; бердѣчко: Беж. Зайцево; Оп. Деревяньки; Печ. Шумилино; Пл. Которск; Холм. Подмолодь; Фридрих. ср. бердочко.

**БЕРДИНКА**, и, ж. Одна из деревянных пластинок берда. Слан. Черно, 1958.

**БЕРДИТЬ**, несов. Терять смелость, присутствие духа. Карпов.

**БЕРДИХА**, и, ж. Прозвище женщины. У няво мать дѣлала берда, её звали Бердѣха. Порх. Жилѣво, 1965.

**БЕРДН...** см. бредн...

**БЕРДО<sup>1</sup>**, а, с. Ребро, бок. Сначала пла-

шам кирпичину торфа кладуть, патом на бярд<sup>0</sup>. *Остр. Троицкие, 1960.*

**БЕРДО<sup>2</sup>**, а, с. и **БЕРДА**, ы, ж. Часть ткацкого станка в виде гребенки, между зубьями которой пропускаются нити основы. Снимают нитки са снавальни, фсунуть нитки в берда. Ф каждую тринадцатку дальнжн две нитки фсывваща, зуп называцца. Набелки держат бердо. *Остр. Троицкие, 1960.* Бердо десять пасем, ф каб<sup>0</sup> двянаццаць, ф пасьме десять тисьменах. *Сл. Поддубница, 1957.* Биз берды не вйткни, ничаво ни палуцьца. Фсунеть нитьчку кажыную палчыкай, а патом, притисканш бердм патканое и пьлуцайцца точа на матрас. *Локн. Рожново, 1962.* Берды фставлялись в наберетки. На калоду накручивали основу. *Оп. Наклы, 1958.* Бердо, прадявают нитки, кагда тьать. Берды на фабриках жалезныя, а у нас такія. *Сер. Москва, 1956.* + берд<sup>0</sup>: *Гд. Быковщина; Стр. Сквородка; Холм. Подмолодь. ср. бередко, бердечко, бердовиче, бердочко, бердячко.*

**БЕРДОВА.** Название пустоши. *Обозр. кн. писц., 186, XVII в.*

**БЕРДОВИЩЕ**, а, с. То же, что берд<sup>0</sup><sup>2</sup>. Берды, бердавншн, нитки фтискываеш. *ЭССР Межа, 1960.*

**БЕРДОВШЫК**, а, м. Кто изготовляет и продает берда. *Оп. Макушино, 1961.*

**[БЕРДОЧКО\*]**, а, с. и **БЕРДАЧКА\***, и, ж. То же, что берд<sup>0</sup><sup>2</sup>. Бердачка з дасочки деланица, фанеринку вырши, прарезыш, и дырчка рядам, и так нескалька рас, а патом ткеш, лапатачку прилачиваиш, а бердачку пиридергиваиш. *Сев. Аннинск, 1962. ср. бердечко, бердячко.*

**БЕРДЫХАТЬ**, несов. 1. Ударять, колотить. Кагда я хадил ф поле, прижмеш лаптем [гада], он хвастом бардыхает. *Остр. Надеждино, 1960.*

2. Толкать, тузить. *Даль 1, 82.*

*Вар. бардыхать.*

**БЕРДЫХАТЬСЯ**, несов. Спротивляться. *Доп., Порх.*

**БЕРДЫХНУТЬ**, сов. Ударить кого-н. *Доп., Порх. + Даль 1, 82.*

**БЕРДЫШ**, м. Боевой топор в форме полумесяца, насаженный на длинное древо. А ружье у тьх стрельцов государево казенное и свое: мушкеты, и замковые пищали, и олебарды, и протозаны, и бердыши, и банделеры, и лядушки, а иным казенного ружья не дано и своего вьтъ. *Кн. писц. II, 183, 1680 г.* А буде онъ

[звон] не претстанеть... и мы де станемъ васъ бердышами рубить и управливатца сами. *Там же, 192, 1683 г.* 9 бердышей, и вь том числѣ 1 бердышь изломанъ. *Там же, 358, 1668 г.* Стрѣльцовъ полное число 300 человекъ, бою у нихъ замковые пищали, и мушкеты, и бердыши, и банделеры. *Там же, 449, 1683 г.*

*Вар. бердыш.*

**БЕРДЯЧКО\***, а, с. То же, что берд<sup>0</sup><sup>2</sup>. Я кагда найду бярдьячк, натяну. *Остр. Магиново, 1960. ср. бердочко.*

**БЕРЕБЕР**, а, м. То же, что беребр<sup>а</sup>. Беребер и е беребер, ен не растѣ большѣ полкилаграма. *Печ. Кулье, 1961. + Гд. Подолешье, Чудская Рудница; ЭССР Желачек; Кузнецов, Изменка, Межа, Шартова.*

**БЕРЕБЕРКА**, и, ж. То же, что беребр<sup>а</sup>. На зиму биреберки павялиш. Шабера велика больна, а ета ф самай рас. *Печ. Моложба, 1961.* Береберка, глаза такі темныи, балшыи, на килаграм. *Гд. Афаносово, 1959.*

*Вар. береберка.*

**БЕРЕБЕРОЧКА**, и, ж. Ум.-ласк. → беребр<sup>ка</sup>. Биреберочка на удачку харашн идѣ, кагдай тихой дожджык и вѣтра нег. *Печ. Моложба, 1961.*

**БЕРЕБРА**, ы, ж. Мелкий лец, густера. Беребр<sup>а</sup> паменьшэ шабера, шабернаи вида, лавить няльзя в нас. Беребр<sup>а</sup> не дюзѣ талстая. *Печ. Кулье, 1961.* Падлѣшшик па-нашэму бирябр<sup>а</sup>. Бирябр<sup>а</sup> жирней плотки. *Сер. Заховы, 1956.* Биребр<sup>ы</sup>, ани в виде плотки, толькь крупныи и каслывыи. *Печ. Петровск, 1961. + Пск. Мировицы; Копаневич, Пск.; Кузнецов, Изменка, Межа, Шартова, ср. беребер, беребр<sup>ка</sup>, беребр<sup>ина</sup>, беребр<sup>инка</sup>, бербер<sup>о</sup>, беребр<sup>ушка</sup>, беребр<sup>юшка</sup>.*

**БЕРЕБРИНА**, ы, ж. 1. То же, что беребр<sup>а</sup>. Берябр<sup>ина</sup> такая ш видам, как шабера, да не такая балшыя, фкусная не гарас. *Печ. Кишинец, 1961.* Берябр<sup>ина</sup> што памѣни шабера, а по скусу-та ани схожы, толькь шабер жирняй будя. *Печ. Моложба, 1961.* Плестешок астаф беребр<sup>ины</sup>-та ей. *Печ. Киришино, 1961.*

2. Малѣк леца. Балшой — лешш, меньшэ — падлѣшшык, малинкий — бирябр<sup>ина</sup>. *Гд. Подолешье, 1960. ср. беребр<sup>о</sup>.*

**БЕРЕБРИНКА**, и, ж. То же, что беребр<sup>а</sup>. *Кузнецов.*

**БЕРЕБР<sup>о</sup>**, а, с. 1. То же, что беребр<sup>а</sup>. Рыба папала фсѣ боле биребр<sup>о</sup>, а то гьва-

рѣ бирѣбрушка, пашѣри плѣтки. *Гд. Каменная Стража, 1960.* Есть беребрѣ, беребрѣ. *ЭССР Желачек, 1960.* + **беребрѣ:** *ЭССР Межа.*

2. То же, что **беребрѣна** 2. У лѣшья бирѣбрѣ малинки, падрасут — падлѣшшики будут. *Гд. Каменная Стража, 1960.* Бирѣбрѣ — рыба маладая, а крупная — лѣшш. *Гд. Подборовье, 1959.*

**Вар. беребрѣ.**

**БЕРЕБРУШКА**, и, ж. То же, что **беребрѣ**. *Гд. Каменная Стража, 1960.*

**БЕРЕБРЮШКА**, и, ж. То же, что **беребрѣ**. *Кузнецов.*

**БЕРЕВ...** см. **брев...**

**БЕРЕГ**, а, м. 1. *Полоса суши у реки, озера.* На бирягѣ рѣки зямля у нас хороша. *Остр. Пустошки, 1945.* Адѣн идѣ для това бѣрига, другой для другова, и брадѣц ташшым. *Гд. Якушино, 1959.* Перепянуди ба нас на тот бѣрик. *Печ. Моложба, 1961.* || *Край нивы, поля.* Бѣрик у дарѣги, астрафки есть там, косѣту на них. *Безг. Цевло, 1962.* Бываѣт астаѣцца крѣжѣ, берега. *Печ. Шумилкино, 1960.* + *Печ. Петровск.* □ **Берегом**, нареч. Сивѣния бирягом г дѣду не прайдѣш. *Нев. Осовик, 1962.* ср. **береговина**, **береговйце**, **бережина**, **бережйце**.

2. *Побережье, прибрежные селения (на Чудском, Псковском озерах).* Приряжѣли з бѣрега госудѣрственнымн рыбаки. *Гд. Глушь, 1959.* В бирягѣ многа лѣсий, у Чутскова. В бирягѣ жѣ там вродѣ пайнѣче гаварѣт. *Сер. Подъяблонье, 1956.* + *Гд. Аксентьево; Сер. Малые Вязки.*

3. *Обрыв, крутой откос.* Завѣр, гдѣ-нибудь лѣзши, крута, берягом называѣют, гарушка, ой, завѣр крутой. *Н-Сок. Фетинино, 1952.* Завѣр — ѣта бѣрек, пад гару какѣй бѣрек крутой. *Н-Сок. Козлово, 1952.*

Δ *Мѣткин бѣрег. бран. Восклицание, выражающее досаду, удивление.* Вот рас пришѣл, принѣс, мѣткин бѣряк, фсѣ пагѣныи [о грибах]. *Кр. Батутино, 1961.* Мѣткин бѣрек, захажу г хлѣф, а казѣ казленѣшш. *Ляд. Марышское, 1959.* У, мѣткин бѣрек, ступѣнѣ адѣн вывернулася. *Н-Рж. Кролино, 1961.* Ахти, мѣткин бѣрек! выпусити! *Оп. Макушино, 1958.* + *Н-Рж. Посадниково; Остр. Жавры, Приезжино; Пав. Зачеренье; Пуст. Лосно; Себ. Масенково; Стр. Сквородка.*

~ **Бѣрег.** *Название угодья. Палк. Плавача Берѣза, 1948.*

1. И посоль князя великого и новгородцы спросившеса с новгородцы

и со псковичи, и даша имъ перемирие на 5 лѣтъ, и целоваша на томъ крестѣ, а в тѣ пять лѣтъ ловити на обидномъ мѣсте псковичамъ къ своему берегу. *Лет. I, 1461 г., л. 74 об.* Того же лѣта на весну князь псковскыи Александръ Ростовскыи, и посадникъ Якимъ Павловичъ... наяха 300 человекъ и заложиха город на береге на реке на Гдовѣ. *Лет. II, 1431 г., л. 194.* За Кушелскыи ворота у рѣки у Гдовы по берегу двory и мѣста воротниковы. *Кн. писц. I, 211, 1585—1587 гг.* А острогъ, государь, прикнуть къ Великой рѣки къ берегу, и на берегу башенки поставлены. *Кн. писц. II, 427, 1631 г.* А признакъ поставлено межъ Егорьевской и Мирожской отводной земли от Великой рѣки отъ берега вконецъ столбѣ. *Дан. столбн., 83, 1677 г.* □ **Берегом**, нареч. А от тое наугольные глухие башни берегомъ вверхъ по Великой рѣкъ до глухие башни... по берегу 127 сажень. *Кн. писц. II, 453, 1698 г. + XVII в.: Оп. г. Опочки; Разговорникъ Т. Ф. ~ В названяхъ прибрежныхъ участков. Немецкй Бѣрег.* Мость плаучей через Пскову рѣку межъ бань Старого Примостья и Нѣмецкого берегу корчомныхъ дворовъ. *Кн. писц. I, 12, 1585—1587 гг.* **Новгородскй Бѣрег.** Она же [царевна Софя] из насада вышед на новгородскомъ береге, и от священникомъ благословенне приемиши. *Лет. III, Стр., 1472 г., л. 153 об.* **Осипов Бѣрег.** И тѣ де зарубежские латыши Ругодивского уѣзду съ тою рыбою томо сотнику и пушкарю не далис и, вдуци съ тою рыбою изъ Лубья, на заставѣ на Осиповѣ берегу гдовскихъ стрѣльцовъ съкли топоры и били обухами. *Кн. писц. II, 332, 1643 г.* **Собилицкй Бѣрег.** И поможе богъ князем новгородцкимъ и псковичамъ, паде Нѣмец ратманов 500, а 50 их руками изымаше, а Чодь побѣже; и поиде князь по них, съкуже 7 верстъ по озеру до Собилицкого берега, и Чюди много побѣди. *Лет. III, Стр., 1242 г., л. 3 об.* ~ **Бѣрег.** *Название пустоши. Обзор. кн. писц., 186, XVII в.*

**БЕРЕГА**, и, ж. 1. *Хорошее угодие.* Угашать, бярѣць, бярѣга ѣта. *Н-Рж. Посадниково, 1957.* У нас плахѣя бѣрега. *Остр. Пашково, 1961.* || *Кормление скота.* А карѣвамъ раньшъ во какѣ былѣ бярѣга:

на ночь аржаной саломы дам, а патом пойва с пям, а малака была больша. *Год. Кишино, 1962. + Год. Заборове; Остр. Анциферово; Порх. Гнилицы; Сош. Шатуново; Опыт, Оп.; Даль I, 82; Копаневич. ср. берёговá, берёготá, берёжа, берёжнй. 2. Усердный уход за кем-, чем-л. Опыт, Оп. + Даль I, 82.*

3. *Бережливость, аккуратность. Если в блрэгн-ть, тьк нóсица долгъ. Год. Орёл, 1958.*

**БЕРЕГОВА**, ы, ж. *То же, что берёга I. Не до береговй, быть бы сыту. Даль I, 82.*

**БЕРЕГОВИНА**, ы, ж. *Место, принадлежæщее к берегу реки, озера. Доп. ср. берег.*

**БЕРЕГОВИЩЕ**, а, с. *То же, что береговина. Доп.*

**БЕРЕГОВОЙ**, á я, ó е. 1. *Прил. → берег I. Бирягавое поля куль реки. Остр. Рубилово, 1948. + Доп., Порх.*

2. *в знач. суц. Прибрежный житель? Лавил сьвоннæ рыбу на мярæжу, бирягавой гаварил мне. Палк. Парфеево, 1961. ср. березжане.*

3. *в знач. суц. Приемщик сплавно-го леса. Сын мой берегамй был, на берæгу лес принимáл. Холм. Ветно, 1962.*

~ **Береговáя**. *Название тони на озере Ороне. Себеж, 1962. Береговáя Заростель. Название роци. ЭССР Желачек, 1960.*

1. *По Свиногорской дороге обошла Сергиевская земля, а съ третьей стороны береговая дорога, а на четвертой сторонъ поставлены признаки. Дан. стольн., 83, 1677 г. Во Мдъркъ, подъ Раскапелью береговые ловли... а ловятъ ть ловцы владычни 10 неводы. Вып. кн. писцовых I, 292, 1670 г.*

**БЕРЕГОВОЙ**: *береговая служба а. Охрана? Онъ де Богданъ былъ на государевъ на береговой службъ на Москвѣ. А. тягл. I, 22, 1639 г.*

**БЕРЕГОВУХА**, и, ж. *Ласточка, гнездящаяся в обрывистых берегах реки. Н-Рж. Селиваново, 1957. ср. белоузык.*

**БЕРЕГОТА**, ы, ж. *То же, что берёжа. Доп. + Даль I, 82. ср. берёга.*

**БЕРЕД**... см. бред...

**БЕРЕДИТЬСЯ** см. вередиться.

**БЕРЕДКО**, а, с. и **БЕРЕДКА**, и, ж. *То же, что берд<sup>б</sup>. Ставь немцы разламáли, а берда астáлись. Аднó берётка, вдвæвæш нитку мæжду ётих трасътинок. Сер. Ровницы, 1956. Валь, дастанъ пат крыжэй два берда; аднá бярётка. Там же. + берёдка: Печ. Лезги.*

**БЕРЕЖА**, и, ж. *То же, что берёга I.*

Бярёжа значит биряжóш харашó, бирёжа харóша, угашизньæ значит. *Н-Рж. Жуково, 1961. + Опыт, Оп.*

**БЕРЕЖАНЕ**, мн. 1. *Жители прибрежного селенья. Беряжаны, кто на бирягү живёт. Сер. Заходы, 1956. — О жителях западного побережья Псковского озера со стороны талабчан. Кузнецов, Талабск. ср. береговой, березчиана.*

2. *Жители Березжанского сельсовета. За Островом живут березжани óкала гóрда. Остр. Троицки, 1960.*

**БЕРЕЖАНКА**, и, ж. *Окучник. Картошку пасáдиш, тадá папóлиш, траву вырвиш, патом разйдишъ бярæжанкæй. Остр. Кайново, 1961.*

**БЕРЕЖАЯ**. *Жеребая (о кобыле). Купили берёжу лóшатъ. Аш. Котово, 1954. Берёжая кабыла. Кабыла жарябилась. Вл. Букино, 1952. Была у нас берёжая кабылица, далжнá была радить. Пуст. Усохи, 1961. + берёжая: Вл. Демидово, Черпеса; Локн. Фёдоровка; Н-Рж. Вешелихи; Н-Сок. Алѣ, Фетинино; Пуст. Красное, Чурилово; Холм. Козеевка; АМДК, Холм. Топонатцы.*

*Вар. берёжая.*

**БЕРЕЖЕНЬЕ**, я, с. *Аккуратное, бережное отношение к чему-н. Девница краса с береженьем ношена. С береженьем ношена. Во цасну положена... В саду под яблонькой. Копаневич. Нар. песни I, 30.*

1. *|| Завота, попечение. А только онъ [воевода] къ городу, и ко всякимъ городовымъ крѣпостямъ, и къ наряду, и къ государевъ къ зельной и свинцовой казнь, и ко всякимъ дѣламъ береженье держатъ не учить... и Ивану Голянищеву за то отъ государя царя и великого князя Алекся Михайловича быть въ великой опалъ и въ жестокомъ наказань. Кч. писц. II, 347—348, 1659 г.*

2. *Настороженность, бдительность. > С великим береженьем. И всякихъ людей со всякими бои въ осадѣ росписати и велти имъ по городу стояти въ день и въ ночь съ великимъ береженьемъ неоплошно. Кн. писц. II, 16, 1626 г. На Опочку отписать, чтобы жилъ [воевода] съ великимъ береженьемъ по городу и по острогу, и отъѣзжие сторожи въ которыхъ мѣстѣ держалъ крѣпкие. Там же, 487, 1656 г.*

3. *Охрана, защита. И онъ, государь, Дмитрий, исъ Прудовъ подъ Островъ*

на литовскихъ людей не пошелъ же, а пошоль, государь, ко Пскову, бутто ся для береженья города Пскова, а онъ, государь, Дмитрей, ко Пскову отъ литовскихъ людей бѣжалъ. *Кн. писц. II, 59, 1634 г.* А что отъ ково какихъ вѣстей объявитца, или что какихъ пушечныхъ запасовъ для береженья отъ приходу воинскихъ людей на Опочку надобно въ прибавку, и ему [воеводе] о томъ писать въ Псковъ. *Там же, 437, 1656 г.* Да въ лѣтнюю жъ бы пору на лавкахъ и во дворѣхъ по всѣмъ хоромамъ поставлены были кади съ водою и съ вѣники для береженья отъ пожарново времени. *Там же, 314, 1628 г.*

[**БЕРЕЖЖЕ**]. *Побережье*. Пограничники стаяли на берижку. Кардоны парганицын быди. *Гд. Лядины, 1959.*

**БЕРЕЖИНА**, *ы, ж.* *То же, что бѣрег* I. Ты на беражыне не каси, там мѡкра. *Пущ. Тучи, 1958.*

**БЕРЕЖИНКА**, *и, ж.* *Ум.-ласк.* → *бережина*. Биряжйнкай гнал, так кое-где есь, а кое-где конн сагнали траву. *Вл. Курово, 1963.*

**БЕРЕЖИСТЫЙ**, *а я, о е. флк.* С крутыми берегами. Бяжй рѣчка быстрая, Што такая рѣчка быстра, Быстра биряжйста. [Песня] *Нов. Углы, 1946.* Из-подъ камушка, камня сняго, Протекал ли ручей, рѣчка быстрая, Рѣчка быстрая, бережйстая. *Копаневич, Нар. песни, I, 86.*

**БЕРЕЖИЩЕ**, *а, с.* *То же, что береговина. Доп.*

**БЕРЕЖКА**, *и, ж.* *Узкая сеть, перебрасываемая через речку для ловли ершей.* *Копаневич, Печ.*

**БЕРЕЖКО**, *нареч.* *Аккуратно, бережно.* Вот бѣрешкть-тъ носит платье. *Остр. Шитики, 1960.*

**БЕРЕЖЛИВЫЙ**, *а я, о е. Экономный, расчетливый.* Он в мянй смалѣшэньку бережливый. *Остр. Сочково, 1960.*

**БЕРЕЖНИК**, *а(а), м.* *Небольшой невод с двумя шестью на концах ловли рыбы вброд.* Биряжник, ткань, з двух старон пѡлки. Двое тѡнут, адйн в вадѣ, а другой на бирягѣ. *Остр. Троицкие, 1960.* Биряжник, выткала палатнѡ, жѣрди с той старанй и с ѣтай, как сеть, тока мѡтка есь, такой мяшѣчак, штоп рыба не разбѣгѡлась, тѡшѣтѡ шыпка. З бакѡф крѣлли, два видут. *Остр. Бобыли, 1960.* Биряжником лавили рыбу, наткут, мѣтраф дѣсяты палатнѡ и ловять рыбу. Брѡдѡт биряжни-

ком. *Остр. Троицкие 1960.* Бережникъ дѣлаецца, мѣтри три, чѡтыре, к аднаму канцу привѣзывают верѣдку, к другому — пѡлку, идут па адному берегу, адйн пазадй другаго и тѡнут, не захадѡй в воду. *Остр. Козлы, 1960. + бережник: Локн. Средний Садик; Оп. Ступино; Остр. Махново, Приезжино, Свѣклино; Палк. Марково; бережник: Копаневич, Остр. ср. бражник.*

**БЕРЕЖНО**, *нареч. I.* *Не ослабляя внимания, бдительно.* А на заставѣ, государь, заставному головѣ Ивану Тимашову того нѣмчина Пантелейка вельжи держати бережно и съ ево животомъ, что въ сыску объявилось, чтобъ онъ за рубежъ не ушоль и дурна надѣ собою не учинилъ. *Кн. писц. II, 24, 1630—1632 гг.*

**2.** *В постоянной готовности, насто-роже.* И во всѣхъ городѣхъ по воротамъ, и по башнямъ, и по стѣнамъ держати караулы и сторожи въ день и въ ночь безпрестану, чтобъ однолично во Псковѣ было все стройно и бережно. *Кн. писц. II, 73, 1635 г.*

**БЕРЕЖНОЙ**, *ѡ я, ѡ е.* *Находящийся на берегу, у берега; прибрежный.* Хорошая земля, бѣрѣжная на рекѣ Тярѣхи. *Сл. Слобода, 1957.* || *Живущий на берегу.* Баба биряжнѡя ляжѡла в балнйци. *Гд. Аналево, 1959.* □ *в знач. суц.* *Солдат береговой охраны.* Ен в армий биряжнѡй был. *Остр. Песцовая Гора, 1961.* □ **Бережнѣе**, *нареч.* Ближе к берегу. Нам нужна была бѣрежнѣе ѣхатъ, блйжѣ г бѣрегу. *Гд. Драготина, 1960.* || *Береговой, направленный к берегу: бережное крыло невода; противоположность: наречный.* Кузнѣцов, Скарѡбина Гора, Сыренец.

*Вар. берѣжный.*

Да того жъ исада пазбище бѣрежное, подлѣ озеро, а по другою сторону мохъ до никольские деревни Кажина монастыря. *Кн. писц. I, III, 1585—1587 гг.* Мелница Кадиловская бѣрежная. *Там же, 5.*

**БЕРЕЖНОЙ**, *а я, о е. I.* *Бережливый.* *Карпов, Пск.*

**2.** *Осторожный, боязливый.* У меня, брат, бѣрежная лошадъ. *Карпов, Пск.*

**БЕРЕЖНЯ**, *и(й), ж.* *То же, что бѣрега* I. Лук кажнй день, картѡшка тош, какѡя ѣта бѣрежня. *Холм. Ветно, 1962.* Ну, не бѣясутте на маѡ бѣрежнѡю. *Там же.* Бѣрежнѡ-та плахѡя, таргѡвава-та ничавѡ нет. *Оп. Духново, 1961.*

**БЕРЕЖНЯНКА**, и, ж. *Береговая птица?* Бяряжнянка, птiца такiя, на бярягү рjакi жывёт. *Остр. Перевоз, 1961.*

**БЕРЕЖОК**, жкá, м. *Ум.-даск.* → берег. 1. Вон там е ягүдник, схадiти па беришку. *Печ. Пыжово, 1961.* Вiдуть на бяряжкү, паiють. *Пушк. Кошкино, 1947.* Лягүшка сидiт на сáмьм берешкү скасифшы. *Слан. Черно, 1958.* Што не ходiт конь па берешку, не варóненыйк па крутёнку. [Песня]. *Пав. Берёза, 1964.* || Бяряжок ёта где пáшня; гаварjят, бяряжок апкаси́л. *Кр. Перлицы, 1961.* Пашли́л па бяряжок паграбiть, сэна давнó скóшана. *Там же.* Кóла пáшни балóть канчáиць, бирежок там. *Оп. Деревеньки, 1961.*

3. Ёта мéста беряшкóм есь. Гарiстая, а есь батáтá. *Н-Сок. Фетицино, 1952.*

**БЕРЕЖОХА**, и, ж. 1. *Говоря о корове: хорошо выкормленная. Доп.*

2. *Говоря о женщине: бережливая; также толстая, дородная. Доп.*

**БЕРЕЖЧИНА**, ы, ж. *Жители прибрежных мест.* Там озеро, там беряжчина жывёт, там янi хрáшó жывёт. *Гд. Апалёво, 1959.* + *Кузнецов, Рубцовщина, Сыронец.*

**БЕРЕЗА**, ы, ж. *Ответ невестиной стороны, что значит: «Согласны».* *Доп., Н-Рж., Пск.*

**БЕРЕЗА**<sup>1</sup>, ы, е, ж. *Лиственное дерево с белой корой. Betula.* Увидиш дарожынку и иди да берёс, а там свернёш. *Кр. Дубарц, 1961.* Такáя гóйна з бярэзэ, сварjят, высушут. *Пушк. Лисицы, 1958.* Сукавица в бярэзах. *Остр. Машиново, 1960.* Дух харóший у бярэз. *Кр. Тренки, 1958.* Бяро́за, саснá, ольха, ёли, асины мёньшы. *Нев. Чёрные Стайки, 1962.* — *собр.* Бярэзавая рóшша, акрóми бярэзы там нет никакó. *Вл. Демидово, 1952.* > Берёза глухáя. *Береза белая, Betula alba.* А в глухой берёзе листóк не прадагивáсты́й, а круглée, но тóжэ глáткий. *Ляд. Васильевщина, 1959.* Вясёлка бóльшэ на сухóм мéсте, глухáя берёза на балóте растёт. *Стр. Кочегоще, 1959.* > Берёза лешая. *То же,* что берёза глухáя. На вёники бярём харóшую бярэзу, а та што на балóты, то лешая берёза, листики у нiс скóльскины. *Вл. Залучье, 1963.* > Берёза плакóущая. *Betula pendula.* Берёза плакóущая, сóчья упáфшы висjят. *Стр. Зачеренне, 1959.* > Берёза нáйская. *Betula pubescens.* Фсё бóльшы на вёниць нáйская бирёза, а нá глухáя. *Слан. Монастырёк, 1958.* > Берёза нáрвская. *То*

*же,* что берёза нáйская. *Нáрфская берёза, листик вóстриныйк и глáдёнкий. Ляд. Васильевщина, 1959.* — **Берёза.** *Кличка коровы. Стр. Лазунь, 1964.* ~ **Берёза.** *Название места на острове Долгий в Жижичском озере. Вл. Нежилское, 1963.* + **берёза глухáя:** *Вл. Носсо; Гд. Гдуши; Сер. Ровницы; Слан. Монастырёк, Черно; Тор. Назарино. ср. берёзина, березовина.*

*Вар. берёза.*

А от того дубового столба... в уголь семдесят семь сажень, а на немь два креста: назад да вперед, кь березь. *Отвод. Мирож. м., 74, 1662 г.* А от подпупленной березы до подчищенной березы сорок сажень. *Там же, 75.* || *Березовые ветки.* Дали 3 денги за березу и за траву кь праздникамь. *Км. расх. Завелиц. ц., 2, 1531 г.* Бероза [раздел: деревь]. *Разговорник Т. Ф., 62, 1607 г.*

*Вар. бероза.*

**БЕРЕЗА**<sup>2</sup>: дiкая берёза. Многолетнее травянистое растение из семейства вересковых. *Грушанка круглолистная.* Вот дiкая бирёза назывáем, там анá кустам растёт, ни пахожа на дерево, листóк такой мёленький. *Порх. Амосово, 1965, ср. берёзка<sup>1</sup>.*

**БЕРЕЗЕНСКИЙ ИСАД.** *Название топи у впадения реки Березенки в Великую. Кн. писц. I, 85, 1585—1587 гг.*

**БЕРЕЗИЯ**, ья, ье. *Прил.* → **берёза**<sup>1</sup>. Бирёзьых дреф нет. *Печ. Сохино, 1959.*

**БЕРЕЗИНА**, ы, ж. 1. *Синг.* → **берёза**<sup>1</sup>. Нагнёш берёзину, а анá з дажкóм. *Палк. Марково, 1961.* Нjжна апределить, скóлька березине лет, срубiли, слáй считáть, скóльки слáеф, стóлька лет. *Пуст. Усохи, 1961.* || *Березовое бревно.* Две березины вынесла тóлстых, увéчлася. *Вл. Ровнь, 1962.*

2. *То же,* что **берёза**<sup>1</sup>. Ад бярэзины бярёсту дярóт. *Н-Рж. Гридино, 1961.* На бальшóй бярэзине ня паламáиш вёника, паламáиш на мáленькай. *Н-Рж. Крутцы, 1961.* Ета падбирёзавики пад бирёзиной растóть. *Пуст. Маслово, 1962.* У глухой бярэзины чёрная кажурá. *Тор. Митино, 1964.* + **берёзина:** *Беж. Фатейково; Вл. Жижича, Курово, Пеганый Ручей, Хмельво; Кун. Смольки; Локн. Опоки, Рожново; Нев. Прудиче, Рижакки, Чёрные Стайки; Н-Рж. Вехно, Извоз, Посадниково, Селиваново, Тимохово; Оп. Есенники, Тоболино; Палк.*

Наумково; Пуст. Станку; Пушк. Малыгино; Сиб. Аннинск, Чернея; Холм. Авдунино; Опыт, Вл.; Чернышев; берёзина: Вл. Букино; Кар. Борок; Н-Рж. Посадниково; Оп. Глубокое; Тор. Мартохи; берёзина: Вл. Демидово, Задчыл, Кашевицы, Пахомово; Нев. Крутелёво; Оп. Деревеньки, Есенички, Макушино; Остр. Пашково; Печ. Лези, Подгорье; Пск. Бабаево; Пушк. Туци; АМДК, Беж. Суцево, Н-Рж.

3. Ветка берёзы. Штыл сток ветрём ни здувался, амётники кладуть, ёта бярэзыны, вёгки. Остр. Пашково, 1960. Сякэш амётнины. Амётнины рубяли, альшына или бярэзина. Вл. Демидово, 1952.

Вар. берёзина.

**БЕРЕЗИНИНА**, ы, ж. Синг. → берёзына 2. Доп., Порх. + берёзинина: Беж. Турово. Вар. берёзинина.

**БЕРЕЗИНКА**, и, ж. Ум. → берёзына. 2. Патсаённый пат сасной, а белк — пад берёзинкай растёт. Локн. Опоки, 1962. Надрубят бярызнику, сакавица пайдё. Н-Рж. Посадниково, 1957. + берёзинка: Печ. Бельско; берёзинка: Пск. Черемша; березинка: Тор. Мартохи.

3. Берёзинка накидаёте и фсё. Аш. Поженка, 1962. Читыри асинники или берёзинки свяжут, укням и прикрёют, штоп ни размитался сток. Гд. Ветвеник, 1958.

Вар. берёзинка.

**БЕРЕЗИНЬЕ**, я, с. Собр. → берёзына 2. Е березинье, гасударствъ строга наказывае за нарушэние деревныи каждый. Гд. Подолешье, 1960.

**БЕРЕЗИЦА**, ы, ж. 1. Берёзовая роца. Там в березице их хата стаёт, рошыа берёзница, березьё. Вл. Дроздово, 1963. ср. березник.

2. Берёзовый сок. Даль I, 83. ср. берька.

**БЕРЕЗКА**<sup>1</sup>, и, ж. 1. Ум.-ласк. → берёза<sup>1</sup>. Бярэска больша на драва шла. Н-Сок. Алё, 1952. Вётки з бирезак ламанм да фцёркаф идуть. Остр. Козлы, 1960. > Берёзка глухая. Глухая берёска растёт на мху. Такá самая, тольки лист желтаватый, пагубей. Нев. Дубокрай, 1963. > Берёзка найска я. Бярэска бываёт найска я и глухая. Слан. Куклина Гора, 1958.

2. собир. Берёзовые ветки. Вёники з бярэски вяжым на зиму. Нев. Чёрные Стайки, 1962. + Холм. Ледно, ср. берёзник.

~ Берёзка. Название пригорка. Бярэска — пригорак, там раньшы бярэза

расла. Её молнией сажгло, а места до сих пор так завета. Холм. Тухомичи, 1964.

**БЕРЕЗКА**<sup>2</sup>, и, ж. Гулянье сельской молодежи (на улице) с музыкой и танцами. Бярэска — сабирають, абъявляють — прихадити к нам в васкресёны на бярэску гулять. Пушк. Гришино, 1958. Бярэска была, гулянья вёзрам, гармонь играё. Н-Рж. Извоз, 1957. А маладэш фсё на бярэску хадила. Оп. Духново, 1961. Бярэска — в любой день, толька на вуюцё. Пушк. Гришино, 1958. + Пушк. Марченки.

**БЕРЕЗКА**<sup>3</sup>, и, ж. Многолетняя трава из семейства осоковых. Осока обыкновенная. Бярэска, трава, чуть не в вады вышэцци, длинная, метра два, рыба любит в них спасаца. Кр. Наволок, 1958.

**БЕРЕЗКА**<sup>4</sup>, и, ж. То же, что берёза дикая. Эть бярэска нъываёцца, белым шапкэм цвятё. Остр. Пашково, 1960. Бярэска па-нашуму называёцца, цвятёт бутонам белым, шапкам. Остр. Семехино, 1960. Трава бирёска, по зимлё долга вьёцца, цветы на ней грамахончики. Пуст. Усохи, 1961. Ва мху зьвятёт така я бирёскъ. Аш. Торчилово, 1962.

**БЕРЕЗКИНА**. Название пустоши. Обзор. кн. писц., 186, XVII в.

**БЕРЕЗНИК**, а, (а), м. 1. Берёзовая роца. Раз берёзы растуt, гаварят березник. Оп. Макушино, 1958. Сосник, ёльник, пашёл бярэзник. Нев. Осовик, 1962. Мы ходим в бирязьник вёники рэзать. Пушк. Подсосонье, 1957. ср. берёзница, березнюг, березнюк, березняг, березняк.

2. собир. Ветки берёзы. Ф скиру и сэна и салому накладаём, внис накладають алешнику, бирезнику. Сиб. Аннинск, 1962. Бярэзник сэкли и малолы каровам. Пуст. Станки, 1962. + березник: Н-Сок. Фетинино; Оп. Макушино. ср. берёзка<sup>1</sup>, березняг, березье, берёста.

~ Березник. Название поля в 1,7 км на север от д. Станки. Пуст. 1962. Березники. Название холма. Вон та гарá Бярэзники завета, бярэски там растуt. Н-Сок. Фетинино, 1965.

**БЕРЕЗНИКОВО**. Название пустоши. Обзор. кн. писц., 186, XVII в.

**БЕРЕЗИЦА**. Название пустоши. Обзор. кн. писц., 186, XVII в.

**БЕРЕЗНИЧЕК**, чка, м. Ум.-ласк. → березник 1. Па грибъ мы ходили в лес, в бирезьничек, а там фсё большы берёза. Холм. Подмолодь, 1964. На Налёстки [место в лесу] баравики вюдцяца, яшмё у бярэзничиках грибъ падаёнывики. Пуст.

Станки, 1962. ср. березнюжек, березняжек, березнячок.

**БЕРЕЗНОЕ БОЛОТО.** Название поля. Н-Сок. Козлово, 1952.

**БЕРЕЗНЮГ**, у, м. Березовая роца. В бирзніюги многы асинни. Остр. Пучино, 1961. А тлярь бирззніюгу нет. Сл. Тиней, 1957. + Доп., Н-Рж., Порх., Пск. ср. березнік.

**БЕРЕЗНЮЖЕК**, жку, м. 1. Ум.-ласк. → березіог. В бирзніюшки ягады е, бирзніюшык — маладой бирезавый лисок. Кр. Огево, 1961. + Копаневич, Пск. ср. березнічек.

2. ум.-ласк. собир. Берёзовые ветки. Привез бирззніюшку. Сош. Шмойлы, 1958. ср. березнік.

Вар. березніюшек.

**БЕРЕЗНЮК**, а, м. То же, что березіог. Абáнкѣф в березніюке многы. Печ. Дымково, 1958. Здесь лясістае мѣста была. Лясá были кругом. Сосны, бирзніюк. Остр. Приезжино, 1960. Барáнова Бирэза — там асинніюк, бирзніюк и різный лес. Гд. Каменная Стража, 1960. В Астрафці идѣш, так и увидиш берзніюк, алыніюк, бредніюк. Гд. Драготина, 1960. + Кар. Борок; Кр. Дубари, Ломы; Н-Рж. Селюгино; Остр. Ерёминцы, Приезжино; Пск. Рюха; Пушк. Поляне; Сер. Малые Вязки.

**БЕРЕЗНЯГ**, а (á), у, м. 1. То же, что березіог. 1. Я на бирзніюгы в ягодах была. Пушк. Тучи, 1958. Березніюгу здесь нет. Н-Рж. Селиваново, 1957. Пашлá я тут нидалѣк на бирзніюгу. Остр. Орлово, 1960.

В бирзніюги растú гарянки. Ляд. Алѣксино, 1958. + Аш. Трубецкое; Гд. Глушь, Замогилье, Заречье, Игоldино, Подолешье; Дед. Плещевка; Кар. Кириллово; Кр. Наволок; Локн. Подберезье; Ляд. Лединки, Лосицы, Марьинское; Н-Рж. Жуково, Извоз, Селюгино, Шики; Оп. Макушино; Остр. Жавры, Козлы, Мазиново, Савино; Печ. Лези; Полн. Борисово Поле; Порх. Жилёво; Пушк. Гришино, Лисицы, Молчаново; Слан. Клин, Монастырѣк; Стр. Зачеренье; Доп.

2. собир. Ветки берёзы. Пакалки вѣшкам, бирзніюгам переплятú, патом вѣшак внис. Гд. Замогилье, 1959. Мятлám [подметали], здѣланы з бирзніюгу. Пушк. Крылово, 1947. ср. березнік.

3. То же, что березіог 2. Ёта машына з бирзніюгам. Остр. Приезжино, 1960. Што березніюгу навáлено. Ляд. Верховье, 1959.

4. Береста. З бебелнягá плетúт [корзины]. Гд. Ореховцы, 1959.

**БЕРЕЗНЯЖЕК**, жка, м. Ум.-ласк. → березіог. 1. Ня стала лясóf. Бирзніюшык хóткa рассѣ. Пушк. Поляне, 1947. В ягыды хадйли, в журавйны, яна здесь в бирзніюшки рассѣт. Гд. Чудская Рудница, 1959. За возирам бирзніюжак. Пушк. Тучи, 1958. ср. березнічек.

2. Удóнья-та и дѣлают с пашніяга, бирзніюшка, бринніяга. Гд. Ветвеник, 1958.

**БЕРЕЗНЯК**, á (ý, у), м. 1. Берёзовая роца. Ягады за березняком срáзу. Н-Рж. Гнилки, 1957. В бирзніюки многа блиц. Сош. Скураатов, 1957. ср. березнік.

2. собир. Берёзовые дрова, бревна. На зыму и бирзніюку зыгатóвить надѣу. Сош. Шатуново, 1960. Ты лúчыи бирзніюку привязй, чем аляшніюку. Там же, 1959. + Гд. Котельно, Ульдежка; Кр. Лямоны, Тренки; Ляд. Васильевщина; Н-Рж. Вехно, Дубровы, Шики; Остр. Грехново, Делятково, Кахново; Палк. Антошкино, Иваново, Романково; Печ. Давыдов Коцец, Петровск; Пск. Василёво, Рогово; Пушк. Дедовичи, Крылово, Подсосонье; Сер. Боровик; Сл. Пищевыцы; Сош. Шатуново; Стр. Давыово, Сыковицы, Шилино; Тор. Меццоки; ЭССР Желачек. ср. березіог. ~ Березняк. Название покоса. Пск. Ершиха, 1948.

**БЕРЕЗНЯЧОК**, чка, м. Ум.-ласк. → березіог 1. Давáй ётим бирзніючкóм так и прайдѣм. Печ. Лези, 1960. ср. березнічек.

**БЕРЕЗОВИК**<sup>1</sup>, а, м. Боровик, гриб. Карпов.

**БЕРЕЗОВИК**<sup>2</sup>. 1. Название островов: на Усть-Долыском озере. Нев. Осовик, 1962; на озере Дника. Нев. Крутецёво, 1963; на Жижицком озере. Вл. Курово, 1963. 2. Название тони на озере Нечерца. Себ. Себеж, 1962.

**БЕРЕЗОВИКИ**, мн. [ед. берёзовик, а, м.]. То же, что берещеники 1. Берёзавики из бяресты плятúца. Пуст. Усохи, 1961. Берёзавики, басавики адно и тóжа, их ужé яна наáа привязывать, тыи так надеюца. Там же.

Вар. берёзовицы.

**БЕРЕЗОВИНА**, ы, ж. То же, что берёза<sup>1</sup>. Н-Рж. Кудлево, 1957.

**БЕРЕЗОВИЦА**, ы, ж. Березовый сок. Бирззавица з бярэзи, гарас вясной слáтка. Пушк. Подсосонье, 1957. + Даль 1, 83. ср. берька.

**БЕРЕЗОВИЧЕК**, чка, м. Абабок, гриб. Карпов.

**БЕРЕЗОВКА**<sup>1</sup>, и, ж. То же, что березовица. Надрубыш бирэзу и берька, берэзу-

ка патицѣть, и с клянбѣуки бѣрька. *Нев. Мелюхи, 1963.*

**БЕРЕЗОВКА**<sup>2</sup>, и, ж. Полевое стелющеся растение, вьюнок. Бярѣзѣука па поблю чапѣища. *Сѣб. Припиши, 1962.*

**БЕРЕЗОВНИК**, а, м. То же, что березовица. *Доп. + березовник: Даль I, 83.*

*Вар. березовник.*

**БЕРЕЗОВЫЙ**, ая, ое *Прил.* → берѣза<sup>1</sup>. Бярѣзавя рѣшша, акромѣ бярѣзы там нет никакѣ. *Вл. Демидово, 1952.* Ну, прѣутья бярѣзавые, тѣнке, штѣбы ани держѣли салѣму, привѣйску. *Нев. Осовик, 1962.* Бярѣзавый сок вясной пьют, кагда ужѣ вадѣ сходит фся. *Остр. Заходь, 1960.* Хвать прут бирѣзавый — па спинѣ ту и другѣ. *Гд. Кюровщина, 1959.* || *Сделанный из коры берѣзы. Лѣпаты липавый и бярѣзавый. Остр. Магиново, 1960. ср. берѣзятный.*

~ **Берѣзавая**. 1. Название горки. *Сѣб. Масенково, 1961.* 2. Название дороги. У мужычкѣ онѣво гумнѣ астѣлось по Берѣзавой дорѣге. *Пл. Староверский Луг, 1964.* **Берѣзавый**. Название ручья. *Слан. Черно, 1958.* **Берѣзавый Полок**. Название тони на озере *Жокто. Вл. Узмень, 1963.*

|| *Сделанный из берѣзы. Ђдучи от Мирожского монастыря... по дорѣгкѣ Сѣнну, на лѣвой стороны березовой столбѣ, а отъ того столба по другой березовой столбѣ двадцать пять саженой, а на немъ два креста настьены. Отвод. Мирож. м., 74, 1662 г.* ~ **Березова**. Название пустоши. *Обозр. кн. писц., 186, XVII в.*

**БЕРЕЗОНЬКА**, и, ж. *ф.к. Ум.-ласк.* → берѣза<sup>1</sup>. Выхадил свѣкар-бѣтѣшка и дивавѣлся бирѣзанькѣ. *Вл. Ньюссо, 1963.* Ни дивѣусь, свѣкар-бѣтѣшка, ѣтай бѣлай бирѣзаньки. *Там же.*

**БЕРЕЗОЧКА**, и, ж. *Ум.-ласк.* → берѣза<sup>1</sup>. В махѣ там деревья — сасѣнки, бярѣзачки. *Порх. Корж, 1963.*

**БЕРЕЗСКИЙ**, ая, ое. *Живущий в Березской волости.* Того же лѣта, на весну, нашь псковичи 300 мужъ, а заложѣша город новъ на Вдовѣ, на береге, камену стѣну, князь Дмитрей Олександровичъ, Яким посадникъ и вси носадники псковски; а земци березкини дахут тогда триста рублевъ Пскову в камену стѣну. *Лет. III, Стр., 1431 г. л. 67об.*

*Разночтѣния: безки: Лет. I, л. 50 об.; безкини: Лет. III, л. 67 об.*

~ **Березский**. Название тони. *Кн. писц. I, 84, 1585—1587 гг.*

**БЕРЕЗСКОЕ ПОЛЕ**. Название местности у деревни Берѣзка. *Вл. Ньюссо, 1963.*

**БЕРЕЗУГА**, и, ж. Название поля в 1400 м на восток от д. Станки. *Пуст., 1962.*

**БЕРЕЗУЯ**. Название пустоши. *Обозр. кн. писц., 186, XVII в.*

**БЕРЕЗЬЕ**, я, с. 1. *Собир.* → берѣза<sup>1</sup>. Што у тябѣ в делянкѣ, ялѣбѣ, бярѣзы? — гаварѣли рѣншѣ. *Беж. Комково, 1962.* Берѣзѣ здесь непрахадѣма была. *Тор. Мартюхи, 1963.* Бярѣзья, асиннѣок, такой-та лес и е лядѣна. *Гд. Подолешье, 1959.* Из-за лѣсу тѣмнава, За бярѣзья бѣлава, Уля-тѣли сѣкълы, Приязжалѣ бѣары. [Пѣсня]. *Остр. Магиново, 1960.* + **берѣзье**: *Беж. Несвино; Вл. Курово, Пухново; Нев. Прудиче; Локн. Опоки; Сѣб. Масенково; Тор. Мешково, Назарино; берѣзье: Вл. Залучье; Гд. Лядинки; берѣзье: Вл. Дроздово.*

2. *собр.* **Ветки берѣзы**. Берѣзья нанасѣли кѣзам. *Беж. Несвино, 1962.* Два берѣмѣ берѣзья наламѣла. *Вл. Пухново, 1963. ср. берѣзник.*

~ **Берѣзье**. Название леса. *Пл. Староверский Луг, 1964.*

*Вар. берѣзье, берѣзѣ.*

**БЕРЕЗЯНКА**, и, ж. Корзина из бересты. Ключку сабирай в березянку. *Сѣб. Барлово, 1963.*

**БЕРЕМЕННАЯ**. В состоянѣи беременности (о женщине). Бирѣминна ѣта ни нъзывѣли, тѣлстая да и пузѣтая яшшѣ. *Гд. Кюровщина, 1959.* Как бярѣменная, так пятна ва фсѣ. *Беж. Турово, 1962. ср. бярѣхѣтая, грубѣлая, пузѣтая, тѣлстая, тѣжелѣя.*

**БЕРЕМЕННОСТЬ**, и, ж. Состоянѣи женщѣны в период развитѣя плода в ее организмѣ. Астѣлсь я в берѣминньсѣти, радѣлѣ двѣянт. *Локн. Лежакино, 1961.* Ана фсѣ время па бирѣминности палучѣт. *Пск. Большие Толчицы, 1946.*

**БЕРЕМЕЧКО**, а, с. и **БЕРЕМЕЧКА**, и, ж. *Ум.* → берѣмѣя I. Принѣс ба сѣна бярѣмѣчка. *Остр. Мелница, 1961.* Мы б збѣгали па бярѣмѣячку принаѣсти. *Остр. Демешкино, 1961.* С лѣсу идѣ, бярѣмѣчка дроф нясѣ. *Остр. Шитки, 1960.* Хотѣ и берѣмѣчку какую накашѣ. *Н-Рж. Тимохово, 1961.* + **берѣмѣчка**: *Карпов; берѣмѣчко: Остр. Боблы.*

**БЕРЕМКО**, а, с. То же, что берѣмѣя I. Вы не разбѣхывѣйти так сѣна, дѣлѣйти берѣмѣкъм. *Слан. Черно, 1959.*

**БЕРЕМНЯ**, и, ж. То же, что берѣмѣя I.

Если нясёш салому в вярёфке, гаварят бярэмня. *Сев. Холое, 1961.*

**БЕРЕМЦЕ**, а, с. То же, что берёмя 1. За вёниками пашла, нарэзьла берёмць, едв́а-едв́а принесла, ни нять стáль. *Тор. Мешоки, 1963.* Пайдў траву жать, прине-су хатя п бирёмцз. *Нев. Прудцие, 1963.* Три берёмца взяли сена. *Вл. Залучье, 1963.*

**БЕРЕМЯ**, мя, с. и ми, ж. 1. Вязанка (дров, сена и т. п.). Кагда дравá бяру́ть, то ёта аха́пка, а ёсли бяру́ть пабольшэ и вярёфкай абвязваваю́т, так ёта бяре́мя. *Остр. Кайново, 1961.* Берёмя—ёта пук сена, увязываем вярёфкай и нясём. *Пуст. Усохи, 1961.* Сена нямношка; на вярёфку да берёмем перенаситэ жо́зна. *Остр. Магиново, 1960.* Наши нарэзали два берёмя вёникаф. *Печ. Лавры, 1961.* Аха́пку нисём протиф сибё в рука́х. А сена йли ешшэ што нисём на верёфке на плечо́, ёта берёма; принясла я цэлае берёма вёничей. *Гд. Лядины, 1959.* || *Охапка (дров, сена и т. п.).* А вот аха́пка вётак называ́ница берёмя. *Остр. Пацково, 1961.* Принясй берёмю саломы. *Н-Рж. Гридино, 1961.* У берёмя набираеш ураблям сена и несёш. *Нев. Мелюхи, 1963.* Такие берёмы насифшы. *Кун. Каськово, 1961.* Принясеш па бяре́му, тяжало наситэ. *Вл. Хмелево, 1963.* Берёмя, кагда гра́бит сена, то к нагё падрёбаю́т. *Аш. Плэссы, 1962.* Ана́ такие берёменья [дров] но́сит, паглядй. *Кун. Залучье, 1965.* + берёма: *Вл. Пахомово, Равно; Кун. Смольки; Нев. Мелюхи, Чёрные Стайки; Н-Рж. Вехно; Пуст. Станки; беремё: Оп. Глубокое; Карпов; берёмя: Бож., Вл., Гд., Дед., Дн., Кар., Кр., Кун., Н-Сок., Оп., Порх., Пск., Пушк., Пыт., Сев., Сер., Сл., Слан., Сош., Стр., Тор., Холм. ср. бара́бка, берёмко, берёмня, берёмце, сбойка.*

2. Беремённость. Дёсёть бярем была. Чётв́ера [детей] памёршы ма́леньких. *Н-Сок. Козлово, 1952.* Двенáцатгае берёмя да врёмени ни дахадйла, выкинула. *Остр. Меленка, 1961.*—Каво́ бох маёй жанй дал?—Ва́шэ вяличества гасударь, страм сказа́ть.—Гаварите, худа маё и добра маё.—Катенёнка.—Царь рассердйлся, к жо́нке в за́ла не пашёл. Скапйл думчих гаччих, куды жо́нку деть. Аста́вили да трётъява берёмя. Пришлота жанй радйть. [Сказка]. *ЭССР Кикита, 1946.* + берёмя: *Остр. Родовое; Пыт. Гавры.*

*Вар. берёма, беремё.*

**БЕРЕНДЕЙКА**, и, ж. Плетушка, плетенка, зобница для мякони. *Даль 1, 83.*

**БЕРЕСТА**, ы, е, ж. *Верхний слой коры берёзы.* Ад бярэзины бяре́сту дярэ́т. *Карйна ёта. Н-Рж. Гридино, 1961.* Бяре́сту дярэ́т з бальшо́й бярэзы кругом, штоп глатка́я была. *Остр. Жавры, 1961.* Бяре́сты в лясу́ мно́га, ана́ гара́с гарит хьрашо́. *Сер. Малышево, 1958.* Бяре́сту дра́ли, башмаки пляту́т, бяре́шшыники называю́т. *Кач. Стуколово, 1946.* Я сукаю́ нитки, штоп крёпчи бы́ли. Сукаю́, а патом на цёфки, цёфки з бяре́сты. *Локн. Подберезье, 1962.* Тру́бачкэ из бяре́сты, штоп здыма́ла сётку квёрху. *Гд. Подборовое, 1959.* З бяре́сты пляту́т луко́шки. *Аш. Котово, 1959. ср. берёства, берёстка, берёстье, берёщина.*

2. *собр. Ветки берёзы.* Мету́ть вёнкам, з бяре́сты наделаны вёнички такки, памятаю́т. *Холм. Ледно, 1964. ср. березник. Вар. берестá, бересца́.*

**БЕРЕСТВА**, ы, ж. То же, что берёста. *Калани́ца—ва́рют з берёзавй бяре́сты.* *Оп. Глубокое, 1958.* А на ней [берёзе] берёства пагры́жэна с малалётва скатнай. *Локн. Опоки, 1962.* Хадакй плята́ли з бяре́сты и с лыпы. *Тор. Назароно, 1963.*

**БЕРЕСТВЕННИКИ**, мн. То же, что берещёники 1. Берёственники, из берёсты ла́пти. На прэзник пулсапо́шки насй. *Сл. Поддубница, 1957.*

**БЕРЕСТЕВИКИ**, мн. То же, что берещёники 1. Насйли бирёстивики мужы́кй. *Нев. Турчино, 1961.*

**БЕРЕСТЕНИКИ**, мн. 1. То же, что берещёники 1. А там ишшо́ чу́ни пляту́т и берестеники тош. *Оп. Духново, 1961.* Деру́т з бяре́зи шку́ру и пляту́т бяре́стыники. *Пуст. Лосно, 1962.* + *Кр. Агарышево; Н-Рж. Гнилки; Пушк. Малыгино; Сл. Поддубница; ПГВ, № 35, 1901.*

2. *Горшок, обвитый берестой.* *Карпов.*

**БЕРЕСТЁНЬ**, тня́, м. 1. Корзина из берёсты. Са шарклу́пы—такйе лёнты вуски [коры]. Бяре́стёнь пляй; пляту́т, как вядро́, квёрху вужы и кнйзу павужы, а сирядйна шыро́кая. *Вл. Демидово, 1952. ср. берёстовка, берестяник, берестянка.*

2. *Глиняный (или стеклянный) сосуд, обвитый берестой.* А берястёнь абвинва́ны, бяре́стай авбитый, пйрагйт твóрют. *Холм. Ветно, 1962.* Бяре́стёнь называ́ница з бяре́сты. Та́мака стикло́, а свёрху берёста. *Н-Сок. Мошарино, 1952.* В береснё па́пу крестйли. *Тор. Мешоки, 1963.* + *Пуст. Козодов; Холм. Авдунино; Опыт, Тор., Холм.; Копаневич, Тор., Холм. ср. берестюшка, берестюшка, берестяник.*

3. Сумка из берёсты, которую носят пастухи. Карпов.

**БЕРЕСТЕНЬКИЙ\***, ая, о.е. Сделанный из бересты, берестяной. Берестенькие лапти ф сенакос делали. З берёзы кара. Пуст. Рокачено, 1962.

**БЕРЕСТЕЧКО\***, а, с. То же, что берёста. — в сравн. О бледном ребёнке. Забалёл, как берестечка, уночек, как я на палу лежашфы. *Вл. Смыки, 1963.*

**БЕРЕСТИНА**, *в. ж. Полоска, кусочек бересты.* Падошву деляют, праведяют кастыгой, шылъм не праторнеш тудя берестину. *Ляд. Марьинское, 1959.* Бярэстин нада ражжэч. *Нев. Мисники, 1963.*

— в сравн. О бледной женщине. Талстунная стала, а то была бела, как бярэстина. *Остр. Демешкино, 1961.* + берестина: *Кр. Филелево; Локн. Подберезье; Порх. Вир; берестина: Пск. Ровницы.*

*Вар. берестина.*

**БЕРЕСТИНКА**, и, ж. 1. То же, что берестина. *Копаневич, Пск.*

2. Табакерка из бересты. *Карпов. ср. берестянка.*

**БЕРЕСТИННЫЙ**, ая, о.е. Сделанный из бересты. Бирэстинный ёта башмак. *Локн. Подберезье, 1962.* ср. берестянный.

**БЕРЕСТКА**, и, ж. 1. То же, что берёста. Уаршкй, ня крёпки. Бували бальшыи, большэ вядра влэзеть. У бальшыю уаршкү квас дэлали. Бярэстка абайшш. *Нев. Чёрные Стайки, 1962.* + *Вл. Синие Ворота.* 2. мн. Трубочки из бересты, употребляемые в виде поплавок. *Кузнецов, Шиловица.*

**БЕРЕСТКОВЫЙ**, ая, о.е. То же, что берестинный. У нас кузавоф и нет; ёта берестковые там в Расей кузава. *ЭССР Кикита, 1946.*

**БЕРЕСТНИКИ**, мн. То же, что берещёники 1. Лапти пляли, берестники. *Пл. Подгребце, 1946.* Берестники насыли, тўфли такие дэлали. *Остр. Приезжино, 1960.*

**БЕРЕСТНУШКА**, и, ж. То же, что берестёнь 2. Бирсншукя — уаршок, увнўтри ўлижанный, а снаруж бирэсткай, карой зделан, для смитаны. *Вл. Синие Ворота, 1962.*

**БЕРЕСТНЫЙ**, ая, о.е. То же, что берестинный. Лычная лапти али бярэсньи. *Кр. Агарышево, 1958.*

**БЕРЕСТНЮШЕЧКА**, и, ж. *Ум.-даск.* → берестншукя. Бирсншукчу увшюш, жбаночик, как гаршбик бывають. *Порч. Липник, 1952.*

**БЕРЕСТНЮШКА**, и, ж. *Глиняный сосуд, обвитый берестой.* Такая муравьчкя,

бересншукя. *Тор. Мецоки, 1963.* ср. берестёнь.

**БЕРЕСТОВИК**, а, м. Губка на берёзах. *Доп., Порх.*

**БЕРЕСТОВИКИ**, мн. То же, что берещёники 1. Есть и бярэставики. *Вл. Синие Ворота, 1962.* Абувал бярэстывники. *Себ. Соино, 1963.*

**БЕРЕСТОВКА**, и, ж. *Корзина из бересты.* З бярэстўфкай за малинўй ходим. *Пушк. Подсосонье, 1957.* ср. берестёнь.

**БЕРЕСТОВКА**, и, ж. *Маленькой породы ящерица, водится в лесах на местах срубленных деревьев.* *Доп., Н-Рж., Порх.* + берестовка: *Даль I, 84.*

*Вар. берестўвка.*

**БЕРЕСТОВЫЙ**, ая, о.е. Сделанный, полученный из бересты. Он [ершовик] биз урузыл сядицца, навярўкў нямноўа бярэставых плафкўф есь. *Себ. Чернея, 1962.* Сеть, плаўки берэставыи. *Вл. Букино, 1952.* Бярэшшаники плятўт из бярэставай кары. *Остр. Приезжино, 1960.* Беристўвый дэўать для сапуў. *Вл. Ньюсо, 1963.* + берестўвый: *Вл. Пахомово. ср. берестянный.*

*Вар. берестўвый.*

**БЕРЕСТЬЕ**, я, с. То же, что берёста. Басавик из бярэстыя пляли. *Оп. Духново, 1961.*

**БЕРЕСТЯН**, м. *Лапоть из бересты.* *Доп. ср. берещёники.*

**БЕРЕСТЯНИК**, а, м. 1. *Корзина из бересты.* Бирестяник — мастина, старўшки пляли з бересты. *Кач. Дядно, 1945.* ср. берестёнь.

2. *Глиняный горшок, обвитый берестою.* *Доп., Н-Рж., Оп., Порх. ср. берестёнь.*

3. *Чистый дёготь из бересты.* *Доп., Порх. + Даль I, 84.*

**БЕРЕСТЯНИКИ**, мн. (*ед. берестяник, а, м.*) То же, что берещёники 1. В бирестяниках в байно хадїли. *Пушк. Подсосонье, 1957.* Берестяники мы ня дэлывали, ани з бярэсты, как лапать. Бес кастыга ни паттўриш берестнну, кастыгўм и пляли. *Локн. Подберезье, 1962.* Берестяники, мужики дралї бярэсту и шїлы.

*Нев. Турчино, 1961.* + берестяники: *Н-Рж. Гилки.*

**БЕРЕСТЯНИЧКИ**, мн. *Ум.-даск.* → берестяники. Бярэстянички такїи насыли, бярэшчънички, нис липъ падвїръна. *Порх. Гиллицы, 1961.* ср. берещёнички.

**БЕРЕСТЯНКА**, и, ж. 1. *Корзинка из бересты.* Эта берестянка старая. *Себ. Барлово, 1963.* ср. берестёнь, берещенник.

2. Табакерка из бересты. *Копаневич, Печ. ср. берестянка.*

**БЕРЕСТЯНКИ**, мн. (ед. берестянок, нка, м.) То же, что берешеники 1. Биярстаньяк, он из бярэзэвэй кары. *Аш. Торчилово, 1962.*

**БЕРЕСТЯНЫЙ**, ая, ое. *Сделанный из бересты.* И бярэстыяны былы карзынки. *Н-Сок. Фетиново, 1952. ср. берёзовый, берёстинный, берёстковый, берёстный, берёстовый, берёщаный, берёщёный.*

**БЕРЕЧЬ**, гў, гё (ть), жёт; глá; несов. 1. чем и без доп. Угоцать. Нёцым мне вас бирец, угашшáть па-вáшаму. *Пушк. Редковицы, 1958.* В прáзник ани гáстэй харашó берегли. *Пушк. Юрцова, 1957.* На свáдьби хрáшó бирагўт, стóдны настáвоты, тушонку. *Н-Рж. Гридино, 1957.* Был в гáстях, так бирагли, и выпивáть дáвали и есь. *Остр. Приезжино, 1960. || Кормить, питать.* Я вас береглá пóлный мýсáк малаком. *Пуст. Усохи, 1961.* Ня знáю, чем аhá вас бярэгёт. *Пуст. Галузино, 1962.* Свинья забáлела, бяречь в жарў нельзя. *Остр. Каношино, 1961.* Бережóные корóвы фсе былы. *Пл. Заполье, 1964.* Пóйм, беремё тьянка, кагда ат карóвы атсáдим, мучычкы емў дáем. *Кр. Дубари, 1961.* Самáть стакáницы выпью, а фсё мальчышку бирагў. *Пск. Черемша, 1960.* — ирон. — Што вы к нам в гóсти не хóдите? — Ат тавó ня хажў, што бережóте гáрэд. *Гд. Сосно, 1965. + Аш. Котово, Фёдорцево; Беж. Турово; Вл. Демидово, Залучье, Кашевицы, Курово, Пухово; Гд. Апалёво; Дн. Михалёво, Шиленка; Кар. Загорье; Кр. Наволок, Перлица; Локн. Опоки, Рожново; Н-Рж. Гридино, Кабаны, Посадниково, Соболицы, Туровец, Харитоново, Хохалево; Нов. Моложане, Подложье, Углы; Оп. Лобово, Макушино; Остр. Бобылы, Заходы, Каношино, Мостицы, Пашково, Приезжино, Рублёво, Сазоны, Троицкие, Тузы; Палк. Грибулы, Романково; Печ. Вишняково, Малы, Сохино; Пл. Которск, Толошницы; Порч. Нестерово; Порх. Вир; Пск. Андреховщина, Ровницы, Шахницы; Пуст. Станки; Сер. Боровик, Красиловщина, Люботеж; Сл. Поддубница; Слан. Монастырёк, Черно; Стр. Горбы, Теребуни; Тор. Мешоки; ЭССР Кикита; Фридрих; Чернышев, Пск.*

2. кого, что и без доп. Проявлять заботу, березать. Ну мне пыхэхчыл в балэзни, нявэски берягўт. *Печ. Бельско, 1960.* Клявиряк дáвали лóшадя, рáншы лóшат бирагли, пахáли на ней, а тьяпёр фсё ма-

шыны. *Кр. Перлицы, 1961.* Лáска скáтину биражёт. *Палк. Крюково, 1961.* Пáпка пйшэт: берей маё дóчынку. *Пл. Толошницы, 1946. || Жалеть, нежить.* Ну, харашó жыла, радíтели бирагли. *Гд. Замогилье, 1959.* Я такáя никрасивáя была, óблая, блéнниквая, ни тлáсташкéя, мяня мать бираглá. А зáмуш сымянáцати гот вйшла. *Печ. Пыжово, 1961.* Была я в вас доченька нежена, бережена. *Копаневич, Нар. песни 1, 31, + Гд. Горка, Заозерье, Островцы, Пнёво; Остр. Горушка, Подмошинка; Печ. Зехново, Федосы, Шумилкино; Пл. Которск; Порх. Верхние Горки; Пск. Черемша; Холм. Выставка, Лосина Голова; Опыт, Оп.; Богатырёв С., Сказки.*

3. что. Содержать в целости, сохранять, сохранять. Фсё купленое нўжна была беречй. *Сéb. Глембочино, 1962.* Я ёту дубинку так уш береглá дá кнутовйшыя. *Палк. Антошино, 1958.* Медўница ат рáстрóйства жэлўтка — сушат, берягўт, как рукáм атнимáет, лўчче за лекáрства. *Пуст. Усохи, 1961.* Ф прáзники насли штаны и пиджацёк, бирагли. *Н-Рж. Шики, 1961, ср. блюсти.*

2. || Растить, воспитывать. И приказа [князь] великое княжение сыну своему большому князю Ивану, и нарече его сам при своем животе великим князем; и приказа его беречи до 15 лть своим бояром не многим. *Лет. 1, 1534 г., л. 670 об.* Отдала я Агафья тому Кондратью того моего сына Степашка поить и кормить и одв́ать и обувать и беречи ему того сына моего Степашка, как прочие добрые люди родных своих д́тей поять и кормят и берегут. *А. тягл. 11, 92, 1643 г.*

4. что и без доп. Сторожить, охранять. И вьзиди в полату, и бояре [рекоша] псадником и бояром и купцом посковским: поимани де естя богом и великим князем Васильем Ивановичем всея Русии; и туто посадники седша и до своих жон, а молодших людеи переписав и подаваша наутородом по улицам беречи и кормити до управы. *Лет. 1, 1510 г., л. 658 об.* Скоро бо предложено есть челоувчское естество и добро не берешье, удобнъ на зло прелагается. *Уст. Евф., 519, сер. XV в.* И вьдали и берегли тотъ [выжженный немцами] монастырь и ... над братеку надзирали Печер-

ского монастыря игуменъ съ братею. *Гр. Фед. Ив., 575, 1595 г.* Чтобы всякие люди по мѣстому стояли остерегательно и берегли того накрѣпко, чтобы литовские люди и измѣнники русские воры къ городу ... украдомъ ... не пришли. *Кн. писц. II, 17, 1626 г.* Да и того ему [воеводе] беречи накрѣпко, чтобы во Гдовѣ, въ городъ и въ острогъ, в лѣтние дни избѣ и мыленъ ни кто не топили и съ огнемъ поздно не сидѣли. *Там же, 314, 1628 г. + XVII в.: А. тягл. II. ср. блюсти.*

**БЕРЕЧЬСЯ**, *несов. Опасаться, остерегаться.* Гадюба бываѣт вадяная, а бываѣт у лѣсе и на полѣ; што на полѣ, той большѣ беречься наѣа. *Вл. Нюссо, 1963.* Висной каробы бадуща, страхаѣа, беречься наѣа. *Там же.* Фсяким слухам приходища береща. *Стр. Терубичи, 1962.*

Князь Иван Петрович Шуйской повелеша добыти таких мастеров, которые ларцы отпирают, и далече из воеводския своѣя съезжяся избѣ вынести и отомкнути, всячески бережася. *Пов. прихож. Батория, 96, XVI в. ср. блюстись.*

**БЕРЕШЕНЫ**, *мн. То же, что берещѣники.* Бярешѣны насилѣ ф Пѳрхѣве. *Сл. Слобода, 1957.*

**БЕРЕШНИКИ**, *мн. То же, что берещѣники.* Из берѣсты плетут берешники. *Гд. Драготина, 1960.* И куряшѣ насилѣ, ну берѣзава дѣрева, не с клинѣва дѣрева, а з берѣзы, а кто берешником завѣт. *Палк. Ирхино, 1961.* Башмаки плѣди, бабам карѳ даяѣт, а как галѣшы тепѣрь — берешняки, рож жѣли в их, но долга не праходиш, ани не нѣскиѣ. *Порх. Жешлѣво, 1965.*

**БЕРЕЩАНИКИ**, *мн. То же, что берещѣники.* Берещаники из берѣсты или липавой кары. *Пл. Звягино, 1964.* Берещаники пляди из берѣсты. Еѣа врѣменная обуфѣ, аѣа непрѣчная, до вѣтра вѣйти, кѣрма даяѣт корѣвы. *Гд. Мошки, 1947.* [Лпант] из бяресты завуцѣа берешшаники. *Пл. Нежадово, 1964.*

**БЕРЕЩАНКИ**, *мн. То же, что берещѣники.* Берещанки абую. На гуляначку пайдѣт. Фсѣ равнѣ милѣй палѣбит, Хоть в берешшанках приду. [Частушка]. *Локн. Подберезе, 1959. + Доп.*

**БЕРЕЩАНЫЙ**, *ая, ѳе. Сделанный из берѣсты.* Башмаки — бяряшшаные, з бярезы плятуцѣа. *Холм. Ледно, 1964.* А сѣяли

из берѣшшанава лукна. *Сер. Елоховѣ, 1956. + Ляд. Лосицы. ср. берѣстяный.*

**БЕРЕЩЕВИКИ**, *мн. То же, что берещѣники.* Берѣшшевики з бяресты. *Пушк. Поляне, 1947.*

**БЕРЕЩЕНИК**, *а, м. Корзинка с крышковой, сплетенная из берѣсты.* Берѣшшеники были плѣтѣны з берѣсты с крыжѣчкой. И тудѣ харѣц класть. *Гд. Ореховцы, 1959. ср. берѣстянка.*

**БЕРЕЩЕНЫ**, *мн. (ед. берещѣник, а, м.) 1. Обува, сплетенная из берѣсты.* З бярез пляди бярешшеники, закратѣи, как тѣфли, толькѣ ногу сунѣиш, бас шнурѳѳ. Бярешшеники и чѣтверни насилѣ мужыки. *Печ. Петровск, 1961.* Берѣшшеники насилѣ, тош такии врѣде лпантѣи сплѣтѣны были, лпантѣи абувалиш вярефѣками, а ѣти, как ныни калѣшы. Берѣшшеники, ѣта как лпантѣи, толькѣ павышѣ. *Стр. Сиковицы, 1959.* Бярешшеники — надерѣтѣ бяресте, сплѣтѣтѣ, как бѣты, карѣтенки галѣянишѣчки. *Н-Рж. Извоз, 1957.* Берѣшшеник, тот в дѣвяѣт лык плѣтѣѣа, васемнѣцѣаѣт каяѳѳ. *Палк. Марково, 1961.* З бяресты лпантѣи, бярешшеники или хадаки. *Беж. Фатейково, 1962.* Бярешшѣники насилѣ з бяресты, и пахѣли и кудѣ пайдѣш, как и поршни. *Сл. Тинеи, 1957.* Берѣшшеник из берѣсты плѣди, прѣчны, ани были бальшыи и малѣнькиѣ. *Стр. Страшево, 1965.* Раньшы другѣй обуви нѣ была: лпантѣи и бярешшеники, вѣлинцы бѣли, правѣа. *Дед. Кипино, 1962.* Бирѣшшеник из берѣсты, такой, как бѣта, румынка, в два рядѣ бяреста. В дом вайдѣш и адѣниш. *Остр. Троцкиѣ, 1960. || Изношенныи лапотѣ.* Ужѣ как рязарѣались лпантѣи, то их бирѣшшеники завѣт. *Гд. Зарѣчѣ, 1958. + берѣшшеники: Аш. Верендалѣ, Фѣдорѣѣво, Цвѣнь; Гд. Апалѣво, Ветвеник, Гверѣстка, Замогильѣ, Крапивно, Лѣс, Лядинки, Мошки, Орѣл, Раскопѣль, Яктѣушино; Дед. Вышегород, Загорѣе, Плѣщевка; Дн. Крутец; Кр. Остропятѣ; Локн. Подберезѣе; Ляд. Алѣксѣино, Васильѣвщина, Верховѣе, Лосицы, Марьинское, Тупицыно; Н-Рж. Вехно, Каруза, Пришвино, Семеновѣ, Соболицѣ, Харитоновѣ; Н-Сок. Козлово; Оп. Духовѣ; Остр. Анциферовѣ, Бобыли, Долгино, Жавры, Надеждино, Ореховѣ, Пашково, Приезжино, Пустошки, Родовѣе, Савино, Сазоны, Свѣлкѣно; Палк. Батѣково; Печ. Тереховѣ, Шумилковѣ; Пл. Вялки. Должжѣи; Порх. Евановичѣи, Коломно, Павѣи, Перховѣ, Степковѣ; Пск. Шахницы; Пуст. Лосно, Мясовѣ; Пушк. Воронич,*



ковець. *Кн. писц. II, 350, 1660 г.* А во архиерейскихъ домовыхъ житни-цахъ... соли 5 берковецъ. *Там же, 287, 1699 г. ср. берковеск, берковско.*  
**БЕРКОВИЦА**, ы, ж. *То же, что берковец.* Берковица — двадцать галовак льна. Лён смят, атрёпан, связáli лён в галовку, двадцать фунтаф. Берковица — десять пудоф. *Остр. Приезжино, 1960.*

**БЕРКОВКО**, с. *То же, что берковеск.* 70 ядръ мелкихъ, а къ тьмъ ядрамъ наряду нътъ, 450 пулекъ мушкетныхъ желъзныхъ, берковско безъ десяти гривенокъ дробу желъзного. *Кн. писц. II, 363, 1698 г.* Ломаного желъза и равныхъ стволовъ въ-сомъ берковско бесъ пуда. *Там же, 361.*

**БЕРКОВЦЕ**, а, с. *То же, что берковец.* Лёну натряпывали по пять или шэсть беркафцэй, аднó беркафцэй или беркавец ёта десять пудоф. *Остр. Семехино, 1960.*

**БЕРКОВЩИНКА**, и, ж. *То же, что берковец.* Как ты, бывалъ, зьдѣлаеш биркафшиинку. *Локн. Васъво, 1961.*

**БЕРКУТ**, а, м. *Большая корзина.* В беркуте лежалъ картошкъ. *Н-Рж. Бараново, 1959.*

**БЕРЛИНКА**, и, ж. *То же, что берлиха.* Красная бярдлинка. *Гд. Афаносово, 1959.* Берлинка равна как скараспѣлка. *Оп. Духовно, 1961.* Бярдлинка розавая, кармаванъ картошка. Нехарошая. *Там же.*

**БЕРЛИХА**, и, ж. *Сорт картофеля.* У картошки то́хы разныи сартá есь. Берлиха красенька така, крупная. *Остр. Троицкие, 1960.* Берлиха, у ей растоф мно́га, кругом в растахъ. *Пск. Василёво, 1945.* Картошка ма́ленькая яшчó, ф калози́ цѣлая поля насáжэн бярдлихи, ёта скараспѣлка така́я. *Палк. Великополье, 1945.* Есь берлиха, в гóраде ёт сичас уважáют. *Стр. Горбы, 1964.* + *Ляд. Василевичина, Марыньское; Остр. Артёмы, Калихово, Кахново, Козлы, Свѣклино, Тузы; Палк. Марково, Троши; Пл. Нежадово; Порх. Гнилицы; Сер. Ахсентьево; Слан. Загрьево; Сош. Шатуново; Стр. Порече, Страшево.*

**БЕРЛИХИН**, а, м. *То же, что берлиха.* Есь яшчó берляхи́н, а то чорна ара́пска картошка. *Гд. Апалёво, 1959.*

**БЕРЛОГ**, а, м. *То же, что берлóга.* Мядвѣть зимой ня ходи, бярдлòк дѣлая сябó, он ня былкаецца зимой. *Гд. Турово, 1959.* Идуть анý лёсам, видять бярдлòк валцывай. *Пушк. Поташево, 1947.* + *Гд. Якушино.*

**БЕРЛОГА**, и, ж. *Логовище медведя, волка.* В лясу нашлй бярдлòгу медвѣдя. *Сош. Скуратово, 1957.* Так у нас велсь вóлки, двинáщэть штук балышкы, их бярдлòги уничтòжьлись. *Тор. Мещоки, 1963.*

**БЕРН**... см. бревн...

**БЕРНУТЬ** см. обернуть.

**БЕРОЖАЯ** см. берёжая.

**БЕРОЗ**... см. берёз...

**БЕРУШКА** см. бревнушка.

**БЕРЬВЕНО** см. бревнó.

**БЕРЬКА**, и, ж. *Берёзовый и кленовый сок.* Виснóю каплюшками тикёт берька, с хлѣбам исъ харашó, янá слáткая. *Вл. Синие Ворота, 1962.* Надрубши бирёзу и берька, берёзаука патичёт, и ис княнóуки берька. *Нев. Мелюхи, 1963.* Бѣрика — сок бярэзы, ёе пѣм, ён слáткий, ёе у бóчку, он закисаёт, кислый, как лиманáт. *Нев. Прудыще, 1963.* ср. берёзница, берёзовица, берёзовка<sup>1</sup>, берёзовник, бйрька, соковица.

*Вар. бѣрика.*

**БЕРЬКВЕЦ** см. берковец.

**БЕРЯТЬ**, несов. *Воровать.* *Копаневич.*

**БЕС**, а, м. *Беси, бесья, м. 1. Злой дух, черт.* Пятунý запѣли, правáлица нящыстая сýла, беси фси. А ён з бясэм в шáшки игрáл. *Пушк. Гришино, 1958.* Сматри́т, там беси в бáйни. *Кар. Кириллово, 1961.* Бес бѣса и па лáни узнае. [Поговорка]. *Пушк. Гришино, 1958.* У бесей хвасты атяляи. *Кр. Агарышево, 1958.* □ [Беся], *собр.* А вы бесю видли? *Кар. Кириллово, 1961.*

2. *бран.* Куды вас несёт бѣсаф? *Порх. Любасницы, 1961.* Пѣрасенък такой плахой, бес, фсѣ рýльм вырѣе. *Сош. Шатуново, 1958.* Е, беси, ф картошку пѣжедáли! *Н-Рж. Туровец, 1961.* Мухи, беси зды́ки, аткуль анý пѣднabрафши́! *Остр. Демешкино, 1960.* Какóй-та бес ёхал на лехавóхе и задавил кошку. *Стр. Страшево, 1965.* Лѣнька, бес лянзй, лѣкшы спытѣ. *Пушк. Гришино, 1958.* Вóфка — ма́лиц благой, нислухáнный, врѣнный дюжь. Аткúль янý беси таки́и бяру́цца? *Остр. Демешкино, 1960.* А бáба-та мни жáлицца:—*Мáрфа, Мáрфа, твай дѣти, чысти беси.* *Гд. Пнево, 1960.* Бáба как бáба, не бáба, чысты́й бес. *Остр. Пашково, 1961.* > Бес косóй. Од бес касóй, зачѣм запрѣк, од бес касóй! *Порх. Евановичи, 1962.* > Бес козлиный. 3-за ётава бѣса казлинава и тябѣ пападѣт. *Оп. Духовно, 1961.* > Бес нёмóй. Две калòды пѣл была у сасѣдй, так што надумали бесы немые, падажгли калòды. *Дед. Плещевка, 1962.* > Бес не-

провожёный. Што бес неправажобный талкёша! *Пушк. Гришино, 1958.*

△ Пахнуть бёсом. Пахнуть палёными волосами. Воласы завиты, целавёк бёсам пахня. *Сер. Аксентьево, 1946.* △ Где бёси но́сят? Куда запропастился? Где ш вас бёси но́сю? *Кар. Лютые Болота, 1961.* △ Какóму-то бёсу лысу. *Невесте кому. Какóму-та бёсу лысу оддять. Оп. Макушино, 1958.* △ Бёс(и) егó (их) вёдаёт(ют), знаят(ют). *Непонятно.* И бес яви вёдьве, цавó мálь дёник ф палүки! *Оп. Тоболино, 1961.* Фстаюят ф пять часо́ф, и бёси их вёдьють, кавó таку́ю рань дельть? *Там же, 1962.* Бес ей знайт! *Слан. Черно, 1958.* △ К бёсу. *Прочь, вон, долой.* Выключити к бёсу, пусть ни гундарит [радио]! *Кар. Лютые Болота, 1961.* △ Ни бёса. *Совсем ничего, нисколько.* С явó ни бёса там ня будя. *Болтае и фсё. Гд. Драгогина, 1960.* Рибятня ни бёсь не дёлант. *Стр. Страшево, 1962.* Мятина, что дүра, агрома́нная, а карто́фка ни бёса не растё. *Кар. Карамышево, 1962.* △ Бёсу суму́ шить. *(Копить деньги) для добрых дел? Деньги сабиррае, бёсу суму́ шить. Оп. Макушино, 1958.* △ Бес (бёси) с ним. *Ну его, пусть так.* Всё гаваря́ — памер Максим и бёси с ним. *Остр. Демешкино, 1961.* Бес с им. *Сер. Люботеж, 1946. + Аш., Беж., Гд., Пл., Полн., Пск. ср. аны́бал, анчийд, анчүта, шшóк, черт.*

*ср. антихрист.*

1. И от мольбищ онхъ скверныхъ бёси дни за три и за два и за день до священникова при́зду кричаще и вопиюще б́жали. *Лет. 1, 1534 г., л. 146.* Что же бысть во градах и в селех в годину ту; сотона красуется, кумирское празнование, радость и веселие сотонинское; в нем же есть ликование и величание дьяволе, и красование бёсом его в людех. *Лет. 1, 1505 г., л. 656.* И ту много пакости прия от бёсовъ, молитвами ж и постом со благодарениемъ терпяще. *Ж. Ник., 540, 1582 г.* Пишетъ бо сице всемудрый писатель святяга лъствици: подвижнаа, рече, душа сама на себя въздвижет бёсы. *Ж. Евф., 34, до 1510 г.* — *О языческихъ богах.* Суть же скверные мольбища ихъ лъсь, и камене, и рьки, и блата, источники, и горы, и холми, солнце, и месяцъ, и звёзды, и эзера, и проста реши всен твари поклоняхуса яко богу, и чтяху

и жертву приношаху кровную бёсомъ, воли и овцы, и всякъ скотъ и птици. *Лет. 1, 1534 г., л. 144об. + XVI в.: Зап. вкл. 1.*

**БЕСЕДА**, *м., ж. 1. Разговор.* Бяседа — ап чём-нибудь талкүють. *Вл. Букино, 1952.* Спасибо вам за бяседу. *Н.-Сок. Фетинино, 1952.* Шол старичёк и бесёду завёл. *Остр. Шитки, 1960.*

2. *Собрание, общество людей.* Я не люблю по беседам ходить. Фсё рассказывают про людей. *Пл. Нежадово, 1964.* △ Бёсёду и мётъ с кем-н. *Сблизитесь, сойтись.* Прислүга гаварит, што дацкá с работникам стала бяседу иметь. [Сказка]. *Оп. Мышино, 1951. + Фридрих.*

3. *Вечеринка, на которую собираются девушки и парни; девушки приносят рукоделие, а парни угощение.* Собирались бисёды в анной избѣ, с прялками прядут, с шьтём шйўцца, как ребята придут, так прялки пад ла́фку — и гулянка, плясать. Супратки то жы сама. *Гд. Ульдига, 1959.* Вичаринка — ёта уулянья маладэты, а с угашнѣем и приулашнѣем ёта бисёда. *Соб. Припиши, 1962.* На бёсёду придут, сидят да разгаваривают кто кавó, бывала сабирались у нас маладэш и парни и дёушки. На бёсёдах дёушки пряли, кагда и с гармонькай, коли есть. *Сл. Тинец, 1957.* Приёхал сватать, я на бисёды была. Дёвушки скапляюща в анну избѣ, маладэш приходят з гармонью, гулянья састайцца. С прялкам, то с вязеньям, ня так хадѣли. *Гд. Афаносово, 1959.* Дёфки делились на бальших, середо́х и маленкых, три бёсёды были. *Пл. Староверский Луг, 1964. + Бёседа: Гд. Драготина, Мошки, Черно. Якушино; Ляд. Лядинки, Марьинское; Н.-Рж. Жуково; Н.-Сок. Алё; Печ. Иваново Болото; Пл. Запесенье; Порх. Коломно, Степково; Пушк. Тучи; Слан. Клич; Стр. Сиковици, Сковородка; Копаневич, Пск. ср. посидѣлки, суприяки.*

*Вар. бёседа.*

2. Та ж убо паче не престающе, ни почивая от хулы своаеа от святого старца Иевъ ... но и проходя паче тръжища и сонница, та ж и позорница, купно ж и по бёседамъ седалищным... и по пировнымъ вечерамъ възмушдая... все множество безчисленое народа... *Ж. Евф., 33, до 1510 г.*

4. *Почтение, рече.* Та ж святому от смиреннаа высоты жития своего... начешу бёсёду простирати к ним [посланцамъ Иева] с медоточными сло-

веса. *Ж. Евф., 20, до 1510 г.* Призывает [Домант] убо старшины града и домочадцы своя, и бесѣду полезну простираетъ къ нимъ, поучивъ не преткновенно въ православныя пребывати. *Пов. пск. Печ. м., 88, к. XVI — н. XVII в.*

**БЕСЕДАТЬ**, *несов.* То же, что бесѣдовать. Так фсе и бесѣдлы. *Сощ. Шмойлы, 1958.* Тот любви бесѣдъть. *Остр. Попово, 1964.*

**БЕСЕДКА**, и, ж. 1. Скамейка. На бясѣтки посидѣть, на скамейки кола дома. *Гд. Подолешье, 1959.* Дѣвки, пайдѣм на бясѣтку паталкуем. *Гд. Пнѣво, 1958.* Я пашлѣ любовѣцца к клубу на бясѣтку. *Гд. Подборовье, 1960.* Лѣтсь сидѣли на бясѣтки, вы-ть сѣнь вьрашыли. *Гд. Подолешье, 1960.*

2. Место гуляния молодѣжи. Пѣсни пѣли на той бясѣтки, проста горочка, круглая такая. *Нев. Емонец, 1965.*

3. Вечеринка с угощеньем. Свѣдѣбы ня было, а бисѣтка была. *Палк. Самохвалово, 1961.* Прихода прѣзник, пригатавлявеш палуцца паѣсть, даждыям гастѣй, придъ гѣсти, сабираяцца бесѣтка. *Остр. Мелхово, 1961.*

**БЕСЕДНИК**, а, м. Кто ухаживает за девушкой на беседе, любимый. *Копаневич, Вл.*

**БЕСЕДНИЧЕК**, чка, м. Ласк. → бесѣдник. Бесѣдничек ухаживает за девушкой на беседе. *Копаневич, Вл.* Шила, шила не дошла Беленький передничек, Целоваться не умела — Научил бесѣдничек. [Частушка] *Копаневич, Вл.*

**БЕСЕДОВАТЬ**, *несов.*, с кем и без доп. Разговаривать. Он будѣ за дѣдушкам бисѣдовать. *Сер. Троицкая Гора, 1946.* Зимой ночи большыи, сидим с калхѣзниками, бисѣдуем. *Вл. Залучье, 1963.* Хадѣте ка мне, бисѣдуйте. *Н-Рж. Жуково, 1961.* Ани фсю ночь бесѣдвуют. *Оп. Мышенкино, 1959.* ср. бесѣдъть.

... а чи буду гдѣ помялся или описался въ своен грубѣсти или с другомъ беседея или по пире нь и вы отци и брате испральваюче твите а писца не клините бога: деле амин. *Кар. Яз. Пск., 140, 1425 г. + XV в.: Уст. Евф.; к. XVI — н. XVII в.: Пов. пск. Печ. м.*

2. к кому. Обращаться с речью к кому-н., поучать кого-н. Он [князь] же просвѣтвися силою божиею, нача бесѣдовати к народу повѣстьми мно-

гами, и вси чюдящися, яко от бога дана ему бисъ мудрость в божественем писани просто всм разумѣти. *Лет. 1, 1524 г., л. 669.* Оле глупости, оле неразума, глава ногам бесѣдует, господин рабу свою честь отдае! *Пов. прихож. Батория, 92, XVI в.*

**БЕСЕДУХНА**, ы, ж. флк. То же, что бесѣдушка. Ты на спяши на бесѣдухну, на сирѣтскую. [Песня] *Сев. Припиши, 1962.*

**БЕСЕДУШКА**, и, ж. флк. Ум.-ласк. → бесѣдка 3. Пришлѣ пазвѣт на пир, нѣ бисѣдушку. *Палк. Романково, 1960.* Калинушка с малинушкой — Лазоревый цвет. Веселая бесѣдушка, Где мой милый пьет. [Частушка] *АГО, Вл. — О свадебном обряде.* Папашу сваево брата вѣйти на ширѣкую падвѣрицу, на маю сирѣтскую бесѣдушку. [Песня] *Пуст. Галузино, 1962.* Встань, моя родимая матушка, Пожалуй ко мне на пир-бесѣдушку. *Копаневич, Нар. песнй 2, 154.*

**БЕСЕНЕНОК**, нка, м. Дѣтёныш беса. Старшѣй-ть и гварит бисенѣнкъ малинкью: — Збѣгай за веретѣном. [Сказка:] *Сл. Слобода, 1957.*

**БЕСЕНОК**, нка, м. бран. Не пракужайся, бесѣнок, а то вот стукну. *Аш. Трубецкое, 1962.* Ой, бесѣнята, цѣпки, вьздѣ, вьздѣ лѣзютъ. *Н-Рж. Шики, 1961.*

**БЕСЕРМЕНСКИЙ**, ая, ое. Мусульманский, магометанский. Великий князь Александръ Михайловичъ избѣи Татаръ на Твери, Севкала князя Безсерменьскаго и дружину его. *Лет. 1, 1327 г., л. 250б.* И князь Михаило поима вѣру лѣсти бесерменьской. *Лет. Авр., 1375 г., л. 6 об. + бисерменский: XV в.; Лет. 1.*

Вар. Бисерменский.

**БЕСИТЬСЯ**, *несов.* Вести себя безрасудно. Раз маладѣ што папала тварѣт, так и старѣе бесѣятца. *Холм. Залесье, 1964.*

**БЕСКОВО**. Названіе пустоши. *Обозр. кн. писц., 223, XVII в.*

**БЕСКОЗОБ**... с.м. пескозоб...

**БЕСКОНЕЧНО**, нареч. Очень много. Напѣшты бесконѣшно. *Остр. Пашково, 1961.* Тамацка и кирпишныи дамѣ. Хадѣл за парьсѣнкам. [Сколько] скатѣ? Гасѣтѣ зная. Бисканѣшна. Ой, живут харашѣ. *Пущк. Мельница, 1947.*

**БЕСКОНЕЧНЫЙ**, ая, ое. Длительный, продолжительный. Нет радости вѣчной и печали бесконѣчной. *Пл. Голощійцы, 1946.*

2. Не имеющий конца, предела. Иосифъ вресвитель, иже тьснъмъ и

прискорбнымъ, путемъ житие проходяще, наконецъ мученически течение свое скончаша и получиша безконечное блаженство. *Пов. пск. Печ. м., 83, к. XVI — н. XVII в.* Да утвердитъ господь богъ доброе твое жителство во благомъ пребывании и будеши многолѣтенъ на земли и по смерти покоище приметъ тя безконечное. *Посл. Корн., 531—532, XVII в. + XVII в.: Лет. I.*

**БЕСКОРОВНИК**, а, м. Кто не имеет коровы. Восим хазяйстф бескоровныхъ. *Беж. Невсичо, 1962.* Бескоровника пѣтъ-та е, кали ня шэсь. *Остр. Демешкино, 1961.*

**БЕСКОРОВНЫЯ**, ая, о.е. Не имеющий коровы. Восим хазяйстф бескоровныхъ. *Пушк. Поташево, 1947.* □ в знач. суц. Мала в нас бискоровныхъ. *Остр. Жавры, 1961.*

**БЕСКОРОСТЬ**, и, ж. Бескорыстие. *Доп., Порх.*

**БЕСНОВАТЫЯ**, ая, о.е. Крайне раздражительный, вспыльчивый. Жана была биснаватая. *Печ. Иваново Болото, 1961.* ср. блаженный, блажной, крикливый.

**БЕСОВСКИЙ**, ая, о.е. Прил. → бес I. Даругу размясили, зделали бясофскую даругу, тольки шашкамъ хадить. *Беж. Цевало, 1962.*

2. Внушаемый бесами. Егда бо придетъ самыи празникъ Рождество Предтечево, тогда во святую ту ночь мало не весь градъ возьмязтеса... женамъ же и девамъ и главами киваниемъ и устнами ихъ неприязненъ кличъ, вся скверные бесовские пѣсни, и хрептомъ ихъ вихляния, и ногамъ ихъ скаканье и топтанья. *Лет. I, 1505 г., л. 655об.* Косуюся бо тогда сердцу его [князя Доманта] утешителява благодать, и оттолѣ искаша подобна времени, да избѣжить прелести бѣсовския, еже послѣдже и бысть. *Пов. пск. Печ. м., 65, к. XVI — н. XVII в. + XV в.: Уст. Евф.: XVI в.: Пов. прихож. Батория.*

**БЕСОВЩАЯ**, ы, ж. Колдовство. Была в нас жѣнщина така, ая точна знала какую-тъ бисафшщину. *Гд. Чудская Рудница, 1959.*

**БЕСОВЩАЯ**, и, ж. собир. экстр. Колдуня. Нам бесафшщанка знакома, фсе извѣсна, бесафшщанка з бесамъ знаѣца. *Сер. Подполозьѣ, 1956.*

**БЕСОВЫЯ**, ая, о.е.; бѣсов, а, о. Прил. → бес 2. И што я-та, бясовая дѣра, дѣрку замуш-та ганю, пушшай кагда хѣ-

чит, тагда и идѣт. *Порх. Евановичи, 1962.* Жанатый, а фсе на дѣвѣкъ галнчѣ, бѣсыф бабникъ. *Сош. Шатуново, 1960.* Бѣсав ласкатуха, замалчи! *Пск. Андреховщина, 1963.* О-о, гаварй, бѣсаф живадѣр. *Гд. Драготина, 1960.*

> Бѣсова тѣма. *предикативно.* Очень темно. Снек бальшущый. Ни видакѣ никакѣва. Тут бѣсав тѣма. *Пушк. Поляне, 1947.* Δ Бѣсова хватовщина. *Пьянство. Копаневич, Н-Рж. + Остр. Бобыли. ~ Бѣсова. Название пустоши.*

*Обозр. кн. писц., 223, XVII в.*

**БЕСПАЛЫЯ**, ая. Лишившийся пальца (пальцев). Беспала така баба в нас жыла. *Слан. Монастырек, 1958.*

**БЕСПАМЯТЛИВЫЯ**, ая, о.е. Имеющий слабую память. Тот пѣматкай былъ, я-та беспамятлива. *Палк. Дивино, 1961.* Хтѣ-то сказалъ мне, еф беспамятлива, забыла! *Гд. Апаѣво, 1959.* Мама плахѣя сафсѣмъ, стала беспамятлива. *Остр. Мельница, 1961.*

> Беспамятливая кукушка. О женщине, имеющей слабую память. Вот стала беспамятливая кукушка, забыла, куды палажыла. *Дед. Вышегород, 1962.* Кукушка лѣжыт кудѣ папала яйчка. *Аттаво и гаварятъ, как кукушка беспамятлива. Остр. Заходы, 1960 + Беж. Цевало; Вл. Кашевицы: Печ. Пыжово.*

**БЕСПАМЯТНЫЯ**, ая, о.е. То же, что беспамятливыя. Я теперь беспамятная стала, пѣматъ сафсѣмъ плахѣ з старости стала. *Слан. Кши. 1958.* Я такай беспамятная, забуду. *Гд. Самолва, 1960.*

**БЕСПАРНЫЯ**: беспарный утюг. Утюг, нагрѣаемый на огне. Были утюги бяспарные, углѣф в них нѣ была, их ставили на пѣчку, ани грѣлись там. *Остр. Ерѣмицы, 1960.*

**БЕСПАШЕННЫЯ**, ая, о.е. Не имеющий пашни. Отдѣлены мнѣ [Ивану Козодавлеву] въ помѣстье по отдѣлу князь Ивана Мещерскаго съ товарищи... беспашенные бобыли. *А. тяга II, 54, 1627 г.*

**БЕСПЕРЕБОЙНО**, нареч. Без задержек (в снабжении). Здесь хлеб бесперебойно. *Пл. Запольѣ, 1964.*

**БЕСПЕРЕВОДНО**, нареч. Постоянно, непрерывно. А оброку в Государеву казну вельни ему платить на годъ по два алтына пошлынъ, по денги, по вся годѣ денежнымъ сборшикомъ, беспереводно. *Кн. Поганкина, 44, 1644—1678 гг. ср. беспрестанный.*

**БЕСПЕРЕВОДНЫЯ**, ая, о.е. Не прерыв-

вающийся. В ей гóлсь биспирявóнъй, как пусьтáльсь, так и видё. Печ. Вишняково, 1960.

**БЕСПЕРЕСТАВУ**, нареч. Непрерывно, не прекращаясь. Дош чывó-ть идё биспиря-ста́ву. Сл. Флорёво, 1957. ср. бесперестáн-но.

**БЕСПЕРЕСТАНИ**, нареч. То же, что бесперестáнно. Письма идут бесперестани. Гд. Гвоздно, 1959. Апятъ пашлй клявáть бесперестани [о цыплятах]. Порх. Лунина Гора, 1962. Он гаварит, гаварит бяспя-рjа-стани. Порх. Горка, 1962. + **бесперестани**: Гд. Апалёво; Дн. Михайловский Погост, Пл. Которск; Порх. Коломно; Стр. Сико-вицы.

**БЕСПЕРЕСТАННО**, нареч. Не переста-вая, все время. Янй фплотъ клюют бис-пирястáнна. Порх. Горка, 1962. Лóмит вездé у мянй бесперестáнна. Оп. Духово, 1961. Карóва рявёт бесперестáнна. Порх. Горка, 1962. + Остр. Долгино. ср. беспере-ста́ву, бесперéстани, бесперéсту, бесперич-ка, беспрорывно, бессыриво.

**БЕСПЕРЕСТУ**, нареч. То же, что бес-перестáнно. [Цыплята] бесперéсту клюют. Порх. Горка, 1962.

**БЕСПЕРИЧКА**, нареч. Непрерывно. Так бесперичка и будете писать? Н-Рж. Черно-ярово, 1957. ср. бесперестáнно.

**БЕСПЕСКОВЫЙ**: беспесковый с-снеток. Снеток, высушенный без при-меси песка. Кузнецов.

**БЕСПИСЬМЕННО**, нареч. Без вести, ничего не сообщая о себе. Ани прапáли бясписьменно, бяс писем. Остр. Приезжи-но, 1960.

**БЕСПЛАТНО**, нареч. Без оплаты. Пад-вастй брвны памагáли друг другу. Навóс вывазйли у аннавó, у друго́ва, талака́ была, бесплáтна, сявонни в мянй талака́, за́фра ф тябё. Пушк. Васлаки, 1947. Супратки — прясъ сабирáют человекá пять, шэсь, нядёлю прядутъ, артёль сабирáютъ, бясплáтна, хазйин кóрмить 'их. Вл. Демидово, 1952.

**БЕСПОВОРОТНО**, нареч. Без отме-ны, окончательно. > Вечно (и) бесповоротно. Жить нам Кон-драшку и Трофимку съ женами сво-ими... съ ныншнёго 204 году за нимъ Якимомъ... вчно бесповоротно. Гр. поряон., 344, 1696 г. А владеть тою моей поступной лавкою, послё моего, Евдокеина, живота, ему, игу-мену Сергию съ братиею, въ тотъ Николаевский монастырь, или кто по

немъ будетъ въ томъ Николаевскомъ монастырь игуменовъ и братий, впрёдъ вчно и безповоротно. Док. Любят. м., 12, 1698 г. + XVIII в.: Купч. Игнатевской.

**БЕСПОЗЕМИЦА**, ы, ж. Неунавоженная земля. Зёмлю мы сеим, беспаземица, та-кая гáдасть, така́я убьётства. Остр. Ануф-риево, 1961. У бапки Дарья зямля бяспазе-мица, картошка ма́ханька, бургрjста: Холм. Выставка, 1964. ср. безнаво́нца.

**БЕСПОКОИТЬ**, и(т); несов., кого. На-рушать покой, тревожить. Спитй спакóйна, хазййку с малёньким ня бяспакóйте. Беж. Фатейково, 1962. Пчелá, ёта насеко́мая лесна́я и любит, штоп её не беспакóили. Нев. Прудиче, 1963. || Вызывать неприят-ные ощущения, причинять боль. Кавó бес-пакóбит ревматис, пáряцца стряка́вай. Пл. Которск, 1962. □ безл. Нóги ат мо́шых биспакóя, чéштутца. Слан. Кукин Берег, 1958.

**БЕСПОКОИТЬСЯ**, юсь, ился; несов., о ком, чем и без доп. 1. Волноваться, тре-вожиться. Не беспакóйся, он в Олешне. Пл. Толошицы, 1946. Ему́ сем óсеню спблнцáна, беспакóюсь я об рúчки. Што, дётачка мой? Што? Ляд. Новогоща, 1946. Тапёр ня на́да гарáст беспакóицца. Вл. Горончарово, 1952.

2. в чем. Заботиться. Ни ф чём ни биспа-кóиля. Печ. Каменка, 1961.

**БЕСПОКОЙ**, м. Беспокойство. Копане-вич, Вл.

**БЕСПОКОЙНЫЙ**, ая, о е. 1. Лишенный покоя, тревожный. Беспакóйна́я жызнй была. Остр. Пашково, 1961.

2. Непоседливый, неуемонный. Такой ре-бёнок беспакóиный, и нажóнкам скёт, за-скётца, заскётца ручёнкам. Стр. Ждани, 1962. У мянй хазйин така́й биспакóиный был. Остр. Пашково, 1961. > Беспакóи-на яя головá. см. головá.

**БЕСПОКОЙСТВИЕ**, я, с. То же, что беспакóйство. Фсё́ мне беспакóйствие. Локн. Подберезье, 1962.

**БЕСПОКОЙСТВО**, а, с. Заботы, хлопоты. Хватя биспакóйства, листьё большóе. Пушк. Мельница, 1947.

**БЕСПОЛЕЗНЫЙ**, ая, о е. Не принося-щий пользы, ненужный. Дóждь полетёл бесполёзный, мятjна большáя, самá кар-тошка и не смóкницца. Пл. Нежадово, 1964. || Напрасный, ненужный. Биспалё-ный твой слава́; растjла, растjла, на́да дажджáть с тибя́ апóры. Холм. Залесье,

Бесполёзно, нареч. Рассавётвали

цол красить, а то што ш, биспалёзна, на-  
гами затопчиши. *Палк. Самохвалово, 1961.*

**БЕСПОЛЪЗИТЕЛЬНЫЙ**, ая, ое. 1. *Не приносящий пользы, вредный.* Кастёр — плахая рош, атрoски дeлaющa, беспoлЪзительная рош. *Беж. Несвино, 1962.*

2. *Существующий лишь по требованию обряда, пассивный.* У жнiхi дрyшка, у нивeсты e, но у нивeсты биспoлЪзительный. *Печ. Бобровник, 1960.*

**БЕСПОМЕСТНЫЙ**, ая, ое. *Не имеющий поместья.* Нива подлЪ Себежа озера, пашни на нивЪ худые земли 3 чети, похалЪ безпомЪсной казакЪ Тишка ДЪдинской. *Кн. писц. I, 436, 1585—1587 гг.*

**БЕСПОМОЩНЫЙ**, ая, ое. *Не имеющий помощи.* [Баторий] устремися на богоспасаемый градъ Псковъ, хотя его восхитити: мянше бо въ себѣ, яко безпомощенъ и безлюденъ естъ. *Пов. пск. Печ. м., 13, к. XVI—н. XVII в.*

**БЕСПОНЯТНЫЙ**, ая, ое. *Бестолковый, непонятливый.* Во царѣпалка дурная, дeфка биспанѣтная! *Себ. Припиши, 1962.*

**БЕСПОРТОЧНИК**, а, м. *бран. Ругающе бывалЪ: баякъ, биспартoчник.* *Тор. Мещоки, 1963.*

**БЕСПОРЯДИЦА**, ы, ж. 1. *Беспорядок, кавардак.* Какая биспарядица тут у минѣ. *Н-Рж., Туровец, 1961.* Не люблю беспарядицу. *Себ. Холов, 1961.*

2. *Бесхозяйственность.* Сичас лиса ухoдят, биспарядица по лису идeт. *Порх. Лунина Гора, 1962.* Биспарядица eтa — пиритаскивать снапЪ. *Нев. Дубокрай, 1963.* ¶ *Отсутствие ясности в чем-н., неразбериха.* У нас такая биспарядица: адин я хочe бриуадир, друова я ставютъ. *Себ. Припиши, 1962.* + *Н-Рж. Вехно, Гридино; Порх. Верхние Горки; Пуст. Усохи; Стр. Давыдово; Холм. Большая Ельня.*

**БЕСПОРЯДОЧНО**, нареч. *Неаккуратно, кое-как.* Гай — eтa если што-нибудь згiяни; хлeп, лeн витаскани, слoжнши бисварядашна. *Кр. Переузино, 1951.*

**БЕСПОШЛИННО**, нареч. *Не взима пошлины.* А головамъ стрЪлцкнмъ и казачьимъ, вельти стрЪлцовъ и казакoвъ судити въ ихъ стрЪлцкнхъ и казачьихъ искЪхъ, которые искoвые дeла межъ стрЪлцовъ и казакoвъ по двѣнадцати рублевъ, бeшoшлинно. *Кн. писц. II, 78, 1635 г.*

**БЕСПОШАДНО**, нареч. 1. *Безжалостно.* Даб [выговор] бeшпашадна: припаздала

нiмнiо на ферму. *Беж. Смородовник, 1962.*

2. *Без скидок.* Плoтнм и страхoфку, плoтнм бeшпашадна, кaжнoй гoт. *Гд. Апалёво, 1959.*

**БЕСПРЕМЕННО**, нареч. *Обязательно, непременно.* НадЪ тибѣ бисприменнЪ паeсть, а то зьмадешъ. *Кар. Бобыли, 1960.* Eтa уш бeспримeннa анa туды пайдe, а ни дамбi. *Гд. Чудские Заходы, 1960.* С того краю идуть двое: Бeспрeмeннo твoя да мoй. *Копаневич, Частушки, 48.* Коли будeшь oдин жaть, вeсь вeк снoпa oннoвa нe связeшь, a бeспрeмeннo надo вдвoeм. *Козырев, 302 + Нев. Мисники.*

2. *Без изменения, в том же составе.*

A oни дe сoбoрнe пoпы хoдятъ въ сoбoрь кЪ живoнaчaлнoй трoицѣ всѣ бeспрeмeннo вo вся гoды. *Гр. Арсения, 123, 1675 г.*

**БЕСПРЕСТАНИ**, нареч. *Постоянно, все время.* OтЪ сaмaгo Пeтрoвa днi даждe дo Симeoнoвa бeспрeстани даждe лияшe. *Пов. пск. Печ. м., 41, к. XVI—н. XVII в.* ТЪ прoжитoчнe люди пишутъ насъ сирoтЪ твоихъ въ такiе службѣ бeзъ чeрeды, пo вся гoды, бeспрeстани, пo недружбамъ, oднЪ сoбрaвa. *А. зeмск. торг. д. 21, 1665—1666 гг. + XV в.: Уст. Евф.; XVI в.: Пов. прихож. Батория.*

**БЕСПРЕСТАННЫЙ**, ая, ое. *Постоянный, непрерывный, не прекращающийся.* Во гpадe стeнa дeрeвянaя сo мнoгoчслeннми бoи в тo врeмя вся нeсoгрaжeнa бaшe, бeзчислeннoгo рaди и бeспрeстaннoгo бoю из нaрyдoт oт литoвскихъ людeй. *Пов. прихож. Батория, 67, XVI в.* □ *Беспременно, нареч.* Такo жe пoвeдe из-зa Вeликнiя рeки бeспрeстaннo пo вся днi пo стeнe из нaрyдoт бити. *Пов. прихож. Батория, 89, XVI в.* A твoи гoсудaрeвi рaтнiя люди зa литoвскoй рoбeжъ тaкжe хoдятъ бeспрeстaннo тѣмъ жѣ мѣстaми. *Кн. писц. II, 67, 1634 г.* [Стрельцы] домишка наши и крестьянские бeспрeстaннo грaбятъ. *Там же, 383, 1638 г.* A нaрoдo вeли бeспрeстaннo мoлитися милoсeрднoмy бoгy. *Расказ Дорoфeя, 113, к. XVI в.* Никoлaй блaжeннiй пoдЪхaлЪ кЪ гoсудaрю, гoвoря бeспрeстaннo: *Иванушкo! Иванушкo! Пoкyшaй хлѣбa и соли, a нe християнския крoви.* *Пов. пск. Печ. м., 106, к. XVI—н. XVII в. + XVI в.:*

Лет. I; XVII в.: Челоб. Яковлева. ср. беспереводно, беспристанн.

**БЕСПРИЗОРНЫЙ**, ая, ое. Лишенный ухода, присмотра; одинокий. Мальчишка жыл адін в деревни, беспризорный. Пл. Нежадово, 1964. Девички бывають биспризорны, за багачиствам пагоноуца и замуш выходят. Порх. Перхово, 1962. > Дом беспризорных. Дом для престарелых и инвалидов. Дом биспризорных за Невелем для инвалидов; спасибо савейкай власти, што старых не забывають. Нев. Мелюхи, 1963.

**БЕСПРИМЕРНО**, нареч. Ни с чем не сравнимо. Биспримернь работають. Печ. Стуково, 1960.

**БЕСПРИЮТНЫЙ**, ая, ое. Не имеющий пристанища, бездомный. Бесприютнава челаваёка кто ни есть приютит. Полн. Подборово, 1946. — шутл. Вот тут ни задремлиш, только лигайся, мухи-та ёта чужби, бисприютныи, во, так и литають. Дн. Михайловский Поест, 1963.

**БЕСПРИЯТНО**, нареч. Неприятно. Если писано безприятно, Вороти письмо обратно. Копаневич. Нар. песни I, 61.

**БЕСПРОКА**, м, и, и ж. Беспрокий человек. Доп. ср. беспрочень.

**БЕСПРОКІЯЙ**, ая, ое. I. Неумелый, беспомощный в работе. Кто ничёво зделать не умеёт, шить, там, — беспрокий. Остр. Пашково, 1961. Тябя паринь и замуш ни вазьме: беспрокая, ня знайт ничёва. Сл. Слобода, 1957. Кагда нивёста ничёво не умее, её и муш пругонит. Иди, такая беспрокая. Гд. Лядины, 1959. Ана у мяня... бяспрокая, ничаво быстра ня умеёт делать, фсе із рук валциска. Дед. Вышегород, 1962. Прусакá, таракана ни задавить, — аль бяспрокая стала? Пск. Боровик, 1958. — бран. Вот дурá-то биспрокая, чуть была ни задавила катыёнка. Порх. Евановичи, 1962. □ в знач. суц. Бяспрокая, схади на мачила и вычисти чашки. Аш. Большие Вологы, 1962. + Гд. Анапéво, Гервестка, Кюровщина, Орёл; Кр. Дубари; Н-Рж. Звягино; Печ. Терехово.

2. Неуклюжий, неловкий. Гусёнка вылил ваду с чашки, ну и бяспрокий. Вл. Пухово, 1963. Малёшеньки [утята] такія, бяспрокие. Там же.

3. Бессильный, немощный. Сафсём я ягды брать рзучильсь, рўки биспрокии ста́ли, трысають. Дн. Михайловский Поест, 1963. Ты кака́я бяспрокая, рукáм ня шавелиш.

Остр. Сочково, 1960. Бяспрокий, как старик. Пушк. Бакино, 1957.

4. Темный, некультурный. Не была культуры никакой, наро́т биспрокий был. Остр. Магиново, 1960.

**БЕСПРОРЫВНО**, нареч. Все время, без перерывов. Мама цёлы сутки спала бисприравнь, то́льк чўфствуем, што жыва, пышы. Гд. Подолешье, 1960. ср. беспере́станно.

**БЕСПРОСЫПНО**, нареч. Безудержно, не зная границ. Ф петроф аны три нни пили беспрасыпна. Гд. Аксентьево, 1946.

**БЕСПРОЧЕ́НЬ**, чня, м. Беспрокий человек. Опыт, Оп. + беспрочень: Даль I, 72; Копаневич, Оп. ср. беспро́ка.

**БЕСПРОЧИНА**, ы, ж. Неспособность. Доп., Н-Рж., Остр., Порх. ср. беспроче́е. **БЕСПРОЧИТЬСЯ**, несов. Не иметь успеха. Доп., Порх.

**БЕСПРОЧНЫЙ**<sup>1</sup>, ая, ое. Быстро рущийся, непрочный. Беспрочный кастюм. Н-Рж. Кудяево, 1957.

**БЕСПРОЧНЫЙ**<sup>2</sup>, ая, ое. Непутёвый, беззаботный. Вот ты какой беспрокий, хлеп тябе дать, а кто на бабу зарабатяе? Себ. Борисенки, 1961. + Опыт; Даль I, 72.

**БЕСПРОЧЬЕ**, я, с. То же, что беспрочина. Доп., Н-Рж., Остр., Порх.

**БЕСПУТЁВЫЙ**, ая, ое. I. Не приученный к делу, непутёвый. Фсе так у беспутёвый хозяйки, фсе пираёблина. Печ. Петровск, 1961. С мьладых гот работа ня иде путём, беспутёвья. Печ. Бельско, 1960. ср. беспутёный.

2. Несоразмерный в частях, неуклюжий. Цвяты такіе беспутёвые, путныи были п, так расатить можна. Вл. Залучье, 1963.

**БЕСПУТЬИТЬСЯ**, несов. Делаться беспутным. Доп.

**БЕСПУТИЦА**<sup>1</sup>, ы, ж. Распутица, бездорожье. Поёдим в рстопель, ф саму беспутутицу. Ляд. Лосицы, 1959. Беспутитьть кака́я. Три годь беспутыци идут. Печ. Городище, 1960. Вёсной зафси беспутыца, нигде не прайт. Стр. Ждани, 1962. + Карпов; Копаневич, Печ.

**БЕСПУТИЦА**<sup>2</sup>, ы, ж. Женщина легкого поведения. Непутёва дёвка ёта, барахлó, беспутыца яна. Фсыки есь таки, мужыкá нет, а рябёнка имее. Н-Рж. Гридино, 1961. + Копаневич, Печ. ср. абазурница.

**БЕСПУТНИКОВО**. Название пустоши. Обозр. кн. писц., 223, XVII в.

**БЕСПУТНИЦА**, ы, ж. Плохая нерасторопная хозяйка. Про плохую хозяйку

скажут, што она беспутница, неряха, спаха. Стр. *Ждани, 1962, ср. гамза.*

**БЕСПУТНЫЙ**, ая, ое. 1. Не приученный к делу, непутёвый. А ребята у яны растут беспутные. *Безж. Турово, 1962.* Мужт беспутный такой. *Пл. Ивановск, 1964.* □ Беспутно, нареч. *Бестоково, не по-хозяйски.* А сейчас беспутно всё. *Пл. Милотино, 1964, ср. беспутёвый.*

2. Глупый, бессмысленный. Нагваряйла вам слоф беспутных. *Н-Рж. Туровец, 1961.* □ в знач. суц. Путьнае он гаварит или беспутна, никак не паняť. *Себ. Козихи, 1961.* || *Бестоковский.* Стала старая, беспутная. *Пск. Сельцо, 1959.* Радитили стали беспутны. *Дн. Михайловский Поест, 1963.* △ Беспутного гоняť. *Бредить в пьяном состоянии. Доп., Порх.*

3. перен. О несоответствующей времени года погоде. Нонышня зима всё была маразьянная, а лёта беспутнае затó. *Остр. Ерёминцы, 1960.* Нойма ясно бяспутная была. *Пск. Смержаха, 1958.* Зима была такая бяспутная. *Пск. Ровница, 1962.*

**БЕСПЯТИННО**, нареч. Не возвращая пятой доли снятого хлеба. А что у него Никулки на нашей помётной земль в усадиць хлба ржи и яри кь ныншнему ко 195 году своими семени, то ему отдать беспятинно. *Гр. порядн., 338, 1687 г.* А засьянная ихь [вдовы Настасьи с детьми] рожь... сжать безпятинно и омолотить. *Там же, 343, 1695 г.*

**БЕССЕКРЕТНЫЙ**, ая, ое. *Бесхитростный, чистосердечный.* [Ана] бессекретняя, всё нам писаль. *Печ. Давыдовы Хутора, 1960.*

**БЕССЕМЯННЫЙ**, ая, ое. 1. Не приносящий плодов. Раньшы старикй конапли сёлы... хорошае сёмя. Варабый гараг авивады. Биссемьянная раньшы выдьяргают. *Пушк. Баслаки, 1947.*

2. Не дающий потомства. Күрица бяссемьянная. Баба тожа бываит бяссемьянная. *Кр. Батутино, 1961.* — О яйце без зародыша. Какие-та яйца бяссемьянные были, семь яйц была, а цытыре гусёнка вышла толька. *Н-Рж. Шики, 1961.*

**БЕССЕРЕЖНЫЙ**, ая, ое. Не носящий серёжек. Ушы промыкают, серёшки вдевают. Если ушы не промнёт, будут дразнить — дүра бессережная. *Люд. Марынского, 1959.*

**БЕССИЛ** .. см. обессил..

**БЕССИЛИЕ**, с. Недостаток сил, слабость. И устрётюша псковичи немець-

кую силу во Остань; и псковичи видяще безсиле свое, и покинувшие 7 ускуевь и подоша пшьи. *Лет. 1, 1407 г., л. 40об.*

**БЕССИЛЬНО**, нареч. Слабо, несильно. Пуля в лаптку, спасибь, шть бяссильнь, ницёвь ни задёла. *Остр. Пашково, 1960.*

**БЕССИЛЬНЫЙ**, ая, ое. 1. Не имеющий силы, возможности что-н. сделать. Каво шты зделаетш: как играють, так и пляшуть. — Ничаво не паделаетш, бяссильная чалавёк. *Н-Сок. Фетиново, 1952.*

2. Непитательный, не укрепляющий сил. Балотный, тьк балотный и есьт [сено], яно бяссильнья. Витаминьф ни имее. *Печ. Иваново Болото, 1960.*

**БЕССЛЕДСТЬЕ**, с. Безрезультатность, даром потраченное. *Копаневич, Пск.*

**БЕССМЕРТИЕ**, с. Отсутствие духовной смерти. [Иев] възлюби гостибное житие, тлньне вька сего пустошьного, а будущаго нетлньна и живота и бессмертия, и раю и муки не помянувь. *Ж. Евф., 11, до 1510 г.*

**БЕССМЕРТНИК**, а, м. Травянистое растение с сухими невянущими цветами. *Antennaria dioica.* Чарёмуха тожа ад жыватá, каман-трава — ёта ад жалтка; у кавó гастрит — чередá, пьют и жалтёй купают; багародицкая траўка, у чае яе пьют; душака — пьют, ана для сёрца вредна, усё раўно пьют; бессмертник, кашка, ад жэнских балезней. *Вл. Нюссо, 1963.*

**БЕССНЕЖНЫЙ**, ая, ое. С небольшим количеством снега. А зима тогда была бесснежна, толко сем недель было снгом. *Лет. III, 1559 г., л. 222.*

**БЕССОВЕСТНИК**, а, м. То же, что бессстыдник. Ой, ты баба вострая, а ты бяссовёвник! *Н-Рж. Жуково, 1961.* — бран. Мать-та ему и гаварит: — Ах ты, биссовёвник ты этакый, праси прашшния учитилям! *Порх. Евановичи, 1962.* Бахвал ты ёдакий, бяссовёвник! *Пушк. Тучи, 1953.* Бяссовёвник, и ня стыднть тьяё! *Остр. Пушино, 1961.* + *Пушк. Редковицы; Тор. Михайловское.*

**БЕССОВЕСТНИЦА**, ы, ж. Женск. — бессовестник. Рабёнка захатёла, ужэ пүза на нос лзёт, бяссовёвница. *Безж. Турово, 1962.* Твая жонка всё на вулицы крицаля, всё вапёла. А мнёт-та дивья кричать, я сёрая. Я не абазурница, не биссовёвница. *Остр. Бобыли, 1960.* Пашли не страмьт: — Как тибё ни совёвнть, здынула снбя я такой стыт, биссовёвница! *Гд. Подолесье, 1960.* — бран. Вы всё пава-

ра́хали мне, памя́ли, типе́рь апа́ть глáдять на́да, ниш биссóвсниця́ каки́! Порх. *Курьшикино, 1962.* Ах, ко́шка, биссóвсница! Вл. *Залучье, 1963.* Ты бу́деш слуха́ть, ай не, биссóвсница! Стр. *Сковорода, 1959.* ср. бесту́жница, бесты́дница, бесты́жница.

**БЕССОВЕСТНЫЙ**, ая, ое. *Без стыда и совести.* Ссяш ребяты и большога абидуть. Ой, бяссòвсныи ребята, ани ня слухають вафсю. *Сєб. Усадище, 1961.* > Бессòвственная твоя голова́. *бран.* Апя́ть ка мне пришòл, бяссòвсна твая галава́! *Кр. Отево, 1961.*

**БЕССОЗНАТЕЛЬНЫЙ**, ая, ое. 1. *Не сознающий своих обязанностей, несознательный.* Што Барис — биссазнательный, вады ни принясє? *Остр. Демешкино, 1961.* 2. *Рассеянный, забывчивый.* Он какой-ть биссазнательный, ниакуратный. *Печ. Стуколово, 1960.*

**БЕССОЛИЦЫНО**. *Название пустоши.* *Обозр. кн. писц., 223, XVII в.*

**БЕССОННИЕ**. с. То же, что бссонница. И убиша Ньмцы на томь бою 17 человекъ пскович, а инни бссонниемъ издурьди, и тако блудящи по льсу много их изгибло. *Лет. I, 1230 г., л. 200б.*

**БЕССОННИК**, а, м. *Кто долго не засыпает.* Укладывала Сирєшку спать, никак ни засыпаньт, биссонник. *Сєб. Аннишк, 1962.*

**БЕССОННИЦА**, ж. *Длительное пребывание без сна.* Оть неядния же и бссонницы животь ея [Евдокии] кь концу приближася. *Пов. пск. Печ. м., 148, к. XVI — н. XVII в. ср. бссонние.*

**БЕСПРОСИ**, нареч. *Без разрешения, не спросив.* Бєспспрь фсє одєла. *Порх. Верхние Горки, 1961.*

**БЕССРОЧНО**, нареч. *Немедленно, без отсрочки.* И как онь, Сергѣи, с того мѣста намь велить ть хоромы свєсть, и намь, Семену и Анны, ть свои хоромы свєсть назєнь, бєсрочно, и то дворовое и огородное мѣсто очистить оною пору онь, Сергѣи, велить. *Кн. Поганкина, 6, 1644—1678 гг. И велю насъ, холопей твоихъ, собрать и итти въ полкъ кь твоему государеву боярину ко князю Ивану Никитичю Хованскому на твою государеву службу въ Великий Новгородъ бєсрочно.* *Кн. писц. II, 95—96, 1650 г.*

**БЕССРЯВНО**, нареч. *Все время, не*

*переставая.* Кáтя бєсрѣвнъ насиль мне метку. *Сош. Шмойлы, 1958.* Муш кося, бясрѣвна работа. *Пск. Шванибахово, 1945. ср. бєсперестáно.*

**БЕССОЖИЙ** см. бєстужий.

**БЕССТРАШИЕ**, с. 1. *Неустрасимость, мужество.* И в тыа часы бысть всему Пскову... скорбь и туга велика: загорься во Псковѣ за стѣной того же Матуге дворь; и бысть пламе и знои велике, показуа начало нашему бєстрашю, божию помощю егда вгасиша. *Лет. III, Стр., 1471 г., л. 136—136 об.*

2. *Отсутствие страха перед богом.* Аще ли кто недостойнъ и с нераднєм приступает ко пречистымъ тайнам, з бєстрашнемъ, таковой нимало разньсвуетъ от Июды, иже и владьку своего предаде. *Посл. Корн., 531, XVII в.*

**БЕССТРАШНЫЙ**, ая, ое. 1. *от кого. Не испытывающий страха, боязни.* И бой было сь ними [литовцами] учинити мочно, и твои де государевы ратные люди были хотны и оть литовскихъ людей были бєстрашны. *Кн. писц. II, 57, 1634 г. □ Бєсстрашно, нареч.* И катки по городу и по острогу класть, и колье и камене изготовить и совсемъ осаду укрепить, какъ въ приходъ воинскихъ людей во Гдовъ быть бєсстрашно и надежно. *Кн. писц. II, 345—346, 1659 г.*

2. *Не чувствующий страха перед богом, грешный.* А все то насъ накажутъ человекъ род бєстрашны, не покаряющєхся, ни внимающимъ божественаго Писания. *Лет. III, Стр., 1471 г., л. 136об.*

**БЕССТУДИТЬ**, несов. *Стыдить кого-н.*

*Доп.* **БЕССТУДИТЬСЯ**, несов. 1. *Стыдиться.*

*Доп., Порх.* 2. *Не иметь стыда.* *Доп.* **БЕССТУДИЦА**, ж. *Собрание бєстыдных.* *Карпов, Порх., Пск.*

**БЕССТУДЛИВЫЙ**, ая, ое. *Бєстыдный.*

*Доп.* **БЕССТУДНЫЙ**, ая, ое. *Бєстыдный.*

*Доп.* Иное же зелье в куцинах на них метати приговетляху, ово же сухую сєянную извєсть приговетиша, литовскому воинству бєстудные их очь засыпати. *Пов. прихож. Батория, 82, XVI в. ... богомєркихъ, скверныхъ и бєстудныхъ и пиянственныхъ, поступ-*

ковь... *Сл. и д. пск. провинц. канц.*  
69, 1748—1761 гг.

**БЕССТУДСТВО**, с. *Отсутствие стыда и совести.* Посадники с вече пристави подаваше на старую церковь бестудством и злобою отнимати даное богови в наслѣдѣ тыи божи церкви. *Лет. III, Стр., 1471 г., л. 135об.* И по том нѣсть льпо и сего таити, еже врагъ диаволь нанесе на святую божию церковь крамолу: другии чело-вечи ... забывше страхъ вышнии, оболкъшеса в бестудство ... начаша воздвизатися и препростую чядь възднимати по миру на самую соборную апостольскую церковь, на дом святяга Троица. *Там же.*

**БЕССТУЖЕСТВО**, с. *Греховные, богопротивные дела.* Самъ, господине, вѣдаеш, что тобъ здесе не много быти, а того дѣла тобъ вскорѣ не лзе же управити, зане же при семь послѣдем времени о церкахъ божихъ смущенно силно в церковныхъ вещехъ въ священникахъ, не мощно намъ тобъ всего и сказати, тии сами вѣдаютъ, тако творяще все бестужество. *Лет. III, 1469 г., л. 122—122об.*

**БЕССТУЖИЙ**, ая, ое. *То же, что бестыжий.* Бестужый ты парены, абидел маю дѣвачку. *Палк. Палкино, 1960.* Бястужья такая яна. *Палк. Марково, 1960.* Бястожый нарѣт стал, совести нет. *Н-Сок. Алѣ, 1952.* □ в знач. *сущ.* Никагда не спросица, убежит, ишши баба. *Бесстужая, совесьть хоть поимѣй. Сер. Москва, 1956.* Куда ш ты пришѣл, бестужый? *Кр. Агарышево, 1958.* — *бран.* О животных. Мѹхн бестужии нѣшы, кусають и людѣй-та. *Палк. Гороховище, 1961.* Бястужый кот, пасѣк. *Кр. Агарышево, 1958.* > Бесстужий глаз. *см. глаз.* + **БЕСТУЖИЙ**: *Кар. Андриюшино; Нов. Княжицы, Моложане; Н-Сок. Алѣ; Остр. Липино; Опыт, Вл.*

*Вар. бестожий.*

И на таковыхъ, безстужихъ [литовскихъ грядонимцев], благомудрая государевы бояре и воеводы... о градоукреплении умыслиша. *Пов. прихож. Батория, 88, XVI в.*

**БЕССТУЖНИЦА**, ы, ж. *бран.* *То же, что бестыжица.* Пагадй, я тибя, бястужница! *Тор. Мещоки, 1963.*

**БЕССТЫДНИК**, а, м. *Кто не имеет стыда.* Вот уш што бястыдник, тожа, хыгъ куды влѣзѣ! *Кар. Загорье, 1961.* *ср. бесб-встник, бестыжник.*

**БЕССТЫДНИЦА**, ы, ж. *бран. Женск.* → **бестыдник.** Ах ты, бестыдница, пѣтхоня, што ты здѣль! *Пск. Мелѣтово, 1964.* *ср. бесбсовестница.*

**БЕССТЫДНЫЙ**, ая, ое. *Не имеющий стыда.* > Дурѣк бестыднй, бестыднй. *бран.* — Дурѣк бестыдннй, спрячь гѣшник, — так ругалась мая свекрофь. *Пуст. Мясово, 1962.* > Бестыднй глаз. *см. глаз.*

**БЕССТЫЖИЙ**, ая, ое. *Не имеющий ни стыда, ни совести.* Нахалюга бестыжий, а ты-ть куда лѣзиш? *Кар. Тешково, 1961.* Фулиганы бястыжи, забрали власть и мстѣли. *Вл. Паньково, 1963.* — *бран.* О животных. Такой красивый цвет был, так бестыжи кѹрки атхрѣпали мой картус. *Вл. Нюссо, 1963.* + *Дн. Дуброво, Михайловский Погост; Кар. Тиней; Стр. Страшево; Опыт. Вл. ср. бестужий, бестыжливый.*

**БЕССТЫЖИТЬСЯ**, итсѣя, *несов.* *Позорить себя.* Хѣдя па дѣрвени грязная, и бястыжыца. *Пушк. Подсосонье, 1957.* + *Доп., Н-Рж., Порх., Пск.; Даль I, 75.*

**БЕССТЫЖИЦА**, ы, ж. *То же, что бесбсовестница.* Бястыжыца, бис стыда сафсим. *Н-Рж. Звяжино, 1957.*

**БЕССТЫЖЛИВЫЙ**, ая, ое. *То же, что бестыжий.* *Доп.*

**БЕССТЫЖНИК**, а, м. *бран.* *То же, что бестыдник.* Бестыжник ты бестыжий! Ани толькъ свайх карѣф пасѣт. *Тор. Мещоки, 1963.*

**БЕССУДИТЬ**<sup>1</sup>, *несов.* *Осуждать.* *Доп.*

**БЕССУДИТЬ**<sup>2</sup> *см. обессудить.*

**БЕССУДИТЬСЯ**, *несов.* *Быть осужда-ему.* *Доп.*

**БЕССУДНЫЙ**: грамота бес-судная. *см. грамота.*

**БЕССЧАСТИНА**, ы, ж. *Несчастье.* *Доп., Н-Рж., Порх.*

**БЕССЧАСТИЦА**, ы, ж. *То же, что бесчастинѣ.* *Доп., Н-Рж., Порх.*

**БЕССЧАСТНЕНЬКИЙ**<sup>1</sup>, ая, ое. *То же, что бесчастный.* Во безчастненький денечек, денечек в пятницу, Меня матушка спородила. *Копаневич, Нар. песни I, 89.*

**БЕССЧАСТНЫЙ**, ая, ое. *Лишенный счастья, радости; несчастный.* Кавѣ гадюга жжагая, тот бешчѣсныи члѣвѣк. *Остр. Магиново, 1960.* Дѹмаю, какая я бишчѣсная: ни брата, ни сестры. *Сл. Поддубница, 1957.* Бешшѣсная я такая зарѣдѣшы. *Н-Рж. Жуково, 1961.* Самыи бешшѣсныи

человек, кто молодой вдовой астиница. *Стр. Ждани, 1962.* И он увидит — ужаснётся и вспоминает про меня. Что я горькая, несчастная сирота. [Песня]. *Кр. Полаково, 1958.* □ в знач. *суш.* Бишчясная, муш рапа помір. *Гд. Островцы, 1958.* + *Дн. Михайловский Погост; Кар. Малые Пети; Н-Рж. Вехно; Остр. Мельница; Пыт. Гаври; Себ. Прилиши; Сер. Аксентьево; Слан. Чёрно; Стр. Сиковицы; Копаневич, Нар. песни 1; Фридрих.*

**БЕССЧАСТЬЕ**, я, с. *Горе, несчастье.* Во́бе старухе, во́бе ра́зам умру́т. Эта бешшастья стóльки жыть. *Н-Сок. Фетинино, 1952.*

**БЕССЧЕТНО**, нареч. *Очень много.* Бешшóтнэ [вещей] ей пдырыли. *Печ. Давыдовы Хутора, 1960.* Рой цыликом, сямья балышай, там их [пчёл] бисчётна. *Нев. Крутелёво, 1963.* Юпка па пятám, баро́ф бясчётна. *Остр. Родовое, 1965.*

**БЕССЧЕТНЫЙ**, ая, ое. *Бесчисленный, неисчислимый.* Вифляскую же землю до конца повоева, многия грады восприя, живущая в них в плин отведе, богатство же их бесчетное, злато и сребро и узорочья всякие, во царствующий град Москву прикати. *Пов. прилож. Батория, 39, XVI в. ср. бесчисленный.*

**БЕССЫТНЫЙ**, ая, ое. *Ненасытный.* Вот бяссытная, ни накóрмиш. *Оп. Духново, 1961.*

**БЕСТАЛАННЫЙ**, ая, ое. *флк. Несчастный, обездоленный.* Голова́-то мой голо́вушка, зла несча́сная бесталанная. *Полн. Подборове, 1946.*

**БЕСТВОЛОСЫЙ**, ая, ое. *С непокрытой головой, простоволосый.* Бестволосый, бес фурашки, и как яму́ ня хо́ланна! *Пушк. Лисицы, 1958.*

**БЕСТИ**: бести окаянны́е. *бран. Ах вы, бести коянныи! Гд. Островцы, 1958.*

**БЕСТОЛКА**, и, ж. *Несообразительная, забывчивая женщина.* Бестóлкэ така́я я ста́ль. *Пл. Которск, 1962. ср. бестолковица, бестолковка, бестолкуша.*

**БЕСТОЛКОВИТЬСЯ**, *несов. Надождать болтовней, пустыми вопросами?* Ня бяс-талко́фса, атста́нь, ня пристава́й! *Сл. Поддубница, 1957.*

**БЕСТОЛКОВИЦА**, ы, ж. *То же, что бестолка.* Го́т-ть ми́не уш се́мьдесят два, бисталкови́цэ така́ ста́ль, ни́чэ ня помню́. *Палк. Марково, 1961.*

**БЕСТОЛКОВКА**, и, ж. *То же, что бестолка.* Учирá я дýму нахлябáлась, бис-

талко́фка, плитú када́ тапи́ла. *Себ. Анкинк, 1962.*

**БЕСТОЛКОВЫЙ**, ая, ое. *Непонятливый, забывчивый.* Я ста́ра, бисталко́ва. *Пушк. Поляне, 1947.* > Бестолко́вая па́мять. *Ненадежная память.* У мя́ня бисталко́вая па́мять, ниско́лька нет. *Палк. Самохвалово, 1961.*

**БЕСТОЛКУ**, нареч. 1. *Напрасно, зря.* Ско́кэ ни гва́ри, фсе́ бестóлку. *Остр. Сочково, 1960.*

2. *Беспорядочно.* Раски́дана как. Фсе́ бестóлку. *Пореч. Липник, 1952.*

**БЕСТОЛКУША**, и, м. и ж. *Несообразительный, забывчивый человек.* К ста́рости дет ста́л са́мсэм бесталку́ша. *Пск. Рогово, 1963.* Од бисталку́ша! *Н-Рж. Звягино, 1957.*

**БЕСТОЛУ**, нареч. *Без толку.* Черныше́в, *Пушк.*

**БЕСТЬ** см. бечь.

**БЕСХВОСТКА**, и, ж. *Провище женщины.* Ду́нечка-бесхвостка. *Пл. Заполье, 1964.*

**БЕСХВОСТЫЙ**, ая, ое. *Не имеющий хвоста.* Яно́т ёта́т бясхвосты́й. *Вл. Черпеса, 1952.*

**БЕСХЛИБЬЕ**, я, с. *Голодное время.* *Доп.*

**БЕСХОЗНЫЙ**, ая, ое. *Не имеющий хозяйства, ничейный.* Ета́т дом был бесхо́зный. *Кр. Сиененикола, 1961.* Бясхо́зную каро́фку атабра́ли. *Я купила телáчку.* *Пушк. Зимари, 1947. + Пав.*

**БЕСХОЗЫЙ**, ая, ое. *Не имеющий хозяйства?* Неужэ́ли мы́ такие бесхо́зыи? *Остр. Приезжино, 1960.*

**БЕСЦЕННО**, нареч. *Невыгодно.* Если вам калхо́с аплатит, то э́та са́мсэм бесцё́нно для нас. *Палк. Грибули, 1961.*

**БЕСЦОВЫЙ** см. песцовый.

**БЕСЧЕРЕДИЦА**, ж. *Беспорядок, нестройство (в доме).* *Копаневич, Пск.*

**БЕСЧЕСТВОВАТЬ**, *несов., кого. Лишать чести, подвергать посярмлению.* И князь великеи опсо́дарь ополёлся на пскович сих бесчествовал, обливаючи вином горячим, палил боро́ди и волосы да свечю закигал, и повелёль их покласти нагы́ж по земли. *Лет. III, Стр., 1547 г., л. 212об.* Да хотёли и с попов взяти си́льно; Ивана и Андрея рожественских попов хотёли кнутом бити, и наги стояли двое их, и бесчествовали многих; и нашли в правилех святых отець о по́пех написано, и не взяша с них ни́чего в по́мочь. *Лет. III, 1495 г., л. 183об.*

**БЕСЧЕСТИТЬ**, *несов., кого.* Лишать чести, позорить. А на Москвѣ въ городѣхъ никого безъ указу собою не имать и за караулы не сажать, и никого не побивать и не бесчестить и собою ни съ кѣмъ не управливатца. *Кн. писц. II, 194, 1683 г.* И со 183 году тѣ (кабакные) головы кѣ помомъ и кѣ диакономъ для выинки въ дома ихъ приходять и бесчестять и убытчать напрасно. *Пам. кружечн. голов. 1, 125, 1677 г.*

**БЕСЧЕСТНО**, *нареч. I.* Позорно, постыдно. Коли напился да падрался, так ѣта сафсим бешчѣсна. *Остр. Ерѣминцы, 1960.*  
**2.** Некрасиво, не к лицу. Паринь в нас адин, гдѣ-та был ф теплыхъ странахъ, так в няво волосы вылязли. Маладому яму ѣта бишчѣсна. *Кр. Отево, 1961.*

**БЕСЧЕСТНЫЙ**, *а я, о е.* Позорящий, оскорбительный. Он же [литовский король Стефан], всгорделивий, ни ко ушесам своим слышати о миру хотя, государевых же послов бесчестными и бездельными словесы своими отказав. *Пов. прихож. Батория, 42, XVI в.* Онъ, Павелко, учаль мнѣ, холопу вашему, говорить бесчестные слова и ударилъ меня, холопа вашего, въ шоку. *Кн. писц. II, 188, 1682 г.*

**2.** Опозоренный, обесчещенный. Псковити же граждане, видевше прелесть бывающую и яко мнози тащы быша преже мятежницы и развратницы Рустен земли, называющесе царским отродомъ, и не вняша сему, и отслаша посланного бесчестна, рекше, яко врагъ есть и разоритель христьянству, и не хотящим его царя собѣ. *Лет. I, 1607 г., л. 759об.*

**БЕСЧЕСТЬЕ**, *я, с.* Постыдное, унижительное для кого-н. положение. У нас ѣта бешчѣсте, кагда раиа идутъ замуш. *ЭССР Кикита, 1946.* Дѣвка радила — выблядак. За такова старва фтискаю замуш, ѣта уш бишчѣсы была. *Гд. Лядинки, 1959.*

**2.** Поругание чести, позор. Того же лѣта, на осень, псковичи выгнаша из Пскова князя Володимера Андрѣевича; а инья невѣгласы псковичи, зляя люди, сопхнувшие его степеню; онъ же побѣжа изо Пскова со многимъ бесчестиемъ на Москву к великому князю жаловатися на псковичѣ. *Лет. I, 1462 г., л. 77.* По неколихъ днѣхъ Великой Новгород ключника владычня Пимины великим, силнымъ избещество-

вавъ бесчестиемъ, на крѣпости издержавъ, самого измучивъ, и кажну вшу в него розграбили, и кончєе самого на 1000 рублевѣ тѣломъ его продали. *Лет. III, Стр., 1470 г., л. 130об.* Какая польза человеку возлюбити тѣма паче света, или паче чести бесчестие. *Пов. прихож. Батория, 83, XVI в.* Майя въ 18 день дѣло судное гдовского стрѣльца Тихашка Овсеєва из гдовского стрѣльца на Сенку Затину въ бесчесть жєнѣ ево. *Кн. писц. II, 355, 1660 г.* Отъ него, Павелка, таково себѣ бесчестья не истерял, [я] выговорилъ ему, Павелку. *Там же, 188, 1682 г.*

*Вар. бесчестие.*

**БЕСЧИНСТВО**, *с.* Нарушение приличия, порядка. Чинитца на манастырѣ многое воровство и кража, и всякое безчинство. *Кн. писц. II, 391, 1642.* Плотскую бо трапезу иногда съдоша людиє ясти, яко же пишеться, и по сытости вставше и насыщышаго и бога забывше, наченше играти безчинствомъ и падоша трупиа ихъ изъ пустыни. *Похв. Евф., 534, XVI в.*  
>3а бесчинствомъ (не) хаживать. (Не) быть замеченнымъ в нарушении порядка и приличия. Въ сыску псковичи посадичиє люди... сказали, они дє, Сидорко и Евтюшка, непристойными словами погрѣшили пьянымъ обычаемъ, безо псякого умышления, а напредъ сего они были добрыє и смирные люди, ни за какимъ воровствомъ и за бесчинствомъ не хаживали. *Кн. писц. II, 199, 1683 г.*

**БЕСЧИСЛЕННЫЙ**, *а я, о е.* Многочисленный, неисчислимый. Тои предпоянутый Иєвь много оскорблял и скрушая тяшками хулами и бесчисленными клеветами... озлоби богоноснаго отца Ефросима. *Ж. Евф., 16, до 1510 г.* Во граде стена деревяная со многочисленными бои в то время вся несогражена быше, бесчисленнаго ради и беспрестаннаго бою из наряду от литовскихъ людей, но токмо основанью начинающесе. *Пов. прихож. Батория, 67, XVI в.* Аз же многогрѣшныи приимаю со благодарениемъ за своя бесчисленные грѣхи. *Ж. Ник., 539—540, 1582 г.* □ Бесчисленно, *нареч.* Очень много. А иная сила псковская нерублєнии люди, охочєи чєловѣкъ, в то же время ходиша за Изборьско вѣ-

свободу, и воеваша Немецкую во-  
лость, и полона бесчисленно взяша, и  
приидоша вси здорови со многим по-  
лономъ и добыткомъ. *Лет. I, 1462 г., л. 79.* И в тои час бысть предивно  
одольние на поганых полскихъ людем,  
побиено бысть бесчисленно, и еже вс-  
зоша во градъ людем своимъ в пре-  
кормление, все у них плениша. *Лет. I,  
1588 г., л. 727об.* И шетше [король ли-  
товский] створиша зла много, пожа-  
гоша и секоша человеки мужи и же-  
ны и детей, а иных в полонъ пове-  
доша бесчисленно [в ркп.: бозчислен-  
но]. *Лет. III, Стр., 1533 г., л. 207. ср.  
бессчётный.*

**БЕСЧУВСТВЕННО**, нареч. *До потери  
сознания. Бешчустъвингъ пьютъ. Печ. Бель-  
ско, 1960.*

**БЕШБАШЬТСЯ**, несов. *Терять на-  
дежду, отчаиваться. Доп., Порх.*

**БЕШБАШНЫЙ**, ая, ое. 1. *Безрас-  
судный, несдержанный. Злой ётът чивлѣкъ,  
бешшабашный. Ен хуш каво убѣе. Н-Рж.  
Жуково, 1961.*

2. *Беспорядочный, например, работающий  
тогда, когда все кончают работу и спящий  
в рабочую пору. Копаневич, Пск.*

**БЕШШУЛИКОВ**, а, м. *Прозвище. В явѣ  
ящю шўла нѣ была. Явѣ так и звѣли  
Бешшўликаф. В дѣда нет приплоди ника-  
кой, значит и ён Бешшўликаф. Гд. Драго-  
тина, 1960.*

**БЕШШУМНО**, нареч. *Не производя шу-  
ма, тихо. Самалѣт немецкий лятѣл бяш-  
шўмно, самым нїзом. Гд. Раскопель, 1960.*

**БЕТИНЫ**, мн. *Поперечные балки в сере-  
дине лады, служащие упором для её бор-  
тов. Кузнецов, Сыренец.*

**БЕТОН**, а, м. *Смесь цементной массы с  
песком и щебнем. — О бетонном фун-  
даменте. Печку на бетоне дѣлают. Остр.  
Каношино, 1961.*

**БЕТОНИТЬ**, несов. *Приготавливать рас-  
твор бетона. Печ. Городище, 1960.*

**БЕУТОК** с.м. белѣокъ.

**БЕЦ**, междом. *Обозначает внезапное  
действие, удар. Бец! павалилася жонка, а  
мужык малатить ей. Себ. Припиши, 1962.  
ср. бац.*

**БЕЧАЙКА** с.м. обечайка.

**БЕЧЕВА** с.м. парусная бечева.

**БЕЧЕВКА**<sup>1</sup>, и, ж. *Тонкая верѣвка, Вазь-  
мй бечѣфку на лежанке. Пушк. Лазарево,  
1961. С липтва лыка хьрашшъ бячѣфки, вя-  
рефки и мачала для байни. Сер. Заходы,*

*1956. Дай мни бячѣфку, я пиривяжў. Печ.  
Вишняково, 1960.*

**БЕЧЕВКА**<sup>2</sup>, и, ж. *То же, что бечея.  
У ётава бичѣфка малинькая, а в ахлѣве у  
миня дак балышя. Дед. Вошегород, 1962.*

**БЕЧЕВНИК**, а, м. *Полоса земли вдоль  
берега. Наш весь дом на бичѣвники  
стайт, на пяски. Гд. Ветвеник, 1958.*

**БЕЧЕВОЧКА**, и, ж. *Ум. — бечѣвка.<sup>1</sup> Па-  
дай мне бечѣвачку. Пушк. Быки, 1961.*

**БЕЧЕЯ**, и, ж. *Широкий деревянный об-  
руч. Дрѣли липу и в ровню доставляли  
бечею, крук. Гд. Верховье, 1959.*

**БЕЧЬ**, бѣчи, бестъ; бегѣ(т); бег,  
бѣгла; несов. 1. *Бежать. Я как вдрѣла  
бечь, и он и остѣлс зѣдѣи. Н-Рж. Шики,  
1961. Гляжў, вѣоки. Балышый вѣоки, как  
жырапыцѣ: я так спужалася, так спужа-  
лася, ня помню, как спаслѣс. Тауды и  
бечь не маулѣ, уѣлат жа. Пуст. Станки,  
1962. Ен па тропки бек, а ёна тожѣ с ним  
бегла, ёны бегли. Волк и побегал за ними  
[девочкой и быком]. Пока он бег по гра-  
зи, обрызгался весь. Чернышев, Сказ. и  
лег., 83. > Бечь бегѣм. Бежать очень  
быстро. Видѣл, как вѣтрам вы выбягѣли и  
бягли бѣгом. Вл. Черпеса, 1952. Ен прибѣк,  
навѣрна, фсѣ бѣгом бек. Сл. Поддубница,  
1957. || Быстро идти. Старушкѣ какѣй-тѣ  
бѣгла мѣма мянѣ. Дн. Крутец, 1963. Нада  
беч в агарѣт. Порх. Гнилицы, 1961. Апѣтъ  
нада за карѣвай бечь. Аш. Торчилово,  
1962. Мне нада беч за лѣпкам. Печ. Ма-  
лы, 1964. || Двигаться, ездить (о маши-  
нах). На Слѣфкъвицы скѣльки машин-  
бѣглѣ. Сл. Амосово, 1957. Он [автобус]  
ашѣ рас бягѣт за народам. Дед. Рысково,  
1958. + Бѣж., \*Гд., Кар., Кр., Кун., Нев.,  
Н-Сок., Оп., Остр., Палж., Порх., Пск.,  
Пушк., Себ., Слан., Стр., Сош., Тор.,  
Холм.*

2. *Течь, разливаться. Вясной вадѣ бѣчѣ  
бѣгла. Печ. Шумилкино, 1960. И рѣчка  
мѣлинька бегѣт па дѣревне. Слан. Зази-  
вье, 1958. || Проходить, проникать сквозѣ  
что-н. Каг дошш сячѣт, так вадѣ бягѣт,  
бягѣт, крыша худѣя. Порх. Лунина Гора,  
1962. Рибѣтам хѣльннѣ [в черной избе],  
атец зѣдѣльѣ дамѣшчѣк [на пороге], штои  
марѣс ни бек, штоп тѣплъ бялѣ. Печ. Да-  
видовы Хўтора, 1960. + Печ. Малы.*

**БЕШЕНЬИ**, ая, ое. 1. *Больной бешен-  
ством. Бригадирову сабакў уташылѣи.  
Адїн [музык] бешаный прабѣгѣў. Н-Сок.  
Алѣ, 1952. — в сравн. Я страдала, как  
бѣшѣна, мне не вѣрицца. Пл. Толошницы,  
1946.*

2. *Вспыльчивый, горячий.* Жыл старик са старухай, была у них дочка. Старик был бешаный, любил многа ругаца. [Сказка]. *Кр. Овео, 1961.*

1. — в сравн. И изыдоша псковичи из града за три поприща противу имъ [новгородцев], к Промышницы рѣчки, яко бѣшени буи, яко на борьбу или на кулачной бои, ниже бѣ в нихъ воеводы ни нарядника, но тѣ жъ [смерды] уставляюще в нихъ полки. *Лет. 1, 1607 г., л. 752.*

**БЗДЕТЬ**, ит, *несов.* *Испускать газы.* Напорешся, знай да бзди фсю ноч. *Слан. Куклина Гора, 1958.* Такѡва бздунá палажы г боку, будит бздѣть. *Остр. Жавры, 1961.* Пришѡл Тит, хѡдит вакрѡк углѡф да бизьдѣт. [Поговорка]. *ЭССР Кикита, 1946.*

*Вар.* биздѣть, буздѣть.

**БЗДЕЯ**, и, ж. *Задница, также задний проход.* *Карпов, Н-Рж., Порх., Пск.*

**[БЗДУН]**, а, м. *Тот, кто портит воздух.* *Остр. Жавры, 1961.*

*Вар.* буздун.

**БЗДУХ** см. бздюх.

**БЗДЫКАТЬ**, *несов.* *Вонять.* *Карпов.*  
**БЗДЮХ**, а, м. *Хорѣк.* А хорѣ, так явѡ в дярвѣни бздюх завуть. *Холм. Ветно, 1962.* Бздух хѡдит в дерѣвню, он павáдился г

бáнке хадѣть, сядѡдня питухá сѣел; пашлѣ, а он прамѣш лесѣин лижыт, только перѣжние нѡги астались. *Дн. Михалѣво, 1965.* Бзюх петунá нашѣва унѣс. *Кун. Каськово, 1961.* + **бздюх:** *Опыт, Вл.*

*Вар.* бздух, бздюх.

**БЗДЮХАТЬ**, *несов.* *То же, что бздѣ-вать.* *Карпов.*

**БЗЮХ** см. бздюх.

**БИБИК**, а, м. *Прозвище человека, имеющего какой-н. телесный недостаток.* *Копаневич, Холм.*

**БИБИКИ:** бибики не работают. *Нет сообразительности, смекалки.* Вот у нас бибики не работѣют. *Н-Рж. Вехис, 1960.*

**БИБИКНУТЬ**, *сов.* *Дать гудок.* Он з глушѣнки был, машѣна ни бибикнула и зьбѣли ѣвѡ. *Дн. Крутец, 1963.*

**БИБИКОВО.** *Озеро около деревни Колубаки.* *Вл. Пахомово, 1963.*

**БИБИЧКА**, и, ж. *дет.* *Легковой автомобиль.* К сельсовету подѣехала бибичка. *Пс.м. Спицыно, 1957.* Папа приѣхал дамой на бибичке. *Гд. Спицыно, 1961.*

**БИБИШКА**, и, ж. *Маленькая круглая булочка.* Мам, знáиш што, кáжыщѣ што нѣ пасткрѣбыш тѣсть много, спякѣм бибишки. *Сош. Шатуново, 1960.*

**СПИСОК СЛОВ ИЗ ПСКОВСКИХ ПАМЯТНИКОВ ПИСЬМЕННОСТИ,  
НЕ ВКЛЮЧЕННЫХ В ИСТОРИЧЕСКУЮ ЧАСТЬ 1-ГО ВЫПУСКА ПОС**

- Абие — Лет. I, лл. 17, 25, 109, 674; Лет. III, лл. 210б., 49, 94, 113, 1140б., 183, 211, 231; Пов. пск. Печ. м., 2, 76; Пам. Савы, 533
- Агарянин — Пов. пск. Печ. м., 13
- Агнец — Лет. I, л. 7080б.
- Адамант — Похв. Евф., 534
- Аер — Лет. II, лл. 13, 1590б.
- Аз — Лет. I, лл. 8, 160б., 58, 63, 720б., 770б., 840б., 7190б. и др.; Лет. II, лл. 11, 156, 1560б.; ПСГ, ст. 32; Уст. Евф., 508; Ж. Евф., 21; Пов. прихож. Батория, 96; Дух. завещ. Феод., 575; Пов. пск. Печ. м., 22, 27; А. земск. торг. л. 11; Посл. Корн., 531; А. тягл. I, 5; Введ. пск. взяти, 300
- Акафистник — Кн. Ямского, 3
- Аки — Лет. I, лл. 4, 110б., 23, 27, 33, 350б., 101, 102, 6660б., 6670б., 6750б. и др.; Лет. II, лл. 11, 12, 1560б., 158, 159, 1610б., 1620б., 188, 1880б., 212, 2140б., 216 и др.; Лет. III, лл. 87, 105, 111, 2260б., 232 и др.; Лет. Авр., лл. 8, 146; Уст. Евф. 508—509; Пов. пск. Печ. м., 2, 4. Аки бы. Пов. пск. Печ. м., 1, 26
- Алкаяна — Лет. I, лл. 129, 7280б.; Уст. Евф., 517
- Аллилуя — Ж. Евф. 9, 18, 21, 29, 38 и др.; Похв. Евф., 536
- Амо — Ж. Евф., 50
- Анафема — Уст. Евф., 526; Дух. завещ. Феод., 575
- Ангельский — Лет. I, лл. 21, 270б., 46, 590б.; Лет. II, лл. 15, 38, 162, 188; Уст. Евф., 508, 513; Пам. Савы, 532; Похв. Евф., 534; Пов. пск. Печ. м., 2, 29
- Антиминс — Лет. I, лл. 84, 6490б.; Лет. III, лл. 232, 284
- Апокалипсис — Кн. Ямского, 3
- Апостольский — Лет. III, лл. 1350б., 177; Уст. Евф., 511; Кн. писц. II, 340; Кн. Ямского, 3
- Архангельский — Кн. писц. I, 96, 201; А. тягл. I, 35
- Архидиякон — Лет. I, лл. 27, 350б., 49, 630б.
- Архимандритя — Лет. II, лл. 16, 162
- Архимаричество — Лет. III, лл. 198, 261
- Архистратиг — Лет. I, лл. 55, 56, 62, 700б. и др.; Лет. III, лл. 104, 153; Кн. Ямского, 14
- Аше — Лет. I, лл. 8, 13, 160б., 21, 22, 270б., 658, 7340б., 7400б. и др.; Лет. II, лл. 9, 11, 154, 156, 217 и др.; Лет. III, лл. 10б., 73, 137, 155, 178, 191 и др.; Уст. Евф., 508, 510, 514; Пов. прихож. Батория, 68; Пов. пск. Печ. м., 22, 29, 68
- Бдение — Ж. Евф., 48; Лет. II, л. 158; Пам. Савы, 533; Пов. пск. Печ. м., 65; Пов. явл. икон, 130
- Божание — Пов. прихож. Батория, 77
- Бежательный — Пов. прихож. Батория, 94
- Безбогонадежный — Пов. прихож. Батория, 81
- Безначальный — Похв. Евф., 537; Пов. пск. Печ. м., 74
- Безумие — Лет. I, лл. 128, 140, 7230б., 7600б.; Лет. II, лл. 11, 157; Уст. Евф., 510; Ж. Евф., 7; Пов. прихож. Батория, 72, 83, 92; Пов. нач. Печ. м., 63
- Бесermenство — Лет. III, лл. 16, 90
- Бескровный<sup>1</sup> — Посл. Корн., 531
- Бескровный<sup>2</sup> — Похв. Евф., 536
- Бесплодный — Ж. Ник., 540
- Бесплотный — Ж. Евф., 75; Пов. прихож. Батория, 58; Ж. Ник., 541; Пов. пск. Печ. м., 66; Надп. Арханг. ц., 64.
- Бессловесный — Лет. I, лл. 136, 7500б.; Посл. Корн., 528
- Бесстрамный — Уст. Евф., 519
- Бессребреник — Лет. I, лл. 39, 43, 46, 50, 500б., 560б., 600б.
- Бесстрастие — Пов. пск. Печ. м., 65
- Бесстудие — Уст. Евф., 524
- Бесчиние — Лет. I, лл. 88, 6530б., 654; Лет. III, лл. 137, 178; Уст. Евф. 517, 523
- Бесчинный — Уст. Евф., 512, 517

## СОДЕРЖАНИЕ

	Стр.
От редакции . . . . .	4
Состав словаря . . . . .	6
Структура словаря . . . . .	8
Структура словарной статьи . . . . .	9
Семантическая характеристика слова . . . . .	10
Фразеология . . . . .	12
Иллюстрации и географические пометы . . . . .	13
Стилистические пометы . . . . .	14
Грамматическая характеристика слов . . . . .	15
Ударение . . . . .	16
Приложение № 1. Условные сокращения . . . . .	17
Приложение № 2. Принятая упрощенная транскрипция . . . . .	18
Приложение № 3. Список сокращений источников XIX—XX вв., использованных в современной части ПОС . . . . .	19
Приложение № 4. Список сокращений источников XIII—XVIII вв., использованных в исторической части ПОС . . . . .	21
Приложение № 5. Список названий населенных пунктов по районам . . . . .	27
Словарь . . . . .	42
Список слов из псковских памятников письменности, не включенных в историческую часть 1-го выпуска ПОС . . . . .	199



**Псковский областной словарь с историческими данными**

Редактор Ю. Ф. Денисенко

Переплет художника Л. А. Яценко

Техн. редактор С. Д. Водолагина и Е. Г. Учаева

Корректоры Г. А. Морген и Е. К. Лелякова

Сдано в набор 5 V 1966 г. М-24662. Подписано к печати 4 IV 1967 г.

Уч.-изд. л. 20,85. Печ. л. 12,5. Бум. л. 6,12. Бумага тип. № 2. Формат бум. 70×90<sup>1/16</sup>.

Тираж 2550 экз. Заказ 526. Цена 1 руб. 18 к. в переплете.

Издательство ЛОЛГУ имени А. А. Жданова

Типография ЛОЛГУ. Ленинград, Университетская наб., 7/9.

ИСПРАВЛЕНИЯ И ЗАМЕЧЕННЫЕ ОПЕЧАТКИ

Страница	Колонка	Строка	Напечатано	Следует читать
34	1	16	Петрухин	Петрухино
34	2	8	Сергино, 1964	Сергино, 1964—481а
38	.	5	Зимари, 1945, 1947, 1958—499	Зимари, 1945, 1958—499 Зимари, 1947 = Лескутино
45	.	5	Обазурить	Обазулить
54	1	21	згорѡда	сгорѡда
108	.	10	видишь	видиш
111	.	14	ж.	м. и ж.
138	.	19	пребыс	пробысть
152	.	27	фсе	фсѣ
154	.	17	Беззаступный — за-	Беззаступный — заступница нѣ-
162	.	1	<i>То же, что белогѡ.</i>	<i>То же, что белогѡ 4.</i>
167	2	9	плѡтища	плѡтица
170	.	27	[БЕЛЯНИН], м.	[БЕЛЯНИН], м.?
181	1	8—9	Забалѣл	Забелѣл
182	2	6	предложено	преложено
182	.	4	берегше	брегше
187	1	9	brate	-братие
188	.	12	бескарѡвных	бескарѡвники
189	2	1	Беспользно	1964. [ ] Беспользно

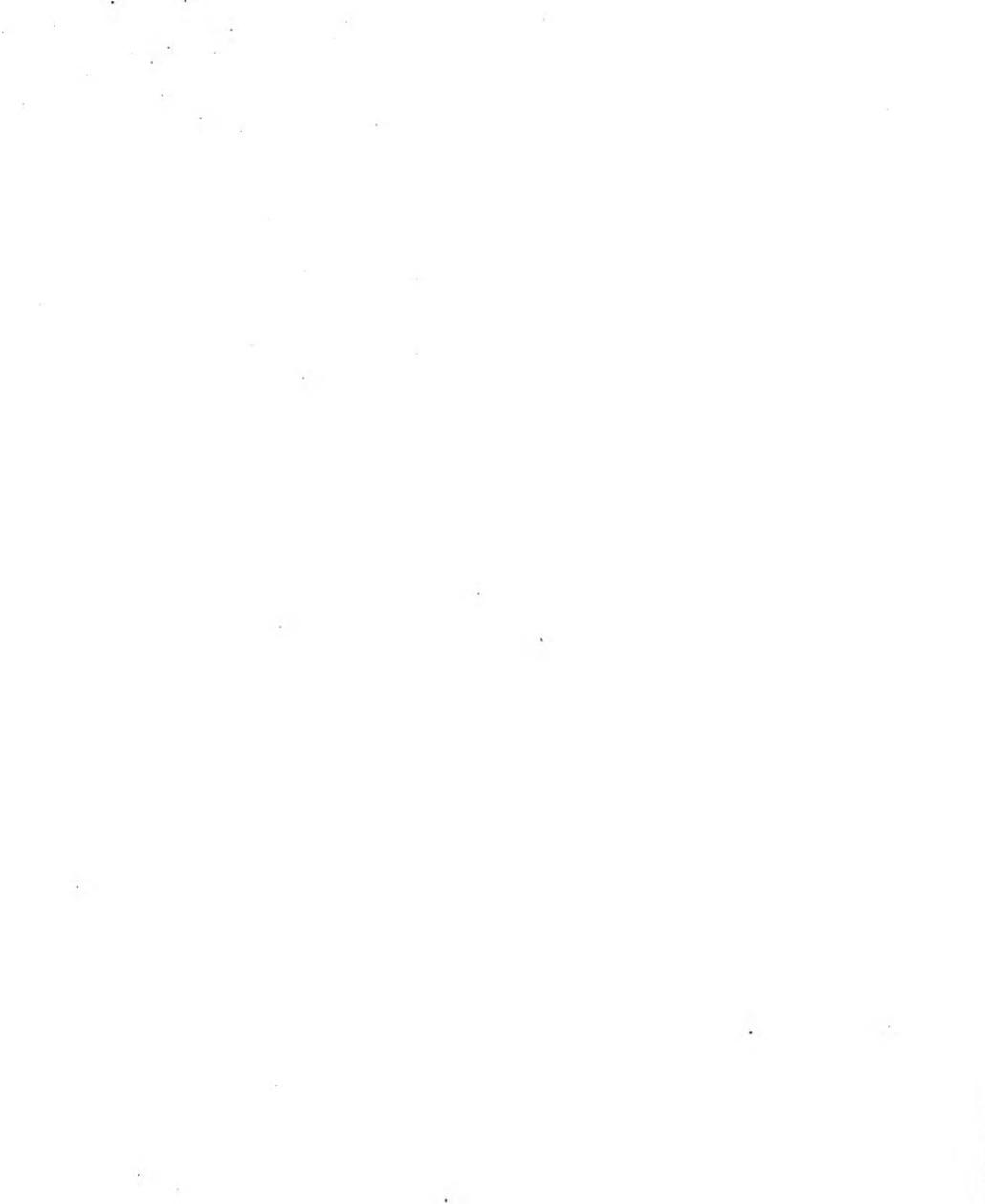
## СОДЕРЖАНИЕ

	Стр.
От редакции . . . . .	4
Состав словаря . . . . .	6
Структура словаря . . . . .	8
Структура словарной статьи . . . . .	9
Семантическая характеристика слова . . . . .	10
Фразеология . . . . .	10

Тираж 2550 экз.      Заказ 526.      Цена 1 руб. 18 к. в переплете.

Издательство ЛОЛГУ имени А. А. Жданова

Типография ЛОЛГУ. Ленинград, Университетская наб., 7/9.



2 859-1

№ 186

ИЗДАТЕЛЬСТВО ЛЕНИНГРАДСКОГО УНИВЕРСИТЕТА